

QUELLEN UND DARSTELLUNGEN
ZUR HANSISCHEN GESCHICHTE

PUBLISHED
BY
HANSISCHER GESCHICHTSVEREIN
(HANSEATIC HISTORY ASSOCIATION)

NEUE FOLGE / VOLUME 74, PART III, NUMBER 5



2016

HANSISCHER GESCHICHTSVEREIN LÜBECK
(HANSEATIC HISTORY ASSOCIATION)

THE LONDON CUSTOMS ACCOUNTS

Part III: The Dynasty of York (1461-85)
Number 5: 20 Edward IV (1480/81)

edited by

STUART JENKS



2016

HANSISCHER GESCHICHTSVEREIN LÜBECK
(HANSEATIC HISTORY ASSOCIATION)

Bibliografische Information der Deutschen Nationalbibliothek
Die Deutsche Nationalbibliothek verzeichnet diese Publikation in der
Deutschen Nationalbibliografie: detaillierte bibliografische Daten sind
im Internet über <http://portal.dnb.de> abrufbar

© 2016 by Hansischer Geschichtsverein
Mühlendamm 1-3, 23552 Lübeck, www.hansischergeschichtsverein.de

Alle Rechte vorbehalten. Dieses Werk ist urheberrechtlich geschützt.
Jede Verwertung außerhalb der engen Grenzen
des Urheberrechtsgesetzes ist unzulässig

Contents

Introduction	vii
Diplomatic Notes on the Form of the Edition	xviii
Appendices to the introduction	xx
I: Petty Customs Particulars of Account and Controlment Roll (E122/194/25 & E122/194/24) 29 Sept. 1480–29 Sept. 1481	1
Index of people and places	249
Index of subjects.....	275
Index of ships by name.....	313
Index of ships by home port	317
Maps of home ports in England.....	322

INTRODUCTION

This is the fifth volume of the York series (Part III) of the edition of the London customs accounts (TNA: PRO, E122). It is comprised of the petty customs controlment and supervisor's rolls for the period 29 Sept. 1480 to 29 Sept. 1481.

Everything the reader needs to understand about the English customs system – and the peculiarities of the customs administration in London – has been detailed in the introduction to the pilot edition.¹ There are, however, some issues relating to the account edited here which need to be discussed.

APOLOGIA PRO EDITIONE SUA

As those conversant with the history of the customs or that of London will be well aware, the petty customs accounts for 1480/81 were edited (in English translation) by H.S. Cobb some 25 years ago.² Consequently, it behooves me to respond to the question, which will surely (and understandably) be raised in some quarters: Why edit this account again? There are a number of reasons, ranging from the picayune to the weighty.

First of all, Cobb's edition contains errors ranging from minor to serious. At the outset of this critique, let me state for the record that it is my unshakeable conviction that there is no such thing as a book which is free from all error. This is just as true of this edition as it is of Cobb's. Nonetheless, all errors, once recognized, have to be recorded and corrected.

Beginning with the truly venial sins, Cobb miscounts the ships in the account for 1480/81: My ship No. 448 is omitted in his edition because L1 (the controller's roll) subsumes the cargo in ship No. 444. My ship No. 466 is counted by Cobb as ship No. 464A. Cobb omits my No. 483 because L1 records the cloth as being transported in the following cart (No. 484), but Cobb does include the divergent text of L2 (the supervisor's roll) in square brackets as No. 481A and 482B.

While there are indisputably flashes of editorial genius in Cobb's identification of those obscure products which bedevil every editor of customs accounts,³ there are also some weighty errors. For instance, in ship No. 169 he transcribes *xx viij^{ten} del' russhe oile* (L1) and *xx viij^{ten} delys russhe oile* (L2) as '28 tuns rush oil' (Cobb 55),

¹ Stuart Jenks, *The London Customs Accounts 24 Henry VI (1445/46)*, Cologne: Böhlau, 2018.

² H.S. Cobb (ed.), *The Overseas Trade of London. Exchequer Customs Accounts 1480-81* (London Record Society Publications 27, London: London Record Society, 1990).

³ For instance, Cobb recognized that *circacola* (ship No. 156, p. 71) was in fact *sarcocolla* (Cobb 185) – this completely escaped me – and that *e + 2 minims orb + 3 minims* and a stroke (ship No. 156, p. 75) was in fact *euforbium* and not *enforbin* (as I had read the word).

failing to recognize one of the customary abbreviations for an eighth of a tun (*eightendel*), so that the cargo in fact amounts to 2½ tuns, rather than 28 tuns.

Cobb's most grievous error is his interpretation of the word *quondam* in Venetian names, e.g. *Johannes de Antivery quondam Pero* (ship 156, p. 70). Cobb understands this term to indicate 'that Italian merchants were handling merchandise on behalf of certain members of the crew or other merchants' (Cobb 51 n. 2) and translates it as 'for' (e.g. 'John de Antivery for Pero': Cobb 47). This is, to say the least, very unlikely to be true. First of all, it would be extremely complicated to use first names to indicate who was handling merchandise for whom, but in our account this is universally the case. Merchants named X + *quondam* George, *quondam* Jane, *quondam* Nicholao and *quondam* Rado appear 7 times each; *quondam* Novello and *quondam* Pero (5 times); *quondam* Andrea, *quondam* Damyan, *quondam* Nadale (4 times); *quondam* Dimitrio (3 times); *quondam* Drago, *quondam* Michaele, *quondam* Paulo, *quondam* Sancte, *quondam* Stephano (2 times); *quondam* Furio, *quondam* Luke, *quondam* Marco, *quondam* Martyn and *quondam* Producuno once each. Working out just who the 'George' was for whom seven different merchants handled goods would have been all but impossible. Second, the *quondam* element appears exclusively in the imports (ship 156), where the customers were dependent upon Venetian sources for their information on names and merchandise,⁴ but never in the export section (ship 591), although one and the same galley (Bernard Bondymer's) was involved in both cases, docking in London on 14 June 1481 (ship 156) and weighing anchor on 18 Sept. 1481 (ship 591). It is difficult to believe that a total of 68 Venetian merchants handled imports for their principals, but not a single one handled exports. Third, in his index (Cobb 211), Cobb conflates Ralph de Sancto George in ship 156 (importing) and Ralph de Sent George in ship 591 (exporting), but treats Ralph Sent George in ship 298 (exporting) as a different merchant. This is at odds with the view taken by the Exchequer at the time. As we shall see below, Rado Seynt George (together with Luca de Nigro) obtained a licence from Edward IV on 2 Sept. 1478, valid for three years, to retain the customs and subsidy (up to 66s 8d per year) on their own goods if transported in a galley, provided they made use of this licence once a year only. When the customers came before the Exchequer for their final accounting, they cited only cloth exports by the beneficiaries (in ships 298 and 591) but not Rado de Sancto George's imports (in ship 156), although such imports would have qualified under the terms of the patent, since they were transported in the galley of Bernard Bondymer. Therefore, Cobb's Ralph de Sancto George (ship 156) simply cannot be the same person as his Ralph (de) Sent George (ship 298, 591), and this is confirmed by a glance at the names: *Rado de Sancto George quondam Marco* (156), *Rado (de) Sent George* (298) and *Rado de Sent George* (591). Indisputably, *quondam Marco* was part of one *Rado de Sancto George's* name and this Rado was an entirely different person altogether from *Rado (de) Sent George*.

⁴ As evidenced, among other things, by the alphabetical ordering of the lesser merchants' goods by first names (the more prominent merchants are grouped at the end of the galley in no particular order).

In fact, the explanation is quite simple: *quondam* means 'son of the deceased.'⁵ When one observes that quite a few (28) of the 68 names with the *quondam* element were obviously toponymic, derived from localities on the eastern shore of the Adriatic which were under Venetian rule in the late fifteenth century,⁶ the logic of adding a patronymic supplement (*quondam Andrea* = son of †Andrea) to a toponymic surname for reasons of identification appears inescapable. It is also clear that the *quondam* element is an essential part of the name of a given merchant and that it cannot be disregarded.

However, my gravest difficulty with Cobb's edition is with his glossary and index of commodities. The nub of the matter is that Cobb's main entries are in modern English (the Middle English or Latin terms generally follow in brackets) – which rather vitiates its use as a glossary – and that Cobb is significantly more inclined than I am to take a leap of faith when defining terms found in the petty customs accounts for 1480/81. Let us take an example to illustrate this: Cobb (6, 174) defines *agnes seed* (ship 20), which is found in this spelling both in L1 and L2, as 'aniseed'. The definition is not queried ('?'), nor does Cobb offer the reader any indication that his identification of *agnes seed* with aniseed is anything other than solid, unquestionable fact. The difficulty becomes apparent when one consults the Oxford English Dictionary and the Middle English Dictionary, neither of which records any variant of aniseed (or anise) with a 'g'. Now, it is certainly conceivable that Cobb is right. But it is equally conceivable that he is wrong. After all, the *agnes seed* in question was imported in significant quantity (500 lb.) by a Hanseatic merchant, one Johannes Sewyk, possibly from Cologne,⁷ in an Antwerp ship. Now, anise is native to the Levant, an area with which Hanseatic merchants had no direct commercial relations in the late fifteenth century. However, in the light of the other merchandise in the ship and the date the cockets were issued (13 Nov. 1480), it is likely that the ship had sailed directly to London from Antwerp after the end of the St Bavo fair (27 Aug.-24 Sept. 1480), and it seems probable that the proximate source of the *agnes seed* in question was the Antwerp fair. However, balancing these considerations and arriving at a firm conclusion as to exactly what *agnes seed* means is fraught with difficulty.

In general, Cobb is willing to go the extra step in order to help the reader and define such terms as *agnes seed* confidently, while I prefer to leave it as an open problem for the lexicographers.⁸ One might be inclined to dismiss this as a mere question of editorial aesthetics, were it not for a distinction between historical facts

⁵ Reinhold C. Mueller, *The Venetian Money Market. Banks, Panics and the Public Debt 1200-1500*, Baltimore: Johns Hopkins UP, 1997, p. xxvi.

⁶ Antivari (present-day Montenegro), Bodna (Budva in present-day Montenegro), Castello Novo (in present-day Montenegro), Catero (Cattaro in present-day Montenegro), Dulcinio (Dulcigno in present-day Montenegro), Pastrovichio (lords of an area under Venetian rule in present-day Montenegro), Poela (Pola, Friuli), Scutery/Squetery (Skutari in present-day Albania).

⁷ *HUB* 10, No. 477 § 52, p. 305.

⁸ Just to put a number on this statement, Cobb queries ('?') 16 terms, while I state in 47 cases that the (exact) meaning of a term is unknown.

and historians' facts brilliantly identified by Rolf Hammel-Kiesow.⁹ Were they brutally honest with themselves, historians would have to admit that they 'know' a great deal more than they have actually proved. Back-of-the-envelope calculations and sheer guesswork, offered in all innocence as the best of a number of bad solutions to a problem, gain weight over time, much like a snowball rolling downhill, and transmute themselves, by dint of repetition, into undoubted historians' facts which have no basis whatsoever in the sources.

The same holds true of such seemingly straightforward matters as the transcription of Latin texts and their indexing.¹⁰ At the risk of belaboring the obvious, I must emphasize that our written sources from the Middle Ages consist overwhelmingly of marks made on a page. Transforming these graphemes into words (with the correct Latin declension) is, ineluctably, an act of interpretation which, in principle, is as open to doubt and learned debate as any other historical interpretation. To be sure, in the vast majority of cases there is no doubt whatsoever. Latin was, after all, a school language, and correct Latin spelling (including the customary abbreviations) and grammar were drilled into the heads of pupils (often enough from base to apex with the assistance of the paedagogically indispensable birch),¹¹ so that even late medieval Latin displays an orthographical uniformity of which contemporary texts in the vernacular can only dream. But even if we can be absolutely certain of a reading in 99.99% of all cases, there is still a nagging doubt about the remainder. The problems of interpretation are exponentially multiplied when one undertakes to define a faultlessly transcribed word (*agnēs seed*) when producing an index of subjects. The English customs accounts – written by scribes taking their information from written and oral sources in Italian and North German dialects, to name but two – are a prime example, containing as they do any number of words which, in the form they are indubitably written, cannot be found in the standard dictionaries (OED etc.). This is where every editor is forced to interpret the text as transcribed: Did the scribe mishear the word? Misspell it? Spell it as he heard it?¹² Is the word Latin, Middle English or does it belong to some continental vernacular? If so, which? Even if one can be certain about the language, words can have more than one meaning.¹³ It is, needless to say, very easy to be led astray.

And precisely that is the point: It is far easier to be certain beyond a reasonable doubt about what letters you have seen than about what those letters mean.

- Therefore, in my view of it, an edition in the source language is always better than a translation, since a translation is ineluctably based on the state of

⁹ Hammel-Kiesow termed it *die nachträgliche Entstehung einer historischen Tatsache*.

¹⁰ For a deeper examination of these issues see Stuart Jenks, Diana Kapfenberge, Christina Link, 'Technischer Fortschritt vs. editorischer Rückschritt. Eine falsche Alternative', *Hansische Geschichtsblätter* 122, 2004, p. 147-62.

¹¹ See, as an example, TNA:PRO, KB27/667 m 71, for the use of the *berchyng zerde* in teaching Latin grammar.

¹² For instance, yellow is occasionally spelled as *yellough*.

¹³ *Pecten*, for instance, usually means 'comb,' but can mean 'fish, esp. plaice.'

historical and lexicographical knowledge at the time of translation and cannot be changed after publication. Unavoidably, that state of knowledge is frozen into the translation, so that no interpretation can go beyond it without consultation of the source in the original language.¹⁴ As historical and lexicographical knowledge march on, the gap between present-day and past states of knowledge inevitably widens.

- Therefore, when indexing an edited text, it is better to leave a problem open rather than to resort to heroic measures to help the reader by providing a dubious definition. Ignoring this precept simply sets the snowball rolling down the hill, with consequences no one can imagine.

Therefore, I feel justified in producing an edition of the London petty customs accounts for 1480/81 in the source language and in indexing that edition conservatively.

SUPERVISOR

The petty customs accounts of 1480/81 mark the appearance of a new official in the king's customs administration, the supervisor, in this edition of the London accounts. This office was a recent innovation. William Grymesby and Robert FitzHerbert had been appointed on 19 May 1478 'to supervise all officers of the king in the port of London and ports and places adjacent, to inspect their books, rolls and memoranda from time to time, to appraise all merchandise taken to or from foreign ports, to search all packs, chests, barrels, baskets and fardels of such merchandise and to do other things that may seem to them for the king's good,'¹⁵ but this is slightly odd, since Grymsby was serving at the same time as controller of the London wool customs and subsidy¹⁶ and FitzHerbert as one of the two collectors of the London petty customs,¹⁷ so that they would have, in effect, been supervising themselves. Moreover, the enrolled customs accounts make no mention of them or of their function as supervisor. The real innovation came in 1480, when two supervisors were named: William Weston, who was to supervise the collection of petty customs and tunnage and poundage in London,¹⁸ and John

¹⁴ One small example. In 817 Louis the Pious divided the Carolingian empire between his three sons. The charter (MGH Cap. 1, No. 136, p. 270-3) makes a crucial distinction between *imperium* and *regnum*, the first term being reserved for the imperial tasks incumbent upon all three brothers and the second for matters which each brother can dispose as he likes in his own kingdom. German translations tend to translate both terms as *Reich* (and the older the translation, the more pronounced the tendency). However, the distinction between imperial and regnal rights and duties is completely invisible to anyone whose knowledge of the *Ordinatio imperii* is derived from reading the translation alone. This is not unimportant, since the *Ordinatio imperii* is one of the earliest sources on the idea of 'empire,' and thus can potentially cast light on an institution which lasted more than a thousand years (800-1806).

¹⁵ *CPR* 1476-85, p. 101. The patent by which Henry VIII appointed John Myllys to be supervisor in London in 1514 adds no significant detail: Statutes of the Realm III, p. 120.

¹⁶ Appointment: 20 Nov. 1477: *CPR* 1476-85, p. 38.

¹⁷ Appointment: 8 July 1478: *CFR* 1471-85, p. 159.

¹⁸ Appointment: 19 Nov. 1480: *CPR* 1476-85, p. 225.

Tailor, who was to exercise this function in the southwest customs districts of Bridgwater, Plymouth & Fowey, Exeter & Dartmouth and Poole.¹⁹ Both of these men were independent of the customs administration (i.e. they did not serve simultaneously both as supervisor and as customer or controller) and both produced fairly bulky supervisor's rolls for each individual customs district, as the enrolled customs accounts record.

Despite the impressive array of powers they were given over the customs administration, the supervisors remain shadowy figures.²⁰ First of all, one asks oneself why no supervisor was appointed in 1480/81 in the contiguous customs districts of Bristol (immediately next to Bridgwater) and Southampton (immediately next to Poole) or, indeed, in the other eleven English customs districts. After all, both Bristol and Southampton handled significant amounts of traffic, and if the crown intended its supervisors to suppress smuggling and collusion between merchants and customers (as the delineation of their powers of office suggest), then surely it would have been sensible to appoint them right across the board. Second, the supervisor did not, by any stretch of the imagination, become a regular feature of the English customs administration. As far as can be determined from the enrolled customs accounts, the experiment almost never survived the death of Edward IV in 1483, the sole exception being Plymouth & Fowey, where it was discontinued after the death of Richard III in 1485.²¹ A supervisor was active in Southampton in 1489/90 and in Yarmouth in 1490/91,²² but thereafter the office lapsed until 1506.²³ When it was revived, it was restricted to London (tunnage and poundage and petty customs, but never wool customs and subsidy) to the end of Henry VIII's reign. Nor was there always a supervisor active in London, as the office was repeatedly allowed to lapse before being revived once again. Finally, there is nothing in the patents appointing the supervisors which required them to produce a roll for comparison with the customers' and the controller's rolls. Nonetheless, the enrolled customs accounts repeatedly record the submission of just such a supervisor's roll.

¹⁹ Appointment 3 Mar. 1481: *CPR* 1476-85, p. 236.

²⁰ For a very preliminary sketch of the office of surveyor (supervisor) and the first office-holders see Henry S. Cobb, "Books of Rates" and the London Customs, 1507-1558', *Guildhall Miscellany* 4:1, 1971, p. 6-7. Cobb does not say much about the supervisor's official duties, but is primarily interested in who the supervisors were and how long they remained in office.

²¹ To be sure, Henry VII revived the office in London, but only for the first few months of his reign, appointing supervisors for tunnage and poundage and petty customs in London on 20 and 25 Mar. 1486 respectively, but discontinuing the office thereafter: Stuart Jenks (ed.), *The Enrolled Customs Accounts (PRO, E356, E372, E364) 1279/80-1508/09 (1523/24) Volume 11: E356/23* (List and Index Society 345), London 2012, No. 186 and 206.

²² *ibid.* No. 323 and 142.

²³ Appointment of John Myllys on 8 July 1506: *CPR* 1494-1506, p. 465-6. His successor, John Heron, was appointed on 19 Aug. 1509 (*Letters and Papers Henry VIII* I, p. 79, No. 158 (45)). When Heron's successor, James Clarell, active from 1516, was appointed is uncertain, since no corresponding patent was enrolled.

GROUP EXEMPTIONS

HANSE

While the controller and the supervisor were scrupulous in marking up all Hanseatic merchandise, they did not identify Cologne merchants as such, very much in contrast to the previous surviving petty customs account (1477/78: vol. III 4, No. 1), which carefully distinguished between Cologners and other Hansards. Nor did the customers make any distinction between the two groups when they petitioned the Exchequer for exoneration for the £1125 15s 8¾d with which the auditor had charged them.²⁴ In so doing, they cited the king's patent of 14 Dec. 1474 (Appendix I 1), the royal mandate of 31 Mar. 1475 directed to them (which they retained and which was not copied into the record), the king's corresponding mandate to the Exchequer (Appendix I 2), the Steelyard certification of the names of Hanseatic merchants trading with London in 1480/81 (contained in their *baga de particulis compoti*, but not copied into the record) and finally the indenture they had drawn up with the representatives of the Steelyard at the end of the accounting period (Appendix I 3). The Exchequer approved the petition without further ado.

This would all be completely straightforward, were it not for the fact that, from 20 Nov. 1477 to 9 July 1478 Cologne merchants were liable to pay petty customs to the crown, in contrast to the other Hansards, who retained these sums and reckoned them against the crown's indemnity (£10,000) as agreed in the Peace of Utrecht, but that three years later, in 1480/81, were allowed to retain the customs on their goods just like all the other Hansards.

The explanation is very simple. Cologne had been re-admitted to the Hanse by the Bremen diet in 1476,²⁵ but Cologne merchants did not, by virtue of that fact, become ordinary members of the Hanseatic counter in London. That had to wait until their disputes with the other Hansards about the return of certain documents and weapons belonging to the counter were settled by agreement on 11 Nov. 1478.²⁶ Since the accounting period for the petty customs account of 1477/78 ended before this date, Cologne merchants were obliged to pay customs to the crown. Since the accounting period for the petty customs account of 1480/81 began after 11 Nov. 1478, Cologners were treated in the same manner as other Hansards and allowed to retain the customs on their goods, which were reckoned against the crown's indemnity.

MERCHANTS OF VEERE

The petty customs accounts for 1480/81 identify Adryan Naes as a merchant of Veere (Walcheren, Prov. Zeeland in the Netherlands; engl. Camfer): *De Adryan Naes, de Veer, pro ...* (ship 34). This will require some explanation. In recompense of services rendered – unquestionably in aiding Edward IV's recovery of the crown

²⁴ £420-9-6,5 for customs on merchandise worth £22,281 7s 8d and on 2839 quintals of imported wax, £705 6s 2¼d on 14,057½ cloths without grain and 2 yards, 11½ half-grain cloths, 10 full-grain cloths and 10½ yards, 2½ single worsteds and 43 double worsteds.

²⁵ *Hanserecesse* II 7, No. 395, p. 647-50.

²⁶ *Hanserecesse* III 1, No. 169, p. 122-4.

of England in 1471 – the king granted the merchants of Veere/Camfer a safe conduct for trade with England on 22 Dec. 1471.²⁷ In particular, Edward freed them from poundage (henceforth the merchants were liable only to pay petty customs on their merchandise at 3d/£) and reduced the petty customs charges on their cloth exports to the Hanseatic rates. However, the king required Veere to certify the names of its merchants trading with England, thus restricting the customs reductions to those named.²⁸ Some of these certifications have survived,²⁹ and they show that, indeed, Veere certified the names and cargoes of all merchants with goods on board as well as the name of the ship and the skipper. Correspondingly, the customers identified merchants from Veere in their accounts, lest they be held liable for the full alien rates on these shipments when accounting at the Exchequer.

MERCHANTS FROM 'SPAIN'

Merchants from the Basque province of Guipúzcoa are repeatedly identified as such in the export section of our petty customs account³⁰ and recorded as paying Spanish (*Hispan'*) rates of cloth custom. An explanation is necessary.

First of all, these merchants profited from Edward IV's treaty of perpetual alliance with king Henry IV of Castille and León, confirmed by the English monarch on 6 August 1466³¹ and re-confirmed on 9 May 1475 shortly after Ferdinand's accession to the throne in 1474.³² This treaty mandated among other things that the subjects of king Henry IV and his successors were to be treated as indigenous merchants,³³ that is to say (1) that they would pay indigenous rates of customs on their cloth exports (rather than the alien rates); and (2) that their imports would be free of petty customs (rather than being subject to a 1.25% *ad valorem* duty). The commercial clauses of the treaty continued to be honored by Richard III and Henry VII, until they were abrogated by the Treaty of Medina del Campo (1489),³⁴ the exemption of Spanish merchants from alien rates of customs and subsidy remain-

²⁷ Smit, *Bronnen*, No. 1640, p. 1050-1.

²⁸ *Foedera* (R) V/3, p. 11, calendered by Smit, *Bronnen*, vol. 2, No. 1640, p. 1050.

²⁹ See Smit, *Bronnen*, No. 1684, p. 1077 (dated 31 Dec. 1472). TNA: PRO, E213/69 dated 6 Feb. 1477 names Jacob Henrici, *magister et gubernator post Deum cujusdam navis dictam Barcke nomine Fleur de Liz* and specifies the ship's cargo: 4 lasts of herring, 1 last of pitch, 2 bales of madder. On the reverse: *v^{ta} littera ville Verensis; examinatur*.

³⁰ Ships No. 262-3, 265, 319, 328, 343, 368-71, 386-7, 395, 410, 428, 456, 467, 475, 477, 490, 492, 494, 504, 528-9, 532-6, 541, 553, 560, 566, 572, 592, 597, 601.

³¹ *Foedera* (O) 11, p. 569-72.

³² *Foedera* (O) 12, p. 2-3.

³³ *Foedera* (O) 11, p. 571.

³⁴ *Foedera* (O) 12, p. 421. On this development see Childs 1978, 55, 58, 65 and Schanz 1881, 272-4.

ing valid to 17 August 1489,³⁵ after which they were reduced to the status of all other aliens.³⁶

Ten years later, Edward IV granted a further concession. By patent letters dated 9 Aug. 1476,³⁷ merchants from the province of Guipúzcoa and from the entire kingdom of Castille and León were remitted half the amount due for customs and subsidy – charged at the 'Spanish' rates – on imports and exports via London, Sandwich, Southampton and Bristol, this being reckoned against the 11,000 crowns (worth 3s 4d each) due in recompense for English attacks before 28 May 1474 on the men of the maritime provinces of Castille and León.

Consequently, when the petty customers came in to account for 1480/81, the auditor initially charged them £83 16s 8½d for the remainder of the customs (charged at the 'Spanish' rates) on exports by merchants from the province of Guipúzcoa (2721½ cloths of assize without grain, 13½ half-grain cloths and 66½ full-grain cloths and 7 yards as well as ½ piece of worsted double). At the hearing before the full Exchequer, the customers petitioned for exoneration, referring to the king's patent of 9 Aug. 1476,³⁸ the royal mandate of 12 July 1478 directed to them (which they had handed over in their account for the previous year: Appendix II, No. 1), the king's corresponding mandate to the Exchequer (Appendix II, No. 2) and an indenture they had drawn up with the merchants, which was not copied into the record. The Exchequer accepted the customers' arguments and granted the requested exoneration.

MERCHANTS FROM BRITANNY

Our account designates certain cloth exporters as merchants of Brittany (ships 487-8, 495, 500). Again, this requires an explanation.

By virtue of the treaty of mercantile intercourse of 2 July 1468,³⁹ merchants from Brittany were to be charged petty customs at the 'Spanish' (i.e. indigenous) rates, that is they were free of the charge of 3d/£ on general merchandise and their cloth exports were customed at the indigenous rates.⁴⁰ Consequently, at their final accounting before the full Exchequer, the London petty customers petitioned for exoneration for the 49s 5¼d with which the auditor had charged them (at the alien rates) for exports in 1480/81 of 31 cloths of assize and 4 yards without grain by merchants of Brittany and 1½ yards of half-grain cloth exported by the Breton

³⁵ The tunnage and poundage account for the following year, 1488/89 (TNA: PRO, E356/23 m 37) states the cut-off date explicitly and cites TNA: PRO, E368/260 Status et visus compotorum Michaelmas m 8 as the authority for the Spaniards' exemption up to that date.

³⁶ Note that Hanseatic merchants enjoyed a unique status and did not belong to the category of 'other aliens' such as Italians, Dutch and Spaniards.

³⁷ *CPR* 1467-77, p. 599-600. Cf. *CPR* 1467-77, p. 480 (Foedera (O), 11, p. 841-2) dated 19 Dec. 1474. On this generally see Childs, *Anglo-Castilian Trade*, p. 56.

³⁸ *CPR* 1467-77, p. 599-600. The Exchequer's official copy is to be found in E159/253 Recorda Michaelmas m 3.

³⁹ *Foedera* (O) vol. 11, p. 618-24.

⁴⁰ See also the decision of the Exchequer: TNA:PRO, E368/254 Visus et status compotorum Michaelmas m 5.

merchant John Cordon. In support of their petition they cited the king's patent of 23 Feb. 1480 (Appendix III, No. 1), the royal mandate of 26 Feb. 1481 directed to them (Appendix III, No. 2) and the corresponding mandate to the Exchequer (Appendix III, No. 3). As for the 'Spanish' rates, the customers referred the Exchequer to the king's patent⁴¹ and the Exchequer's own landmark decision in such cases.⁴² The Exchequer granted their petition.

INDIVIDUAL EXEMPTIONS

There were two individual exemptions from petty customs in 1480/81 which need to be discussed here although they have left no trace whatsoever in the surviving controlment and surveyor's rolls.⁴³ The reason for discussing these exemptions becomes apparent when one consults the enrolled customs account⁴⁴ and the record of the customers' hearing before the entire Exchequer,⁴⁵ in the course of which the customers petitioned for exoneration for sums not collected from those exempted from petty customs by royal warrant.

PEYNTER, BUK, NICHOLLE

The first such case was the export of 200 cloths and 8 yards without grain by the indigenous merchants John Paynter, Robert Buk and William Nicholle through their indigenous factor Richard Odyham (ship 595). The enrolled customs account and the record of the customers' hearing before the full Exchequer both state that the Plymouth merchants Paynter, Buk and Nicholle were not required to pay customs (or subsidy) by authority of a patent issued on 12 Dec. 1480 (Appendix IV, No. 1), by which Edward IV granted them (in consideration of their service to the crown) a licence, valid for one voyage during the next two years (to be executed by themselves or through indigenous or alien factors or attorneys), to load one or more English ships (portage not to exceed 200 tuns) with non-staple merchandise in London or Plymouth and export these goods overseas, returning with other cargoes, both exports and imports being free of customs and subsidy *per viam regardi*. In applying for exoneration for the cloth customs with which the auditor had charged them (£11 13s 8½d @ 14d/cloth), the customers referred to the king's patent, handed in the corresponding mandate of 12 Dec. 1480 directed to them (Appendix IV, No. 2), referred the Exchequer to the king's mandate directed to the treasurer and barons (Appendix X, No. 3) and proffered the indenture they

⁴¹ CPR 1467-77, p. 480 dated 19 Dec. 1474. The Exchequer's official copy was in TNA:PRO, E159/251 Recorda Michaelmas m 20.

⁴² TNA:PRO, E368/246 Status et visus compotorum Michaelmas m 5 in the case of John Nanby and Henry Counsell, accounting for the customs and subsidy receipts in Poole from 21 July to 20 Oct. 1472.

⁴³ This is, in fact, just as it should be. Since neither official had anything to do with collecting and disbursing money, neither had occasion to record customs income or exemptions.

⁴⁴ TNA: PRO, E356/22 m 38, calendered Stuart Jenks (ed.), *The Enrolled Customs Accounts (PRO, E356, E372, E364) 1279/80-1508/09 (1523/24) Volume 10: E356/22* (List and Index Society 344), London 2012, No. 183.

⁴⁵ TNA: PRO, E368/255 Status et visus compotorum Trinity, m 8.

had drawn up with the beneficiaries (Appendix IV, No. 4). The Exchequer agreed to the exoneration without further ado.

LUCA DE NIGRO AND RADO SEYNT GEORGE

The second case was that of the Venetians Luce de Nigro and Rado Seynt George. At first glance, this case seems straightforward. As the record of the customers' hearing before the Exchequer explains, Edward IV had, by patent dated 2 Sept. 1478 (Appendix V, No. 1), granted a licence to *dilectis sibi* Luke de Nigro and Rado de Seynt George, *in partibus Venisie oriundis*, valid for three years, to retain the customs and subsidy up to 66s 8d per year on their own goods (with the exception of staple merchandise) if imported or exported in a galley, provided they make use of this licence once a year only (*in quolibet unico viagio infra terminum predictum*). The year 1480/81 represented the the third and final year, ending on 2 Sept. 1481, in which the beneficiaries made use of their licence. When the customers appeared before the Exchequer for their final accounting, they cited the king's patent (Appendix V, No. 1), proffered the royal mandate dated 8 Sept. 1480 directed to them (Appendix V, No. 2), cited the corresponding mandate directed to the Exchequer (Appendix V, No. 3) and handed over the indenture they had drawn up with the beneficiaries (Appendix V, No. 4).

It is the Exchequer's decision in this case (Appendix V, No. 5) which sends up red flags. Of the 66s 8d exoneration which the customers requested, the Exchequer granted only 64s 10³/₄d, leaving the customers on the hook for the remaining 21¹/₄d. Furthermore, the Exchequer cited only the export of one piece of Welsh narrowcloth (value 6s 8d, petty customs charge 1d) in its decision, but said nothing about the remainder of the beneficiaries' imports and exports, although the customers had cited not only the export of the single Welsh narrowcloth, but also of 24 cloths of assize without grain and 5 yards in their petition.⁴⁶ The record offers no explanation for this.

The customers' petition is equally strange, because 24 cloths and 5 yards does not correspond to any sum of de Nigro and Seynt George's cloth exports (Table 1).

Table 1: Cloth exports by Luke de Nigro and Rado Seynt George, 1480/81

1) 27 Nov. 1480 (298, p. 125)	Rado	5½ cloths	ship of Copyn Welle
2) 11 Jan. 1481 (335, p. 139)	Luke	8⅓ cloths	cart to galley in Southampton
			1 Welsh narrowcloth
3) 16 Feb. 1481 (350, p. 142)	Luke	3¾ cloths	cart to galley in Southampton
		3 ⁵ / ₆ cloths	
		44 <i>goda</i> Welsh narrowcloth	
4) 18 Sept. 1481 (591, p. 241)	Rado	2⅔ cloths	galley of Bernard Bondymere
		1 pc cotton russet	
5) 18 Sept. 1481 (591, p. 243)	Luke	3 cloths	
	Rado	12½ cloths	

Moreover, exports 1-3 should have been disqualified, since the cloth was not exported in a galley as the patent required, although one might be inclined to allow exports 2 and 3, since the cloth was stated to be destined for land transport to

⁴⁶ TNA: PRO, E368/255 Status et visus compotorum Trinity, m 8.

Southampton for transfer to an unnamed galley. Strictly speaking, exports 4 and 5 should have equally been disqualified, since the corresponding cockets were issued more than two weeks after the licence expired (on 2 Sept. 1481), although the customers might well have taken the view that the 'export' itself had been effected within the time limit.

In fact, the beneficiaries' exports of 24 cloths and 5 yards were purely notional. Reserving one penny for the export of a Welsh narrowcloth, 24 cloths and 5 yards were as close as you could get to the licence's upper boundary of 66s 8d customs to be retained annually, the cloth being calculated at the alien rate (24.20833 cloths @ 2s 9d/cloth = 66s 7d), without going over the limit.⁴⁷ So the strategy pursued by the beneficiaries and the customers is clear: Their intention was to make maximum use of the licence.

However, the Exchequer did not view this as legitimate. However, what the Exchequer allowed and disallowed is anything but clear. As noted above, the Exchequer granted the customers an exemption for 64s 10¾d only, leaving the them on the hook for the remaining 21¼d. Leaving off the one penny for the Welsh narrowcloth (which the Exchequer explicitly allowed), 64s 10¾d corresponds to 23 cloths and 13.64 yards (which the Exchequer probably was generous enough to have counted as 14 yards), but there is no combination of the beneficiaries' individual cloth shipments (which, according to the accounts themselves, amounted to 39 cloths and 14 yards) which yields exactly that amount. Since the Exchequer records give no explanation for the decision reached by the treasurer and barons, we shall simply have to leave it as a mystery.

Diplomatic Notes on the Form of the Edition

The transcriptions of Latin documents in this edition observe the conventions of the *Monumenta Germaniae Historica*. The source texts (and all variants) are reproduced in normal type, while editorial intrusions are printed without exception in italics (e.g. *mardre L3, in error*). Unambiguous abbreviations are expanded silently, without using square brackets or italics to indicate missing letters. u/v and i/j have been regularized silently to accord with pronunciation: thus *vniuersalis* in the source text is rendered *universalis*, while 'i' is transcribed if the letter is pronounced as a vowel (*imperii*), and 'j' if the letter is pronounced as a consonant, i.e. like the 'y' in 'you' (*majestas*), even if the source writes *imperij* and *maiestas*.

Personal names and place names are transcribed exactly as written and only regularized in the Index of People and Places.

Roman numerals are reproduced as Arabic numerals, except for the sovereign's ordinal (*Edwardi ivth*). Arabic numerals which occur in the source texts are indicated by bold type. *ob'* is given as ½d, *q'* as ¼d and *ob' q'* as ¾d.

Following the convention in German, I have used a full stop after a number to indicate the ordinal rather than the cardinal, if a number is not written out. Thus,

⁴⁷ One more yard of cloth would have put the beneficiaries over the limit: 24 cloths and 6 yards @ 2s 9d/cloth = 66s 8¼d.

27. *die Januarii* is to be understood as *vicesimo septimo die Januarii*, rather than *viginti septem die Januarii*.

When transcribing the customs accounts, I have numbered the ships consecutively in italics in square brackets. The individual paragraphs of longer texts have, if appropriate, also been numbered in the same way. The reason for this is that the web version of the accounts and accounting materials for the Lancastrian period has no pagination, since the amount of text displayed on the screen depends on the size of the monitor and its resolution. Consequently, cross references – whether within a single document, from one document to another or in the indices – to 'page thus-and-such' are meaningless, and some internal sub-division of the text which can be linked in is unavoidable. Since some scholars will want to use the printed version of the edition and others the web edition, it is necessary to provide a common basis. Thus, if one scholar refers to ship No. 24 in the digital version of a particular account, those using the printed version will be able to find the vessel in question.

All dates and cross references in the source texts have been resolved in italics in square brackets in the text of the edition, rather than in footnotes.

If both the particulars of account and the controlment roll survive, certain variants have been suppressed to avoid inflating the text-critical apparatus. Thus, neither the substitution of 'y' in one text for 'i' in the other (e.g. Willyamson, Williamson) nor middle English plural variants (-es, -is, -ys etc.) have been noted in the apparatus criticus. In general, I have limited the notation of textual variants to those cases in which the variant spelling of a word changes the pronunciation. Thus, the variant *federbeds* will be noted against *fetherbeds*, but not *fedderbeds* or *federbedes* against *federbeds*.

Punctuation is artificial and ignores all medieval full stops, commas and so forth. Since Latin is a syntactic language (like German), the eminently useful MGH convention – namely to employ punctuation (according to the pre-reform German rules) to mark up the grammatical structure of the sentence – has been employed here. I have also broken up the stylistically elegant, but utterly incomprehensible run-on Latin sentences of the source texts into manageable units.

Since we are dealing with late medieval administrative Latin, there are some cases which call for local by-laws.

First of all, there are a number of middle English words embedded in the Latin texts which have to be assigned a gender, since they are often modified by an abbreviated adjective (e.g. *pro I parv' fetherbed*). Since the adjectives are written out in a number of instances (*pro I parvo fetherbed*), I have arbitrarily imposed a masculine grammatical gender on all middle English words rather than litter the edition with apostrophes.

Second, the sources themselves are in a muddle as to whether the words *custuma* and *subsidium* are singular or plural, and usually avoid the problem by writing *cust'* and *subs'*. If a scribe does write out the one or the other word, it is almost inevitable that he will contradict himself, writing *custuma* in one line and *custume* a few lines later. This muddle is not merely the result of scribal carelessness or low standards of Latinity. In the fifteenth century, it was possible to differentiate be-

tween the collective noun (in the singular) denoting the charges to be paid and the individual sums (in the plural) which each merchant rendered. Even bearing this in mind, however, scribes are simply not consistent. Taking each individual text as a whole, I have done my best to reproduce what the scribe seemed to be thinking.

Third, the problem of the hundredweight is exceedingly vexed. While it is well known that a hundredweight can correspond to 100 lb., 112 lb. or 120 lb. avoirdupois,⁴⁸ there is no way to know which of these three values applies when a customer writes *c lb.* or fractions and multiples thereof. Just occasionally, when the particulars of account and the controlment roll have survived, some insight is possible, for instance if one of the two records a particular merchant's exports of pewter vessels as *di' c lb. vasorum stanni* and the other the same goods as *lvj lb. vasorum stanni*.⁴⁹ But these cases are far too rare to inspire confident generalizing. Consequently, I have decided to leave the matter unsolved, marking the text in such a way that the reader can easily reconstruct the entry. The most common notation of weight – multiples of 'c' – has not been marked up. Thus 'ij^c lb.' is simply transcribed as 300 lb. If the thousand sign was used, the number is marked with a cross: thus, 'ij M^l lb.' is transcribed as 2000[†] lb. (but xx^c lb. as 2000 lb.) If the sign for one half is used, this is indicated by an asterisk: thus, 'di' c lb.' is transcribed as 50* lb. (but 'l lb.' as 50 lb.) And finally, if the sign for one quarter is used, this is indicated by a double cross: thus, 'c q' lb.' is transcribed as 125[‡] lb.

Finally, I am a strict constructionist on cloth. If the accounts do not state explicitly that a piece of cloth is *tela lini* (linen cloth), then I have indexed it as *tela* (woollen cloth). I have, however, made an exception to this rule: If the account records the import of 1 bale of *tela lini* with thus and so many ells of Brunswick, of Hannover, of Salzwedel and so forth, then I have indexed these shipments as *tela lini* (linen cloth).

APPENDIX I: HANSE

1 *Edward IV grants Hanseatic merchants in accordance with § 9 of the Peace of Utrecht [HR II 7, No. 142 § 9, p. 345-6], in recompense of damages suffered from the English, a license to import and export all goods (with the exception of staple merchandise), retaining customs and subsidy (being calculated on the basis of the rates valid in 1465/66) until they amount to the agreed indemnity of £10,000. Customers and Hansards trading with a particular customs district are required to draw up corresponding indentures. Edward assures all present and future customers that they will be exonerated in their accounts at the Exchequer for all amounts retained, provided they profer these indentures. — 1474 Dec. 14. Westminster.*

Printed in volume III 4, Appendix I 1.

2 *Edward IV to the treasurer and barons of the Exchequer: Reciting the terms of the Carta mercatoria [HUB 2, No. 31, § 10, § 1, § 12, § 9, p. 14-8 dated*

⁴⁸ OED s.v. hundredweight.

⁴⁹ Therefore, when transcribing entries regarding the export of pewter vessels, I have retained the hundredweight (e.g. *pro 9 centenis vasorum stanni*).

1 Feb. 1303] and his corresponding order to the customers and other officials and servants of the crown to allow the Hanseatic merchants to enjoy the said customs, liberties and privileges without hindrance, he orders the Exchequer to exonerate the Hansards themselves as well as the customers correspondingly. — 1475 Oct. 24. Westminster.

L TNA:PRO, E159/252 Brevia directa baronibus Michaelmas m 9d. Contemporaneous official copy. Parchment. Unsealed.

[Marginated] Pro mercatoribus Hanze

Rex thesaurario et baronibus suis de scaccario salutem. Cum pro quibusdam libertatibus et privilegiis mercatoribus Hanse Theutonice, illis scilicet, qui habent domum in civitate London', que Gildehalla Theutonicorum vulgariter nuncupatur, per cartas progenitorum nostrorum quondam regum Anglie, quas confirmavimus, concessis iidem mercatores concesserint eisdem progenitoribus nostris et heredibus suis duos solidos de quolibet dolio vini ac eciam duos solidos de qualibet scarleta et panno tincto in grano, decem et octo denarios de quolibet panno, in quo pars grani fuerit intermixta, duodecim denarios de quolibet alio panno sine grano, duodecim denarios de quolibet cere quintallo et de averio ponderis et aliis rebus et mercandis, que ad certam costumam facile poni non poterunt, de qualibet libra argenti estimacionis seu valoris rerum et mercandiarum earumdem, quocumque nomine censeantur, tres denarios de libra in introitu rerum et mercandiarum ipsarum in regnum et potestatem nostra et similiter tres denarios de qualibet libra argenti in educione quarumcumque rerum et mercandiarum hujusmodi emptarum regno et potestate nostris predictis ultra costumam antiquas eisdem progenitoribus aut aliis ante datas, predictique progenitores nostri inter privilegia et libertates predicta per cartas predictas inter alia concesserint pro se et heredibus suis prefatis mercatoribus, quod ipsi salvo et secure sub tuicione et defensione nostra in regnum nostrum Anglie et ubique infra potestatem nostram alibi veniant cum mercandis suis quibuscumque de muragio, pontagio et pavagio liberi et quieti et quod nulla exaccio, prisa vel prestacio aut aliquod aliud onus super personas mercatorum predictorum, mercandias seu bona eorumdem aliquatenus imponeretur contra formam in dictis cartis expressam et concessam. Et similiter ordinaverint et statuerint et ordinationem illam et statutum pro se et heredibus suis voluerint observari, quod pro quacumque libertate, quam iidem progenitores nostri vel heredes sui extunc concederent, prefati mercatores dictas libertates vel earum aliquam non amitterent et quod iidem mercatores universi et singuli et eorum successores in omnibus eisdem libertatibus et liberis consuetudinibus, quibus ipsi progenitorum nostrorum predictorum temporibus usi fuerant et gavis, manutenerentur imperpetuum et servarentur et quod ipsos mercatores extra hujusmodi libertates et liberis consuetudines non traherent nec, quantum in ipsis foret, aliquo modo trahi permetterent et quod super ipsos aut eorum bona vel mercimonia costumam novam indebitam non ponerent, prout in cartis et confirmacione predictis plenius continetur. Et per separalia breviam nostra mandaverimus tam costumariis sive collectoribus customarum et subsidiarum nostrorum in diversis portibus regni nostri predicti quam aliis officariis et ministris nostris diversorum comitatuum, civitatum et villarum predicti regni nostri

ac in villa nostra Calesie, quod ipsos mercatores omnibus et singulis privilegiis, libertatibus et liberis consuetudinibus predictis et eorum quolibet de tempore in tempus uti et gaudere eaque habere et libere exercere permetterent juxta tenorem cartarum et confirmationis predictarum et prout perantea virtute cartarum illarum uti et gaudere consueverunt. Vobis mandamus, quod visis mandatis nostris predictis tam mercatores predictos quam prefatos customarios sive collectores de omni alia exactione, prisa vel prestacione ad scaccarium predictum de tempore in tempus quietos et exoneratos esse faciatis. Teste me ipso apud Westmonasterium, 24. die Octobris anno regni nostri quintodecimo.

Heed

- 3 *Indenture between the London petty customers Henry Davers and Robert FitzHerbert and the Hansards regarding the amount of petty customs retained by Hanseatic traders in 1480/81 (£1125 15s 8¾d). — 1481 Sept. 28. London*

L TNA:PRO, E358/255 Status et visus compotorum Trinity m 8. Contemporaneous official copy. Parchment. Unsealed.

Hec indentura facta 28^o die mensis Septembris anno regni regis Edwardi iiiij^{ti} 21^o [28 Sept. 1481] inter Henricum Davers et Robertum FitzHerbert collectores parve custume domini regis in portu suo London' ex una parte et mercatores de Hansa, illos videlicet, qui Guildam Aulam Theutonicam^a habent in civitate London', ex altera parte testatur, quod predicti mercatores inter festum sancti Michaelis anno 20^o [29 Sept. 1480] et dictum 28. diem Septembris anno 21^o [28 Sept. 1481] ad portubus^a predictis^a virtute litterarum domini regis patencium eis confectarum tam adduxerunt quam abinde eduxerunt diversas res et mercandisas, pannos laneos sine grano, de dimidio grano et de integro grano ac diversas pecias wursted duplicis et wursted simplicis, unde custume attingunt ad £1125 15s 8¾d, quam quidem summam dicti mercatores virtute litterarum regis predictarum in manibus suis retinent et habent. In cujus rei testimonium partes predictae hiis indenturis sigilla sua alternatim apposuerunt. Datum die et anno predictis.

^a *Sic L.*

APPENDIX II: MERCHANTS OF 'SPAIN'

- 1 *Edward IV to the petty customers in London: Reciting the terms of his patent of 9 Aug. 1476,⁵⁰ by which he granted the merchants and inhabitants of the province of Guipúzcoa the right to retain half the customs and subsidies due on their merchandise transported via London, Sandwich, Southampton and Bristol and to receive half the customs and subsidies due on the imports and exports of all other inhabitants of the kingdom of Castile and Léon via the said harbors, these sums to be reckoned against the crown's indemnity of 11,000 crowns (£1833 6s 8d) (less 1200 crowns [£200] paid in cash) due to the inhabitants of the said province, provided they (or their factors or attorneys) draw up indentures with the customers certifying their imports and exports, the king orders the customers to allow*

⁵⁰ CPR 1467-77, p. 599-600.

the merchants and inhabitants of the province of Guipúzcoa (and their indigenous or alien factors or attorneys) to retain half the customs in pursuance of his patent, drawing up corresponding indentures with the said merchants; furthermore, the king promises the customers allocation for all such sums retained, provided they present this mandate and the said indentures when they account at the Exchequer. — 1478 July 12. Westminster.

L TNA:PRO, E368/253 Status et visus compotorum Trinity m 6. Contemporaneous official copy. Parchment. Unsealed. Significantly damaged (parchment worn away at the right-hand edge of the membrane with substantial loss of text). Missing text supplied from the king's patent of 9 Aug. 1476 (E159/253 Recorda Michaelmas m 3).

Edwardus Dei gracia rex Anglie et F[rancie et dominus Hibernie] costumariis sive collectoribus parve custume nostre in portu [civitatis nostre] London' salutem. Cum nos nono die Augusti anno regni n[ostri decimo sexto] per litteras nostras patentes ac certis consideracionibus in litteris predictis [contentis de] gracia nostra speciali concesserimus et licenciam dederimus pro n[obis et heredibus nostris] dilectis nobis mercatoribus et hominibus provincie Guiposcoe, quod [ipsi seu eorum aliqui] vel aliquis aut ejus vel eorum factores sive attornati [indigene vel alienigene] haberent et retinerent in manibus suis propriis medietatem omnium [customarum] et subsidiorum nobis pro omnibus mercandis suis propriis debitorum per ipsos [seu eorum] aliquem in regnum nostrum Anglie in portubus London', Sand[wici], Suthamptonie et Bristollie seu eorum aliquo adducendis et ab [eodem] regno nostro extra eosdem portus seu eorum aliquem educendis nec[non quod] haberent et perciperent sive in manibus suis propriis retinerent ^amedietatem^a omnium [customarum] et subsidiorum nobis pro omnibus aliis mercandis ceterorum hominum r[egnorum] Castelle et Legionis debitorum per ipsos homines eorundem regnorum se[u eorum] aliquem similiter in regnum nostrum predictum in portubus predictis seu [eorum] aliquo adducendis et ab eodem regno extra dictos portus seu [eorum] aliquem educendis, quousque eisdem mercatoribus et hominibus dicte provi[ncie] Guipuscoe seu eorum alicui tam de summa quinque milium cor[onarum quam] de summa sex milium coronarum – inde mille et ducentis cor[onis jam] pre manibus per nos persolutis tantummodo exceptis – plenarie foret s[atisfactum], absque aliquo compoto seu aliquo alio nobis vel heredibus nostris [pro eadem] medietate, ut predictum est, reddendo, solvendo seu faciendo, [per indenturas] inde inter prefatos mercatores et homines predictae provincie Guipuscoe [seu eorum] aliquem vel aliquos aut ejus vel eorum factores sive [attornatos] predictos seu eorum aliquem et costumarios sive collectores customarum et subsidiorum nostrorum in portu sive portubus predictis pro tempore existentes, ubi contingeret mercandis predictas vel aliquam inde parcellam sic adduci vel educi, adduccionem et edduccionem illas testificantes de tempore in tempus debite conficiendas, per quarum quidem indenturarum alteram partem et litteras nostras predictas ac breviam nostram superinde costumariis sive collectoribus predictis in portu sive in portubus predictis dirigenda voluerimus et per litteras nostras predictas concesserimus, quod tam prefati costumarii et collectores et

eorum quilibet quam prefati mercatores et homines dicte provincie Guipuscoe ac ejus et eorum factores et attornati predicti et eorum quilibet pro omnimodis pecuniarum summis de medietate customarum et subsidiorum predictorum in forma predicta retinendorum habendis et percipiendis erga nos et heredes nostros omnino exonerarentur et acquietarentur et eorum quilibet exoneraretur et acquietaretur imperpetuum, prout in litteris nostris predictis plenius continetur, vobis precipimus, quod ipsos mercatores et homines dicte provincie Guipuscoe seu eorum aliquos vel aliquem aut ejus vel eorum factores sive attornatos indigenas vel alienigenas medietatem omnium customarum et subsidiorum nobis pro omnibus mercandis suis propriis debitorum per ipsos seu eorum aliquem in regnum nostrum Anglie in dicto portu London' adducendis et ab eodem regno nostro extra eundem portum educendis necnon medietatem omnium customarum et subsidiorum nobis pro omnibus aliis mercandis ceterorum hominum dictorum regnorum Castelle et Legionis debitorum per ipsos homines eorundem regnorum et eorum aliquem similiter in regnum nostrum predictum in portu predicto adducendis et ab eodem regno extra eundem portum educendis, quousque eisdem mercatoribus et hominibus dicte provincie Guipuscoe seu eorum alicui tam de dicta summa quinque milium cor[on]narum quam de dicta summa sex milium cor[on]narum – qualibet corona dictarum coronarum ad tres solidos et quatuor denarios monete Anglie et ^anon^a ultra apprecianda – exceptis ^apreexceptis^a plenarie fuerit satisfactum, absque aliquo compoto seu aliquo alio nobis vel heredibus nostris pro eadem medietate, ut predictum est, reddendo, solvendo seu faciendo, per indenturas inde inter vos et prefatos mercatores et homines dicte provincie Guipuscoe seu eorum aliquem vel aliquos aut ejus vel eorum factores sive attornatos predictos seu eorum aliquem adduccionem et educcionem illas testificantes de tempore in tempus debite conficiendas habere, percipere et in manibus suis propriis retinere permittatis juxta tenorem litterarum nostrarum predictarum, per quarum quidem indenturarum alteram partem et presens mandatum nostrum nos vobis inde in compoto vestro ad scaccarium nostrum debitam allocationem haberi faciemus. Teste me ipso apud Westmonasterium, 12^{mo} die Julii anno regni nostri decimo octavo.

^{a-a} *Interlined L.*

- 2 *Edward IV to the treasurer and barons of the Exchequer: since the king, in recompense of the depredations wreaked by his subjects on the inhabitants of the maritime provinces of the king of Castile and Léon in violation of the peace treaty between the two monarchs⁵¹ – the damages up to 1472 amounting to 5000 crowns and further damages up to 28 May 1475 a further 6000 crowns – had, by his patent letter,⁵² granted repayment by means of the retention of half the customs due on the imports and exports of the inhabitants of the said maritime provinces (reckoning the crown at 3s 4d); and since he, by an earlier patent of 19 Dec. 1474,⁵³ had granted the*

⁵¹ *Foedera* (O) 11, p. 569-72.

⁵² *CPR* 1467-77, p. 599-600.

⁵³ *CPR* 1467-77, p. 480.

said inhabitants a corresponding licence for payment of the first tranche of 5000 crowns (less 600 crowns paid in cash to Johannes Martinus de Berastegui); and since he had sent corresponding mandates to the customers, promising them exoneration for all sums retained by virtue of the said patent; and since he had by further mandates directed to the customers in Southampton, Sandwich, Bristol, Poole, Bridgwater and London, ordered them to allow the merchants and inhabitants of the said provinces to retain half the customs due in recompense both of the indemnity of 5000 crowns as well as of that of 6000 crowns (less the 600 crowns paid in cash to Johannes Martinus de Berastegui); the king orders the Exchequer exonerate the customers for all customs retained by virtue of the king's mandates, provided they produce the king's mandates and the indentures to be drawn up with the beneficiaries when they account at the Exchequer. — 1475 July 1. Westminster.

L TNA:PRO, E159/252 Brevia directa baronibus Trinity m 10. Contemporaneous official copy. Parchment. Unsealed.

Rex thesaurario et baronibus suis de scaccario salutem. Cum nos pro satisfaccione fienda occasione attempatorum per subditos nostros Anglie in ^aet^a adversus provinciales marittimos serenissimi fratris nostri regis Castelle et Legionis factorum in prejudicium pacis et amicie inter nos et ipsum fratrem nostrum et regna nostra hincinde contracte ^aet firmate^a hominibus provincie Guipuscoe occasione dampnorum eisdem per subditos nostros ante annum nativitatis Domini millesimum quadringentesimum septuagesimum secundum quomodolibet illatorum in quinque millibus coronarum teneamur, et pro dampnis ab eodem anno per subditos nostros provincialibus predictis usque ad diem vicesimum octavum mensis Maii ultimo preterito [28 May 1475] eisdem hominibus provincie Guipuscoe suprascripte in sex millibus coronarum similiter teneamur, que quidem dampna sex millium coronarum ipsi provinciales per scripta deposicionum^b testium, supplicaciones et alia instrumenta nobis exhibita atque data probare debent et quod nos pro execucione premissorum per litteras nostras patentes assignaremus solucionem tam dictorum quinque milium quam eciam et sex milium coronarum predictarum probacione desuper facta, ut prefertur, per modum retencionis customarum de et super mercandisis hominum provinciarum Hispannie marittimarum nobis in portubus regni nostri Anglie, ubi eos applicare contingeret, spectare debencium ita et eo modo, quod mercatores et homines hujusmodi mediam customam de omnibus et singulis mercandisis suis, quas in regnum nostrum Anglie adduci seu ab eodem educi contingeret, sibi ipsis retinere valerent, donec et quousque utraque summa predicta foret plenarie persoluta. Et appreciatur quelibet corona ad tres solidos et quatuor denarios monete Anglie et non ultra, prout in quodam appunctuamento superinde confecto plenius poterit apparere. Nos – appunctuamentum predictum in omnibus observari volentes ac quo ad tempus plene et sufficientis probacionis super dictis sex milibus faciente, ipsis mercatoribus hac vice gratiam specialem facere cupientes, considerato quam grata servicia homines provinciarum marittimarum predictarum contra adversarium nostrum Francie nobis facere promiserunt – decimo nono die Decembris ultimo

preterito [19 Dec. 1474] per litteras nostras patentes⁵⁴ de gracia nostra speciali concesserimus et licenciam dederimus pro nobis et heredibus nostris dilectis nobis mercatoribus et hominibus provinciarum Hispannie predictis, quod ipsi seu eorum aliqui vel aliquis aut ejus vel eorum factores sive attornati indigene vel alienigene haberent et retinerent in manibus suis propriis medietatem omnium customarum nostrarum nobis pro omnibus mercandis ipsorum mercatorum et hominum propriis per ipsos seu eorum aliquem in regnum nostrum Anglie in quemcumque portum ejusdem regni adducendis et ab eodem regno nostro educendis, quousque eisdem mercatoribus et hominibus seu eorum alicui tam de dicta summa quinque milium coronarum quam de dicta summa sex milium coronarum – inde sexcentis coronis jam pridie per nos Johanni Martinus de Berastegui persolutis tantummodo exceptis – plenarie foret satisfactum absque aliquo compoto seu aliquo alio nobis vel heredibus nostris pro eadem medietate, ut predictum est, reddendo, solvendo seu faciendo, per indenturas inde inter prefatos mercatores et homines seu eorum aliquem vel aliquos aut ejus vel eorum factores sive attornatos predictos seu eorum aliquem et customarios sive collectores customarum et subsidiorum nostrarum in portu sive portubus predicti regni nostri pro tempore existentes, ubi contingeret mercandias predictas vel aliquam inde parcellam sic adduci vel educi, adduccionem et educionem illas de tempore in tempus debite conficiendas testificantes, per quarum quidem indenturarum alteram partem et litteras nostras predictas ac breviam nostra superinde customariis sive collectoribus predictis in portu sive portubus regni nostri predicti dirigenda veluerimus et per predictas litteras nostras concesserimus, quod tam prefati customarii sive collectores et eorum quilibet quam prefati mercatores et homines ac ejus et eorum factores et attornati predicti et eorum quilibet pro omnimodis pecuniarum summis de medietate customarum predictarum in forma predicta retinendis erga nos et heredes nostros omnino exonerarentur et acquietarentur et eorum quilibet exoneraretur et acquietaretur imperpetuum, prout in litteris predictis plenius continetur.

Et per separalia breviam nostra preceperimus customariis sive collectoribus customarum et subsidiorum nostrarum in portubus villarum nostrarum Suthamptonie, Sandwici, Bristollie, Pole et Briggewater ac customariis sive collectoribus tam magne custume nostre quam subsidii lanarum, coriorum et pellium lanutarum in portu civitatis nostre London' necnon customariis parve custume nostre in eodem portu ac eciam customariis sive collectoribus subsidii trium solidorum de dolio et duodecim denariorum de libra in eodem portu, quod prefatos mercatores et homines provinciarum Hispannie predictarum seu eorum aliquem vel aliquos aut ejus vel eorum factores sive attornatos indigenas vel alienigenas in manibus suis propriis medietatem omnium customarum nostrarum nobis pro omnibus mercandis ipsorum mercatorum et hominum propriis seu eorum alicujus in regnum nostrum predictum in portubus predictis et eorum quolibet adducendis et ab eodem regno nostro educendis habere et retinere permetterent, quousque eisdem mercatoribus et hominibus seu eorum alicui tam de dicta summa quinque milium coronarum quam de dicta summa sex milium

⁵⁴ CPR 1467-77, p. 480.

coronarum – inde sexcentis coronis jam pridie per nos Johanni Martinus de Berastegui persolutas tantummodo exceptis – plenarie fuerit satisfactum, absque aliquo compoto seu aliquo alio nobis vel heredibus nostris pro eadem medietate reddendo, solvendo seu faciendo, per indenturas inter ipsos custumarios sive collectores et prefatos mercatores sive homines vel eorum factores sive attornatos suos predictos aut eorum aliquem, ut predictum est, separatim debite conficiendas juxta tenorem litterarum nostrarum predictarum, vobis mandamus, quod visis mandatis predictis, si vobis constare poterit ipsos custumarios sive collectores seu eorum aliquem pretextu mandatorum nostrorum predictorum prefatos mercatores sive homines aut eorum factores sive attornatos aut eorum aliquem medietatem custumarum et subsidiarum mercandisarum suarum predictarum sic, ut premittitur, adducendarum sive educendarum in manibus suis propriis, quousque eisdem mercatoribus sive hominibus seu eorum factoribus sive attornatis aut eorum alicui tam de predicta summa quinque milium coronarum quam sex milium coronarum – inde sexcentis coronis jam pridie per nos Johanni Martinus de Berastegui persolutis tantummodo exceptis – plenarie foret satisfactum, absque aliquo compoto seu aliquo alio nobis solvendo, reddendo vel faciendo in portubus predictis sive eorum aliquo habere et retinere permisisse, tunc tam ipsos custumarios sive collectores et eorum quemlibet in compotis suis separatim ad scaccarium nostrum quam prefatos mercatores et homines ac eorum factores et attornatos necnon eorum quemlibet inde in forma predicta ad scaccarium nostrum predictum erga nos quietos et exoneratos esse faciatis, recipientes a prefatis custumariis sive collectoribus alteram partem indenturarum predictarum ac mandata nostra supradicta. Teste me ipso apud Westmonasterium, primo die Julii anno regni nostri quintodecimo.

Hanyngton

^{a-a} *Interlined L.* ^b *Corrected in L from depositio.*

APPENDIX III: MERCHANTS OF BRITTANY

1 *Edward IV to all sheriffs, mayors and bailiffs and to all customers in England: in view of the the treaty of mercantile intercourse with duke Francis of Brittany [2 July 1468], which among other things mandated that all Breton merchants were to be treated in commercial matters (and their goods to be customed) in tanto favore as other nations not enjoying the privileges of the Hanse, orders the mayors, sheriffs and bailiffs to proclaim publicly that henceforth all Breton merchants are to be treated in all commercial matters as are the Spanish merchants; and orders the customers to treat them in this manner. — 1481 Feb. 23. Westminster.*

L TNA: PRO, E159/258 Recorda Easter m 5. Contemporaneous official copy. Parchment. Unsealed.

Edwardus Dei gracia rex Anglie et Francie et dominus Hibernie universis et singulis vicecomitibus, majoribus et ballivis in quibuscumque civitatibus, villis et comitatibus regni nostri Anglie ac custumariis [et] collectoribus custumarum et ceterarum rerum intercursum mercandisarum concernencium in quibuscumque portubus regni nostri Anglie ac in singulis locis et cricis eisdem portubus et eorum

cuilibet adjacentibus tam infra libertates quam extra ubilibet constitutis, qui nunc sunt et qui pro tempore erunt, salutem. Cum in articulis in bonis et firmis amiciciis, ligis et intelligenciis inter nos et precarissimum predilectissimumque consanguineum nostrum Franciscum ducem Britannie habitis et conclusis contentis inter cetera contineatur, quod mercatores Britannie tractabuntur in regno nostro Anglie quantum ad custumas et ceteras res concernentes intercursum mercandisarum in tanto favore, sicut alie nationes quecumque non habentes privilegia eorum de Hansa Teutonica ibidem tractari consueverunt, vobis prefatis majoribus, vicecomitibus et ballivis ex certis causis et consideracionibus nos specialiter moventibus ac pro eo, quod certitudo alicujus nationis in ligis, amiciciis et intelligenciis predictis, prout predicti mercatores de Britannia tractari debeant, minime specificata existit, mandamus et precipimus firmiter injungentes, quod statim post recepcionem presencium in singulis locis infra jurisdictiones vestras et vestrum cujuslibet, prout ad vestrum quemlibet pertinet, et portubus adjacentibus, ubi magis expediens fuerit, ex parte nostra publicas proclamaciones fieri faciatis, quod omnes et singuli ligei nostri prefatos mercatores Britannie in omnibus quoad custumas et alias res intercursum mercandisarum concernentes, prout mercatores de Ispannia in custumis suis ad presens tractantur omne favore, habeant et pertractent, quicquam, quod in nostri contemptum seu amiciciarum, ligarum et intelligenciarum predictarum derogacionem cedere valet, nullatenus attemptantes nec attemptari presumentes nec eorum aliquis attemptet seu attemptari presumat. Ac vobis prefatis costumariis et collectoribus consimiliter precipimus, quod ipsos mercatores Britannie consimili favore in omnibus et singulis, prout ad vestrum quemlibet pertinet, habeatis, teneatis et pertractetis. Et hoc, sicut nobis in hac parte respondere volueritis, nullatenus omittatis nec aliquis vestrum omittat. Teste me ipso apud Westmonsterium, vicesimo tercio die Februarii anno regni nostri vicesimo.

Ive

Per ipsum regem

- 2 *Edward IV to the petty customers in London: in view of the the treaty of mercantile intercourse with duke Francis of Brittany [2 July 1468], which among other things mandated that all Breton merchants were to be treated in commercial matters (and their goods to be customed) in tanto favore as other nations not enjoying the privileges of the Hanse, orders them to treat Breton merchants in all commercial matters, in particular regarding the [petty] customs, as the Spanish merchants are presently treated. — 1481 Feb. 15 (15. die Februarii anno regni nostri vicesimo). Westminster.*

L TNA:PRO, E368/255 Status et visus compotorum Trinity m 8. Contemporaneous official copy. Parchment. Unsealed.

- 3 *Edward IV to the treasurer and barons of the Exchequer: since the king, in view of the the treaty of mercantile intercourse with duke Francis of Brittany [2 July 1468], which among other things mandated that all Breton merchants were to be treated in commercial matters (and their goods to be customed) in tanto favore as other nations not enjoying the privileges of the*

Hanse, had ordered the customers to treat Breton merchants in all commercial matters, in particular regarding the [petty] customs, as the Spanish merchants are presently treated, the king orders the Exchequer to exonerate the customers accordingly. — 1481 Feb. 22. Westminster.

L TNA:PRO, E159/258 Recorda Easter m 5. Contemporaneous official copy. Parchment. Unsealed.

[*Marginated*] Anglia; Littere regis patentes facte mercatoribus Britannie de diversis privilegiis eis per dominum regem concessis irrotulate etc.

Dominus rex mandavit hic breve suum sub magno sigillo suo thesaurario et baronibus hujus scaccarii directum, cujus tenor sequitur in hec verba.

Edwardus Dei gracia rex Anglie et Francie et dominus Hibernie thesaurario et baronibus suis de scaccario salutem. Cum in articulis in bonis et firmis amicitiiis, ligis et intelligenciis inter nos et precarissimum predilectissimumque consanguineum nostrum Franciscum ducem Britannie habitis et conclusis contentis inter cetera contineatur, quod mercatores Britannie tractabuntur in regno nostro Anglie quantum ad custumas et ceteras res concernentes intercursum mercandisarum in tanto favore, sicut alie naciones quecumque non habentes privilegia eorum de Hansa Teutonica ibidem tractari consueverunt. Et per separalia brevia nostra preceperimus quibuscumque customariis et collectoribus customarum et certarum rerum intercursum mercandisarum concernencium in quibuscumque portubus regni nostri Anglie ac in singulis locis et cricis eisdem portubus et eorum cuilibet adjacentibus tam infra libertates quam extra ubilibet constitutis, qui nunc sunt et qui pro tempore erunt, quod ipsi et eorum quilibet prefatos mercatores Britannie in omnibus quoad custumas et alias res intercursum mercandisarum concernentes prout mercatores de Ispannia in custumis suis ad presens tractantur omne favore, habeant et pertractent ac habeat et pertractet, vobis mandamus, quod prefatos customarios et collectores et eorum quemlibet de omne eo, quod vobis constare poterit ipsos customarios et collectores prefatos mercatores Britannie in omnibus quoad custumas et alias res intercursum mercandisarum concernentes juxta tenorem amicitiarum, ligarum et intelligenciarum predictarum habuisse et pertractasse ac exnunc habere et pertractare in compotis suis quietos et exoneratos quietumque et exoneratum esse faciatis. Teste me ipso apud Westmonasterium, 22. die Februarii anno regni nostri vicesimo.

APPENDIX IV: PEYNTER, BUK, NICHOLLE

1 Edward IV grants the Plymouth merchants John Peynter, Robert Buk and William Nicholle in consideration of their service to the crown a licence valid for one voyage during the next two years (to be executed by themselves or through indigenous or alien factors or attorneys) to load one or more English ships (portage not to exceed 200 tuns) with non-staple merchandise in London or Plymouth and export these goods overseas, returning with other cargoes, both exports and imports being free of customs and subsidy per viam regardi. — 1480 Dec. 12. Westminster

L TNA: PRO, E159/259 Recorda Trinity m 8. Contemporaneous official copy. Parchment. Unsealed.

[*Marginated*] Anglia; Plymmouth, Fowy; Littere regis patentes facte Johanni Peynter et aliis de licencia carcandi unam navem sive naves Anglicas cum bonis et mercandisis stapule Calesie minime pertinentibus etc. infra spacium duorum annorum irrotulate etc.

Edwardus Dei gracia rex Anglie et Francie et dominus Hibernie omnibus, ad quos presentes littere pervenerint, salutem. Sciatis, quod, cum dilecti subditi nostri Johannes Peynter, Robertus Buk et Willelmus Nicholle mercatores ville nostre de Plymmoutha unam navem sive naves regni nostri Anglie portagii ducentorum doliorum et non ultra cum diversis bonis et mercandisis stapule nostre Calesie minime pertinentibus in portubus nostris London' vel Plymmouthe sive in eorum altero infra spacium duorum annorum proxime sequencium post datum presencium carcari et cum eisdem navi sive navibus sic carcatis ad quascumque partes exteras cariare et traducere navemque [vel] naves illas de dictis bonis et mercandisis ibidem discarcare et eam vel eas cum aliis bonis et mercandisis recarcare et in portus nostros predictos sive eorum alterum revenire et redire intendunt, ut accepimus, nos consideracione serviciorum et beneplacitorum nobis per dictos Johannem, Robertum et Willelmum ad presens impensorum concessimus et licenciam dedimus eis et eorum cuilibet, quod ipsi et eorum quilibet per se, factores sive attornatos suos indigenas sive alienigenas navem sive naves predictas in forma predicta in portubus predictis sive eorum altero carcari et ad quascumque partes exteras traducere et discarcare et ibidem cum aliis bonis et mercandisis recarcare et iterum in regnum nostrum predictum revenire et reducere possint et possit licite et impune absque impedimento sive impetitione nostri aut officiariorum seu ministrorum nostrum quorumcumque. Et insuper dedimus et concessimus eis et eorum cuilibet omnes hujusmodi pecuniarum summas nobis pro bonis et mercandisis predictis pro uno viagio tantum portagium ducentorum doliorum non excedente extra regnum nostrum predictum in navi sive navibus predictis educendis et in idem regnum debitas sive pertinentes; et quod ipsi et eorum quilibet omnes hujusmodi pecuniarum summas in manibus suis propriis de dono nostro per viam regardi retinere et custodire possint absque aliquo compoto nobis inde reddendo seu solvendo, aliquo statuto, actu sive ordinacione incontrarium facto, edito sive ordinato in aliquo non obstante. In cujus rei testimonium has litteras nostras fieri fecimus patentes. Teste me ipso apud Westmonasterium, 12^o die Decembris anno regni nostri vicesimo.

Ive

Per breve de privato sigillo et de data predicta auctoritate parlamenti

- 2 *Edward IV to the collectors of the petty customs in London: since he, by patent dated 12 Dec. 1480 (No. 1 supra), granted the Plymouth merchants John Peynter, Robert Buk and William Nicholle a licence valid for one voyage during the next two years to load one or more English ships (portage not to exceed 200 tuns) with non-staple merchandise in London or Plymouth and export these goods overseas, returning with other cargoes, both exports and imports being free of customs and subsidy per viam regardi, he orders the customers to allow the beneficiaries or their indigenous or alien factors or attorneys to export goods via London and*

return with other merchandise without payment of customs or subsidy according to the terms of the patent, promising the customers exoneration. — 1480 Dec. 12. Westminster.

L TNA:PRO, E368/255 Status et visus compotorum Trinity m 8. Contemporaneous official copy. Parchment. Unsealed.

- 3 *Edward IV to the treasurer and barons of the Exchequer: since he, by patent (No. 1 supra) granted the Plymouth merchants John Peynter, Robert Buk and William Nicholle a licence valid for one voyage during the next two years to load one or more English ships (portage not to exceed 200 tuns) with non-staple merchandise in London or Plymouth and export these goods overseas, returning with other cargoes, both exports and imports being free of customs and subsidy per viam regardi; and since he has ordered the London and Plymouth customers to allow the beneficiaries or their indigenou or alien factors or attorneys to export goods via London and return with other merchandise free of customs or subsidy according to the terms of the patent, he orders the treasurer and barons, upon presentation of the mandate directed to the customers, to allocate the corresponding sums to the customers when they account. — 1480 Dec. 12 (12^o die Decembris anno regni nostri vicesimo). Westminster.*

L TNA:PRO, E159/259 Brevia directa baronibus Trinity m 6d. Contemporaneous official copy. Parchment. Unsealed. Marginated: Pro Johanne Peynter et aliis. Subscribed: Ive.

- 4 *Indenture between the London petty customers and Peynter, Buk and Nicholle recording the export of 200 cloths of assize and 8 yards without grain via London. — 1481 Aug. 31. London.*

L TNA:PRO, E368/255 Status et visus compotorum Trinity m 8. Contemporaneous official copy. Parchment. Unsealed.

Hec indentura facta ultimo die Augusti anno regni regis Edwardi iiiij^{ti} vicesimo primo inter Henricum Davers et Robertum FitzHerbert ex una parte et Johannem Peynter, Robertum Buk et Willelmum Nicholle mercer indigenas ex altera parte testatur, quod iidem mercatores virtute litterarum domini regis patencium eis confectarum eskippaverunt in portu predicto 200 pannos et 8 virgas panni lanei de assisa sine grane, unde custume attingunt ad £11 13s 8½d, quam quidem summam dicti mercatores in manibus suis retinent et habent virtute litterarum regis predictarum. In cuius rei testimonium partes predictae hiis indenturis sigilla sua alternatim apposuerunt. Datum die et anno predictis.

APPENDIX V: DE NIGRO AND SEYNT GEORGE

- 1 *Edward IV grants Luke de Nigro and Rado de Seint George, both in partibus Venicie oriundi, a license, valid for one voyage annually for three years, to retain the customs and subsidies (up to 66s 8d per annum) on the goods (other than staple merchandise) they import and export in galleys. — 1478 Sept. 2. Sleaford [Lincs].*

L TNA:PRO, E159/255 Recorda Michaelmas m 3d. Contemporaneous official copy. Parchment. Unsealed.

[*Marginated*] Anglia; Littere regis patentes facte Luke de Nigro et Rado de Seynt George de Venicia de licencia retinendi in manibus suis propriis quecumque custumas et subsidia omnimodarum mercandisarum per ipsos durante termino trium annorum in regnum Anglie adductarum et per eosdem per idem tempus extra eundem regnum educendarum irrotulate etc.

Edwardus Dei gracia rex Anglie et Francie et dominus Hibernie omnibus, ad quos presentes littere pervenerint, salutem. Sciatis, quod nos de gracia nostra speciali concessimus et licenciam dedimus dilectis nobis Luke de Nigro et Rado de Seint George in partibus Venicie oriundis, quod ipsi durante termino trium annorum proxime sequencium omnimoda custumas et subsidia quorumcumque bonorum et mercandisarum, que sua fuerint – mercandise stapule nostre Calesie non existencia – et que ipsi seu eorum alter infra terminum predictum in aliqua galea sive galeis in hoc regnum nostrum Anglie adducunt seu adducet aut extra idem regnum nostrum cariantur aut cariantur, in manibus suis propriis retinere possint absque aliquo nobis aut aliquibus customariis seu ministris nostris aliquo modo pro eisdem solvendo, proviso semper, quod custume et subsidia predicta in quolibet unico viagio infra terminum predictum per prefatos Luke et Rado fiendo extra regnum nostrum predictum eundo sive^a in idem regnum nostrum redeundo, in manibus suis propriis, ut predictum est, retinenda summam sexaginta et sex solidorum et octo denariorum non excedant. In cujus rei testimonium has litteras nostras fieri fecimus patentes. Teste me ipso apud Slyford, secundo die Septembris anno regni nostri decimo octavo.

^a *sve L, in error.*

- 2 *Edward IV to the petty customers in London: since the king, by his patent dated 2 Sept. 1478, had granted the Venetians Luke de Nigro and Rado de Seint George a licence, valid for three years, to retain the customs and subsidies due on their own imports and exports (with the exception of staple merchandise) up to 66s 8d per annum, provided they transported these goods themselves in galleys and made use of this licence once a year only, he orders the customers to allow the beneficiaries to retain the said customs, promising them allocation of all sums retained by virtue of his patent, provided they produce Luke and/or Rado's receipts and this mandate when they account at the Exchequer. — 1480 Sept. 8. Westminster.*

L TNA:PRO, E368/255 Status et visus compotorum m 8. Contemporaneous official copy. Parchment. Unsealed.

Edwardus Dei gracia rex Anglie et Francie et dominus Hibernie collectoribus parve custume nostre in portu civitatis nostre London' salutem. Cum nos secundo die Septembris anno regni nostri decimo octavo [2 Sept. 1478] per litteras nostras patentes de gracia nostra speciali concesserimus et licenciam dederimus dilectis nobis Luke de Nigro et Rado de Seint George in partibus Venicie oriundis, quod ipsi durante termino trium annorum extunc proxime sequencium omnimoda custumas et subsidia quorumcumque bonorum et mercandisarum, que sua forent – mercandise stapule nostre Calesie non existencia – et que ipsi seu eorum alter infra

terminum predictum in aliqua galea sive galeis in hoc regnum nostrum Anglie adducerent seu adducet aut extra idem regnum nostrum cariarent aut cariaret, in manibus suis propriis retinere possent absque aliquo nobis aut aliquibus custumariis seu ministris nostris aliquo modo pro eisdem solvendo, proviso semper, quod custume et subsidia predicta in quolibet unico viagio infra terminum predictum per prefatos Luke et Rado fiendo extra regnum nostrum predictum eundo sive in idem regnum nostrum redeundo, in manibus suis propriis, ut predictum est, retinenda summam sexaginta et sex solidorum et octo denariorum non excederent, prout in litteris predictis plenius continetur, vobis mandamus, quod ipsos Luke et Rado pro quolibet unico viagio supradicto dictam summam sexaginta et sex solidorum et octo denariorum de custumis et subsidiis predictis penes se retinere et habere permittatis juxta tenorem litterarum nostrarum predictarum, ipsos seu eorum alterum contra tenorem earundem litterarum nostrarum non molestantes in aliquo seu gravantes, recipientes a prefatis Luke et Rado seu eorum altero litteras suas acquietancie pro quolibet unico viagio supradicto, que pro nobis sufficientes fuerint in hac parte, per quas et presens mandatum nostrum nos vobis inde in compoto ad scaccarium nostrum debitam allocacionem habere faciemus. Teste me ipso apud Westmonasterium, 8^o die Septembris anno regni nostri vicesimo.

- 3 *Edward IV to the treasurer and barons of the Exchequer: since the king, by his patent dated 2 Sept. 1478, had granted the Venetians Luke de Nigro and Rado de Seint George a licence, valid for three years, to retain the customs and subsidies due on their own imports and exports (with the exception of staple merchandise) up to 66s 8d per annum, provided they transported these goods themselves in galleys and made use of this licence once a year only; and since the king had ordered the tunnage and poundage customers to allow the beneficiaries to retain the said customs by virtue of his patent, the king orders the Exchequer to allow the customers all sums retained by virtue of his patent, provided they produce the beneficiaries' receipts and the mandate directed to them when they account at the Exchequer. — 1478 Oct. 5. Westminster.*

L TNA:PRO E159/255 Brevia directa baronibus Michaelmas m 11d. Contemporaneous official copy. Parchment. Unsealed.

[*Marginated*] Pro Luke de Nigro et Rado de Seint George

Rex thesaurario et baronibus suis de scaccario salutem. Cum nos secundo die Septembris ultimo preterito [2 Sept. 1478] de gracia nostra speciali concesserimus et licenciam dederimus dilectis nobis Luke de Nigro et Rado de Seint George in partibus Venicie oriundis, quod ipsi durante termino trium annorum tunc proxime sequencium omnimoda custumas et subsidia quorumcumque bonorum et mercandisarum, que sua forent – merchandise stapule nostre Calesie non existencia – et que ipsi seu eorum alter infra terminum predictum in aliqua galea sive galeis in hoc regnum nostrum Anglie adducerent ^aseu adduceret^a aut extra idem regnum nostrum cariarent aut cariaret, in manibus suis propriis retinere possent absque aliquo nobis aut aliquibus custumariis seu ministris nostris aliquo modo pro eisdem solvendo, proviso semper, quod custume et subsidia predicta in quolibet unico

viagio infra terminum predictum per prefatos Luke et Rado fiendo extra regnum nostrum predictum eundo sive in idem regnum nostrum redeundo, in manibus suis propriis, ut predictum est, retinenda summam sexaginta et sex solidorum et octo denariorum non excederet, prout in litteris nostris patentibus inde confectis plenius continetur; et per breve nostrum mandaverimus collectoribus sive customariis subsidii trium solidorum de dolio et duodecim denariorum de libra in portu civitatis nostre London', quod ipsos Luke et Rado pro quolibet unico viagio supradicto dictam summam sexaginta et sex solidorum et octo denariorum penes se retinere et habere permetterent juxta tenorem litterarum nostrarum predictarum, vobis mandamus, quod viso mandato nostro predicto id, quod vobis constare poterit ipsos collectores sive customarios eosdem Luke et Rado pretextu mandati nostri predicti pro quolibet unico viagio supradicto de dicta summa sexaginta et sex solidorum et octo denariorum de customis et subsidiis predictis penes se retinere et habere permisisse, eisdem collectoribus in compoto suo ad scaccarium nostrum predictum debite allocetis, recipientes a prefatis collectoribus litteras acquietancie ipsorum Luke et Rado pro quolibet unico viagio supradicto, que pro nobis sufficientes fuerint in hac parte, ac mandatum nostrum supradictum. Teste me ipso apud Westmonasterium, quinto die Octobris anno regni nostri decimo octavo.

Morton

^a *Interlined L.*

- 4 *Indenture drawn up by the petty customers in London, Henry Davers and Robert FitzHerbert, and Luke de Nigro and Rado de Seint George, recording the shipment of goods between 20 Sept. 1480 and the date of this indenture whose customs amounted to 66s 8d and the retention of that sum by virtue of the king's patent. — 1481 Sept. 14. London.*

L TNA:PRO, E368/255 Status et visus compotorum m 8. Contemporaneous official copy. Parchment. Unsealed.

Hec indentura facta 14^o die Septembris anno regni regis Edwardi iiiⁱⁱ vicesimo primo inter Henricum Davers et Robertum FitzHerbert ex una parte et Luke de Nigro et Rado de Seint George mercatores alienigenas ex altera parte testabatur, quod iidem mercatores virtute litterarum regis predictarum eis confectarum eskippaverunt in dicto portu London' inter festum sancti Michaelis anno 20^o [29 Sept. 1480] et dictum 14. diem Septembris anno 21^o [14 Sept. 1481] diversas res et mercandisas, unde custume attingunt ad 66s 8d, quam quidem summam iidem mercatores in manibus suis propriis retinent et habent virtute litterarum regis predictarum. In cuius rei testimonium partes predictae hiis indenturis sigilla sua alternatim apposuerunt. Datum die et anno supradictis.

- 5 *Judgement of the Exchequer: of the 66s 8d with which the auditor had charged the petty customers of London for 1480/81, the Exchequer exonerates them for 64s 10³/₄d only.*

L TNA:PRO, E368/255 Status et visus compotorum Trinity m 8. Contemporaneous official record of the proceedings of the Exchequer. Parchment. Unsealed.

[*Marginated*] *Judicium; Exoneretur in compoto*

Et visis per barones tam litteris patentibus predictis ac brevi predicto et aliis premissis habitaque matura deliberacione inde inter eosdem consideratum est, quod predicti collectores de predictis 66s 8d super ipsos per auditorem predictum oneratis de predicta custuma contingente 1 peciam [panni] stricti Wallie prefatorum Luce de Nigro et Rado Seynt George mercatorum alienigenarum in portu predicto custumatam et ab inde infra tempus predictum eductam, sicut continetur in rotulo de particulis compoti sui predicti, de 64s 10³/₄d inde erga regem exonerentur et quieti existant pretextu premissorum et quod predicti collectores de 21¹/₄d residuo regi inde onerentur.

I
 PETTY CUSTOMS
 CONTROLMENT ROLL
 AND SUPERVISOR'S ROLL
 29 SEPT. 1480 – 29 SEPT. 1481

Controlment roll of Thomas Fowler for the issues of the petty customs in London during the period from 29 Sept. 1480 to 29 Sept. 1481 together with the supervisor's roll of William Weston for the same period

L1 TNA: PRO E122/194/25. Original controlment roll bound in Exchequer style (27 membranes, contemporaneous numbering of membranes (the import membranes were numbered in Roman numerals in the upper right-hand corner of the membrane from 2 (m 2) to 11 (m 11). In addition, m 6 through m 10 were numbered 1 to 5 in Arabic numerals in the bottom right-hand corner of the membrane. The export membranes were numbered from 1 (m 12) through 14 (m 25; m 26 and m 27 were not numbered) in the upper right hand corner of the membrane. This was done in Roman numerals except for m 12 and m 14, which were numbered 1 and 3 respectively in Arabic numerals). Parchment. Unsealed. Very slight damage from wear and tear. The controller entered his initials TF centred at the bottom of each membrane, except for m 27.

L2 TNA: PRO, E122/194/24. Original surveyor's roll bound in Exchequer style (27 of the original 29 membranes¹ have survived, no evidence of contemporaneous numbering of the membranes). Parchment. Unsealed.

Printed (in English translation) H.S. Cobb (ed.), The Overseas Trade of London. Exchequer Customs Accounts 1480-1 (London Record Society Publication 27), London 1990.

m 1

<i>L1</i>	<i>L2</i>
Contrarotulamentum Thome Fowler contrarotulatoris parve custume domini regis in portu	Rotuli Willelmi Weston supervisoris parve custume ac customariorum et contrarotulatoris

¹ *Stuart Jenks (ed.), The Enrolled Customs Accounts (PRO, E356, E372, E364) 1279/80-1508/09 (1523/24) Volume 10: E356/22 (List and Index Society 344) London 2012, No. 183.*

<p>London' tempore Henrici Davers et Roberti FitzHerbert collectorum dicte parve custume a festo sancti Michaelis anno 20° regis Edwardi iiiij^{ti} [29 Sept. 1480] usque idem festum tunc proximum sequens^a [29 Sept. 1481]</p>	<p>ejusdem in portu civitatis London', videlicet a festo sancti Michaelis Archangeli anno 20° regis Edwardi Quarti [29 Sept. 1480] usque festum sancti Michaelis proximum sequens [29 Sept. 1481]</p>
---	---

^a sequencu' LI, in error.

[1] De navi Lubert van Boke vocata Mary de Styleyerd 2^{do} die Octobris^{2,3} [2 Oct. 1480]

De Petro Auctoris, alienigena, pro 1 cista cum 32 voluminibus ^adiversarum historiarum^a, 12 peciis ^blawen cours^b, 3 peciis cotton, 2 mantellis menyver. Precii £20

De Edwardo Johanson, alienigena, pro 1 hoggeshede et 1 firkyne cum 4 dossenis pellium albarum, 30 dossenis cirotecarum, 2 gros penne cultellorum, 2 gros foldyng cultellorum, 10½ gros cultellorum, 1 dossena ledder pouches, 3 gros bag reneges^c nigrorum, 3½ gros bagges, 6 gros laton bokles^d, 1 gros fili laces, 14 lb. bede strynges, ½ dossena ^ecultellorum standyng^e et 3 dossenis bages ^fpro pueris. Precii^f £12

De Godfray Willyam, alienigena, pro 38 doge stounes. Precii.....£12 13s 4d

De Henrico^e Frankenberch^h, alienigena, pro 1 cista cum 44 voluminibus ⁱdiversarum historiarumⁱ et aliis parvis ^jlibris^j, 3 dossenis pellium ^krubearum^k. Precii^f..... £12

De Laurencio Grylle, alienigena, pro 3 balis mader. Precii..... £6

De Stephano Wanne, alienigena, pro uno maunde cum 51^k tykes, 6 dossenis [et] 3 napkens^l, 1 pecia tele lini Brabande continente 36 ulnas, 1 pecia tele lini ^fFlandrie^f continente 20 ulnas. Precii£10 6s 8d

De Bartholomeo Claysson, alienigena, pro 1 barello^m et 1 fardello cum 21 peciis tele lini Holandie continentibus 493 ulnas, 2 dossenis napkens^l, 3 dossenis ⁿsherys pro tayloursⁿ, 2 furres menyver ^ccors. Precii£11 13s 4d

De Petro Wolf, alienigena, pro uno barrello cum 12 mark sherys, 6 mark [et] 6 dossenis barbour sherys, 18 taylour^o sherys, 1 gros button lokkes, 1 gros

² Order of merchants in this ship L2: Hans Culle, Lambert Rotard, John Salmer, Huge [sic] Lotthuson, Gerrard von Grove, Hans Swallingburgh, Peter Auctoris, Arnold van Stalle, Edward Johnson, William Grewold, Hans Stut, Godfrey William, Henry Frankenberk, Laurence Grylle, Stephan Wanne, Bartholomew Claisson, Tilman van de Mer, Peter Wolf, Michael Harries, John van der Mast, Peter Bylle.

³ Order of ships on this date L2: Lubert van Boke, Elizeus Arnold, John Coldisborgh, William Spring, John Bulhakte, Davyd Williamson, John Pache.

parvorum lockes, 2 dossenibus hamers, 5 dossenibus compasses, 500 clapsis et 4 dossenibus powches ^p . Precii.....	58s ^q
De 'Michaelae Harrys ^r , alienigena, pro ^s 1 parvo fardello cum 2 dossenibus pellium cordewyn ^t et 5 dossenibus pellium ovium. Precii	26s 8d
De Johanne van der Maste, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 30 dossenibus pynnes, 26½ dossenibus ^l b. ^f fili Outenard, 8 dossenibus pouches, 1½ dossenibus ^u barbour pouches ^u . Precii.....	£8 6s 8d
De Hans Culle, Hans, pro uno drie fatte cum 11,000 pellibus grey. Precii	£91 13s 4d
De Lamberto Rotard, Hans, pro 4½ fattes ^v calibus. Precii	£27
De Johanne Salmer, Hans, pro 3 balis et uno bascherone battry. Precii.....	£40
De ^w Henrico Lathuson ^w , Hans, pro 3 rollis tele lini Henegoyis continentibus 1900 ulnas, 1200 fungiis lose. Precii	£51
De Gerrardo van Grove, Hans, pro 1 pack fili Colonie. Precii.....	£13 6s 8d
De Hans Swalynburgh, Hans, pro 4½ lastis fungiarum lose. Precii	£40 10s
De Arnolde van Stalle, Hans, pro una rolla tele lini Osynbruges. Precii.....	£12
De Willelmo Grenewolt ^x , Hans, pro ^y una rolla tele lini Hertfordes continente 1½ rollas, 2 barellis cinerum ^y . Precii.....	£18 6s 8d
De Hans Stut, Hans, pro uno strawe cere ponderante 3 quintallos	
De Tylman van de Mere, alienigena, pro ^z 3 hoggeshedes et 1 barello cum tasyllis et 7 peciis tele lini Holandie continentibus ^r 126 ulnas ^f et ^f 2 paribus linthiaminum. Precii.....	£11 13s 4d
De Petro Bylle, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 8 dossenibus Sent Omer ^{aa} hattes. Precii	£4
^{a-a} diversorum istorum precii L2. ^{b-b} cours lini L2. ^c rynges L2. ^d bokelles L2. ^{e-e} stondyng cultellorum L2. ^{f-f} Omitted L2. ^g Henrici L1, in error. ^h Frankenberk L2. ⁱ⁻ⁱ diversorum historum L2. ^{j-j} Interlined L2. ^k 41 L2. ^l napkyns L2. ^m bala L2. ⁿ⁻ⁿ talour sherys L2. ^o talour L2. ^p pouches L2, interlined. ^q 58s 4d L2. ^{r-r} Michaelo [in error] Harries L2. ^s pro repeated L1, in error. ^t cordwen L2. ^{u-u} pouches pro barbours L2. ^v barellis L2. ^{w-w} Huge Lotthuson L2. ^x Grewold L2. ^{y-y} 1½ rollis tele lini Hertfordes, 2 barellis pott asshis L2. ^{z-z} 3 pipis tassel, 1 barello tele lini Holand continente L2. ^{aa} Omers L2.	

[2] De navi Johannis Goldesburgh^a vocata Johan Remyngton eodem die [2 Oct. 1480]

De Albright Falland, Hans, pro uno strawe ^b cere ponderante 10 quintallos	
De Henrico Bevyr, ^c Hans ^c , pro 2 rollis tele lini Herfordes et Osynbruges. Precii	£24
De Arnolde van Stalle, Hans, pro 2 rollis tele lini Herfordes et Osynbruges. Precii	£24
De Willelmo Grenewolt ^d , Hans, pro 2 rollis continentibus 2½ rollas ^e Osinbruges ^e . Precii	£30
De Hans Stut, Hans, pro uno strawe cere ponderante ^f 8 quintallos	
De Petro Cray ^g , alienigena, pro uno hoggeshede cum 3 dossenibus fistularum, 10 dossenibus styroppez, 18 bittes, 6 dossenibus sporis, 4 gros bokles, 15 gros laces fili,	

19 lb. fili Colonie, 5 peciis borde alisaundre, 2 dosseniz zonarum^h latone, 1 gros pectinum, 12 lb. here, 2 dosseniz rollis golde. Precii£7 16s 8d

^a Coldisborgh L2. ^b srawe L1, *in error*. ^{c-c} *Interlined L2*. ^d Grevevolt L1. ^{e-e} *Interlined L1*. ^f continente L2. ^g Crey L2. ^h *Omitted L2*.

[3] De navi Willelmi Spryng vocata Christofer de Colchestre eodem die [2 Oct. 1480]

De Willelmo Scapehuson, Hans, pro uno strawe cere ponderante 12 quintallos
De Arnolde van Stalle, Hans, pro 2 rollis tele lini Herefordes et Osynbruges. Precii £24

[4] De navi Johannis Bullehawte^a vocata Mary de Rone eodem die [2 Oct. 1480]

De Laurencio Fabyan, alienigena, pro 10 myllestonys, 8 powches cum 80 dosseniz wollen kardes, 180 ulnis canvas, 1 barello et 2 dimidiis barellis turpentyne et 4 gros paper poyntes. Precii £34

De Petro Larate^b, alienigena, pro 3 ponchons cum 36½ dosseniz brusches, 7 parvis cases saponis ponderantibus 1400 lb., 2 peciis tele lini canvas continentibus 80 ulnas et 1 parvo fardello cum 3½ dosseniz brusches. [Precii] £11

De Johanne Boret^c, ^dalienigena^d, pro 1 hoggeshede cum 3 gros playng cardes, 3½ gros kombes^e, 1 dosseniz taylour sheres, 3 dosseniz barbour sherys, 4½ dosseniz brusches, 1½ dosseniz pouche rynges, 4 dosseniz rasours, 15 lb. powder^f violet, 2 dosseniz ^gtreen gold weyghtes^g. Precii 40s

^a Bullhakte L2. ^b Larett L2. ^c Barett L2. ^{d-d} *Interlined L2*. ^e pectinum L2. ^f podet L2. ^{g-g} gold weztes tre L2.

[5] De [navi] Elysei^a Arnold vocata Kat[er]yn^b de London' eodem die⁴ [2 Oct. 1480]

De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 2 strawes cere ponderantibus^c 24 quintallos

De Jacobo Falke, alienigena, pro ^{d1} drye fatte cum 500 lb. lini^d. Precii 50s

De Johanne Gyles, alienigena, pro 50 rewmes browne paper, 15 hides rubeis, 2 mast ^egold pellium^e. Precii £6 13s 4d

De Anthonio Kele, alienigena, pro 1 pipa cum 5000 pilis. Precii 50s

De Cornelio Smyth, alienigena, pro 1000 crusys. Precii 33s 4d

^a Elizei L2. ^b Keteryn L2. ^c continentibus L2. ^{d-d} 1 pipa lini continente 500 lb. L2. ^{e-e} pellium auratarum L2.

[6] De navi David Williamson vocata Mary de Redereth^a eodem die [2 Oct. 1480]

De Jacobo Warre, alienigena, pro 1 mawnde^b cum 8 peciis tele lini Gentishe continentibus 200 ulnas. Precii 50s

⁴ *Order of merchants in this ship L2: Jacob Falk, William Scapehuson, John Gyles, Anthony Kele, Cornelius Smyth*

^a Radreth L2. ^b maunde L2.

[7] De navi Johannis Pache vocata Anne de Colcestre eodem die
[2 Oct. 1480]

De Willelmo Grenewolt, ^aHans^a, pro 2 lastis saponis. Precii..... £12
De Arnolde van Stalle, Hans, pro 1 rolla tele lini Herefordes. Precii..... £12
^{a-a} *Interlined L2.*

[8] De navi Ricardi Simonis vocata Rikmans de Queneburgh 5^{to}
die Octobris [5 Oct. 1480]

De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 10 quintallos
De Tylman Barkes, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 10 quintallos
De Georgio Tak, Hans, pro 7^a saccis lini. Precii.....£10 10s
^a *canabis follows, struck through L2.*

[9] De navi Hugonis Noldson^a vocata Christofer de Barowe 7^o
die Octobris [7 Oct. 1480]

De Jacobo Williamson, alienigena, pro 3000 allei, 3 barellis allecis, 500 paving-
stone et 1 pipa cum 5000 pilis. Precii.....£13 16s 8d
De Johanne Cornelys, alienigena, pro 2 remnautes tele lini Brabande^b conti-
nentibus 30 ulnas. Precii13s 4d
^a Noldison L2. ^b *pro follows, struck through L1.*

[10] De navi Godfridi Wrede vocata George de Hamburg 14^o
die Octobris [14 Oct. 1480]

De Gerardo Lesbern, Hans, pro 3 straws cere ponderantibus 27 quintallos
De Herman Plough, Hans, pro 2 straws cere ponderantibus 22 quintallos
De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 6 ^abarellis^a sturgeone magne bonde, 23 barel-
lis ^bsturgeone^b parve bonde et uno drie fatt cum 600 lb. yerne lini. Precii £37
Et pro 2 straws cere continentibus 19 quintallos
De Tylman Barkes, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 10 quintallos
De Hans Culle, Hans, pro 5 straws cere ponderantibus 48 quintallos
De Hans Stutte, Hans, pro 4 straws cere continentibus^c 40 quintallos
De Albright Falland, Hans, pro 3½^d lastis trane parve bonde, 3 lastis piche, 3
packes et 1 fardello ^btele lini^b pyghlinges continentibus 3000 ulnas. Precii^e £61
Et pro 5 straws cere continentibus 42 quintallos
De Hans Swalynburgh^f, Hans, pro 3 packes tele lini Sultwich ^acontinentibus^a 3600
ulnas. Precii..... £54
De Henrico Lathuson, ^gHans^g, pro 5 lastis [et] 4 barellis^h osmond, 300 waynskottes,
1 pak lini, 1½ lastis piscium salcorum, 4 fattes coprosⁱ, 1 pak fungiarum, 1000
fungiis lose, 5 wawes vitri^j, 7 packes tele lini Soltwich^k continentibus 7300 ulnas,
8 packes tele lini pighlinges continentibus 8700 ulnas, 1 pack tele lini stricte
continente 1400 ulnas Henoud^l, 1 rolla Browneswyche continente 800 ulnas, 2
rollis et 2 dimidiis rollis Hennoveres. Precii£336 16s 8d
Et pro 2 straws cere et una pecia cere^m ponderantibusⁿ 22 quintallos

De dicto magistro, Hans, pro 2 lastis [et] 4 barellis osmond, 50 weynskottes^o, ½ last piche, 2 lignis pro sutoribus, 18 lb. lini, 8 packes tele lini pightlynges continentibus 7700 ulnas, dimidia rolla Hennoveres continente 450 ulnas, 2 boltes continentibus 40 ulnas tele lini stricte. Precii..... £93

De Hans Hosterberche, Hans, pro 4 lastis fungiarum, 4 lastis tarre, 3 lastis piche, 3 barellis trane parve bonde, 2 lastis osmond, 3 barellis sturgeone parve bonde, dimidio bascherone battry, 1 pak tele lini pighling continente 1200 ulnas, 1 pak Sultwich continente 1400 ulnas, 6 dimidiis rollis et 2 rollis Heneveres continentibus 3950 ulnas, 2 packes tele lini pightlyng continentibus 2400 ulnas. Precii£200 10s

Et pro ½ strawe cere continente 7 quintallos

De Henrico Fryk, Hans, pro 1700^p fungiis lose. Precii..... £16

^{a-a} Omitted L1. ^{b-b} Omitted L2. ^c ponderantibus L2. ^d Corrected in L2 from 1. ^e 60 follows, struck through L2. ^f Swallingburgh L2. ^{g-g} Interlined L2. ^h cinerum follows, struck through L2. ⁱ coperos L2. ^j glasse L2. ^k Sultwich L2. ^l Hennod L2. ^m 1 cista follows L2, apparently in error. ⁿ continentibus L2. ^o wenscottes L2. ^p 1600 L2.

[11] De navi Roberti Wodeles vocata Mary de London eodem die [14 Oct. 1480]

De Johanne Kele, alienigena, pro 2000 allei, 2000 pavyngtyle, 1 bag continente 1000 pilas. Precii.....£8 10s

De Anthonio Kele, alienigena, pro 2 barellis clavorum, 1 basketto continente 800 ^alb. ^a pak fili, 1 pak continente 500 lb. lini. Precii.....£10 10s

^{a-a} Omitted L2.

[12] De navi Johannis Camachio vocata Sancta Maria de Kadys 21^o die Octobris [21 Oct. 1480]

De Johanne Spynelle^a, alienigena, pro 24 balis, 4 buttes, 6 dimidiis buttes dactorum, 5 doliis [et] 6 sortez racons magnorum. Precii£78^b

De Jeronimo Imary, alienigena, pro 12 balis gumme, 1 bala grani Civile^c ponderante 280 lb. Precii £26

De Gabriele Furnare, alienigena, pro ^d622 bagges alome, 290 balis gualde, 64 balis paper scribable, 2 buttes olei^d. Precii£727 16s 8d

De Johanne Baptista Gentyllie, alienigena, pro 100 balis gualde. Precii....£66 13s 4d

De Paulo Larka, alienigena, pro 6 casez sugour^e. Precii..... £12

De Barnaba Centuryon^f, alienigena, pro 103 balis gualde. Precii.....£68 13s 4d

^a Spenelle L2. ^b £60 £18 L2. ^c Sivel L2. ^{d-d} 450 bagges alome, 290 balis gualde, 64 balis writing paper, 2 buttes olei et 172 sakes alome L2. ^e seugour L2. ^f Senturion L2.

[13] De navi Caspar Boke vocata Christofer de Hamburgh 26^{to} die Octobris [26 Oct. 1480]

De eodem magistro, ^aHans^a, pro ½ last tarre, 50 waynskottes^b. Precii30s

De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 2 strawes cere continentibus^c 28 quintallos
 De Henrico Lathuson, Hans, pro 3 lastis [et] 2 barellis tarre, 4 fattes [et] 8 barellos
 copros, 5 lastis [et] 800^d fungiis lose, 3 firken^e sturgeone, 1 rolla tele lini Hen-
 noveres, 1 fardello tele lini Niperfeldes continente 300 ulnas, 1 cista cum 100 ul-
 nis Hennoveres. Precii.....£98 3s 4d
 De Albright Falland, Hans, pro 10 dimidiis packes lini. Precii £20
 Et pro uno strawe cere continente 10 quintallos
 De Gerrardo Lesbern, Hans, pro 2 packes lini. Precii £8
 De Lamberto Rotard, Hans, pro 2 lastis osmond, 3 lastis fungiarum lose, 1 lasto
 piscium salcorum, 1 rolla tele lini Hennoveres. Precii £54
 Et pro 3 strawes cere ponderantibus 24 quintallos
 De Herman Plough, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 11 quintallos
 De Hans Hosterberch, Hans, pro 2600 fungiis lose, 5 lastis [et] 11 barellis cinerum
 et dimidia rolla tele lini Hennoveres continente 600 ulnas. Precii £38
^{a-a} *Interlined above alienigena, struck through L2.* ^b *wenscottes L2.*
^c *ponderantibus L2.* ^d *barellis follows, struck through L2.* ^e *virkyms L2.*

[14] De navi Digo Fons^a vocata Sanctus Spiritus de Viana 3^o die
 Novembris [3 Nov. 1480]

De eodem magistro, alienigena, pro 2000 ropis ceparum et 42 dossenis corke.
 Precii£6 13s 4d
^a *Founs L2.*

m 1d

[15] De navi Alvery Yenes vocata Tres Magos^a de Porte 6^{to} die
 Novembris [6 Nov. 1480]

^bDe Alexandro Portinarius, alienigena, pro 256 cases seugour, unde 30 cases
 poudet seugour, 96 ^cbrygandynes; Petro^d Vase, alienigena, pro 12 cases seugour;
 Petro Andrew, alienigena, pro 10 cases seugour; Dygo Yanes, alienigena, pro 30
 cases seugour, 939 bowstaves^b. ^ePrecii^e£531 13s 4d
 De Jeraldo Yenes, alienigena, pro 16 bowstaves. Precii5s
 De dicto magistro, alienigena, pro uno case sugour^f. Precii40s
 De Johanne Fons, alienigena, pro uno hoggeshede hony. Precii13s 4d
^a *Magus L2.* ^{b-b} *De Alexandro Portinarius, Petro Vase, Petro Andrewe et Dygo
 Yenes, alienigenis, pro 308 casez sugour unde 30 cases poudet seugour, 96
 brigandynes, 929 bowstaves L1. ^{c-c} Omitted L2. ^d Peturo L2, in error. ^{e-c} Omitted
 L1. ^f seugour L2.*

[16] De navi Johannis Stephyns vocata Sanctus Spiritus de Porte
 7^o die Novembris [7 Nov. 1480]

De Stephano Justynyan et Frank Justynyan, alienigenis, pro 971 balis gualde. Pre-
 cii£647 6s 8d
 De Raphaele Lomelyn et Nicholao Lomelyn, alienigenis, pro 477 balis gualde, 270
 bagges alome et 1 fardello grani^a Hispanie ponderante 50* lb. Precii£590 10s
 De Cosma Spynelle^b, alienigena, pro 296 balis gualde. Precii£197 6s 8d

De Paulo Larca, alienigena, pro 111 balis gualde. Precii £74
 De Johanne Ambros Nigrone, alienigena, pro 50 balis gualde. Precii.....£33 6s 8d
 De Gabriele Furnarius, alienigena, pro ^c190 balis gualde^c. Precii£126 13s 4d
^dDe dicto magistro, alienigena, pro 3 hoggeshede^e, 2 barellis^f olei, 1 case sugour^g,
 20 Russe pellibus pro bowers, 1 pipa grani Portingale ponderante 150* lb. Precii
£15 15s
 De Johanne Baptista Gentylle, alienigena, pro 46^h balis gualde. Precii£30 13s 4d
 De Baptista de Aurea, alienigena, pro 88 bowstaves. Precii40s
 De Martino Rodkynsⁱ, alienigena, pro 4000 fartes de Portingale. Precii6s 8d
 De Petro^j Gonsalvus, alienigena, pro 250 corke. Precii.....33s 4d
^a Portingale follows, struck through L2. ^b Spenille L2. ^{c-c} 160 balis gualde et 30
 balis gualde L2. ^d * [asterisk] marginated against this entry L1. ^e cum follows,
 struck through L1. ^f cum follows L2, apparently in error. ^g seugour L2. ^h 45 L2.
ⁱ Roderigus L2. ^j Pero L2.

[17] De navi Johannis Marcus vocata Grace Dewe de Caleys 8^o
 die Novembris [8 Nov. 1480]

De Martino Johanson, alienigena, pro una cista cum 18 gros cultellorum, 14 dos-
 senis penne cultellorum, 2 dossenishetylles, 9 gros muske balles, 5 dossenish
 key bondes, 7 gros spectacle ^acases^a, ^{b1} gros belles^b, 36 lb. bristelle, 24 lb. latone
 weyr, 11 gros glas bedes, 12 gros treene^c bedes, 4 dossenish coppyn hattes, 6^d
 peciis et remnauntes tele lini Brabande continentibus 204 ulnas. Precii..... £12
^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} Omitted L1. ^c tre L2. ^d 7 L2.

[18] De navi Johannis Mathew vocata Christofer de Dordright
 11^o die Novembris [11 Nov. 1480]

De eodem magistro, alienigena, pro 5 barellis makerelles. Precii13s 4d

[19] De navi Johannis Benyfeld^a vocata Kateryn de Beneflete^b
 13^o die Novembris [13 Nov. 1480]

De Henrico Lathusen, Hans, pro 1000 ^cfungiis lose^c croplynges. Precii £5
 De Matheo Blyterswyk^d, Hans, pro 4 saccis lytmos. Precii.....£4
^a Benfeld L2. ^b Benflett L2. ^{c-c} Omitted L2. ^d Blitterswyk L2.

[20] De navi Luke Countman vocata le Belle de Andwarpe
 eodem die⁵ [13 Nov. 1480]

De Gerrardo Lesbern, Hans, pro uno sacco plumarum. Precii30s
 De Johanne Sewyk^a, Hans, pro uno hoggeshede cum 500 lb. agnes^b sede. Precii
£4 3s 4d
 De Matheo Blyterswyk, Hans, pro 4 saccis litmose. Precii£4

⁵ Order of merchants in this ship L2: Gerard Lesbern, Cornelius Smyth, John Kele, John Sewek, Armewes Somwyle, John Welbek, Matthew Blitterswyk, Peter Wolf, Martin Johnson, skipper Luke Countman, Arnold Howell.

De Cornelio Smyth, alienigena, pro 1400 crusys. Precii	46s 8d
De Johanne Kele, alienigena, pro 3 saccis lini et 400 bonches allei. Precii	£5 16s 8d
De Armewes Somvile ^c , alienigena, pro 2 maundes, 4 pipis et 1 barrello cum 1600 fullers handles ^d , 20,000 tasilles ^e , 4 peciis fustian Torney ^f , 6½ gros parvarum bur-sarum ^g , 1 gros parvorum cofers, 6 dossenis penners, 1½ dossenis keybondes ^h , ½ dossenina manacles, 4 gros botons et pailes ⁱ , 500 thymels ^j , 4 paribus ^k capper sherys, 10 paribus cultellorum, 13 gros laces, 100 clarions, 9 ulnis tele lini ^l Flandrie ^l . Precii.....	£7
De Johanne Wylbek ^m , alienigena, pro 1 barrello cum 4½ dossenis wolle cardes, 50 dossenis cultellorum, 2 dossenis armicudiorum, 3 dossenis [et] 10 paribus hatter cardes, 2000 treene ^l bedes, 200 close ⁿ glasses, 3 paribus wolle combes et 4 dossenis [lb.] weir. Precii.....	£4 15s
De Petro Wolf, alienigena, pro 1 baskett cum 1126 lb. fostyk ^o . Precii.....	£4
De Martino Johanson, alienigena, pro uno basket cum 9½ dossenis parvorum cofers ^p , 400 bonches allei. Precii.....	56s 8d ^l
De dicto magistro, alienigena, pro 55 waynskottes ^q , 4 fulle ketylles ^f . Precii ...	33s 4d
De Arnoldo Howelle, alienigena, pro 1 parvo basketto cum 200 lb. frying pannes, 5 paribus shetylles, 5 dossenis ^s narow ^t shetylles. Precii	26s 8d

^a Sewek L2. ^b angnes L2. ^c Somwyle L2. ^d teselles cum handles L2. ^e teselles L2. ^f Tournay L2. ^g purses L2. ^h kai thonges L2. ⁱ pales L2. ^j themles L2. ^k par LI, in error. ^l Omitted L2. ^m Welbek L2. ⁿ cole LI. ^o fustyk L2. ^p focers LI, in error. ^q wenescottes L2. ^r ketelles L2. ^{s-s} Omitted LI. ^t naro L2.

[21] De navi Michaelis de Meir^a vocata Christofer de Andwarpe eodem die [13 Nov. 1480]

De Henrico Berebrewer ^b , alienigena, pro 2 saccis hoppes et 1 hoggeshede cum 2 fedyrbeddes, 1 pecia tele lini Brabande continente 24 ulnas, 3 ketylles, 1 tyke, 2 drepyng ^c pannes. Precii	£5 18s
De Johanne Johanson, alienigena, pro 5 maundes et 1 basketto cum 2000 drynkyng glassez, 800 crucys. Precii	£5
De Gerrardo ^d Sconeborowe ^e , alienigena, pro uno sacco hoppes. Precii	30s

^a Mere LI. ^b Berebruer L2. ^c rosting L2. ^d Cerrardo L2, in error. ^e de Stoneborough L2.

[22] De navi Thome Coys vocata Petyr Stokker de London eodem die [13 Nov. 1480]

De Rogero van Feld, Hans, pro 1 pak tele lini Herefordes continente 3 rollas. Precii	£45
De Henrico Lothuson ^a , Hans, pro 3000 fungiis ^b lose ^b tytynges. Precii	£7 10s

^a Lathuson LI. ^{b-b} Omitted LI.

[23] De navi Copyn Welle vocata Trinite^a de Andwarpe eodem die⁶ [13 Nov. 1480]

De Henrico James, alienigena, pro uno basketto cum 15 rewmes paper albi, 6 peciis tele lini Dornyk continentibus 62 ulnas, 3 peciis tuke continentibus 36 ulnas, 3 dossenibus [lb.] fili Outenard ^b , 1 dossena [lb.] fili blodii, 5 peciis tele lini Brabande continentibus ^c 168 ulnas, 51 rewmes browne paper. Precii£10 3s 4d
De Johanne Kele, alienigena, pro 5 saccis hoppes, 1 pipa continente 3000 pilas, 50* lb. lini et 1 sacco pak fili ^d continente 400 lb. ^d Precii£11 5s
De Cornelio Claysson ^e , alienigena, pro 2 baskettis cum 50 dossenibus felt hattes et 30 dossenibus copyn hattes. Precii£4 16s 8d
De Johanne Welbek, alienigena, pro 1 pipa cum 5 dossenibus brusches, 12 dossenibus broches ^f , 2 dossenibus powches, 6 dossenibus speculorum, 6 dossenibus carde bordes, 2 magnis glassez, 3 bondellis bromes. Precii36s 8d
De Cornelio Johanson, alienigena, pro 2 fattes cum 2000 pilis ^g et 50 ^h brusches. Precii£6 10s
De Jacobo Falk, alienigena, pro 2 hoggeshede cum 24 gros kole bedes. Precii48s 4d
De Michaele Harrys ^h , alienigena, pro 300 crusys et 1 parvo basketto cum 7 dossenibus drynkyng glassez. Precii12s
De Cornelio Smyth, alienigena, pro 1200 crusys, 1 basketto cum 4 faas drynkyng glassez, 2 dossenibus pynt bottles, 1500 wharvels, 8 dossenibus distaves. Precii ...£3
De Johanne van der Maste, alienigena, pro uno basket et uno barrello cum 87 ^d dossenibus ^d copyn hattes, 7 gros pyncases, 20 dossenibus playng cardes, 1½ dossenibus powches, ½ dossena leddir laces. Precii£5 10s
De Petro Segir ⁱ , alienigena, pro 1 corf cum 27 ^j dossenibus copyn hattes, 20 paribus shetylles. ^d Precii ^d43s 4d
De Matheo Blitterswyke, Hans, pro 4 saccis litmos. Precii£4
De Petro Auctorys, alienigena, pro 1 cista cum 29 voluminibus diversarum istoriarum ^k . Precii£9 5s
De Henrico Frankenberch, ^l alienigena ^l , pro 1 hoggeshede cum 41 voluminibus diversarum historiarum. Precii£14
De Jacobo Frise, alienigena, pro 2 saccis lini, 1 sacco canabis, 1 pipa cum 6000 pilis, 1 basket cum 4½ dossenibus Yperlinges, 4 hides rubeis, 1 harnes barello cum 4½ gros treene bedes, 16 lb. lini. Precii£10
De Laurencio Tyman, alienigena, pro 1 pipa et 1 parvo barello cum 6 gros powches, 18 gros zonarum weire ^m , 4 gros tuckyng hokes, 6½ gros powche rynges, 3 gros zonarum weire ^m , 4 gros fili laces, 3½ dossenibus armicudiorum, 18 gros cul-

⁶ Order of merchants in this ship L2: Henry Jamys, John Kele, Cornelius Claison, George Tak, John Welbek, Cornelius Johnson, Jacob Falk, Michael Harries, Cornelius Smith, John van der Maste, Peter Sigir, Mathew Blitterswyke, Peter Auctorys, Henry Frankenberch, Jacob Frise, Laurence Tyman, Martin Johanson, Anthony Kele, Roger van Feld, Frank Mathewe, John van Ose, Mathew Falk.

tellorum, 1 gros zonarum ledder, 5 dossenys lockes, 24 dossenys copin hattes. [Precii]	£21
De Martino Johanson, alienigena, pro 1 case pectinum, 1 drie fatte et 1 basketto cum 29 gros ^a Norburgh speculorum, 6 gros glas bedes, 11 dossenys copyn hattes, 150 lb. latone basyns, 3 fulle ketylles, 3 gros glas bedes, 15 somme naylles, 5 dossenys powches. Precii.....	£7
De Anthonio Kele, alienigena, pro 1000 crusys et 1 sacco cum 1200 pilis. Precii	45s 4d ^o
De Frank ^p Mathewe, alienigena, pro 1 parva cista et 1 hoggeshede cum 400 spice ^q cakes, 500 stone Jhesus, 1½ dossenys Jhesus de boxe ^r , 1 dossenya locked glassz, 3½ dossenys parvorum powches, 2 dossenys whistels, 1½ rewmes paper depicti. Precii	36s 8d
De Johanne van Osse ^s , alienigena, pro uno basket cum 21 dossenys copyn hattes. Precii	10s
De Matheo Falk, alienigena, pro 4000 pavingstone, 300 albi stone. Precii.....	58s 4d
De Rogero van Feld, Hans, pro 2 fattes Coleyn woode. Precii	£13 6s 8d
'De Georgio Tak, Hans, pro 3 balis madir. Precii	£6 ^t

^a Trenite L2. ^b Outnard L2. ^c 400 follows, struck through L2. ^{d-d} Omitted L2.
^e Claison L2. ^{f-f} Omitted L2. ^{g-g} dimidio pack L2. ^h Harries L2. ⁱ Sigir L2. ^j 25
L2. ^k historiarum L2. ^{l-l} Interlined above Hans, struck through L2. ^m wier L2.
ⁿ sepe follows, struck through L2. ^o Corrected in L from 8d. ^p Franco L2. ^q sepise
L2, in error. ^{r-r} 500 stone Jhesus in box L2. ^s Ose L2. ^{t-t} Entered in fainter ink at
the end of the ship L1. Caret * [asterisk] marginated against the entry.

[24] De navi Willelmi Cornysshe vocata Nicholas de London'
eodem die⁷ [13 Nov. 1480]

De ^a Carolo Harryesson ^a , alienigena, pro 1 barrello cum 18 habergons ^b et 18 gor- gettes. Precii	£5 8s
De Johanne van der Mast, alienigena, pro una bala cum 36 ^c rewmes paper spen- dable ^c . Precii	£3
De Martino Johanson, alienigena, pro 1 drie fatt cum 5½ gros lokkes, 4 gros ra- sours, 7 gros ^d parvorum ^d belles, 5½ dossenys wrytyng tables, 10 dossenys popet- tes ^e , 4 gros zonarum wyre, 4½ gros latone rynges, ½ gros latone belles, 6000 alblades, 2 gros compassz, 3 dossenys nedles ^f , 1 gros spors, 2 gros ^d treene ^d bedes. [Precii]	£10 6s 8d
De Luke Nekar ^e , alienigena, pro una pipa cum 27 dossenys Sent Omer hattes et ^h duabus ⁱ dossenys gladiorum ^h . Precii	£15 13s 4d
De Stephano Branche ^j , Hans, pro 1 basket cum 9 peciis Buske large, 15 peciis ^k Buske ^k stricte, 10 ^l peciis tele lini Holande continentibus 260 ulnas. Precii	£23 10s
De Gerardo Lesbern, Hans, pro 1 straw cere ponderante 9 quintallos	

⁷ Order of merchants in this ship L2: Carulus Harryson, John van der Mast, Stephan
Branch, Martin Johanson, Gerrard Lesborn, Arnold van Stalle, Anthony Odyndale,
Tylman Barke, William Grenewolt, Luke Nekker.

De Arnaldo van Stalle, Hans, pro una cista cum 24 peciis tele lini Holande continentibus 587 ulnas, 4 paribus balances. ^dPrecii^d..... £23
 De Anthonio Odindale, Hans, pro 3 balis madir. Precii £6
 De Tylman Barkes, Hans, pro 1 pak tele lini cum 24 peciis Osynbruges^m continentibus 2000 ulnas, 36 peciis Minstryⁿ continentibus 1800 ulnas, 34 peciis Brabande et Hollande continentibus 900 ulnas. Precii..... ^o£84 10s
 De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 1 maunde cum ^p30 peciis tele lini Holandie continentibus 1000 ulnas^p. Precii^q..... £36
^{a-a} Carulo Harryson L2. ^b haberions L2. ^{c-c} remes spendable paper L2. ^{d-d} Omitted L2. ^e papettes L2. ^f neld' L2, in error. ^g Nekker L2. ^{h-h} Interlined LI. ⁱ duobus LI, apparently in error. ^j Bramch L2. ^{k-k} Omitted LI. ^l 9 L2, apparently in error. ^m Osingbruges L2. ⁿ Minstres L2. ^o £65 follows, struck through LI. ^{p-p} 1000 [10 ul' follows, struck through] ulnis tele lini Hold' L2. ^q 30 follows, struck through L2.

[25] De navi Stephani Crispe^a vocata ^bJulyan de Gravishende^b
 eodem die [13 Nov. 1480]

De Johanne Welbek, alienigena, pro 1 cista cum 5 peciis tele lini Flandrie continentibus 162 ulnas, 2 dossenⁱ [et] 10 pannis depictis, 20 dossenⁱ speculorum, 3 dossenⁱ pouches, 3 paribus balances, 8000 pynnes, ^c1 dossen^a ^cparvorum cofers, 2 dossenⁱ armicudiorum, 10,000 glas bedes, 3 gros poyntes, 12½ dossenⁱ playng cardes, 1 dossen^a mittes^d cum cirotecis, 2 dossenⁱ pouches, 8 lb. fili blodii, 2 ^edossenⁱ ^ecandelstykkes. Precii £7
^fDe Petro ^gWolf^g, alienigena, pro 2 saccis canabis, 3 barellis slippe^h, 63* lb. filyng ⁱde ferroⁱ. Precii £3 8s 6dⁱ
 De Jacobo Laurans^k, alienigena, pro 1 parvo basketto cum 2 dossenⁱ pilarum, 6 dossenⁱ botkyns, 6 dossenⁱ penners et inkhornes, ^c12 dossenⁱ ^ccultellorum, 6ⁱ lb. bristelle, 5 parvis crosbowes. Precii.....26s 8d
^a Crips L2. ^{b-b} Jelian de Greveshende L2. ^{c-c} 2 dossenⁱ L2. ^d notes L2. ^{e-e} Omitted L2. ^f * [asterisk] marginated against this entry LI. Cf. variant g. ^{g-g} Written over erasure LI. ^h sliepe L2. ⁱ⁻ⁱ Omitted LI. ^j 4d L2. ^k Laurens L2. ^l 7 L2.

[26] De navi Ricardi Dockyng vocata Martyn de London' ^aeodem die^{a*8} [13 Nov. 1480]

De Tylman van Demer, alienigena, pro 1 basket cum 20 peciis Buske large^b continentibus 600 ulnas, 12½ peciis tele lini Brabande continentibus 560 ulnas, 5 peciis Holande continentibus 70 ulnas, 4 peciis Holande continentibus 65 ulnas. ^cPrecii^c£24 13s 4d
 De Willelmo Codde, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 7 gros, 6 dossenⁱ [et] 7 bages, 6½ gros bag ringes^d, 12 dossenⁱ turrettes, 6 gros tuckkyng hokes, 4 gros

⁸ Order of merchants in this ship L2: Tylman van Demer, John Sewik, Cornelius Johanson, William Codde, Jacob Falk, Jacob Bolle, Edward Johnson and Anthony Gilberd, Peter Syger, Peter Wolf, Peter Capper, Martin Johnson, John Johnson, Arnold Howelle, Mathew Blitterswyke, Luke Nekker.

<p>^ezonarum ledder^c, 3 gros ^fzonarum latone^f, 18½ gros latone bokles^g, 12 dossen coper gold, 10 dossen writyng tables, 17^h dossen speculorum, 7 dossen powches, 6 gros hatbondes, 2 gros trumpes, 6 lb. craisshⁱ brusches, 6 quaiers^j paper depicti, 4 dossen cirotecarum, 6½ dossen hatbondes. Precii..... £14</p>	
<p>De Cornelio Johanson, alienigena, pro 1 cista cum 12 gros ledder laces, 4 gros laces fili, 24 dossen mayles^k, 6 gros zonarum ledder, 3 dossen brusches. Precii£8 18s</p>	
<p>^lDe Jacobo Falk, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 400 lb. lini. Precii..... ^m40s^m</p>	
<p>De Jacobo Bolle, alienigena, pro 1 cista cum 15 gros playng cardesⁿ, 6 gros zonarum weire^o, 1 basketto cum cowe et calfe et 2 saccis lini. Precii^p.....£8 15s</p>	
<p>^lDe Edwardo Johanson et Anthonio Gylbert^q, alienigenis, pro 1 drie fatt cum 4 gros pynnes, 1 dossena ^rlb.^c bristelle, 1 dossena stringyng yerne, 1 gros mistelle bedes, 3 gros parvorum powches, 4 gros bages, 4 dossen hertes, uno tyke, 2 paribus linthaminum, 1½ dossen rynnyngr^r glasses. Precii.....£8 3s 4d^s</p>	
<p>^lDe Petro Segir^t, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 7 dossen Sent Omer hattes et 1 sacco canabis. Precii^m£3 16s 8d^m</p>	
<p>De Petro Wolf, alienigena, pro 1 basket cum 40 fulle ketylles, 8 dossen felt hattes, 14 gros [et] 10 dossen ^rlatone^c bokles. [Precii]£6 16s 8d</p>	
<p>De Martino Johanson, alienigena, pro 2 balis paper, 2 cases pectinum, 2 barellis plate albe, 1 basket cum 20 lb. bristelle, 2 gros^u spectacles, ½ gros lockes, 2 lb. stryng^v fili. Precii£6 15s</p>	
<p>De Johanne Johanson, alienigena, pro 1 barello cum ^w100^w lb. bristelle, 1 fardello cum 20 ulnis diaper, 15^x ulnis diaper towelle, 40 ulnis tele lini Holande, 1 ^yhertes pelle^y. Precii53s 4d</p>	
<p>De Arnolde Howelle, alienigena, pro 1 sacco canabis. Precii.....30s</p>	
<p>De Luke Neckar, alienigena^z, pro 1 hoggeshede cum 3 dossen caskettes et 1 magno forcer. Precii.....26s 8d</p>	
<p>De Johanne Sevik^{aa}, Hans, pro ^{ab}1½ pakes tele lini Soltwich^{ab} continentibus 1800 ulnas. Precii.....£27</p>	
<p>De Matheo Blyterswyk^{ac}, Hans, pro 2 parvis barellis cum 100 lb. bristelle, 33 dos- senis mystelle bedes, 1400 thymels^{ad}, 550 graters, 27 dossen latone rynges. Pre- cii£4</p>	
<p>De Petro Capper, alienigena, pro 1 maunde cum 15 vergis diaper, 5 dossen nap- kyns diaper, 3 peciis Flandrie continentibus 140 ulnas, 2 peciis Brabande^{ae} conti- nentibus 70 ulnas, 2 peciis Flandrie continentibus 72^{af} ulnas, ^{ag}2 remnautes Bra- bande continentibus 22 ulnas^{ag} et 1 quilt. Precii.....£6 16s 8d</p>	
<p>^{a-a} 13 die Novembris L2. ^b brode L2. ^{c-c} Omitted L2. ^d renges LI. ^{e-e} leder zonarum L2. ^{f-f} latone zonarum L2. ^g bokels L2. ^h 12 L2. ⁱ casch LI. ^j quaers LI. ^k males L2. ^l * [asterisk] <i>marginated against this entry LI.</i> ^{m-m} Entered in <i>faint ink LI.</i> ⁿ cum follows L2, in error. ^o wyer L2. ^p £8 follows, struck through L2. ^q Gilbert L2. ^r renneng L2. ^{s-s} <i>Interlined above £3 16s 8d, struck through LI.</i> ^t Syger L2. ^u cases L2. ^v stringyng L2. ^w Omitted LI. ^x 10 L2. ^{y-y} hertes skyen L2. ^z Hans follows, struck through L2. ^{aa} Sewik L2. ^{ab-ab} 1 pack Sultwich L2. ^{ac} Blitterswyke L2. ^{ad} thimles L2. ^{ae} Brabane LI. ^{af} 62 L2. ^{ag-ag} 1 remnaunt Brabande continente 13 ulnas, 1 remaunt Flandrie continente 9 ulnas L2.</p>	

m 2

[27] De navi ^aRoberti^a Walcok vocata Leonard de London' eodem die⁹ [13 Nov. 1480]

De Jacobo Bolle, alienigena, pro uno hoggeshede cum 28 gros box bedes, 1½ gros counterfet calcedons, 3 gros zonarum wire^b, 9 gros glas bedes, ^c13 gros parvorum glas bedes^c. Precii.....£3 20d
 De Willelmo Codde, alienigena, pro 1 parvo basket^d cum 2 gros mystelle bedes, 16 gros [et] 7 dossenis cultellorum, 6 cases pott cultellorum, 2 ches^e bordes, 1 dossena spowtes, 1 dossena chafyng balles et 24 lb. countours. ^fPrecii^f.....£4 10s
 De Edwardo Johanson et Anthonio Gylbert^g, alienigenis, pro dimidio barello fying et 1 cista cum 400 pellibus ovium alborum, 17 gros paper poyntes, 8 gros ^hlaces ledder^h, 8 dossenis pellium rubearum, 23 gros zonarum, 10 dossenis latone zonarum et 10 gros playng cardes. Precii£8 19s
 De Petro Segyrⁱ, alienigena, pro uno basket cum 60 dossenis copyn hattes. Precii£3 10s
 De Petro Wolf, alienigena, pro 2 barellis cum 24 somme patyn nayles et 80 somme patyn naylles. Precii£6 2s
 De Jacobo Falk, alienigena, pro 1 basket et 1 barello cum 52 dossenis hamers, 6 dossenis feire^j yrones, 4 gros cole bedes, 4 dossenis saltes, 2 dossenis cruettes, 12 dossenis cardes. Precii.....£3 10s
 De Arnoldo Howelle, alienigena, pro 1 sack canabis. Precii.....30s
 De Gerardo van Grove, Hans, pro 1 pak fili Colonie. Precii.....£13 6s 8d
 De Arnoldo van Stalle, Hans, pro 1 parvo pak tele lini cum 45 peciis ^etele lini^e Holande continentibus 1000 ulnas. Precii£40
^{a-a} Interlined L1. ^b wier L2. ^{c-c} 12 gros parvorum bedes L2. ^d barello L2. ^e chese L2. ^{f-f} Omitted L2. ^g Gilbert L2. ^{h-h} leder laces L2. ⁱ Siger L2. ^j fire L2.

[28] De navi Johannis Roke vocata Julyan de London' eodem die¹⁰ [13 Nov. 1480]

De Jacobo Bolle, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 8 gros latone bokles, ½ gros counterfet calcedons, 4 gros compassez, 1 gros markyng irons, 6 dossenis aunelettez, 600 yrons pro wevers, 8 dossenis lokkes, 5 gros zonarum weire^a, ½ gros rollarum coper, 6 gros cultellorum, 1500 themels^b, 1 gros sporis, 4 gros Norbour^c lockes, 2 dossenis stirops, ½ gros lockes, 2 gros laces ^dfili^d. Precii£9 5s

⁹ Order of merchants in this ship L2: Jacob Bolle, William Codde, Edward Johanson und Anthony Gilbert, Peter Siger, Peter Wolf, Gerard van Grove, Jacob Falk, Arnold Howelle, Arnold van Stalle.

¹⁰ Order of merchants in this ship L2: Jacob Bolle, John van Arnusbery, Gerard van Grove, Hans Culle, Mathew Hynkelman, Arnold van Stalle, John Russynthrop, William Scapehuson, Albert Falland, Hans Stut, Peter Syber, Mathew Blitterswyk, John Questynbourgh, Lambert Rotard, Peter Conteryn and Augustin Gracia.

De Petro Conteryn et Augustino Gracia, alienigenis, pro 1 bala cum 38^e peciis
^dpanni^d counterfet Arras^f, una pecia ^etele lini^e Holande continente 56 ulnas, 1
catte furre, 2 towels diaper, 1 cours table clothe diaper. ^ePrecii^e £30
De Johanne van Armesbery^h, Hans, pro 1 fardello cum 3 balis fustyan. Precii.... £40
De Gerardo van Grove, Hans, pro 1 fardello cum 3 balis fustyan. Precii..... £40
De Hans Culle, Hans, pro 1 fardello cum 2 balis fustyan. Precii.....£26 13s 4d
De Matheo Hynkylmanⁱ, Hans, pro 1 pak tele lini cum 46 peciis Haustre conti-
nentibus 1654 ulnas, 5 peciis Busk et Osynbrugges. Precii£43 15s
De Arnoldo van Stalle, Hans, pro 1 pak cum 4 peciis Buske large, 3 peciis Busk
stricte, 79^j peciis Holande continentibus 1718 ulnas. Precii£72 15s 4d
De Johanne Russynthorp^k, Hans, pro 12 barellis plate albe et nigre, 1 barello latone
plate et 1 cista cum 14 dossenens [lb.] Parys threde. Precii..... £46
De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 11 quintallos
De Alberto Falland, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 10 quintallos
De Hans Stut, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 10 quintallos
De Petro Syber, Hans, pro 1 fardello cum 2 balis fustyan. Precii.....£26 13s 4d
De Matheo Bliterswyke, Hans, pro 2 pakes fili Colonie. Precii£26 13s 4d
De Johanne Questynburgh^l, Hans, pro 1 fardello cum 28 peciis Mynstrys^m conti-
nentibus 812 ulnas, 34 peciis Holande continentibus 940½ ulnas, 6 peciis cours
Holande continentibus 211½ⁿ ulnas. Precii£54 10s
De Lamberto Rotard, Hans, pro 6 barellis calibis. Precii £36
^a wier L2. ^b thimels L2. ^c Norborgh L2. ^{d-d} Omitted L1. ^e 5 follows, struck
through L2. ^f Araas L1. ^{e-g} Omitted L2. ^h Arnusbery L2. ⁱ Hynkelman L2.
^j Corrected in L2 from 69. ^k Russynthrop L2. ^l Questynbourgh L2. ^m Mynsters
L2. ⁿ 1211½ L2.

[29] De navi Dionisii Vesyalles^a vocata Laurens de Gerrand^b
eodem die [13 Nov. 1480]

De Johanne Labi et Dionisio Vesyalles^a, alienigenis, pro 60 vagis salis de Baye. Pre-
cii £40
De Philibordo^c Archer, alienigena, pro 2 hoggeshedes cum 600 murenis^d, 1 pecia
tele lini canvas continente 30 ulnas. ^ePrecii^e£6 13s 4d
^a Wesialle L2. ^b Carrand L2. ^c Philpott L2. ^d lampres L2. ^{e-e} Omitted L2.

[30] De navi Johannis Cappe vocata Volantyn^a de London'
eodem die¹¹ [13 Nov. 1480]

De Edwardo Johanson, alienigena, ^bpro 1 hoggeshede^b cum 15 gros cultellorum, 1
gros armicudiorum, 18 potte cultellorum, 2½ gros cirotecarum, 2 bootes calabre
fures, 10^c dossenens latone rynges et 1 gros bagges. Precii.....£9 10s

¹¹ Order of merchants in this ship L2: Edward Johanson, Henry James, Jacob Bolle, John van der Mast, Henry Frankenberch, Peter Auctoris, Jacob Falk, Roger van Feld, Anthony Kele, Hans Culle, John van Arnusbery, Ingelbright Sewek, John van Straulen, Paul van Malder, Luca Necker, John de Mayn, John Claison.

- De Henrico Jamys^d, alienigena, pro 1 cista cum 24 peciis Brabande continentibus
^e771 ulnas, ½ dossena^e lb. fili blodii, ½ rewme^f paper, 9 powches, 4 paribus cul-
tellorum. Precii.....£12 16s 8d
- De Jacobo Bolle, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 24 dossenis pynnez, 5 gros
cultellorum, 1 gros ^gparvarum rollarum^g coper, 6000 alle blades, 3 gros laces fili,
2 dossenis stiropes, ½ gros lockes, 5 gros box bedes, ½ gros calcedons, ½ gros
spor. [Precii]£7 3s 4d
- De Johanne van der Mast, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 23 dossenis sporis,
1½ dossenis bites, 4 gros cultellorum, 20 dossenis pynnez, 1 pecia tapstre^h conti-
nente 9 vergas, 8 gros penners et ynkhornes, 8½ dossenis persers, ½ dossena
leddir quysshons, 9 dossenis powches. Precii£9 18s
- De Henrico Frankenberch, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 126 voluminibus
diversarum historiarum, 3 peciis ⁱtele liniⁱ Holande continentibus 80 ulnas. [Pre-
cii] £14
- De Petro Auctoris, alienigena, pro una cista cum 67 voluminibus diversarum his-
toriarum. Precii£10 3s 4d
- De Jacobo Falk, alienigena, pro 2 hoggeshede cum 8 gros parvarum cofers, 5 gros
rasours, 4 dossenis balances, 3 dossenis bagges. [Precii].....£6 15s
- De Anthonio Kele, alienigena, pro 2 saccis^k lini et 1 sacco canabis. Precii£4 10s
- De Paulo van Malder, alienigena, pro 1 parvo basket cum 2 rewmes [et] 8 libris
depictis, 4 pannis depictis, 3 dossenis pynnez, 2 dossenis parvarum imaginum, 2
dossenis imaginum parchemyne^l, 1 gros parketes imageres. ^jPrecii^j.....53s 4d
- De Luke^m Neckar, alienigena, pro 1 basket cum 22ⁿ dossenis Sent Omer hattes, 1
dossena caskettes, 9 dossenis coppyn hattes, 1 parvo fardello cum 9 dossenis
cirotecarum, 1 dossena hatter cardes, 1 parvo barello cum 100 lb. fyling. ^jPrecii^j
..... £6
- De Johanne de Mayne, alienigena, pro 2 barellis calmyne^o. Precii26s 8d
- De Johanne Claisson, alienigena, pro 27 dogstonys, 1 corfe cum 250 pellibus ^jbogy^j
et 1 box cum 2 dossenis spectacles. ^jPrecii^j.....£13 10s
- De Rogero van Feld, Hans, pro 1 ^ppack tele lini Herfordes continente 1800 ulnas^p.
Precii^q..... £36
- De Hans Culle, Hans, pro 1 fardello cum 2 balis fustyan. Precii.....£26 13s 4d
- De Johanne van Armsbery^r, Hans, pro 1 fardello cum ^j2^j packes fili Colonie. Pre-
cii£26 13s 4d
- De Ingilbright^s Sevenek^t, Hans, pro 1 fardello cum ^u2^u packes fili Colonie. Precii
.....£26 13s 4d
- De Johanne van Stralen^v, Hans, pro 1 fardello cum 2 pakes fili Colonie. Precii
.....£26 13s 4d

^a Voluntyne L2. ^{b-b} Interlined L1. ^c 2 L2. ^d James L2. ^{e-e} 771 ulnas et dimidium,
1 dossena L1, apparently in error. ^f reewme L1, in error. ^{g-g} rollarum parvarum
L2. ^h tapster L2. ⁱ Corrected in L2 from 7½. ^{j-j} Omitted L2. ^k 1 s[acco] follows,
struck through L2. ^l parchemene L2. ^m Luka L2. ⁿ 12 L2. ^o calmen L2. ^{p-p} pak
cum 1800 ulnis Herfordes L1. ^q £18 follows, struck through L2. ^r Arnusbery L2.
^s Written over erasure L2. ^t Sewek L2. ^{u-u} Interlined L2. ^v Straulen L2.

[31] De navi Anthonii Welle vocata Christofer de Barowe
eodem die [13 Nov. 1480]

De Johanne van Scalstreate^a, alienigena, pro una cista ^bcum^b 1 dossena ^bmagnorum^b
pannorum depictorum, 20 parvis pannis depictis. Precii.....£3 10s
De Petro Johanson, alienigena, pro 1500 crucys^c. Precii.....50s
De Michaele Harrys^d, alienigena, pro 6 dogstonys. Precii.....30s
^a Scalstrete L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c crusis L2. ^d Harries L2.

[32] De navi Clays Bylle vocata ^aMaria de^a Danske eodem die
[13 Nov. 1480]

De Herman Overcampe, Hans, pro 10 lastis [et] 3 barellis tarre, 6 barellis piche, 16
bundellis^b yron, 15 peciis plate coper continentibus dimidium mese, 19 barellis
sturgeone magne bonde, 7 lastis cinerum, 2 dimidiis packes et 2 packes lini, 900
bowstaves^c, 200 clapholt, 25^d waynskot^e, 1 nest countours, 400 lb. lini, uno nest
cofers, 4 bondellis merlyng, 50* [lb.] sayle fili. Precii£94 15s
Et pro 4 peciis cere ponderantibus^f 1½ quintallos
De Hans Culle, Hans, pro 4 saccis lini, 1 last [et] 2 barellis piche, 1 last [et] 2
barellis osmond. Precii£11 16s 8d
Et pro 1 strawe cere ponderante^g 7 quintallos
De Herman Plough, Hans, pro 2 packes lini, 1 last trane magne bonde, 6 lastis os-
mond. Precii £44
De Jacobo van^h Werde, Hans, pro 1 pack lini, 1 last trane magne bonde, 1 last [et]
2 barellis osmond. ⁱPreciiⁱ.....£20 13s 4d
Et pro uno strawe cere ponderante^g 12 quintallos
De Matheo Peltez^j, Hans, pro uno last osmond. Precii £4
Et pro 2 strawes cere ponderantibus^k 20 quintallos
De Gerardo Lesbern, Hans, pro 2 lastis [et] 2 barellis osmond, 4 packes lini, 1 last
[et] 10 barellis sturgeone magne bonde. ⁱPreciiⁱ£46 13s 4d
Et pro 3 parvis peciis cere ponderantibus 4½ quintallos
De Matheo Hynkelman, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 9 quintallos
De Willelmo Scaphuson^l, Hans, pro 1 pak ^mcum 1400 [ulnis] Sprewes canvas^m.
Precii£23 6s 8d
De Alberto Falland, Hans, pro 4 packes lini, 14 barellis osmond, 23 barellis trane
parve bonde, 2 meses [et] 15 ⁿpeciisⁿ cupri continentibus 1½ meses. Precii..... £78
Et pro 2 strawes cere ponderantibus 22 quintallos
De Tylman Barkes, Hans, pro 3 packes lini, 2 lastis [et] 4 barellis osmond. Precii
.....£21 6s 8d
De Hans Stutte, Hans, pro 4 lastis trane magne bonde, 7 barellis trane parve bonde,
3½ lastis osmond, 5 packes lini, 9 barellis sturgeone, 300 bowstaves, 3 packes
kanvas^o continentibus 3000 ulnas et 1 barello cum 43 ⁱdossenⁱ maser trees.
Precii£160 5s 4d
^{a-a} Mary L2. ^b bondellis L2. ^c boustaves L1. ^d 1 quarterio L1, L2. ^e wenscottes
L2. ^f 10 follows, struck through L2. ^g continente L2. ^h wan L2, in error.
ⁱ⁻ⁱ Omitted L2. ^j Peltz L2. ^k continentibus L2. ^l Scaphuson L2. ^{m-m} canvas
continente 1400 ulnas L2. ⁿ⁻ⁿ Omitted L1. ^o tele canvas L2.

[33] De navi Johannis Yoman vocata Trinite^a Bulle^b eodem die^{b,12}
[13 Nov. 1480]

De Jacobo Falk, alienigena, pro 2 barellis et 1 maunde cum 80 lb. bristelle, 2 gros spectacle casez, 2 dossenis nedylles ^c , 12 mark sherys, 31 dekyr ^d rasours, 200 lb. pannys et 6 gros cole bedez. °Precii ^e	£8 10s
De Jacobo Bolle, alienigena, pro una cista et 1 hoggeshede cum 8 dossenis pynnes, 2½ gros sporys, 12 gros box bedes, 2 gros glas bedes, 1 dossena holywater stoppys latone, 1 gros glas bedes, 15 gros ledder laces, 10 gros laces fili, 25 dossenis pynnes, 3 dossenis parvorum powches, 3 gros box bedes et 4 °ledder ^e powches. °Precii ^e	£14
De Edwardo Johanson, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 20 gros cultellorum, 12 caskettes, 3½ gros powches ^f . °Precii ^e	£8 6s 8d
De Lodowico Bonvis ^g , alienigena, pro 1 fardello cum 2 peciis bawdkyn ^h , 3 peciis tawney satan ⁱ , 2 peciis rubei et nigri satan ⁱ continentibus 184 bracia, 1 pecia tapheta continente 38 bracia. Precii.....	£27
De Frank Mathew, ^j alienigena ^j , pro 1 hoggeshede cum 8 rewmes [et] 17 quayers ^k paper depicti, 1½ dossenis pannorum stayned, 485 coverynges pro pottes, 4 powches, 4 yvery glassez, 2 dossenis parvorum cofers, 6 yvery pax bredes, 6 dossenis cultellorum, 1 dossena whistels, 5 cases ymagery, 2 dossenis pectinum, 6 dossenis cruettes ^l tyne, ½ dossena armicudiorum, 2 dossenis zonarum ledder, 3 gros harpe ^m strynges, 14 dossenis Jhesus, 1 dossena parvorum candelstyckes, 100 stickyng candelstyckes iron ⁿ , 16 cofers, 1 box cum japes. Precii.....	£7 3s 4d
De Johanne van Armsbery, Hans, pro 1 fardello cum 3 balis fustyan. Precii.....	£40
De Hans Culle, Hans, pro uno fardello cum 2 balis fustyan. Precii.....	£26 13s 4d
°De ^p Johanne Greverard ^p , Hans, pro 1 pak °tele lini ^e Haustre continente ^q 41 peciis continentibus 1300 ulnas. Precii	£32 10s
De Stephano Branche ^r , Hans, pro 3 balis mader. Precii	£6
De Johanne Russinthorp, Hans, pro 1 fardello cum 3 balis fustyan et 1 parvo cofer cum 10 peciis lawn. [Precii].....	£50
De Johanne Salmer, Hans, pro 1 basket battry. Precii.....	£10
De Arnoldo van Stalle, Hans, pro 1 pak °tele lini cum 33 peciis Osynbruges continentibus 5 rollas ^s , 3 peciis Buske stricte, 18 peciis Holandie continentibus 444 ulnas. Precii.....	£42 6s 8d
De Rogero van Feld, Hans, pro 1 pak fili Colonie. Precii	£13 6s 8d
De Gerardo van Grove, Hans, pro 1 fardello cum 3 balis fustyan. Precii.....	£40
De Johanne van Strawlyn ^t , Hans, pro 1 fardello cum 2 balis fustyan. Precii	£26 13s 4d

¹² *Order of merchants in this ship L2: Jacob Falk, Jacob Bolle, Edward Johanson, John van Armsbery, Hans Culle, John Greverard, Stephan Branche, Lodowicus Bonyvyse, John Salmer, Arnold van Stalle, Roger van Feld, Gerard van Grove, John van Stralen, Everard Southman, John van der Beson, Peter Syber, Herman Slotkyn, Mathew Blitterswyk, Anthony Odyndale, Lambert Rotard, Frank Mathewe, John Russynthrop.*

De Everardo Southerman, Hans, pro 1 maunde cum 21 peciis Haustre continentibus 1505 ulnas, 3 peciis Mynstres continentibus 100 ulnas, 2 peciis Brabande continentibus 96^u ulnas, 32 peciis Holandie continentibus 773 ulnas. [Precii]£71 13s 4d

De Johanne van der Beson^v, Hans, pro 1 basket cum 26 peciis tele ^elini^e Holandie continentibus 618 ulnas, 22 peciis Haustre continentibus 1106 ulnas, 10 peciis Buske ^estricte^e, 450 tavelone shankes. Precii.....£63 3s 4d

De Petro Syber, Hans, pro 1 fardello cum 3 balis fustyan. Precii..... £40

De Herman Slotkyn, Hans, pro ^w1½ pakes^w fili Colonie. Precii..... £20
m 2d

De Matheo Blyterswyke, Hans, pro uno fardello cum 2 balis fustyan et 1 pak fili Colonie. Precii..... £40

De Antonio Odyndale, Hans, pro 1 barello cum 27 ^xclowitz serici Colonie^x, 27 ^ybundellis calle serici^y, 15 peciis chamelottes. Precii£180 13s 4d

De Lamberto Rotard, Hans, pro 7 barellis calibis. Precii £42
^a Trenite L2. ^{b-b} 13^o die Novembris L2. ^c neldes L2. ^d dikor L2. ^{e-e} Omitted L2. ^f pochos L2. ^g Bonyvyse L2. ^h badkyn L2. ⁱ saten L2. ^{j-j} *Interlined above* Hans, *struck through* L2. ^k quyers L2. ^l cruses L2. ^m *tr follows, struck through* L. ⁿ yren L2. ^o + [cross] *marginated against this entry* L1. ^{p-p} Gerardo van Grove L1, *in error.* + [cross] *entered above the name* L1. ^q cum L2. ^r Bramshe L2. ^{s-s} Osynbruges continente 2 rollas L2. ^t Stralen L2. ^u 50 L2. ^v alienigena *follows, struck through* L. ^{w-w} 1 pack L2. ^{x-x} cloutes Colene silk L2. ^{y-y} bondels calle sylk L2.

[34] De navi Henrici Fryse vocata Margret Stokker^a eodem die¹³
[13 Nov. 1480]

De Johanne Dancelle, alienigena, pro 1 hoggeshede et 1 cista cum 27 ^bdossenib^b glassez, 7 dossenib powches, 22 powches^c cum rynges, 23 dossenib single^d cappis, 9 double cappis, 15 dossenib parvarum bursarum^e, 2 fardellis continentibus^f 65 dossenib brusches, 1 dolio et 1 pipa cum tasilles^g. Precii.....£15 10s

De Henrico Frankenberch^h, alienigena, pro 12 voluminibus diversarum historiarumⁱ. Precii.....20s

De Jacobo Laurens^j, alienigena, pro uno parvo basket cum 300^k pomegarnettes. Precii10s

De Carolo^l Harryesson, alienigena, pro 2 dimidiis bundellis bruschi. Precii20s

De Adriano Naes^m, alienigena, pro 2½ barellis wine lyes et 1 barello fyling. Precii6s 8d

De Michaeli Wynde, alienigena, pro una cistaⁿ et 2 parvis baskettis cum 5 remnautes Brabande continentibus 60 ulnas, 4 pannis depictis et 20 lb. lini. Precii32s

¹³ *Order of merchants in this ship* L2: John Dauncelle, Gerard Lesborn, Mathew Hynkelman, Henry Frankenberch, Jacob Laurens, Carulus Harryeson, John van der Beson, William Grenewolt, Herman Plough, Frank Savage, George Tak, John van Armisbry, Henry Lothuson, Adrian Nase (Veer), Adrian Nase (alien), Michael Wynd, Peter Cray, Isabel Bronelle.

De Petro Cray, alienigena, pro 1 barello cum 1 ^o gros cultellorum, 8½ gros laces fili, 6 gros silver paper, 6 capellis et 12 gros latone bokles. Precii	£6
De Isabella Bronelle, alienigena, pro 1 basket et 1 sacco cum 3 peciis ^p tele lini ^p Flemysh continentibus 41 ulnas, 6 dossenens poyntez, 8 dossenens laces fili, 2000 pynnes, 1 lb. twyne, 3 dossenens hattes, 32 lb. lini. Precii	36s 8d
De Adryan Naes ^m , de Veer, pro 1 drie barello, 1 cista, 2 fardellis ^q et 1 maunde cum 3 fedirbeddes, 8 pilous ^r veteribus, 4 pannis veteribus, 1 spitte, 10 dossenens cultellorum, 25 ^s iren pynnes, 7½ dossenens pouches, 1 dossenens [et] 4 paribus cardes, 23 ^p dossenens ^p camisiarum ^t , 9 peciis bokeram, 11 peciis Holande continentibus 183 ulnas, 25 peciis Brabane continentibus 92 ulnas, 150 fungiis, 4 ketylles ⁿ , 1 bras potte et 3 coverletes ^v veteribus ^v . Precii.....	£17 3s 4d
De Gerardo Lesbern ^w , Hans, pro 2 packes et 2 dimidiis packes lini. Precii	£12
^x Et pro 8 peciis cere continentibus 10 quintallos ^x	
De Matheo Hynckylman ^y , Hans, pro 1 pack ^z cum 36 peciis Soltwich continentibus 1759 ulnas ^z . Precii.....	£26 5s
De Johanne van der Beson, Hans, pro 4 barellis calibis. Precii.....	£24
De Herman Plough, Hans, pro 1 ^{aa} barello continente ^{aa} 3000 pelles gray. Precii...	£25
De Frank ^{ab} Savage, Hans, pro 1 fraylle, ^{ac} 1 bascherone et 1 basket ^{ac} battry. Precii	£30
De Georgio Tak, Hans, pro 1 barello cum 5 peciis Holande continentibus 113 ulnas, 5 peciis tuke et 2 peciis cottons. Precii	£7 13s 4d
De Johanne van Armisbery ^{ad} , Hans, pro 2 fardellis cum 3 packes, 2 dimidiis packes fili Colonie. Precii.....	£53 6s 8d
De Henrico Lothuson ^{ae} , Hans, pro 4 lastis [et] 650 fungiis lose et ^p pro ^p 3 rollis Hennovers. Precii.....	£82 10s
De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 1 barello pot ashes et 1 pak ^{af} cum 2000 ulnis Soltwich ^{af} . Precii	£30 3s 4d

^a Stokkar L2. ^{b-b} Interlined L2. ^c with follows, struck through L2. ^d bugle L2, in error. ^e purses L2. ^f cum L2. ^g taselles L2. ^h Hans follows, struck through L2. ⁱ istoriarum LI. ^j Larans LI. ^k Corrected in L2 from 1500. ^l Carulo L2. ^m Nase L2. ⁿ cum follows, struck through L. ^o 2 L2. ^{p-p} Omitted L2. ^q Corrected in L2 from barellis. ^r pellowes L2. ^s 26 L2. ^t camisiis LI, in error. ^u kettelles L2. ^{v-v} Omitted LI. ^w Lesborn L2. ^{x-x} Entered subsequently between the lines L2. ^y Hynkelman L2. ^{z-z} Sultwich cum 36 peciis continentibus 1759 ulnas L2. ^{aa-aa} drye fatt cum L2. ^{ab} Franco L2. ^{ac-ac} 1 basketto, 1 bassherone L2. ^{ad} Armysberyn LI. ^{ae} Lathuson LI. ^{af-af} Sultwich continente 2000 ulnas L2.

[35] De navi Simonis Pecheford vocata Mary Floure^a eodem die¹⁴ [13 Nov. 1480]

De Johanne Fox, alienigena, pro 1 parvo basketto cum 200 ^b drinking ^b glasses et 2 barellis slippe. Precii.....	10s
De Petro Wolf, alienigena, pro 1 cista cum 2 gros [et] 8 dossenens cultellorum, 8½ dossenens rynges alborum et nigrorum, 1 dossenens ^b tyn ^b candylstickes, 8 dossenens merroures ^c , 2 lb. ^d , 6 onces coralle, 7 dossenens gold pipes, 1 gros spors, 14 unciis ambre ^e , 1 pecia Holande cours continente 20 ^f ulnas, 100 ^g pellibus bogy ^g , 3 magnis gros laces, 2 gros spectaclez, 6 scok merroures ^c , 13 bondellis ^h mystelyn, 12 lb. cresshe ⁱ brusches, 2 gros latone zonarum, 2400 ^j calcedons, 3 gros cardes, 20 lb. gynger, 1 gros tuckyng hokes latone, 6 dossenens powches, 4 dossenens parvorum powches, 3 gros muske balles, 4 ^k gros sugour loves ^k , 1 pouche et 1 parvo cultello. Precii.....	£22 10s
De Petro Auctoris, alienigena, pro 1 cista ^l cum 60 ^l voluminibus diversarum historiatarum. Precii.....	£10
De Deryk Ketylhode, alienigena, pro 2 stone pottes ^l cum ^l 7 glasses, 7½ lb. broken latone ^m , 3 lb. crasche ⁿ brosshes, 5 pynsons, 5 copper pannys ponderantibus 5½ lb. Precii.....	8s 4d
De Anthonio Odindale, Hans, pro 1 pak fili Colonie et 2 balis madir. Precii.....	£17 6s 8d
De Matheo Hynkelman, Hans, pro 1 pak ^l cum 46 peciis ^l Haustre continentibus 1454 ulnas, 3 peciis Mynstres continentibus 100 ulnas, 4 peciis Osinbruges ^b continentibus 100 ulnas ^b . Precii.....	£40 10s
De Hans Stut, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 12 quintallos	
De Gerardo Lesbern, Hans, pro 2 straves cere ponderantibus 16 quintallos	
De Johanne Greverod ^o , Hans, pro 1 fardello cum 2 balis fustyan et 1 sacco seminis ceparum ponderante ^p 200 lb. Precii.....	£28 13s 4d
De Arnoldo van Stalle, Hans, pro 1 pak cum 4 peciis Haustre continentibus 165 ulnas, 8 peciis Buske large et stricte, 69 peciis Holande continentibus 1612 ulnas. Precii.....	£72 16s 8d
De Petro Syber, Hans, pro 1 fardello cum 3 balis fustyan. Precii.....	£40
De Herman Slotkyn, Hans, pro 1 fardello cum 2 packes fili Colonie. Precii.....	£26 13s 4d
De Matheo Blyterswyk, Hans, pro 1 fardello cum 2 balis fustyan. Precii.....	£26 13s 4d
De Gerardo van Grove, Hans, pro una bala fustyan. Precii.....	£13 6s 8d
De Herman Plough, Hans, pro uno strawe cere ponderante 10 quintallos	

¹⁴ *Order of merchants in this ship L2: Anthony Odyndale, Mathew Hynkelman, Hans Stutt, Peter Wolf, Gerard Lesborn, John Greverad, Arnold van Stall, Peter Syber, Herman Slotkyn, John Fox, Mathew Blitterswik, Gerard von Grove, Herman Plough, John van Armisbery, John Salmer, George Tak, Ingilbriht Seveneke, William Scopehuson, John Questynburgh, Hans Culle, Everard Sotherman, Peter Auctoris, Albright Falland, Lambert Rotard, John Russynthrop, Deryk Ketylhod, Tylman Barke.*

De Johanne van Armysbery, Hans, pro 1 fardello cum 2 balis fustyan et 2 packes fili Colonie. Precii	£53 6s 8d
De Johanne Salmer, Hans, pro 1 fraylle battry. Precii.....	£10
De Georgio Tak, Hans, pro 1 pak cum 36 peciis Holande continentibus 902 ulnas, 16 ^b peciis ^b Buske ^l stricte ^l . Precii.....	£46
De Ingilbright Sevenek, Hans, pro 2 pakkes fili Colonie. Precii	£26 13s 4d
De Willelmo Scapehuson ^q , Hans, pro ^r 1 pak cum 1000 lb. candelweke ^f . Precii.....	£5
Et pro 2 strawes cere ponderantibus 20 quintallos	
De Johanne Questinburgh, Hans, pro 1 fardello cum 82 peciis Brabande continentibus 1938 ulnas, 10 peciis Holande continentibus 266 ulnas. Precii.....	£43 13s 4d
De Hans Culle, Hans, pro uno pak cum 4 balis fustyan. Precii	£53 6s 8d
Et pro uno strawe cere ponderante 14 quintallos	
De Everardo Sowtherman ^s , Hans, pro uno pak cum 28 peciis Busk large, 36 peciis ^b Buske ^b stricte, 4 peciis Busk large albe, 1 pecia Brabande continente 30 ulnas. Precii ^t	£41 13s 4d
De Alberto ^u Falland, Hans, pro uno strawe cere ponderante 11 quintallos	
De Lamberto Rotard, Hans, pro 6 barellis calibis. Precii	£36
De Johanne Russynthorp ^v , Hans, pro 2 fardellis ^w cum 110 peciis Brusselle continentibus 2200 ulnas ^w . Precii.....	£44
De Tylman Barkes, Hans, pro uno maunde cum 23 peciis Osynbruges, 22 ^x peciis Mynstres continentibus 3 rollas. Precii	£42
^a Flowre L2. ^{b-b} Omitted L1. ^c mirrors L2. ^d alb' follows L2, apparently in error. ^e ambour L2. ^f 25 L2. ^{g-g} boge pellibus L2. ^h dossenens L2. ⁱ cres L2. ^j 3400 L2. ^{k-k} segour lovys L2. ^{l-l} Omitted L2. ^m precii follows L1, in error. ⁿ crasse L2. ^o Greverad L2. ^p continente L2. ^q Scapehuson L2. ^{r-r} 1 pack candelwik continente 1000 lb. L2. ^s Sotherman L2. ^t 10 follows, struck through L2. ^u Albright L2. ^v Russynthorp L2. ^{w-w} 47 peciis Bruselle continentibus 900 ulnas, 63 peciis Bruselle continentibus 1300 ulnas L2. ^x 32 L2.	

[36] De navi Johannis Bawdewyn vocata Barge de Calesia eodem die [13 Nov. 1480]

De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 2 strawes cere ponderantibus ^a 21 quintallos	
De Johanne Questinburgh, Hans, pro 1 fardello cum 2 balis fustian. Precii	£26 13s 4d
De Hans Culle, Hans, pro 1 pak cum 4 balis fustian. Precii	£53 6s 8d
Et pro 1 strawe cere ponderante 12 quintallos ^b	
De Petro Syber, Hans, pro 1 fardello cum 3 balis fustian. Precii	£40
De Albright Falland, Hans, pro 1 strawe cere ponderante ^a 11 quintallos	
De Johanne van Armesbery ^c , Hans, pro ^d 1 fardello ^d cum ^e 4 ^e balis fustyan. Precii	£53 6s 8d
De Johanne Russynthorp ^f , Hans, pro 1 fardello et 1 barello ^g cum 60 peciis Gentes Holande continentibus 1800 ulnas. Precii	£45
De Matheo Blyterswyke, Hans, pro 1 fardello cum 3 balis fustyan. Precii	£40
De Johanne Greverod ^h , Hans, pro 1 barello cum 3½ dossenens lb. fili Colonie, 1½ dossenens parvorum cofers, 4 magnis wrytyng tables. Precii.....	26s 8d

De Johanne van Strawlynⁱ, Hans, pro uno last saponis, 1 pak et 2 barellis cum 21 bundellis calle serici^j ponderantibus 42 lb., 6 clowtes serici^k Colonie ponderantibus 24 lb. Precii £44
^a continentibus L2. ^b Precii follows L2, in error. ^c Armisbery L2. ^{d-d} 2 fardellis L2. ^{e-e} Interlined above 2, struck through L. ^f Russynthrop L2. ^g uno barrello follows L2, in error. ^h Greverad L2. ⁱ Strawelen L2. ^j silk L2. ^k cirici L2.

[37] De navi Willelmi Tabbard vocata ^aMaria de Boston^a eodem die¹⁵ [13 Nov. 1480]

De Jacobo Fryse, alienigena, pro una cista cum 6 gros cardes, 1½ gros worsted laces, 2 gros fili laces, ½ dossena gladiorum, 6 gros bokles, 2 dossenis lampes, 2½ gros zonarum weir^b, 4 gros zonarum ledder, 23 lb. here, 2000 alleblades, 10 gros treene bedes, 18 dossenis pynnes, 1 gros [et] 7 dossenis pouch rynges, uno gros [et] 7 dossenis cultellorum, 2 dossenis armicudiorum, 3 dossenis pauteners, 80 dossenis worsted corses^c. Precii £16
 De Jacobo Falk, alienigena, pro 2 hoggsheddes cum 16 dossenis Norborough^d speculorum, 100 lb. lini, 4 gros spectacle casez, 6 gros penners, 6 gros hynckhorns^e. Precii £3 6s 8d
 De Stephano Justynyan et Frank Justynian, alienigenis, pro 2 ^fparvis^f pipis cum Civile grano^g ponderantibus 260 lb. Precii £13
 De Arnoldo van Stalle, Hans, pro 1 pak cum 7 peciis Haustre continentibus 174^h ulnas, 4 peciis Buske largeⁱ, 3 peciis Buske stricte, 84 peciis Holande continentibus 1988 ulnas. Precii £74 14s
 De Johanne Questynburgh, Hans, pro 1 fardello cum 2 balis fustian et 1 pak fili Colonie. Precii £40
 De Hans Stutte, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 10 quintallos
 De Gerardo van Grove, Hans, pro 1 fardello cum 3 balis fustian et 1 pak fili Colonie. Precii £53 6s 8d
 De Johanne van Armysbery, Hans, pro 1 fardello cum 2 pakes fili Colonie et 3 fardellis cum 6 balis fustian. Precii £106 13s 4d
 De Petro Syber, Hans, pro 2 fardellis cum ^j4^j balis fustian. Precii £53 6s 8d
 De Johanne Russynthorp^k, Hans, pro 1 fardello cum 2 balis fustian et 1 fardello ^lHolande^l cum^m 76 peciis ⁿet remnautesⁿ continentibus 1933 ulnas. ⁿPreciiⁿ £84 13s 4d
 De Johanne Greverod^o, Hans, pro 1 fardello cum 2 balis fustian. Precii £26 13s 4d
 De Johanne van der Beson, Hans, pro 1 pak cum 25 peciis Haustre continentibus 748 ulnas, 12 peciis Holande continentibus 75 ulnas, 13 ^lparvis^l peciis Bruselles continentibus 213 ulnas, 12 peciis Buske stricte, 2 bordes shankes. [Precii].... £48
 De Georgio Tak, Hans, pro 1 rolla tele lini Osyngbruges. Precii £12

¹⁵ Order of merchants in this ship L2: Jacob Fryse, Arnold van Stall, John Questynburgh, Hans Stutte, Jacob Falk, John van Armisbery, Peter Syber, Stephan Justinian and Frank Justinian, John Russynthrop, John Greverad, John van der Beson, George Tak, John Salmer, Arnold van Stall, William Grenwolt, Hans Cull, Roger van Feld, Willaim Scapehuson, Lambert Rotard, Frank Savage, Gerard van Grove.

De Johanne Salmer, Hans, pro 1 corf, 1 fraylle et 1 pipa battry. Precii..... £30
 De Arnolmo van Stalle, Hans, pro 1 rolla ⁿtele liniⁿ Osinbruges. Precii..... £12
 De Willelmo Grenewolt^p, Hans, pro 1 basket cum 68 peciis et remnautes Holande continentibus 1703^q ulnas. Precii £40
 De Hans Culle, Hans, pro ^r1 magno fat et 1 parvo drie fatte cum^f 18,000 calibre. Precii ^s£75^s
 De Rogero van Feld, Hans, pro 2 pakes cum 2400ⁱ ulnis Soltwich^u, 900 ulnis tele lini ^lstricte^l, ^v12 peciis Holande continentibus 300 ulnas^v. Precii£68 5s
 De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 2 strawes cere ponderantibus 22 quintallos
 De Lamberto Rotard, Hans, pro 6 barellis calibis. Precii £36
 Et pro uno strawe cere ponderante 8 quintallos
 De Frank^w Savage, Hans, pro 1 fraylle battry. Precii £10
^{a-a} Mary Boston L2. ^b wyer L2. ^c zonarum L2. ^d Norborgh L2. ^e ynkhorns L2. ^{f-f} Omitted L2. ^g grayn L2. ^h 183 L2. ⁱ late L2. ^{j-j} Interlined above 2, struck through L2. ^k Russynthrop L2. ^{l-l} Omitted L1. ^m continente L2. ⁿ⁻ⁿ Omitted L2. ^o Greverad L2. ^p Grenwolt L2. ^q 703 L1, in error. ^{r-r} 2 fattes drye continentibus L2. ^{s-s} Interlined above £13 10s, struck through L1. Corrected in L2 from £13 10s. ^t Corrected in L2 from 1400. ^u Sulwic' L2. ^{v-v} 300 ulnis Holande L2. ^w Franco L2.

[38] De navi Johannis Pyper vocata Christofer de Brikelsey eodem die [13 Nov. 1480]

De Johanne Kele, alienigena, pro uno sacco canabis et uno sacco lini. Precii £3
 De Jacobo Falk, alienigena, pro una cista cum 26 dossenis bagges, 12 dossenis playng cardes. Precii£3 8s 4d
 De Cornelio Smyth, alienigena, pro uno sacco lini. Precii30s
 m 3

[39] De navi Cornelii Johanson vocata Christofer de Legh^a eodem die [13 Nov. 1480]

De Johanne Kele, alienigena, pro 1 sacco^b canabis. Precii30s
^a Leegh L2. ^b sack L2.

[40] De navi Lubert^a van Boke vocata Mary ^bde Styleyerd^b 1^o die Decembris¹⁶ [1 Dec. 1480]

De Johanne Evyngar, alienigena, pro 1 sacco hoppes. Precii.....30s
 De Edwardo Johanson et Anthonio Gilbert^c, alienigenis, pro 1 barello fylng et 2 barellis cum 24 gros cultellorum, 86 dossenis ^ddiversorum^d cultellorum, 10 gros bokles, 1½ gros cirotecarum, 1 gros pouches, ^d24 dossenis pouches^d, 12 dossenis hokes, 6 caskettes, 4 lb. yvery combys, 2 lb. ^dparvorum^d yvery cultellorum, 22^s dossenis pynnes et 1 gros ^dpaynted^d cultellorum. Precii..... £22
 De Henrico Fryk^f, Hans, pro 10 lastis fungiarum lose. Precii £100

¹⁶ Order of merchants in this ship L2: Henry Fricke, John Evyngar, Edward Johanson and Anthony Gylberd, John van der Beson, Jacob wan Werd, Tylman Barke.

De Johanne van der Beson, Hans, pro 4 barellis calibis. Precii..... £24
 De Jacobo van^g Werde, Hans, pro 2½ lastis allecis ^halbi^h. Precii £10
 De Tylman Barkes, Hans, pro 4 lastis cinerum. Precii £4
^a Luberti L2. ^{b-b} Selierd L2. ^c Gylberd L2. ^{d-d} Omitted L1. ^e 32 L2. ^f Fricke L2.
^g wan L2, in error. ^{h-h} Omitted L2.

[41] De navi Johannis Hamond vocata Gabryelle de London' eodem die [1 Dec. 1480]

De Petro la Par, alienigena, pro 3 balis pectinum. Precii..... £3

[42] De navi Johannis Stephenis^a vocata Nicholas de Fowey 4^{to} die Decembris [4 Dec. 1480]

De Vasco Fernandus, alienigena, pro 7 sortes ^bfygys et raysons^b et 1500 oranges^c.
 Precii 56s 8d
^a Stephens L2. ^{bb} ficorum et racemorum L2. ^c oranges L2.

[43] De navi Johannis Somelso^a vocata ^bSancta^b Maria de Bilbowe 13^o die Decembris [13 Dec. 1480]

De Anthonio de Serro, alienigena, pro ^c1143 balis gualde^c. Precii..... £762^d
 De Stephano Justynyan, alienigena, pro 82 saccis alome et 80 balis gualde. Precii £114 16s 8d
 De Paulo Larka, alienigena, pro 86 balis gualde. Precii £57 6s 8d
 De Raphaele Lomelyn et Nicholao Lomelyn, alienigenis, pro 10 balis gualde et 1 bala paper. Precii..... £7 13s 4d
^a Semelso L2. ^{b-b} Omitted L1. ^{c-c} 1043 balis gualde et 89 balis gualde L2. ^d £754 13s 4d L2. *At the end of the ship, Anthonius de Serro's remaining 11 bales were entered (De dicto Anthonio de Serro, alienigena, pro 11 balis gualde. Precii £7 6s 8d).*

[44] De navi Michaelis ^aDyke^a vocata Blak George de Ostende 18^o die Decembris [18 Dec. 1480]

De Michaele Lanke, alienigena, pro 1 last allecis ^aalbi^a et 1 lasto piscium salcorum. Precii £8
^{a-a} Omitted L2.

[45] De navi Cornelii Moche vocata Barbara de London' eodem die¹⁷ [18 Dec. 1480]

De eodem magistro, alienigena, pro 9 barellis piscium salcorum et 1 barello cum speculis. Precii £3^a 15s
 De Johanne Dedekker, alienigena, pro 1 parvo fardello cum 1000 kydde pellibus ^bpro cirotecis^b et 54 dossenens cirotectarum. Precii £5

¹⁷ Order of merchants in this ship L2: skipper Cornelius Moche, Arnold van Stall, John Dedekker, Michael van Prate, Lodowicus van der Mers.

De Michaele van Prate, alienigena, pro 1 sacco canabis, 1 cista, 1 fardello et 1 ^cparvo^c basket cum diversis remnautes cours Flemysh continentibus 140 ulnas, 10 dossen^dis speculorum^d, 6 dossen^dis pouches, 12 rollis bokram, 20 armicudiis, 9 dossen^dis sotularium ^bpro pueris^b, 8 bokes paper depiciti, 1000 counterfet calcedons, 30 ^bparvis^b yvere pectinibus, 2 dossen^dis shankes, 24 peciis stele^c, 5 parvis andfeldes, 170 ulnis ^ccours^c canvas, 100 [lb.] pak fili, 12 lb. fili blodii, 2 fryng^f pannys, 2000 bokles^g, 1 gros ^bwhip^b corde, 20 dossen^dis floures^h de horne et sylk et 8 paribus cultellorum. Precii £10 20d

De Lodowico van deⁱ Mers, alienigena, pro 1 barello cum 2500 tasillesⁱ, 900 handels^k ^bpro fullers^b, 8 ^cveteribus^c sherman sherys. Precii.....36s 8d

De Arnolde van Stalle, Hans, pro 15 dossen^dis et 5 pellibus rubeis. Precii..... £10
^a Corrected in L1 from £8 by erasure. ^{b-b} Omitted L1. ^{c-c} Omitted L2. ^d glasses L2. ^e style L2. ^f fryng L2. ^g bockels L2. ^h flourez L2. ⁱ der L2. ^j taselles L2.
^k handles L2.

[46] De navi Willelmi Labye^a vocata Mighelle de Depe 22^o die Decembris [22 Dec. 1480]

De Johanne Elyot, alienigena, pro 1 case pectinum, 11 pouches^b cum^c 9 dosenis [et] 8 paribus wolle^d cardes, 2 dossen^dis standisshes, 1 pari standyng cultellorum, 26 rewmes^e paper, 5 gros tyn rynges, 6^f dossen^dis Agnus Dei laton, 3 pax brede tynne, 3 dossen^dis playng tables, 20 lb. pouder violet, 3 barellis pomorum, 13 dossen^dis [et] 7 brusshes et 8 quarters walnottes. Precii £28

De Johanne de la Pomery, alienigena, pro 1 pipa, 1 ponchon, 1 basket et 1 ^gparvo^g case cum 40 reumes paper, 14 gros playng cardes, 12 gros laces fili, 6 gros kombes^h, 4 dossen^dis parvorum glassez, 6 armicudiis, 2 dossen^dis cultellorum, 2 hangers, 3 gros tynneⁱ rynges, 1 dossen^dis parvorum sheris, 1 gros glasses, 6 spere hedes, 36 reumes paper, 1 gros ^jlaton^j gold weightes. Precii.....£12 6s 8d

De Alano Hamond, alienigena, pro 1 ponchon cum 3 playng tables, 1 bag tabilmen^k, 1 gros gold weightes, 1 dossen^dis gemelottes, 1 dossen^dis cultellorum, 4 dossen^dis rasours, 2½ dossen^dis barbour stonys, 4 dossen^dis glassez, 1½ dossen^dis belles, 3 gros kombys^h, 2½ dossen^dis fistularum^l, 1 dossen^dis hors kombys, 1 dossen^dis playng cardes, 4 gros poyntes, 2½ gros ^mleddir laces^m et 2 dossen^dis zonarum leddy. Precii26s 8d
^a Labi L2. ^b ponchons L2. ^c 11 follows, struck through L2. ^d wolle repeated L2, in error. ^e reums L2. ^f 7 L2. ^{g-g} Omitted L2. ^h pectinum L2. ⁱ tynnen' L2. ^{j-j} Omitted L1. ^k tablemen L2. ^l pipes L2. ^{m-m} laces leder L2.

[47] De navi Johannis Goldesburgh^a vocata Johan Remyngton de London' eodem die [22 Dec. 1480]

De Johanne de Barde, alienigena, pro 50 casez sugour^b. Precii.....£83 6s 8d
^a Goldisborugh L2. ^b seugour L2.

[48] De navi Thome Horne vocata Thomas de London' eodem die [22 Dec. 1480]

De Johanne de Barde, alienigena, pro 50 ^acasez sugour^a. Precii.....£83 6s 8d
 De Frederyk^b Pryolle, alienigena, pro 17 ^cmagnis^c barellis reisons^d Corans. Precii
 £40
^{a-a} cakis seugour L2. ^b Fredryk L2. ^{c-c} Omitted L1. ^d racemorum de L2.

[49] De navi Simonis Cappis vocata Fryday^a de Primerende 27^o die Decembris [27 Dec. 1480]

De eodem magistro, alienigena, pro 6 barellis anguillarum stoble^b, 4 barellis ^canguillarum^c kyve et 3 barellis ^danguillarum^d pympernelle, 18 barellis allecis ^dalbi^d et 2 barellis pympernelle. Precii.....£23 6s 8d
 De Johanne Petirson, alienigena, pro 1 barello anguillarum stuble, 1 barello ^canguillarum^c kyve et 2 barellis ^danguillarum^d pympernelle. Precii £4
^eDe dicto magistro, alienigena^e, pro anguillis recencibus. Precii.....£53 6s 8d
^a Frayday L2. ^b stuble L2. ^{c-c} Omitted L1. ^{d-d} Omitted L2. ^{e-e} Et L2 (this entry follows immediately after the main entry for the skipper).

[50] De navi Clays Lowson ^avocata^a Gabrielle de Primerende eodem die [27 Dec. 1480]

De eodem magistro, alienigena, pro 2 lastis allecis ^balbi^b, 1 lasto piscium salcorum, 8 barellis anguillarum stuble, 3 ^bdimidiis^b barellis ^canguillarum^c kyve et ^d3 barellis anguillarum pympernelle^d. Precii£30 16s 8d
 Et pro anguillis recencibus. Precii £60
^{a-a} Written over erasure L2. ^{b-b} Omitted L2. ^{c-c} Omitted L1. ^{d-d} 2 barellis pympernelle, 1 barello anguillarum stuble, 1 barello pympernelle et dimidio barello anguillarum kyve L2.

[51] De navi Simonis Johanson vocata Barbara ^ade^a Primerende eodem die [27 Dec. 1480]

^bDe eodem magistro, alienigena, pro 4 barellis anguillarum stuble et 2 barellis anguillarum kyve. Precii £8 13s 4d^b
 Et pro anguillis recencibus. Precii£33 6s 8d
^{a-a} Omitted L2. ^b * [asterisk] marginated against this entry L1.

[52] De navi Johannis Petirson ^avocata^a Sanctus Petrus^b de Primerende eodem die [27 Dec. 1480]

De eodem magistro, alienigena, pro anguillis recencibus. Precii £21
^{a-a} Written over erasure L2. ^b Spiritus (?) L2, in error.

[53] De navi Jacobi Floresson^a vocata Sanctus Andreas ^bde^b Primerende eodem die [27 Dec. 1480]

De eodem magistro, alienigena, pro ^c2 barellis anguillarum stuble, 5 barellis anguillarum kyve et 2 barellis pympernelle. Precii.....£9 13s 4d^c

Et pro anguillis recencibus. Precii £24
^a Florenson L2. ^{b-b} Omitted L2. ^{c-c} Broken into two entries separated by the entry for fresh eels L2 (1 barello anguillarum stuble, 2 barellis anguillarum kyve. Precii £3 13s 4d; [fresh eels]; Et pro 1 barello anguillarum stuble, 3 barellis anguillarum kyve, 2 barellis anguillarum pympernell. Precii £6).

[54] De navi Jacobi Ratesburgh^a ^bvocata Burnet de London^b 30^o die Decembris [30 Dec. 1480]

De Gerardo van Grove, Hans, pro 1 pack fili Colonie. Precii£13 6s 8d
 De Matheo Bliterswyk, Hans, pro 2 balis^c madir. Precii £4
^a Rattiburgh L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c p[recii] follows, struck through L2.

[55] De navi Lamberti Williburchen^a ^bvocata Christofer de Flusshyng^b eodem die [30 Dec. 1480]

De Petro Peresson, alienigena, pro 6 lastis [et] 3 barellis allecis, 2 lastis piscium salcorum, 3 ^bparvis^b barellis ^cpiscium salcorum^c, 50 barellis ceparum, 500 pavynngtyle, 80 bonchis allei, 300 crucys et pottes. Precii £35
^a Wilburchen L2.. ^{b-b} Omitted L2. ^c piscis salc' L1.

m 3d

[56] ^aDe navi Thome Ketton ^bvocata Mary Dawbeney^{b-c} 2^o die Januarii¹⁸ [2 Jan. 1481]

De Gerardo van Grove, Hans, pro 1 pack fili Colonie ^bet 2 balis madir^b. Precii£17 6s 8d
 De Henrico^d Lathuson, Hans, pro 3 lastis fungiarum lose. Precii £30
 De Edwardo Johanson, alienigena, pro 1 virkin ^ezinziberis viridis^e ponderante 30 lb. et 2 hoggshedes cum 2 dossenib^l. stryng fili, 4 peciis fustyan, 80 dossenib^l pouchis, 9 gros cultellorum, 1300 themels^f, 12 lb. crasshe^g brusshes, 3 gros laton trumpes, 12 lb. troy weightes^h, 1 dossena squyrtes, 6 dossenib^l wrytyng tables, 9 dossenib^l snoffers, 6 dossenib^l compassez, 2 gros rasours, 1 gros parvorum lockes, 6000 clapsez, 4 paper laces, 2 dossenib^l laton cranes, 1400 belles, 2 dossenib^l stiropes, 800 botkens, 500 ^hparvisⁱ glassez, 1 coverlet tapstry, 1 gros aunelettes, 2 parvis forcens, 28 dossenib^l cirotecarum, 1½ gros foldyng cultellorum, 2 dossenib^l zonarum latonⁱ, 7½ dossenib^l [zonarum] leddir^k, 4½ dossenib^l byttes, 12 dossenib^l sporis, 5000 brigandyn nayle, 12½ dossenib^l fethirs^l pro hattes, 12 ston- ding potte cultellorum et 12 dossenib^l penne cultellorum^m. ^bPrecii^b£22 3s 4d
 De Henrico Jamysⁿ, alienigena, pro 1 basket cum 12 dossenib^l hides rubeorum, 4 quyltes, 19 peciis Buske ^bstricte^b continentibus 630 ulnas, 16 peciis Buske large^o continentibus 560 ulnas, 12 quyssshones ledder. Precii£22 15s
 De Deryk Oldekyrk, alienigena, pro 1 barello cum 3 dossenib^l speculorum. Precii33s 4d

¹⁸ Order of merchants in this ship L2: Gerard von Grove, Henry Lothuson, Edward Johnson, Henry James, Deryk Oldekyrk, Gabriel Furnare, John Petirson, Clais Lowson.

De Johanne Petirson^p, alienigena, pro 2 barellis anguillarum stuble, dimidio barello anguillarum kyve, 4 barellis et 2 dimidiis barellis anguillarum pympernelle et 3 dimidiis barellis allecis ^balbi^b. Precii.....£7 13s 4d
 De Clays Lowson, alienigena, pro 2 barellis anguillarum stuble et 2 barellis ^aanguillarum^a kyve. Precii.....£5 6s 8d
 De Gabriele Furnare, alienigena, pro 1 barrello cum 90 lb. cadas. Precii £3
^a * [asterisk] marginated against this entry L1. Cf. variant c. ^{b-b} Omitted L2.
^c eodem die follows, struck through L1. ^d Herico L1, in error. ^{e-e} zinzepet verridi L2. ^f thimles L2. ^g crasse L2. ^h weght L2. ⁱ⁻ⁱ parve L1, in error. Omitted L2.
^{j-j} latton zonarum L2. ^k leder L2. ^l feders L2. ^m knyves L2. ⁿ James L2. ^o late L2. ^p Corrected in L from Peirson. ^{q-q} Omitted L1.

[57] De navi Walteri Johanson ^avocata Jamys de Tregowe^a
 eodem die [2 Jan. 1481]

De Cornelio van ^bde Brille^b, alienigena, pro ½ last allecis ^aalbi^a, 3 barellis piscium salcorum, 2 dimidiis barellis salmonis, 1 barello^c makerelles^d, 50 waynskottes^e et 300^f pavyng tyle. Precii..... £7
^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} Drebelli L2. ^c barek L1, in error. ^d di' follows, struck through L2. ^e weneskottes L2. ^f 3000 L2.

[58] De navi Clais Thorne ^avocata Julyan de Armewth^a eodem die [2 Jan. 1481]

De Johanne Russinthorp^b, Hans, pro 2 balis madir et 1 fardello cum ^c3 corfys fili Outenard continentibus 28 dossen [lb.]^c. Precii..... £9
 De Gerardo van Grove, Hans, pro 1 pack fili Colonie et 2 balis madir. Precii£17 6s 8d
 De Matheo Bliterswyk, Hans, pro 2 balis madir. Precii £4
 De Arnoldo van Stalle, Hans, pro 1 pack cum 57 peciis Holandie continentibus 1142 ulnas et 1 pecia Osinbruges. ^dPrecii^d £46
 De Matheo Hynkylman^e, Hans, pro 1 pack cum 35 peciis Soltwich^f et 30 peciis pightlynges^g. Precii£22 10s
 De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 3 straves cere ponderantibus 36 quintallos
 De Johanne Questynburgh, Hans, pro 3 balis madir. Precii £6
 De Georgio Tak, ^hHans^h, pro 6 balis madir. Precii £12
 De Tylman Barkes, Hans, pro 1 bala madir. Precii40s
 Et pro uno strawe cere ponderante 9 quintallos
 De Rogero van Feld, Hans, pro 1 maunde cum 4 rollis tele lini Herefordesⁱ. Precii £48
 De Gerardo Lesbern^j, Hans, pro 1 sacco plumarum et 1 fardello ^kcum 1000 ulnis Soltwich^k. Precii.....£16 10s
 De Henrico Fryk, Hans, pro 3 lastis [et] 300 fungiis ^alose^a. Precii £33
 De Hans Hosterberch, Hans, pro 2 lastis fungiarum lose. Precii £20
^lDe Johanne van der Beson, Hans, pro 8 balis mader et 1 last osmond. Precii.... £20^l
 De Simone Johanson, alienigena, pro 16 barellis anguillarum stuble et 8 barellis ^aanguillarum^a kyve. Precii£34 13s 4d

De Johanne Claysson, alienigena, pro 6 lastis [et] 2 barellis piscium salcorum, ½ lasto anguillarum stuble. Precii	£34 13s 4d
De Clays Lowson, alienigena, pro 1 lasto [et] 2 barellis anguillarum stuble, 6 barellis ^d anguillarum ^d kyve, 2 barellis ^d anguillarum ^d pympernelle, 17 barellis piscium salcorum. Precii.....	£36 6s 8d
De Gerardo Matysson, alienigena, pro 6 lastis piscium salcorum. Precii.....	£24
De Simone Coppe, alienigena, pro 6 barellis anguillarum stuble et 7 ^m barellis ^d anguillarum ^d kyve. Precii.....	£16
De Edwardo Johanson, alienigena, pro 1 barello cum 4 dossenens pouches, 5 gros cultellorum, 5 gros bullyons ^a , 6 lb. fili blodii, 1 habergeon ^o , 1 barello ^p plate et 6 hides rubeis. Precii	56s 8d
De Jacobo Bolle, alienigena, pro 1 cista cum 14 ^q gros playng cardes. Precii....	£3 5s ^f
De Jacobo Floresson ^s , alienigena, pro 2 barellis anguillarum stoble ^t et 5 barellis ^d anguillarum ^d kyve, 6½ barellis ^d anguillarum ^d pympernelle. Precii.....	£12 13s 4d
De Johanne Petirsson, alienigena, pro 14 barellis anguillarum stoble ^u , 6½ barellis anguillarum kyve. Precii	£29 16s 8d ^v
De Bernardo ^w van Utrithe, alienigena, pro uno fardello cum 17 voluminibus diversarum historiarum ^x . Precii.....	46s 8d

^{a-a} Omitted L2. ^b Russynthrop L2. ^{c-c} cum 28 dossenens [lb.] fili Otnard L2. ^{d-d} Omitted L1. ^e Hinkelman L2. ^f Sultwich L2. ^g pighlinges L2. ^{h-h} Interlined L2. ⁱ Hertfordes L2. ^j Lesborn L2. ^{k-k} Sultwich continente 1000 ulnas L2. ^{l-l} Broken into two entries L2 (De Johanne van der Beson, Hans, pro 8 balis mader. Precii £16; Et pro 1 lasto osmond. Precii £4). ^m 6 L2. ⁿ boleons L2. ^o habergeon L2. ^p brest L2. ^q 13 L2. dossenens follows, struck through L2. ^r Corrected in L from 6s by erasure. ^s Florenson L2. ^t stuble L2. p[recii] follows, struck through. ^u stuble L2. ^v De Johanne van der Beson, Hans, pro 1 lasto osmond. Precii £4 follows on the next line, struck through L2. ^w Barnardo L2. ^x historum L1, in error.

[59] De navi Anthonii Brabander ^avocata George de Middelburgh^a eodem die¹⁹ [2 Jan. 1481]

De Hans Culle, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 12 quintallos	
De Arnoldo van Stalle, Hans, pro 4 balis madir et 3 barellis olei. Precii	£10
De Alberto Falland, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 11 quintallos	
De Matheo Hynkylman ^b , Hans, pro 1 pack cum 47 peciis Soltwich ^c continentibus 1200 ulnas. Precii.....	£18
De Jacobo van Werde, Hans, pro 1 strawe cere ponderante ^d 12 quintallos	
De Georgio Tak, Hans, pro 3 balis madir. Precii.....	£6
De Tylman Barkes, Hans, pro 5 balis madir. Precii	£10
Et pro 1 strawe cere ponderante 9 quintallos	
De Rogero van Feld, Hans, pro 4 fattes gualde ^a Colonie ^a . Precii	£26 13s 4d

¹⁹ Order of merchants in this ship L2: Hans Culle, Arnold van Stalle, Albert Falland, Mathew Hynkelman, Jacob van Werde, George Tak, Tylman Barke, Roger van Feld, Gerard Lesborn, John Salmer, Hans Hosterberch, William Grenewolt, Clais Gerradson, Hans Stut, John van der Beson, Simon Johnson, Clais Lowson, John Petirson.

De Gerardo Lesbern ^e , Hans, pro 3 balis madir, 1 sacco plumarum et 400 bow-staves ^f . Precii.....	£15 10s
Et pro 1 strawe cere ponderante ^d 11 quintallos	
De Johanne Salmer, Hans, pro 1 bascheron ^g et 2 fraylles battry. Precii.....	£30
De Hans Hosterberch, Hans, pro 1 lasto fungiarum et 2 lastis ^h fungiarum titlynges ^h . Precii.....	£15
De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 4 barellis ^a cum ^a saltpetir ponderantibus 1624 ⁱ lb. Precii.....	£37 16s 8d
De Hans Stut, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 12 quintallos	
De Johanne van der Beson, Hans, pro 7 balis madir et 4 barellis calibis ^l . Precii..	£38
De Clays Gerardeson ^k , alienigena, pro 5 lastis piscium salsarum, 2 lastis [et] 4 barellis allecis. Precii.....	£29 6s 8d
De Simone Johanson, alienigena, pro 3½ lastis piscium salcorum, 1 lasto [et] 9 barellis allecis. Precii.....	£21
De Clays Lowson, alienigena, pro 8 barellis anguillarum stuble, 1 barello kyve ^l et 8 barellis piscium salcorum. [Precii].....	£17
De Johanne Petirson, alienigena, pro 2 barellis anguillarum stuble et 1 barello kyve. Precii.....	£4 6s 8d

^{a-a} Omitted L2. ^b Hynkelman L2. ^c Sultwich L2. ^d continente L2. ^e Lesborn L2. ^f bostaves L2. ^g bassheron L2. ^{h-h} tittelinges fungiarum L2. ⁱ 1614 L2. ^j callibis L1. ^k Gerradson L2. ^l keve L2.

[60] De navi Willelmi Racheford^a vocata Thomas de London^{ba} eodem die [2 Jan. 1481]

De Henrico Jamys ^b , alienigena, pro 1 virkyn zinziberis ^c viridis ponderante 50 lb., 1 barello et 1 basket cum 27 hides rubeis, 12 brusshis, 87 pilowes, 8 quylytes, 1½ gros Flaundres ^d laces, 20 lb. ^e packyng ^e fili, 4½ dossen ^e linthiaminum. Precii.....	£14 10s
De Johanne Kany ^s , alienigena, pro 1 maunde cum 23 rewmes paper, 3000 alle bladys, 5 lb. pak fili et 3 gorgettes. Precii.....	£3 5s
De Petro Segir ^f , alienigena, pro 1 pipa cum 4000 pilis et 1 sacco canabis. Precii.....	£3 10s
De Martino Johanson, alienigena, pro 1 drie fatt cum 48 ^a gros ^a Norburgh speculorum. Precii.....	£3 3s ^g
De Thoma Johanson, alienigena, pro 1 pipa cum 13 gros inkhornes, 6 gros pyn cases, 10 gros spectacles, 2 dossen ^e pouches, 2 gilt cases et 13 dossen ^e cultellorum. Precii.....	43s 4d
De Martino Coppyn, alienigena, pro 1 barello allecis ^a albi ^a . Precii.....	6s 8d

^{a-a} Omitted L2. ^b James L2. ^c gynger L2. ^d Fraundris L2, in error. ^{e-e} Omitted L1. ^f Syger L2. ^g 3s 4d L2.

[61] De navi Johannis de Mure vocata ^aMargret de Depe^a 13^o die
Januarii²⁰ [13 Jan. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 4 quarters frumenti, 4 quarters sigali^b, 4 quarters ordeï, 14 peçis ficuum. Precii..... £5
De Johanne Muet, alienigena, pro 16 quarters frumenti, 16 quarters rye^c et 16 quarters ordeï. Precii£10 13s 4d
De Johanne Blank, alienigena, pro 16 quarter[s] ordeï. Precii53s 4d
De Johanne Augo, alienigena, pro 16 quarters ordeï. Precii.....53s 4d
De Willelmo de la Plase, alienigena, pro 1 dolio, 1 pipa et 1 hoggeshede ^aponderis^a ferri, 28 lb. croci et 15 barellis nucum avelanarum. Precii..... £15
De Colyn Dele, alienigena, pro 16 quarters frumenti. Precii.....£5 6s 8d
De Willelmo Richard, alienigena, pro 61 quarters frumenti. Precii£20 6s 8d
De Willelmo Gardyne^d, alienigena, pro 16 quarters mistelyne. Precii53s 4d
m 4
De Johanne Doble, alienigena, pro 16 quarters frumenti, 16 quarters mistelyne et 16 quarters ordeï. Precii£10 13s 4d
De Gyon Carpenter, alienigena, pro 2½ dossenens wolle cardes. Precii.....^e13s^f 4d^e
De Johanne Bussher^g, alienigena, pro 2 peçis ficuum et racemorum^h. Precii.....5s
^{a-a} Omitted L2. ^b segali L2. ^c seliginis L2. ^d Gardene L2. ^{e-e} 12s 6d L2, in error (cf. variant f). ^f Corrected in L1 from 12s. 6d follows, struck through. ^g Busshar L2. ^h racemi L1, in error.

[62] De navi Michaelis Elyng ^avocata Blak George de Ostende^a
17^o die Januarii [17 Jan. 1481]

De Petro Clene, alienigena, pro 8 barellis allecis shotyn, 4 barellis allecis, 8 barellis piscium salcorum, 1 barello anguillarum pimpernelle, 50 piscibus salcis. Precii £6 10s^b
^{a-a} Omitted L2. ^b On the next line, one expunged entry follows L1. Cf. the following ship, variant e.

[63] De navi Johannis Bargeman ^avocata Christofer de Remersale^a 12^o die Februarii [12 Feb. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 40 skyve tasyll^b, 2 balis mader ponderantibus 1400 lb., 1 basket cum 48^c dossenens felt hattes, 400 bunches allei, 1000 pavyngtyle et 2 barellis makerelles. Precii^d.....£9 13s 4d
^eDe Johanne Skywyng, alienigena, pro 90 skyves tasyll^b. Precii..... 45s^e
^{a-a} Omitted L2. ^b tasyll^b L2. ^c 36 L2. ^d 45s follows, struck through L1.
^{e-e} Entered subsequently between the lines L1.

²⁰ Order of merchants in this ship L2: skipper John de Mure, John Muett, John Augo, William de la Plase, Colen Dele, William Richard, William Gardene, John Doublett, Gyon Carpenter, John Busshar, John Blank.

[64] De navi Johannis Cossyance ^avocata Mighelle de Conquet^a
eodem die [12 Feb. 1481]

De Antonio Grace, alienigena, pro 49 barellis samon. Precii.....£32 13s 4d
^{a-a} Omitted L2.

[65] De navi Ecbord Jacobson ^avocata Christofer^a 13^o die Febru-
arii [13 Feb. 1481]

De Johanne Johanson, alienigena, pro 8½ lastis piscium salcorum, ½ lasto allecis
^aalbi^a, 6 ^adimidiis^a barellis et 4 kylderkyns allecis. ^aPrecii^a.....£37 13s 4d
^{a-a} Omitted L2.

[66] De navi Isbrand Albright ^avocata Petir Owtotey^a eodem die
[13 Feb. 1481]

De Johanne Johanson, alienigena, pro 9 lastis [et] 9 barellis piscium salcorum. Pre-
cii £39
^{a-a} Omitted L2.

[67] De navi Robinet de Arte ^avocata Kateryn de Depe^a 15^o die
Februarii [15 Feb. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 86^b quarteriis frumenti, 8 quarteriis nucum
avelanarum. Precii.....£33 6s 8d
^{a-a} Omitted L2. ^b 96 L2.

[68] De navi Cornelii Selander ^avocata George de Barowe^a
eodem die²¹ [15 Feb. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 10 barellis allecis, 50 waynskottes^b, 2000
pavyngstone et 2 saccis lini. Precii£8 13s 4d
De Jacobo Williamson, alienigena, pro 1 pipa cum 5000 pilis, 1 sacco lini et 1
sacco canabis. Precii£5 10s
De Leonardo Yemanson^c, alienigena, pro 3 lastis [et] 4 barellis allecis ^aalbi^a et 24
orys. Precii£13 16s 8d
De Johanne Evingar, alienigena, pro 2 saccis hoppes, 500 Flaundes^d skoryng
stone. Precii.....£3 6s 8d
De Lamberto Rotard, Hans, pro 10 barellis et 3 dimidiis barellis sturgeon, dimidio
barellis olives. Precii.....£11 10s
^{a-a} Omitted L2. ^b wenscottes L2. ^c Yomanson L2. ^d pavyn[gstone] follows, struck
through L.

²¹ Order of merchants in this ship L2: skipper Cornelius Selander, Jacob Williamson, Lambert Rotard, Leonard Yomanson, John Evingar.

[69] De navi Philippi^a Gerrard vocata Mary de London' 17^o die
Februarii [17 Feb. 1481]

De Alexandro Portinarius, alienigena, pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano. ^bPrecii^b £24
^a Philitti L2, in error. ^{b-b} Omitted L1, L2.

[70] ^aDe navi Dionisii Furner^b ^cvocata Maria de Harflewe^c 20^o^d
die Februarii [20 Feb. 1481]

De Nicholao Tabbard^c, alienigena, pro 1 ^cparvo^c fardello cum 6 dossenibus cultellorum, 24 dossenibus pectinum, 3 dossenibus raser^f, 2 dossenibus spectacles, 4 gros poyntes, 3 dossenibus balances, 3 dossenibus cultellorum et 3 par sheris. Precii 20s
De Roberto Dod, alienigena, pro 15 doliis Cane stone et 1 pipa cum pomis. Precii 53s 4d
De Roberto Catelan, alienigena, pro 1 pipa cum nucibus avelanarum et 1 ^cparvo^c bag cum 200 ulnis canvas. Precii 50s
De Peryn Mayewe, alienigena, pro 1 tyke. Precii 3s 4d
^a * [asterisk] marginated against this entry L1. Cf. variant d. ^b Furnar L2. alienigene follows, struck through L2. ^{c-c} Omitted L2. ^d Corrected in L1 from 19^o in darker ink. ^e Tybard L2. ^f rasours L2.

[71] De navi Lamberti Willibro^a ^bvocata Christofer de
Flisshyng^b eodem die [20 Feb. 1481]

De Petro Person, alienigena, pro 10 lastis allecis ^balbi^b et 10 barellis cod hedes ^csalcorum^c. Precii £41 13s 4d
De eodem magistro, alienigena, pro 2 dimidiis barellis et 2 virkyns allecis albi. Precii 10s
^a Williebrord L2. ^{b-b} Omitted L2. ^{c-c} Omitted L1.

[72] De navi Petri Johanson ^avocata Anthony de Flisshyng^a
eodem die [20 Feb. 1481]

De Hugone Jacobson, alienigena, pro 11 lastis [et] 8 dimidiis barellis allecis albi, 2 virkyns et 1 barello cod hedes. Precii £45 13s 4d
^{a-a} Omitted L2.

[73] De navi Ollard Claysson^a ^bvocata Christofer de Flusshyng^b
21^o die Februarii [21 Feb. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 1 lasto [et] 6 ^cdimidiis^c barellis et 3 virkyns ^ballecis albi^b. Precii £5 6s 8d
De Bartholomeo Johanson, alienigena, pro 9 lastis^d [et] 4 barellis piscium salcorum. Precii £37 6s 8d
^a alienigena follows, struck through L2. ^{b-b} Omitted L2. ^{c-c} Interlined L2. ^d allecis follows L2, apparently in error.

[74] De navi Coppyn Person ^avocata Fastelawyn de Flisshyng^a
eodem die [21 Feb. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 6 lastis allecis albi. Precii..... £24
De Coppyn Andreson^b, alienigena, pro 9 lastis allecis et 1 barello cod hedes. Precii
.....£36 3s 4d
De Georgio Roo, alienigena, pro 2 lastis allecis ^aalbi^a. Precii £8
^{a-a} Omitted L2. ^b Andrianson L2.

[75] De navi Coppyn^a Bonvis ^bvocata James de Flisshing^b 22^o die
Februarii [22 Feb. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 9 dimidiis barellis et 3 virkyns allecis ^balbi^b.
Precii33s 4d
^a vy follows, struck through L2. ^{b-b} Omitted L2.

[76] De navi Leonardi Everad^a ^bvocata Kateryn de Benflet^b
eodem die [22 Feb. 1481]

De Romayn Botshayn^c, alienigena, pro 1 laste allecis albi. Precii..... £4
^a Evarard L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c Bottsham L2.

[77] De navi Petri Jacobisson vocata Trego de Armewth 25^{to} die
Februarii²² [25 Feb. 1481]

De Clays Bromer, alienigena, pro 3 lastis allecis ^aalbi^a. Precii..... £12
De Johanne Johanson, alienigena, pro 3 barellis anguillarum stuble, 2 barellis an-
guillarum kyve. Precii £7
De Jacobo Williamson, alienigena, pro 1 sacco lini et 1 sacco canabis. Precii £3
De Johanne Claysson^b, alienigena, pro 23 barellis piscium salcorum. Precii
.....£7 13s 4d
De Henrico James, alienigena, pro 1 cista cum 15 peciis Gentes^c Holande conti-
nentibus 390 ulnas, 6 dossenib. fili albi et blodii, 5 lb. croci, 6 coverletes, 5
dossenib. quishon clothis, 17 peciis tuke. Precii £22 18s ^d4^d
De Johanne Henrikson, alienigena, pro 16 barellis piscium salcorum. Precii
.....£5 6s 8d
De Gerardo van Grove, ^eHans^c, pro 3 balis mader et 3 packes fili Colonie. Precii
..... £46
De Albright ^fFalland^f, Hans, pro 600 boustaves^g. Precii..... £12
Et pro 1 strawe cere ponderante 11 quintallos^h
De Hans Stut, Hans, pro 2 strawes ^dcere^d ponderantibus 19 quintallos

²² Order of merchants in this ship L2: Clais Bromer, John Johnson, Jacob Williamson, Gerard van Grove, Albright Falland. Hans Stut, Arnold van Stalle, Mathew Blitterswyk, Lambert Rotard, John Salmer, Roger van Feld, Jacob Wanwerd, John Clisson, Henry Jamys, William Scapehuson, John Henrikson, Hans Culle, Everard Sotherman, John Creverad, John van der Beson, Hans Hosterberch, William Grenewold, John Russynthrop.

De Arnoldo van Stalle, Hans, pro 11 barellis cork et 1 pak cum 29 peciis Haustre continentibus 725 ulnas, 2 peciis Osynbruges continentibus 108 ulnas, 82 peciis Holandie continentibus 1650 ⁱ ulnas. Precii	£56
De Matheo Bliterswyk, Hans, pro 2 balis madir. Precii	£4
De Lamberto Rotard, Hans, pro 6 barellis calibis. Precii	£36
De Johanne Salmer, Hans, pro 1 fraylle, 1 bassherone et 1 basket battry. Precii	£30
De Rogero van Feld, Hans, pro 2 balis madir et 1 basket cum 10 peciis Buske brode ^j . Precii	£10 13s 4d
De Jacobo ^k van Werde ^k , Hans, pro 4 balis madir. Precii	£8
De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 11 quintallos	
De Hans Culle, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 10 quintallos	
De Everardo Southerman, Hans, pro 1 maunde cum 2 rollis Osinbruges, 2½ rollis Herfordes continentibus 3 rollas, 2 pannis depictis. Precii	£60 13s 4d
De Johanne Greverod ^l , Hans, pro 8½ barellis calibis, 2 fardellis cum 7 saccis canabis ^m . Precii	£61 10s
De Johanne van der Beson, Hans, pro 5 balis madir et 2 lastis osmond. Precii....	£18
De Hans Hosterberch, Hans, pro 2 lastis et 700 fungiis ^a lose ^a . Precii	£27
De Willelmo Grenewolt ⁿ , Hans, pro 1 rolla ^d tele lini ^d Herfordes continente 1 rollam [et] 229 ulnas. Precii	£14 6s 8d
De Johanne Russyngthorp, Hans, pro 6 barellis cork. Precii.....	£3
^{a-a} Omitted L2. ^b Clisson L2, in error. ^c Gentisshe L2. ^{d-d} Omitted L1. ^{e-e} Interlined above alienigena, struck through L1. ^{f-f} Interlined L1. ^g boustaves L2. ^h precii follows L2, in error. ⁱ 1600 L2. ^j large L2. ^{k-k} Wanwerd L2, in error. ^l Creverad L2, in error. ^m canib' L1, in error. ⁿ Grenewold L2.	

[78] De navi Simonis Mellar^a ^bvocata Maria de Lynne^b eodem die
[25 Feb. 1481]

De Everardo Southerman, Hans, pro 4 balis madir. Precii	£8
De Johanne Salmer, Hans, pro 2 frailes et 1 basket battry. Precii	£30
De Rogero van Feld, Hans, pro ^{b1} maunde cum ^b 2½ rollis et 10 ulnis ^c Herfordes ^c . Precii	£30
De Tylman Barkes, Hans, pro 1 pack ^b tele lini ^b cum 64 peciis Busk brode ^d , 50 peciis Busk stricte. Precii.....	£67 13s 4d
De Arnoldo van Stalle, Hans, pro 1 cista cum 49 peciis Holande continentibus 1077 ulnas. Precii.....	£26 16s 8d
De Henrico Jamys, alienigena, pro 1 cista et 1 fardello cum 14 reumes paper ^e albi ^e , 14 dossenib. fili Colonie albi et blodii, 125 lb. lini, 16 peciis Buske brode ^f , 16 ^e peciis ^e Busk stricte continentibus 1210 ulnas, 3 peciis tuke. [Precii].....	£24
^a Melllear L2. ^{b-b} Omitted L2. ^{c-c} Written over erasure L2. ^d large L2. ^{e-e} Omitted L1. ^f lati L2.	

[79] De navi Johannis Gole^a ^bvocata Kateryn de Cane^b ultimo die
Februarii [28 Feb. 1481]

De Thoma ^bde^b Done, alienigena, pro 2 baskettis cum 18 reumes paper, 15 gros kombys^c, 1½ dossenens taylour sherys, 10 dossenens playng cardes, 6 dossenens ^dgold weyghtes^d, 8 dossenens cisours, 2 gros olei spike^e, 29 balis dices^f, 6 dossenens cultellorum, 2 dossenens speculorum, 4 paribus laton balances, 6 lb. ponderis violet.
[Precii]55s
^a Cole L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c pectinum L2. ^{d-d} cold weztes L2. ^e de spyke L2.
^f dyses L2.

[80] De navi Willelmi Muget ^avocata Kateryn de Harflew^a 3^o die
Marcii [3 Mar. 1481]

De Johanne de Mayle, alienigena, pro 18 doliis^b Cane stone et 8 tykes. Precii..... £4
^{a-a} Omitted L2. ^b dole L1.

[81] De navi Henrici Maryer ^avocata Christofer de Lothury^a 5^{to}
die Marcii [5 Mar. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 7 peciis tele lini Gentes^b continentibus 70 virgas. Precii.....30s
^{a-a} Omitted L2. ^b Brittische L2, apparently in error.

[82] De navi Roberti Bigge ^avocata Volantyn de London^a 7^o die
Marcii²³ [7 Mar. 1481]

De Petro Actorys, alienigena, pro 1 cista et 1 fatte cum 69 voluminibus diversarum
historiarum. Precii..... £12
De Johanne de Mayn, alienigena, pro 6 barellis calmyn. Precii £4
De Johanne Kele, alienigena, pro 2 lastis olei et 1 pipa cum ^b5000 pilis^b. Precii
.....£18 10s
De Jacobo ^cBolle^c, alienigena, pro 2 hoggeshedes cum 10 gros bursarum weyr^d, 6
gros muske balles, 3 dossenens parvorum cofers, 1 gros counterfet calcedons, 4
gros laces fili, 4 gros zonarum weire^d, 8 gros hatbandes^e, 10 gros fili zonarum, 2
dossenens clapses^f, 5 gros mystelle bedes, 2 gros speculorum, 6 dossenens paxis, 2
gros spectacle casis, 40 dossenens pynnes, 2 gros penners, 1 gros pyn casez et 1
gros cole bedes. Precii^g £10
^hDe Anthonio de la Hay, alienigena, pro 1 pipa cum 4 complet harneys, 1 barello
cum 30 paribus wolle cardes, 1 bottom of a basyn, 1 barello wyne lyes, 1 bras
potte, dimidio barello cum 100 lb. fyling. Precii.....£10 11s 4dⁱ
De Edwardo Johanson, alienigena, pro 2 hoggeshedes cum 12 dossenens sporis, 6
dossenens ^jgarde brases^j, 18 bittes, 8 gros pouches, 18 gros cultellorum, 6 dossenens
rynges nigrorum, 9 dossenens cirotecarum, 24 hides rubeis. Precii£10 6s 8d

²³ Order of merchants in this ship L2: Peter Auctoris, John de Mayne, John Kele, Jacob Bolle, Anthony de la Haye, Andrew Petirson, Edward Johnson, Albright Johanson, Anthony Kele, Coswen Rodenkyrk, John Drewett.

De Albright Johanson, alienigena, pro 1 sacco canabis, 1 sacco lini et 1 cista cum
11 peciis ^atele lini^a Brabande continentibus 204 ulnas^k et 40 lb. lini. Precii
.....£8 6s 8d
De Anthonio Kele, alienigena, pro 2 saccis lini. Precii £3
De Johanne Druet^l, alienigena, pro 36 lb. fili blodii. Precii 20s
De ^mGoswyn Rodinkerk^m, Hans, pro 5 balis madir. Precii £10
ⁿDe Andrea Petirson, alienigena, pro 3 saccis lini. Precii £4 10sⁿ
^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} pilis continente 5000 L2. ^{c-c} Interlined L1. ^d wier L2. ^e hatte
bondes L2. ^f clapsis L2. ^g £9 19s follows, struck through L2. ^h * [asterisk]
marginated against this entry L1. ⁱ 8d L2. ^{j-j} cardebrasis L2. ^k lini follows L1, in
error. ^l Drewett L2. ^{m-m} Coswen Rodenkyrk L2. ⁿ⁻ⁿ Entered subsequently
between the lines in lighter ink L1.

[83] De navi Elisei^a Arnolde ^bvocata Kateryn de London^b eodem
die²⁴ [7 Mar. 1481]

De Johanne Dancelle, alienigena, pro 1 cista et ^c1 dolio^c cum 6 dossenibus mirrouis,
30 dossenibus parvorum glasses, 2 dossenibus gladiorum, 80 dossenibus ^bparvorum^b
glassez, 6½ dossenibus pellium coloured, 7 coverletes tapserye^d. Precii£12 10s
De Nicholao ^bde^b Boke, alienigena, pro 1 fatte et 1 pipa cum 40½^e dossenibus wolle
kardes. Precii£12 8s 4d
De Petro van Oustyn^f, alienigena, pro 1 ^bparva^b cista cum magnis pannis depictis,
5^g parvis pannis depictis, 2 dossenibus Sprus^h pellium, 1 pecia ^btele lini^b Flandrie
continente 40 ulnas et 2 peciis Flandrieⁱ continentibus 80 ulnas. Precii51s 10d
De Lodowico van de Mersse, alienigena, pro 2 pipis cum tasilles^j. Precii £3
De Maryn Monsenego^k, alienigena, pro 1 cista cynamome ponderante 126^l lb. Pre-
cii £10
ⁿDe Andrea Petirson, alienigena, pro 3 saccis lini. Precii £4 10s^b
^a Elisii L2. ^{b-b} Omitted L2. ^{c-c} Written over erasure L2. Above that dolio cum,
expunged. ^d tapstery L2. ^e 40 L2. ^f Ousten L2. ^g 1 L2. ^h Spreuse L2. ⁱ Flemishe
L2. ^j taselles L2. ^k Monsenigo L2.

[84] De navi Ricardi Dockyng ^avocata Martyn Baldry de
London^a eodem die [7 Mar. 1481]

De Cornelio Joosson, alienigena, pro 3 saccis canabis et 1 hoggeshede cum 6 gros
sporibus. Precii£8 5s
De Petro Segir^b, alienigena, pro 2^c basketis cum 100 dossenibus coppyn hattes. Precii
.....£5 16s 8d
De Jacobo Bolle, alienigena, pro 2 hoggeshedibus cum 3 gros^d parvorum coffers, 1½
gros lockes, 3 gros compassez, ½ gros markyng yrons, 2 dossenibus clapses^e, 20
gros Norburgh^f speculorum, 1 pipa cum 6000 pilis et 2 saccis lini. Precii....£10 5s

²⁴ Order of merchants in this ship L2: John Dauncelle, Nicholas Boke, Peter van Ousten,
Mauryn Monsenigo, Lodowic van der Mers.

De Edwardo Johanson, alienigena, pro 1 bala paper, 2 cistis ^ecum pectinibus^e, 1 cista cum 12 gros laces ledder, 6 gros penners, 6 gros spectacle cases, 6 gros pynne casez, 3 dossenis coppyn hattes, 46 paper poyntes. ^aPrecii^a £11^b 8s 4d
 De Arnolde Howelle, alienigena, pro 2 saccis canabis. Precii £3
 De Thoma Johanson, alienigena, pro 1 case pectinum, 1 drie fatte, 1 corfe et 1 barello cum 300 dossenis Norburgh speculorum, 32 dossenis fistularum, 2 gros themels casez, 14 dossenis ^aparvorum^a pouches, 3 dossenis magnorum powches, 1 gros lockes, 2½ gros sheris, 80 mark sesers. Precii..... £4 ⁱ13s 4dⁱ
 De Johanne Kele, alienigena, pro 4 saccis canabis. Precii..... £6
 De Margereta^j Claysson, alienigena, pro 1 sacco lini. Precii.....30s
^{a-a} Omitted L2. ^b Syger L2 corrected from Syber. ^c 1 L2. ^d sporis follows, struck through L2. ^e clapsis L2. ^f Norborough L2. ^{g-g} pectinum L2. ^h Corrected in L2 from £40. ⁱ⁻ⁱ 12s 10d L2. ^j Margareta L2.

m 4d

[85] De navi Cornelii Johanson ^avocata Christofer de Barowe^a
 eodem die [7 Mar. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 2000 pavingstone^b. Precii.....26s 8d
 De Johanne Bungawe, alienigena, pro 1 fardello et 1 barello cum 2 veteribus napkyns, 28 gorgettes, 3 paribus vambras, 2 paribus legharnes, 1 helmet, ½ dossena^c vambras, 2 peciis diaper napkyns continentibus 37 ulnas et 1 ^avetere^a towelle. Precii £7 16s^d
 De Cornelio Joosson^e, alienigena, pro 1½ pak brusshis, 2 pipis cum 8000 pilis. Precii£5 10s
 De Andrea Petirson, alienigena, pro 350 ^hbunches^f allei, 2 barellis cum 3200 pilis. Precii55s
 De Albright Johanson, alienigena, pro 1 fatte cum nucibus avelanis. Precii8s 4d
 De Martino Johanson, alienigena, pro 1 barello cum 36 paper pynnes, 8 gros spectacles. Precii£5 3s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^b pavingstone L1. ^c diⁱ follows L1, in error. ^d 15s 10d L2.
^e Johnson L2. ^{f-f} bunches L1. Omitted L2.

[Auditor's marginated entry L1, L2] Huc

[86] De navi Michaelis Mere^a ^bvocata Christofer de Andwarp^b
 eodem die [7 Mar. 1481]

De Johanne Evingar^c, alienigena, pro 3 saccis hoppes, 200 pavyngston. Precii£4 13s 4d
 De Paulo Godfraye^d, alienigena, pro 2 saccis hoppes. Precii £3
 De Johanne Kele, alienigena, pro 5 saccis hoppes. Precii£7 10s
 De Waltero Reynold^e, alienigena, pro 3 barellis, 3 pipis wyne lyes, 1 pipa cum 400 spice cakes et 1 barello slippe. Precii.....33s 4d
 De Edwardo Johanson, alienigena, pro 6 barellis slippe, dimidio barello fyling et 1 sacco canabis. Precii35s
 De Henrico Jamys^f, alienigena, pro 1 fatte cum 4050 pilis, 100 bundellis^g browne paper. Precii £5

De Martino Johanson, alienigena, pro 2½ lastis allecis. Precii..... £10
 De Thoma Johanson, alienigena, pro 1 sacco hoppel et 1 maunde cum 140 dos-
 senis ^hhattes straminis^h et 6 dossenis pilowes. Precii£4 13s 4d
^a de Mere L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c Evengar L2. ^d Godfrey L2. ^e Raynold L2.
^f James L2. ^g bondellis L2. ^{h-h} strawen hattes L2.

[87] De navi Petri Menger^a ^bvocata Petir de Andwarp^b eodem
 die²⁵ [7 Mar. 1481]

De Johanne Kele, alienigena, pro 7 saccis hoppel. Precii£10 10s
 De Anthonio Kele, alienigena, pro 1500 crusis, 3 saccis hoppel, ½ lasto allecis.
 Precii£8 10s
 De eodem magistro, alienigena, pro 9 barellis allecis albi^c. Precii £3
 De Martino Johanson, alienigena, pro 2½ lastis allecis albi^c. Precii..... £10
 De Elizabetha Wolf, alienigena, pro 7 dimidiis barellis et 10 virkyns ^banguillarum^b
 pimperlle. Precii £4
 De Thoma^d Johanson, alienigena, pro 3 saccis hoppel et 1 maunde cum 40 dossenis
^chattes straminis^c. Precii£6 16s 8d
 De Johanne van der Mast, alienigena, pro dimidio packe brusshis. Precii10s
 De Petro Wolf, alienigena, pro 2 cistis cum 400 fote glasse. Precii £3
 De Georgio Tak, Hans, pro 2 saccis canabis. Precii£3
^a Minger L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c albis L1, in error. Omitted L2. ^d Thma L2, in error.
^{e-e} strawen hattes L2.

[88] De navi Lubert^a van Boke ^bvocata Maria de Steleyerd^b
 eodem die [7 Mar. 1481]

De Tylman Barkes, Hans, pro 10 lastis cinerum, 3 lastis [et] 10 barellis terre^c. Pre-
 cii£13 16s 8d
 De Gerardo Lesbern, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 11 quintallos
 De Henrico Lathuson^d, Hans, pro 6 barellis^e piscium salcorum et 2 lastis fun-
 giarum. Precii £22
 De Lamberto Rotard, Hans, pro 6 barellis calibis et ½ lasto allecis. ^fPrecii^f £38
 De Stephano Branche^g, Hans, pro uno last piscium salcorum. Precii £4
^a Luberti L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c tarre L2. ^d Lothuson L2. ^e lastis L2. ^{f-f} Omitted
 L1. ^g Branche L2.

[89] De navi Johannis Brasse ^avocata Christofer de Barowe^a
 eodem die [7 Mar. 1481]

De Johanne Bungawe^b, alienigena, pro una pipa cum 6 harnes complete, 2 paribus
 legharnes, 1½ dossenis parium vambras^c, ½ dossena vambras. Precii£19 18s
 De Jacobo Williamson, alienigena, pro 1 sacco lini. Precii30s

²⁵ Order of merchants in this ship L2: John Kele, Anthony Kele, skipper Peter Minger,
 Martin Johanson, Elizabeth Wolf, Thomas Johnson, George Tak, John van der Mast,
 Peter Wolf.

De Thoma Johanson, alienigena, pro 400 bunches allei. Precii.....	26s 8d
De Martino Johanson, alienigena, pro 1 sacco canabis et 1 ^a parvo ^a basket cum 6 dossenens coppyn hattes, 2 gros parvorum lockes, 7 dossenens aunelettes, 17 gros pyne cases, 1 dossena parium shetilles ^d , 16 paribus linthiaminum. ^e Precii ^e	£4 10s
De Arnolde Howelle pro 1 barello cum 100 lb. packyng fili, 6 peciis ^a cours ^a canvas stricte continentibus 100 ^f ulnas. Precii.....	26s 8d
De Johanne Ratte ^g , alienigena, pro uno barello cum 120 speculis. Precii	13s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^b Bungowe L2. ^c precii follows, struck through L1. ^d shetelles L2. ^{e-e} Omitted L1. ^f 150 L2. ^g Reatte L2.	

[90] De navi Johannis Bawdewyn ^avocata Barge de Caleis^a
eodem die²⁶ [7 Mar. 1481]

De Johanne Kele, alienigena, pro 12 barellis clavorum. Precii	£24
De Johanne van der Mast, alienigena, pro 2 baskettis cum 62 ^b dossenens ^c hattes straminis ^c . Precii	£10 3s 4d
De Johanne Salmer, Hans, pro 2 bassherons battry. Precii.....	£20
De Johanne Russinthorp ^d , Hans, pro 1 barello cum 95 bundellis calle serici ^e , 26½ cloutes Collonie ^f serici ^e ^g ponderantibus 297 lb. ^g , ^a 1 ^a armicudio, 2 paribus cultel- lorum. Precii.....	£405
De Goswyno Rodinkerk ^h , Hans, pro 6 balis madir. Precii.....	£12
De Frank ⁱ Savage, Hans, pro 2 bassherons battry. Precii	£20
De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 1 maunde cum 1 rolla ^a tele lini ^a Herefordes ^j , 6 peciis Holandie continentibus 159 ulnas. [Precii]	£15
De Johanne Greverod, Hans, pro 6 balis mader et 1 barello cum 4 dossenens et 7 bar- bour basyns, 120 ^k parvis basyns, 1 dossena ^a peciarum ^a gerthe webbes ^g pro equis ^g . Precii	£24 ^l 3s 4d
De Johanne van Armysbery, Hans, pro 4 balis madir. Precii	£8
^{a-a} Omitted L2. ^b 162 L2. ^{c-c} strawe hattes L2. ^d Russynthrop L2. ^e sylk L2. ^f Coll' L1. Col' L2. ^{g-g} Omitted L1. ^h Rodenkyrke L2. ⁱ Franco L2. ^j Hertfordes L2. ^k 110 L2. ^l 10s follows, struck through L2.	

[91] De navi Roberti Alcock ^avocata Leonard de London^a eodem
die [7 Mar. 1481]

De Jacobo Falk, alienigena, pro 1 hogghede et 1 barello cum 20 gros cole bedes, 1½ gros cirotecarum, 2 gros treene bedes, 600 allehaftes et gravyng haftes. Precii	£4 10s
De Andrea Petirson, alienigena, pro uno sacco lini. Precii.....	30s
De Edwardo Johanson, alienigena, pro 2½ saccis canabis, 350 pellibus ovium. Precii	£4 8s 4d

²⁶ Order of merchants in this ship L2: John Kele, John Salmer, John Russynthrop, Goswyn Rodenkyrke, Franco Savage, William Grenewolt, John Greverod, John van Armisbery, John van der Mast.

- De Martino Johanson, alienigena, pro 1 sacco canabis et 1 hoggeshede cum 10 gros inkhornes, 4 gros et 9 dossenens spors, 4 gros pere^b glasses, 3 gros pincases et 2½ dossenens coppyn hattes. Precii.....£5 8s 4d
- De Margareta Claiisson, alienigena, pro 1 pipa cum 22 peciis Brabande continen-
tibus 300^c ulnas, 1 tyke, 10 lb. lini, 24 lb. yerne et 1 sacco lini. Precii £11
- De Adriano Pere, alienigena, pro 1 bag cum 7 peciis et remnautes ^dHolande conti-
nentibus 82 ulnas. Precii^d £6
- ^{a-a} Omitted L2. ^b pair L2. ^c 342 L2. ^{d-d} continentibus 82 ulnas Precii Holande L2.

[92] De navi Jacobi Holland ^avocata Christofer de Holand^a
eodem die [7 Mar. 1481]

- De Cornelio Joosson^b, alienigena, pro 1 fatte cum 6000 pilis. Precii £3
- De Jacobo Bolle, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 12 gros zonarum fili, 2 gros
fili laces, 16 dossenens paper pynnes, 2 dossenens clapsis, 4 dossenens lb. countours,
1½ gros lockes, 1 gros coper auri, 1 gros counterfet calcedons, 2½ gros cultel-
lorum, 500 pak nedels^c, 4 gros harpstringes, 3 pouches^d, 2 gros cole bedes, 4 gros
penners, 6000 sayle nedylles^c. Precii£7 13s 4d
- De Albright Johanson, alienigena, pro 3 pipis nucum avelanarum et 3 barellis
allegis. Precii.....33s 4d
- De Thoma Johanson, alienigena, pro 1 drie fatte cum 13 gros inkhornes, 28^e dos-
senis pyn cases gilt, 16 gros cole bedes, 3½ gros penners. Precii26s 8d
- De Gerardo Lesbern, Hans, pro uno strawe cere ponderante 10 quintallos
^{a-a} Omitted L2. ^b Johanson L2. ^c neldes L2. ^d 6 gros ynk hornys follows L2. ^e 38
L2.

[93] De navi Thome Koys ^avocata Petir Stokker de London^a
eodem die [7 Mar. 1481]

- De Johanne Dancelle, alienigena, pro 1 cista cum 31^b dossenens single^c cappis, 10
dossenens double cappis, 23 gladiis, 18 paribus capper sheris, 4 armicudiis, 13
dossenens gipsers cum rynges, 22^d dossenens pellium colored^e et 60 dossenens cul-
tellorum. Precii.....£17 16s 8d
- De Petro Segir^f, alienigena, pro 1 cista, 1 basket, 1 pipa et 1 virkyn^g cum ^h8 dos-
senis et 2^h Sent Omer hattes, 6 brusshis, 200 ^alb.^a filyng, 7 dossenens [lb.] fili
blodii, 5½ dossenens hattersⁱ cardes, 6 paribus wollesⁱ cardes, 4 somme nayle, 14
dossenens pellium, 2 pannis depictis, 14 dossenens Sent Omer hattes, 2 gros ciro-
tecarum et 10 hattersⁱ stokkys. Precii£20 13s 4d
- De Nicholao ^kde Boke^k, alienigena, pro 1 maunde cum 204 dossenens et 3 strawe
hattes. Precii.....36s 8d
- De Marcello Maures, alienigena, pro 2 cistis cum 240^l lb. lini, 82 lb. yerne ^mlini^m, 1
codbord, 18 gladiis et 8 kaskettes. Precii£3 10s
- De Johanneⁿ de Vase, alienigena, pro 1 barello cum 2 table clothis diaper, 1 pecia^o
^atele lini^a Flandrie continente 34 ulnas, 1 dossena napkyns, 1 dossena wevir^p
brusshis, 12 lb. yerne, 3 lb. twyne, 14 ulnis canvas, 1 panno depicto, 2 candil-
stickes et 5 shetylles. Precii.....53s 4d

De Paulo Couper^q, alienigena, pro 2 pipis cum 8000 tasilles^f, 1 hoggeshede cum 3000 spyndelles, 2 dossenens cardes et 24 dossenens cultellorum. Precii £3
 De Griffen^s van Rye, alienigena, pro 1 drie fatte cum 1 table depicto, 12 magnis glassez, 50 lb. tornsolle^t, 3 dossenens pannorum depictorum, 3 peciis Cipres continentibus 120 ulnas Flandrie, 14 peciis bord alisaundre. [Precii].....£11 6s 8d
 De Georgio Roo, alienigena, pro 2 pipis et 1 fatte^u cum 20 paribus legharnes, 18 gorgettes mayle, 3 dossenens [et] 4 paribus splentes, 8 paribus manis^v mayle, 8 paribus gusettes, 18 habergens, 12 paribus vambras, 2 paribus curas, 15 paribus brigandeyns^w, 14 salettes, 1 armour ^xfor an hors nek^x, 19 gladiis, 36 salettes, 5 paribus splentes, 1 chamfre^y et 1 gorget. ^mPrecii^m£25 3s 4d
 De Egidio Malet, alienigena, pro 1 barello cum 8 ^adossenens^a brusshes, 11 whippes lattone, 3½ dossenens caleptres, 2 dossenens cirotecarum, 2 gros poyntes, 1 dossenena playng cardes, 1 gros poyntes serici, ^a1½ dossenens gipsers, 10 dossenens treen kombis, 4 unciis serici^a, 8 dossenens flat laces, 8 dossenens cultellorum, 36 conterfet perles et 12 dossenens treene bedes. Precii..... £3
^{a-a} Omitted L2. ^b Corrected in L2 from 35. ^c sengylle L2. ^d 22½ L2. ^e colloured L2. ^f Syger L2. ^g wirkyn L1, in error. ^{h-h} 10 dossenens L2. ⁱ hatter L1. ^j volle L1, in error. ^{k-k} Bolle L2. ^l 214 L2. ^{m-m} Omitted L1. ⁿ Jose L2. ^o dyaper follows, struck through L2. ^p wevers L2. ^q Cowper L2. ^r taselles L2. ^s Gryffyn L2. ^t turnesolle L2. ^u matt L2, in error. ^v sleveys L2. ^w brigandyns L2. ^{x-x} pro equis L2. ^y chamfret L2.

[94] De navi Johannis Yoman ^avocata Trinite Bole^a eodem die²⁷
 [7 Mar. 1481]

De Jacobo Falk, alienigena, pro 1 sacco canabis et 1 hoggeshede cum 6 gros speculorum. Precii.....£4 10s
 De Cornelio Joosson^b, alienigena, pro 2 hoggeshedes cum 6 gros inkhornes, 14 gros penners, 28 gros glassez bedes, 9 lb. string fili, 4 dossenens balances^c, 9 gros laces fili, 26 dossenens speculorum, 8 dossenens cruettes, 6^d paxis, 2 gros copper gold, 1 dossenena [lb.] laton weire^e, 4 dossenens parvorum balances^c, 2 gros spectacle cases, 8000 counterfet calcedons. Precii.....£11 13s 4d
 De Andrea Petirson, alienigena, pro 2 saccis canabis. Precii £3
 De Jacobo Bolle, alienigena, pro 1 cista et 2 hoggeshedes cum 12 gros ledder laces, 12 gros cultellorum, 2 ^agros^a flex^f brusshis, 12 gros pyn cases, 4 gros botkyns, 12 lb. latone^g weire^h, 2 dossenens clapsis, 4 dossenens themeles, 1 dossenena lb. counters, 3 dossenens aunelettes, 1 gros lokkes, 25 lb. corteinⁱ rynges, 1 gros counterfet calcedons, 4 gros zonarum weire^h, 6 gros cultellorum, 5 gros bone^j bedes, 10 gros zonarum fili, 3 lb. bet copper, 1 gros rasours, 7 dossenens writyng tables, 5 gros

²⁷ Order of merchants in this ship L2: Jacob Falk, Cornelius Joosson, Andrew Petirson, Jacob Bolle, Edward Johanson, John Questynburgh, Roger van Feld, Peter Syber, Anthony Kele (omitted L1), Martin Johnson (omitted L1), John Fox, John Kele, John van der Mast, Peter Wolf, Walter Reynold, John Salmer, Goswyn Rodenkerk, Franco Savage, Mathew Blitterswik, Hans Stutt, William Grenewolt, Gerard Lesborn, John van Armisbery, Arnold van Stall, Stephan Branche, Lambert Rotard, Anthony Odyndale, John Greverard, Joos Swarffeld.

laces fili, 4 ^k gros mistelle, 8 dossenens paper pynnes, 1 gros coper gold, 6 dossenens salettes, 6 dossenens gorgettes, 7 gros Norburgh ^l speculorum. Precii	£24 15s
De Edwardo Johanson, alienigena, pro una cista et uno hoggeshede cum 1 dossena pannorum depictorum, 3 ^m coverletes, 1½ dossenens hanger blades, 3 dossenens boxes, 1 dossena latone crosses, 19 dossenens laton zonarum, 3½ dossenens hertes ⁿ , 6 dossenens [et] 9 gladiis, 4 gros zonarum, 3 gros pouches, 6 dossenens penne cultellorum, 5000 brigandine ^o nayle, 4 dossenens [lb.] fili, 8 dossenens flex brusshes, 10 dossenens lois rubei, 15 caskettes, 5 dossenens garde brase, 22 dossenens cultellorum, 3½ gros pouches, 2 gros cirotecarum, ½ dossena caleptis ^p , 2 ^m balances, 3 dossenens pellium ovium, 1 gros bokles, 4 lb. coper fili, 6 dossenens ringes nigrorum, 4 lb. stele. Precii	£20 ^a
^t De Antonio Kele, alienigena, pro 3 saccis canabis. Precii.....	£4 10s ^f
^t De Martino Johnson, alienigena, pro 1 cista, 1 barello cum 4 gros rasours, 16 gros bedes rubeorum, 2 dossenens lb. laton wyer, 1 dossena lb. crasshe brusshis, 6 dossenens sacring belles, 7 gros penners, 3 dossenens coppyn hattes, 18 gros Norburgh specullorum, 60 dossenens ulnarum cadas corses, 4 gros laces ^s fili, 13 dossenens armicudiorum, 2½ gros cultellorum, 7 lb. fili blodii. Precii.....	£10 ^f
De Johanne Fox, alienigena, pro 5 barellis slyppe et 2 barellis cum ^t 20 dossenens drynkyng glassez. Precii	20s
De Johanne Kele, alienigena, pro 4 saccis canabis, 4 barellis clavorum et 1 basket cum 180 dossenens hattes straminis. Precii	£21
De Johanne van der Mast, alienigena, pro 2 baskettis cum 100 dossenens ^u hattes straminis ^u , 16 corsettes et 12 gorgettes. Precii.....	£19
De Petro Wolf, alienigena, pro 1 cista cum 2 dossenens pannorum depictorum ^v , 19 dossenens et 5 lb. fili Colonie, 5 gros spectacles, 9 dossenens [et] 4 armicudiis, 4 dossenens penners, 2 magnis gros laces ^a fili ^a , 30 dossenens bagges. Precii	£14 16s 8d
De Waltero Reynold, alienigena, pro 5 barellis slippe. Precii.....	10s
De Joos Swarfeld, alienigena, pro 1 parvo basket ^a cum ^a 8 dossenens pynnes, 100 botkyns, 2 paper poyntz. Precii	20s
De Johanne Questynburgh, Hans, pro 6 balis mader. Precii.....	£12
De Rogero van Feld, Hans, pro 2 balis mader et 1 pak cum 30 peciis Haustre continentibus 753 ulnas, 9 peciis Holande continentibus 242 ulnas, 6 peciis kanvas Brabane continentibus 150 ulnas. Precii	£33 6s 8d
De Petro Syber, Hans, pro uno pak fili Colonie. Precii	£13 6s 8d
De Johanne Salmer, Hans, pro 2 fraylles, 1 bassherone, 1 basket et 1 bale basyns. Precii	£50
De ^w Goswyn Rodynkerk ^w , Hans, pro 5 balis madir. Precii	£10
<i>m 5</i>	
De Frank ^x Savage, Hans, pro 1 fraylle ^y et 1 bassherone battry. Precii	£20
De Matheo Bliterswyk, Hans, pro 3½ barellis calibis. Precii.....	£21
De Hans Stutt, Hans, pro 50 peciis coper plate continentibus 1½ meces. Precii..	£18
De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 1 maunde cum 2 rollis ^r continentibus ^r 236 ^r ulnas tele lini Herefordes. Precii	£28

De Gerardo Lesbern ^{aa} , Hans, pro 1 strawe cere ponderante 10 quintallos	
De Johanne van Armysbery, Hans, pro 3 balis mader. Precii.....	£6
De Arnolde van Stalle, Hans, pro 1 fardello cum 15 peciis Buske stricte, 12 peciis Buske brode ^{ab} et 2 fattes gualde. Precii.....	£28 16s 8d
De Stephano Bramshe ^{ac} , Hans, pro ½ last osmond. Precii	40s
De Lamberto Rotard, Hans, pro 6 barellis calibis. Precii	£36
De Anthonio Odyndale, Hans, pro 1 pak fili Colonie. Precii	£13 6s 8d
De Johanne Greverod ^{ad} , Hans, pro 5 balis mader. Precii.....	£10
^{a-a} Omitted L2. ^b Corrected in L1 from Johanson. ^c balans L2. ^d 6 dossen L2. ^e wyer L2. ^f flax L2. ^g y follows, struck through L2. ^h wyer L2. ⁱ curten L2. ^j bon repeated L2, in error. ^k 3 L2. ^l Norborough L2. ^m dossen L2 follows L2. ⁿ hartes L2. ^o bregandine L1, in error. ^p bregandyne L2. ^q cappes L2. ^r £19 19s 6d L2. ^{r-r} Omitted L1. ^s laceses L2, in error. ^t continentibus L2. ^{u-u} strawn hattes L2. ^v dipict' L1. ^{w-w} Goswynno Rodenkerk L2. ^x Franco L2. ^y baskett L2. ^z 226 L2. ^{aa} Lesborn L2. ^{ab} late L2. ^{ac} Branche L2. ^{ad} Greverard L2.	

[95] De navi Willelmi Tabbard ^avocata Mary Boston^a eodem
die²⁸ [7 Mar. 1481]

De Albright Johanson, alienigena, pro 2 saccis cum 2200 strawe hattes. Precii	£3 6s 8d
De Johanne Kele, alienigena, pro 2 pipis cum 13,000 pilis. Precii.....	£6 10s
De Johanne Questinburgh, Hans, pro 3 balis mader et 1 barello cum 17 ^b cloutz serici Colonie ^b . Precii.....	£62 13s 4d
De Rogero van Feld, Hans, pro 1 pak ^a tele lini ^a Hertfordes et Osinbrugges conti- nentibus 2 rollas [et] 240 ulnas. Precii	£28
De Petro Syber, Hans, pro 1 pak fili Colonie. Precii.....	£13 6s 8d
De Johanne Salmer, Hans, pro 2 bassherons, 2 fraylles et 1 pipa battry. Precii	£50
De Johanne Russyngthorp pro 1 pak cum 99 peciis bukram, 37 peciis Henogos continentibus 1385 ulnas, 26 peciis Flandrie continentibus 513 ulnas, 9 dossen shope shetes, 3 peciis canvas ^a Barowe ^a continentibus 73 ulnas. ^a Precii ^a	£79 6s 8d
De ^c Goswyn Rodynkerk ^c , Hans, pro 1 pak fili Colonie et 1 pak cum 33 peciis Buske brode ^d , 12 peciis Buske stricte. Precii	£41 6s 8d
De Frank ^e Savage, Hans, pro 2 fraylles battry. Precii.....	£20
De Gerardo van Grove, Hans, pro 2 packes fili Colonie. Precii.....	£26 13s 4d
De Willelmo Grenewolt, Hans, pro ^f 1¼ rollis tele lini Osinbruges ^f et dimidia rolla Herfordes. Precii	£18 13s 4d
De Hans Stut, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 10 quintallos	
De Georgio Tak, Hans, pro 1 pak cum 48 peciis Buske brode ^d , 58 peciis ^g Buske ^g stricte. Precii	£61

²⁸ Order of merchants in this ship L2: Albright Johnson, John Questynburgh, Roger van Feld, Peter Syber, John Salmer, John Russynthrop, Goswin Rodenkerk, Franco Savage, Gerard van Grove, William Grenewolt, Hans Stut, George Tak, John van Armisbery, Arnold van Stalle, Lambert Rotard, John Greverod, John Kele.

De Johanne van Armysbery, Hans, pro 1 pak fili Colonie et 4 balis mader. Precii	£21 6s 8d
De Lamberto Rotard, Hans, pro 6 barellis calibis. Precii	£36
De Arnolde van Stalle, Hans, pro 5 balis madir. Precii.....	£10
De Johanne Greverod, Hans, pro 8 balis mader et 1 fardello cum 6 peciis Buske stricte. Precii	£19
^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} cloutes Colen silk L2. ^{c-c} Goswinno Rodenkerk L2. ^d late L2. ^e Franco L2. ^{f-f} 1 rolla tele lini et 1 quarterio Osinbruges L1. 1 rolla et 1 ^c , 1 quarterio Osinbruges L2 (1 quarterio <i>interlined</i>). ^{g-g} Omitted L1.	

[96] De navi Walteri Adrianson ^avocata David de Andwarp^a
eodem die [7 Mar. 1481]

De Martino Johanson, alienigena, pro 1 maunde cum 179 ^b dossen ^c strawe hattes ^c et 1 maunde cum cow et calf. Precii.....	£5 6s 8d
De Anthonio Kele, alienigena, pro 2 barellis clavorum, 2 saccis hoppel ^e et 1 pipa cum 4000 ^d pilis. Precii	£9
De Arnolde Howelle, alienigena, pro 1 sacco canabis, 6 paribus kempster kombis. Precii	33s 4d
De Thoma Johanson, alienigena, pro uno drie fatte cum 40 dossen ^c pynnes, 24 dossen ^c bagges, 5 gros latone bokles, 1 remnaunt tele lini Holand ^e continente 11 ulnas, 4 ^e gros [et] 4 dossen ^c lockes. Precii.....	£4 8s 4d
De Cornelio Smyth, alienigena, pro 2000 crucys, 200 botelles glasse ^f et 2 saccis hoppel ^e . Precii	£7 6s 8d
De Johanne Kele, alienigena, pro 12 saccis hoppel ^e , 600 pavingstone, 100 dowble ^g plate. Precii	£22
De Andrea Petirson, alienigena, pro 800 crusys. Precii.....	26s 8d
De Johanne Evingar ^h , alienigena, pro 2 saccis hoppel ^e . Precii.....	£3
De Everardo Johanson, alienigena, pro 2 saccis hoppel ^e et 1 basket cum 6½ dossen ^c Yperlynges. Precii	£4 6s 8d
De Cornelio Claysson, alienigena, pro 1 basket cum 60 dossen ^c coppyn hattes. Precii	£3
De Johanne van der Mast, alienigena, pro dimidio pak brusshis et 1 ^a parvo ^a basket cum 2 dossen ^c salettes et 1 corset. Precii.....	£4 13s 4d
De Henrico James, alienigena, pro 1 fardello cum 6 dossen ^c lb. fili blodii et 1 kippe ⁱ golde pellium ^j . Precii	48s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^b 129 L2. ^{c-c} hattes straminis L2. ^d 5000 L2. ^e 3 L2. ^f vitri L2. ^g doble L2. ^h Evengar L2. ⁱ gold ski[ns] follows, struck through L2. ^{j-j} pellium aurearum L2.	

[97] De navi Johannis Cappe ^avocata George Cobham^a eodem die²⁹ [7 Mar. 1481]

De Anthonio Kele, alienigena, pro 6 barellis olei. Precii	£4
De Johanne Kele, alienigena, pro 1 last olei et 2 drie pipis cum 10½ dossen ^s saletes, 2 dossen ^s stele bonettes et 7000 pilis. Precii	£26
De Johanne Fox, alienigena, pro 5 barellis slippe. Precii	10s
De Johanne van Rodenberch ^b , alienigena, pro 1 maunde cum 8 dossen ^s pannorum depictorum. Precii	50s
De Johanne Bungawe, alienigena, pro 1 maunde cum 55 dossen ^s strawene hattes. Precii	£12 16s 8d
De Johanne Salmer, Hans, pro 2 bassherons, 1 fraylle et 1 basketto battry. Precii	£40
De Johanne Russynthorp ^c , Hans, pro 1 fardello cum 20 peciis Henog ^s continentibus 834 ^d ulnas, 4 peciis Flandrie continentibus 93 ulnas, 4 dimidiis peciis fustian. Precii	£28 10s
De Johanne Questynburgh, Hans, pro dimidio pak fili Colonie et 1 pak cum 32 peciis Buske large ^e , 31 peciis Buske stricte. Precii	£43 10s
De ^f Goswyno Rodynkerk ^f , Hans, pro 7 balis mader et 1 pak cum 23 peciis Buske large ^e et 23 peciis Buske stricte. Precii	£40 16s 8d
De Gerardo van Grove, Hans, pro 1 pak fili Colonie. Precii	£13 6s 8d
De Hans Stut, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 10 quintallos	
De Johanne van Armysbery, Hans, pro 3 balis mader et 1 pak fili Colonie. Precii	£19 6s 8d
De Arnoldo van Stalle pro 5 balis mader. Precii	£10
De Lamberto Rotard, Hans, pro 6 ^a barellis ^g calibis. Precii	£36
De Johanne Greverod ^h , Hans, pro 1 pak cum 5 peciis Henegois ⁱ continentibus 200 ulnas, 85 peciis Haustre continentibus 3670 ^j ulnas et 21 peciis Buske large ^e . Precii	£86 10s

^{a-a} Omitted L2. ^b Hans follows, struck through L2. ^c Russynthrop L2. ^d 838 L2. ^e late L2. ^{f-f} Goswinno Rodenkyrk L2. ^{g-g} balis mader L1, in error. ^h Greverad L2. ⁱ Henogg' L2. ^j 2670 L2.

[98] De navi Cornelii Nese ^avocata Mathew de Middilburgh^a eodem die [7 Mar. 1481]

De Lodowico Fox, alienigena, pro 1 barello cum 20 paribus wolle cardes, 4 lb. weyr, 7 ulnis ^a tele ^a Flandrie. Precii	30s
---	-----

^{a-a} Omitted L2.

²⁹ Order of merchants in this ship L2: Anthony Kele, John Kele, John Fox, John van Rodenberch, John Salmer, John Russynthrop, John Bungowe, John Questynburgh, Goswin Rodenkyrk, Gerard van Grove, Hans Stut, John van Armisbery, Arnold van Stall, Lambert Rotard, John Greverad.

[99] De ^anavi^a Coleyn Garry ^bvocata Mighelle de Rone^b 19^o die
Marcii [19 Mar. 1481]

De Johanne Kyng, alienigena, pro 30 quarteriis frumenti, 12 quarteriis pepyns^c, 12
quarteriis pomorum^d, 30 barellis ^ewalle nottes^e, 12 ^bwekerid^b botelles. Precii
.....£15 13s 4d
De eodem magistro, alienigena, pro 1 cabille ^bnavis^b. Precii.....20s
^{a-a} *Interlined L1.* ^{b-b} *Omitted L2.* ^c pyppyns L2. ^d pomys L2. ^{e-e} nucum
avelanarum L2.

[100] De navi Roberti Monk ^avocata Mary de London^a eodem
die³⁰ [19 Mar. 1481]

De Johanne Kele, alienigena, pro 3 barellis clavorum, 1 barello olei, 1 basket et 1
pipa cum 600 lb. pak fili, 7000 pilis. Precii£12 6s 8d
De Willelmo Codde, alienigena, pro 1 hoggeshede et dimidio barello cum 12 gros
zonarum ledder, 7 gros pouches, 6½^b dossenis bagges, 6½^c gros laton bokles, 1
gros cruettes, 3 gros parvorum saltsalers, 24 dossenis coper gold^d, 8½ gros hat-
bondes, 3 gros zonarum cum aglettes, 6 gros dogge^e hokes, 3½ gros^f cultellorum.
[Precii]£10 6s 8d
De Frank^g Savage, Hans^h, pro 1 pipa battry. Precii £10
^{a-a} *Omitted L2.* ^b 5½ L2. ^c 6 L2. ^d aurei L2. ^e dogk L1. ^{f-f} 3 gros, 9 dossenis L2.
^g Franco L2. ^h Hans *repeated L1, in error.*

[101] De navi Petri Fernandus^a ^bvocata Maria de Lawe de Viana^b
eodem die [19 Mar. 1481]

De Vasco Petrus, alienigena, pro 200 dossenis cork, 100,000 oranges^c, 3 dossenis
pellium Portyngale. Precii.....£45 6s 8d
De Alfonso Yanes, alienigena, pro 700 murenis^d. Precii.....£11 13s 4d
^a Furnandus L2. ^{b-b} *Omitted L2.* ^c orynges L2. ^d murynis L2.

[102] De navi Willelmi White ^avocata Christofer Howard de
London^a eodem die [19 Mar. 1481]

De Johanne Kele, alienigena, pro 1 pipa cum 7 dossenis salettes ^aarchers^a, 2 dos-
senis salettes, 100 lb. lini, 3½ barellis clavorum. Precii.....£17 10s
De Willelmo Codde, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 24 ^bcasez cum knyves^b, 1
dossena speculorum, 7 gros et 1 dossena bag rynges, 38 gros et 10 dossenis cul-
tellorum, 9 gros [et] 3 dossenis zonarum ledder. Precii£13 10s
De Petro Wolf, alienigena, pro 1 barello cum 33 dossenis bages, 5 dossenis lasshe
rubei, 6 dossenis penne cultellorum, 6 parvis sheris, 6½ gros hokes, 5 gros [et] 4
dossenis cultellorum et 2 saccis canabis. Precii£10 8s 4d
De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 1 parvo bag cum 40 tymbre letewis^c. Precii
.....£13 6s 8d
^{a-a} *Omitted L2.* ^{b-b} cases cum cultellis L2. ^c letwys L2.

³⁰ *Order of merchants in this ship L2: John Kele, Franco Savage, William Codde.*

[103] De navi Laurencii Burdon ^avocata Blithe de London^a 20^o
die Marcii [20 Mar. 1481]

De Johanne Dancelle^b, alienigena, pro 1 parva cista cum 14½ dossen^c double^e
cappis, 16 dossen^d sngle cappelles, 3 dossen^e pellium ledder^e et 6 speculis. Precii £9
De Johanne Welbek, alienigena, pro 1 cista et 1 fardello ac^f 3 barellis cum 7 dos-
senis et 4 pannis depictis, 43 ^adossen^a speculorum, 3 tables cum ymaginibus, 22
parvis cofers, 22 cases pro rokkes, 3 dossen^e hatter kardes, 7 dossen^e pouches,
17 papers cum filo blodio, 1 dossena wolle cardes, 11 dossen^e basen^g ledder, 3
dossen^e brusshes, 4 dossen^e inkhornes, 1 tyke, 1 case cum 1 ymage ^aBeate
Marie^a, 2 dossen^e speculorum^h. ⁱPreciiⁱ£15 16s 8d
De Armes Dassomvile, alienigena, pro 1 barello cum ^j4 dossen^e [et] 2^j capper
sheris, 4 dossen^e key^k thonges, 2 dossen^e couper irons, 1000 naile, 4^l dossen^e
pak nedels^m, 5 gros botons, 13 dossen^e cultellorum, 2½ dossen^e armicudiorum,
4 salettes, 6 habergonsⁿ, 10 gros laces ⁱfiliⁱ, 10 lb. rawe fili, 1 coverlet, 500 tasil-
les^o, 4 dossen^e forsers. Precii£5 16s 8d
De Henrico Frankenberch, alienigena, pro uno fardello cum 13 peciis bukram^p, 1
pecia ^qtele lini cours^q continente 20 ulnas, 12^r dossen^e mistelle bedes. Precii
.....£3 3s 4d

^{a-a} Omitted L2. ^b Dauncelle L2. ^c dobbble L2. ^d g follows, struck through L2.
^e rubearum L2. ^f cum L2, in error. ^g basele L2. ^h spectacles L2. ⁱ⁻ⁱ Omitted L1.
^{j-j} 2 dossen^e [et] 4 L2. ^k kay L2. ^l Corrected in L2 from 3. ^m neldes L2.
ⁿ haberions L2. ^o taselles L2. ^p bokram L2. ^{q-q} Holande L2. ^r 22 L2.

[104] De navi Cardynawte Avice ^avocata Gylmet de Rone^a
eodem die [20 Mar. 1481]

De Ricardo Fabyan, alienigena, pro 8^b quarters frumenti, 1 ponchon et 1 hogges-
hede cum 18 dossen^e [et] 11 paribus wolle cardes. Precii£6 10s
^{a-a} Omitted L2. ^b Corrected in L2 from 7.

[105] De navi Thome Cotton ^avocata Christofer de London^a 24^{to}
die Marcii [24 Mar. 1481]

De Simone Johanson, alienigena, pro 1 barello anguillarum kyve. Precii.....20s
^{a-a} Omitted L2.

[106] De navi Willelmi Philpott ^avocata Clement de London^a
eodem die³¹ [24 Mar. 1481]

De Willelmo Grenewolt, Hans, pro uno bag cum 50 tymbre letewis, 6 saccis
hoppes, 10 lastis cinerum. [Precii]£35 13s 4d
De Lamberto Rotard, Hans, pro 5 lastis cinerum. Precii £5
De Petro Segir^b, alienigena, pro 1 cista cum ½ dossena Sent Omer hattes, 18 armi-
cudiiis, 13^c dossen^e Bruselle leddir, 3 parvis cofers et 2 karkes^d. Precii.....53s 4d

³¹ Order of merchants in this ship L2: William Grenewolt, Peter Syger, Armews Dassom-
vyle, Lambert Rotard.

De Armes Dassomvile, alienigena, pro 1 pipa et 1 barello cum 3000 tasilles^e, 2 pe-
iis ^atele lini^a Flandrie^f continentibus 62^s ulnas, 6 caskettes, 1 cors harneys, 2 sal-
ettes, 2 gorgettes, 1 bonet stele, 120 ulnis diaper, 12 skyve tasilles. ^hPrecii^h

.....£5 13s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^b Syger L2. ^c 14 L2. ^d caskettes L2. ^e taselles L2. ^f Flemish L2.
^g 42 L2. ^{hh} Omitted L1.

[107] De navi Dewgo^a Vyncenty ^bvocata Saynt Saveour de
Vyana^b 29^o die Marcii [29 Mar. 1481]

De Gonsalvo^c Fernando^d, alienigena, pro 70,000^e oranges^f, 165 dossenens corke, 500
murenis, 1 pipa trane, 6 ^gcases sugour^g, 5 dossenens pellium Portyngale, 4 saccis
bays, ^h20 endes ferri ⁱponderantibusⁱ 400 lb. Precii £59 8s^h

^a Digo L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c Roderigo follows, struck through L2. ^d Furnando L2.
^e 77,000 L2. ^f oranges L2. ^{g-g} case seugor L2. ^{h-h} Precii £57 [and on the following
line] Et pro 35 dossenens cork et 20 endes ferri ponderantibus 400 lb. Precii 48s L2
(i.e. L2 breaks up the single entry into two, omitting 70,000 oranges). ⁱ⁻ⁱ Omitted
L1.

[108] De navi Johannis Pytman ^avocata Gabrielle de Sent Osys^a
ultimo die Marcii [31 Mar. 1481]

De Johanne van der Mast, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 38 dossenens pynnes,
4½ gros cultellorum, 3 dossenens pouches. Precii.....£6 13s 4d

^{a-a} Omitted L2.

[109] De navi Thome Bettes ^avocata Kateryn Charles de
London^a 2^o die Aprilis [2 Apr. 1481]

De Petro Dalgay, alienigena, pro 6 pipis ^bTollowes gualde^b, 4 balis, 2 hoggeshedes,
1 cofre pectinum, 1 cofre ^ccum glasse^c. Precii£46 10s

^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} Tolows wod L2. ^{c-c} vitri L2.

m 5d

[110] De navi Thome Andrew ^avocata Thomas Fyncham de
London^a eodem die [2 Apr. 1481]

De Reymond Kery, alienigena, pro 6 pipis ^bwode Tollows^b. Precii £30

De Petro Dalgay, alienigena, pro 1 corfe ^ccum pectinibus^c. Precii50s

^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} gualde Tolows L2. ^{c-c} pectinum L2.

[111] De navi Johannis Heyns ^avocata Mary Neewe Condy^a 3^o
die Aprilis [3 Apr. 1481]

De Francisco Fernandus^b, alienigena, pro 400 murenis, 40 saccis litmos, 40 dosse-
nis cork, 3^c dossenens pellium ^ade^a Portyngale, 1 sacco bays et 50 lb. cere. Precii

.....£37 8s 4d

De ^dGonsalvo Roderigus^d, alienigena, pro 300 murenis, 10,000 oranges^e, 40 dos-
senis cork, 6 dossenens pellium ^ade^a Portyngale. Precii.....£14 6s 8d

De Andrea Alvolus, alienigena, pro 40 dossenens cork, 10,000 oranges^e, 5 dossenens
pellium Portygale, 350^f murenis. Precii £14 10s^g
^{a-a} Omitted L2. ^b Fornandus L2. ^c 4 L2. ^{d-d} Gonsalvus Rodrecus L1. ^e oranges L2.
^f 300 L2. ^g On the next line De folce de Vase follows L2, in error.

[112] De navi ^aFouse de Vase^a ^bvocata Porte de Sent Mary^b
eodem die [3 Apr. 1481]

De Fournant Deanus^c, alienigena, pro 60,000 orynges, 400 murenis, 6 pipis olei, 1
sorte ficuum et racemorum et 6 saccis litmos. Precii £44
^{a-a} Fouce de Vace L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c Deanos L2.

[113] De navi Ferot de la Crosse ^avocata Margret de Ryvelle^a 10^o
die Aprilis [10 Apr. 1481]

De Willelmo Hamond, alienigena, pro 20 millestonys et 24 parvis millestonys. Pre-
cii £10
De eodem magistro, alienigena, pro 4 dossenens bokettes, 3 dossenens chafyng
disshes erthe^b. Precii 3s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^b yerthen L2.

[114] De navi Lubert van Boke ^avocata Mary de Stelezerd^a 14^o
die Aprilis [14 Apr. 1481]

De Lamberto Rotard, Hans, pro 6 lastis cinerum. Precii £6
De Henrico Bevir, Hans, pro 11 lastis [et] 11 barellis piscium salcorum, 2 rollis
^bcontinentibus 2½ rollas Herfordes^b. Precii £78
De Henrico Lathuson, Hans, pro 2 lastis fungiarum lose et 1 pak cum 1000 ulnis
Soltwich^c. Precii £35
De Rogero van Feld, Hans, pro 1 pack cum 31 peciis Buske large^d, 33 peciis
^eBuske^e stricte. Precii £37 3s 4d
De Jacobo Frise, alienigena, pro 2 hoggeshedes cum 10 dossenens [et] 5 gorgettes, 4
dossenens [et] 9 gusettes^f, 4 dossenens [et] 10 aprons mayle, 1 habergeone ^emaille^e,
4 dossenens salettes, 2^g Yperlinges. Precii £17^h
De Petro Craye, alienigena, pro 1 virkyn zinziberis viridis ponderante 80 lb., 3 vir-
kyns triacle ponderantibus 514 lb., 4 dossenens [et] 9 ⁱglas botellesⁱ, 1 pipa et 1
barello cum 5 corsettes, 10^j brest plates, 11 brigandyns, 15 paribus gossettes^f, 2
habergeons^k, 3 gorgettes, 1 pari^l manicis^m maylle, 1 caprone maylle, 5 dossenens
splentes, 1 bracchioⁿ mayle, 1 pari^l gardebrace, 6 plates pro hors hedes, 2 hel-
mettes, 4 salettes, 4 bavers plate, 6 somme nayle, 2400 bokles, 4 shulder plates, 4
arme plates, 2 legge harnes^o, 14 paribus ^aveterum^a cirotecarum, 1 dossenens restes,
4 gros bokles, 2½ gros laton bokles^p, 2 gros cultellorum prage^q, 8 dossenens spors,
2 dossenens stiropis, 1 gros treen kombys^r, 1½ gros silver paper, 10 dossenens
zonarum, 1000 bedes, 8 zonis, 30 dossenens rasours^s, 3 peciis lawn^t, 1 dossenens
^etaber^e pipes, 1 gros ^usilver laces^u et 1 habergeon^v. Precii £28 3s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} Herfordes continentibus 2½ rollas L2. ^c Sultwich L2. ^d late L2.
^{e-e} Omitted L1. ^f gusettes L2. ^g p[recii] follows, struck through L2. ^h £16 18s L2.
ⁱ⁻ⁱ botelles vitri L2. ^j 10 L2. ^k haberions L2. ^l par, in error L1. ^m slevis L2.

^a breche de L2. ^o harneis L2. ^p belles L2. ^q prages L2. ^r pectinum L2. ^s rasers L2. ^t lawen L2. ^{u-u} laces fili L2. ^v haberieon L2.

[115] De navi Cornelii Nese ^avocata Mathew de Middilburgh^a eodem die³² [14 Apr. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 2 pokes hoppes ^bponderantibus 714^c lb.^b Precii40s
 De Jacobo Frise, alienigena, pro 1 basketto cum 9½ dossenis Yperlinges et 5 saccis hoppes. Precii£10 3s 4d
 De Johanne Sewyk, Hans, pro 10 lastis cinerum. Precii £10
^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} Interlined and entered following Precii L2. ^c 724 L2.

[116] De ^anavi^a Petri Alfonso vocata ^bSesio de Portyngale^b eodem die [14 Apr. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 60,000 oranges^c, 10 cases sugour^d, 80 peccis ficuum, 190 quartrons ficuum, 4 saccis bayes, 800 murenis, 18 dossenis pellium Portyngale, ^e48 dossenis corke^e, 80 saccis et 14 ^bparvis^b saccis litmose. Precii£134^f 6s 8d
^{a-a} Omitted L1. ^{b-b} Omitted L2. ^c oranges L2. ^d seugour L2. ^{e-e} 40 dossenis cork, 8 dossenis cork pro slippers L2. ^f Corrected in L2 from £133.

[117] De navi Anthonii Brabander ^avocata George de Middilburgh^a eodem die³³ [14 Apr. 1481]

De Henrico Lathuson^b, Hans, pro 2 lastis [et] 925 fungiis lose et 1 pak ^etele lini^c pightlinges^d continente 1000 ulnas. Precii £39
 De Willelmo Grenewolt^e, Hans, pro 20 lastis cinerum, 2 lastis saponis. Precii.... £28
 De Gerardo Lesbern^f, Hans, pro 1 lasto sturgeon magne bonde. Precii £12
 De Georgio Tak, Hans, pro 2 saccis canabis et 2 fraylles battry. Precii £23
 De Tylman Barkes, Hans, pro 13^g lastis cinerum. Precii £13
 De Lamberto Rotard, Hans, pro 5 barellis calibis^h et ½ lasto cinerum. Precii£30 10s
 De Coryn Gisbright, alienigena, pro 2 fardellis et 1 poke cum 100 dossenis splitt pro hattes, 32 dossenis dowbleⁱ hattes, 500 dossenis childrens hattes, 30 lb. fili pro hattes, 200 ulnas cours Holande, 100 dossenis single hattes. [Precii]£7 13s 4d
 De Edwardo Johanson, alienigena, pro 1 hoggeshede et 1 barello cum 32^j dossenis pynners, 20 dossenis sporis, 10 dossenis pouches, ½ dossena laton rynges, 6 dossenis brigandyne nayles, 4 dossenis bittez, 4 billes. [Precii] £7

³² Order of merchants in this ship L2: Jacob Fryse, John Sewyk, skipper Cornelius Nese.

³³ Order of merchants in this ship L2: Henry Lothuson, Corryn Gysbright, William Grenewlt, Edward Johnson, John Mones, Gerard Lesborn, George Tak, Tylman Barke, Lambert Rotard.

De Johanne Monys^k, alienigena, pro 1 cista et 2 fyrkyns^l cum 6 dossenens gladi-
orum, 6 lb. olei de spyke cum 1000 glassez^m, 16 armicudiis, 8½ gros cultellorum,
4 gros zonarum, 6 dossenens armicudiorum, 2 grosⁿ single fethers, ^a3 dossenens et 4
double fethers^a, 10 dossenens cirotecarum, 2½ gros pouches, ^o21 cours manicis
mayle^o, 7 flappis^p mayle, 13 gorgettes cours, 60^q lb. bristelle et 1 casket. Precii

..... £22

^{a-a} Omitted L2. ^b Lothuson L2. ^{c-c} Omitted L1. ^d pighlinges L2. ^e Grenewlt L2.
^f Lesborn L2. ^g Corrected in L1 from 10. Corrected in L2 from 12. ^h callibis L1.
ⁱ doble L2. ^j 33 L2. ^k Mones L2. ^l virkyns L2. ^m glasse tothem L2. ⁿ dossenens
L2, apparently in error. ^{o-o} 31 cours sleeves de maile L2. ^p flappettes L2. ^q 4 L2.

[118] De navi Petri Menger ^avocata Petir de Andwarp^a eodem die
[14 Apr. 1481]

De Matheo Falk, alienigena, pro 2½ dossenens Yperlinges et 5 barellis slippe. Precii
.....28s 4d

De Jacobo Frise, alienigena, pro 7 saccis hoppes. Precii.....£10 10s

De Edwardo Johanson, alienigena, pro 17 barellis slippe et 2 firkyngs^b fylung. Precii
..... 36s ^a8d^a

De Anthonio Kele, alienigena, pro 2 saccis ^ahoppes^a et 1 sacco lini. Precii£4 10s

De Johanne Evingar, alienigena, pro 5 saccis hoppes. Precii£7 10s

De eodem magistro, alienigena, pro 600 pavingston ^calbis^c. Precii20s

De Johanne Giles, alienigena, pro 100 bundellis ^dpaper nigri^d. Precii.....58s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^b virkyns L2. ^{c-c} Omitted L1. ^{d-d} blak paper L2.

[119] De navi Cornelii Bremer ^avocata Christofer de Armewe^a
eodem die³⁴ [14 Apr. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 1500 pavynngstone. Precii20s

De Lyon de Loo, alienigena, pro 1 barello cum 40 bursis et 40,000 pynnes. Precii
.....23s 4d

De Gerardo Lesbern^b, Hans, pro 4 saccis hoppes. Precii £6
^{a-a} Omitted L2. ^b Lesborn L2.

[120] De navi Petri Jacobisson ^avocata Trego de Armewe^a eodem
die³⁵ [14 Apr. 1481]

De Johanne Petirson, alienigena, pro 6 lastis piscium salcorum. Precii £24

De Johanne Claisson, alienigena, pro 21 barellis piscium salcorum. Precii £7

De Jacobo Frise, alienigena, pro 2 baskettis cum 19 dossenens et 4 Yperlinges, 3
saccis hoppes. Precii £11

³⁴ Order of merchants in this ship L2: Gerard Lesborn, Lyon de Loo, skipper Cornelius Bremer.

³⁵ Order of merchants in this ship L2: John Petirson, John Claisson, Albright Falland, Jacob Frys, Edward Johnson, William Grenewolt, Gerard Lesborn, Henry Lothuson, Mathew Hynkelman, Tylman Barke, Hans Stute, Christofer Johanson, Martin Baker, John Evyngar.

De Edwardo Johanson, alienigena, pro 1 cista cum 2½ dossenens caskettes, 1 dossenens potte cultellorum, 8 lb. coper fili, 3½ gros cirotecarum, 6 dossenens [et] 8 gladiis, 18 dossenens zonarum latone, 7 dossenens iron ringes, 10 dossenens ^bpellium ovium^b, 12½ gros cultellorum, 3 gros [et] 8 dossenens pouches. Precii £16 20d
 De Christoforo Johanson, alienigena, pro 18 barellis salmon. Precii £12
 De Martino Baker, alienigena, pro 1 maunde cum 12 dossenens pellium rubearum, 100 pellibus albis ^acours^a, 3 remnautes ^atele lini^a Brabande continentibus 36 ulnas, 1 wynlace^c pro crossebowe, 8 pari^d cordes, 2 lb. fili pro crossebowes et 2 trosses pro crossebowes. Precii ^e56s 8d^e
 De Johanne Evingar, alienigena, pro 1 sacco hoppers. Precii 30s
 De Albright Falland, Hans, pro 1 ^fparvo fardello^f cum 100 tymbre letewis. Precii £33 6s 8d
 De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 22 lastis cinerum. Precii £22
 De Gerardo Lesbern^g, Hans, pro 9 lastis [et] 2 barellis cinerum. Precii £9 3s 4d
 De Henrico Lathuson^h, Hans, pro 3 lastis [et] 550 fungiis lose. Precii £36
 De Matheo Hynkylmanⁱ, Hans, pro 2 lastis [et] 13 cistis fungiarum lose. Precii £20
 De Tylman Barkes, Hans, pro 10 lastis cinerum. Precii £10
 De Hans Stut, Hans, pro 1 parvo fardello cum 34 tymbre letewis. Precii ...£11 6s 8d
^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} sheris shepis leder L2. ^c wynlase L2. ^d par LI, in error. ^{e-e} 55s L2. ^{f-f} barello L2. ^g Lesborn L2. ^h Lothuson L2. ⁱ Hynkelman L2.

[121] De navi Johannis ^aUnderwode^a ^bvocata Mary de Mallyng^b
 18^o die Aprilis³⁶ [18 Apr. 1481]

De Griffyn van Rye, alienigena, pro uno barello cum 2 dossenens pannorum depictorum, 1 dossenens speculorum, 2 dossenens parvorum cofers. [Precii] 50s
 De Bernardo Harrysson^c, alienigena, pro 1 barello cum 2 dossenens hatter kardes, 9 chafyng disshis latone, 1 bason, 1 euer, 1 habergeon, ½ dossenens candelstikkis, 1½ dossenens pouches, 8 barellis wyne lyes. [Precii] 45s
 De Johanne Dancelle, alienigena, pro 2 cistis cum 2½^d dossenens single calepstris^e, 10 ^fdowble calepstris^f, 9 dossenens cultellorum, 10 armicudiis, 10 dossenens colowred pellium, 2 complete harneis, 2 hed plates pro equis, 177 ^bpeciis^b et 18 rolles bukram, 9 parvis cofers cum 4 dossenens calepstris^e. Precii £24 13s 4d
 De Derik Oldekyrk, alienigena, pro 1 cista et 1 barello cum 13 peciis ^btele lini^b Brabande continentibus 353 ulnas, 3½ dossenens gorgettes, 5 dossenens hatter cardes, 1 pecia rawe ^gcloth^g Brabande continente 30 ulnas, 34 peciis bukram, 10 peciis chamelottes, 12 peciis ^gtele lini^g Holandie continentibus 180 ulnas. Precii £33 ^h6s 8d^h
 De Marcello Morisⁱ, alienigena, pro 3 pokes hoppers ponderantibus^j 1021 lb., 1 barello orgylle et 1 barello salt petir ponderante^j 36 lb. Precii £4 15s
 De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 30½ lastis cinerum. Precii £30 10s
^{a-a} van der Wode LI. ^{b-b} Omitted L2. ^c Harriesson L2. ^d Corrected in L2 from 2.

³⁶ Order of merchants in this ship L2: Gryffyn van Rye, William Grenewolt, Bernard Harriesson, John Dauncelle, Deryk Oldekyrke, Marcello Mawrys.

^e cappis L2. ^{f-f} doble bonettes L2. ^{g-g} Omitted L1. ^{h-h} 8s 4d L2. ⁱ Mawrys L2.
^j continentibus L2.

[122] De navi Clays Thorne ^avocata Julyan de Armewth^a 26^{to} die
Aprilis³⁷ [26 Apr. 1481]

De Johanne Claysson, alienigena, pro 8 lastis [et] 11 barellis piscium salcorum,
1500 piscibus staple. Precii£50 13s 4d
De Jacobo Harrisson^b, alienigena, pro 1 barello cum 3½ dossenens wolle shetylles^c et
5 dossenens lynen shetylles^c. Precii16s 8d
De Arnoldo Howelle, alienigena, pro 1 sacco ^dlini^d. Precii30s
De ^eJose Swarfeld^e, alienigena, pro 1 ^aparvo^a barello fylyng et 1 bag cum 7½ dos-
senens pynnes, 1 dossenena pouches, 3 dossenens candelle snoffers. Precii36s 8d
De Matheo Hynkylman^f, Hans, pro 3000 fungiis ^alose^a. Precii £30
De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 30 lastis cinerum. Precii..... £30
De Stephano Bramshe^g, Hans, pro 1 lasto fungiarum, 14 barellis piscium sal-
corum^h. Precii.....£14 13s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^b Harryeson L2. ^c shetelles L2. ^{d-d} Interlined above hoppes, struck
through L2. ^{e-e} Joose Swarffeld L2. ^f Hynkelman L2. ^g Branche L2. ^h Sic L1,
L2.

[123] De navi Henrici Stork ^avocata Kateryn de Hamburgh^a 28^o
die Aprilis [28 Apr. 1481]

De eodem magistro, Hans, pro 8 barellis salmon^b et 1 barello piscium salcorum.
Precii£5 13s 4d
De Johanne Simondison, alienigena, pro 2 barellis piscium salcorum, 1 barello sal-
mon, 5 ^ccople lynges^c. Precii26s 8d
^{a-a} Omitted L2. ^b samonis L2. ^{c-c} couple ling fissh L2.

[124] De navi Jacobi Walterson^a ^bvocata Jamyens de Armew^b 13^o
die Maii³⁸ [13 May 1481]

De Waltero Derikson, alienigena, pro ^c1 magno sacco^c cum 50 dossenens splittes pro
hattes, 50 dossenens dowble^d hattes, 100½ dossenens sengle hattes, 600 dossenens
hattes pro pueris, 4 lb. fili pro hattes. Precii..... £6
De Deryk Marcheson, alienigena, pro 2 saccis cum 100 dossenens splittes pro hattes,
80 dossenens single hattes, 600 dossenens ^echildrens hattes^e, 8^f lb. fili pro hattes.
Precii^g£5 8s 4d^g
De Johanne Stawte^h, alienigena, pro 1 poke cum 12 dossenens ^echildrens hattes^eⁱ, 14
dossenens dowble hattes ^bet 1 lb. fili pro hattes^b. Precii6s 8d

³⁷ Order of merchants in this ship L2: John Claisson, Jacob Harryeson, Mathew Hynkelman, William Grenewolt, Arnold Howelle, Stephan Branche, Joose Swarffeld.

³⁸ Order of merchants in this ship L2: Walter Derykson, Deryk Marcheson, Jacob Harrieson, John Stowte.

De Jacobo Harriesson, alienigena, pro 3 barellis cum 2 veteribus fedirbeddes, 6 pelowes veteribus, 1 coverlet, 1 pari linthiaminum, 1 remnaunt tele lini Browns-wik continente 33 ulnas. Precii40s
^a Wilbordson L2. ^{b-b} Omitted L2. ^{c-c} 2 saccis L2. ^d doble L2. ^{e-e} hattes pro pueris L2. ^f 1 L2. ^g £5 6s 8d written over erasure L2. ^h Stowte L2. ⁱ precii follows, struck through L2.

m 6

[125] De navi Henrici Kaster ^avocata George de Hamburg^a
 eodem die [13 May 1481]

De Henrico^b Lathuson, Hans, pro 11 lastis [et] 3 barellis terre^c, 4 lastis [et] 9 barellis piche^d, 400 waynskottes^e, 1½ last osmond, 12 fattes copros, 3 fattes ^a[et] 2 packes^a lini, 5 saccis plumarum, 7 wawes et 30 sheves vitri, 1 pak ^atele lini^a Niperfeldes continente 1400 ulnas, 4 packes pighlinges continentibus 4500 ulnas et 200 orys. Precii.....£175 10s

Et pro 2 dimidiis strawes cere ponderantibus 6 quintallos

De Herman Plough, Hans, pro uno strawe cere ponderante 12 quintallos

De Gerardo Lesbern^f, Hans, pro 3 packes lini. Precii £12

De Willelmo Scapehuson^g, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 10 quintallos

De Tylman van Howelle^h, Hans, pro 3ⁱ lastis trane magneⁱ bonde. Precii £36

De Albright Falland, Hans, pro 1 mece^k cupri continente 1½ mece^k. Precii £18

Et pro 1 strawe^l cere ponderante 10 quintallos

De Hans Swalyngburgh, Hans, pro uno pack ^mcum 1200 [ulnis] pighlynges^m. Precii £12

De Hans Culle, Hans, pro 4 packes lini. Precii £16

Et pro 2 strawes cere continentibus 21 quintallos

De eodem magistro, Hans, pro 475 waynskottes^e, 4 lastis cinerum, 1 last piche, 11½ lastis terre, 250 fungiis, 2 packes tele lini stricte continentibus 100 ulnas, 2 ^aparvis^a fardellis cum 4 peciis continentibus 300 ulnas forlaken, 2 peciis cors Holande continentibus 30 ulnas. Precii £34

^aEt pro 2 parvis peciis cere ponderantibus 1 quintallumⁿ

De Hans Stut, Hans, pro 1 mece^k cupri continente 1½ mece^k. Precii £18

Et pro 2 strawes cere ponderantibus 16 quintallos

De Hans Hosterberch^o, Hans, pro 2 rollis tele lini Hennovers^p et 1 lasto piche. Precii £25

^{a-a} Omitted L2. ^b Henrici L1, in error. ^c tarre L2. ^d picis L2. ^e weynscottes L2. ^f Lesborn L2. ^g Scapehuson L2. ^h Hovelle L2. ⁱ Written over uno, erased L2. ^j parve L2. ^k mese L2. ^l Corrected in L2 from strawer. ^{m-m} tele lini pighlinges continente 1200 ulnas L2. ⁿ⁻ⁿ Entered as the last entry in the ship L2. ^o Horsterberch L2. ^p Hennowers L2.

[126] De navi Gasper Boke^a ^bvocata Mary de Hamburg^b 17^o die
 Maii [17 May 1481]

De Willelmo Scaphuson, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 10 quintallos

De Hillibrand van Unno, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 10 quintallos

- De Tylman van Howelle^c, Hans, pro 3 lastis trane magne bonde. Precii..... £36
 Et pro 1 strawe cere ponderante 13 quintallos
- De Hans Culle, Hans, pro 6 packes lini, 1 barello et 1 ^aparvo^a basket cum 51 tymbre ^acours^a grey et 50 tymbre letewis. Precii£53 8s 4d
 Et pro 5 strawas cere ponderantibus 55 quintallos
- De eodem magistro, Hans, pro 300 waynskottes^d, 1 fatte et 2 packes lini, 100 parvis treys, dimidia rolla telle lini Hennovers et 2 peciis ^atele^a lini stricte continentibus 50 ulnas. Precii£26 8s 4d
 Et pro 2 parvis peciis cere ponderantibus 1 quintallum
- De Gerrardo Lesbern^e, Hans, pro 3 packes lini. Precii £12
- De Albright Falland, Hans, pro 3 mece^f cupri continentibus 2½ mece^f et 2 dimidiis packes lini. Precii £34
 Et pro 1 strawe cere ponderante 12 quintallos
- De Hans Swalyngburgh, Hans, pro 1 pak cum 1300 ulnis Soltwich et 1 pak continente 1200 ulnas pightlinges. [Precii].....£31 10s
- De Hans Hosterberch, Hans, pro 3 pakes fungiarum lose, ^g2¼ wawas vitri et ^edimidia rolla tele lini Hennovers continente 400 ulnas. Precii£40 6s 8d
- De Henrico Lathusen^h, Hans, pro 2ⁱ fattes [et] 2 barellis copros, 4 fattes lini, 10½ lastis terre^j, 4 saccis plumarum, 2½ lastis osmond, 50 orys, 3 packes pighlinges continentibus 3300 ulnas, 1 pak^k Niperfeldes continente 900 ulnas, 2 pakes Soltwich^l continentibus 2400 ulnas, 1 pak cum 800 ulnis Soltwich^l et 400 ulnis Hennovers^m, 2 pakes pightlyng continentibus 2400 ulnas, 2 dimidiis rollis Hennovers^m continentibus 900 ulnas et 1 fardello cum 300 ulnis Hennovers^m. Precii £238 10sⁿ
 Et pro uno strawe^o cere ponderante^p 16 quintallos
- De Matheo Hynkylman^q, Hans, pro 200 waynskottes^r, 2700 fungiis lose, 1 ^aparva^a rolla tele lini Hennovers^m continente 400 ulnas, 1 cista cum 2 peciis tele lini Hamburg continentibus 100 ulnas. Precii £40
- De Herman Plough, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 8 quintallos
- De Tylman Barkes, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 11 quintallos
- De Eggard Meire, Hans, pro 3 pakes lini, 1½ lastis osmond, 2½ pakes cum 2200 ^sulnis^s pighlynges et 100 ulnis Ulsom, dimidia rolla Ulsom et 1 pak Soltwich^l continente 1000 ulnas. Precii£60 6s 8d
 Et pro ½ strawe cere ponderante 6 quintallos
- De Hans Stut, Hans, pro 3 pakes lini, 1 mece^f continente 1½^t mece^f cupri. Precii £30
 Et pro 5 strawas^u cere ponderantibus^v 53 quintallos^w
- De Georgio Tak, Hans, pro 3 lastis fungiarum, 1 rolla Hennovers^m, 1 pak Soltwich^l continente 800 ulnas et 200 ulnis Lemagois, 1 parvo ^sfardello^s cum 200 ulnis Soltwich^l et 100 ulnis Hennovers^m. Precii..... £63

^a Booke L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c Hovelle L2. ^d weynscottes L2. ^e Lesborn L2.
^f mese L2. ^{g-g} 2 swaves 1 quarterio barelli L2. ^h Lothuson L2. ⁱ 12 L2. ^j tarre L2.
^k 1 pak repeated L2, in error. ^l Sultwich L2. ^m Hennowers L2. ⁿ 4d follows, expunged L1. 4d follows L2. ^o Corrected in L2 from strawer. ^p continente follows L2, in error. ^q Hynkelman L2. ^r wenescottes L2. ^{s-s} Omitted L1. ^t 2½ L2.
^u strawe L1. ^v continentibus L2. ^w precii follows L2, in error.

[127] De navi Cornelii Fransk ^avocata Saesyn de Slewis^a 18^o die
Maii [18 May 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 14^b peciis rosyn^c, 2000 Flaundres tyle et 6 bundellis roddes. Precii.....56s 8d
De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 7 lastis cinerum. Precii.....£7
^{a-a} Omitted L2. ^b 4 L2. ^c rosen L2.

[128] De navi Roberti Monk ^avocata Mary de London^a eodem
die [18 May 1481]

De Gerardo Skynner, alienigena, pro 14 barellis piscium salcorum, 8 barellis gullys, 550 piscibus salcis. Precii.....£11 10s
^{a-a} Omitted L2.

[129] De navi Willelmi Bircham ^avocata Mari de Grenehithe^a 21^o
die Maii [21 May 1481]

De Johanne Gerem, alienigena, pro 1 maunde cum 1 dossena complet harneys, 5 paribus brigandyns, 1 dossena salettes, 1 dossena ^bnarowe splyntes^b, 4 paribus legharneis, 4 koverynges leder pro salettes. Precii.....£38
^{a-a} Omitted L2. ^b naro splentes L2.

[130] De navi Johannis Spryng^a ^bvocata Kateryn de London^b
eodem die [21 May 1481]

De Lodowico Fondemars^c, alienigena, pro 1 pipa cum tasilles^d. Precii.....23s 4d
De Gabriele Furnare, alienigena, pro 1 pipa grani Hispanie ponderante 75^e [lb.].
Precii.....£4 5s
De Johanne Welbek, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 1 vetere pari brigandyns, 1 pari ^fmanicarum mayle^f, 5½ dossenis ledder^g diversorum colorum, 4 pannis depictis et 3 dossenis brusshis. Precii20s
^a Springham L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c Fondermas L2. ^d taselles L2. ^e 3 quarteriis L1, L2. ^{f-f} slevys de maiele L2. ^g corii L2.

[131] De navi Willelmi Philpot ^avocata Clement de London^a 23^o
die Maii [23 May 1481]

De Johanne Elyot, alienigena, pro 8 milstones, 12 paners vitri, 2 monys plaister^b, 1 ponchon vyne graffes et ^c3 crosses tynne^c. ^aPrecii^a£18 16s 8d
^{a-a} Omitted L2. ^b plaistre L2. ^{c-c} Interlined L2.

[132] De navi Cornelii Jacobisson^a ^bvocata Mary de Feveres-
sham^b eodem die [23 May 1481]

De Marcello Maurys^c, alienigena, pro 1000 piscibus salcis. Precii£10
^a Jacobson L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c Mawrys L2.

[133] De navi Rogeri Higges ^avocata Mary Elwyn de Plymmoth^a
24^{to} die Maii [24 May 1481]

De Janynet Gascoigne, alienigena, pro 4 pipis gualde Tollowis. Precii £20
De Jordano Putz^b, alienigena, pro 32 pipis et 14 saccis^c continentibus 64 mesures
gualde Tollowis^d. Precii £180
^{a-a} Omitted L2. ^b Putes L2. ^c bagges L2. ^d Tolows L2.

[134] De navi Jacobi Rattesburgh^a ^bvocata Burnet de London^b
28^o die Maii³⁹ [28 May 1481]

De Johanne Kele, alienigena, pro 6 barellis clavorum et 1 drie fat cum 8 dossenibus
^barchers^b salettes, 5½ dossenibus stele bonettes, 4 stele bonettes et 38 lb. lini. Precii
.....£21 15s
De Petro Segir^c, alienigena, pro 1 basketto cum 60 dossenibus strawe hattes, 8 dos-
senibus et 6 Sent Omer hattes, 1 dossena gladiorum et 5^d gros sporys. Precii £10
De Jacobo Lode, alienigena, pro 3 barellis salmon et 1 barello piscium salcorum.
Precii46s 8d
De Tyse Selly^e, alienigena, pro 1 pipa cum 3 panes shankes, 300 pellibus bogy, 3
tymbre mynkes ^bcors^b, 300 shankes [et] 5 tymbre letewis^f, 4 remnautes ^btele
lini^b Brabane^g continentibus 110 ulnas, 3 dossenibus [et] 2 papers fili blodii, 1 pecia
bocarsyn, 16 peciis bukram^h, 1 vetere fedirbed, 2 paribus lynthiaminum. Precii
..... £18
De Matheo Hynkelmanⁱ, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 10^j quintallos
De Frank^k Savage, Hans, pro 2 fraylles battry. Precii £20
De Matheo Blitterswyk, Hans, pro 1 fardello cum 3 balis fustyan. Precii..... £40
De Johanne van Strawlyn^l, Hans, pro 1 parvo fardello cum 9 cloutes serici^m Colo-
nie. Precii £30
De Johanne Salmer, Hans, pro 1 basket et 1 bascheronⁿ battry. Precii..... £20
De Gerardo van Grove, Hans, pro 2 balis madir. Precii £4
^a Rattsburgh L2. v[ocata] follows, struck through. ^{b-b} Omitted L2. ^c Syger L2. ^d 1
L2. ^e Selle L2. ^f letewes L2. ^g Brabande L2. ^h bokrame L2. ⁱ Hynkelman L2.
^j Corrected in L2 from 11. ^k Franco L2. ^l Stralen L2. ^m cerici L2. ⁿ bassheron L2.

[135] De navi Roberti Johanson ^avocata Johan de Yermoth^a
penultimo die Maii [30 May 1481]

De Olivero Bonewik^b, alienigena, pro 2 barellis heryng^c sayme, 1 sacco canabis, 12
candelabris, 1 fulle ketylle^d, 1 copbord cum 6 remnautes ^atele lini^a Flandrie
continentibus 30 ulnas, 1 dossena quosshyn^e clothis et 2 dossenibus cultellorum.
Precii£4 6s 8d
^{a-a} Omitted L2. ^b Bonnywik L2. ^c allecis L2. ^d ketelle L2. ^e quishshen L2.

³⁹ Order of merchants in this ship L2: Mathew Hynkelman, Franco Savage, Mathew Blitterswyke, John van Stralen, John Kele, John Salmer, Gerard van Grove, Peter Syger, Jacob Lode, Tyse Selle.

[136] De navi Willelmi Surdyvale^a ^bvocata Christofer de London^b primo die Junii [1 June 1481]

De Johanne Carbrowe^c, alienigena, pro 1 last piche et tarre, 18 speris, 6 mallys, 5 stavis. Precii43s 4d
^a Surdevale L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c Carborowe L2.

[137] De navi Cornelii Moche ^avocata Barbara de London^a 2^o die Junii [2 June 1481]

De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 12 lastis cinerum, 6 saccis hoppes, 12 pipis olei. Precii £69
 De Collard Carlys^b, alienigena, pro 1 pipa cum tasilles et 10 pouchis. Precii33s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^b Carles L2.

[138] De navi Cornelii Johanson ^avocata Christofer de Barowe^a eodem die⁴⁰ [2 June 1481]

De Jacobo Brokare, alienigena, pro uno sacco lini, uno sacco canabis, una pipa cum 5000 pilis. Precii.....£5 10s
 De Johanne Giles, alienigena, pro uno ^aparvo^a fardello cum 10^b peciis Buske large^c, 13 peciis Buske stricte continentibus 898 ulnas. [Precii]£12 13s 4d
 De Petro Wolf, alienigena, pro 2 saccis canabis, 1 corfe et 1 hoggeshede cum 1 dossena pellium rubearum, 1600 pilis. Precii..... £5
 De Cornelio Selander, alienigena, pro 1 sacco lini et 1 bagge lini continentibus 100 lb., 1500 crusis, 2000 pavyngtyle et 3 barellis terre^d. Precii£5 16s 8d
 De Gerardo Lesbern^e, Hans, pro 2 balis madir^f et 2 saccis hoppes. Precii..... £7
 De Arnoldo van Stalle, Hans, pro ½ last cork et 1 basket cum 1 rolla ^atele lini^a Herefordes. Precii..... £14
 De Johanne Sewyk, Hans, pro 13 barellis tarre^g. Precii.....23s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^b 2 L2. ^c late L2. ^d tarre L2. ^e Lesborn L2. ^f mader L2. precii follows, struck through. ^g terre L2.

[139] De navi Roberti Bigge ^avocata Valentyn de London^a eodem die⁴¹ [2 June 1481]

De Johanne Bungowe, alienigena, pro 1 pipa, 2 hoggeshedes et 1 sacco cum 6 complet harneys, 18 paribus leg harneis, 10 paribus vambres, ½ dossena salettes, 3 foldes maile, 1 pari^b gauntlettes, 8 paribus brigandyns, 1 baver^c, 7 dossenis par-

⁴⁰ Order of merchants in this ship L2: Gerard Lesborn, Jacob Brokar, Arnold van Stalle, John Gyles, Peter Wolf, Cornelius Selander, John Sewyk.

⁴¹ Order of merchants in this ship L2: Stephan Branche, Arnold van Stale, Tylman van Howelle, Mathew Hynkelman, John Bungowe, Anthony Odyndale, Peter Wolf, Anthony Kele, Mathew Blitterswik, John Russynthrop, John Kele, Edward Johnson, John van Stralen, Franco Savage, Laurence Tyman, Peter Syger, John Cobbare, Lodowic Anfan, Peter Auctoris, John van Andwarp, Peter Capper, Peter Mathewson, George Loys.

ibus ^d et 4 peciis flancardes, 5 dossenis fold maylle, 10 dossenis et 7 gorgettes maile, ½ dossena manicarum ^e mayle, 6 dossenis ^f strawe hattes ^f , 2 barellis wyne lyes, ½ dossena gladiatorum ^g , 2 candelabris, 7 chafyng ^h disshes et 1 staf. ^a Precii ^a	£41 15s
De Petro Wolf, alienigena, pro 1 barello cum 19 dossenis [et] 3 paribus cultellorum, 19 dossenis parvorum bagges, 6 dossenis pellium rubearum, 1 gros spectacles, 6 dossenis sporis, 1000 alleblades. Precii	45s
De Anthonio Kele, alienigena, pro 4 saccis canabis. Precii	£6
De Johanne Kele, alienigena, pro 5 saccis hoppes. Precii	£7 10s
<i>m 6d</i>	
De Edwardo Johanson, alienigena, pro 1 cista et ⁱ 1 basket cum 3 dossenis armicudiorum, 300 haftes, 8 dossenis compassez, 100 pipes pro candels ⁱ , 6 dossenis parvorum pouches, 6 dossenis candel snoffers, 3 dossenis speculorum, 7 gros belles, 200 crosses, 10 dossenis laton signettes, 3 gros treene bedes, 3000 parvis bedes, 3 gros lokkes, 2 gros rasours ^k , 15 dossenis rubeorum lois ^l , 2 gros ^m ⁿ flex brusshis ⁿ , 1200 pellibus ovium alborum, 2 dossenis lb. fili et 8 barellis wyne lyes. Precii	£10 10s
De Laurencio Tyman, alienigena, pro uno sacco canabis, 1 basket et 1 hoggeshede cum 28 dossenis cadas webbes, 1 gros worsted laces, 4 dossenis nedles ^o , 2 gros grates, 4½ dossenis armicudiorum, 5 dossenis cultellorum, 9 dossenis pouches, 20 mark sheris, 24 dossenis pynnes, 5½ dossenis rynges nigrorum, 1 dossena ledder ^p negri, 1½ gros compassez, 1 dossena rubeorum hides, 14 dossenis ledder ^p nigri et ^a rubei ^a . ^a Precii ^q	£9 16s 8d
De Petro Segir ^r , alienigena, pro 1 basket cum 80 dossenis strawe hattes et 2 dossenibus gladiatorum. Precii	£5
De Johanne Cabare ^s , alienigena, pro 1 hoggeshede cum 2 complet harneis, ^a 5 paribus legharneis ^a , 5 paribus brigandyns, 6 salettes, 4 vambres, 4 flancardes, 2 falles ^t , 18 paribus stioppes, uno sculle stele, 1 gorget et 15 gladiis. Precii	£10 16s 8d
De Lodowico Anfan, alienigena, pro 1 barello cum 17 speculis, 4 lb. fili, 6 parvis libris, 2000 bedes bone, 1 parvo box, 1 vetere fedirbed ^u , 2 ymages, 12 lb. pyneaple carnels ^v . Precii	33s 4d
De Petro Actoris ^w , alienigena, pro 1 cista cum 40 voluminibus diversarum historiarum. Precii	£7 10s
De Johanne van Andwarp, alienigena, pro 1 cista cum 2 veteribus fedirbeddes, 13 quysshon ^x clothis et 4 bankers. Precii	40s
De Petro Capper, alienigena, pro 1 barello cum 7 gros Flaundes laces, 2 coverletes tapstre ^a work ^a , 1 remnaunt Holande continente 12 ulnas, 2 remnauntes Brabane ^y continentibus 30 ulnas, 4 pilowes, 500 lb. iron. Precii	£5 16s 8d
De Petro Mathewson, alienigena, pro 2 saccis canabis. Precii	£3
De Georgio Loys, alienigena, pro 1 barello cum 400 pellibus bogy, 400 shankes, 12 fures wilde cattes, 200 gote pellibus, 1 pecia tele lini Brabane ^y continente 24 ulnas, 2 quysshyns ^z . Precii	£8
De Stephano Bramsche ^{aa} , Hans, pro 2 rollis Herfordes et 2 boltes Osyngruges continentibus 63 ulnas. Precii	£24 10s

De Arnoldo van Stalle, Hans, pro 3 rollis tele lini Herefordes continentibus 4 rollas. Precii	£48
De Tylman van ^{ab} Howelle ^{ab} , Hans, pro uno strawe cere ponderante 10 quintallos	
De Matheo Hynkelman, Hans, pro 1 barello cum 76 tymbre cours grey. Precii ..	£19
Et pro uno strawe cere ponderante 6 quintallos	
De Anthonio Odyndale, Hans, pro 1 barello cum 24 bundellis ^{ac} calle serici ^{ad} et uno bundello Colonie serici ^{ad} . Precii.....	£116 13s 4d
De Matheo Blitterswik ^{ae} , Hans, pro 3 balis fustyan. Precii	£40
De Johanne Russynthorp ^{af} , Hans, pro 14 barellis plate albe et nigre, 1 barello latone plate. ^q Precii ^q	£16
De Johanne van Strawlyn ^{ag} , Hans, pro 1 barello cum 21 cloutes Coleyn silk ^{ad} . Precii	£70
De Frank ^{ah} Savage, Hans, pro 1 fraylle battry. Precii.....	£10
^{a-a} Omitted L2. ^b par L1, L2, in error. ^c bave L2. 2 follows, struck through. ^d par L1, in error. ^e slevis de L2. ^{f-f} hattes straminis L2. ^g gladiis L1, L2, in error. ^h Corrected in L2 from schaffing. ⁱ cum L2, in error. ^j candelabris L2. ^k rasers L2. ^l lasshe L2. ^m fil[i] follows, struck through L2. ⁿ⁻ⁿ brusshes pro lini [sic] L2. ^o neldes L2. ^p corei L2. ^{q-q} Omitted L1. ^r Syger L2. ^s Cobbare L2. ^t failles L2. ^u cum follows L2, apparently in error. ^v cornelles L2. ^w Auctoris L2. ^x quysshyn L2. ^y Brabande L2. ^z cosshins L2. ^{aa} Branche L2. ^{ab-ab} Interlined above Barkes, struck through L2. ^{ac} budellis L2. ^{ad} cirici L2. ^{ae} Bliterwik L1. ^{af} Russynthorp L2. ^{ag} Stralen L2. ^{ah} Franco L2.	

[140] De navi Cornelii van Stonebarowe ^avocata Valantyne Barowe^a eodem die⁴² [2 June 1481]

De Johanne Bargeman, alienigena, pro 73 skyve tasilles ^b . Precii.....	36s 8d
De Jacobo Brokare, alienigena, pro 1 sacco lini et 1 sacco canabis. Precii.....	£3
De Andrea Petirson, alienigena, pro 2000 crusis et 1 pipa cum 3000 pilis. Precii	£5 5s
De Johanne Giles, alienigena, pro 2 saccis et 2 pokes hoppes. Precii.....	£5
De Johanne Harrys ^c , alienigena, pro 2 baskettis cum 460 dossenis ^d strawe hattes ^d . Precii	£11 10s
De Johanne Malyns, alienigena, pro 1 parva cista et 1 barello cum 9 gros tuckyng hokes, 30 gros fili laces, 3½ gros zonarum hokes, 4½ gros hokes, 9 ^a dossenis ^a here laces, 2 dossenis key bandes, ½ dossena parvorum pouches, 25 gros fili poyntes, 18 penners, 40 dossenis sheris, 6½ gros zonarum weire ^e , 4 lb. fili blodii, 16 dossenis cultellorum. Precii	£3 16s 8d
De Jacobo Falk, alienigena, pro 2 cases pectinum. Precii	40s
De Arnoldo van Stalle, Hans, pro ½ last cork et 1 basket cum ^a 1 ^a rolla Herefordes ^f . Precii	£14
De Gerardo Lesbern ^g , Hans, pro 2 balis mader ^a et 2 saccis hoppes ^a . Precii	£7

⁴² Order of merchants in this ship L2: Arnold van Stalle, Gerard Lesborn, John Bargeman, Jacob Brokar, Andrew Petirson, John Gyles, John Harryes, John Malyne, John Sewyk, Jacob Falk.

De Johanne Sewik, Hans, pro 13 barellis terre^h. Precii ⁱ21s 8dⁱ
^{a-a} Omitted L2. ^b taselles L2. ^c Harryes L2. ^{d-d} hattes straminis L2. ^e wyer L2.
^f Hennewores L2. ^g Lesborn L2. ^h tarre L2. ⁱ⁻ⁱ 20s 20d L2.

[141] De navi Johannis Brasse ^avocata George de Barowe^a
 eodem die [2 June 1481]

De Arnolde van Stale, Hans, pro 1 rolla tele lini Osynbriges. Precii £12
 De Stephano Bramsche^b, Hans, pro 1 basket cum 19 peciis Holande continentibus
 472 ulnas. Precii.....^c£12^c
 De Matheo Bliterswyke, Hans, pro 2 balis madir. Precii £4
 De Dorothea Selyk, alienigena, pro uno bage cum 2 peciis fustian, 2 peciis bukram,
 4 peciis bord alizandre^d, 4 pilowes^e. Precii.....33s 4d
 De Johanne Claysson^f, alienigena, pro 11 cradils^g vitri et 2 saccis canabis. Precii
 £14
 De Andrea Petirson, alienigena, pro 1000 crusis. Precii30s
 De Paulo Housman, alienigena, pro uno dre^h fatte cum 1 fedirbed, 6 quesshonsⁱ, 2
 paribus linthiaminum et uno couche bede. Precii.....20s
 De Petro Capper, alienigena, pro 3 barellis cork. Precii.....20s
 De Johanne Verbrake, alienigena, pro 11 lastis cinerum. Precii.....£11
^{a-a} Omitted L2. ^b Bramche L2. ^{c-c} £11 13s 4d L2. ^d alisandre L2. ^e pelos L2.
^f Classon L2. ^g cradles L2. ^h drye L2. ⁱ quysshons L2.

[142] De navi Henrici Wilburchen ^avocata Mary de Flusshyng^a
 eodem die [2 June 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 3 lastis allecis et 400 piscibus salcis. Precii..£8
^{a-a} Omitted L2.

[143] De navi Georgii Brasse ^avocata Bere de Barowe^a eodem
 die [2 June 1481]

De Gerardo Lesbern^b, Hans, pro 2 saccis hoppes. Precii..... £3
 De Jacobo Brokare, alienigena, pro 1 basket^c cum 22 dossenibus strawe hattes et 1
 barello parvo zinziberis viridis^d ponderante 60 lb. et 1 sacco lini. Precii...£3 3s 4d
 De Johanne Cobare, alienigena, pro 2 saccis hoppes. Precii £3
 De Andrea Petirson, alienigena, pro 2 basketis cum 180 dossenibus ^estrawe hattes^e.
 Precii£4 16s 8d
 De Johanne Harrys^f, alienigena, pro 2 basketis cum 460 dossenibus ^estrawe hattes^e.
 Precii£11 10s
 De Jacobo Falk, alienigena, pro 1 basket cum 4000 pilis. Precii.....40s
 De Johanne Verbrake, alienigena, pro 4 barellis cinerum et 1 maunde cum 26
 frying pannes. [Precii].....16s 8d
^{a-a} Omitted L2. ^b Lesborn L2. ^c alienigena follows L2, in error. ^d veridis L2.
^{e-e} hattes straminis L2. ^f Harryes L2.

[144] De navi Nicholai Jacobisson ^avocata Mary Knyght de Myddelburgh^a eodem die [2 June 1481]

De Johanne Bungowe, alienigena, pro 35 barellis wyne lyes. Precii.....£5 3s 4d
 De Frank^b Justynyan et Augustino Justynyan, alienigenis, pro 18 balis gualde. Precii £12
 De eodem magistro, alienigena, pro 2 saccis hoppes et 2000 pavyngtyle. Precii£4 6s 8d
 De Johanne Kele, alienigena, pro 2 saccis canabis. Precii..... £3
 De Petro Segir^c, alienigena, pro dimidio pak brussis et 1 corf cum 30 dossenis copyn hattes. Precii40s
 De Petro Walkyn, alienigena, pro 1 hoggeshede et 1 fardello^d cum 6 peciis et remnautes ^atele lini^a Brabane^e continentibus 140 ulnas, 5 ^fpretyd bokes^f, 23 ^gquaires prented papers^g, 9 pannis depictis. Precii£6 6s 8d
^{a-a} Omitted L2. ^b Franco L2. ^c Syger L2. ^d barello L2. ^e Brabande L2. ^{f-f} prynted libris L2. ^{g-g} queyers paper depicti L2.

[145] De navi Masse Storey ^avocata Blak Bark de Ostende^a 8^o die Junii [8 June 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 2400 allecibus albis. Precii20s
^{a-a} Omitted L2.

[146] De navi Rogeri Bernard^a ^bvocata Mary de London^b 14^o die Junii [14 June 1481]

De Lodowico van de Mers^c, alienigena, pro 51 skyve tasilles^d et 1 pipa cum tasilles^d. Precii56s 8d
 De Bonyfas Sambre, ^balienigena^b, pro 1 fardello cum 3 fures grey, 3 fures menyver, 100^e pellibus lambe, 150 bogy shankes, 40 hare pellibus et 2 ^bveteribus^b fures lambe^f. Precii£5 6s 8d
^a Barnard L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c van der Mers L2. ^d taselles L2. ^e Corrected in L2 from 150. ^f agnorum L2.

[147] De navi Petri Jacobson ^avocata Trego de Armewthe^a eodem die⁴³ [14 June 1481]

De Anthonio Odindale, Hans, pro 1½ pakes fili Colonie. Precii..... £20
 De Willelmo Grenewolt^b, Hans, pro 1850 piscibus salcis staple, 8 barellis piscium salcorum. Precii.....£21 3s 4d
 De Stephano Bramshe^c, Hans, pro 1 rolla tele lini Herefordes. Precii..... £12

⁴³ Order of merchants in this ship L2: Anthony Odyndale, William Grenewolt, Stephan Branche, Lambert Rotard, Henry Bever, Mathew Hynkelman, Arnold Johnson, William Danyelle, Leonard Sowlyne, Jacob Falk, William Codde, William Scapheuson, Tylman van Hovelle, John Questynburgh, Edward Johnson, John Salmer, Gerard Lesborn, Mathew Blitterswyk, Roger van Feld, Peter Syger, Lodowic Vandemers, John van Armisbery, John Kele, Peter Syber, Ingilbright Sevenek, Gerard Hogwolt.

De Lamberto Rotard, Hans, pro 4 barellis calibis. Precii	£24
De Henrico Bevir ^d , Hans, pro 2½ rollis Herefordes et ½ rolla Osynbruges. Precii	£36
De Matheo Hynkylman ^e , Hans, pro 1 maunde cum 1 rolla tele lini Herefordes. Precii	£12
De Willelmo Scapehuson ^f , Hans, pro 1 strawe cere ponderante 12 quintallos	
De Tylman van Howelle ^g , Hans, pro 2 strawes cere ponderantibus 24 quintallos	
De Johanne Questynburgh, Hans, pro 8 balis madir. Precii	£16
De Johanne Salmer, Hans, pro 1 fraylle, 1 bassheron, 3 baskettis battry et 1 parvo barello coper ponderante 440 lb. Precii.....	£54 6s 8d
De Gerardo Lesbern ^h , Hans, pro 2 fattes gualde. Precii	£13 6s 8d
De Matheo Bliterswyk, Hans, pro 5 balis madir et 4 saccis canabis ⁱ . Precii.....	£16
De Rogero van Feld, Hans, pro 1 pak ^j cum 3 rollis [et] 80 ulnis Herefordes ^j , 400 ulnis Osinbruges et 200 ulnis Soltwich ^k . Precii.....	£47 16s 8d
De Johanne van Armsybery, Hans, pro 1 fardello cum 2 balis fustyan. Precii	£26 13s 4d
De Petro ^l Syber, Hans ^l , pro 2 fardellis cum 5 balis fustyan. Precii.....	£66 13s 4d
De Ingilbright Sevenek, Hans, pro 1 pak fili Colonie. Precii	£13 6s 8d
De Arnoldo Johanson, ^m alienigena ^m , pro 24 dogstonys. Precii.....	£6
De Willelmo Danyelle, alienigena, pro 2 copbordes. Precii.....	6s 8d
De Leonardo Sowlyn, alienigena, pro 5 barellis slippe. Precii.....	16s 8d
De Jacobo Falk, alienigena, pro 1 hoggeshede et 1 barello cum 12 gros mistelle, 4 gros counterfet mystelle, 4 somme carde naylle, 1½ gros parvorum pouches, 5 gros bursarum, 5 somme lathe naille, 1 somme rede ⁿ naile, 8 cloutes ablades, 6 cloutes pak nedels ^o , 1½ gros lockes, 10 dossenys mistelle. ^a Precii ^a	£5 6s 8d
De Willelmo Codde, alienigena, pro 1 hoggeshede et 1 baskett cum 1 dossena crosses coper, 8 dossenys parvorum tynne botelles, 6 gros zonarum ledder, 4 gros [et] 3½ dossenys pouches, 5 dossenys ^p rubeorum pellium ^p , 4 gros [et] 1 dossena cultellorum, 3 dossenys ^a laton rynges ^a , 6 dossenys yron rynges, 7 dossenys wrytyng tables, 5½ gros zonarum latone, 4 gros jue harpes, 2 dossenys squyrtes, 12 lb. crasshe brusshes, 2½ gros bedestones, 4000 glas bedes. Precii	£13 13s 4d
De Edwardo Johanson, alienigena, pro dimidio barello fylyng, 14 parvis dogstonys, 2½ lastis mustarde quernes, 1 hoggeshede cum 22 potte cultellorum, 3 dossenys cofers, 6½ gros et 2 dossenys cultellorum, 4 dossenys pellium ovium, 9 dossenys sporis, 6000 latone naile, 1 gros parvorum pouches, 1 gros cirotecarum, 3½ gros pouches et 5 ^q dossenys rynges. Precii	£13 16s 8d
De Petro Segir ^r , alienigena, pro 1 barello fylyng, 1 cista cum 4 dossenys [et] 8 caskettes, 15 dossenys ^s basen pellium ^s et 3 dossenys hatter cardes. Precii.....	£6
De Lodowico van de Mers, alienigena, pro 1 pipa cum tasilles ^t . Precii	23s 4d
De Johanne Kele, alienigena, pro 3 pipis cum 12,000 pilis, 2 saccis lini, 5 saccis hoppes et 6 barellis clavorum. Precii	£28 10s
De Gerardo Hegwold ^u , alienigena, pro 1 ^v cista ^v cum 1 dossena pellium rubearum, 5 tymbre letewis ^w , 1 panno depicto, 23 tymbre gray ^x , 1 bundello laces fili et 1 lb. gynger ^y . Precii.....	£8 15s

^{a-a} Omitted L2. ^b Grewolt L1. ^c Branche L2. ^d Bever L2. ^e Hynkelman L2.

^f Scopehuson L2. ^g Hovelle L2. ^h Lesborn L2. ⁱ 4 balis mader, 4 saccis canabis, 1 bala mader L2. ^{j-j} tele lini Herfordes continente 3 rollas, 80 ulnas L2. ^k Sultwich L2. ^{l-l} *Written over* Segir, alienigena, *expunged* L1. ^{m-m} *Interlined above* Hans, *struck through* L2. ⁿ rubeorum L2. ^o neldes L2. ^{p-p} rubei lether L2. ^q 6 L2. ^r Syger L2. ^{s-s} besen leder L2. ^t taselles L2. ^u Hogwolt L2. ^{v-v} *Omitted* L1. ^w letewes L2. ^x grey L2. ^y zinziberis L2.

m 7

[148] De navi Egidii van Gent ^avocata Jamys de Romerswale^a
^beodem die^b [14 June 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 3000 breke^c et 50 [lb.] salis albi. Precii.....£3^d
^{a-a} *Omitted* L2. ^{b-b} 14 die Junii L2. ^c brike L2. ^d £4 L2.

[149] De navi Henrici Brete ^avocata Clement de Ostende eodem
die [14 June 1481]

De Baltasar Edgare^b, alienigena, pro 2200 piscibus salcis staple, 2000 allecibus, 10
piscibus ^csalcis^c lynges. Precii.....£22 13s 4d
^{a-a} *Omitted* L2. ^b Odgar L2. ^{c-c} *Omitted* L1.

[150] De navi Lubert van Boke ^avocata Mary de Styleyerd^a
eodem die⁴⁴ [14 June 1481]

De Stephano Bramsche^b, Hans, pro 1 rolla tele lini Herefordes. Precii..... £12
De Lamberto Rotard, Hans, pro 8½ barellis calibis. Precii £51
De Hans Stut, Hans, pro uno strawe cere ponderante 8 quintallos
De Matheo Hynkylman^c, Hans, pro uno strawe cere ponderante 8 quintallos
De Willelmo Scopehuson^d, Hans, pro 2 gonnys. Precii..... £4
Et pro uno strawe cere ponderante 11 quintallos
De Albright Falland, Hans, pro uno strawe cere ponderante 10 quintallos
De Tylman van Howelle^e, Hans, pro uno strawe cere ponderante 11 quintallos
De Tylman Barkes, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 11 quintallos
De Johanne Salmer, Hans, pro 1 bascheron et ^f1^f basketto battry. Precii £20
De Rogero van Feld, Hans, pro 1 pak tele lini Herefordes continente 3 rollas, 11
peciis Sultwich^g continentibus 300 ulnas. Precii£40 10s
De Johanne Russynghorp^h, Hans, pro 1 dolio olei. Precii £4
De Henrico Lathusonⁱ, Hans, pro 1 magno barello osmond. Precii.....10s
De Frank^j Savage, Hans, pro 1 fraylle battry. Precii..... £10
De Edwardo^k Johanson, alienigena, pro 14 dogstonys. Precii£3 10s
De Arnoldo Johanson, alienigena, pro 24 dogstonys. Precii £6

⁴⁴ *Order of merchants in this ship* L2: *Stephan Branche, Lambert Rotard, Hans Stut, Mathew Hynkelman, William Scapohuson, Tylman van Hovelle, Albright Falland, Tylman Barke, Edward Johnson, John Salmer, Roger van Feld, John Russynthrop, Henry Lothuson, Franco Savage, Arnold Johnson.*

^{a-a} *Omitted L2.* ^b *Bramche L2.* ^c *Hynkelman L2.* ^d *Scapehuson L2.* ^e *Hovelle L2.*
^{f-f} *Omitted L1.* ^g *Sulter L2.* ^h *Russynthrop L2.* ⁱ *Lothuson L2.* ^j *Franco L2.*
^k *Ewardo L1, in error.*

[151] De navi Willelmi Petyte ^avocata Christofer de Weymothe^a
eodem die [14 June 1481]

De Gerardo van Grove, Hans, pro 4 balis fustian et 1 pak fili Colonie. Precii
.....£66 13s 4d
De Johanne Stakylhuson^b, Hans, pro 1 drie fat cum 22 cloutes Colonie serici^c, 67
bundellis^d calle serici^d. Precii£296 13s 4d
De Anthonio Odyndale, Hans, pro 1 pak fili Colonie et 1 barello cum 27 cloutes
serici^c Colonie, 44 bondellis^e calle serici^f. Precii..... £250
De Johanne Questynburgh, Hans, pro 1 pak fili Colonie. Precii£13 6s 8d
De Johanne van Armsybery, Hans, pro 4 fardellis cum 6 balis fustian et 2 packes
fili Colonie. Precii£106 13s 4d
De Johanne Salmer, Hans, pro 1 bascheron et 4 baskettis battry. Precii £50
De Matheo Bliterswyk, Hans, pro 2 balis fustyan et 1 sacco canabis. Precii
.....£28 3s 4d
De Petro Syber, Hans, pro 4 fardellis cum 8 balis fustyan et 1 pack fili Colonie.
Precii £120
De Ingelbright Sevenyk^g, Hans, pro 2 packes fili Colonie. Precii£26 13s 4d
De Lamberto Rotard, Hans, pro 6½ barellis calibis. Precii £39
De Johanne van Strawlyn^h, Hans, pro 1 pak fili Colonie. Precii£13 6s 8d
^{a-a} *Omitted L2.* ^b *Stakelhuson L2.* ^c *cerici L2.* ^{d-d} *cerici pro calle L2.* ^e *bundellis
L2.* ^f *silk L2.* ^g *Sevenek L2.* ^h *Strawlen L2.*

[152] De navi Johannis Goldesburgh^a ^bvocata Johan de London^b
eodem die [14 June 1481]

De Deryk Heere^c, alienigena, pro 2 fattes cum 7000 tasilles^d, 3 dossenis caskettes,
3 peiiis ^etele lini^e Holande continentibus 46^f ulnas, 1½ dossenis camisiarum, 13
dossenis cultellorum, 1 dossena armicudiorum, 18 pouches, 2 ^gtable clothis^g, 2
paribus^h capper sheris, 3ⁱ dossenis dressyng pynnes, 2 forcers, 3 dossenis bedes,
1½ dossenis speculorum, ½ dossena parvorum cofers, 18 dossenis poyntes. Pre-
cii£5 3s 4d
De Frank^j Justynyan, alienigena, pro 1 barello grani Hispanie ponderante 33 lb.
Precii33s 4d
^a *Goldisborgh L2.* ^{b-b} *Omitted L2.* ^c *de Heyre L2.* ^d *taselles L2.* ^{e-e} *Omitted L1.*
^f *66 L2.* ^{g-g} *mappes L2.* ^h *par L1, in error.* ⁱ *4 L2.* ^j *Franco L2.*

[153] De navi Roberti Alcock ^avocata Leonard de London^a eodem
die [14 June 1481]

De Jacobo Bolle^b, alienigena, pro 1 hoggeshede et 1 barello cum 12 dossenis
bruschis^c, 6000 glas bedes, 4 dossenis counterfet mystelle, 1½ gros rasers, 1 bag^d
belles, 2 dossenis nedels^e, 1 gros lockes, 4 gros spectacles, 3 dossenis ^ftreen
bedes^f et 44 dossenis ^gglas bedes^g. ^aPrecii^a£3 13s 4d

^{a-a} Omitted L2. ^b Falk L2. ^c brusshes L2. ^d cum follows L2. ^e neldes L2. ^{f-f} bedes tre L2. ^{g-g} Interlined L2.

[154] De navi Johannis Wodeles ^avocata Thomas Basset de London^a eodem die⁴⁵ [14 June 1481]

De Johanne Questynburgh, Hans, pro 1 fardello cum 2 packes fili Colonie. Precii £26 13s ^b4d^b
 De Gerardo van Grove, Hans, pro 1 pak fili Colonie. Precii£13 6s 8d
 De Johanne van Armsybery, Hans, pro 4 fardellis cum 6 balis fustyan, 2 pakes fili Colonie. Precii.....£106 13s 4d
 De Johanne Salmer, Hans, pro 1 bascheron, 1 fraylle, 1 pipa et 2 baskettis battry. Precii £50
 De Gerardo Lesbern, Hans, pro 1 strawe cere ponderante 11 quintallos
 De Petro Syber, Hans, pro 4 fardellis cum 8 balis fustyan. Precii£106 13s 4d
 De Ingelbright Sevenek, Hans, pro 2 packes fili Colonie. Precii.....£26 13s 4d
 De Lamberto Rotard, Hans, pro 5 barellis et 6 dimidiis barellis calibis. Precii.... £48
 De Johanne van Strawlyn^c, Hans, pro 1 pak fili Colonie. Precii.....£13 6s 8d
 De Johanne Kele pro 5 barellis clavorum. Precii..... £10
^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} Omitted L1. ^c Strawlen L2.

[155] De navi Roberti Johanson ^avocata Martyn de Middelburgh^a eodem die [14 June 1481]

De Johanne Semoye^b, alienigena, pro uno drie fatt cum 12 paribus linthiaminum veterum, 100 lb. lini, 7 ^ctable clothis^c et towels, 1 quylte, 2 pilowes^d, 1 fedirbed et 2 corteyns^e. Precii.....43s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^b Symoye L2. ^{c-c} mappes diaper L2. ^d pelowes L2. ^e cortens L2.

[156] De galea Bernardi Bondymer ^aeodem die^a [14 June 1481]

De Andrea Caruse quondam Jane, ^balienigena^b, pro 1 bag cum 1 busshelle sponges. Precii6s 8d
 De Alesio^c Summa quondam George, ^balienigena^b, pro 1 barello saponis. Precii13s 4d
 De Alesio de^d ^cCatero quondam Damyan, alienigena^c, pro 1 bag piperis^f ponderante 100 lb. Precii £4
 De Allegreto de Catero, balastrerio, alienigena, pro 1 cista saponis ponderante 400^e lb., 1 parva cista saponis ponderante 100 lb. et 1 carpet. Precii53s 4d
 De Andrea George Peron, ^hjuratte^h, alienigena, pro 200 trumpe glassez, 500 sponges. Precii£3 6s 8d

⁴⁵ Order of merchants in this ship L2: John Questynburgh, Gerard van Grove, John van Armsybery, John Salmer, Gerard Lesborn, John Kele, Peter Syber, Ingilbright Sevenek, Lambert Rotard, John van Strawlen.

De Beasio de Lago quondam Drago, alienigena, pro 2 carpettes, 1 barello olei, 3 peciis chamlet, 2 barellis succade ponderantibus 100 lb., ^h 150 trumpe glassez ^h , 2 cistis saponis ^h ponderantibus 1200 ^h lb. Precii	£15 15s
De Beasio Dulcinio ⁱ quondam Nicholao, alienigena, pro 1 cista saponis ponderante 350* lb. Precii	46s 8d
De comito ^j galee ^j , alienigena ^k , pro 1 cista cum 150* lb. stavisacre, 1 ^h parvo ^h bag coloquintica, 4 barellis succade ponderantibus 200 lb. Precii	£6
De Dominico de Bodna quondam Stephano, alienigena, pro 60 peciis saponis ponderantibus 100 lb., 1 barello saponis, 1 bag sedevalle ^l ponderante ^m 12 lb., 100 bocale ^m . Precii	40s
De Damyan ⁿ Pastrovichio quondam Luke ⁿ , alienigena, pro 1 barello saponis, 1 bag cum 50 peciis saponis, 2 carpettes. [Precii]	40s
De Damyan Pastrowichio quondam Rado, ^h balastrerio ^h , alienigena, pro 2 barellis olei, 12 carpettes. Precii	£9 6s 8d
De Dymytrio de Sancto George quondam Novello, alienigena, pro 1 cista saponis ponderante 500 lb., 1 barello triacle ponderante 50* lb., ^o 120 trumpe glassez ^o , 5 standisshis. Precii	£5
De Francisco de Catero, palomber, alienigena, pro 1 barello olei. Precii	13s 4d
De Francisco de Meseo ^p , gent ^l , alienigena, pro 4 peciis chamelottes ^q , 1 fardello seda ponderante 30 lb. et 7 carpettes. Precii	£18 13s 4d
De Georgio dAntyvery ^r quondam Nicholao, alienigena ^r , pro 1 barello orpyment ^r ponderante 200 lb. Precii	33s 4d
De Georgio de Sancta Maria quondam Rado, alienigena, pro 3 ^t carpettes, 3 parvis Cipres ^u corfers, 28 standisshes, 15 masers, ^v 135 bocale, 338 bocale ^v , 1 cista saponis ponderante ^w 600 lb., ^x 150 sponges ^x , 1 barello olei. Precii	£10
De Georgio de Canisa ^y quondam Furio, alienigena, pro 2 braunchis coralle cum 1 cocleari ^z argenti, 3 paribus bedes coralle ^h parvi ^h , 1 lb. latone themels, 1 magno sacco cum sponges, 1 barello olei, 5 carpettes, 1 barello succade ponderante 40 lb., 2 cistis piperis ^f ponderantibus 1000 lb., 1 cista piperis ^f ponderante 400 lb., 1 fardello seda ponderante ^{aa} 16 lb. ^h Precii ^h	£67
De Georgio Caruse, balestrerio, alienigena, pro 1 cista saponis ponderante 500 ^h lb. ^h , 1 cista piperis ^f ponderante 100 ^{ab} lb. Precii	£5 6s 8d
De Georgio de Sancto George quondam Nadale, alienigena, pro 2 peciis chamelottes ^q , 4 carpettes, ^{ac} 100 powder boxes ^{ac} , 1 bag piperis ^f ponderante 240 lb., 1 cista saponis ponderante 600 lb. Precii	£18
De Georgio de Scutery quondam Sancte, alienigena, pro 1 bag cum 100 sponges, 1 barello triacle ponderante 100 ^{ab} lb., 1 cista saponis ponderante 600 ^h lb. ^h Precii	£5 5s
De Georgio de Lago, purviour ^{ad} , alienigena, pro 1 barello olei, ^{ae} 170 bocale ^{ae} , ^{af} 1 cista et 1 barello magno saponis ponderantibus 1532 ^t lb. ^{af} , 1 barello raisons ^{ag} Corans, 1 cista ^{ah} cum vitris et 1 parva cista cum cultellis. Precii ^{ah}	£16
De Georgio de Catero quondam Dimitrio Penose, alienigena, pro 1 cista saponis ponderante 300 lb., 2 bagges frank ensence ^{ai} ponderantibus 100 lb., 3 peciis ^{aj} longe et 2 peciis chamelottes ^{aj} . Precii	£10

De Georgio de Jara ^{ak} , balastrerio, alienigena, pro 1 cista saponis ponderante 600 ^h lb. ^h , 2 bagges saponis ponderantibus 200 ^h lb. ^h , 1 barello succade ponderante 100 ^h lb. ^h Precii.....	£7
De Johanne de Bodna quondam Rado, alienigena, pro 2 cuniis ^{al} . Precii.....	40s
De Johanne de Antivery ^{am} quondam Pero, alienigena, pro 1 barello olei. Precii	13s 4d
De Johanne de Ludoryn quondam Dimitrio, alienigena, pro 1 barello triacle ponderante 50 ^{am*} lb. Precii	18s 4d
De Johanne Canisa ^y , sotto, alienigena, pro 2 balis dactules, 1 ^h magna ^h sista ^{ao} cum ^{ap} 400 lb. dactules, 350* ^h lb. ^h saponis, 1 bag seda ponderante 25 lb. Precii	£18 13s 4d
De Jeronimo de Poela quondam George, alienigena, pro 1 barello olei. Precii	13s 4d
De Johanne Sebenico, balastrerio, alienigena, pro ^{aq} 20 bocale ^{aq} , ^{ar} 200 boxes sitrenade ^{ar} , 1 sacco cum ^{aa} 600 sponges, 1 barello triacle ^h ponderante 50* lb. Precii ^h	£3 16 ^{as} 8d
De Johanne de Asdryna quondam Stephano, alienigena, pro 1 parvo bag glasse bedes continente 500. Precii.....	10s
De Johanne Masarachio ^{at} quondam Nicholao pro 2 gallinis. Precii	13s 4d
De Johanne de Squetery ^{au} Rosso, balestrerio, alienigena, pro 1 cista saponis ponderante 500 lb., 1 bag piperis ^f ponderante 12 lb. Precii.....	£3 15s
De Johanne de Monte, famulo comiti ^{av} , alienigena, pro 2 parvis barellis triacle ponderantibus 40 lb. Precii.....	13s 4d
De Johanne de Bodna, bombardere ^{aw} , alienigena, pro 1 ^j magno ^j barello olei. Precii	13s 4d
De Johanne, bombardere ^{aw} , alienigena, pro 1 cista cum 11 peciis chamelottes ^q , 2 peciis sayes ^h fyne ^h , 10,000 nedeles, 1 pecia kateram ponderante 3 lb., 3 carpettes, ^{ax} 17 kippes gold pellium ^{ax} . Precii	£26 ^{ay} 13s 4d
De Luca de Bodna quondam Rado, alienigena, pro 1 barello olei, 1 cista saponis ponderante 500 lb. Precii	£4
De Luca de Catero quondam Rado, alienigena, pro ^{az} 3 cistis et 1 case saponis ponderantibus 1600 lb., 12 carpettes, 1 barello zinziberis viridis ponderante 25 lb., 5 peciis chamelottes, 1 barello succade ponderante 100 lb., 4 barellis reisons Corans, 1 barello olei, 180 bocale, 20 nestes Cipres cofers, 100 sponges, 100 trumpe glassz ^{az} . Precii	£34 10s
De Lazaro de Seta quondam Paulo, alienigena, pro 1 barello olei, 1 barello triacle ponderante 50* lb., 1 bag piperis ^f ponderante ^j 150* [lb.] ^j , ^{ba} 60 bocale ^{ba} , 1 carpet. Precii	£8 10s
De Luca de Squetery quondam Paulo, alienigena, pro 1 barello olei, 1 barello succade ponderante 25 lb., 1 fardello seda ^{bb} ponderante 12 lb. Precii.....	£5 <i>m 7d</i>
De Leonardo, purveour ^{bc} , alienigena, pro 1 virkyn ^{bd} racins Corans ^{bd} . Precii.....	10s
De Michaele de Sancta Maria quondam Jane, alienigena, pro 1 box cum 50 pomambres ^{be} , 31 ^{bf} carpettes, 2 barellis prunes, 1 ^h magno ^h sacco ^h cum ^h sponges, 1	

barello olei, 2 ⁱ parvis ⁱ barellis prunes ^{bg} ponderantibus ^{aa} 25 ^{bh} [lb.], 1 cista piperis ^f ponderante 500 ^h lb. ^{h,bi} , 10 sugour pannis ^{bj} ponderantibus 80 lb., 1 dossena notte, 60 standisches, 3 cofers, 30 peciis ^h et 2 barellis ^h saponis, ^{bk} 100 boxis citrenade ^{bk} , 1 cista saponis ponderante 500 lb. Precii	£45 7s 6d
De Michaele de Sancta Maria, palomber ^{bl} , alienigena, pro 1 barello triacle ponderante 100 lb., 1 barello olei, 1 ^h magno ^h barello saponis ^h ponderante ^{bm} . Precii ^h	£3 13s 4d
De Michaele de Antivery quondam Pero, alienigena, pro 1 barello olei, 1 barello triacle ponderante ^{aa} 50 lb., ^{bn} 200 sponges ^{bn} , 1 cista saponis ^h ponderante 500 lb. ^h Precii	£5 10s
De Maryn de Sancto George quondam Novello, alienigena, pro 1 balet piperis ^f ponderante ^{aa} 300 ^h lb. ^h , ^{bo} 150 bocales, 27 notte ^{bo} , 2 ^{bf} parvis peciis brasille ponderantibus 16 lb., ^{bp} 100 trumpe glassez ^{bp} . Precii	£15
De Mononyno ^{bq} de Candia, homine de consilio, alienigena, pro 1 cista cum vitris. Precii	26s 8d
De Nicholao Maserachio quondam Rado, alienigena, pro 10 carpettes, 1 cista piperis ^f ponderante 250* ^h lb. ^h , ^{br} 7 peciis chamelottes ^q , ^{bs} 100 notte ^{bs} , 4 boxis turbytt ponderantibus 20 lb., 3 boxis circacola ponderantibus 30 lb., 1 cista saponis ponderante 400 lb., 2 ^h parvis ^h barellis et 1 bag orpyment ^{bt} ponderantibus ^{aa} 150* ^h lb. ^h , 1 dossena viles, ½ lb. coralle, 60 coper rynges cum lapidibus ^{bu} , ^{bv} 100 bocales ^{bv} et 3 barellis olei. Precii.....	£36
De Nicholao ^{bw} Caruse quondam Jane ^{bw} , alienigena, pro uno barello olei. Precii	13s 4d
De Nicholao de Squetery quondam Andrea, alienigena, pro 2 ^{bf} cistis cum ^{bx} vitris et ^{by} 150* lb. piperis. Precii ^{by}	£20
De Nicholao de Crayna quondam George, alienigena, pro 2 barellis olei, 1 barello confectionis ponderante 75 lb., 1 cista saponis ponderante 200 lb. Precii	£4 ^{bz}
De Nadale ^{ca} de Sancto George quondam Nadale, alienigena, pro 5 carpettes. Precii	£3 6s 8d
De Novello de Sancta Maria ^h quondam Jane ^h , alienigena, pro 7 carpettes, 1 barello succade ^h ponderante 25 lb. ^h , 1 fardello seda ^h ponderante 6 lb. ^h , 1 cista piperis ^h ponderante 400 lb. Precii ^h	£23
De Nadale de Lago quondam Nicholao, alienigena, pro 1 barello olei. Precii	13s 4d
De Nicholao dAldamo quondam Andrea, alienigena, pro 1 fardello seda ponderante 6 lb., ^{cb} 28 lb. piperis ^{cb} et 1 barello olei. Precii	£3 13s 4d
De Nadale Sosina quondam George, alienigena, pro 1 barello olei, 1 carpet, 1 sacco ^h cum 300 ^h sponges, 1 cista saponis ponderante 400 ^h lb. ^h Precii	£5
De Nadale de Antyvery ^{cc} quondam Nicholao, alienigena, pro 1 barello olei. Precii	13s 4d
De Nicholao Sosyna quondam Damyan, alienigena, pro 60 trumpe glassez, ^h 1 bag cum ^h 13 notte, 1 bag piperis ^f ponderante 200 lb. Precii.....	£8
De Nicholao Caruse, balastrerio, alienigena, pro 1 cista saponis ^h ponderante 600 lb. ^h , 1 barello olei, 1 baga piperis ^f ponderante 250* lb., ^{cd} 180 bocales. Precii ^{cd}	£15

De Novello, compano, alienigena, pro 4 zonis ^{cc} veteribus deauratis ^{ce} , 1 cista saponis ponderante ^{aa} 450* ^h lb. ^h , uno butte lymons. Precii.....	£5
De Nicholao ^h de ^h George ^{cf} , balastrerio, alienigena, pro 1 barello succade ponderante 100 ^{cg} lb., 2 boxes turbyt ponderantibus 4 lb., 2 boxes aloes ponderantibus 4 lb. Precii.....	50s
De Novello de Sancta Maria ^{ch} quondam Dimitrio, alienigena, pro 1 barello saponis, 2 fardellis seda ponderantibus 40 lb. [Precii].....	£14
De Novello de Antyvery ^{ci} quondam Rado, alienigena, pro 1 barello olei, ^c 42 bocales ^{ci} , 1 бага piperis ^f ponderante 250* lb., 5 peciis syndale ^{ck} , 6 carpettes, 1 cista saponis ponderante ^{aa} 500 ^h lb. ^h , 1 barello succade ponderante 100 lb. Precii.....	£25
De Nicholao Somma quondam Martyn, alienigena, pro 1 ^h magno ^h barello capres, 1 barello olei, 1 barello zinziberis viridis ponderante 40 lb., 8 peciis chamelettes ^q , 1 fardello seda ponderante 20 lb., 23 carpettes, 1 cimia ^{cl} , 100 ^{cm} sponges, 1 cista piperis ^f ponderante 300 lb., ^{cn} 1 barello triacle ponderante ^j 50 ^j lb., 1 barello orpyment ponderante 40 lb., 1 barello coloquintica ponderante 40 lb. Precii ^{co}	£48 ^{cp}
De Nicholao de Castello Novo quondam Georgio, ^j alienigena, pro ^j 1 бага saponis ponderante 25 ^{bh} [lb.]. Precii.....	3s 4d
De Nicholao de Antyvery ^{cc} quondam Pero, alienigena, pro 1 barello racemorum ^{ca} Corans et ^{cr} 100 bocales ^{cr} . Precii.....	50s
De Nicholao de Catero de la Porta, alienigena, pro 1 parva bala piperis ^f . Precii..	£25
De Nicholao Maserachio, portulat', alienigena, pro 1 fardello seda ponderante 60 lb. Precii.....	£20
De Nicholao de Sancta Maria quondam Andrea, alienigena, pro 1 fardello seda ponderante 12 lb., 1 ^h parvo ^h barello succade ^h ponderante 50* lb. ^h , 1 cista saponis ^h ponderante 300 lb. Precii ^h	£6 10s
De Novello de Lago quondam Drago, alienigena, pro 1 bag saponis ponderante 50* ^h lb. ^h Precii.....	20s
De ^{cs} Paulo Lago ^{cs} quondam Nadale, alienigena, pro 1 pecia chamelot ^{ct} , 1 cista piperis ^f ^h ponderante 300 lb. ^h , 1 cista saponis ^h ponderante 500 lb. ^h , ^{cr} 100 bocales. Precii ^{cr}	£16 16s 8d
De Pero ^{cu} de Sqtery ^{cv} quondam Sancte, alienigena, pro 1 carpet, 1 barello sucade ^j ponderante ^j 75 lb., 1 barello triacle ponderante ^j 50 ^j lb., 1 barello olei ^{het} una cista saponis ponderante 600 lb. Precii.....	£7 8s 4d
De Primo de Sqtery ^h quondam Andrea ^h , alienigena, pro 1 barello sucade ponderante 25 lb. Precii.....	8s 4d
De Pero de Sancte Leo, grobissa, alienigena, pro 1 barello resons ^{cw} Corans, 1 barello olei, 1 barello triacle ponderante 60 lb., 1 bag ^{cx} cum 300 sponges ^{cx} , 1 cista saponis ponderante 500 lb., 18 standisshes. ^h Precii ^h	£8 5s
De Pero ^{cy} Sosina quondam Novello ^{cz} , supissa ^{da} , alienigena, pro 2 barellis resons ^{cw} Corans. Precii.....	£4
De Pero de Bodna quondam Novello, alienigena, pro ^h 50 bocales ^h , 1 cista prunys ponderante 500 lb., 1 cista piperis ^f ^h ponderante 450* lb. ^h , 2 ^{bf} hoggeshedes prunys. Precii.....	£26

De Rado de Sancto Nicholao, balestrerio de galea de George, alienigena, pro 1 barello prunys, 1 ^h parvo ^h barello succade ^h ponderante 25 lb. ^h , 1 cista cum ^{db} 1 bag sede ^{dc} ^h ponderante 7 lb. ^h , 1 box coralle ponderante 6 onces ^{dd} , ^{de} 2 lb. rybans ^{de} , 3 carpettes, 7 standisshes, ^{df} 300 lb. saponis ^{df} , 2 carpettes. Precii	£10 13s 4d
De Rado de Sancto George quondam Marco, alienigena, pro 1 barello triacle ponderante 50* lb. Precii	16s 8d
De Rado de Monte Pusillo quondam Jane, alienigena, pro 2 carpettes, 20 standisshes, 50 pomes, 1 barello olei, 1 ^h parva ^h cista cum sherys et bedes, 1 cista saponis ponderante 450* [lb.] ^j Precii ^j	£6 11s 8d
De Rado de Sosina ^{de} quondam Nicholao, alienigena, pro 1 barello olei, 1 barello triacle ponderante 20 lb. Precii.....	20s
De Rado Pastrowichio quondam Pero, alienigena, pro 1 barello olei. Precii ...	13s 4d
De Rado ^{bw} Caruse quondam Jane ^{bw} , alienigena, pro 1 barello olei. Precii	13s 4d
De Rado de Bodna quondam Michaelae, alienigena, pro 1 barello olei, 1 barello triacle ponderante 25 lb. Precii.....	21s 8d
De Rado de Sancto Nicholao quondam Nicholao, alienigena, pro 1 ^{dh} cista prunes ponderante 225 ^z [lb.] ^{dh} . ^j Precii ^j	36s 8d
De Rado Campano quondam Pero, alienigena, pro ^{di} 310 bocale ^{di} . Precii	30s
De Rado Pastrovichio ^{dj} quondam George, alienigena, pro 1 barello saponis. Precii	13s 4d
De Stephano Caruse quondam Jane, alienigena, pro ^{dk} 80 coper rynges cum lapidibus ^{dk} , 12 carpettes, ^{bp} 100 trumpe glassez ^{bp} , ^{dl} 1 lb. coralle, 1 magno gros themels ^{dl} , 4 boxis turbit ponderantibus 17 lb., ^{dm} 4000 brigandyn nailes ^{dm} , 6 dossenis viles, ^{dn} 100 notes et 25 ^{bh} [lb.] amelle ^{dn} . Precii	£18 16s 8d
De Stephano de Lago quondam Michaelae, alienigena, pro 5 ^{do} longis peciis chame-lottes ^{do} , 5 carpettes, 2 barellis olei, 1 ^h parvo ^h sacco ^h cum 100 ^h sponges, 1 barello succade ^h ponderante 50* lb. ^h , 1 cimia ^{cl} , ^{dp} 130 bocale ^{dp} , 2 cistis piperis ^f ponderantibus ^{aa} 600 [lb.], 1 cista saponis ponderante ^{aa} 450 ^{dq*} lb. ^h Precii ^h	£44 13s 4d
De Stephano de Sancto Nicholao quondam Damyan, alienigena, pro 1 bag cum 1 marke ^{dr} sheris, 1 barello ^h cum ^h glas bedes et sheris, 1 bag saponis ponderante 75 ^{ds} [lb.], 5 pottes glasse ^{dt} et 1 grypes hegge ^{du} . Precii	£3
De Stephano Cateryn, alienigena, pro 1 cloth sak cum 40 carpettes et 17 peciis chamelettes ^q . Precii	£43 13s 4d
De Stayo de Nigro ^{dv} quondam Damyan, alienigena, pro 1 barello triacle ponderante 100 lb. Precii	33s 4d
De Sancto Malapero, gent ^t , alienigena, pro 6 carpettes, 1 cista cum 19 peciis chamelettes ^q . Precii	£23
De Trevaso de Luderyn quondam Prodocuno ^{dw} , alienigena, pro 2 barellis saponis. Precii	26s 8d
De Angelo de Nicholao, ^h skryven ^h , alienigena, pro ^{dx} 1 butte et 21 balis dactules ^{dx} . Precii	£30 13s 4d
De Nicholao de Angelo, skryvenello ^{dy} , alienigena, pro 3 cistis cum vitro ^{dz} , 11½ barellis amels ^h ponderantibus 230 lb. ^h , 1 ^{ea} parvo fardello ^{ea} seda ^h ponderante ^{hreb} . ^j Precii ^j	£50

De Nicholao de Sosina quondam Damyan, alienigena, pro 1 fardello ^{ec} seda continente 12 lb. ^{ec} , ^{ed} 10 lb. clowes ^{ed} et 1 carpet. ⁱ Precii ^j	£5 8s 4d
De Allegreto de Jara, alienigena, pro 1 fardello cum ^{ee} 7 longis peciis et 1 remnaunt chamelot ^{ec} . Precii	£14
De Rado de Sancto Georgio quondam George, alienigena, pro ^h 2 saccis cum ^h 200 sponges, ^{ef} 120 bocales, 340 trumpe glasses ^{ef} , 1 barello succade ^h ponderante 25 lb. ^h , 1 бага piperis ^f ponderante 325 [†] ^h lb. ^h , ^{eg} 2 cistis saponis ponderantibus 900 lb. ^{eg} Precii.....	£23
De Nicholao de Sosina quondam Damyan, alienigena, pro 1 carpett. Precii.....	6s 8d
De Petro Pastrovichio ^{dj} quondam Nadale, alienigena, pro ^{eh} 300 bocales ^{eh} , 1 cista piperis ^f ponderante 400 ^h lb. ^h Precii.....	£17 15s
De ^{ei} eodem patrono ^{ei} , alienigena, pro 4 balis piperis ^f ^j ponderantibus 120 lb. ^j , 3 barellis clowes ^{ei} , 2 caces ^{ek} canelle ^j ponderantibus 32 lb., 1 terciari ^j 34 caces saponis ^j ponderantibus 45 lb. ^j Precii	£267
De Nicholao Dedo, alienigena, pro 1 barello frank ensence ^{el} , 4 balettes braselle, 1 cista cum 20 ^{em} peciis chamlettes, 1 pecia saten ^h noire ^h ⁱ continente 22 vergas ^j , 1 pecia saten vert ^{en} ⁱ continente 18 vergas ^j , 2 peciis ^h narowe ^h sayes et 4 pomambres. Precii	£70
De Francisco Nane ^{eo} , alienigena, pro 4 parvis caces ^{ek} saponis ponderantibus 800 lb. Precii.....	£5 6s 8d
De Damyan de Catero ^{ep} quondam Novello, alienigena ^{ep} , pro 190 ^{eq} bowstaves, 1 cista et 1 бага piperis ^f ponderantibus 450* lb. Precii	£20
De ^{er} Maryn Monsenego ^{er} , alienigena, pro 1 remnaunt ^{es} clothe of gold ^{es} continente 10 virgas, 3 balis zinziberis, 1 barello notmyges, 67 balis piperis ^f , 7 barellis clowes ^{er} , 5 caces canelle, 2 barellis maces, 1 bala saundrz et 1 bala carpettes ⁱ continente 31 ^j . Precii.....	£2435
De Laurencio Lorydan, alienigena, pro 1 fardello cum 16 ^{eu} carpettes. Precii	£10 13s 4d
De Alewiso Conteryn, alienigena, pro 2 caces ^{ek} canelle, 19 ^{ev} balis piperis ^f , 6 barellis clowes ^{ej} , 2 balis brasylle ^{ew} , 3 balis seda, 1 cista cum 21 peciis chamelettes longe, 1 ^h parvo ^h case cum 26 dossen ^{ex} Cipers kerchieffes ^{ex} . ^h Precii ^h	£920
De Jeronimo Typole ^{ey} , alienigena, pro ^h 1 box borace ponderante 8 lb. ^h , 1 case sugour ^{ez} poudre, 28 cases sugour ^{ez} Missene ^{fa} , 1 barello maces, 6 barellis zinziberis verte ^h et ^h 4 balis ^{fb} seda ponderantibus 300 ^h lb. ^h Precii	£218
De Damyan de Nigrone, alienigena, pro 1 bala piperis ^f . Precii	£30
De Anthonio Bavaryn, alienigena, pro 5 balis ^{fc} seda ponderantibus 300 ^h lb. ^h , 1 bala ynde ⁱ continente 80 [lb.] ^j , 2 balis ^{fc} brasille ^{ew} ponderantibus 1050 ^{fd†} lb., 34 buttes resons ^{ag} Corans, 1 barello maces, 8 ^{fe} balis piperis ^f , dimidia bala ^{ff} clowes ^{et} , 1 cace canelle, ^{fg} 5856 bowstaves ^{fg} . ^h Precii ^h	£812
De Benedicto Bonvise, alienigena, pro ^h 2 barellis olei ^h , ^h 1 barello et ^{fi} 3/4 butte ^{fi•h} resons ^{ag} Corans, ^h 1 barello resons Corans ^h , 4 caces ^{ek} saponis, 1 fardello seda ponderante 25 lb., 1 barello ^{fi} cum 19 kippis gold pellium. Precii ^{fi}	£31 6s 8d
De Stephano Fesaunt, alienigena, pro una bala seda ponderante 25 lb. Precii	£8 6s 8d

De Georgio Trevesan, alienigena, pro 1^{fk} case cassa^{fk} fistola ponderante 147ⁿ lb., 1
 cace euforbium ponderante 200 lb. et 3 balez^{fc} seda ponderantibus 150 lb. Precii
 £54
 De Johanne de Barde, alienigena, pro 1 fardello cum libris. Precii 20s
 De Cosma Spenelle, alienigena, pro 9 bales Morysh wex ponderantibus 3400 lb.
 Precii £68
 De Johanne Ambros^{hdh} Nygrone, alienigena, pro 2 balis seda ponderantibus 100
 lb. Precii £33 6s 8d
 De Nicholao Lomelyn, alienigena, pro 29 balis almondes ponderantibus 3800^f lb.
 Precii ^{fm}£43 10s
 De^hJohanne^h Andrea Sene, alienigena, pro 17^{fn} cases saponis^{fo}. Precii £28 6s 8d
 De Paulo Fuscaryn, alienigena, pro 60 carpettes. Precii £40
^{a-a} 14 die Junii L2. ^{b-b} *Interlined L2.* ^c Aleso L2. ^d Lyon *follows, struck through*
L2. ^{e-e} Catero, alienigena [pro *follows, struck through*] quondam Damyant, balestrer
L2. ^f peper L2. ^g 300 L2. ^{h-h} *Omitted L2.* ⁱ Dulcenio L2. ^{j-j} *Omitted L1.*
^k comito *follows, struck through L2.* ^l sedwalle L2. ^{m-m} 1200 lb. bocalles 100 L2,
in error. ⁿ⁻ⁿ Patrowichio quondam Luca L2. ^o trump classes 120 L2. ^p Meso L2.
^q chamlettes L2. ^{r-r} alienigena, quondam Nicholao L2. ^s orment L2. ^t 2 L2.
^u Sypers L2. ^{v-v} bocalles 135, 1 carpette, bocalles 130, 108 L2. ^w ponderante
repeated L1, in error. ^{x-x} sponges 150 L2. ^y Camisa L2. ^z coralle L1.
^{aa} continente L2. ^{ab} di' C (50) L2. ^{ac-ac} powder boxis de tree tented L2. ^{ad} purver
L2. ^{ae-ae} bocalles 90 et 80 L2. ^{af-af} 1 cista magna cum sapone ponderante 1532 [lb.],
 1 magno barello saponis ponderante 250 [lb.] L2. ^{ag} racemorum de L2. ^{ah-ah} vitri, 1
 cista cultellorum L2. ^{ai} ensens L2. ^{aj-aj} camelettes long, 2 peciis chamlettes curt
 cours L2. ^{ak} quondam *follows L2.* ^{al} semeis L2. ^{am} Antevry L2. ^{an} 100 L2.
^{ao} Sic L1. cista L2. ^{ap} continente L2. ^{aq-aq} bocalles 20 L2. ^{ar-ar} boxes sitrenade 200
 L2. ^{as} 6s L2. ^{at} Maserachio L2. ^{au} Squetry L2. ^{av} comito L2, *in error.*
^{aw} bambardere L2. ^{ax-ax} pellibus aureis 14 kyppes L2. ^{ay} £23 L2. ^{az-az} L2 *breaks up*
this entry into a number of sub-entries (nothing is missing): una cista saponis
 ponderante 400 lb., 1 carpe, 3 carpettes, 1 barello zinziberis veridis ponderante 25
 lb., 5 peciis chamlettes, 8 carpettes, 1 barello succade ponderante 100 lb., 1 barello
 racemorum de Corans, 1 barello olei, 3 barellis racemorum de Corans, 1 cista
 saponis ponderante 500 [lb.], bocales 180, 1 cista saponis ponderante 500 [lb.],
 Sipres coffers 20 nestes, sponges 100, trump glasses 100, 1 case saponis ponderante
 200 [lb.]. ^{ba-ba} bocales 60 L2. ^{bb} zeda L2. ^{bc} purvear L2. ^{bd-bd} racemorum de
 Corans L2. ^{be} pomandres L2. ^{bf} 1 L2. ^{bg} prunds L1, *in error.* ^{bh} 1 quarterium L1,
 L2. ^{bi} glasses *follows L2, in error.* ^{bj} lovys L2. ^{bk-bk} boxes sitrinade 100 L2. 19
 carpettes, 2 barellis saponis *follows.* ^{bl} polomber L2. ^{bm} *Weight omitted L1.*
^{bn-bn} sponges 200 L2. ^{bo-bo} bocales 150, nottes 27 L2. ^{bp-bp} trump glasses 100 L2.
^{bq} Manonyn L2. ^{br} drinking glasses *follows L2.* ^{bs-bs} nottes 100 L2. ^{bt} orpint L2.
^{bu} stonys L2. ^{bv-bv} bocales 100 L2. ^{bw-bw} Caruso quondam James L2. ^{bx} diversis
follows L2. ^{by-by} 1 cista cum vitris peper 150 [lb.] L2. ^{bz} £3 18s 4d L2. ^{ca} Nadalo
 L2. ^{cb-cb} peper 28 lb. L2. ^{cc} Antevry L2. ^{cd-cd} bocalles 80 L2. ^{ce-ce} de auro L2.
^{cf} quondam *follows, struck through L2.* ^{cg} 50 L2. ^{ch} alienigena *follows, struck*
through L2. ^{ci} Antevry L2. ^{cj-cj} bocalles 42 L2. ^{ck} sendale L2. ^{cl} semia L2. ^{cm} 1
 bagge L2. ^{cn} glasses et sitrenard *follows L2.* ^{co} ponderante L1, *in error.* ^{cp} £51 L2.
^{cq} racemorum de L2. ^{cr-cr} bocalles 100 L2. ^{cs-cs} Paulo de Lango L2. ^{ct} chamlette
 L2. ^{cu} Petro L2. ^{cv} Squetry, alienigena L2. ^{cw} racemorum de L2. ^{cx-cx} sponges
 continente 300 L2. ^{cy} Pero de L2. ^{cz} Nouvelle L2. alienigena, pro *follows, struck*

through L1. ^{da} supessa L2. ^{db} et L2. ^{dc} ceda L2. ^{dd} unnces L2. ^{de-de} rybans 2 lb. L2. ^{df-df} saponis 300 [lb.] L2. ^{dg} Sozina L2. ^{dh-dh} parva cista ponderante 200 lb., 1 quarterium [lb.] prunys L1. ^{di-di} bocalles 310 L2. ^{dj} Pastowichio L2. ^{dk-dk} annulis coper cum lapes 80 L2. ^{dl-dl} coralle 1 lb., 1 gros magno thimles L2. ^{dm-dm} brigandyne nales 4000 L2. ^{dn-dn} nottes 100, amelle 1 quarterio L2. ^{do-do} peciis chamlettes longe L2. ^{dp-dp} bocales 130 L2. ^{dq} 600 L2. ^{dr} merk L2. ^{ds} 3 quarteria L1, L2. ^{dt} vitri L2. ^{du} egge L2. ^{dv} Monte Nigro L2. ^{dw} Prodicuno L2. ^{dx-dx} 8 balis dactules, 1 cista cum 13 balis, 1 butte dactules L2. ^{dy} screvenello L2. ^{dz} glassz L2. ^{ea-ea} 1 bala L2. ^{eb} *Weight omitted* L1. ^{ec-ec} cum ponderante 12 lb. L1, in error. ^{ed-ed} clowes 10 lb. L2. ^{ee-ee} 11 peciis chamlette longe et 1 remnaunt L2. ^{ef-ef} bocales 120, trumpe glassz 340 L2. ^{eg-eg} 1 cista saponis continente 400 [lb.], 1 cista saponis ponderante 500 [lb.] L2. ^{eh-eh} bocales 450 L2. ^{ei-ei} Bernardo Bondemer, patrono galee L2. ^{ej} clovys L2. ^{ek} cases L2. ^{el} ensens L2. ^{em} 10 L2. ^{en} vetere L2. ^{eo} Nono L2. ^{ep-ep} alienigena, quondam Novello L2. ^{eq} 180 L2. ^{er-er} Mauryn Monsenigo L2. ^{es-es} panni aurei L2. ^{et} cloves L2. ^{eu} 6 L2. ^{ev} 9 L2. ^{ew} brasele L2. ^{ex-ex} Sipres kerchers L2. ^{ey} Teople L1. ^{ez} seugour L2. ^{fa} Mesene L2. ^{fb} z[inziberis] follows, struck through L2. ^{fc} bales L2. ^{fd} 1000 L2. ^{fe} 7½ L2. ^{ff} bale L2. ^{fg-fg} bowstaves 5 M¹ 8^c et 56 L1, L2. ^{fh-fh} 1 quarterio de 1 butte L2. ^{fi-fi} 3 quarteris 1 [= unius] butte L1. ^{fj-fj} pellium aurearum continente 19 kyppes L2. ^{fk-fk} casa L1, in error. ^{fl} 127 L2. ^{fm} £29 follows, struck through L1. ^{fn} 7 L2. ^{fo} ponderantibus follows L2.

m 8

[157] De navi Thome Cotton ^avocata Christofer de London^a 22^o die Junii [22 June 1481]

De Joys van Aysshe, alienigena, pro 3 pipis et 1 hoggeshede cum 5 peciis [et] 4 rollis bukrams^b, 4 peciis trilles, 2 peciis ^atele lini^a Flandrie continentibus 80 ulnas ^aFlandrie^a, 9 peciis et remnauntes cors Hollandie continentibus ^c129 ulnas^c, 1 dossena ^dwewer spoles^d, 12 dossenens spectacles, 12,000 carde hedes, 18 paribus^e wolle cardes, 6 capellis. Precii £12
^{aa} *Omitted* L2. ^b bokrams L2. ^{c-c} vj^{xx} ulnas et ix L1. vj^{xx} ix ulnas L2. ^{d-d} wewer spols L2. ^e par L1, in error.

[158] De navi Donas Petirson^a ^bvocata Petir de Ostende^b 2^o die Julii [2 July 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 1600 piscibus salcis staple. Precii £16
^a Peterson L2. ^{b-b} *Omitted* L2.

[159] De navi Anthonii Brabander ^avocata George de Middelburgh^a 5^{to} die Julii⁴⁶ [5 July 1481]

De Jacobo Falk, alienigena, pro 1 hoggeshede et 1 barello cum 3500 ^b pilis, 20 somme patynnylle. Precii	48s 4d
De Anthonio de la Hay, alienigena, pro 2 saccis hoppes et 1 hoggeshede cum 8 dossenis et 2 fallandes flancardes, ^a 8 dossenis et ^a 2 gorgettes. Precii	£7 3s 4d
De Henrico Holander, alienigena, pro uno sacco et 1 basket cum 10 dossenis cultellorum, 6 dossenis sheris, 6 dossenis spectacles, 6 dossenis spectacles casis ^c , 2 ketilles, 2 ollis eneis, 3 candilstickes, 1 remanunt ^a cors ^a canvas continente 8 ulnas. Precii.....	26s 8d
De Anthonio Kele, alienigena, pro 1 barello clavorum. Precii.....	40s
De Henrico Williams, alienigena, pro 1 бага cum 4 remnautes ^a cours ^a Holande continentibus 40 ulnas, 2 peciis Holande continentibus 60 ulnas. [Precii]	43s 4d
De Bartholomeo Spilman, alienigena, pro 2 saccis canabis et 1 maunde cum 1000 lb. pak fili, 20 quyltes ^d et 2 dossenis tapstre ^e . Precii	£18 6s 8d
De Henrico Bevir, Hans, pro 2 rollis tele lini Herefordes. Precii	£24
De Herman Swarte, Hans, pro 13 cases vitri. Precii.....	£13
De Albright Falland, Hans, pro uno strawe cere ponderante 10 quintallos	
De Gerardo Lesbern, Hans, pro uno strawe cere ponderante 8 quintallos	
De Tylman van Howelle ^f , Hans, pro 1 strawe cere ponderante 10 quintallos	
De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 2 packes candelewek. Precii	£8
Et pro 1 strawe cere ponderante 10 quintallos	
De Johanne ^g Salmer ^g , Hans, pro 1 bassheron, 1 basket et 1 ^a parvo ^a crophe battery. Precii	£23
De Lamberto Rotard, Hans, pro 5½ barellis calibis. Precii	£33
De Johanne Greverod, Hans, pro 6 dimidiis barellis ^h calibis ^h , 1 barello, 1 bala, 1 basket et 1 bagge cum 68 peciis Custans bokeram ⁱ s, 3 dossenis peciarum cottons, 2 peciis counterfet Parys, 60 peciis bokeram ⁱ s, 11 peciis Buske large ^j et 4 pilowes ^k . Precii.....	£57 6s 8d
De Hans Stut ^l , Hans, pro uno strawe cere ponderante 8 quintallos	

^{a-a} Omitted L2. ^b 2500 L2. ^c casez L2. ^d twyltes L2, in error. ^e tapstrie L2. ^f Hovelle L2. ^g Written over erasure L2. ^{h-h} Omitted L1. ⁱ bokrams L2. ^j brode L2. ^k pelowes L2. ^l Sutte L2, in error.

[160] De navi Copyn Andrewson ^avocata Fastelavene de Flusshyng^a eodem die [5 July 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 3000 piscibus salcis staple. Precii.....	£30
De Petro Andrewson, alienigena, pro 2000 piscibus salcis staple. Precii.....	£20
De Bartholomeo Johanson, alienigena, pro una pipa cum drie ^b haddok. Precii	6s 8d

⁴⁶ Order of merchants in this ship L2: Jacob Falke, Henry Bevir, Herman Swarte, Albright Falland, Gerard Lesbern, Tylman van Hovelle, William Scapehuson, Anthony de la Hay, John Salmer, Lambert Rotard, John Greverode, Hans Sutte (sic), Henry Holander, Anthony Kele, Henry Williams, Bartholomew Spylman.

^{a-a} Omitted L2. ^b dry L2.

[161] De navi Dionisii Mathew ^avocata Mawdelyn de Barowe^a
eodem die [5 July 1481]

De Willelmo Grenewolt^b, Hans, pro 3 parvis fardellis cum 50 tymbre letewis^c, 1
tymbre [et] 30 pellibus mynkes, 2 furres lybert^d wombes. Precii.....£19 6s 8d

^eDe Anthonio de la Hay, alienigena, pro 1 barello cum 4 dossenibus [et] 4 flancardes
maylle et 2 gorgettes. Precii.....£3 10s^e

^{a-a} Omitted L2. ^b Grenebot L2, in error. ^c letues L2. ^d leberd L2. ^{e-e} Entered
subsequently between the lines L1.

[162] De navi ^aLamberti^a Williambrodson^b ^cvocata Christofer de
Flusshyng^c eodem die [5 July 1481]

De Petro Person, alienigena, pro 2000 piscibus salcis staple. Precii £20

De Bartholomeo Johanson, alienigena, pro 2000 piscibus salcis staple. Precii.... £20

De Nicholo Angelo, alienigena, pro 1 cista cum 8 parvis barellis amelle ponde-
rantibus^d 200 lb., 20 drynyng glasses cristalle, 500 glas bedes. Precii..... £8

^{a-a} Interlined L2. ^b Williambordson L2. ^{c-c} Omitted L2. ^d poiss' L2.

[163] De navi Edmundi Johanson ^avocata Jamys de Flusshyng^a
eodem die [5 July 1481]

De Coppyn Passe, alienigena, pro 1800 piscibus salcis staple, 1 quarterio drie colle,
100 drynyng pottes, 100 erthen crockes, 400 lb. rosyn. Precii.....£18 13s 4d

De Cornelio Bussher, alienigena, pro 1 quarton salis^b albi, 48 bundellis lini, 10
pilowes^c, 100 erthen crockes. Precii.....56s 8d

^{a-a} Omitted L2. ^b de follows, underdotted for the purpose of cancellation L2.
^c pelowes L2.

[164] In quodam batello veniente a Rowcestre 16^o die Julii [16
July 1481]

De Johanne Skrynkert, alienigena, pro 55 bondellis virgarum de osyer. Precii...6s 8d

[165] De navi Cornelii Nese ^avocata Christofer de Middelburgh^a
eodem die [16 July 1481]

De Willelmo Standfast, alienigena, pro 1 lasto trane parve bonde. Precii..... £8

De Lamberto Jacobson, alienigena, pro 1 drie barello cum 3 peciis ^atele lini^a Bra-
bande continentibus 72 ulnas, 1 pecia Holande continente 24 ulnas. Precii

.....46s 8d

De eodem magistro, alienigena, pro 4 dimidiis pokes lini. Precii46s 8d

De Johanne Clays, alienigena, pro 1 parvo corf cum 1 dossenibus ^bdagger^b shethis, 3
dossenibus [et] 3 ^cpectinibus ligni^c, 2 dossenibus et 3 zonis, 17 paribus^d bedes ligni, 4^e
zonis latone, 14^f parvis speculis, 11 dossenibus laces ledder et fili, 18^g dossenibus
ligulis^h ledder et fili, 5 dossenibus laces longe, 1 lb. brochis, 10 pyne pilowesⁱ, 2

bursisⁱ, 6 coveryng pro distaves, 2 dossenⁱ parvorum cultellorum, 6 parvis pouches, 6 coclearibus^k et 1 parva cista. ^bPrecii^b 13s 4d
 De dicto^l magistro, alienigena, ^mpro 1½ doliis ponderis ferri, 1 barello trane parve bonde, ½ lasto cork, 50 waynscottes et 2 pokes hoppes. Precii £8 10s^m
 De Willelmo Bocher, alienigena, pro 3 saccis [et] 4 pokes hoppes et 1 barello cum 36 dossenⁱ pynnes, 1 dossena lb. fili blodii et 4 lb. pack fili. Precii £12 3s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} Omitted L1. ^{c-c} combys L2. ^d par L1, in error. ^e 3 L2. ^f 13 L2. ^g 17 L2. ^h poyntes L2. ⁱ pelowes L2. ^j purces L2. ^k cocliaribus L2. ^l eodem L2. ^{m-m} L2 breaks this entry up into two: pro 1½ doliis ponderis ferri et 1 barello trane parve bonde. Precii £3 10s; Et pro ½ lasto cork, 50 weynscotes et 2 pokes hoppes. Precii £5.

[166] De navi Roberti de Arte ^avocata Kateryn de Depe^a 18^o die Julii [18 July 1481]

De Nicholao de Sancto Mores^b, alienigena, pro 40 barellis, dimidiis barellis et dimidiis hoggshed^e salmon, 17 pipis Gasconge, Rochell, French et Portyngale gualde de cane, 18 caleptris^c ^dde^d scarlet, 2 gros cultellorum, 2 dossenⁱ ciro-tecarum, 2 pipis et 1 parvo case vitri et 2 parvis fardellis cum 2 peciis canvas continentibus 40 ulnas, 4 parvis peciis tele lini stricte continentibus 40 ulnas et ^d1 pece^d diaper towelle. Precii £55 6s 8d
^{a-a} Omitted L2. ^b Morys L2. ^c caleptr' L1, in error. ^{d-d} Omitted L1.

[167] De navi Christian Coffyn ^avocata Blak Barge de Ostende^a 21^o die Julii [21 July 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 100 piscibus salcis. Precii 20s
^{a-a} Omitted L2.

[168] De navi Hans Hagen ^avocata Christofer de Hamburgh^a eodem die⁴⁷ [21 July 1481]

De Petro Ecksted, Hans, pro ^b4 dimidiis packes^b lini. Precii £8
 Et pro 2 strawes cere ponderantibus^c 20 quintallos
 De Hermano Plough, Hans, pro 2 strawes cere ponderantibus 21 quintallos
 De Hans Hosterberch, Hans, pro 2200 fungiis loose, 1 fatte cum saltpetir^d ponderante^e 1400 lb. et 2 rollis tele lini Hennovers^f continentibus 3 rollas. Precii £84
^gDe Gerardo Lesbern, Hans, pro 1 pak candelwyk, 8 wawes [et] 21 shevis vitri, 1 pak Soltwich continente 1400 ulnas, 1 pak pightlynges continente 1000 ulnas. Precii £50^g
 De Matheo Hynkylman, Hans, pro 3000 fungiis lose. Precii £30
 Et pro 1 strawe cere ponderante^h 10 quintallos

⁴⁷ Order of merchants in this ship L2: Peter Eckstede, Herman Plough, Hans Hosterberch, Gerard Lesbern, Mathew Hynkylman, Hans Stutte, William Scapehuson, Henry Lothuson, skipper Hans Hagen, Hans Culle, Henry Lathuson, Gerard Lesbern, George Take.

ⁱDe Lamberto Rotard, Hans, pro 3 packes lini, 1½ lastis osmond, 1 fat et 1 mece cupri continentibus 2 mece, 1 magna centena clappholt et 2 lastis piche. Precii £47ⁱ

^{ij}Et pro uno strawe cere ponderante 11 quintallos^{ij}

De Hans Stut, Hans, pro 2 strawes cere ponderantibus 18 quintallos

De Willelmo Scapehuson, ^kHans^k, pro 3 packes candelwek et 1 pak cum 400 fung-iis, 600 lb. yerne. ^lPrecii^l £23

^mDe Henrico Lathuson, Hans, pro 650 weynskottes, 12 fattes [et] 13 barellis copros, 1 fat saltpetir^d ponderante 1200 lb., 9 saccis plumarum, 3 barellis sturgeon, 16½ wawes vitri, 7 packes pightlynges continentibus 7300 ulnas, 5 packes [et] 7 peciis Sultwich continentibus 5000 ulnas, 1 pak Niperfeldes continente 600ⁿ ulnas, 1 rolla et 2 dimidiis rollis Hennovers^o et 1 fat cum 145 tymbre cours grey, ^a50 lb. fili Brownswyk^a et 1 pak ^ltele lini^l continente 200 ulnas pighlynges, 1000 ulnis Soltwich^p. Precii £335 8s 4d^m

De eodem magistro, Hans, pro 2 barellis sturgeon, 2 packes Soltwich^q continentibus 1400 ulnas, 6 peciis tele^r pightlynges continentibus 200 ulnas. Precii £25

De Hans Culle, Hans, pro 4 strawes cere ponderantibus 44 quintallos

De Georgio Tak, Hans, pro 2½ lastis fungiarum lose, 1½ rollis Hennovers^s et 1 fardello cum 200 ulnis tele lini Osyngruges. Precii £47

^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} 4 packes di' (4½ packs) L2, in error (as the price shows).

^c continentibus L2. ^d saltpeter L2. ^e ponderis L2. ^f Hennours L2. ^{g-g} L2 breaks

this entry up into two: De Gerardo Lesbern, Hans, pro 1 pak candelweke. Precii £4;

then, between Lathuson and Take, De Gerardo Lesbern, Hans, pro 8 wawes et 21

shewes vitri, 2 pakkes, unde 1 pak Sultwich continente 1400 ulnas, altero pak

pightynges continente 1000 ulnas, 1 fardello Niperfeldes continente 600 ulnas.

Precii £46. Note that the total value is identical in L1 and L2, but that L1 omits the

fardel of Niperfeld. ^h continente L2. ⁱ⁻ⁱ Omitted here L2, but included as the first

entry in the ship of Hans Rutyng. ^{j-j} Entered subsequently between the lines L1, L2.

^{k-k} Interlined L2. ^{l-l} Omitted L1. ^{m-m} L2 breaks up this entry into two: De Henrico

Lathuson, Hans, pro 650 weynskottes, 12 fattes [et] 13 barellis copros, 1 fat saltpeter

ponderante 1200 lb., 9 saccis plumarum, 3 barellis sturgeon, 16½ wawes vitri, 7

packes pightlynges continentibus 7300 ulnas, 5 packes [et] 7 peciis Sultwich

continentibus 5000 ulnas, 1 pak Niperfeldes continente 700 [600 L1] ulnas, 1 rolla et

2 dimidiis rollis Hennewrs [Hennovers L1] et 1 fat cum 145 tymbre cours grey.

Precii £318 8s 4d; and (between Culle and Lesbern) De Henrico Latuson, Hans, pro

1 pak tele lini continente 200 ulnas pyghtlynges, 1000 ulnas Sultwich. Precii £17.

Note that the total value is identical in L1 and L2, but that L2 omits the 50 lb. of

Brunswick yarn. ⁿ 700 L2. ^o Hennewrs L2. ^p Sultwich L2. ^q Sulter L2. ^r tele lini

L2. ^s Hennewrs L2.

[169] De navi Clays Bartoles ^avocata George de Danske^a eodem die⁴⁸ [21 July 1481]

- De Hermano Plowgh^b, Hans, pro 3 pakkes lini, 1 pak lini et candelwek, 7 barellis terre, 7 barellis cinerum, 2 lastis trane magne bonde, 1 mece^c cupri continente 1½ mece^c. Precii.....£59 3s 4d
 Et pro uno strawe cere^d ponderante^e 10½ quintallos
- De Jacobo van Werde, Hans, pro 14^f barellis terre, 1½ pakes lini, 1 mece^c cupri continente 1½ mece^c et 1 ^aparvo^a pak Sprews^g canvas continente 600 ulnas. Precii£31 3s 4d
 Et pro uno strawe cere ponderante^e 12 quintallos
- De Gerardo Lesbern, Hans, pro 2 packes lini, 12 barellis trane magne bonde, 3 mece^c cupri continente 4 mese. Precii..... £68
 Et pro 2 strawes cere ponderantibus^c 20 quintallos
- De Petro Eksted, Hans, pro 2 packes lini, 100 waynscottes^h, 1 magna centena clapholt, 1 laste trane magne bonde, 1 last bowstavesⁱ, 7 barellis osmond, 1 pak Sprewis^j canvas continente 1300 ulnas et 1 parvo fardello cum 6 tymbre ermyns^k et 2^l ropis ambre^m. Precii £63ⁿ 6s 8d
 Et pro 4 strawes cere ^oet 5 peciis^o ponderantibus^c 42 quintallos
- De Rogero van Feld, Hans, pro 6 packes lini, 2 lastis cinerum, 10 barellis trane magne bonde, 10 barellis osmond et 1 nest countours^p. Precii.....£40 6s 8d
 Et pro 4 strawes cere ponderantibus 36 quintallos
- De Michaele Gravelok^q, Hans, pro 4 dimidiis packes et 1 quarterio lini, 100 borys lini, 14 nestes cofers, 2 nestes cum lino^r, 1 inkylle^s cista, 7 pultes, 4 lb. ambre, 6½ dossenys playng tables, 8 dossenys pellium rubearum, 3 fattes beire, 20 eightendelis^t russhe oile, 9 barellis terre^u, 1 neste countours^v, 1 skok wynnynge, 2 skok sope boxis, 3 dossenys lignorum pro sutoribus. Precii £46
 Et pro uno barello et 1 pecia cere ponderantibus^w 6 quintallos
- De Hans Molyner, Hans, pro 1 pak et 2 dimidiis packes lini et ½ last osmond. Precii £10
 Et pro uno strawe cere ponderante^e 10 quintallos
- De Matheo Hynkilman, Hans, pro 45 peciis cupri brode, 86 peciis cupri spliter continentibus 4 mece^c. Precii £36
 Et pro uno strawe cere ponderante^e 12 quintallos
- De Lamberto Rotard, Hans, pro 3 pakes lini, 1 lasto osmond, 16½ barellis trane magne bonde, 1 lasto terre^u, 100 waynskottes^h. Precii£35 10s
- De Herman Overcamp, Hans, pro 8½ packes lini et candelwek^x, 14 barellis osmond, 2 barellis trane magne bonde, 14 barellis pitche^y, 14 barellis cinerum, 600 bowstaves, 308 peciis cupri continentibus 5 mese. ^zPrecii^z..... £115
- De Hillibrand van Unno, Hans, pro 14 barellis osmond, 2 lastis [et] 4 barellis cinerum, 2 mese cupri continentibus 3 mese, 3 packes lini, 14 barellis picche, 2

⁴⁸ *Order of merchants in this ship L2: Herman Plowght, Jacob van Werde, Gerard Lesbern, Peter Eckstede, Roger van Feld, Michael Grawlok, Hans Molyner, Mathew Hynkilman, Lambert Rotard, Herman Overcamp, Hyllibrand van Unno, Hans Culle, Hans Stutte, Henry Lothuson, Tylman Barke, Nicholas Steyn, skipper Clays Bartoles.*

- packes^{aa} Sprewis canvas continentibus 1600 ulnas et 25 bundellis iron. Precii£97 3s 4d
 Et pro 2 strawes cere ponderantibus^w 18 quintallos
- De Hans Stut, Hans, pro 6 packes lini, 2 last trane magne bonde, 924 bowstaves, 2 mese plate et spliter cupri continentibus 2½ mese, 1 cista cum 5 diker Spruis^{ab} pellium, 1 lb. ambre, 6 balis lini, 1 countour et 1 fatte beire. Precii£99 10s
 Et pro 6 strawes cere ponderantibus 60½ quintallos
- De Hans Culle, Hans, pro 2 packes lini, 63 peciis cupri plate continentibus 2 mese. Precii £32
 Et pro 1^{ac} strawe cere ponderante 14 quintallos
- De Henrico Lathuson^{ad}, Hans, pro 2 packes lini, ½ last osmond et 14 barellis cinerum. Precii£11 3s 4d
- De Tylman Barkes, Hans, pro 1 mese cupri plate continente 1½ mese, 2 packes lini, 408^{ae} bowstaves^{af} et 1 fardello cum 75 tymbre letewis^{ag}. Precii £57
 Et pro 1 strawe cere ponderante^c 10 quintallos
- m 8d*
- De Nicholao Steyne, Hans, pro 3 dimidiis packes lini, 74 balis lini, 6 barellis picche, 17 barellis terre^u, 1 neste et 4 inkylle countours, 9 nestes cofers, 5 pultez, 3½ dossenis playng tables, 18 lignis pro sutoribus, 20 trowes, 7 skok sope boxis, 7 nestes cistarum^{ah}, 4 inkylle cistis, 70 peper quernes^{ai}, 15 skok trenchers, 12 bondelles bast^{aj} ropis, 4 pellibus rubeis, 15 buk pellibus, 23 ulnis tele lini Sprewis^{ak}, 1 parvo bundello fili rawe, 2^{al} bundellis candelwek^{al}, 1 parvo bundello sewyng fili, 6 key bondes, 4 bursis^{am}, 2 fattes beire, 1 virkyn spise bred, 5 lb. [et] 4 onces ambre. Precii£46 13s 4d
 Et pro 3 parvis peciis cere ponderantibus^w 2 quintallos
- De eodem magistro, Hans, pro 3 packes lini, 1 lasto [et] 4 barellis osmond, 2 lastis terre^u, 1 lasto picche, 100 clapholt, dimidio mese cupri, 8^{al} bundellis candelweke^{al}, 2 peciis^{aa} pightlynges continentibus 150 ulnas, 1 cista cum 4 tymbre squerelle. Precii£29 13s 4d
 Et pro 1 strawe cere^{an} et 2 peciis ponderantibus^w 17 quintallos
- ^{a-a} Omitted L2. ^b Plowght L2. ^c mese L2. ^d et 1 cera follows L2, in error. ^e continente L2. ^f 14 L2. ^g Sprewys L2. ^h weynescotes L2. ⁱ bowstaves L1, in error. ^j Sprewes L2. ^k ermys L2, in error. ^l 2 L2. ^m ponderis follows L2. ⁿ Corrected in L2 from £68. ^{o-o} Interlined L1. cere follows L2. ^p counteres L2. ^q Grawlok L2. ^r lini L1, L2, in error. ^s inkel L2. ^t viij^{ten} del' L1. viij^{ten} delys L2. ^u tarre L2. ^v countours L2. ^w continentibus L2. ^x candelwyke L2. ^y pyche L2. ^z Omitted L1. ^{aa} tele lini follows L2. ^{ab} Prewys L2. ^{ac} 2 L2. ^{ad} Lothuson L2. ^{ae} 308 L2. ^{af} bovstaves L1, in error. ^{ag} letues L2. ^{ah} chestes L2. ^{ai} quyrnes L2. ^{aj} last L2, apparently in error. ^{ak} Spruse L2. ^{al-al} bondellis candelwyke L2. ^{am} purses L2. ^{an} ponderante follows, struck through L2.

[170] De navi Hans Rutyng ^avocata Mighelle de Danske^a eodem die^b [21 July 1481]

- De Herman Plough, Hans, pro 5 packes lini, 1 lasto trane magne bonde, 19 barellis osmond, 21 barellis terre^c, 3 mese cupri continentibus ^d4^d mese. Precii £88 20d

- Et pro 2 peciis cere ponderantibus^e ½ quintallum
 De Jacobo van Werde, Hans, pro 1 pak lini et 1 mese cupri plate continente 2 mese. Precii £28
 Et pro 1 strawe cere ponderante^f 11 quintallos
 De Gerardo Lesbern, Hans, pro 2 packes lini et candelwek^g, 2 lastis [et] 4 barellis cinerum, 3 mece^h cupri, 20 peciis cupri plate continentibus 4 mese. Precii£58 6s 8d
 Et pro 2 strawes cere ponderantibus^e 16 quintallos
 De Petro Eksted, Hans, pro 4 packes lini, 21 barellis osmond, 22 barellis picche et 1 drie barello cum 50 tymbre letewis, 56 tymbre grey work. Precii£60 6s 8d
 Et pro 5 strawes et 6 peciis cere ponderantibus^e 61 quintallos
 De Rogero van Feld, Hans, pro 5ⁱ packes lini, 1 lasto osmond, 1 lasto picche, 2^j barellis trane magne bonde et 1 nest countours. Precii£29^k
 Et pro 4 strawes, 4 peciis et 2 cistis cere ponderantibus^e 45 quintallos
 De Hans Moliner, Hans, pro 1 pack lini, 9 barellis tarre et 5 barellis osmond. Precii£6 8s 4d
 Et pro 3 strawes cere ponderantibus^e 32 quintallos
 De ^lMatheo Hynkelman^l, Hans, pro ^m90 peciis cupri plate, 35 peciis cupri continentibus 4½ mese^m, 1 last osmond et 1 pack lini. Precii £62
 Et pro 1 strawe cere ponderante^e 11 quintallos
 De Herman Overcamp, Hans, pro 3 packes et 2 dimidiis packes lini, 117 peciis cupri plate, 120 peciis ^acupri^a continentibus 7 mece^h, 14 barellis picche, 6 lastis [et] 5 barellis tarre, 5 lastis [et] 5 barellis cinerum, 14 barellis osmond et 60 bundellis wynnynges. Precii £118
 Et pro 5 peciis cere ponderantibus^e 5 quintallos
 De Tylman Barkes, Hans, pro 1 mese cupri plate, 1 pak lini, 2 lastis [et] 4 barellis cinerum, 1 barello et 1 fardello cumⁿ 25 tymbre grey, 3½ tymbre bevir^o wombys, 1 tymbre mynkes et 56 tymbre letewis. Precii£50 6s 8d
^pEt pro uno strawe cere ponderante^e 10^p quintallos
 De Hillibrand van Unno, Hans, pro 14 barellis osmond, 4 packes lini, 4 lastis [et] 8 barellis picche, 9 lastis [et] 4 barellis cinerum, 3 barellis, 1 mese et 15 peciis cupri lose continentibus 3½ mese, 1 lasto trane magne bonde, 1 pak^q Sprewis^f canvas continente 1000 ulnas. Precii.....£98 13s 4d
^aEt pro 2 strawes cere ponderantibus 18 quintallos^a
 De Henrico Lathuson, Hans, pro 1 pak lini, ½ lasto osmond, 14 barellis cinerum et 30 peciis cupri continentibus dimidium mese^s. Precii£13 3s 4d
 De Hans Stut, Hans, pro ³ packes lini et candelwek^l, 2 lastis trane magne bonde, 632 bowstaves^u, 14 barellis picche, 12 barellis pot aisshes^v, 3 mese cupri plate continentibus 4 mese, 1 barello beire et 1 drye barello cum 200 ^wmaser treis^w. Precii^x£100
 Et pro 7^y strawes cere ponderantibus 70 quintallos
 De eodem magistro, Hans, pro 300 waynskottes^z, 2 magnis centenis clapholt, 300 bowstaves et 1 neste countours^{aa}. Precii £19

De Georgio Moller, Hans, pro 7 packes lini, 2 lastis osmond, 3 mese cupri continentibus 4 mese, 3½ lastis picche, 12 tymbre letewis^{ab} ^ain^a una cista Hermani Overcamp. Precii.....£91 10s

Et pro una parva pecia cere ponderante^f ½ quintallum

De Hans Culle, Hans, pro 2 packes lini, 14 barellis picche, 72 peciis cupri plate continentibus 3 mese et 1 drye fatt cum 150 tymbre grey, 64½ tymbre skone-wark, 10 tymbre letewis^{ab}, 2 tymbre [et] 16 pellibus mynkes. Precii..... £113

Et pro uno strawe cere ponderante^f 8 quintallos

De Luke Vynke, Hans, pro 23 cistis, 250 balis lini, 3 dimidiis packes lini, 6 nestes countours^{aa}, 16 nestes cofers, 150 playng tables, 50 lignis pro sutoribus, ½ skok et 3 trowes, 8 skok sope boxes, 50 skok trenchers, 1 skok cannys, ½ lasto picche, 4 barellis tarre, 3 fattes beire, 8 skok merlyng, 80 bundellis wynnynges, 8 lutes et 1 skok lutez pro pueris, ½ skok^{ac} blowers, 5 buk pellibus, 10 rubeis pellibus, ½ skok baste ropis, 1 lb. ambre et 5 pultez. Precii.....£46 3s 4d

Et pro 3 peciis cere ponderantibus 3 quintallos^{ad}

^{a-a} Omitted L2. ^b On the next line follows the entry for Lambert Rotard which L1 places two ships previously, in the ship of Hans Hagen. ^c tarre L2. ^{d-d} Omitted L1. ^e continentibus L2. ^f continente L2. ^g candelwyke L2. ^h mese L2. ⁱ 4 L2. The remaining pack forms the final entry of the ship (cf. variant ac). ^j 3 L2. ^k £25 L2. The remaining £4 are part of the final entry of the ship (cf. variant ac). ^{l-l} Mathe Hynkylman L2. ^{m-m} L2 breaks this entry up into two: 90 peciis cupri plate continentibus 3½ mese ... 35 peciis cupri continentibus 1 mese. ⁿ 1000 (M) follows L2. ^o bever L2. ^{p-p} Written over erasure L2. ^q tele lini follows L2. ^r Sprews L2. ^s splytteres follows L2. ^t 2 pakes lini et candelwyke, 1 packe lini L2. ^u bowstawes L1, in error. ^v ashys L2. ^{w-w} masers trees L2. ^x £89 15s follows, struck through L1. ^y 2 L2. ^z weynescotes L2. ^{aa} countors L2. ^{ab} letues L2. ^{ac} dossena L2. ^{ad} On the following line, L2 records the final pack of Roger van Feld's flax: De Rogero van Feld, Hans, pro 1 pak lini. Precii £4.

[171] De navi Roberti Johanson ^avocata Mathew de Middelburgh^a eodem die⁴⁹ [21 July 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 150 orys. Precii..... £3

De Petro Shipleger, alienigena, pro 1 bag cum 54 armicudiis. Precii.....33s 4d

De Johanne Morse, alienigena, pro 1 lasto cinerum. Precii.....20s

De Johanne Sontman^b, alienigena, pro 1 poke hoppes. Precii.....20s

De Petro Eksted^c, Hans, pro 4 lastis picche et 2 packes^d lini. Precii..... £8

De Rogero van Feld, Hans, pro 6 lastis picche. Precii..... £6

^{a-a} Omitted L2. ^b Sountman L2. ^c Elkstede L2. ^d dimidiis packes L2.

⁴⁹ Order of merchants in this ship L2: skipper Robert Johanson, Peter Elkstede, Peter Ship-
leger, Roger van Feld, John Mors, John Sountman.

[172] De navi Cornelii Johanson ^avocata Christofer de Barowe^a
eodem die [21 July 1481]

De Cornelio Joosson^b, alienigena, pro 2 dimidiis pakes brusshis^c, 1 pipa cum 4000 pilis et 1 hoggeshede cum 14 gros glassez, 100 pilis, 3½ dossenibus brusshis^c. Precii £4
De Hugone Johanson, alienigena, pro 1 sacco hoppelis, 1500 pavynngstone^d, 1 countour^e, 1 copbord^f, ½ dossenibus pressis. Precii.....£3 10s
^{a-a} Omitted L2. ^b Josson L2. ^c broshys L2. ^d pavynngstonis L2. ^e counter L2.
^f coppebord L2.

[173] De navi Johannis Bras ^avocata George de Barowe^a eodem die [21 July 1481]

De Matheo Falk^b, alienigena, pro 3 barellis slippe, 1 sacco hoppelis, 1000 gonne^c stones et 1 basket cum 450 drynkyng glasses^d. Precii.....50s
De Adriano Johanson, alienigena, pro 1 pipa cum 8 peciis tele lini Brabane^e continentibus 68 ulnas, 2 fedirbeddes et 20 lb. canabis. Precii50s
^{a-a} Omitted L2. ^b Walke L2. ^c gunne L2. ^d glassez L2. ^e Brabancie L2.

[174] De navi Roberti Foster ^avocata Volantyn de London'
^aeodem die⁵⁰ [21 July 1481]

De Petro Actoris^b, alienigena, pro 1 cista cum 96 voluminibus diversarum historiarum. Precii £9
De Edwardo Johanson, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 6 dossenibus armicudiorum^c, 6 paribus calcarium^d, 8 dossenibus cirotecarum, 8½ gros cultellorum, 1 lb. fili copper, 1½ gros et ^e7 dossenibus pouchis^e, 6000 latone nayle, 22 pot cultellis, 2½ dossenibus caskettes, 4½ dossenibus speculorum, 8 cloutes^f nedels, 3 gros rasours, 8 dekyr^g cultellorum, 18 lb. countours^h, 12 dossenibus lockes, 2 dossenibus squyrtes, 8 dossenibus tables, 2 dossenibus spange tonges, 6 dossenibus flex brusshis, 400ⁱ crossez modir perle et 1 fardello cum 24 pellibus rubeis. Precii..... £15
De Francisco^j Mathewe, alienigena, pro 1 rolla cum 2 dossenibus^k pannorum steyned. Precii28s 4d
De Johanne Kele, alienigena, pro 2 saccis canabis. Precii..... £3
De Cornelio Joosson, alienigena, pro 1 cista cum 14 gros playng cardes et 1 panno depicto. Precii £3
De Johanne Royear^l, alienigena, pro 1 fardello cum 2400 ^mSpaynysshe boge^m. Precii £24
De Laurencio Tyman, alienigena, pro 1 basket et 1 hoggeshede cum 1 gros bagges, 8 lb. fili weireⁿ, 2 peciis tuke, 9 dossenibus bagge rynges, 3 gros zonarum weireⁿ, 3 dossenibus bokles^o, 2 gros cultellorum, 3 dossenibus armicudiorum, 500 thymels, 2 gros pouches^p, 1½ dossenibus nedles, 5 dossenibus cades corse, 5 gros bokles^q, 7 dos-

⁵⁰ Order of merchants in this ship L2: Mathew Hynkylman, Hyllibrand van Unno, Tylman Barke, Peter Autoris, Arnold van Stalle, Edward Johanson, Frances Mathew, John Kele, Cornelius Joosson, John Royar, Laurence Tyman, Cornelius Johan, Leonard van Lyer, Everard Sotherman.

senis cardes, 11 gros zonarum auglettes, 14 dossenens pynnes, 8 gros belles, 2 dossenens pellium rubearum, 1 pecia ^atele lini^a Flandrie continente 40 ulnas, 2 gros laces, 4 dossenens ^rblak ledder^r, 9 dossenens ^spellium rubearum^s, ^t300 albi ledder^t, 4 rewmes ^upaper depicti^u. Precii.....£12 18s

De Cornelio Johanson^v, alienigena, pro 1 basket cum 5 dossenens hauke cappis, 1 lb. clavicorde weireⁿ, 2 dossenens candelstikkens wyrone, 1 dossenens notcrackers, 1 dossenens key thonges^w, 1 dossenens stondynglassez, 1 dossenens holy ^awater^a stockes, 16 dossenens belles^x, 4½ mark iron ware, 9 gemelettes, ½ dossenens squyrtes, 500 bokles^q, 1 dossenens parvorum compassez, ½ gros rasours^y, 2 dossenens lockes, 2 dossenens fyre irons, ½ gros cultellorum, 1 dossenens chesmene^z et 9 dossenens pipes. Precii.....40s

De Leonardo van Lyer, alienigena, pro uno fardello cum 100 boge pellium. Precii26s 8d

De Matheo Hynkylman, Hans, pro 1 barello cum 16 peciis^{aa} Holande continentibus 324 ulnas. Precii.....£9 13s 4d

Et pro 1 straw cere ponderante^{ab} 8 quintallos

De Hillibrand van Unno, Hans, pro 2 straves cere ponderantibus^{ac} 20 quintallos

De Tylman Barkes, Hans, pro 1 maunde cum 3 rollis [et] 250^{ad} ulnis^{aa} Herefordes. Precii £41

De Arnoldo van Stalle, Hans, pro 1 pak^{aa} cum 11 peciis Brusselles continentibus 212 ulnas, 28 peciis Gentes cours continentibus 548^{ae} ulnas, 47 peciis Holande continentibus ^{af}1112^{af} ulnas. Precii.....£45 13s 4d

De Everardo Southerman, Hans, pro ^{ag}1 fardello cum 2 packes fili Colonie^{ag}. Precii£26 13s 4d

^{a-a} Omitted L2. ^b Autoris L2. ^c armicudiis L2, in error. ^d spores L2. ^{e-e} 4 dossenens powchys, 2 gros shyldyr pouchys L2. ^f clowtes L2. ^g dyker L2. ^h countors L2. ⁱ g[ros] follows, struck through L2. ^j Frances L2. ^k peciarum follows L2. ^l Royar L2. ^{m-m} Spayneshe bogy L2. ⁿ wyer L2. ^o bokells L2. ^p powches L2. ^q bokels L2. ^{r-r} bak [sic] ledyr L2. ^{s-s} rede ledyr L2. ^{t-t} 325 whyte ledyr L2. ^{u-u} paynted paper L2. ^v Johan L2. ^w thoynges LI. ^x pell' L2, in error. ^y rasers L2. ^z chestmen L2. ^{aa} tele lini follows L2. ^{ab} continente L2. ^{ac} continentibus L2. ^{ad} 200 L2. ^{ae} 48 L2. ^{af-af} 11^C 12^C LI, in error. ^{ag-ag} 2 packes (cum follows, struck through) fili Colonie existentibus [in] 1 fardello L2.

[175] De navi Johannis Bargeman^a ^bvocata Julyan de Romersale^b
eodem [die] [21 July 1481]

De Jacobo Falk, alienigena, pro 1 cista cum 12 gros playng cardes. Precii £3

De Petro Capper, alienigena, pro 1 fardello cum 6 dossenens warnappis, 1 pecia diaper continente 11 virgas, 1 ^ccoverlet tapstre^c, 2 peciis ^btele lini^b Flandrie continentibus 34 ulnas et 30 barris^d yrone ponderantibus 550* lb. Precii.....£3 15s

De Martino Johanson, alienigena, pro uno sacco lini. Precii.....30s

De Johanne Evyngar^e, alienigena, pro 3 saccis hoppes. Precii£4 10s

De Johanne Kele, alienigena, pro 8 saccis hoppes. Precii £12

De Laurencio^f Taylour, alienigena, pro 1 sacco cum 300 rollis for to make hattes. Precii10s

De eodem magistro, alienigena, pro 1 basket cum 20 dossenibus strawe hattes et 600^g pavynngtyle^h. Precii£4 10s

^a Bargem *L1*. ^{b-b} *Omitted L2*. ^c coverlyte tapstry *L2*. ^d barryors *L2*. ^e Evynger *L2*.
^f Johanne *L2, in error*. ^g 6000 *L2*. ^h nigris *follows L2*.

[176] De navi Luke Countman ^avocata Belle de Andewarp^a
eodem die⁵¹ [21 July 1481]

De Jacobo Falk, alienigena, pro 2 saccis canabis. Precii £3

De Lodowico van de^b Mers, alienigena, pro 100 skyves tasilles^c ^aet 1 barello cum tasilles^a. Precii56s 8d

De Matheo Walk, alienigena, pro 3 barellis cum 25 ^adossenibus^a drynkyng glassez, 33 stone pottes, 1 parvo basket cum 6½ dossenibus compassez, dimidio barello clavorum, 3 barellis wyne lyes, 1500 gone stones. Precii£3 3s 4d

De Anthonio Kele, alienigena, pro 1 sacco lini. Precii30s

De Martino Johanson, alienigena, pro 2 saccis hoppes. Precii £3

De Petro van Clefe^d, alienigena, pro 5 saccis hoppes, 1 basket et 1 barello cum 14 dossenibus drie plais, 4^e dossenibus wolle cardes, 1 panno depicto, 1 dossena ^fveteribus camisiis^f, 3 here brusshis^g, 1 lb. fili albi et 30 lb. pack fili. Precii£9 10s

De Henricoⁿ Herysbek, alienigena, pro 150 fryng et drepyngⁱ pannes, 1 hangylle, 20 fulle ketylles et 1 cista cum 8 gros playng cardes, 11 gros parvorum cardes, 3 dossenibus [et] 7 lb. fili, 5 dossenibus sheris, 11 lb. anglettes, 200 themels^j et 1 table^k clothe. Precii£7 16s 8d

De Petro Wolf, alienigena, pro 20 fulle ketylles, 1 corf cum ^a18^a scok mirours^l, 6 dossenibus ^mcandelle^m snoffers, 1 dossena holy water styckes, 4 dossenibus [et] 2 armicudiis, 2 bondellisⁿ streng yerne, 8 dossenibus here brusshes^g. ^mPrecii^m55s

De eodem magistro, alienigena, pro 1000 pavynngstones. Precii13s 4d

De Thoma Johanson, alienigena, pro 3 saccis hoppes et 4 cases pectinum. Precii£8 10s

De Gerardo Lesbern, Hans, pro 3 saccis hoppes. Precii£4 10s

^{a-a} *Omitted L2*. ^b der *L2*. ^c tesylles *L2*. ^d Clyff *L2*. ^e 2 *L2*. ^{f-f} *Sic L1, L2*.
^g broshys *L2*. ^h Hermano *L2*. ⁱ drypyng *L2*. ^j thymbles *L2*. ^k tabulle *L2*.
^l myrrors *L2*. ^{m-m} *Omitted L1*. ⁿ bundellis *L2*.

m 9

[177] De navi Luberti van Boke ^avocata Mary de Steleyerd^a
eodem die [21 July 1481]

De Rogero van Feld, Hans, pro 2 strawes cere ponderantibus^b 18 quintallos

De Matheo Hynkylman, Hans, pro 4 nestes contours. Precii £4

De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 1 strawe cere ponderante^c 11 quintallos

De Hillibrand^d van Unno, Hans, pro 2 strawes cere ponderantibus^b 18 quintallos

De Gerrardo Lesbern, Hans, pro 1 strawe cere ponderante^c 10 quintallos

⁵¹ *Order of merchants in this ship L2: Gerard Lesbern, Jacob Falke, Lodowic van der Mers, Mathew Walke, Anthonio Kele, Martin Johanson, Peter van Clyff, Herman Herysbeke, Peter Wolff, skipper Luke Countman, Thomas Johanson.*

De Lamberto Rotard, Hans, pro 10 barellis calibis. Precii	£60
^e De Tylman Barkes, Hans, pro 1 parvo fardello cum 75 tymbre letewis et 3 balis mader. Precii	£31 ^e
De Johanne van Armysbery, Hans, pro 1 pak fili Colonie. Precii	£13 6s 8d
De Arnolde Moldyke, Hans, pro 4 balis madir et 1 parvo fardello cum 36 peciis Holande continentibus 756 ulnas. Precii	£35
De Willelmo Grenewolt, Hans, pro uno basket cum 44 peciis Holande continentibus ^f 1009 ulnas. Precii	£25 3s 4d
De Anthonio Odindale, Hans, pro 1 pak cum ^g 2 balis Holmys ^h fustian et dimidia bala Osberous ^g et 19 peciis terlyson. Precii	£38 3s 4d
De Petro Eksted, Hans, pro uno strawe cere ponderante ^c 10 quintallos	
De Hans Culle, Hans, pro 1 strawe cere ponderante ^c 12 quintallos	
De Georgio Tak, Hans, pro 1 bala fustyan et 1 baga cum 3 peciis tapheta, 28 maser trees. Precii.....	£17 16s 8d
De Johanne Greverod, Hans, pro 7 balis madir. Precii.....	£14
De Arnolde van Stalle, Hans, pro 1 pak cum 35 peciis Holande continentibus 802 ulnas, 32 peciis Buske stricte. Precii	£47 15s
De Hans Stut, Hans, pro 1 mese cupri plate continente 1½ mese. Precii	£18
Et pro uno strawe cere ponderante ^c 8 quintallos	
De Henrico Lathuson ⁱ , Hans, pro 2 fattes saltpetyr ponderantibus 1400 lb. Precii	£26 6s 8d
De Stephano Bramshe, Hans, pro 2 balis madir. Precii.....	£4
De Conratte Boon, alienigena, pro 1 fardello, 1 pak et 1 barello cum 9 peciis Holande continentibus 288 ulnas, 12 peciis Brabane continentibus 314 ulnas, 1 ^j pecia diaper continente 5 ulnas, 12 peciis lawen ^k , 12 peciis cours lawen ^k , 36 ulnis ^a tele lini ^a Flandrie, 13 peciis Burgeis ^l , 1 ^a gros ^a bursarum, 100 lb. lini, 2 parvis peciis ^m cere, 6 rubeis pellibus ^m , 8 parvis pannis depictis. Precii.....	£19 5s

^{a-a} Omitted L2. ^b continentibus L2. ^c continente L2. ^d Hyllybrond L2. ^{e-e} L2
breaks this entry up into two: De Tylman Barkes, Hans, pro 1 parvo fardello cum 75 tymbre letues. Precii £25; and (between Hans Culle and George Take) De Tylman Barkes, Hans, pro 3 balis mader. Precii £6. ^f 1000 follows, struck through L2. ^{g-g} 2½ balis fustyan L1. ^h Hosmys L2, in error. ⁱ Lothuson L2. ^j [diaper] follows, struck through L2. ^k laun L2. ^l Burgoyne L2. ^{m-m} rubeis L1, in error.

[178] De navi ^aCoppyn Welle^a ^bvocata Trinite de Andwarp^b
eodem die⁵² [21 July 1481]

De Jacobo Falk, alienigena, pro 1 sacco canabis^c et 2 barellis cum 20 mark iron ware, 12 lb. countours^d, 10,000 horne countours^d. Precii.....£3 8s 4d

⁵² *Order of merchants in this ship L2: Jacob Falke, Jacob Fryce, Bartholmew Spylman, Anthony Kele, Simon Harryson, Martin Johanson, Cornelius Smyth, Fraunces Mathew, John Gerard, Frederyk Hegyle, John Doyt, John Sewyk, Henry Frankenberch, John Kele, Anthonia Jamys, John Welbek, Peter Wolff, William Standfast, Arnold Howelle, Gerard Loy, William Codde, Roger van Feld, John van der Mast, Thomas Johanson, Cornelius Crown.*

De Jacobo Fris ^e , alienigena, pro 2 saccis canabis et uno sacco lini. Precii.....	£4 10s
De Bartholomeo Spylman, alienigena, pro 1 basket cum 8½ dossenibus et 2 Iperlinges, 400 pavynystone albis, 3 ^f peciis et remnautes Holande continentibus 85 ulnas, 100 skyve tasyll ^g , 2 dossenibus staves et 6 saccis hoppes. Precii.....	£20 15s
De Anthonio Kele, alienigena, pro 1 basket cum 600 ^b lb. ^b pak fili. Precii	£3
De Martino Johanson, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 12 gros Norburgh ^h speculorum, 8 gros treene bedes, 10 gros glasse bedes, 4 gros lockes et 5 gros prage cultellorum. Precii	£3 18s ⁱ
De Cornelio Smyth, alienigena, pro 800 drynkyng pottes, 6 fulle ketylles, 4 basketis cum drynkyng glasses, 1 lasto picche, 1 ^j bagge cum 6 ^j lb. croci, 200 wiker ^k botelles vitri, 3 balis mulle mader et 6 rewmes paper skryvable ^l . Precii	£9 16s 8d
De Francisco ^m Mathew, alienigena, pro 1 basket, 1 rolla et 1 corffe cum 13 dossenibus crucifixes ⁿ , 4 dossenibus cultellorum, 6 dossenibus candelle pipes, 1 libro depicto, 3 dossenibus ratelles, 300 images stoon ^o . Precii	20s
De Johanne Gerrard, alienigena, pro 1 basketto cum 600 belles ovium et 60 bonnellis drie plays. Precii	20s
De Frideryk ^p Hegyle, alienigena, pro 1 maunde et 1 barello cum 78 peciis ^b Osburn ^b fustian, 29 peciis tuke, 1½ dossenibus playng cardes, ^j 380 key bandes ^j , 390 parvorum graters, 88 zonis serici. Precii	£29 15s
De Johanne Doyte, alienigena, pro 1 hoggeshede et 1 maunde cum 14 dossenibus pouches ^q , 9 paribus cultellorum, 400 drie plays. Precii.....	£5
De Henrico Frankenberch ^r , alienigena, pro 1 pipa et 1 hoggeshede cum 240 ^s voluminibus diversarum historiarum. Precii	£12 16s 8d
De Johanne Kele, alienigena, pro 1 pipa cum 6000 pilis, 23 ^t cases vitri, 3 shevis ^u iron, 1 basketto cum 950 [*] ^b lb. ^b pak fili, 14 tykes, 9 peciis Haustre continentibus 275 ulnas, 2 peciis Brabane continentibus 30 ulnas, 100 lb. lini. Precii	£27 10s
De Anthonia Jamys, alienigena, pro 1 basket cum 2 veteribus fedirbeddes ^v , 4 dossenibus pilowes ^w , 4 dossenibus distaves. Precii.....	23s 4d
De Johanne Welbek, alienigena, pro 2 barellis et 1 cista cum 11 dossenibus linthaminum, 2 faces et 7 ^x dossenibus glasses, 1 dossenibus glas botelles, 100 lb. fethers, 3 dossenibus ^y hattes straminis ^y et 10 mantellis lambe. Precii	£3 18s ⁱ
De Petro Wolf, alienigena, pro 1 barello cum 11 gros et 4 dossenibus rasers. Precii	£6 16s 8d
De Willelmo Stanfast, alienigena, pro 7 balis madir. Precii.....	£14
De Arnoldo Howelle, alienigena, pro 2 basketis cum 40 dossenibus pannorum depictorum, 3 dossenibus brusshis ^z , 5 paribus kemster ^{aa} kombys. Precii.....	£3
De Gerardo Loy, alienigena, pro 1 basket cum 10 peciis ^b tele lini ^b Brabane continentibus 240 ulnas et 36 paribus sherman sheris. Precii	£10
De Willelmo Codde, alienigena, pro 1 basket cum 2 fedirbeddes ^v , 1 quilt et 5 dossenibus pellium rubearum. Precii.....	26s 8d
De Johanne van der Maste, alienigena, pro 4 balis paper continentibus 72 rewmes ^{ab} . Precii.....	£7 3s 4d
De Thoma Johanson, alienigena, pro 2 ^{ac} barellis cum 60 lb. bristelles, 4½ gros rasours ^{ad} , 3 gros Anthoni belles. ^j Precii ^j	23s 4d

De Cornelio Crowne, alienigena, pro 1 pecia tyne glasse ponderante 500 ^{ae} lb. Precii	£5
De Johanne Sewyk, Hans, pro 425 fungiis et 1 pak ^{af} pightlynges continente 1200 ulnas. Precii.....	£16 10s
De Rogero van Feld, Hans, pro 4 fattes gualde Colonie. Precii	£26 13s 4d
^{ag} De Simone Harrysson, alienigena, pro 1 fardello ^{ah} cum 11 peciis tele lini Flandrie continentibus 300 ulnas. Precii	£5 6s 8d ^{ag}
^{a-a} Luke Countman L2, in error. ^{b-b} Omitted L2. ^c canaber' L2. ^d counters L2. ^e Fryce L2. ^f 4 L2. ^g tesylles L2. ^h Norborough L2. ⁱ 4d follows L2. ^{j-j} Omitted L1. ^k wekyr L2. ^l scribabulle L2. ^m Fraunces L2. ⁿ crucyffeyxes L2. ^o stonys L2. ^p Frederyk L2. ^q powchys L2. ^r Hans follows L1, in error. ^s 2 ^C 40 L1. xij ^{xx} 5 (245) L2. ^t 13 L2. ^u shewis L2. ^v fetherbeddes L2. ^w pelowes L2. ^x 6 L2. ^{y-y} straw hattes L2. ^z broshys L2. ^{aa} sheres follows, underdotted for the purpose of cancellation L2. ^{ab} remes L2. ^{ac} 1 L2. ^{ad} rasors L2. ^{ae} v ^{xx} (100) L2. ^{af} tele lini follows L2. ^{ag-ag} Entered subsequently between the lines L1. ^{ah} barello L2.	

[179] De navi Petri Menger ^avocata Petir de Andewarp^a eodem die [21 July 1481]

De Jacobo Frise, alienigena, pro 1 pipa cum 708 dossenis Norburgh ^b speculorum et 24 bundellis ^c paper ^d . Precii.....	£5 16s 8d
De Jacobo Falk, alienigena, pro 2 saccis canabis. Precii.....	£3
De Edwardo Johanson, alienigena, pro 10 barellis slippe et dimidio barello fylng. Precii	23s 4d
De Johanne Gyles, alienigena, pro 1 cista cum 5000 pilis, 3 peciis Flandrie continentibus 118 ^e ulnas, 1 pecia Brabane continente 38½ ulnas, 1 dossena lb. fili blodii, 2½ dossenis [lb.] fili albi, 9 barellis trane parve bonde. Precii	£11 6s 8d
De Martino Johanson, alienigena, pro 1 barello et 1 parvo basket cum 2 gros [et] 7 dossenis calcarium ^f , 3 dossenis coppyn hattes, 40 lb. bristelle ^g . Precii.....	50s
De Johanne Paules, alienigena, pro 1 cista cum 1 pecia fustian, 1 pecia say continente 12 ulnas, 1 remnaunt canvas continente 12 ulnas. Precii.....	20s
De Cornelio Smyth, alienigena, pro 3 baskettis cum drynkyng glassez, 8 dossenis distaves, 1 sacco hoppes. Precii	£3 6s 8d
De Petro van Clefe ^h , alienigena, pro 5 saccis hoppes, 4 barellis wyne ⁱ lyes, 1 ketylle, 3 parvis pannis et 1 bagge lini continente 200 lb. Precii	£9 16s 8d
De Martino Wekard, alienigena, pro 1 parva cista cum 2 dossenis spectacles, 50 brosshis. Precii	30s
De Hermano Herysbek, alienigena, pro 2 saccis canabis. Precii	£3
De Johanne Kele, alienigena, pro 5 saccis hoppes. Precii	£7 10s
De Petro Wolf, alienigena, pro 1 cista cum 350 fote vitri. Precii.....	40s
De eodem magistro, alienigena, pro 600 pavngston et 200 Brabane stone. Precii	20s
^{a-a} Omitted L2. ^b Norborough L2. ^c bondelles L2. ^d spendable follows L2. ^e 107 L2. ^f sporis L2. ^g here follows L2. ^h Clyff L2. ⁱ wyen L2.	

[180] De navi Johannis Roke ^avocata Julyan de London^a eodem die⁵³ [21 July 1481]

De Johanne Gerrard, alienigena, pro 1 basket, 1 hoggeshede et 1 barello cum 2 fedirbeddes, 1 gros sporis, 2 dossenis splyntes^b, 1 dossena stiroppis, 4 gros bokles^c, 6 peciis et remnautes ^aFlandrie^a continentibus 100 ulnas, 3 rewmes^d paper depicti, 1200 themels^e, 1 gros glas^f, 2 gros cultellorum, 2 dossenis lb. fili, 3 boxis bristelles, 2 gros blak bedes, 3 gros rasers, 2 dossenis squertes^g, 12 lb. crashe^h brusshes, 1 gros sacryngⁱ belles, 1 dossena bokles^j, 1 lb. croci, 3 mark iron ware, 1 dossena nedles^k, 2 gros brusshis^l, 7 gros parvorum belles et 7 pannis depictis. Precii£14 3s 4d

De Johanne Kele, alienigena, pro 9 barellis plate albe et nigre^m et 1 barello clavorum. Precii.....£11

De Petro Ekstede, Hans, pro 2 strawes cere ponderantibusⁿ 22 quintallos

De Hans Stut, Hans, pro 2 strawes cere ponderantibusⁿ 16 quintallos
^{a-a} Omitted L2. ^b splentes L2. ^c bokells L2. ^d remes L2. ^e thymblys L2. ^f glasses L2. ^g squyrtes L2. ^h crayshe L2. ⁱ sakeryng L2. ^j bokels L2. ^k nedelles L2. ^l broshys L2. ^m nigri L2, in error. ⁿ continentibus L2.

[181] De navi Clays Thorn ^avocata Julyan de Armewth^a eodem die⁵⁴ [21 July 1481]

De Rogero^b van Feld, Hans, pro 1 strawe cere ponderante^c 8 quintallos

De Willelmo Scaphehuson, Hans, pro 2 packes candelwek^d. Precii.....£8
 Et pro 2 strawes cere ponderantibus^e 22 quintallos

De Matheo Bliterswyk, Hans, pro 3 balis madir. Precii£6

De Tylman Barkes, Hans, pro 1 strawe cere ponderante^c 12 quintallos

De Johanne Questynburgh, Hans, pro 5 balis madir. Precii£10

De Gerardo^f Lesbern, Hans, pro 2 strawes cere ponderantibus^e 26 quintallos

De Arnoldo van Stalle, Hans, pro 1 cista et 1 pack ^gcum 23 peciis Brusselles continentibus 465 ulnas^g, 23 peciis Gentes continentibus 460 ulnas, 22 peciis Holande continentibus 516 ulnas. Precii£32 3s 4d

De Petro Eksted, Hans, pro 1 strawe cere ponderante^c 10 quintallos

De Petro Syber, Hans, pro 1 pak fili Colonie et 1 fardello cum 2 balis fustyan. Precii£40

De Johanne Russynthorp, Hans, pro ^hfatte gualde Colonie. Precii.....£6 13s 4d

⁵³ Order of merchants in this ship L2: John Gerard, Peter Eckstede, John Kele, Hans Stutt.

⁵⁴ Order of merchants in this ship L2: Pero de Bodna, George de Lago, Damyan de Seynt Nicholao, George de van Feld, Jacob Falke, Peter Seger, William Schapehuson, Anthony Kele, Mathew Bliterswyk, Tylman Barke, John Questenburgh, John van Acon, Gerard Lesbern, Arnold van Stalle, Peter Eckstede, Peter Syber, John Russyngthorp, Godard Slotkyn, Ingylbryght Sevenek, John Greberode (sic), John van de Leson (sic), Deryk Spryng, Arnold van Stalle, John van Strawlyn, Alice Johanson, Adrian Williamson, John van Armsybery, Bartholomew Spylman, Cornelius Johanson, Henry Bevyr, Hans Stutt, Gerard Sowtherman, Jacob Roy, Adrian Phelyppe, Roger van Feld, Hugh Florensson, Franco Savage.

De Godardo Slotkyn, Hans, pro 5 balis madir. Precii.....	£10
De Ingilbright Sevenek, Hans, pro 1 fardello cum 2 packes fili Colonie. Precii	£26s 13s 4d
De Johanne Greverod ⁱ , Hans, pro 8 balis madir. Precii	£16
De Johanne van der Beson ^j , Hans, pro 1 pak fili Colonie et 1 parva cista cum 2 dossen ⁱ [et] 10 pannis shankes. Precii	£19
De Arnoldo van Stalle, Hans, pro 1 parva cista cum 20 peciis Holande continen- tibus 554 ^k ulnas. Precii.....	£13 13s 4d
De Johanne van Strawlyn, Hans, pro 1 maunde et 1 fatte cum 46 peciis Buske large, 9 peciis ^h Buske ^h stricte, 23 peciis Haustre continentibus 808 ^l ulnas et 30 sherman sheris. Precii	£65 8s 4d
De Johanne van Armysbery, Hans, pro 1 fardello cum 2 ^a dimidiis ^a packes fili Colonie. Precii.....	£13 6s 8d
^m De Frank ⁿ Savage, Hans, pro 1 fraylle, 1 bassheron battry. Precii	£20 ^m
De Henrico Bevir, Hans, pro 1 rolla tele lini Hennovers ^o . Precii	£12
De Hans Stut, Hans, pro 2 mese cupri spliter continentibus 2½ mese. Precii	£30
De ^p Everardo Southerman ^p , Hans, pro 1 strawe cere ponderante ^c 10 quintallos	
De Rogero van Feld, Hans, pro 4 fattes gualde ^q Colonie. Precii	£26 13s 4d
De Jacobo Falk, alienigena, pro 1 hoggeshede et 1 barello cum 20 gros cole bedes, 40 mark iron ware. ^h Precii ^h	£4
De Petro Segir ^r , alienigena, pro 1 basket cum 30 copyn hattes. Precii.....	30s
De Anthonio Kele, alienigena, pro 2 barellis clavorum et 1 sacco lini. Precii	£5 10s
De Johanne van Acon, alienigena, pro 1 cista cum 93 voluminibus diversarum his- toriarum. Precii	£9 6s 8d
<i>m 9d</i>	
De Deryk Spryng, alienigena, pro uno poke hoppes. Precii	20s
De Alicia Johanson, alienigena, pro 100 ^h lb. ^h canabis, 1 parvo fedirbed ^s , 12 glassez, 13 shetes, 12 quesshon ^t clothis, 6 ledder quesshons ^u , 12 pellibus pro quesshons ^u , 6 ^v ledder pouchis ^v , 1 lb. fili blodii et albi, 1 panno depicto, 2 trevettes et 1 pari tonges. Precii.....	25s
De Adriano Williamson, alienigena, pro 14 barellis wyne lyes et 3 dossen ⁱ cardes. Precii.....	35s
De Bartholomeo Spilman, alienigena, pro 1 basket cum 400 ^h lb. ^h pak fili, 4 dossen ⁱ Yperlinges, 2 quyltes. Precii.....	£4
De Cornelio Johanson, alienigena, pro 1 barello cum 1 box bristelles, 1000 wym- bulle ^w yrons, 2 dossen ⁱ wymelles, 1 dossen ^a taber pipes, 4 ^x dossen ⁱ lockes, 10 dossen ⁱ brusshis ^y , 2000 glas bedes, 1 gros spectacles, 20 dossen ⁱ mystelle bedes. Precii	40s
De Jacobo Roye, alienigena, pro 2 cistis cum 3 peciis laton ponderis 8 lb., 2½ gros fili laces, 1 lb. say fili ^z , 5 ulnis cours lawen ^{aa} , 7 ulnis cours Holande, 16 bagges, 3½ dossen ⁱ pynnes, 3 dossen ⁱ bedys, 2 gros poyntes, 1 dossen ^a zonarum, 2 dossen ⁱ spectacles, 1 box cum themels ^{ab} , 2 dossen ⁱ pectinum, 12 ulnis ryban ^{ac} , 3 parvis cofers et 2 botelles ^{ad} . Precii	23s 4d

De Adriano Philip^{ae}, alienigena, pro 1 barello^{af} et 1 parvo fardello cum 4 gros parvorum belles, 7 dossenibus parvorum lockes, 5 dossenibus cockes, 4 dossenibus snoffers, 3 dossenibus parvorum tables, 1 gros trumpes, 14^{ag} gros laces, 1 dossenibus parvorum balances, 2 gros inkhorns, 500 alblades, 1000 pak nedles^{ah}, 1 dossenibus gemelettes, 2 dossenibus sisoures, 3 lb. curteyn rynges, 1 dossenibus sacryng belles, 2 dossenibus pyn cases, 300 alhaftes, 1½ dossenibus scok glassz, 1 dossenibus flex brusshis^{ai}, 1 dossenibus glas bedes, 1½ dossenibus squirtes, 4 peciis Brabane^h continentibus^h 58 ulnas. ^hPrecii^h£3 3s 4d

De Hugone Florenson, alienigena, pro 1 barello cum 350^a pellibus^a blak lame^{aj}, 250^a pellibus^a cours boge. Precii£4 5s

De Pero de Bodna, alienigena, pro 1 barello^{ak} gunne poudir ponderante^{ak} 100 lb., 1 barello et 1 basket cum^{am} 13 peciis tele lini Holande continentibus 298 ulnas^{am}, 1 gros laces et poyntes, 3 lb. fili, 5 dossenibus pouches^{an}, 1 dossenibus cocliarium cupri. Precii£10 10s

De Georgio de Lago, alienigena, pro 1 roundelle cum 14 peciis^{ao} Holande continentibus 336 ulnas. Precii£7

De Damyan de Sancto Nicholao, alienigena, pro 1 barello cum 8 peciis Holande continentibus 192 ulnas. Precii£4 16s 8d

^{a-a} Omitted L2. ^b Georgio de L2, in error. ^c continente L2. ^d candelwyke L2. ^e continentibus L2. ^f Lesberde follows L2, in error. ^{g-g} tele lini 23 peciis continentibus 465 ulnas Bruselles L2. ^{h-h} Omitted L1. ⁱ Greberode L2, in error. ^j Leson L2, in error. ^k Corrected in L2 from 553. ^l vij^c v^{xx} 8 L1. vij^c v^{xx} (800) L2. ^{m-m} Entered by a different hand between the lines (at the end of the ship) L2. ⁿ Franco L2. ^o Hennours L2. ^{p-p} Gerardo Sowtherman L2, Gerardo in error. ^q guade L1, in error. ^r Seger L2. ^s fetherbede L2. ^t quysshyn L2. ^u quysshyns L2. ^{v-v} ledyr powchys L2. ^w wynnelle L1, in error. ^x 3 L2. ^y brosshys L2. ^z fili L1. ^{aa} laun L2. ^{ab} thymblys L2. ^{ac} ruban L2. ^{ad} bultellis L1. ^{ae} Phelyppe L2. ^{af} cum follows, struck through L2. ^{ag} 4 L2. ^{ah} nedelles L2. ^{ai} broshys L2. ^{aj} lambe L2. ^{ak-ak} gonne powder ponderis L2. ^{am-am} 7 peciis Holande continentibus 168 ulnas, 6 peciis Holand continentibus 130 ulnas L2. ^{an} powchys L2. ^{ao} tele lini follows L2.

[182] De navi Clays Jacobisson^a ^bvocata Mary Knyght de Myddilburgh^b eodem die⁵⁵ [21 July 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 2000 pavynngtyle et 400 albis pavynngtyle. Precii46s 8d

De Jacobo Falk, alienigena, pro 2 balis pectinum et 2 parvis basketis cum 700 pellibus ovium et 10 somme nayle. ^cPrecii^c£4

De Cornelio Smyth, alienigena, pro 100 weynskottes. Precii.....40s

De Johanne Evingar^d, alienigena, pro 25^e weynskottes^f. Precii10s

De Johanne Welbek, alienigena, pro 1 cista cum 3 gros et 3 cases cultellorum, 2½ dossenibus pannorum depictorum, 15 dossenibus glassz, 2 dossenibus pouches^g, 6 per-

⁵⁵ Order of merchants in this ship L2: skipper Clays Jacobson, Jacob Falk, Hyllybrond van Unno, Stephan Bramshe, Cornelius Smyth, John Evinger, Peter Eckstede, John Sewyk, William Grenewolt, John Welbek, Peter Wolff, Peter Johanson, Arnold Howelle, Henry Henskyn.

sers, 5 tonges, 5 dossenens balances, 500 glas bedes, 6 lb. say^h yerne, 1 gros laces, 2 dossenens ^csengylle powchys^c rynges, 2½ dossenens lb. fili blodii, 2ⁱ dossenens graters, 9 dossenens irons, 1 pecia Flandrie continente 30 ulnas, 5 paribus^j lynthiaminum, 2 dossenens brusshis^k, 6½ dossenens ^hbasen pellium^l et 9 gros tynne foyle. Precii£8 18s^m

De Petro Wolf, alienigena, pro 3 barellis lynsed oleiⁿ. Precii.....36s 8d

De Petro Johanson, alienigena, pro 2 saccis hoppel. Precii..... £3

De Arnoldo Howelle, alienigena, pro 2 magnis et 2 parvis fulle ketylles, 2 veteribus pannis, 4 paribus^j shetylles, 4 peciis canvas continentibus 108 ulnas. Precii36s 8d

De Henrico Henskyn, alienigena, pro 1 maunde cum 2 veteribus fedyrbeddes^o, 1½ dossenens trowelles, 25 peciis plate nigre, 2 rewmes^p paper nigri et 2 ketylles. Precii31s 8d

De Hillybrand^q van Unno, Hans, pro 2 strawes cere ponderantibus^r 20 quintallos

De Stephano Bramsche, Hans, pro 2 balis madir. Precii £4

De Petro Eksted, Hans, pro 1 strawe in 1 pipa ^aet^a lose cere ponderante^r 8 quintallos

De Johanne Sewyk, Hans, pro 8 lastis cinerum et 1 parvo fardello cum 6 peciis Holande continentibus 120 ulnas. Precii £14

De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 1 pak cum 3 rollis tele lini Herefordes. Precii£36

^a Jacobson L2. ^{b-b} Omitted L2. ^{c-c} Omitted L1. ^d Evynger L2. ^e 1 quarterio L1. 1 quartrone L2. ^f waynescotes L2. ^g powchys L2. ^h sey L2. ⁱ 3 L2. ^j par L1, in error. ^k broshys L2. ^l besyn lether L2. ^m 3d follows L2. ⁿ oyle L2. ^o 1 federbede follows L2. ^p remes L2. ^q Hyllybrond L2. ^r continentibus L2.

[183] De navi Petri Jacobisson^a ^bvocata Trego de Armewth^b eodem die⁵⁶ [21 July 1481]

De Jacobo Fryse, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 2 dossenens [et] 8 armicudiis, 2½ gros fili laces, 6 dossenens zonarum weire^c, 11 dossenens bag rynges, 11 candelstickes, 50* ^blb.^b bristelles, 7 gros cultellorum, 5½ dossenens pouchis^d et 26 dossenens pynnes. Precii£10 11s 8d

De Bartholomeo Spylman, alienigena, pro 1 fardello cum 27 peciis canvas ^eBarowe^e continentibus 550 ulnas. Precii£7 10s

De Edwardo Johanson, alienigena, pro 1 cista cum 10 dossenens pellium ovium, 7½ gros pouchis^d, 38,000 brigandyn nayle, 4½ lb. fili coper, 4½ dossenens gladiatorum, 2 gros [et] 3 dossenens cirotecarum, 6 gros cultellorum, 1½ gros bag rynges. Precii £15

⁵⁶ *Order of merchants in this ship L2: Mathew Hynkylman, Lambert Rotard, William Schapehuson, Stephan Branche, (m 11) George Take, Mathew Blytterswyke, Tylman Barke, Jacob Fryse, Bartholomew Spylman, Anthony Odyndale, Hyllybrond van Unno, John Questynburgh, Edward Johanson, Gerard Lesbern, William Grenewolt, Arnold van Stalle, Peter Eckstede, John Grevered, John Salmer, Cornelius Joosson, Anthonia Janes (sic), John Symonson, John Stakylhuson, Roger van Feld, Hans Stutte, Everard Southerman, John van Strawlyn, Anthony Odyndale, Hans Stut, William Codde.*

De Cornelio Joosson, alienigena, pro 1 cista et 1 hoggeshede cum 40 dossenis pynnes, 10 gros inkhorns ^f , 9 gros penners, 6 gros ^s nedil cases ^g , 3 gros brille cases ^h , 2½ gros parvorum glasses, 10 gros box bedes, 2 gros counterfet calcedons, 4 gros parvorum lockes, 2 gros parvorum bages. Precii	£10
De Anthonia James ⁱ , alienigena, pro 2 barellis et 1 corf cum 10 ^j lb. lini, 2 veteribus fedirbeddes ^k , 3 pilowes ^l , 1 dossena laces rubeorum, 1 dossena ^m quyshon clothes ^m , 7 paribus ⁿ veterum linthiaminum ^o , 1 mappa ^p , 1 towelle diaper, 4 ^q chafyng disshis, 14 candelstykes, 6 stone pottes, 300 ^r spyndels, 2 ketylles ^c ponderantibus 2 lb. ^e , 2 bolstres. [Precii]	40s
De Johanne Symondson ^s , alienigena, pro 1 pipa cum 15 ^t peciis tele lini Sewisshe ^u continentibus 39½ ulnas et 2 fedirbeddes ^v et 3 coverletes ^w . Precii	33s 4d
De Willelmo Codde, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 22 dossenis cirotecarum, 30,400 ^x compasses, 10 dossenis cruettes, 2 dossenis lampadarum ^y , 2 gros ^z jue trumpes ^z , 23 ^{aa} cases cultellorum, 2 dossenis latone, 38½ ^{ab} dossenis backes, 1 dossena pellium rubearum, 5 gros latone bokles ^{ac} , 4 dossenis [et] 9 armicudiis, 34 dossenis rynges, 10 gros [et] 7 cultellis. Precii	£15 8s ^b 4d ^b
De Matheo Hynkylman, Hans, pro 1 pak ^{ad} tele lini ^{ad} cum 35 peciis Soltwich ^{ae} continentibus 1500 ^e ulnas ^e , 67 peciis pightlynges continentibus 1100 ulnas. Precii	£33 10s
De Lamberto Rotard, Hans, pro 6 barellis calibis. Precii	£36
De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 2 strawes cere ponderantibus ^{af} 24 quintallos	
De Stephano Bramsche, Hans, pro 4 balis madir. Precii	£8
De Georgio Tak, Hans, pro 1 bala fustyan. Precii	£13 6s 8d
De Matheo Bliterswyk, Hans, pro 1 pack cum 43 peciis Haustre continentibus 950 ^{ag} ulnas, 7 peciis Buske ^b large et 14 peciis Buske ^b stricte. Precii	£35 10s
De Tylman Barkes, Hans, pro 1 basket cum 23 peciis Mynstres continentibus 550 ulnas, 10 peciis Herefordes continentibus dimidiam rollam, 47 peciis Osynbrigg ^{ah} continentibus 2 rollas, 2 peciis Holande continentibus 52 ulnas. Precii	£45 10s
^{ai} De Anthonio Odyndale, Hans, pro 2 balis madir, 12 paribus sherman sheris et 1 parvo fardello cum 5 clowtes calle silk, 4 lb. serici Colonie et 1 lb. gold weire et 1 bala madir. Precii	£28 6s 8d ^{ai}
De Hyllibrand ^{aj} van Unno, Hans, pro 1 drie fatte cum 3 ^q tykes, 2 habergens ^{ak} , 2 peciis bukram ^{al} et 31 hand quernys ^e et 4 dogstonys ^c . Precii.....	£10
De Johanne Questynburgh, Hans, pro 1 pack et 1 basket cum 26 peciis Buske large, 32 ^e peciis ^e Buske stricte, 3 peciis Holande continentibus 113 ulnas et 20 paribus sherman sherys. Precii	£47 15s
De Gerardo Lesbern, Hans, pro 4 packes lini et 3 balis madir. Precii.....	£22
Et pro uno strawe cere ponderante ^{am} 9 quintallos	
De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 1 maunde cum ^e 46 peciis tele lini Holande continentibus ^e 1105 ulnas ^{an} . Precii.....	£43 16s 8d
Et pro una pecia cere ponderante ^{am} 3 quintallos	
De Arnoldo ^{ao} van Stalle, Hans, pro 1 pak cum 12 peciis Brusselles continentibus 250 ulnas, 34 peciis Gentes continentibus 712 ulnas, 39 peciis Holande continentibus 956 ulnas. Precii	£54 16s 8d

De Petro Eksted, Hans, pro 1 strawe cere ponderante^{am} 9 quintallos
De Johanne Greverod^{ap}, Hans, pro 2 saccis canabis, 1 pak et 1 corf ^etele lini^e continentibus 5 rollas Herefordes. Precii £63
De Johanne Salmer, Hans, pro 1 fraylle, 2 baskettis battry et 1 pecia tyne^{aq} glas. Precii£31 13s 4d
De Johanne Stakylhuson, Hans, pro 1 fardello cum 21 ^{ar}cloutes serici Colonie^{ar} et 1 bundello calle serici^{as}. ^ePrecii^e£73 6s 8d
De Rogero van Feld, Hans, pro 1 pak ^etele lini^e cum 2½ rollis Osinbruges^{at}. Precii £30
De Hans Stut, Hans, pro 2 mese cupri plate continentibus 3 mese. Precii £36
Et pro 1 strawe cere ponderante^{am} 11 quintallos
De Everardo Southerman, Hans, pro 1 strawe cere ponderante^{am} 12 quintallos
De Johanne van Strawlyn, Hans, pro 2 dimidiis packes fili Colonie. Precii£13 6s 8d
^a Jacobson L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c wyer L2. ^d powchys L2. ^{e-e} Omitted L1. ^f ynghornys L2. ^{g-g} nedle casez L2. ^h casez L2. ⁱ Janes L2, in error. ^j 12 L2. ^k fetherbedes L2. ^l pelowes L2. ^{m-m} quishshon leves L1. ⁿ par L1, in error. ^o shetys L2. ^p table clothe L2. ^q 2 L2. ^r 3 L1, apparently in error. ^s Symonson L2. ^t 5 L2. ^u Shewyshe L2. ^v federbedes L2. ^w coverlytes L2. ^x et 36 dossenens follows L2. ^y lampes L2. ^{z-z} jues trompys L2. ^{aa} Corrected in L2 from 22. ^{ab} 37½ L2. ^{ac} bokels L2. ^{ad-ad} Omitted L1. tele interlined L2. ^{ae} Sultwich L2. ^{af} continentibus L2. ^{ag} 956 L2. ^{ah} Osyngbruges L2. ^{ai-ai} L2 breaks this entry up into two: De Anthonio Odyndale, Hans, pro 2 balis madir, 12 paribus sherman sheris et 1 parvo fardello cum 5 clowtes calle sylke, 4 lb. serici Colonie et 1 lb. wiew golde. Precii £28 6s 8d ... De Anthonio Odyndale, Hans, pro 1 bala mader. Precii 40s. Note that the total value in L2 is £30 6s 8d. ^{aj} Hyllybrond L2. ^{ak} habergoons L2. ^{al} bokram L2. ^{am} continente L2. ^{an} Holande follows L1. ^{ao} Arnaldo L2. ^{ap} Grevered L2. ^{aq} ten L1. ^{ar-ar} clowtes Colene sylke L2. ^{as} sylke L2. ^{at} Osyngbrygges L2.

[184] De navi Thome Joosson ^avocata Petir de Barowe^a eodem die⁵⁷ [21 July 1481]

De Lodowico Bonvis, alienigena, pro 1 case et 1 ^aparvo^a fardello cum 1 pecia velvet continente 9 vergas, 11 pecis satan^b continentibus 174 virgas, 6 peciis damaske continentibus 87 vergas, 5 peciis sarcynet^c continentibus 79 virgas, 12 peciis bawdekyns. Precii £83
De Edwardo Johanson, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 3 dossenens armicudiorum, 4 dossenens compasses, 9 dossenens ^dcandel pipes^d, 6 dossenens candelles snoffers, 3 dossenens speculorum, 11 gros belles, 3½ gros lockes, 250 pellibus

⁵⁷ Order of merchants in this ship L2: Mathew Bleterswyk, Lodowic Bonvys, Edward Johanson, John Gyles, Martin Johanson, Anthony Kele, John Hase, Rouland Forest, Frawnces Mathew, John Sewyke, William Grenewolt, John Greverode, Andrew Rewe, John Kele, Jacob Bolle, Cornelius Joosson, John Welbecke, Michael Rose, Arnold Howelle, Laurence Tyman, Peter Wolff, Jacob Laurence, William Standfast, Hans Stutt, Peter Seger, Henry Bever.

albis, 5 dossenens pellium ovium, 3 dossenens rennyng ^e glasses, 2 dossenens lb. fili, 4 lb. streng fili, 1 gros fili laces et 1 dossena pellium rubearum. Precii.....	£4 11s 8d
De Johanne Gyles, alienigena, pro 1 cista et 1 basket cum 25 peciis Gentes Holande continentibus 598 ulnas, 1 remanunt Holande continente 12 ulnas, 4 kyppe ^f gold pellium, 1 dossena [et] 2 lb. fili blodii, 10 ^s lb. fili albi, 12 dossenens pelowis, 3 fedirbeddes ^h , 8 magnis pellibus rubeis et 2 dossenens ledder quysshons. Precii	£20 16s 8d
De Martino Johanson, alienigena, pro 1 cista pectinum et 1 sacco hoppers. Precii	50s
De Anthonio Kele, alienigena, pro 2 saccis canabis. Precii.....	£3
De Johanne Hase, alienigena, pro 7 basketis cum 3000 [†] lb. yron plate ⁱ , 2000 shepis belles ^j , 400 lb. ketylles, 5 bandes ketylles, 10 coper pannes ponderantibus 400 lb. et 1 pecia cere ponderante 400 lb. Precii.....	£38
De Rowland ^k Forest, alienigena, pro 1 parvo fardello cum 16 quaers ^l paper depicti, 54 ^m paperes de passione Christi, 3 peciis et remnautes ⁿ tele lini ⁿ Brabane ^o continentibus 72 ulnas. Precii	43s 4d
De Francisco ^p Mathewe, alienigena, pro 1 rolla cum 18 pannis depictis. Precii ...	20s
De Andrea Rewe, alienigena, pro 2 cistis cum 77 ^q voluminibus diversarum historiarum. Precii	£13 10s
De Johanne Kele, alienigena, pro 12 saccis canabis. Precii.....	£18
De Jacobo Bolle, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 24 gros box bedes, 1 barello latone plate, ⁿ 7 barellis plate ⁿ albe et nigre. Precii	£14 3s 4d
De Cornelio Joosson, alienigena, pro 1 fardello cum 54 rewme ^r paper, 30 peciis et remnautes canvas continentibus 500 ulnas. ⁿ Precii ⁿ	£9
De Johanne Welbek, alienigena, pro 6 barellis saponis. Precii	£4
De Michaele Roose ^s , alienigena, pro 1 maunde cum 7 dossenens pellium rubearum, 94 lb. fili, 1½ gros cardes et 6 dossenens cirotecarum. Precii	£3 13s 4d
<i>m 10</i>	
De Willelmo Standfast, alienigena, pro 4 balis mader, 1 cista et 1 barello cum 16 peciis tele lini Gelders ^t continentibus 400 ulnas, 9 peciis Brabane ^u continentibus 300 ulnas, 3 peciis Henoudes ^v continentibus 100 ulnas, 6 speculis, 3 dossenens [lb.] fili Bruges, 11 gros cultellorum et 8 sherman sheris. Precii	£32 16s 8d
De Arnoldo Howelle, alienigena, pro 1 sacco cum candelle yerne ponderante 300 lb. Precii.....	20s
De Laurencio Tyman, alienigena, pro 1 sacco canabis, 1 pipa, 1 cista, 1 basket et 1 vyrkyn ^w cum 3 dossenens bokles ^x , ½ gros ^y rynges nigrorum ^y , 1 gros cadas corses, 2 cloutes alblades, 2 peciis fustyan, 2½ dossenens nedles ^z , 3½ gros fili laces, 5 gros belles, 1000 themels ^{aa} , 3 dossenens armicudiorum, 1 gros zon[arum] weire ^{ab} , 2 peciis tuke, 2000 botkyns ^{ac} , 4 dossenens bagges, 2 gros cultellorum, 1 gros parvorum coffers, 1 dossena laton rynges, 3½ rewmes ^r paper, 5 dossenens pynnes, 2 gros [et] 8 dossenens ryban ^{ad} , 5 gros zonarum aglettes ^{ae} , 1½ gros bag rynges, 4 dossenens pynnes, 4 gros zonarum wyer, 1200 calcedons, 5 tymbre calibre ^{af} , 19 peciis Brabane ^u continentibus 316 ulnas. Precii.....	£18 6s 8d

- De Petro Wolf, alienigena, pro 1 ^aparva^a cista cum 2 gros Cipres^{ag} cofers, 3 dossenⁱ dial^s, 1 gros gold fili, 1 dossena cruettes, 8 dossenⁱ padlockes, 2 bundellis streng fili, 2 gros spectacle cases^{ah}. Precii46s 8d
- De Petro Segir^{ai}, alienigena, pro 1 basket cum 50 dossenⁱ coppyn hattes. Precii50s
- De Jacobo Laurans^{aj}, alienigena, pro 2 dossenⁱ crosbowes, 5 dossenⁱ shaftes, 1 fardello^{ak} cum 6 dossenⁱ spectacles, 3 dossenⁱ lockes, 11 dossenⁱ speculorum, 3 dossenⁱ pouchis^{am}, 4 dossenⁱ hawkes^{an} cappis, 7 dossenⁱ cultellorum, 3 dossenⁱ balances, 1 dossena belles, 2 lb. weightes, 4 dossenⁱ rasours^{ao}, 6000 clapses, 500 ere pikers, 7 lb. anglettes, 1 dossena compasses, 2 dossenⁱ barbour speculorum^{ap}, 1 lb. pak fili, 6 dossenⁱ spectacle cases^{ah}, 11 dossenⁱ penners et inkhornes, 6 dossenⁱ pynne cases^{ah}, 8 dossenⁱ botkyns^{ac}, 500 tukkyng^{aq} hokes, 2 dossenⁱ ^{at}here brusshis^{ar}, 1 dossena sisers^{as} et 6 ^{at}rynnynng glasses^{at}. Precii40s
- De Matheo Blyterswyke^{au}, Hans, pro 4 saccis canabis. Precii £6
- De Johanne Sewyk, Hans, pro 1 rolla tele lini Browneswyk^{av}. Precii £12
- De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 1 pak tele lini Herefordes continente 2 rollas. Precii £24
- De Johanne Greverod, Hans, pro 10 balis madir et 10 balis alome. Precii £30
- De Hans Stut, Hans, pro uno strawe cere ponderante^{aw} 8 quintallos
- De Henrico Bevyr^{ax}, Hans, pro 1½ lastis trane magne bonde. Precii £18
- ^{a-a} Omitted L2. ^b saten L2. ^c sarcenettes L2. ^{d-d} pipis pro candells L2. ^e rynnynng L2. ^f kyppys L2. ^g 2 L2. ^h federbedes L2. ⁱ alb' yron batr' L2, in error. ^j pellibus L2, in error. ^k Rouland L2. ^l queyers L2. ^m parvis follows L2. ⁿ⁻ⁿ Omitted L1. ^o Branbane L2. ^p Frawnces L2. ^q 177 L2. ^r remes L2. ^s Rose L2. ^t Geldyr L2. ^u bokram L1, apparently in error. ^v Henowdes L2. ^w wirkyn L1. ^x bokels L2. ^{y-y} blake ryngges L2. ^z nedelles L2. ^{aa} thymylles L2. ^{ab} wyer L2. ^{ac} bodkyns L2. ^{ad} ruban L2. ^{ae} anglettes L2. ^{af} caneber L2. ^{ag} Sipris L2. ^{ah} casez L2. ^{ai} Seger L2. ^{aj} Laurence L2. ^{ak} barello L2. ^{am} powchys L2. ^{an} haukys L2. ^{ao} rasors L2. ^{ap} glassys L2. ^{aq} tokyng L2. ^{ar-ar} heryn brosshys L2. ^{as} sisors L2. ^{at-at} rennyng glassez L2. ^{au} Bleterswyk L2. ^{av} Brownyswyke L2. ^{aw} continente L2. ^{ax} Bever L2.

[185] De navi Johannis Yoman^a ^bvocata Johan de London^b eodem die⁵⁸ [21 July 1481]

- De Jacobo Bolle, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 6 gros fili laces, 6 gros hat-bondes^c, 8 armicudiis, 3000 themels^d, 18 gros cultellorum, 1 gros mark iron, 3 gros ^enedil cases^e, 1 gros spectacles, 30 mark sesours^f, 1 dossena tailour sheris, 1 gros pynne cases^g. Precii £8
- De Petro Wolf, alienigena, pro 1 barello cum 2 gros [et] 9 dossenⁱ rasours^h, 2 dossenⁱ sacryng belles, 1 gros lockes, 2000 themels^d, 16 lb. curteyn rynges, 4 gros

⁵⁸ *Order of merchants in this ship L2: Mathew Blyterswyke, Anthony Odyndale, John Questynburgh, Peter Eckstede, Peter Syber, John Russyngthorp, John Salmer, William Scapehuson, John van Armysbury, Jacob Bolle, Gerard van Grove, (m 11d) Peter Wolff, Henry Bevyr, Hans Stut, Peter Harysson.*

parvorum belles, 1 lb. mortes, 19 cloutzⁱ nedles^j, 1 clouteⁱ pak nedles^k, 2 lb. yvery^l pectinum^m, 1000 ⁿgeet stoonenⁿ, 4 dossenⁱ mirroures, 4 gros laces fili, 9 dossenⁱ hertes, 2^o lb. clavicord weire^p, 5 gros [et] 6 dossenⁱ spectacles, 1½ lb. ambre, 4400 calcedons, 5 gros [et] 6 dossenⁱ cultellorum. Precii.....£18 16s 8d
 De Petro Harrysson, alienigena, pro 1 barello cum 8 peciis Holande continentibus 165 ulnas, 6^q tykes et 2 countour^r tables. [Precii]..... £4
 De Matheo Bliterswyk, Hans, pro 9 saccis canabis. Precii.....£13 10s
 De Anthonio Odyndale, Hans, pro 2 balis fustyan. Precii.....£26 13s 4d
 De Johanne Questynburgh, Hans, pro 3 balis fustyan. Precii..... £40
 De Petro Eksted, Hans, pro 1 strawe cere ponderante^s 10 quintallos
 De Petro Syber, Hans, pro 2 fardellis cum 5 balis fustyan. Precii.....£66 13s 4d
 De Johanne Russyngthorp, Hans, pro 1 barello cum 336 lb. notmuges^t. Precii£16 16s 8d
 De Johanne Salmer, Hans, pro uno barello coper ponderante 600 lb. Precii..... £6
 De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 3 strawes cere ponderantibus^u 36 quintallos
 De Johanne van Armysbery^v, Hans, pro 2 fardellis cum 4 balis fustyan et 3 packes fili Colonie. Precii£93 6s 8d
 De Gerardo van Grove, Hans, pro 2 packes fili Colonie. Precii.....£26 13s 4d
 De Henrico Bevir, Hans, pro 2 rollis tele lini Herefordes. Precii £24
 De Hans Stut, Hans, pro 1 mese cupri spliter. Precii..... £12
 Et pro uno strawe cere ponderante^s 10 quintallos
^a Yeman L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c hatbandes L2. ^d thymmels L2. ^{e-e} nedel casez L2. ^f sisors L2. ^g casez L2. ^h rasors L2. ⁱ⁻ⁱ clowte L2. ^j nedelles L2. ^k nedels L2. ^l every L1. ^m combes L2. ⁿ⁻ⁿ yeetstons L2. ^o 3 L2. ^p wyer L2. ^q 7 L2. ^r counters L2. ^s continente L2. ^t notmiges L2. ^u continentibus L2. ^v Armysbury L2.

[186] De navi Johannis Wodelez^a ^bvocata Thomas Basset de London^b eodem die⁵⁹ [21 July 1481]

De Johanne Gyles, alienigena, pro 1 cista cum 26 ^cpeciis^c Gentes Holande continentibus 733 ulnas, 1 pecia Holande continente 49 ulnas, 5^d lb. fili blodii, 3 gros laces rubeorum, 1½ gros fili laces. Precii£16 3s 4d
 De Johanne Kele, alienigena, pro 1 fardello cum 147 peciis canvas ^bBurgone^b continentibus 2200 ^culnas^c. Precii.....£26 13s 4d
 De Jacobo Bolle, alienigena, pro 1 cista et 1 hoggeshede cum 15 gros laces Flaundes, 5 gros calcarium^e, 5 gros zon[arum] weire^f, 2 gros counterfet calcedons, 3 gros fili laces, 4 dossenⁱ balances, 10 gros harpe strynges^g, 40 dossenⁱ pynnes, ^h12 gros inkhornes, 8 gros penners^h, 1 gros spectacle casesⁱ et 1 gros lockes. Precii.....£18 6s 8d
 De Petro Wolf, alienigena, pro 1 cista cum 14 peciis ^btele lini^b Brabane continentibus 482 ulnas, 3 gros mystelle bedes, 6 dossenⁱ armicudiorum, 4 gros [et] 9 dossenⁱ bagges. Precii.....£15 3s 4d
 De Georgio Tak, Hans, pro 1 pak ^jcum 2½ rollis tele lini Hennovers^j. Precii £30

⁵⁹ Order of merchants in this ship L2: John Gyles, George Take, Peter Eckstede, John Kele, Jacob Bolle, Peter Wolff, Hans Stut.

De Petro Eksted, Hans, pro 2 strawes cere ponderantibus^k 18 quintallos
 De Hans Stut, Hans, pro 1 drie fat cum 246 tymbre calabre. Precii £41
 Et pro uno strawe cere ponderante^l 10 quintallos
^a Wodlez L2. ^{b-b} Omitted L2. ^{c-c} Omitted L1. ^d dossenis follows L2. ^e sporys L2.
^f wyer L2. ^g strengges L2. ^{h-h} 20 gros calamar' L1. ⁱ casez L2. ^{j-j} tele lini
 Hennowrs continente 2½ rollas L2. ^k continentibus L2. ^l continente L2.

[187] De navi Willelmi Petyte ^avocata Christofer de Weymoth^a
 eodem die⁶⁰ [21 July 1481]

De Edwardo Johanson, alienigena, pro 1 barello et 1 parvo cofre cum 13 brest
 plates, 5 dossenis splentes, 8 dossenis flex brusshis^b, 1 visour, 20 gros zonarum
 et 1 dossena hangers. Precii£6 11s 8d
 De Johanne Kele, alienigena, pro 2 saccis canabis, 1 sacco lini, 1 pipa cum 6000
 pilis et 4 barellis clavorum. Precii.....£15 10s
 De Georgio Tak, Hans, pro 1 pak tele lini Hennovers^c continente 2½ rollas. Precii
 £30
 De Petro Eksted, Hans, pro 2 strawes cere continentibus 20 quintallos
 De Matheo Blitterswyk, Hans, pro 1 pak^d cum 49 peciis Haustre continentibus
 1520^e ulnas, 24 peciis Buske large, 13 peciis Buske stricte. Precii.....£60 6s 8d
 De Johanne Russyngthorp, Hans, pro 1 barello cum 193 lb. notmuges^f, 8 ^gcloutes
 serici Colonie^g. ^hPrecii^h £37
 De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 1 strawe cere ponderanteⁱ 11 quintallos
 De Gerardo van Grove, Hans, pro 1 pak fili Colonie. Precii.....£13 6s 8d
 De Everardo Southerman, Hans, pro 1 pak^d cum 43 peciis Haustre continentibus
 1318 ulnas, 36 peciis ^jHolande continentibus 816 ulnas^j. Precii£57 10s
 De Hans Stut, Hans, pro 1 dre^k fat cum 245 tymbre calabre^l. Precii£40 16s 8d
 Et pro 2 strawes cere ponderantibus^m 16 quintallos
 De Johanne van Strawlynⁿ, Hans, pro 1 pak fili Colonie et 1 fat cum 17 cloutes^o
 serici Colonie. Precii £70
 De Rogero van Feld, Hans, pro 1 pak cum 3 peciis Holande continentibus 78 ulnas
 et 3 rollis Herefordes. Precii.....£38 13s 4d
 De Anthonio Odindale, Hans, pro 2 pakes fili Colonie et 2 balis mader. Precii
£30 13s 4d
 De Goswyno Rodynker^p, Hans, pro 1 barello cum 63 bundellis calle silk et 25
 cloutes^o ^hColeyn^h serici^q et 5000 ^rtak nedels^r. Precii.....£294 3s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^b broshys L2. ^c Hennowers L2. ^d tele lini follows L2. ^e 1570 L2.
^f notemyges L2. ^g clowtes Colyne sylke L2. ^{h-h} Omitted L1. ⁱ continente L2.
^{j-j} continentibus 816 ulnas Holande L2. ^k drye L2. ^l calaber L2. ^m continentibus
 L2. ⁿ Strawly L1, in error. ^o clowtes L2. ^p Rodenkerk L2. ^q sylke L2. ^{r-r} tasylls
 take nedylls L2.

⁶⁰ Order of merchants in this ship L2: Edward Johanson, George Take, Peter Eckstede, Mathew Blytterswyke, John Russyngthorp, William Scapehuson, John Kele, Gerard van Grove, Everard Southerman, Hans Stut, John van Strawlyn, Roger van Feld, Anthony Odyndale, Goswin Rodenkerk.

[188] De ^anavi Ricardi^a Fysshē ^bvocata Gabrielle de Sent Osiis^b
eodem die [21 July 1481]

De Petro Eksted, Hans, pro 1 strawe cere ponderante^c 9 quintallos

De Hans Stut, Hans, pro 2 strawes^d cere ponderantibus^e 18 quintallos

^{a-a} Ricardo *L2, in error.* ^{b-b} Omitted *L2.* ^c continente *L2.* ^d strawe *L1.*
^e continentibus *L2.*

[189] De navi Willelmi Tabbard ^avocata Mary Boston^a eodem
die⁶¹ [21 July 1481]

De Johanne Kele, alienigena, pro 12^b barellis clavorum. Precii £24

De Cornelio Smyth, alienigena, pro 2 saccis canabis et 1 sacco lini. Precii £4 10s

De Henrico Henskyn, alienigena, pro 1 barello cum 3 dossenis lb. fili albi, 150
boge pellibus, 100 tivilone^c shankes, 1 tyke, 2 fures calabre wombes, ½ gros
laces rubeorum, 2 papers fili blodii, 500 ^dgaleye bokels^d, 2 peciis Brabane
continentibus 48 ulnas, 5 cloute^e pynnes. Precii £7 3s 4d

De Petro Syber, Hans, pro 1 pak fili Colonie et 1 fardello cum 3 balis fustyan. Pre-
cii^f £53 6s 8d^g

De Johanne Salmer, Hans, pro 1 pipa et 1 fraylle^h battry. Precii £20

De Tylman Barkes, Hans, pro uno strawe cere ponderanteⁱ 12 quintallos

De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 2 strawes cere ponderantibus^j 30 quintallos

De Tylman van Howelle, Hans, pro 1 strawe cere ponderanteⁱ 10 quintallos

De Johanne Questynburgh, Hans, pro 1 fardello cum 2 balis fustyan. Precii
..... £26 13s 4d

De Henrico Bevyr, Hans, pro 1 rolla tele lini Herefordes. Precii £12

Et pro uno strawe cere ponderanteⁱ 11 quintallos

De Hans Stut, Hans, pro uno drie fatte cum 250 tymbre calabre. Precii ... £41 13s 4d

Et pro uno strawe cere ponderanteⁱ 12 quintallos

De Gerardo Lesbern, Hans, pro uno strawe cere ponderanteⁱ 12 quintallos

De Lamberto Rotard, Hans, pro 8 barellis calibis^k. Precii £48

^{a-a} Omitted *L2.* ^b 2 *L2.* ^c tavelons *L2.* ^{d-d} caleger bokles *L1.* ^e clowtes *L2.* ^f £40
follows, struck through L1. ^{g-g} £40 *L2.* ^h fardello *L2.* ⁱ continente *L2.*
^j continentibus *L2.* ^k caliber *L2, in error.*

[190] De navi Walteri Culvercok^a ^bvocata Mary Gale de
Dertmouth^b eodem die⁶² [21 July 1481]

De Hermano Herisbek, alienigena, pro 1 barello latone plate et 1 drie barello cum

20 dossenis pynnes, 2½ gros bedes, 2½ gros pynne cases, 10 dossenis padlockes,

⁶¹ *Order of merchants in this ship L2: Peter Syber, John Salmer, Tylman Barke, William Schapehuson, Tylman van Howelle, John Kele, John Questynbargh (sic), Henry Bevyr, Hans Stut, Gerard Lesbern, Lambert Rotard, Cornelius Smyth, Henry Henskyn.*

⁶² *Order of merchants in this ship L2: Herman Herysbeke, Peter Johan Grille, Andrea Gyles, William Scapehuson, Hyllibronnd van Unno, Mathew Hynkylman, John van Armsybery, John Kele, Hans Culle, Henry Bevyr, Henry Lothuson, Hans Stut, Everard Southerman, Gerard Lesbern, Goswin Rodenkerk.*

2 dossenens here brusshis ^c , ½ dossenens armicudiorum, 1 gros ledder laces, 2½ gros fili laces, 30 lb. weire ^d , 2 dossenens °cloute nedles ^e , 5 gros [et] 9 cultellorum. Precii	£13 8s 4d
De Petro Johan Grille, alienigena, pro 1 pipa mases ponderante 175 ^{f†} lb. Precii	£24 10s
De Andrea Giles, alienigena, pro 1 fardello cum 26 peciis bawdekyns ^g et 1 furre martrons. Precii	£26
De Johanne Kele, alienigena, pro 9 barellis clavorum. Precii	£18
De Willelmo Scapehuson, Hans, pro 3 strawes cere ponderantibus ^h 34 quintallos	
De Hillibrand ⁱ van Unno, Hans, pro uno strawe cere ponderante ^j 6 quintallos	
De Matheo Hynkylman, Hans, pro uno strawe cere ponderante ^j 20 quintallos	
De Johanne van Armsbery, Hans, pro 1 fardello cum 2 balis fustyan. Precii	£26 13s 4d
De Hans Culle, Hans, pro 1 drie fat cum 255 tymbre grey et 3 ^k tymbre bevirs. Precii	£89
De Henrico Bevir, Hans, 1 rolla tele lini Herrefordes. Precii	£12
Et pro uno strawe cere ponderante ^j 12 quintallos	
De Henrico Lathuson ^l , Hans, pro 1 rolla tele lini Browneswiche continente 1½ rollas. Precii	£18
<i>m 10d</i>	
De Hans Stut, Hans, pro 1 mese cupri spliter ^m continente 1½ mes. Precii	£18
Et pro uno strawe cere ponderante ^j 8 quintallos	
De Everardo Southerman, Hans, pro 1 pak ⁿ cum 1600 ulnis Soltwich ⁿ . Precii	£24
De Gerardo Lesbern, Hans, pro 1 strawe cere ponderante ^j 10 quintallos	
De Goswyn Rodynkerk ^o , Hans, pro 2 balis fustyan et 1 barello cum 18 bundellis calle serici ^p . Precii	£86 13s 4d
^a Colvercok L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c broshys L2. ^d wyer L2. ^{e-e} clowte nedels L2. ^f C lb. 3 quarteria et dimidium (187½ lb.) L2, in error. ^g bawdkyns L2. ^h continentibus L2. ⁱ Hyllibrond L2. ^j continente L2. ^k 4 L2. ^l Lothuson L2. ^m spliter L2. ⁿ⁻ⁿ tele lini cum 1600 ulnas tele lini Sultwich L2. ^o Rodenberk L2, in error. ^p sylke L2.	

[191] De navi Martini de Masket^a ^bvocata Maudeleyn de Leket eodem die^b [21 July 1481]

De Johanne Tebawde, alienigena, pro 10 cases ^c pectinum et 1 parvo balet cum fistulis. Precii	£30
^a Masketa L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c casez L2.	

[192] De navi Thome Payn ^avocata Petir Tate de London^{ba} eodem die [21 July 1481]

De Petro Eksted, Hans, pro 1 drie fat cum 75 tymbre letewis ^b , 112½ tymbre calabre ^c et 25 ^a tymbre ^a grey. Precii	£52 3s 4d
De Hans Stut, Hans, pro 1 barello cum 10 tymbre grey, 25 tymbre letewis ^b , 2 tymbre minkes. Precii	£14 13s 4d

^{a-a} *Omitted L2.* ^b *letewes L2.* ^c *canaber L2.*

[193] De navi Thome Titmer ^avocata Mary de Gerrand^a eodem die [21 July 1481]

De Prymos^b Verye, alienigena, pro 48 milstonyes et 6 mustardstonys. Precii£26 13s 4d

^{a-a} *Omitted L2.* ^b *Pymos L2.*

[194] De navi Cornelii Adryandson^a ^bvocata Barbara de Middilburgh^b eodem die [21 July 1481]

De Gerardo van Stonebarowe, alienigena, pro 3 saccis, 17 pokes hoppes et 1000 pavyngtyle^c. Precii£20 10s

^a *Adryanson L2.* ^{b-b} *Omitted L2.* ^c *pavyngstone L2.*

[195] De navi Cornelii Johanson ^avocata Christofer de Middilburgh^a eodem die [21 July 1481]

De Gerardo van Stonebarowe^b, alienigena, pro 6 saccis ^choppes^c, 14 pokes hoppes. Precii£20

^{a-a} *Omitted L2.* ^b *Stonbarowe L2.* ^{c-c} *et L2.*

[196] De navi Cornelii Stonebarowe^a ^bvocata Valentyn de Barowe^b eodem die [21 July 1481]

De Johanne Kele, alienigena, pro 5 saccis hoppes. Precii£7 10s

De Cornelio Smyth, alienigena, pro 700 drynkyng pottes et 100 waynskottes^c. Precii£3 3s 4d

De Michaele Malbrayn, alienigena, pro 1 pipa cum 3 fedirbeddes^d et 4 peciis lawen^e. Precii.....£3 3s 4d

De Arnoldo Howelle, alienigena, pro uno sacco canabis. Precii30s

De Gerardo Loye, alienigena, pro 1^f basket cum 6 peciis Brabane continentibus 125 ulnas. Precii.....41s 8d

De Johanne Richard, alienigena, pro 1 barello cum 9 paribus brigandyns, 26 paribus^g gorgettes, 61 splyntes, 8 habergeons^h, 4ⁱ paribus manicarumⁱ mayle, 10 paribus flancardes, 10½ paribus manicarum^k maile, 10 fallis maile, 2 salettes, 2 brechis mayle, 5 Douche^l gorgettes et 3^m latone rynges. Precii.....£11 13s 4d

De Thoma Johanson, alienigena, pro 4 balis madirⁿ. Precii£8^o

^a *Stenbarough L2.* ^{b-b} *Omitted L2.* ^c *weynescotes L2.* ^d *fetherbedes L2.* ^e *laun L2.*

^f *parvo follows L2.* ^g *par L1, in error.* ^h *haberyeons L2.* ⁱ *3 L2.* ^j *shoys L2.*

^k *slevys L2.* ^l *Duche L2.* ^m *2 L2.* ⁿ *mulle mader L2.* ^o *40s L2.*

[197] De navi Jacobi Spisholt ^avocata Reynold de Danske^a 28^o die Augusti [28 Aug. 1481]

De Rogero van Feld, Hans, pro 7½ lastis tarre, 18 lastis [et] 3 barellis cinerum, 2 lastis [et] 11 barellis piche, 7 barellis trane magne bonde, 3 nestes countours^b, 500 waynskottes^c, 2 centenis magnis clapholt et 5 packes lini. Precii£74 15s

De Hans Stut, Hans, pro 308 bowstaves^d. Precii£6

- Et pro 3 strawes cere ponderantibus^e 30 quintallos
 De Herman Overcamp, Hans, pro 2 packes lini et candelwek^f, 5 lastis [et] 10 barellis terre, 5 lastis [et] 10 barellis cinerum. Precii£15 13s 4d
 De Petro Eksted, Hans, pro 4 packes lini. Precii £16
 Et pro 3 strawes cere ponderantibus^e 30 quintallos
 De Gerardo Lesbern, Hans, pro 14 barellis osmond, 2 packes et 2 dimidiis packes lini. Precii£16 13s 4d
 Et pro uno strawe cere ponderante^g 8 quintallos
 De Tylman Barkes^h, Hans, pro 10 lastis cinerum, 13 barellis trane magne bonde, 2 packes lini, 3½ lastis terre. Precii.....£34 10s
 De Herman Plough, Hans, pro 2 pakes lini, 2 lastis [et] 4 barellis terreⁱ, 2 lastis [et] 4 barellis piche. Precii£12 13s 4d
 Et pro uno strawe cere ponderante^g 7 quintallos
 De Matheo Hynkylman, Hans, pro 2 pakes lini, 2 lastis [et] 4 barellis piche, 2 nestes countours^b, 2 nestes cofers et 7 skok trenchours^j. Precii.....£13 6s 8d
 De Hillibrand^k van Unno, Hans, pro uno strawe cere ponderante^g 8 quintallos
 De Paulo Kortume, Hans, pro 1 last picche, 2½ lastis terreⁱ, 3 cistis lini, 4 nestes cistarum^l, 2 pultz^m, 6 stolys, 23 piscibus cod, 2½ dossenens peper quernes, ½ dosena riftes, 14 balis lini, 40 nestes bittes, 200 shethis pro gladiis, 2 ropes ambre, 60 treene platers ^adepictisⁿ, 2 countours, 1 furre squerelle. Precii.....£9 3s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^b countours L2. ^c waynescotes L2. ^d bowstawes L1, in error.
^e continentibus L2. ^f candelwyke L2. ^g continente L2. ^h Barkys L2. ⁱ tarre L2.
^j trenchers L2. ^k Hyllybrond L2. ^l chestes L2. ^m pultez L2. ⁿ⁻ⁿ Omitted L1.

[198] De navi Nicholai Barbour ^avocata Kateryn de Fowey^a
 penultimo die Augusti [30 Aug. 1481]

- De Laurencio Grylle, alienigena, pro 7 hoggeshedes dactulorum^b. Precii.....£17 10s
 De Nicholao Lomelyn, alienigena, pro 30 balis dactulorum^b ^cquelibet ponderante 150* lb.^c Precii £20
 De Jeronimo Imary, alienigena, pro 1 bala grani Hispanie ponderante 336 lb. Precii£16 16s 8d
 De Johanne Ambros de Nigrone, alienigena, pro 1 bala grani Civile ponderante 150* lb. Precii £8 8s ^a4d^a
^{a-a} Omitted L2. ^b datys L2. ^{c-c} Interlined L1.

[199] De navi Ditleff^a Salman ^bvocata Nicholaus de Hamburgh^b
 eodem die [30 Aug. 1481]

- De Ludeke Lewe, Hans, pro 48 lastis fungiarum, 7 lastis piscium salcorum ^astaple^a, 22 barellis piscium salcorum et 2 barellis trane parve bonde. Precii..... £434
^a Deytcluff L2. ^{b-b} Omitted L2.

[200] De navi Johannis Chamachio^a ^bvocata Sancta Maria de Kadis^b 3^o die Septembris [3 Sept. 1481]

- De Frank Justynyan, alienigena, pro 581 bale gualde. Precii£387 6s 8d

De Laurencio Grylle, alienigena, pro 30 balis gualde, 17 parvis ^cbarellis^c salt petir^d
ponderantibus 3000 lb. Precii..... £54
De Barnaba Centuryon, alienigena, pro 178 balis gualde. Precii£118 13s 4d
De Gabriele Furnarius, alienigena, pro 192 balis gualde. Precii £128
De Anthonio Salvage^e et Nicholao Lomelyn, alienigenis, pro 1 bala gualde et 40
saccis alome ^fquilibet sacco^f ponderante 300 lb. ^aPrecii^a.....£30 13s 4d
De Petro Johan Grylle, alienigena, pro 50 balis gualde. Precii.....£33 6s 8d
De Johanne Ambros de Nigrone, alienigena, pro 268^g bowstaves. Precii£4 10s
De Anthonio de Sarro^h, alienigena, pro 105 balis gualde. Precii..... £70
^a Camacheo L2. ^{b-b} Omitted L2. ^{c-c} Omitted L1. ^d peter L2. ^e alienigena follows,
struck through L2. ^{f-f} Interlined L1. ^g 278 L2. ^h Serro L2.

[201] De navi Roberti Laverok ^avocata Edward de Fowey^a
eodem die [3 Sept. 1481]

De Barnaba Centuryon, alienigena, pro 26 doliis olei, 24 casez sugour et 1 bala
grani Portyngale ponderante 100 lb. Precii £144
^{a-a} Omitted L2.

[202] De navi Petri Everdyk ^avocata Jamys de Middelburgh^a
eodem die [3 Sept. 1481]

De Ingylle Huson, alienigena, pro 250 waynskottes^b, 1 pak lini, 1000 pavyngtyle, 5
lastis cinerum. ^cPrecii^c.....£14 13s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^b weynecotes L2. ^{c-c} Omitted L2.

[203] De navi Johannis Buk ^avocata Mary Gaske de Saltashe^a
eodem die [3 Sept. 1481]

De Anthonio Salvage, alienigena, pro 65 balis dates qualibet^b ponderante 150* lb.
Precii £60
De Laurencio Grille, alienigena, pro 4 pipis et 24 hoggsheddes dates. Precii £70
^cDe Nicholao Caretto, alienigena, pro 1 pipa, 5 barellis et 40 balis dates. Precii
.....£64 10s^c
^cEt 1 bala cere continente 1½ quintallos^c
De Catayne Furnerius, alienigena, pro uno parvo sacco grani Hispanie ponderante
60 lb. Precii £3
^{a-a} Omitted L2. ^b quelibet L1, L2, in error. ^{c-c} L1 combines both these entries into
one, et 1 bala ... quintallos being inserted between dates and precii.

[204] De navi Anthonii Brabander ^avocata George de Middilburgh^a eodem die⁶³ [3 Sept. 1481]

^b De eodem magistro, alienigena, pro 4000 pavingtyle, 4 barellis lini ponderantibus 200 lb., 1 last [et] 3 barellis terre. Precii	£4 18s 4d ^b
De Johanne van der Maste, alienigena, pro 1 basket cum 200 ^a lb. ^a pak fili, 2 barellis plate albe et nigre, 1 bala ^a paper ^a et 1 gros calcarium ^c . Precii	£4 10s
De Henrico Watkyns, alienigena, pro 1 basket cum 3 veteribus fedirbeddes ^d , 2 coverletes et 1 tyke. Precii	33s 4d
De Jacobo Fleet, alienigena, pro 1 drie pipa cum 21 ymaginibus ^e beate Marie et 24 ^f round quoisshons ^f . ^g Precii ^g	£3 20d
De Waltero ^h Richard, alienigena, pro 6 parvis coper ketylles, 1 elk pelle ⁱ et 1 barello cum 10 dossen ^j [et] 9 pellibus ^j de gote ^j et 5 magnis elk pellibus ^k . Precii	£3
De Lamberto Crome, alienigena, pro 1 bag cum 11 peciis lawen ^l . Precii	£5 10s
De Hugone Florens, alienigena, pro 1 barello cum ^a 5 ^a peciis Holande continentibus 76 ulnas, 50 Irisshe lambe et uno furre bolt wombes. Precii	51s 8d
De Johanne Clays, alienigena, pro 2 bagges cum 100 lb. lini et 1 fedirbed ^m . Precii	16s 8d
De Johanne Symson, alienigena, pro 4 lastis cinerum. Precii	£4
De Johanne Wilyams, alienigena, pro 1 barello cum 17 peciis ^g tele lini ^g Selandie continentibus 104 ulnas. Precii	45s
De Johanne Duke, alienigena, pro 1 basket cum ^g 2 ^g saccis plumarum ⁿ , 4 tykes, 1 pecia diaper continente 22 ulnas. Precii	51s 8d
De Matheo Hynkylman ^o , Hans, pro 4 fattes lini. Precii	£16
De Petro Eksted, Hans, pro 1 strawe cere ponderante ^p 9 quintallos	
De Johanne Salmer, Hans, pro 2 bassherons battry. Precii	£20
De Johanne Sewyk, Hans, pro 1 lasto saponis, 2225 fungiis. Precii	£28
De Rogero van Feld, Hans, pro 3 rollis ^g tele lini ^g Herefordes et 1 pack lini. Precii	£40
De Godfrido van Beston ^q , Hans, pro 3 rollis tele lini Osynbruges. Precii	£36
De Hans Culle, Hans, pro uno pak lini. Precii	£4
Et pro 2 strawes cere ponderantibus ^f 18 quintallos	
<i>m 11</i>	
De Hermano Plough, Hans, pro uno pak lini. Precii	£4
De Henrico Lathuson ^s , Hans, pro 3 packes ^g tele lini ^g continentibus 2200 ulnas Soltwich ^t et 1000 ulnas pighlynges ^u . Precii	£43
De Willelmo Scapehuson, Hans, pro uno pak cum candelwek ^v . Precii	£4
De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 2 packes lini. Precii	£8

⁶³ *Order of merchants in this ship L2: skipper Anthony Brabander, Mathew Hynkynman, Peter Eckstede, John Salmer, John Sewike, Roger van Feld, Godfrey van Beysten, Hans Culle, John van der Mast, Henry Watkyns, Herman Plough, Henry Lothuson, William Scapehuson, William Grenewolt, Tylman Barkys, Jacob Flette, Tylman Barkes, Walter Richard, Lambert Crome, Hugh Florens, John Claysse, John Simson, John Williams, skipper Anthony Brabander, John Duke.*

^wDe Tylman Barkes, Hans, pro 1 hoggeshede cum 82½ tymbre grey, 9 virkyns et 16 achtendeles^x anguillarum. Precii£34 6s 8d^w
^{a-a} *Omitted L2.* ^{b-b} *L2 breaks this entry up into two: De eodem magistro, alienigena, pro 4000 pavyngtyle, 4 barellis lini ponderis 200 lb., 3 barellis tarre. Precii £3 18s 4d ... De dicto magistro, alienigena, pro 1 last tarre. Precii 20s.* ^c *sporys L2.*
^d *fetherbeddes L2.* ^e *imagiis L2.* ^{f-f} *rounde parvis quyshyns L2.* ^{g-g} *Omitted LI.*
^h *Wartero LI.* ⁱ *skynne L2.* ^{j-j} *gotes leder L2.* ^k *skynnys L2.* ^l *laun L2.*
^m *federbedde L2.* ⁿ *feders L2.* ^o *Hynkynman L2.* ^p *continente L2.* ^q *Beysten L2.*
^r *continentibus L2.* ^s *Lothuson L2.* ^t *Sultwich L2.* ^u *pightlynges L2.* ^v *candelwyke L2.* ^{w-w} *L2 breaks this entry up into two: De Tylman Barkys, Hans, pro 1 hoggeshede cum 82½ tymbre gray. Precii £27 10s and De Tylman Barkes, Hans, pro 9 vyrkyns et 16 viij^{ten} delys angullarum stuble. Precii £6 16s 8d. ^x viij^{ten} delys LI, L2.*

[205] De navi Johannis Lokyngton ^avocata Jhesus de London^a
 eodem die⁶⁴ [3 Sept. 1481]

De ^bHarmews de Sondevile^b, alienigena, pro 8 sawes^c, 1 pipa et 1 barello cum 300 oylet pynnes, 2 dossen^dis markyng irons, ^{d2} dossen^dis sowter yrons^d, 2 dossen^dis keybondes, 2½ dossen^dis bocher irons, 1^e dossen^da fisshing et markyng hokes, 3 dossen^dis compassez^f, 1 dossen^da pynsons, 2 dossen^dis notte^g crakkers, 2 dossen^dis patyn cultellorum^h, 1 dossen^da dushelsⁱ, 3 couper^j axes, 5 capper sheris, 1 habergeon^k, 5½ dossen^dis brusshis^l, 4 lb. rawe yern, 3 bower^m cultellis, 6ⁿ chesis, 9 speculis, 2500 tasilles^o, 1 dossen^da [et] 3 pannis depictis, 1 dossen^da paryng cultellorum, 19 capellis worsted, 8 sewers^p sherys, 1 pecia Brabane continente 34 ulnas. Precii.....£5 15s
 De Lodowico van ^qde Mers^q, alienigena, pro 4500 tasyll^r. Precii.....23s 4d
 De Johanne Dussher, alienigena, pro 9 dossen^dis pellium diversorum colorum et 1 cista cum 5 dossen^dis cultellorum, 3½ dossen^dis duple^s [et] 6½ dossen^dis sengle calepstres^t, 16 dossen^dis pellium diversorum colorum, 16 cofers, 24 dossen^dis penners, 4½ dossen^dis armicudiorum, 5 peciis Holande^u continentibus 104 ulnas. Precii£9 10s
 De Tylman Barkes, Hans, pro uno strawe cere ponderante^v 11 quintallos
^{a-a} *Omitted L2.* ^{b-b} *Harmewes de Sonvyle L2.* ^c *saves LI.* ^{d-d} *Omitted LI.* ^e *2 L2.*
^f *compases L2.* ^g *nut L2.* ^h *knyves L2.* ⁱ *dusselles L2.* ^j *coper L2.* ^k *haberyon L2.*
^l *broshys L2.* ^m *bowyer L2.* ⁿ *cases follows, struck through L2.* ^o *tesylles L2.*
^p *sawyers L2.* ^{q-q} *der Mersse L2.* ^r *teselles L2.* ^s *dowble L2.* ^t *Sic LI. caleptris L2, corrected from caleptriis.* ^u *Henowdes L2.* ^v *continente L2.*

⁶⁴ *Order of merchants in this ship L2: Harmewes de Sonvyle, (m 12d) Lodowic van der Mersse, Tylman Barkes, John Dussher.*

[206] De navi Clays Henrykson ^avocata Barbara de Middelburgh^a
eodem die⁶⁵ [3 Sept. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 1500 pavyngtyle, 3 bagges plumarum ponderantibus ^b 150 ^{b*} lb., 25 lignis pro sutoribus. Precii	£3 11s 8d
De Johanne van der Mast, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 6 dossenens pouchis, 3 dossenens lockes, 1 gros playng cardys, ^c 3 gros calamarorum ^c . Precii.....	56s 8d
De Willelmo Keteler, alienigena, pro 2½ lastis picche, 150 waynscottes ^d et 1 basket cum 252 lb. lini. Precii	£6 8s 4d
De Johanne de Mewre, alienigena, pro 1 cista cum 2 peciis fustyan, 1 remanunt Flandrie continente 16 ulnas, 18 ulnis canvas, 12 lb. lini et 2 lb. yerne. Precii	20s
De ^e Nigillo Berbruer ^e , alienigena, pro una pipa cum 2 fedirbeddes ^f , 1 pecia tele lini rawe ^g continente 28 ulnas. ^h Precii ^h	30s
De Godfrido van Beystone ⁱ , Hans, pro 6 saccis canabis ⁱ . Precii.....	£9
De Johanne Salmer, Hans, pro uno fraylle battry. Precii.....	£10
De Jacobo van Werde, Hans, pro 2 lastis [et] 11 barellis cinerum, 3 dimidiis barellis ^h sturgeon ^h et 4 virkyns sturgeon. ^h Precii ^h	£5 10s
^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} Interlined above 25, struck through L2. ^{c-c} 2 gros pennis, 1 gros inkhornys L2. ^d weynescotes L2. ^{e-e} Nele Berebrewer L2. ^f federbeddes L2. ^g p[recii] follows, struck through L2. ^{h-h} Omitted L1. ⁱ alienigena follows, struck through L2. ^j canaberi L2.	

[207] De navi Roberti Walcok ^avocata Leonard de London^a
eodem die⁶⁶ [3 Sept. 1481]

De Jacobo Falk, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 3 gros cole bedes, 6 gros counterfet mystelle, 1 gros calcarium ^b , 10 gros muske balles, 3 peciis Holande continentibus 54 ^c ulnas et uno sacco canabis ^d . Precii.....	£5 13s 4d
De Edwardo Johanson, alienigena, pro 1 hoggeshede et 1 barello cum 10 dossenens rynges, 1 gros hors byttes, 2 gros [et] 4 dossenens calcarium ^b , 1 dossenens cofers, 2 dossenens ^e pot cultellorum, 1 ^f shepis ledir, 2 gros [et] 2 dossenens pouchis ^g , 6 dossenens cirotecarum et 1 gros cultellorum. Precii	£9 3s 4d
De Arnoldo van Stalle, Hans, pro 1 mawnde ^h cum 27 peciis Holande continentibus 587 ulnas. Precii.....	£23
De Rogero van Feld, Hans, pro 2 rollis ⁱ Osynbruges et 1 rolla Herefordes. Precii	£36
De Johanne Salmer, Hans, pro 1 fraylle battry. Precii.....	£10
De Hans Culle, Hans, pro 1 strawe cere ponderante ^j 10 quintallos	

⁶⁵ Order of merchants in this ship L2: skipper Clays Henrykson, Godfrey van Beyston, John van der Mast, John Salmer, Jacob van Werde, William Keteler, John de Mewre, Nele Berebrewer.

⁶⁶ Order of merchants in this ship L2: Arnold van Stalle, Jacob Falke, John Salmer, Roger van Feld, Hans Culle, Godfrid van Beyeston, Edward Johanson.

De Godfrido van Beystone^k, Hans, pro 2 dimidiis rollis ^ltele lini^l Osynbrugges. Precii £12^m
^{a-a} Omitted L2. ^b sporys L2. ^c 53 L2. ^d canaberi L2. ^e 8 follows L2. ^f dosena follows L2. ^g powchys L2. ^h maunde L2. ⁱ b follows, struck through L2. ^j continente L2. ^k Beyestone L2. ^{l-l} Omitted L1. ^m On the next lines, the entry for Edward Johanson is repeated verbatim L1.

[208] De navi Michaelis Mayre^a ^bvocata Christofer de Andwarp^b
 10^o die Septembris [10 Sept. 1481]

De Johanne Giles, alienigena, pro 100 bundellis browne paper. Precii.....£3 6s 8d
 De Bartholomeo Spylman, alienigena, pro 100 puntellis wold, 600 pavynngtyle et 1 basket cum 6½ dossenys Yperlynges. Precii.....£6 16s 8d
 De Matheo Lothewekeson, alienigena, pro 18 barellis slippe. Precii36s 8d
 De Johanne Kele, alienigena, pro 2 saccis lini. Precii £3
 De Edwardo Johanson, alienigena, pro 1 barello cum fyling et 2 barellis cum 6 dossenys manicarum mayle et 27 dossenys pynnes. Precii.....£6 16s 8d
 De Georgio Tak^c, Hans, pro 1 fat gualde Colonie. Precii.....£6 13s 4d
 De Johanne Salmer^c, Hans, pro 1 pipa et 1 basket^d battry. Precii £20
 De Martino Johanson^c, alienigena, pro 3 saccis hoppes. Precii£4 10s
 De Johanne van der Mast, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 12 dossenys brusschis^f. Precii20s
^a Mayer L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c alienigena follows, struck through L2. ^d basheron L2. ^e Johan L2, apparently in error. ^f broshys L2.

[209] De navi Johannis Blowmeard^a ^bvocata George de Barowe^b
 17^o die Septembris [17 Sept. 1481]

De Andrea Petirson^c, alienigena, pro 500 garlek^d. Precii.....40s
^a Blomyard L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c Peterson L2. ^d garlyke L2.

[210] De navi Georgii Bras ^avocata Bere de Barowe^a 24^{to} die
 Septembris [24 Sept. 1481]

De Jacobo Williamson, alienigena, pro 3000 garlek et 1 sacco lini. Precii....£11 10s
 De eodem magistro, alienigena, pro 50 stew pottes ^aerthyn. Precii3s 4d
^{a-a} Omitted L2.

m 11d

[211] De navi Johannis Turnour^a ^bvocata Thomas de London^b
 25^{to} die Septembris [25 Sept. 1481]

De Frank Savage, Hans, pro 1 fraylle et 1 bassheron battry. Precii..... £20
 De Petro Eksted, Hans, pro 2 packes lini. Precii £8
^a Turnor L2. ^{b-b} Omitted L2

[212] De navi Willelmi Philpot^a ^bvocata Clement de Redclyf^b
 eodem die [25 Sept. 1481]

De Petro Eksted, Hans, pro 2 packes lini. Precii £8

De Gerrardo Lesbern, Hans, pro 4 lastis [et] 8 barellis cinerum et 14 barellis piche.
 Precii£5 16s 8d
 De Bourghgat Bussher, alienigena, pro 1 lasto allecis, ½ last terre^c, dimidio barello
 allecis et 60 ciphis maple^d rote. Precii.....£4 15s
 De Herman Stale, alienigena, pro 150 waynskottes^e. Precii £3
^a Phelpott L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c tarre L2. ^d mapule L2. ^e weynescotes L2.

[213] De navi Cornelii Nese ^avocata Christofer de Middelburgh^a
 27^o die Septembris [27 Sept. 1481]

De Gerardo Lesbern, Hans, pro 2 lastis [et] 4 barellis piche, 4 packes lini et uno
 fardello continente 25^b [lb.] lini. Precii£18 16s 8d
 De Gysbright Martynson^c, alienigena, pro 1 bag cum 48 dossen split hattes. Precii
 16s 8d
 De Johanne Williamson, alienigena, pro 1 fedirbed^d. Precii5s
 De Herman Plough, Hans, pro 3 lastis cinerum, 21 barellis piche. Precii£4 15s
 De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 10 lastis piche. Precii £10
 De eodem magistro, alienigena, pro 2 bagges cum 200 lb. lini et 25^e waynskottes^f.
 Precii33s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^b 1 quarterium L1, L2. ^c Martenson L2. ^d federbede L2. ^e 1
 quarterio L1. 1 quartrone L2. ^f weynescotes L2.

[214] De navi Hugonis Jacobisson^a ^bvocata Christofer de
 Flysshyng^b eodem die [27 Sept. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 1000 piscibus salcis, 500 bunchis^c allei, 4 va-
 gis Barflet salis, 200 stewyng pottes erthyn, 1 barello piscium salcorum et ½ last
 piche. Precii..... £17
^a Jacobson L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c bonches L2.

[215] De navi Cornelii Moche ^avocata Barbara de London^a
 eodem die [27 Sept. 1481]

De Michaele Ciprian^b, alienigena, pro 30 cases^c sugour ponderantibus 3000 lb.
 Precii £45
 De Armews Somvyle, alienigena, pro 2 pipis cum taselles, 1 barello saponis et 1
 parvo pack cum 1 gros cirotecarum, 2 paribus^d linthiaminum, 1 table glasse.
 Precii£4 13s 4d
 De dicto Michaele Cipryan, alienigena, pro 20 cases^c sugour ^aponderantibus 2000
 lb.^a et 5 cases^c broke sugour. ^ePrecii^e £35
 De Jacobo Molen, alienigena, pro 1 barello cum 19 dossen pouchis^f et 5 ^gpellibus
 Pruse^g. Precii£3 10s
 De Stephano Blank, alienigena, pro 1 barello et 1 bag cum 1 pecia ^atele lini^a Flan-
 drie continente 18 ulnas et 50 paribus^h formersⁱ pro sotularibus. Precii.....6s 8d
 De Nicholao Buke, alienigena, pro 1 pipa et 2 barellis cum 34 dossen cardes pro
 lames^j. Precii £8
 De Nicholao Rich, alienigena, pro 1 pipa cum 2 fedirbeddes^k. Precii.....20s

De Johanne Badsard, alienigena, pro 1 hoggeshede cum 1500 tasyllis. Precii.....10s
 De Johanne Dylle, alienigena, pro 1 basket cum 10 peciis tele lini Holande
 continentibus 250 ulnas. Precii£3 13s 4d
 De Joys^l Clokemaker, alienigena, pro 1 barello et 1 bagge et 2 fattes cum 12 dosse-
 nis speculorum, 24^m lb. lini, 12 lb. lynnene et 2 fedirbeddes^k. Precii.....33s 4d
 De Roberto Waryng, alienigena, pro 1 barello et 1 corf cum 9 peciis ^atele lini^a Flan-
 drie continentibus 200ⁿ ulnas, 1 pecia Holande continente 23^o ulnas, 2^p table pan-
 nis, 1 panno depicto, 12 pannis depictis. ^ePrecii^e£4 5s
 De Paulo Coper^d, alienigena, pro 2 cistis et 2 basketis cum 5000 tasyllis et 16
 quayers^f paper. Precii20s
 De eodem magistro, alienigena, pro 800 scowryng tyle. Precii.....3s 4d
^{a-a} Omitted L2. ^b Siprian L2. ^c casez L2. ^d par L1, in error. th follows, struck
 through L2. ^{e-e} Omitted L1. ^f powchys L2. ^{g-g} Spruce pellibus L2. ^h par L1, in
 error. ⁱ fourmers L2. ^j lan' (lana, lanis?) L2. ^k federbedes L2. ^l Joyes L2.
^m Corrected in L2 from 23. ⁿ 202 L2. ^o 33 L2. ^p 1 L2. ^q Cowper L2. ^r queyers
 L2.

^aHos 27 rotulos liberavit hic prefatus contrarotulator per manus suas
 proprias tercio die Novembris anno 21 regis Edwardi iiiij [3 Nov.
 1481] et^b prestitit sacramentum^a

[Auditor's marginated entry L1] [Auditor's marginated entry L2] Exami-
 natur cum rotulis supervisoris natur cum rotulis contrarotulatoris et cus-
 et customariorum tumariorum

^{a-a} Entered by a different hand L1. ^b sacramentum follows, struck through L1.
 m 12

[216] In biga Petri Jamys versus Southamptoniam ultimo die
 Septembris [30 Sept. 1480]

De Gabriele Furnarius pro 3 balis cum 43 pannis, 20 virgis sine grano..... Al'

[217] In biga Petri Jamys versus Southamptoniam eodem die [30
 Sept. 1480]

De Gabriele Furnarius pro 3 balis cum 48 pannis, 8 virgis sine grano..... Al'

[218] In biga Petri Jamys versus Southamptoniam eodem die [30
 Sept. 1480]

De Gabriele Furnarius pro 1 bala cum 14^a pannis, 8 virgis sine grano..... Al'
^a Corrected in L2 from 13.

[219] Super 10 equos Johannis Aryse versus portum Bristollie
 eodem die [30 Sept. 1480]

De Edwardo Brampton pro 10 fardellis cum 50 pannis sine grano Ind'

[220] In navi Thome Coys eodem die [30 Sept. 1480]

De Willelmo Jenkes pro 1 fardello cum 4½ pannis sine grano	Ind'
De Johanne Fysshare pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano	Ind'
Et pro 27 peciis worsted duplicis	Ind'
De Johanne Hawkyn pro 1 fardello cum 1 panno, 16 virgis sine grano	Ind'
De Willelmo Weston pro 1 fardello cum 14 peciis worsted duplicis	Ind'
De Thoma Kelet pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Colet pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Payne pro 1 panno sine grano	Ind'
De Johanne Chambyr ^a pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Ind'
De Andrea Rogerson pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano	Ind'
De Petro Joye pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Wheteley pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano	Ind'
De Edwardo Johanson, alienigena, pro 1 barello cum 18 dossen ^b candellarum et 8 flyches bakone. Precii	£6 6s 8d
^c De Johanne Benet pro 1 panno sine grano	Ind' ^c

^a Chambour L2. ^{b-b} Omitted L2. ^{c-c} Entered subsequently between the lines L1, L2.

[221] In biga Willelmi Notyngham versus Southamptoniam 2°
die Octobris [2 Oct. 1480]

De Matheo de Catero pro 1 bala cum 12½ ^a pannis sine grano	Al'
Et pro 200 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£5
De Georgio Greco pro 1 fardello cum 2 pannis, 16 virgis sine grano	Al'

^a Corrected in L2 from 12.

[222] In navi Cornelii Johanson eodem die [2 Oct. 1480]

De Johanne Evingar, alienigena, pro 12 pipis beyr. Precii	£4
De Herman Johanson, alienigena, pro 20 pipis beyr. Precii	£6 13s 4d
De Lamberto Rotard, Hans, pro 9 pipis beyr. Precii	£3

[223] ^aIn biga Ricardi Todde versus Southamptoniam eodem die
[2 Oct. 1480]

De Laurencio Grylle pro 3 balis cum 47 pannis sine grano	Al'
--	-----

^a L2 reverses the order of this and the following ship.

[224] ^aIn biga Roberti Todde versus Southamptoniam eodem die
[2 Oct. 1480]

De Laurencio Grylle pro 3 balis cum 50 pannis, ^{b8} virgis ^b sine grano	Al'
---	-----

^a L2 reverses the order of this and the preceding ship. ^{b-b} Interlined L2.

[225] In navi Laurencii Johanson 3° die Octobris [3 Oct. 1480]

De Michaele ^a van Prat, alienigena, pro ^{b6} basket ^b cum 6 vagis cepi moltonis et 1 basket cum 50 caseis. Precii	£4
---	----

De Cornelio^c Johanson, alienigena, pro 15 pipis beyr, 5 baskettis cum 1000⁺ lb.
 cepi moltonis, 6 barellis cum 64 dossen[is] [lb.] candelarum. ^dPrecii^d £12
 De Deryk^e Oldekyrk, alienigena, pro 12 pipis beire. Precii £4
 De Michael^e^a Harryson, alienigena, pro 4 pipis beyr. Precii 26s 8d
^aMichaelo *L1, L2, in error.* ^{b-b}*Written over erasure L2.* ^cCornelo *L1, in error.*
^{d-d}*Omitted L1.* ^eDeryko *L2.*

[226] In navi Laurencii Legalowe 4^{to} die Octobris [4 Oct. 1480]

De eodem magistro, alienigena, pro 5 fodris^a plumbi. Precii £20
^afodre *L2.*

[227] In quadam bargia versus Gravishende eodem die [4 Oct. 1480]

De Hans Swalyngborugh^a, Hans, pro 1 boget cum 6 bonettes de dimidio grano, 6
 bonettes sine grano et 3 gros punctis. Precii £3
^aSwallingburgh *L2.*

[228] In navi Thome Grey 5^{to} die Octobris [5 Oct. 1480]

De Johanne Semer pro 1 fardello cum 1 panno sine grano Ind'
 De Johanne Stokare pro 1 bala cum 10 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Fynkylle pro 3 fardellis cum 24^a pannis sine grano Ind'
 De Johanne Trewinard pro 1 bala cum 10 pannis sine grano Ind'
 Et pro 1 panno in grano Ind'
 De Edwardo Fynkylle pro 3 balis cum 30^b pannis sine grano Ind'
 De Johanne Seman pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Cowper pro 3 fardellis cum 18 pannis, 8 virgis sine grano Ind'
 De Ricardo Alder pro 1 bala cum 10 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Leycrofte pro 1 panno sine grano Ind'
 De Thoma Screven^c pro 1 bala cum 17 pannis, 8 virgis sine grano Ind'
 De Thoma Wattes^d pro 1 bala cum 12 pannis sine grano Ind'
^a*Corrected in L2 from 23.* ^{b-b}*Interlined L2.* ^c*Screvan L2.* ^d*Wattys L2.*

[229] In biga Willelmi Spigot versus Southamptoniā eodem die [5 Oct. 1480]

De Anthonio Calvo pro 2 balis cum 24 pannis, 10^a virgis sine grano Al'
^a*Corrected in L2 from 12.*

[230] In biga Willelmi Spigot versus Southamptoniā 6^{to} die Octobris [6 Oct. 1480]

De Jasper^a Nigrone pro 3 balis cum 49 pannis, 16 virgis sine grano Al'
^aJaspero *L2.*

[231] In biga Petri Jamys versus Southamptoniā eodem die [6 Oct. 1480]

De Jasper^a Nigrone pro 3 balis et 1 fardello cum 42 pannis sine grano Al'

^a Jaspero L2.

[232] In biga Willelmi Spigot versus Southamptoniā 7^o die
Octobris [7 Oct. 1480]

De Paulo Parekerole pro 1 bala cum 14½ pannis sine grano..... Al'

[233] In navi Cornelii Quatelle^a eodem die [7 Oct. 1480]

De Jacobo Falk, alienigena, pro 400^b pellibus cuniculorum stage. Precii28s
^a Quatelle L2. ^b 4000 L2.

[234] In biga Petri Jamys versus Southamptoniā eodem die [7
Oct. 1480]

De Rado de Cattero pro 3 balis cum 34 pannis sine grano Al'

[235] In biga Petri Jamys versus Southamptoniā 11^o die
Octobris [11 Oct. 1480]

De Raphaelo Lomlyn pro 2 balis et 1 fardello cum 39½ pannis sine grano Al'
Et pro 17 peciis [panni] stricti ^aWallie^a et 4 rollis fryse. Precii.....£8 6s 8d
^{a-a} Omitted L2.

[236] In biga Roberti Long versus Southamptoniā eodem die
[11 Oct. 1480]

De Cipriano Furnarius pro 1 fardello^a et 1 rolla cum 12 pannis sine grano.....^bInd^b
De Jeronimo Imary pro 1 fardello cum 6 pannis, 10 virgis sine grano..... Al'
^a bala L2. ^{b-b} Written over erasure L2.

[237] In navi Johannis Bulhawte^a 12^o die Octobris [12 Oct.
1480]

De Laurencio Fabyan, ^bindigena^b, pro 5 fodris et 500 lb. plumbi, 2500^f lb. cepi
moltonis, 200 lb. battrye, 1 hoggeshede^c mustardsede, 6 barellis piche, 1 hogges-
hede, 2 panners cum 400 lb. candelarum, 12 caseis. Precii..... £32
De Petro Laratt pro 8 virgis panni sine grano..... Al'
Et pro 100 lb. piperis, 1 hoggeshede cum mustardsede et 6 barellis piche. Pre-
cii..... £6
^a Bulhaute L2. ^{b-b} Omitted LI. ^c cum follows L2.

[238] In biga Willelmi Johanson versus Southamptoniā 14^o die
Octobris [14 Oct. 1480]

De Francisco Molen pro 3 balis cum 32 pannis sine grano Al'

[239] In biga Petri Jamys versus Southamptoniā eodem die [14
Oct. 1480]

De Gabriele Furnarius pro 3 balis cum 48 pannis sine grano Al'

[240] In biga Petri Jamys versus Southamptoniam eodem die [14 Oct. 1480]

De Gabriele Furarius pro 3 balis cum 49 pannis sine grano Al'

[241] In biga Johannis ^aRede^a versus Southamptoniam 16^o die Octobris [16 Oct. 1480]

De Antonio Calvo pro 3 balis cum 46 pannis, 8 virgis sine grano Al'
^{a-a} *Interlined L1.*

[242] In biga Henrici Cole versus Southamptoniam eodem die [16 Oct. 1480]

De Georgio de Sancta Maria pro 2 balis cum 18 pannis, 16 virgis sine grano Al'
Et pro 3 peciis [panni] stricti Wallie. Precii.....33s 4d
De Michaele de Catero pro 1 bala cum 13 pannis, 8 virgis sine grano..... Al'

[243] In navi Luberti van Boke eodem die [16 Oct. 1480]

De Edwardo Johanson, alienigena, pro 5000 pellibus cuniculorum stages^a. Precii £5
De Petro Wolf, alienigena, pro 5000 pellibus cuniculorum stages. Precii..... £5
De Johanne Salmer, Hans, pro 2 barellis cum 12 centenis lb. vasorum electri et 1 barello cum 16 dossenis ^blb.^b candelarum. Precii £17
De Antonio Kele, alienigena, pro 15^c vagis casei. Precii..... £6
De Edwardo Johanson, alienigena, pro 24 basketis cum 19 vagis cepi moltonis et 8 barellis cum carnibus salcis. ^bPrecii^b £12
De Johanne Kele, alienigena, pro 20 vagis casei. Precii..... £8
De eodem magistro, alienigena, pro 13 pipis beyr. Precii£4 6s 8d
De Tylman Barkes^d, ^bHans^b, pro 1 bala cum 19 pannis sine grano..... Hans
Et pro 400 godis ^bpanni^b strici Wallie^e, 2 fattes cum 90 dossenis ^blb.^b candelarum. Precii£17 16s 8d
De Hans Stuf^f pro 1 bala cum 27 pannis sine grano Hans
Et pro 30 godis [panni] stricti Wallie. Precii20s
De Gerardo Lesbern^f, ^bHans^b, pro 1 fardello cum 6 pannis, ^g6 virgis^g sine grano Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii13s 4d
^a *Sic L1, L2.* ^{b-b} *Omitted L1.* ^c 5 L2. ^d Barkys L2. ^e Precii follows L1, in error.
^f Hans follows, struck through L1. ^g *Interlined L2.*

[244] In biga Willelmi Spigot versus Southamptoniam 17^o die Octobris [17 Oct. 1480]

De Gabriele Furnarius pro 3 balis cum 46 pannis sine grano Al'

[245] In biga Willelmi Spigot versus Southamptoniam eodem die [17 Oct. 1480]

De Gabriele Furnarius pro 3 balis cum 49 pannis sine grano Al'

[246] In biga Willelmi Spigot versus Southamptoniā eodem die [17 Oct. 1480]

De Raphaele Lomelyn pro 3 balis cum 46 pannis, 8 virgis sine grano..... Al'

[247] In biga Willelmi Spigot versus Southamptoniā eodem die [17 Oct. 1480]

De Toremo Dore pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Al'

[248] In biga Petri Jamys 19^o die Octobris [19 Oct. 1480]

De Jasper Nigrone pro 2 balis et 1 fardello^a et^b 2 rollis cum 43 pannis et 8 virgis sine grano Al'
^a cum *follows*, struck through L1. ^b cum L2.

[249] In biga Johannis Rede versus Southamptoniā 20^o die Octobris [20 Oct. 1480]

De Cosma Spenyll^a pro 2 balis et 1 fardello cum 51 pannis, 23 virgis sine grano Al'
^a Spenyll^e L2.

[250] In navi Thome Eton versus Sandwicū eodem die [20 Oct. 1480]

De Johanne Sarro, alienigena, pro 2 balis et 1 fardello cum 149 dossen^{is} pellium vitulorum tannatarum, 1 bala cum 72 dossen^{is} pellium vitulorum tannatarum.
 Precii£27 13s 4d
 De Gabriele Furnarius, alienigena, pro 420 dossen^{is} pellium vitulorum tannatarum.
 Precii£42^a
^a 5s *follows*, expunged L2.

m 12d

[251] In biga Johannis Bond versus Southamptoniā eodem die [20 Oct. 1480]

De Laurencio Grylle pro 3 balis cum 46 pannis, 16 virgis sine grano..... Al'

[252] In biga Johannis Boteler^a versus Southamptoniā eodem die [20 Oct. 1480]

De Laurencio Grylle pro 3 balis cum 48 pannis, 8 virgis sine grano..... Al'
^a Butteler L2.

[253] In biga Johannis Boteler versus Southamptoniā eodem die [20 Oct. 1480]

De Laurencio Grylle pro 3 balis cum 54 pannis sine grano..... Al'

[254] In biga Johannis Botler versus Southamptoniā eodem die
[20 Oct. 1480]

De Laurencio Grylle pro 1 bala cum 16 pannis sine grano Al'

[255] In biga Roberti Rolff versus Southamptoniā 23^o die
Octobris [23 Oct. 1480]

De Gabriele Furnarius pro 3 balis cum 35 pannis, ^a8 virgis^a sine grano Al'
^{a-a} *Interlined L2.*

[256] In navi Thome Hikylman versus Sandewicum eodem die
[23 Oct. 1480]

De Gabriele Furnarius, alienigena, pro 80 dossenē pellium vitulorum tannatarum.
Precii £10

[257] In biga Johannis Rede versus Southamptoniā 24^{to} die
Octobris [24 Oct. 1480]

De Paulo^a Larka^b pro 4 fardellis cum 33 pannis sine grano Al'
^a Paulo *L1.* ^b Laurka *L2.*

[258] In biga Johannis Rede versus Southamptoniā eodem die
[24 Oct. 1480]

De Paulo^a Larka^b pro 3 balis et 1 rolla cum 32 pannis, 6 virgis sine grano Al'
^a Paulo *L1.* ^b Laurka *L2.*

[259] In biga Willelmi Sellam versus Southamptoniā eodem
die [24 Oct. 1480]

De Paulo^a Larka^b pro 3 balis cum 48 pannis, 16 virgis sine grano Al'
^a Paulo *L1.* ^b Laurka *L2.*

[260] In biga Willelmi Sellam versus Southamptoniā eodem
die [24 Oct. 1480]

De Paulo^a Larka^b pro 3 balis cum 47 pannis, 16 virgis sine grano Al'
^a Paulo *L1.* ^b Laurka *L2.*

[261] In biga Willelmi Sellam versus Southamptoniā eodem
die [24 Oct. 1480]

De Paulo^a Larka^b pro 2 balis cum 24 pannis, 8 virgis sine grano Al'
^a Paulo *L1.* ^b Laurka *L2.*

[262] In navi Johannis ^aCameo^a 25^{to} die Octobris [25 Oct. 1480]

De Abraham Catelle, alienigena, pro ^b2 balis cum^b 100 dossenē pellium vitulorum
tannatarum. Precii £15

De Frank^c Justinyan pro 2 fardellis cum 20 pannis sine grano Al'

De Henrico Rabet^d pro 1 bala cum 17 pannis, 16 virgis sine grano Ind'

De Ricardo Odyham pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Tutsham pro 1 bala cum 12 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Spark pro 3 balis cum 54 pannis sine grano.....	Ind'
De Roberto Henle ^c pro 2 balis cum 55½ ^f pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Pynde pro 2 balis cum 36 pannis sine grano.....	Ind'
De Petro Bylbowe, homine et mercatore ^s dicte ^s provincie Guipuscoe, pro 1 panno sine grano	Hispan'
De Petro de Savala, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 bala cum 18 pannis, 16 virgis sine grano	Hispan'
De eodem magistro ^h , homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 7 pannis, 8 virgis sine grano.....	Hispan'
De Frank de Argomedeo, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 bala cum 11 pannis, 8 virgis sine grano.....	Hispan'
De Alfonso de Rota, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 panno, 8 virgis sine grano	Hispan'
De Johanne Martinus, homine et mercatore dicte provincie, pro una bala cum 8 pannis, 8 virgis sine grano.....	Hispan'
De eodem magistro, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 ⁱ bala ⁱ cum 20 pannis sine grano.....	Hispan'
Et pro 7 virgis panni in grano	Hispan'

^{a-a} *Interlined above Camacheo, struck through L1. Chameo L2.* ^{b-b} *Interlined L2.*
^c *Franko L2.* ^d *Rebett L2.* ^e *Hendley L2.* ^f *Corrected in L2 from 45½.* ^{g-g} *Omitted L2.* ^h *alienigena follows, expunged L2.* ⁱ⁻ⁱ *Written over erasure L2.*

[263] In navi Johannis Debassorto eodem die [25 Oct. 1480]

De Martino Dordaydo, homine et mercatore dicte provincie, pro 16 virgis panni sine grano	Hispan'
De Michaele de Pontica, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 panno sine grano	Hispan'
De Martino de Lopean ^a , homine et mercatore dicte provincie, pro 4 rollis cum 5 pannis, 18 virgis ^b in grano ^b	Hispan'
De Alfonso de Lyon, homine et mercatore dicte provincie, pro 2 fardellis cum 18 pannis, 16 virgis sine grano.....	Hispan'
De Petro Valedede, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 bala cum 13 pannis, 8 virgis sine grano	Hispan'
Et pro 1 panno et ^b 10 ^b virgis in grano	Hispan'
De Petro de Castro, homine et mercatore dicte provincie, pro 4 balis, 4 rollis et 1 fardello cum 46 pannis sine grano.....	Hispan'
Et pro 5 pannis et 10 virgis in grano	Hispan'
De Petro Embeto, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 bala cum 12 pannis, 16 virgis sine grano	Hispan'
De Johanne de Bedna, homine et mercatore dicte provincie, pro 13 virgis panni sine grano	Hispan'

De Johanne Martinus, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 panno, ^c10^c virgis sine grano Hispan'

De Johanne Perus, homine et mercatore dicte provincie, pro ^d ½ ^epanno^e sine grano Hispan'

De Johanne ^fde^f Melebya, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 3 pannis, 9 virgis sine grano Hispan'

De Johanne Darnore^g, homine et mercatore dicte provincie, pro 22 virgis panni sine grano Hispan'

De Martino Bono, homine et mercatore dicte provincie, pro ½ panno sine grano Hispan'

^a Lopyana L2. ^{b-b} Written over erasure L2. ^{c-c} 34 written above 11, struck through L2. ^d Corrected in L2 from provincie. ^{e-e} Interlined L1. ^{f-f} Omitted L2. ^g Darnare L2.

[264] In biga Johannis Rede eodem die [25 Oct. 1480]

De Lodowico Gremaldo pro 2 balis cum 21 pannis, 8 virgis sine grano Al'

[265] In navi Saba^a de Sarrasto 26¹⁰ die Octobris [26 Oct. 1480]

De eodem magistro, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 17 virgis panni sine grano Hispan'

De Martino Loprane, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 bala cum 14 pannis, 16 virgis sine grano Hispan'

De Petro Valedede, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 9 pannis, 16 virgis sine grano Hispan'

De Petro^b Castro, homine et mercatore dicte provincie, pro 3 balis cum 41^c pannis sine grano Hispan'

De Petro Embeto, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 bala cum 12 pannis sine grano Hispan'

^dDe Alfonso de Lyon, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 9 pannis, ^e16 virgis^e sine grano Hispan'^d

^a Sabaa L2. ^b de follows L2. ^c Corrected in L2 from 43. ^{d-d} Entered subsequently in darker ink between the lines L1, L2. ^{e-e} Interlined L1.

[266] In navi Hugonis Petirson 30^o die Octobris [30 Oct. 1480]

De Jacobo Williamson, alienigena, pro 1 pipa cum 28 dossenibus ^alb.^a candelarum et 2 barellis cum carnibus salcis. Precii 46s 8d

De Johanne Stollard, alienigena, pro 1 pipa, 2 fattes et 1 barello cum 54½ dossenibus ^alb.^a candelarum, 4 barellis cum carnibus salcis, 4 vagis casei^b, 18 fliches baconis, 1 fat cum 3 quarters dimidio mele, 3 vagis cepi moltonis et 8 barellis mellis. ^cPrecii^c £15

^{a-a} Omitted L1. ^b casii L2. ^{c-c} Omitted L2.

[267] In biga Johannis Hokare versus Southamptoniam ultimo die Octobris [31 Oct. 1480]

De Marco Stroce, alienigena, pro 26 peciis [panni] stricti Wallie. Precii....£8 13s 4d

[268] In navi Philippi Betowe eodem die [31 Oct. 1480]

De eodem magistro, alienigena, pro 2½^a lastis piche. Precii£5 16s 8d
^a Corrected in L2 from 2.

[269] In navi Willelmi Crose 6^{to} die Novembris [6 Nov. 1480]

De Cosma Spenylle^a, alienigena, pro 9 fordres^b [et] 1200 lb. plumbi. Precii
£38 13s 4d
^a Spenyelle L2. ^b plumbi follows L2.

[270] In biga Willelmi Spigot versus Southamptoniam 7^o die
 Novembris [7 Nov. 1480]

De Gabriele Furnarius pro 3 balis cum 41 pannis sine grano Al'

[271] In biga Willelmi Spigot versus Southamptoniam eodem
 die [7 Nov. 1480]

De Gabriele Furnarius pro 3 balis cum ^a38 pannis^a sine grano Al'
^{a-a} Written over erasure L2.

[272] In biga Willelmi Spigot versus Southamptoniam eodem
 die [7 Nov. 1480]

De Gabriele Furnarius pro 2 balis cum 25 pannis, 16 virgis sine grano Al'

[273] In navi Willelmi Wilson 9^o die Novembris [9 Nov. 1480]

De Petro Wolf, alienigena, pro 8000 pellibus cuniculorum stage. Precii £8
 De Thoma Wynniam pro 2 balis cum 25 pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Eryk^a pro 1 bala cum 10 pannis sine grano Ind'
^a Eryk L2.

[274] In biga Henrici Cole versus Southamptoniam ^a14^o^a die
 Novembris [14 Nov. 1480]

De Frank Justinyan pro 2 balis cum 33 pannis, 16 virgis sine grano Al'
^{a-a} Written over erasure L2.

[275] In biga Willelmi Sellam versus Southamptoniam^a 15^o die
 Novembris [15 Nov. 1480]

De Johanne Ambros^b pro 3 balis cum 40 pannis, 8 virgis sine grano Al'
^a eodem die follows, struck through L2. ^b e superscribed above the r in Ambros L1,
 L2.

[276] In biga Willelmi Sellam ^aeodem die versus Southamp-
 toniam^a [15 Nov. 1480]

De Laurencio Grylle pro 2 balis cum 30 pannis, 16 virgis sine grano Al'
 Et pro 20 peciis ^bpanni^b stricti Wallie. Precii £5

^{a-a} versus Southamtoniam eodem die L2. ^{b-b} Omitted L1.

[277] In navi Petry Mengylle^a 16^o die Novembris [16 Nov. 1480]

De Johanne Stakylhuson, Hans, pro 2^b hoggeshede cum carnibus salcis, 1 hoggeshede cum 50 dossen[is] [lb.] candelarum, 2 baskettis cum 400 lb. cepi moltonis. Precii£4 13s 4d

^a Mingelle L2. ^b f[ardellis] follows L2, in error.

[278] In navi Thome Gurley eodem die [16 Nov. 1480]

De Ricardo Henley pro 1 fardello cum 3^a pannis, 8 virgis sine grano Ind'

^a Corrected in L2 from 13.

[279] In navi Michaelis de Meyre^a eodem die [16 Nov. 1480]

De Johanne Salmer, Hans, pro 1 pipa, 1 hoggeshede et 4 ^bbarellis^b cum 106 dossen[is] [lb.] candelarum. Precii£5 6s 8d

^a Mere L2. ^{b-b} Written over erasure L2.

[280] In biga Thome Arnold eodem die versus Southamtoniam [16 Nov. 1480]

De Cosma Spenylle^a pro 3 balis cum 46^b pannis sine grano Al'

^a Spenyelle L2. ^b Corrected in L2 from 48.

[281] In biga Thome Spens versus Southamtoniam eodem die [16 Nov. 1480]

De Cosma Spenylle^a pro 3 balis cum 45 pannis, 16 virgis sine grano Al'

^a Spenyelle L2.

[282] In biga Edmundi Colsyllle versus Southamtoniam eodem die [16 Nov. 1480]

De Johanne Kendalle pro 3 balis cum 42 pannis, 16 virgis sine grano Ind'

[283] In biga Edmundi Colsyllle versus Southamtoniam eodem die [16 Nov. 1480]

De Johanne Kendalle pro 3 balis cum 39 pannis sine grano Ind'

[284] In biga Johannis Bedyllle eodem die ^aversus Southamtoniam^a [16 Nov. 1480]

De Johanne Kendalle pro 3 balis cum 48 pannis sine grano Ind'

^{a-a} Omitted L2.

[285] In biga Petri Jamys versus Southamtoniam eodem die [16 Nov. 1480]

De Johanne Kendalle pro 2 balis cum 30 pannis, 16 virgis sine grano Ind'

[286] In biga Johannis Bedylle ^aeodem die versus Southamptoniam^a [16 Nov. 1480]

De Johanne Kendalle pro 2 balis cum 50 pannis sine grano..... Ind'
^{a-a} versus Southamptoniam eodem die L2.

[287] In biga Johannis Rede ^aversus Southamptoniam eodem die^a
[16 Nov. 1480]

De Johanne Kendalle pro 2 balis cum 50 pannis sine grano..... Ind'
^{a-a} eodem die versus Southamptoniam L2.

[288] In ^anavi^a Johannis ^aStephyns^a 18^o die Novembris [18 Nov. 1480]

De eodem magistro, ^aalienigena^a, pro 200 lb. cepi moltonis. Precii15s
^{a-a} *Written over erasure L2.*

[289] In navi Thome Bettes 20^o die Novembris [20 Nov. 1480]

De Thoma Wattes pro 1 bala cum 12 pannis sine grano Ind'
De Charles Mountclare pro 1 bala cum 11^a pannis sine grano Ind'
^a *Corrected in L2 from 12.*

[290] In navi Jasper Boke eodem die [20 Nov. 1480]

De Gerardo Lesbern^a pro 1 bala cum 11 pannis sine grano Hans
Et pro 150 godis ^bpanni^b stricti Wallie et 8 caseis^c. Precii £5
De Hans Hosterberch pro 2 balis cum 46 pannis, 21 virgis sine grano Hans
Et pro 6 coverletes, 50 godis ^bpanni^b stricti Wallie et 12 caseis^c. Precii £3
De Henrico Berch pro 2 fardellis et 2 barellis cum 14 pannis, 11 virgis sine grano
..... Hans
Et pro 65 coverletes, 1 banker, 12 dossenis bonettes syngille^d, 12 caseis. Precii
.....£13 6s 8d

m 13

De Frank^e Savage, Hans, pro 2 barellis cum 12 centenis lb. vasorum electi. Precii
..... £16

De Henrico Lathuson pro ^f3^f balis cum 81 pannis, 4 virgis sine grano..... Hans
Et pro 300 godis [panni] stricti Wallie^g et 12 rollis fryse. Precii £18

De Johanne Salmer pro 1 bala cum 10 pannis, 16 virgis sine grano Hans
^hEt pro 380 godis ⁱ[panni] stricti Wallieⁱ, 1 pipa cum ^jcandellis continente 40
dossenas [lb.] candelarum^j, 2 barellis cum 1 miliario, 4³/₄ centenis [lb.]
vasorum electi. Precii..... £33 6s 8d^h

De Gerardo Lesbern^k pro ^l3 balis^l cum 62 pannis sine grano..... Hans
Et pro 500 godis [panni] stricti Wallie. Precii^m.....£16 13s 4d

De Alberto Falland pro 1 bala cum 10 pannis sine grano..... Hans
^a Lesborn L2. ^{b-b} Omitted L1. ^c casiis L2. ^d syngelle L2. ^e Franco L2.
^{f-f} *Interlined above 1, struck through L2.* ^g precii follows L2, in error. ^{h-h} L1 breaks
this entry up into two: Et pro 380 godis [panni] stricti Wallie, 1 pipa cum candellis

continente 40 dossenas [lb.] candelarum. Precii [no price follows]; Et pro 2 barellis cum 1 miliario, 4¾ centenis [lb.] vasorum electri. Precii £33 6s 8d [price bracketed to both entries]. ⁱ cotton russet L2. ^j 40 dossenis [lb.] candellarum L2. ^k Lesborn L2. ^l 1 bala et 2 fardellis L2. ^m 16 follows L2, in error.

[291] In navi Johannis Matheuson^a eodem die [20 Nov. 1480]

De Johanne Evingar^b, alienigena, pro 40 pipis beyr^c. Precii.....£13 6s 8d
^a Mathewson L2. ^b Evenger L2. ^c bere, interlined L2.

[292] In biga Johannis Wyse 23^o die Novembris ^aversus Southamptoniam^a [23 Nov. 1480]

De Johanne Ambros pro 3 balis cum 50 pannis, 16 virgis sine grano Al'
^a Omitted L2.

[293] In navi Goddard Wrethe 24^{to} die Novembris [24 Nov. 1480]

De Ingylbright ^aSevenek^a pro 1 bala cum 18½ pannis sine grano Hans
 Et pro 80 godis [panni] stricti Wallie. Precii53s 4d
 De Matheo Hynkylman^b pro 1 bala cum 40 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 80 godis [panni] stricti Wallie. Precii53s 4d
 De Anthonio Odyndale pro 1 bala cum 24 pannis sine grano Hans
 Et pro 60 godis [panni] stricti Wallie. Precii40s
 De Henrico Bevyr^c pro 1 bala cum 12 pannis sine grano Hans
 Et pro 60 godis [panni] stricti Wallie. Precii40s
 De Matheo Blytterswyke pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Hans
 Et pro 80 godis [panni] stricti Wallie. Precii53s 4d
 De Willelmo Scapehuson pro 3 balis cum 62½^d pannis sine grano..... Hans
 Et pro 28 godis [panni] stricti Wallie. Precii20s
 De Johanne Questinburgh pro 1 bala cum 20 pannis sine grano Hans
 Et pro 429 godis ^e[panni] stricti Wallie^e. Precii£14 6s 8d
 De Henrico Lathuson pro 1 bala et 1 fardello cum 39 pannis sine grano Hans
 De Johanne Russenthorpe^f pro 1 bala cum 16 pannis, 20 virgis sine grano Hans
 Et pro 94 godis [panni] stricti Wallie, 1 cista cum 29 dossenis ^glb.^g candelarum.
 Precii£4 10s
 De Hans Hosterborch^h pro 1 bala cum 13 pannis sine grano..... Hans
 De Alberto Falland pro 1 bala cum 25 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 110 godis [panni] stricti Wallie. Precii£3 13s 4d
 De Tylman Barkes pro 1 bala cum 27 pannis sine grano Hans
 Et pro 50 godis [panni] stricti Wallie. Precii33s 4d
 De Arnolde van Stalle pro una bala cum 20 pannis sine grano Hans
 Et pro 318 godis [panni] stricti Wallie. Precii£10 10s
 De Arnolde Moldyke, ^aHans^a, pro 2 barellis et 3 kyndirkyngsⁱ cum 51 dossenis [lb.]
 candelarum. Precii.....53s 4d
 De Henrico Lathuson pro 1 bala cum 16 pannis sine grano Hans
 De Johanne Greverard pro 1 bala cum 20 pannis sine grano..... Hans

Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii13s 4d
 De Lamberto Rotard pro 1 bala cum 13 pannis, 5 virgis sine grano Hans
 Et pro 868^j godis [panni] stricti Wallie. Precii..... £29
^{a-a} *Interlined L2.* ^b *Hynkelman L2.* ^c *Bever L2.* ^d *Corrected in L2 from 62.*
^{e-e} *cotton russett L2.* ^f *Russynthrop L2.* ^{g-g} *Omitted L1.* ^h *Hosterberch L2.*
ⁱ *vyrkyns L2.* ^j *Corrected in L2 from 865.*

[294] In biga Willelmi Sellam versus Southamptoniam eodem die [24 Nov. 1480]

De Gabriele Furnarius pro 1 bala et 2 fardellis cum 30 pannis sine grano Al'

[295] In navi Ricardi Dockyng eodem die [24 Nov. 1480]

De Jacobo Bolle, alienigena, pro 2 cases cum 20 dossen[is] [lb.] candelarum, 2 barellis cum carnibus salcis ^aet 1 cista cum ^a10 peciis [panni] stricti Wallie. Precii £5
 De Georgio Hawkyn pro 1 bala cum 15 pannis sine grano^b Ind'
 De Roberto Browne pro 1 bala cum 17 pannis sine grano Ind'
 De Petro Wolf, alienigena, pro 10 blokes stanni. Precii £25
 De Anthonio Gilbert, alienigena, pro 5000 pellibus cuniculorum stage. Precii £5
 De Willelmo Donyngton pro 1 bala cum 28 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Benet pro 1 bala cum 21 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Browne pro 1 fardello cum 4½ pannis sine grano Ind'
 De Thoma Kyppyng pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano Ind'
 De Radulpho Bere pro uno fardello cum 3 pannis sine grano Ind'
^{a-a} *Omitted L2.* ^b *Hans follows, struck through L2.*

[296] In navi Johannis Bawsak^a 27^o die Novembris [27 Nov. 1480]

De eodem magistro pro 11 virgis panni sine grano Al'
 Et pro 5 virgis kendale, 2 virgis fryse, 3 pellibus agnorum tannatis. Precii 13s 4d
^a *Basak, corrected from Basate L2.*

[297] In navi Willelmi Smyth eodem die [27 Nov. 1480]

De Willelmo Isaak pro uno fardello cum 4½ pannis sine grano Ind'
 De Roberto Godwyn pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano Ind'
 Et pro 1 pecia worsted duplicis Ind'
 De Henrico Vavaser^a pro 1 fardello cum 3 pannis, 16 virgis sine grano Ind'
^a *Vavesour L2.*

[298] In navi Copyn Welle eodem die [27 Nov. 1480]

De Johanne Evingar, alienigena, pro 20 pipis beyr. Precii £6 13s 4d
 De Jacobo Fryse, alienigena, pro 17^a pipis beyr, 5 barellis cum carnibus salcis et 3 barellis mellis. Precii £9

De Jacobo Falke, alienigena, pro 4000 pellibus cuniculorum ^b stage. Precii.....	£4
De Petro Wolf, alienigena, pro 4000 pellibus cuniculorum stage. Precii	£4
De Johanne Salmer, Hans, pro 8 baskettis cum ^c 1600 ^d lb. cepi moltonis. Precii....	£6
De Rogero van Feld, Hans, pro 6 barellis cum 60 dossenis ^e lb. ^e candelarum et 1 hoggeshede cum carnibus salcis. Precii	£3 13s 4d
De Jacobo Fryse, alienigena, pro ^f 6 vagis casei, 3 barellis butiri et 2 pipis cum mystelyne mele. Precii	£4 10s
De Cornelio Smyth, alienigena, pro 1 pipa et 1 barello cum 50 dossenis [lb.] candelarum, 3 barellis mellis et 2 barellis cum carnibus salcis. Precii.....	£5
De ^g Tylman van Demer ^g , alienigena, pro 12 barellis mellis et 3 barellis cum carni- bus salcis. Precii.....	£8
De Martino Johanson, alienigena, pro 3 hoggeshedes et 4 barellis cum carnibus salcis et 3 cistis cum 33 dossenis [lb.] candelarum. ^e Precii ^e	£4
De Rado ^h Sent George pro 1 fardello cum 5½ pannis sine grano.....	Al'
De Todero de Luka ⁱ , alienigena, pro 3 barellis cum 36 dossenis [lb.] candelarum. Precii	40s
De eodem magistro, alienigena, pro 3 pipis beyr. Precii	20s

^a 12 L2. ^b ces' follows, struck through L2. ^c 6 follows, struck through L2. ^d vagis follows, struck through L2. ^{e-c} Omitted L1. ^f cum L1, in error. ^{g-g} Written over erasure L2. ^h Rado de L2. ⁱ Luca L2.

[299] In biga Henrici Cole 28^o die Novembris [28 Nov. 1480]

De Cosma Spenelle ^a pro 2 balis et 1 fardello cum 45 pannis, 16 virgis sine grano	Al'
---	-----

^a Spenylle L2.

[300] In navi Thome Andrew eodem die [28 Nov. 1480]

De Johanne Baxster ^a pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano.....	Ind'
---	------

^a Baxter L2.

[301] In navi Willelmi Cornysse 29^o die Novembris [29 Nov. 1480]

De Matheo Hinkylman ^a pro 1 bala cum 40 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 40 godis [panni] stricti Wallie. Precii	26s 8d
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Hans
De Johanne Questinburgh pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 160 ^b godis [panni] stricti Wallie. Precii	£5 6s 8d
De Tylman Barks pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Paulo Godfreye, alienigena, pro 6 pipis beyr. Precii	40s
De Thoma Marchall pro 1 bala cum 17 pannis sine grano ^c	Ind'
De Anthonio Odindale pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis [panni] stricti Wallie. Precii	26s ^d 8d
De Ricardo Chambir ^e pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
Et pro 20 peciis worsted duplicis.....	Ind'

De Thoma Mayn pro 1 fardello cum 7 pannis, 8 virgis sine grano Ind'
^a Hynkelman L2. ^b Corrected in L1 from 60. ^c Al' follows, struck through L2.
^d Corrected in L2 from 20s. ^e Chamber L2.

[302] In navi Henrici Fryse eodem die [29 Nov. 1480]

De Ingilbright Sevenek^d pro una bala cum 17 pannis sine grano Hans
 Et pro 80 godis [panni] stricti Wallie. Precii 53s 4d
 De Anthonio Odindale pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Hans
 Et pro 40 godis [panni] stricti Wallie. Precii 26s 8d
 De Franke^b Savage, ^cHans^c, pro 2 barellis cum 12 centenis lb. vasorum electri. Precii £16
 De Johanne Dosshare, alienigena, pro 8 barellis et 2 kynderkyns mellis, 8 baskettis cum 1118 lb. cepi moltonis et 2 barellis cum carnibus salcis. Precii £10
 De Johanne Salmer, ^cHans^c, pro 2 pipis et 6 barellis ^dcum^d 160 dossenens [lb.] candelarum. Precii £8
 De Willelmo Grenewolt, Hans, pro 300 quarteriis frumenti. Precii £100
^a Sevenk L2. ^b Franco L2. ^{c-c} Interlined L2. ^{d-d} Omitted L1.

[303] In navi ^aDigo Fownse eodem^a die [29 Nov. 1480]

De eodem magistro pro 1 fardello cum 1 panno, 8 virgis sine grano Al'
 Et pro 28 godis ^b[panni] stricti^b Wallie. Precii 13s 4d
^{a-a} Written over erasure in darker ink L1. ^{b-b} cotton russett L2.

[304] In navi Jacobi Holand eodem die [29 Nov. 1480]

De Ingilbright Sevenek pro 1 bala cum 17 pannis sine grano Hans
 Et pro 80 godis ^a[panni] stricti Wallie^a. Precii 53s 4d
^{a-a} cotton russett L2.

[305] In navi Johannis Yoman eodem die [29 Nov. 1480]

De Ingilbright Sevenek pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Hans
 Et pro 82 godis ^a[panni] stricti Wallie^a. Precii 53s 4d
 De Petro Wolf, alienigena, pro 10 blokes stanni. Precii £25
 De Thoma Mayn pro 1 bala cum 15 pannis, ^b8 virgis^b sine grano Ind'
 De Johanne Salmer, Hans, pro 2 hoggshedes cum 90 dossenens [lb.] candelarum. Precii £4 10s
 De Frank^c Savage, ^dHans^d, pro 1 fardello cum 2 rollis fryse, 4 dimidiis rollis fryse, 400 godis [panni] stricti ^eWallie^e et 2 barellis cum 12 centenis lb. vasorum electi. Precii £31
 De Johanne Welbek, alienigena, pro 4 pipis, 1 hoggshede et 3^f barellis cum carnibus salcis, 4½ vagis casei, 7 barellis butiri, 6 fliches bakone et 12 pipis beyr. Precii £12 13s 4d
 De Laurencio Tyman, alienigena, pro 6 blockes stanni. Precii £15
 De Lodowico Bonyvice^g, alienigena, pro 9 baskettis cum 9 vagis cepi moltonis. Precii £5
 De Willelmo Grenewolt pro 2 balis cum 29½ pannis sine grano Hans

Et pro 60 godis ^a [panni] stricti Wallie ^a . Precii	40s
De Tylman van de Mere, alienigena, pro 1 bala cum 46 peciis [panni] stricti Wallie. Precii	£18
De Petro Syber pro 2 balis cum 29 pannis sine grano	Hans
Et pro 166 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£8 13s 4d
De Johanne Greverard pro 1 bala cum 19 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis ^a [panni] stricti Wallie ^a . Precii	13s 4d
<i>m 13d</i>	
De Johanne van Armsbery pro una bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis [panni] stricti Wallie. Precii	26s 8d
De Willelmo Martyn pro una cista cum 4 pannis sine grano.....	Ind'
De Alberto Falland pro 1 bala cum 19 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 222 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£7 10s
De Johanne van der Beson pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis [panni] stricti Wallie. Precii	53s 4d
De Johanne Ebralle pro 1 bala cum 13 pannis sine grano	Ind'
De Michael ^e Malbrayn, alienigena, pro 12 dossen ⁱ [lb.] candelarum. Precii	13s 4d
De Jacobo Falk, alienigena, pro 1 pipa cum 16 busselles mystlyne, 3 barellis cum carnibus salcis et 1 rethe. ⁱ Precii ⁱ	26s 8d
De Georgio Tak pro 1 bala cum 15 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Johanne van Strawlyn ^j pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 90 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£3
De Stephano Branche ^k pro 1 bala cum 10 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 305 ^l godis ^a [panni] stricti Wallie ^a . Precii.....	£10 13s 4d
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Hans
Et pro 120 godis ^a [panni] stricti Wallie ^a . Precii	£4
De Johanne van Armsbery pro 1 bala cum 18 ^m pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis [panni] stricti Wallie. Precii	53s 4d
De Johanne Stakylhuson ⁿ pro 1 bala cum 18 pannis, 5 virgis sine grano	Hans
Et pro 40 godis [panni] stricti Wallie, 1 hoggheshede cum carnibus salcis, 1 cista cum 20 dossen ⁱ [lb.] candelarum. Precii	53s 4d
De Matheo Blytterswyke pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Hans
Et pro 224 ^o godis [panni] stricti Wallie. Precii	£7 10s
De Gerardo van Grove pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Johanne Questinburgh pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 325 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£10 16s 8d
De Anthonio Odindale pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis [panni] stricti Wallie. Precii	26s 8d
De Arnoldo van Stalle pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano	Hans
Et pro 83 godis [panni] stricti Wallie. Precii	56s 8d
De Johanne van Armsbery pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano	Hans

Et pro 11 godis [panni] stricti Wallie, 4 caseis ^p et 17 linguis salcis. Precii	13s 4d
De Johanne Ebralle pro 2 fardellis cum ⁹ 9 pannis ^q sine grano	Ind'
De Simone Smyth pro 1 fardello cum 7 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Thoma Smyth pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano	Ind'
^{a-a} cotton russett L2. ^{b-b} Interlined in darker ink L1. ^c Franco L2. ^{d-d} Interlined L2. ^{e-e} Omitted L2. ^f 2 L2. ^g Bonevise L2. ^h Michaelo L, in error. ⁱ⁻ⁱ Omitted L1. ^j Stralen L2. ^k Bramche L2. ^l 310 L2. ^m Corrected in L2 from 17. ⁿ Stakelhuson L2. ^o 232 L2. ^p casii L2. ^{q-q} Written over erasure L1.	

[306] In navi Roberti Walcok eodem die [29 Nov. 1480]

De Thoma Smyth pro 1 bala cum 11 pannis sine grano	Ind'
--	------

[307] In navi Johannis Roke eodem die [29 Nov. 1480]

De Ingilbright ^a Sevenek ^a pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis [panni] stricti Wallie. Precii	53s 4d
De Johanne Questinburgh pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 90 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£3
^{a-a} Interlined and corrected from Sevenk L2.	

[308] In navi Johannis Cappe primo die Decembris [1 Dec. 1480]

De Roberto Southwode pro 2 balis cum 63 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Hevyn ^a pro 1 bala cum 33 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Bradburye pro 1 fardello cum 1 panno sine grano	Ind'
Et pro 42 peciis worsted duplicis	Ind'
De Ingilbright Sevenek pro una bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis [panni] stricti Wallie. Precii	53s 4d
De Rogero Bonyfaunt pro 1 bala cum 33 pannis sine grano ^b	Ind'
De Thoma Hore pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Twig pro 1 bala cum 10 ^c pannis sine grano	Ind'
De Roberto Southwode pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Crace pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Fysshare pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Colyns pro 2 balis cum 40 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Bonyfaunt pro 1 bala cum 13 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Chambyr pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Henrico Cantlowe pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Nicholao Martyn pro 2 balis ^d cum ^d 36 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Rose pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
Et pro ^e 58 peciis worsted duplicis	Ind'
Et pro 4 peciis worsted simplicis ^f	Ind'
De Roberto Drayton pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Stanley pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'

De Thoma Lok pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano	Ind'
Et pro 6 peciis worsted duplicis	Ind'
De Thoma Quadryng pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Redye pro 1 fardello cum 7½ ^s pannis sine grano.....	Ind'
Et pro 6 peciis worsted duplicis	Ind'
De Johanne Gose pro 2 balis cum 54½ ^h pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Clerk pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Langton pro 1 bala cum 36 pannis sine grano	Ind'
De Petro Cristemas ⁱ pro 1 bala cum 11 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Lee pro 1 bala cum 22 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Fyssh pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano	Ind'
De Johanne van Armysbery pro 1 bala cum 19 pannis sine grano ^j	Hans
Et pro 100 godis [panni] stricti Wallie et 1 barello cum 12 caseis ^k . Precii	
.....	£3 13s 4d
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 17 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 19 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Tylman Barkes pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis [panni] stricti Wallie. Precii	26s 8d
De Willelmo Whetewey ^l pro 1 bala cum 23 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Crewen ^m pro 1 bala cum 10½ pannis sine grano	Ind'
De Stephano Jamys pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pellam pro 2 balis cum 52 pannis sine grano.....	Ind'
De ⁿ Johanne Ulsbye ^o pro 1 bala cum 14½ ^p pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Eyryk ^q pro 1 bala cum 15 ^r pannis sine grano.....	Ind'
De Ricardo White pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pykton pro 2 balis cum 63 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Colet pro 1 bala cum 33 pannis sine grano	Ind'
De Hans Stut pro 1 bala cum 29 pannis sine grano ^j	Hans
Et pro 25 godis [panni] stricti Wallie. Precii	16s 8d
De Thoma Kellet pro 2 balis cum 25 ^s pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Wethir ^t pro 2 balis cum 37 pannis sine grano.....	Ind'
De Ricardo Laken pro uno fardello cum 7 pannis, 18 virgis sine grano.....	Ind'
De Radulpho Bere pro 1 bala cum 15 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Benet pro 1 bala cum 9 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Sholdewelle ^u pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Spilman pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Petro Siber pro 1 bala cum 18 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 138 ^v godis [panni] stricti Wallie. Precii	£4 13s 4d
De Johanne Russynthorp ^w pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 90 godis ^x [panni] stricti Wallie ^x . Precii	£3
De Johanne Kyrkebye pro 1 bala cum 13½ pannis sine grano	Ind'
De Alberto Falland pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 133 godis ^x [panni] stricti Wallie ^x . Precii	£4 10s
De Roberto Squyer pro 1 bala cum 23 pannis, 20 virgis sine grano.....	Ind'
De Thoma Stogy pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano.....	Ind'

De Rogero Bonyfaunt pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Peking pro 1 bala cum 11 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Rose pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano	Ind'
De Edmundo Talwyn pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Raven ^y pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Ind'
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 17 pannis sine grano ^j	Hans
Et pro 110 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£3 13s 4d
De Georgio Tak ^z pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 8 godis [panni] stricti Wallie. Precii	6s 8d
De Johanne Stakylhuson ^{aa} pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano	Hans
Et pro 100 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£3 6s 8d
De Johanne Russinthorp ^w pro 1 bala cum 18 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 90 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£3
De Henrico Frost pro 1 fardello cum uno panno sine grano.....	Ind'
Et pro 14 peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Johanne van Straulyn ^{ab} pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 300 godis cotton russet. Precii	£10

^a Heven L2. ^b H[ans] follows, struck through L2. ^c Corrected in L2 from 11.
^{d-d} Omitted L1. ^e 8 follows, struck through L2. ^f symple L2. ^g Corrected in L1 from 7. ^h Corrected in L2 from 54. ⁱ Cristmas L2. ^j Ind' follows, struck through L2. ^k casii L2. ^l Whetwey L2. ^m Creven L2. ⁿ Ullesby follows, struck through L2. ^o Ullesby L2. ^p Corrected in L2 from 14. ^q Eryk L2. ^r Corrected in L2 from 15½. ^s Corrected in L1 from 22. ^t Wether L2. ^u Choldwelle L2. ^v Corrected in L1 from 38. ^w Russynthrop L2. ^{x-x} cotton russett L2. ^y Rawyn L2. ^z Tag L1.
^{aa} Stakelhuson L2. ^{ab} Stralen L2.

[309] ^aIn navi^b Willelmi Tabbard eodem die⁶⁷ [1 Dec. 1480]

De Roberto Southwode pro ^c 3 balis ^c cum 87 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Hevyn pro 1 bala cum 33 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Bonyfaunt pro 1 bala cum 33 pannis sine grano	Ind'

⁶⁷ Order of merchants in this ship L2: Roger Hevyn, Roger Bonyfaunt, Ingilbright Sevenek, William Scapehuson, John Collyns, John Crace, Robert Southwod, Nicholas Alwyn, Henry Cantlowe, Nicholas Martyn, Richard Langton, John Rose, John Stanley, Robert Drayton, William Banknot, William Eton, John Pellam, John Questinburgh, John Gose, John Colyns, Thomas Bate, Nicholas Morton, John Collard, William Bentley, Roger Bonyfaunt, Thomas Lee, Stephan Jamys, Roger Grove, John Fysshare, John Ulsbye, Thomas Kypping, Richard Jamys, Thomas Barnard, Thomas Ward, Richard White, John Pykton, Hans Stut, John Hosityare, William Lodes, John Salmer, William Jenkes, Mathew Blitreswyk, John Geverard, Goswyn Redekyrk, John Stakylhuson, Alan Hubbard, Peter Joye, Edward Brampton, William Hayle, Albert Falland, Peter Syber, John van Strawlyn, Roger Bonyfount, Richard Langton, Robert Briklysworth, John Pykton, Henry Cantlowe, Robert Squyer, Thomas Kelet, John Fischer, John Crace, William Mannyng, John van Armsbery, Roger van Feld, John van der Beson, Hans Culle, John van Armsbery, John Russingthorp, Robert Boys, Thomas Callowe, John Fysshier, Walter Wiolet (sic), John Collet, Thomas Bate, John Colet.

De Ingilbright Sevenek pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis [panni] stricti Wallie. Precii	53s 4d
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 15 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 180 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£6
De Johanne Crace pro ^d 1 bala ^d cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Colyns pro 2 balis cum ^e 34 ^e pannis, ^f 16 virgis ^f sine grano.....	Ind'
<i>m 14</i>	
De Nicholao Alwyn pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Henrico Cantlowe pro 1 bala cum 10 pannis sine grano.....	Ind'
De Nicholao Martyn pro 1 bala cum 26 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Langton pro 1 bala cum 33 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Rose pro 1 bala cum 33 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Stanley pro 1 bala cum 32 pannis sine grano.....	Ind'
De Roberto Drayton pro 1 bala cum 14 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Banknot pro 1 bala cum 21 ^g pannis sine grano	Ind'
Et pro 4 peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Willelmo Eton pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pellam pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Questinburgh pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 50 godis [panni] stricti Wallie. Precii	33s 4d
De Johanne Gose pro 1 bala cum 21 pannis, 8 virgis sine grano.....	Ind'
Et pro 1 pecia worsted duplicis.....	Ind'
De Johanne Colyns pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Bate pro 1 fardello cum 6 ^h ^h pannis sine grano	Ind'
De Nicholao Morton pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Collard pro 1 bala cum 10 ⁱ ⁱ pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Bentley pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano.....	Ind'
De Rogero Bonyfaunt pro 1 bala cum 11 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Lee pro 1 bala cum 24 pannis sine grano.....	Ind'
De Stephano Jamys pro 1 bala cum 17 pannis, ^j 8 virgis ^j sine grano.....	Ind'
De Rogero Grove pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Fysshare pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Ulsbye pro 1 bala cum 31 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Kyppling pro 1 bala cum 32 pannis, 8 virgis sine grano.....	Ind'
De Ricardo Jamys pro 1 fardello cum 3 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Thoma Barnard pro 1 bala cum 15 pannis, ^j 16 virgis ^j sine grano	Ind'
De Thoma Ward pro 1 fardello cum 9 ^k ^k pannis sine grano.....	Ind'
De Ricardo White pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pykton pro 1 bala cum 31 pannis, 6 virgis sine grano	Ind'
De Hans Stut pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 30 godis [panni] stricti Wallie. Precii	20s
De Johanne Hosyare pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Ledys ^l pro 1 fardello cum 3 pannis, 8 virgis sine grano.....	Ind'
Et pro 3 peciis worsted duplicis.....	Ind'

De Johanne Salmer, Hans, pro 2 barellis cum 1 miliario, 2 centenis lb. vasorum electri. Precii	£16
De Willelmo Jenkes pro 1 cista cum 2 pannis sine grano	Ind'
De Matheo Bliterswyk pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis [panni] stricti Wallie. Precii	40s
De Johanne Greverard pro 1 bala cum 19 pannis sine grano.....	^m Hans ^m
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Goswyn Redekyrk pro 1 bala cum 19 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis [panni] stricti Wallie. Precii	53s 4d
De Johanne Stakylhuson pro 1 bala cum 18½ pannis sine grano ⁿ	Hans
Et pro 40 ^o godis [panni] stricti Wallie, 1 cista cum 21 dossenis [lb.] candel- arum, 1 hoggeshede cum carnibus salcis et 6 dossenis lb. styrche. Precii....	£3
De Alano Hubbard pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Petro Joye pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano	Ind'
De Edwardo Brampton pro 1 bala cum 18 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Hayle pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Alberto Falland pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans ^p
Et pro 127 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£4 5s
De Petro Syber pro 1 bala cum 18 pannis sine grano ⁿ	Hans
Et pro 118 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£4
De Johanne van Strawlyn pro 1 bala cum 19 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 60 godis [panni] stricti Wallie. Precii	40s
De Rogero Bonyfaunt pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano.....	Ind'
De Ricardo Langton pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano	Ind'
De ^o Roberto ^o Bryklysworth pro 1 bala cum 10 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Pykton pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Henrico Cantlowe pro 1 fardello cum 5 ^t pannis sine grano	Ind'
De Roberto Squyer pro 1 bala cum 22½ ^s pannis sine grano	Ind'
De Thoma Kelet pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Fysshare ^t pro 1 fardello cum 1 panno sine grano.....	Ind'
Et pro 14 peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Johanne Crace pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Mannyng pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne van Armsybery pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis [panni] stricti Wallie. Precii	53s 4d
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 15½ ^u pannis sine grano	Hans
Et pro 1½ pannis in grano.....	Hans
Et pro 3 pannis de dimidio grano.....	Hans
Et pro 140 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£4 13s 4d
De Johanne van der Beson pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Hans
Et pro 30 godis [panni] stricti Wallie. Precii	20s
De Hans Culle pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Johanne van Armsybery pro 1 bala cum 13 pannis sine grano	Hans

Et pro 30 godis [panni] stricti Wallie. Precii20s
 De Johanne Russinthorp pro 1 bala cum 22 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 135 godis [panni] stricti Wallie. Precii£4 10s
 De Roberto Boys pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Callowe pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano..... Ind'
 De Johanne Fysshare^l pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano Ind'
 De Waltero Violet^v pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Collet pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Bate pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Colet pro 1 fardello cum 5 peciis worsted duplicis..... Ind'
^a De Johanne Yoman *entered in the upper left-hand corner of the membrane and expunged L2.* ^b Johannis Yoman *follows, struck through L2.* ^{c-c} 1 bala (cum *follows, struck through*), 2 fardellis L2. ^{d-d} Omitted L2. ^{e-e} Interlined above 34, *struck through L1.* ^{f-f} Interlined L1. ^g Corrected in L2 from 22. ^h Corrected in L2 from 6. ⁱ Corrected in L2 from 10. ^{j-j} Interlined L2. ^k Corrected in L2 from 9. ^l Lodys L2. ^{m-m} Written over erasure L2. ⁿ Ind' follows, struck through L2. ^o 60 L2. ^p Ind' L2, in error. ^{q-q} Interlined above Ricardo, struck through L1. *Written over erasure L2.* ^r Corrected in L2 from 15. ^s Corrected in L1, L2 from 22. ^t Fischer L2. ^u Corrected in L1, L2 from 15. ^v Violet L2.

[310] In navi Henrici Weye eodem die [1 Dec. 1480]

De Luca Valaryso, alienigena, pro una bala cum 40 dossenis pellium vitulorum tannatarum. Precii£6 13s 4d

[311] In navi Dionisii Wesyalle eodem die [1 Dec. 1480]

De eodem magistro, alienigena, pro 59 peciis enei ponderantibus 2300[†] lb., 18 peciis cuperis ponderantibus 495[‡] lb. Precii £34

[312] In navi Roberti Bygge eodem die [1 Dec. 1480]

De Johanne Jamys, ^aalienigena^a, pro 11 pipis beire. Precii.....£3 13s 4d
 De Ingilbright Sevenek pro 1 fardello cum 1 panno sine grano Hans
 Et pro 2½ peciis worsted simplicis Hans
 Et pro 540^b godis [panni] stricti Wallie. Precii£21 6s 8d
 De Geroff van der Helstalle, alienigena, pro 1 hoggeshede cum carnibus salcis. Precii13s 4d
 De Frank Mathew, alienigena, pro 6 pipis beyr. Precii40s
 De Johanne de Mayne, alienigena, pro 5½ vagis casei. Precii53s 4d
 De Roberto Fleccher pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano..... Ind'
 De Johanne Durham pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano Ind'
 De Anthonio de Lahay, alienigena, pro 5 barellis cum carnibus salcis. Precii26s 8d^e
 De Gerardo Scalstret, alienigena, pro 2 dimidiis barellis cum 12 dossenibus [lb.] candelarum. Precii13s 4d
 De Goswyn Redekerk pro 1 bala cum 11 pannis sine grano Hans
 Et pro 15 godis [panni] stricti Wallie. Precii10s

De Johanne Gybbes, alienigena, pro 24 dossen[is] [lb.] candelarum et 30 caseis. Precii	33s 4d
^{a-a} <i>Omitted L2.</i> ^b 640 L2. ^c 4d L2.	

[313] In navi Johannis Bawdewyn eodem die [1 Dec. 1480]

De Ricardo Bryn pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Goldsmyth pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Lee pro 2 balis cum 44 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Millet pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Wode pro uno fardello cum 8 pannis sine grano	Ind'
De Henrico Halle pro 1 bala cum 33 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Drayton pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Grove pro 1 bala cum 19 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Warner pro 1 bala cum 23 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Nawthan pro una bala cum 17 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Arnold pro 1 bala cum 29 pannis sine grano	Ind'
Et pro 8 peciis worsted duplicis	Ind'
De Willelmo Scapheuson pro 1 bala cum 9½ pannis sine grano	^a Hans ^a
Et pro 360 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£12
De Ricardo White pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Brampton pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Langton pro 1 bala cum 36 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Barde pro 1 bala cum 13 pannis sine grano	Ind'
De Matheo Bliterswyke pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	^a Hans ^a
Et pro 60 godis [panni] stricti Wallie. Precii	40s
De Johanne Greverard pro 1 bala cum 19 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Goswyn Redekyrk pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 50 godis [panni] stricti Wallie. Precii	33s 4d
De ^b Roberto ^b Ryngbelle pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Wethir pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Russinthorp pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Hans
Et pro 85 godis [panni] stricti Wallie. Precii	56s 8d
De Willelmo Sholdewelle pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Shylwyn pro 1 bala cum 18½ ^c pannis sine grano	Ind'
<i>m 14d</i>	
De Radulpho Bere pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Petro Joye pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Benet pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Kyppyng pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Hayle pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Boys pro 1 bala cum 11 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Arnold pro 8 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Spilman pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'

De Nicholao Wylde pro 1 bala cum 11 pannis sine grano.....	Ind ^d
De Thoma Kyppyng pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Ind'
De Roberto Jakson pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano	Ind'
De Edmundo Talwyn pro una bala cum 15 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Baker pro 1 fardello cum 1 panno, 16 virgis sine grano	Ind'
De Willelmo Geffrey pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Paynter pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Crosse pro 1 panno, 8 virgis sine grano.....	Ind ^e
De Johanne Salmer pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 85 ^f godis [panni] stricti Wallie ^g ^h et 3 pipis cum 120 dossen[is] [lb.] can-	
delarum. Precii ^h	£22 13s 4d
De Petro Syber pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 120 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£4
De Johanne van Armysbery pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis [panni] stricti Wallie. Precii	26s 8d
De Arnoldo van Stalle pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 238 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£8
De Alberto Falland pro 1 bala ^j cum ⁱ 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 130 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£4 6s 8d
De Johanne van der Beson pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 55 godis [panni] stricti Wallie. Precii	36s 8d
De Johanne van Strawlyn pro 1 bala cum 18 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 40 godis [panni] stricti Wallie. Precii	26s 8d

^{a-a} *Written over erasure L2.* ^{b-b} *Interlined above Ricardo, struck through L1. Written over erasure L2.* ^c *Corrected in L2 from 18.* ^d *On the following six lines the entries for Thomas Kyppyng through Nicholas Wylde were repeated and cancelled, vacat quia antea being marginated and bracketed to these entries L1, L2.* ^e *Hans L2, in error.* ^f *500 L2.* ^g *Precii follows, struck through L1.* ^{h-h} *Interlined L1. Written by a different hand in darker ink L2.* ⁱ *56s 8d follows, struck through L1.* ^{j-j} *Omitted L1.*

[314] In navi Petri Jamys 7^o die Decembris versus Southamptoniam [7 Dec. 1480]

De Johanne Kendalle pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Ind'
Et pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'

[315] In biga Willelmi Sellam versus Southamptoniam eodem die [7 Dec. 1480]

De Johanne Kendalle pro 3 balis cum 43 pannis, 22 virgis sine grano.....	Ind'
Et pro 2 pannis, 22 virgis in grano.....	Ind'

[316] In navi Johannis Wilcok eodem die⁶⁸ [7 Dec. 1480]

De Willelmo Isaac pro 1 fardello et 2 pipis cum 13 pannis, 8 virgis sine grano ..	Ind'
---	------

⁶⁸ *Order of merchants in this ship: William Isaac, John Kyrkbye, Robert Godwyn, Richard Odyham, William Herryot, John Baylye, Robert Basset, Richard Isaac.*

^aDe Ricardo Isaac pro 2 fardellis cum 23 pannis sine grano..... Ind^{ra}
 De Johanne Kyrkbye pro 1 fardello cum 7½^b pannis sine grano Ind'
 De Roberto Godwyn pro 2 fardellis cum 40 pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Odyham pro 1 bala cum 20 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Herryot pro 4 balis cum 44 pannis sine grano..... Ind'
 De Johanne Baylye pro 2 balis et 1 fardello cum 27 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Basset pro 1 bala cum 20 pannis sine grano..... Ind'
^{a-a} Entered by a different hand between the lines at the end of the ship L2.
^b Corrected in L2 from 7.

[317] In navi Lubert van Boke 9^o die Decembris [9 Dec. 1480]

De Herman Plough, Hans, pro 4 pipis cum carnibus salcis. Precii..... £4
 De Johanne Salmer, Hans, pro 6 barellis cum 72 dossenens [lb.] candelarum. Precii
£3 13s 4d
 De Matheo Hynkylman pro 1 bala cum 16 pannis sine grano Hans
 Et pro 50 godis [panni] stricti Wallie. Precii33s 4d
 De Stephano Branche, Hans, pro 1 bala cum 310 godis [panni] stricti Wallie. Precii
£10 6s 8d

[318] In navi Luci Countman eodem die [9 Dec. 1480]

De Luke Nekare, alienigena, pro 1 bala cum 20 peciis [panni] stricti Wallie. Precii
 £10

[319] In navi Anthonii Grostiago eodem die [9 Dec. 1480]

De Petro Gunsalvo, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 1 fardello cum
 2 pannis, 16 virgis sine grano..... Hispan'
 De Petro Valedede, homine et mercatore dicte provincie, pro 2 balis cum 29 pan-
 nis sine grano Hispan'
 De Johanne Martinus, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 5
 pannis sine grano..... Hispan'
 De Alonso de Lyon, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 2
 pannis, 20 virgis ^ain^a grano..... Hispan'
 Et pro 13 virgis panni de dimidio grano Hispan'
 Et pro 4 pannis sine grano Hispan'
^{a-a} Written over erasure L1, L2.

[320] In biga Thome Geoffrey 12^o die Decembris versus South-
 amptoniam [12 Dec. 1480]

De Laurencio Grylle pro 3 balis cum 40 pannis, 16 virgis sine grano..... Al'

[321] In biga Johannis Rede versus Southamptoniam eodem die
 [12 Dec. 1480]

De Thoma Pend pro 3 balis cum 42 pannis sine grano..... Ind'

[322] In navi Otys Code eodem die [12 Dec. 1480]

De Willelmo Heriot pro 3 fardellis cum 24 pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Odyham pro 1 bala cum 17 pannis, 8 virgis sine grano Ind'
 De Thoma Belle pro 1 fardello cum 7 pannis, 8 virgis sine grano Ind'
 De Roberto Basset pro 1 bala cum 20 pannis sine grano..... Ind'

[323] In navi Johannis Stephanis vocata Nicholaus de Fowey^a
 eodem die [12 Dec. 1480]

De Roberto Godwyn pro 1 fardello cum 2 pannis in grano Ind'
 Et pro 2 pannis sine grano Ind'
 De Edwardo Brampton pro 1 bala cum 12 pannis sine grano..... Ind'
^a Fowe L2.

[324] In navi Johannis Stephanis vocata Sanctus Spiritus de
 Porte eodem die [12 Dec. 1480]

De Lopo Alverus, alienigena, pro 1 cista cum 18 peciis vasorum electri ponderantibus 21 lb. et 6 cussyhyns. Precii 13s 4d
 De eodem magistro pro 1 fardello cum 6 pannis, 16 virgis sine grano..... Al'
 Et pro 4 coverletes, 51 peciis cupri ponderantibus 2250^{††} lb. et 10 barellis piche. Precii..... £23
 De Alexandro Portinare pro 4 fardellis cum 10 pannis, 18 virgis sine grano Al'
 Et pro 40 peciis [panni] stricti Wallie et 1 basket cum 1 centena, 20 lb. vasorum electri. Precii £15
 De Alfonso Yanus pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano Al'
 Et pro 6 virgis [panni] stricti Wallie et 2 coverletes. Precii 16s 8d
 De Johanne St[e]phyns pro 1 panno, 16 virgis sine grano..... Al'
 Et pro 2 coverletes. Precii 13s 4d
 De dicto magistro pro 8 virgis panni sine grano..... Al'
 Et pro 2 peciis [panni] stricti Wallie ^aet uno coverlet^a. Precii 26s 8d^b
^{a-a} *Interlined L1.* ^b *B marginated between the ship of John Stephenis (Sanctus Spiritus de Porte) and the cart of John Rede (with the goods of Johannes Baptista Gentylle) L2, because the cart of John Rede (with the goods of Cosma and Johannes Spenylle) were omitted here and entered at the bottom of the membrane (cf. variant a of the following ship).*

[325] ^aIn biga Johannis Rede ^beodem die^b versus Southamptoniam^a [12 Dec. 1480]

^aDe Cosma Spenylle pro 2 balis cum 25 pannis, 16 virgis sine grano Al'^a
^aDe Johanne Spenylle pro 1 fardello cum 4 pannis, 8 virgis sine grano Al'^a
^{a-a} *Ship entered at the bottom of the membrane L2. A marginated against this entry (cf. variant b of the previous ship).* ^{b-b} 12 die Decembris L2.

[326] In biga Johannis Rede versus Southamptoniam eodem die
[12 Dec. 1480]

De Johanne Baptista Gentyllle, alienigena, pro 3 balis cum 45 pannis sine grano
..... Al'

[327] In navi Alvery Yanes 15^o die Decembris [15 Dec. 1480]

De Alexandro Portinarius pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano..... Al'
De Edwardo Brampton pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano..... Ind'

[328] In navi Johannis de Albustro 20^o die Decembris [20 Dec.
1480]

De dicto Johanne Albustro, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 1 pan-
no, 8 virgis sine grano Hispan'

[329] In biga Petri Jamys versus Southamptoniam eodem die [20
Dec. 1480]

De Frank Justinian pro 3 balis cum 33 pannis sine grano Al'

[330] In navi ^aMichaelis^a Deke eodem die [20 Dec. 1480]

De Ricardo Cok pro 16 virgis panni sine grano Ind'
De eodem magistro, alienigena, pro 3 dossen is orys. Precii.....40s
^{a-a} Written over erasure in darker ink L2.

[331] In navi Johannis Buk 23^o die Decembris [23 Dec. 1480]

De Thoma Stalbroke pro 1 bala cum 17 pannis sine grano Ind'

[332] In navi Johannis Labye 2^o die Januarii [2 Jan. 1481]

De Johanne Lapomerye, alienigena, pro 1 last saponis, 400 lb. cepi moltonis. Precii
.....£10 10s
De Gylmyn Gordyn, alienigena, pro 612 lb. cepi moltonis, 2 barellis tarre, 12 dos-
senis pellium vitulorum tannatarum, 250* lb. plumbi. Precii£5 13s 4d
De Johanne Borelle pro 1 panno, 16 virgis sine grano Al'
Et pro 20 virgis [panni] stricti Wallie, 12 dossen is [lb.] candelarum, 50* lb.
uryas et 1 lasto piche. Precii.....58s

[333] In biga Petri Jamys versus Southamptoniam 8^o die Januarii
[8 Jan. 1481]

De Johanne Ambros pro 1 bala cum 18 pannis, 8 virgis sine grano Al'
Et pro 7 fardellis cum 5 pannis et 8 virgis in grano Al'
Et pro 3 pannis et 8 virgis de dimidio grano Al'

[334] In biga Willelmi Rede 10^{mo} die Januarii versus Southamptoniam [10 Jan. 1481]

De Alexandro Portinarius pro 2 balis cum 10 pannis, 16 virgis sine grano..... Al'
 Et pro 4^a pannis in grano..... Al'
 Et pro 6 pannis et 8 virgis de dimidio grano..... Al'
^a Corrected in L2 from 3.

[335] In biga Willelmi Sellam versus Southamptoniam 11^o die Januarii ad^a eskippandum in quadam galea [11 Jan. 1481]

De Luca de^b Nigro pro 1 fardello cum 8 pannis, 8 virgis sine grano..... Al'
 Et pro 1 pecia [panni] stricti Wallie. Precii.....6s 8d
^a de L2, in error. ^b Monte follows, struck through L1. Monte follows L2.

[336] In biga Willelmi Rede eodem die versus Southamptoniam [11 Jan. 1481]

De Evido Mongona pro 1 fardello cum 2 pannis, 8 virgis sine grano..... Al'
 Et pro 8 peciis [panni] stricti Wallie. Precii.....53s 4d^a
^a On the following lines, the missing cart of John Rede is entered L2.

[337] In biga Ricardi Marchalle versus Southamptoniam eodem die [11 Jan. 1481]

De Antonio Bavaryn pro 3 balis cum 45 pannis, 8 virgis sine grano..... Al'

[338] In biga Ricardi Marchalle versus Southamptoniam eodem die [11 Jan. 1481]

De Antonio Bavaryn pro 3 balis cum 39 pannis sine grano..... Al'

[339] In biga Thome Arnold 18^o die Januarii versus Southamptoniam [18 Jan. 1481]

De Allegreto de Jara pro 3 balis cum 36 pannis sine grano..... Al'
 m 15

[340] In biga Willelmi Sellam versus Southamptoniam eodem die [18 Jan. 1481]

De Andrea Gylys pro 1 fardello cum 8 pannis et 23 virgis sine grano..... Al'
 Et pro 6 peciis worsted simplicis et 1 pecia [panni] stricti Wallie. Precii
£4 10s
 Et pro predictis 6 peciis worsted simplicis^a..... Al'
^a Precii follows, struck through L1.

[341] In biga Johannis Rede versus Southamptoniam eodem die [18 Jan. 1481]

De Andrea Gylys pro 2 fardellis cum 5 pannis et 16 virgis sine grano..... Al'

- Et pro 41 peciis [panni] stricti Wallie et 2 peciis worsted simplicis. Precii£20 10s
 Et pro predictis 2 peciis worsted simplicis Al'
- [342] In navi Michaelis Elyng 26^{to} die Januarii [26 Jan. 1481]
 De Petro Clayne, aliengiena, pro 2 pipis et 4 barellis beyr, 3 barellis cum 30 dosenis [lb.] candelarum et 3 vagis cepi moltonis. Precii £4
- [343] Super 3 equos Johannis Gilbert versus portum Bristollie 29^o die Januarii [29 Jan. 1481]
 De Petro Valedede, homine et^a mercatore provincie Guipuscoe, pro 3 fardellis cum 10 pannis, 8 virgis sine grano..... Hispan'
 Et pro 2 pannis, 21 virgis in grano..... Hispan'
^am[ercatore] follows, struck through L2.
- [344] In navi Cornelii Moche eodem die [29 Jan. 1481]
 De Egidio Mese, alienigena, pro 6 barellis cum 66 lb. candelarum. Precii ...£3 6s 8d
- [345] In biga Willelmi Sellam versus Southamptoniā 30^o die Januarii [30 Jan. 1481]
 De Luca Valarisa pro 1 bala cum 14 pannis sine grano..... Al'
- [346] In biga Petri Jamys versus Southamptoniā 5^{to} die Februarii [5 Feb. 1481]
 De Lazaro de Pero pro 1 fardello cum 8 pannis, 20 virgis sine grano..... Al'
 Et pro 2 peciis [panni] stricti Wallie. Precii.....13s 4d
- [347] In biga Willelmi Sellam versus Southamptoniā 9^o die Februarii [9 Feb. 1481]
 De Andrea Gylys pro 1 bala cum 11 pannis et 8 virgis sine grano..... Al'
- [348] In biga Willelmi Hattyswelle versus Southamptoniā 10^o die Februarii [10 Feb. 1481]
 De Lodowico Bonyvise pro 1 bala cum 11 pannis et 20 virgis sine grano..... Al'
 Et pro 4 peciis [panni] stricti Wallie. Precii.....26s 8d
- [349] In navi Nicholai Thorn 14^o die Februarii [14 Feb. 1481]
 De Herman Johanson, alienigena, pro 16 pipis^a beyr. Precii£5 6s 8d
 De Lodowico Bonevise, alienigena, pro 29 basketis cum 30 vagis cepi moltonis. Precii £15
 De Edwardo Johanson, alienigena, pro 10 peciis stanni. Precii..... £25
 Et pro 2000 pellibus cuniculorum stage. Precii40s
 De Johanne Kele, alienigena, pro 6^b barellis butiri. Precii40s

De Luca Fons, alienigena, pro 1 cista cum 1 panno sine grano.....	Al'
Et pro 3 coverletes et 2 caseis. Precii.....	26s 8d
De Ingylbright Sevenek pro 1 bala cum 20½ pannis sine grano	Hans
Et pro 17 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Georgio Tak pro 1 bala cum 19 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 21 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Alberto Falland pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 80 godis [panni] stricti Wallie. Precii	53s 4d
De Rogero van Feld pro una bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Herman Overcamp, Hans, pro uno maunde cum 4800 pellibus cuniculorum seson et 1000 stage. Precii.....	£10 13s 4d
De Johanne van Strawlyn pro 1 bala cum 20 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 30 godis [panni] stricti Wallie. Precii	20s
De Edwardo Johanson, alienigena, pro 6 pipis beyr. Precii.....	40s
De Laurencio Gylys pro 1 fardello cum 4 pannis et 8 virgis sine grano.....	Ind'
De Matheo Blyterswyk pro 1 bala cum ^c 14 ^c pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii ^d	13s 4d
De Herman Plough pro 1 bala cum 31 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Tylman Barkes pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis [panni] stricti Wallie. Precii	40s
De Henrico Lathuson pro 1 bala cum 23 pannis, 8 virgis sine grano	Hans
Et pro 50 godis [panni] stricti Wallie. Precii	33s 4d
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 135 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£4 10s
De Johanne Greverard pro 1 bala cum 20 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 60 godis [panni] stricti Wallie. Precii	40s
De Johanne Russynthorp pro 1 bala cum 12 pannis, 6 virgis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Johanne van der Beson pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Hans
Et pro 42 godis [panni] stricti Wallie. Precii	26s 8d
De Matheo Bliterswyk pro 1 bala cum ^c 15 ^c pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Johanne Salmer, Hans, pro 2 barellis cum 12 centenibus lb. vasorum electri. Precii	£16
De Arnoldo van Stalle pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 41 godis [panni] stricti Wallie. Precii	26s 8d
De Tylman Barkes pro 1 bala cum 10½ pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis [panni] stricti Wallie. Precii	26s 8d
De Hans Stut pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 1 maunde cum 4000 pellibus cuniculorum seson et 2000 pellibus cuniculorum stage. Precii	£10
De Willelmo Grenewolt pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Hans
De Petro Syber pro 1 fardello cum 8 virgis panni sine grano.....	Hans

Et pro 6000 pynnys et 2 gros punctes. Precii.....	6s °8d°
De Egidio Gaunt, alienigena, pro 1 barello cum ^f 1¼ centen ^{is} [et] 14 lb. vasorum electri. Precii	40s
De Gerardo Lesbern pro 1 bala cum 19 pannis sine grano	Hans
Et pro 2 peccis worsted duplicis	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Hans Culle pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Hans
Et pro 120 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£4
De Johanne Sewyk pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Hans
Et pro 1 rolla fryse. Precii	13s 4d
De Anthonio Dupanselle, alienigena, pro 2 parvis barellis cum 1 centena [et] 50 lb. vasorum electri. Precii.....	40s
^g De Alberto Falland, Hans, pro 1 maunde cum 4800 pellibus cuniculorum seson et 200 stage. Precii.....	£9 16s ^g
^a ber follows, struck through L2. ^b 5 L2. ^{c-c} Written over erasure L2. ^d The entry for Albert Falland follows here L2. ^{e-e} Written over erasure in darker ink L1. ^f a follows, struck through L2. ^{g-g} Entered subsequently between the lines in fainter ink L1. Entered subsequently between the lines between the entries for Mathew Blyterswyk and Herman Plough L2.	

[350] In biga Petri Jamys 16° die Februarii versus Southamptoniam ad eskipandum in quadam galea [16 Feb. 1481]

De Luca de Nigro pro 1 fardello cum 3 pannis, 18 virgis sine grano	Al'
De eodem Luca pro 3 pannis et 20 virgis sine grano.....	Al'
Et pro 44 godis [panni] stricti Wallie. Precii	20s

[351] In biga Henrici Colyare versus Southamptoniam 17° die Februarii [17 Feb. 1481]

De Allegreto de Jara pro 1 bala cum 11 pannis sine grano.....	Al'
---	-----

[352] In biga Henrici Cole versus Southamptoniam eodem die [17 Feb. 1481]

De Lodowico Bonyvise pro 1 fardello cum 4 pannis, 16 virgis sine grano	Al'
--	-----

[353] In quadam bargia Henrici Smyth versus Gravishende 20° die Februarii [20 Feb. 1481]

De Adriano Muse pro una bala cum 12 pannis et 6 virgis sine grano	Ind'
---	------

[354] In navi Anthonii Brabander 20° die Februarii [20 Feb. 1481]

De Johanne Chambir ^a pro 1 fardello cum 6 pannis, 18 virgis sine grano	Ind'
Et pro 4 peccis worsted duplicis	Ind'
De Georgio Tak pro 1 bala cum 18 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 23 godis [panni] stricti Wallie. Precii	16s 8d

De Alberto Falland pro una bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 105 godis [panni] stricti Wallie, 1 maunde cum 5500 pellibus cuniculorum seson. Precii	£14 13s 4d
De Johanne Salmer, Hans, pro 2 barellis cum 12 centenibus lb. vasorum electri et 2 barellis cum carnibus salcis. Precii	£16 13s 4d
De Herman Overcamp, Hans, pro 1 maunde cum 4500 pellibus cuniculorum seson et 3000 stage. Precii	£12
De Matheo Blyterswyk pro 1 bala cum 13 pannis sine grano	Hans
Et pro 17 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Johanne Greverard pro 1 bala cum 19½ ^b pannis sine grano	Hans
Et pro 100 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£3 6s 8d
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 42 pannis sine grano	Hans
De Johanne Russynthorp pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Johanne van der Beson pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro ^c 84 godis [panni] stricti Wallie. Precii	56s 8d
De Matheo Bliterswyk pro 1 bala cum 14 pannis et 3 virgis sine grano	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Hans Stut pro 1 bala cum 26 pannis sine grano	Hans
Et pro 1 maunde cum 4000 pellibus cuniculorum seson et 2000 stage. Precii	£10
De Gerardo Lesbern pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Hans
Et pro 55 godis [panni] stricti Wallie. Precii	36s 8d
De Henrico Lathuson pro 1 bala cum 35 pannis sine grano	Hans ^d
De Johanne Chambre pro 3 peciis worsted duplicis	Ind'
De Johanne Evingar, alienigena, pro 15 pipis beyr. Precii	£5
De Cornelio Brely, ^e alienigena ^e , pro 1 fardello cum 2 pannis, 8 virgis sine grano	Al'
Et pro 4 barellis cum 48 dossenis [et] 10 lb. candelarum et 20 fliches bakon. Precii	£3 10s
De Willelmo Williamson pro 1 sacco cum 18 virgis panni sine grano	Al'

^a Chamber L2. ^b Corrected in L1, L2 from 19. ^c 24 follows, struck through L2. ^d Between this and the following entry a line recording a Hanseatic merchant's cloth exports was entered between the lines and erased. ^{e-e} Omitted L1.

[355] In navi Johannis Bargeman 21^o die Februarii [21 Feb. 1481]

De Johanne Browne, alienigena, pro 34 pipis beyr et 1 pipa venegyr. Precii.....	£12
De eodem magistro pro 8 virgis panni sine grano	Al'
Et pro 6 peciis [panni] stricti Wallie, 6 pipis beyr et 1 barello cum 13 dossenis [lb.] candelarum. Precii	£5
De Simone Williamson, alienigena, pro 1 barello cum 16 dossenis lb. ^a styrch. Precii	13s 4d

^a styrch follows, struck through L2.

[356] In navi Jacobi Doffyn eodem die [21 Feb. 1481]

De Johanne Augo, alienigena, pro 12 barellis et 5 basketis cum 3120 lb. cepi moltonis, 6 barellis piche, 3 barellis cum 35 dossenib. candelarum et 1 basket cum 1 centena [et] 14 lb. vasorum electri. Precii £17
 De Johanne Elyot pro 1 panno et 22 virgis sine grano Al'
 Et pro 6 fodris et 21 lb. plumbi et 1 basket cum 340⁺ lb. cupris, 23 barellis piche, 200 lb. cepi moltonis, 12 lb. candelarum et 2 virgis fryse. Precii £32
 De Thoma Sylwey, alienigena, pro 1 barello cum 2 centenis [et] 10 lb. vasorum electri. Precii 53s 4d
m 15d

[357] In biga Willelmi Johanson versus Southamptoniam 22^o die Februarii [22 Feb. 1481]

De Johanne Spinelle pro 3 balis cum 44 pannis, 16 virgis sine grano Al'

[358] In biga Willelmi Johanson versus Southamptoniam eodem die [22 Feb. 1481]

De Johanne Spinelle pro 3 balis cum 50 pannis et 10 virgis sine grano Al'

[359] Super 4 equos Thome Bishoppe versus Plymthe eodem die [22 Feb. 1481]

De Radulpho Astrye pro 4 fardellis cum 12 pannis sine grano Ind'

[360] In navi Roberti Dartye 23^o die Februarii [23 Feb. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 4 buttes Rumneye, 3 barellis terre, 15 barellis piche et uno barello cum 10 dossenib. [lb.] candelarum. Precii £16 13s 4d
 Et pro 300 lb. cere Al'

[361] In navi Ricardi Grene 26^{to} die Februarii [26 Feb. 1481]

De Willelmo Remyngton pro 1 fardello cum 2 pannis, 14 virgis sine grano Ind'
 De Johanne Jakys pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano Ind'
 De Henrico Neuman^a pro 1 bala cum 15½ pannis sine grano Ind'
^aNewman L2.

[362] In biga Johannis Brent versus Southamptoniam eodem die [26 Feb. 1481]

De Lazaro de Pero pro 1 fardello cum 2 pannis, 16 virgis sine grano Al'
 De Bastean Michaelle pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Al'

[363] In biga ^aRicardi^a Rede versus Southamptoniam 27^o die Februarii [27 Feb. 1481]

De Johanne Priolle pro 1 fardello cum 28 peciis [panni] stricti Wallie continentibus 550 goda. Precii £13 6s 8d

De Luca Valarisa pro 2 balis cum 32 pannis, 8 virgis sine grano..... Al'
^{a-a} *Interlined above Johannis, struck through L1. Written over erasure L2.*

[364] In biga Ricardi Elyot ^aeodem die versus Southamptoniama
 [27 Feb. 1481]

De Laurencio Mean pro 3 balis cum 51 pannis, 8 virgis sine grano..... Al'
 Et pro 8 peciis [panni] stricti Wallie. Precii.....53s 4d
^{a-a} versus Southamptoniama eodem die L2.

[365] In biga Henrici Colyar versus Southamptoniama eodem die
 [27 Feb. 1481]

De Laurencio Mean pro 2 balis cum 29 pannis sine grano..... Al'
 De Bastyan Michaelle pro 1 bala cum 16 pannis, 8 virgis sine grano Al'

[366] In navi Simonis Coppys eodem die [27 Feb. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 4 barellis cum 2 miliariis, 6 centenis lb.
 vasorum electri. Precii.....£34 13s 4d

[367] In navi Rogeri Wilson versus Plymth eodem die [27
 Feb. 1481]

De Radulpho Astrye pro 2 fardellis cum 15 pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Odyam pro 9 balis cum 117 pannis, ^a18 virgis^a sine grano..... Ind'
 De Johanne Lokton ^bpro 2^b balis cum 21 pannis, 8 virgis sine grano Ind'
 De Johanne Tutsam pro 1 bala cum 10 pannis, 16 virgis sine grano Ind'
 De Thoma Randyllle pro 1 panno sine grano Ind'
^{a-a} *Omitted L1. Interlined L2.* ^{b-b} *Written over erasure L2.*

[368] In navi Dyonisii Furner 3^o die Marcii [3 Mar. 1481]

De Thoma Deodoney, alienigena, pro 38 barellis piche, 8 barellis terre, 1 ^abarello^a
 cum 106 lb. plumbi et 2 pipis cum 30 buschelles cenapii. Precii.....£10 3s 4d

De Anthonio Course pro 1 fardello cum 20 virgis panni sine grano Al'
 Et pro 3 barellis cum 19 lb. vasorum electri, 2 basyns, 2 ewours, 2 dossenens
 candelaborum, 6 ollis vasis^b electri et 5 dossenens linguis^c boviu salcis. Pre-
 cii..... £6

De Roberto Dort, alienigena, pro 3 pipis cum uno lasto allecis rubei, 4 barellis alle-
 cis albi, 2 barellis piche, 2 barellis ter^c, 2 cades allecis rubei et 1 ^dpecia^d worsted.
 Precii £8

Et pro predicta pecia worsted duplicis Al'

De Petro de Castro, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 4 fardellis cum
 33 pannis, 8 virgis sine grano..... Hispan'

Et pro 1½ pannis in grano Hispan'

Et pro 1½ pannis de dimidio grano Hispan'
^{a-a} *Omitted L2.* ^b *vasis repeated, interlined L2.* ^c *Sic L1, L2.* ^{d-d} *Interlined L2.*

[369] In biga Willelmi Johanson versus Southamptoniā eodem die [3 Mar. 1481]

De Isuare Roys, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 3 balis cum 47 pannis, 16 virgis sine grano Hispan'

[370] In biga Willelmi Johanson versus Southamptoniā eodem die [3 Mar. 1481]

De Isuare Roys, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 2 balis cum 33 pannis, 16 virgis sine grano Hispan'

[371] In biga Johannis Yong versus Southamptoniā eodem die [3 Mar. 1481]

De Isuare Roys, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 1 bala et 2 fardellis cum 27 pannis et 16 virgis sine grano Hispan'
Et pro 6½ pannis sine grano Hispan'

[372] ^aSuper 2 equos Johannis Hasard versus Fowey eodem die [3 Mar. 1481]

De Thoma Randyll pro 2 fardellis cum 7½ pannis sine grano Ind'
Et pro 1 panno, 8 virgis in grano Ind'
^a B marginated against this entry L1, L2.

[373] In navi Simonis Johanson eodem die [3 Mar. 1481]

De eodem magistro pro 3 pannis sine grano Al'
Et pro 2 rollis frise. Precii 26s 8d

[374] In navi Clays Lowesson eodem die [3 Mar. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 40 fliches bacon. Precii 40s

[375] In biga Willelmi Horn versus Southamptoniā 7^o die Marcii [7 Mar. 1481]

De Georgio de Sancta Maria pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano et 16 virgis sine grano Al'

[376] In biga Johannis Bolt versus Southamptoniā eodem die [7 Mar. 1481]

De Gabriele Urse, ^aalienigena^a, pro 2 balis cum 142 peciis [panni] stricti Wallie. Precii £33
^{a-a} Interlined L1.

[377] In biga Johannis Bolt versus Southamptoniā eodem die [7 Mar. 1481]

De Gabriele Urse, ^aalienigena^a, pro 126 peciis [panni] North. Precii £42

^{a-a} *Interlined L1.*

[378] In biga Willelmi Kent versus Southamptoniam eodem die
[7 Mar. 1481]

De Gabriele Urse, alienigena, pro 2 balis cum 135 peciis [panni] stricti North.
Precii £45

[379] In biga Willelmi Rede versus Southamptoniam eodem die
[7 Mar. 1481]

De Gabriele Urse, alienigena, pro 2 balis cum 136 peciis [panni] stricti North.
Precii £45 6s 8d

[380] In biga Willelmi Sellam versus Southamptoniam eodem
die [7 Mar. 1481]

De Gabriele Urse, alienigena, pro 2 balis cum 138 peciis [panni] stricti Wallie.
Precii £36 13s 4d

[381] In navi Petri Johanson eodem die [7 Mar. 1481]

De eodem magistro pro ½ panno sine grano Al'

[382] In quadam bargia versus Gravishende 8^o die Marcii [8
Mar. 1481]

De Petro Jesse pro 1 bala cum 16 pannis sine grano Ind'

De Ricardo Henle pro 1 bala cum 20 pannis sine grano Ind'

[383] In biga Johannis Rede ^aversus Southamptoniam^a eodem die
[8 Mar. 1481]

De Jeronimo Typolo pro 2 balis cum 1 panno, 8 virgis sine grano Al'

Et pro 72 peciis [panni] stricti Wallie et 20 rollis frise. Precii £37 6s 8d

^{a-a} *Interlined L2.*

[384] In biga Henrici Colyare versus Southamptoniam 9^o die
Marcii [9 Mar. 1481]

De Laurencio Mean pro 1 bala et [1] fardello cum 3 pannis, 8 virgis sine grano.. Al'

Et pro 87 peciis [panni] stricti Wallie. Precii £29

[385] In navi Petri Jacobisson eodem die [9 Mar. 1481]

De Willelmo Grenewolt pro 1 bala cum 12 pannis sine grano Hans

De Herman Plough pro 1 bala cum 25 pannis sine grano Hans

Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii 13s 4d

De Johanne Greverard pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Hans

Et pro 25 godis [panni] stricti Wallie. Precii 16s 8d

De Alberto Falland pro 1 bala cum 24½^a pannis sine grano Hans

Et pro 4 virgis panni de dimidio grano Hans

Et pro 84 godis [panni] stricti Wallie, 2 maundes cum 9700 pellibus cuniculorum seson et 300 stage. Precii	£22 16s 8d
De Johanne Russenthorp pro 1 bala cum 15½ pannis sine grano	Hans
Et pro 25 godis cotton russet. Precii	16s 8d
De Hans Stut pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis [panni] stricti Wallie et 1 maunde cum 6500 pellibus cuniculorum seson, 3000 stage. Precii	£16
De Johanne Sewyk pro 1 bala cum 21 ^b pannis sine grano	Hans
Et pro 1 rolla frise. Precii	13s 4d
De Jacobo Williamson, alienigena, pro 300 pellibus cuniculorum stage et 6 barellis mellis. Precii	£3 13s 4d
De Jacobo Florisson pro 6 pannis, 16 virgis sine grano	Al'
De Laurencio Tyman, alienigena, pro 8000 pellibus cuniculorum seson et 6000 stage. Precii	£22
De Luke Neckar, ^c alienigena ^c , pro 1 fardello cum 23 peciis cotton russet. Precii	£8 13s 4d
De Jacobo Falk, alienigena, pro 3000 pellibus cuniculorum seson, 3500 stage. Precii	£9 10s
De Christiano Mowe, alienigena, pro 6 pipis et 1 hoggeshede beyr. Precii	43s 4d
De Simone Johanson, alienigena, pro 2 barellis cum 12 centenibus lb. vasorum electri. Precii	£17 6s 8d
De Johanne Petyrson, alienigena, pro 2 barellis cum 13 centenibus lb. vasorum electri. Precii	£17 6s 8d
De Marcello Maurys, alienigena, pro 42 vagis cepi moltonis, 5 barellis mellis, 2 barellis cum 24 dossenis [lb.] candelarum. Precii	£27 13s 4d
De Jacobo Florisson pro 2 pannis sine grano	Al'
De Henrico Lathuson pro 2 balis cum 38 pannis, 8 virgis sine grano	Hans
Et pro 70 godis [panni] stricti Wallie ^d et 4 cades sprottes ^d . Precii	50s
De Johanne Salmer pro 1 bala cum 13 pannis, 8 virgis sine grano	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Georgio Tak pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis [panni] stricti Wallie. Precii	40s
De Gerardo Lesbern pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 34 godis [panni] stricti Wallie. Precii	23s 4d
De Arnoldo van Stalle pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Herman Overcamp pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Hans
Et pro 50 godis [panni] stricti Wallie. Precii	33s 4d
De Willelmo Scapehuson pro 3 balis cum 66 pannis sine grano	Hans
Et pro 67 godis [panni] stricti Wallie. Precii	46s 8d
De Johanne van Strawlyn pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 48 godis [panni] stricti Wallie. Precii	33s 4d
De Hans Culle pro 1 bala cum 40 pannis sine grano	Hans
Et pro 21 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d

De Matheo Blyterswyke pro 1 bala cum 14 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii 13s 4d
 De Tylman Barkes pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Hans
 Et pro 41 godis [panni] stricti Wallie. Precii 26s 8d
 De Matheo Hynkylman pro 1 bala cum 19 pannis sine grano Hans
 Et pro 40 godis [panni] stricti Wallie. Precii 26s 8d
 De Petro Hownsler, alienigena, pro 8 pipis beire. Precii^c53s 4d
 De Gerardo van Grove pro 1 bala cum 15 pannis sine grano Hans
 Et pro 15 godis [panni] stricti Wallie. Precii 10s
^a Corrected in L1, L2 from 24. ^b Corrected in L1, L2 from 31. ^{c-c} Interlined L1, L2.
^{d-d} Interlined L1. Entered subsequently by a different hand in lighter ink L2. ^e 26s
 8d follows, struck through L1.

[386] ^aIn navi Johannis de Albisto eodem die [9 Mar. 1481]

De Johanne Chaverre, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 11^b virgis
 panni sine grano Hispan'
^a A margined against this ship L1, L2 (because it belongs between the cart of John
 Yong and the two horses of John Hasard, leaving on 3 Mar.). ^b 11½ L2.
 m 16

[387] ^aIn navi Martini^b de Geldo eodem die [9 Mar. 1481]

De Johanne Bilbishose, homine et mercatore ^cdicte^c provincie Guipuscoe, pro ^{d1}
 fardello cum^d 10 virgis panni sine grano Hispan'
^a A margined against this ship L1, L2 (because it belongs between the cart of John
 Yong and the two horses of John Hasard, leaving on 3 Mar.). ^b Martino L1, in
 error. ^{c-c} Omitted L2. ^{d-d} Omitted L1.

[One membrane is missing in L2, since its next entry (on m 17) dates from 30 Mar]

[388] In biga Johannis Long versus Bristolliam 12^o die Marcii
 [12 Mar. 1481]

De Alexandro Portinarius pro 3 balis cum 50 pannis, 8 virgis sine grano..... Al'

[389] In plaustro Nicholai Packer versus Bristolliam eodem die
 [12 Mar. 1481]

De Michaele^a Sepryelle pro 2 balis cum 31 pannis sine grano Al'
^a Michaelo L1, in error.

[390] In plaustro Nicholai Packer versus Bristolliam eodem die
 [12 Mar. 1481]

De Michaele^a Sepryelle pro 3 balis cum 44 pannis sine grano Al'
^a Michaelo L1, in error.

[391] In plaustro Nicholai Packer versus portum Bristollie
 eodem die [12 Mar. 1481]

De Cosma Spenylle pro 3 balis cum 39 pannis sine grano Al'

Et pro 2 pannis, 16 virgis in grano..... Al'

[392] In navi Willelmi Mogot eodem die [12 Mar. 1481]

De Thoma Deodemey, alienigena, pro 24 barellis piche. Precii..... £4

De Laurencio Varrelle, alienigena, pro uno fatt et 1 saculo cum 52 dossenys horns.

Precii £5

De Johanne de la Pomerye, alienigena, pro 3 lastis et 9 barellis piche et 3 barellis terre. Precii..... £8

De Johanne Molone, alienigena, pro 20 barellis piche. Precii..... £4

Et pro 10 virgis panni sine grano Al'

[393] In biga Johannis Bolt versus Southamptoniam eodem die [12 Mar. 1481]

De Gabriele Urse pro 3 balis cum 41 pannis sine grano..... Al'

[394] In biga Willelmi Spigot versus Southamptoniam eodem die [12 Mar. 1481]

De Gabriele Urse pro 3 balis cum 43 pannis, 16 virgis sine grano..... Al'

[395] In navi Johannis de Albisto 14^o die Marcii [14 Mar. 1481]

De eodem magistro, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 1 panno, 6 virgis sine grano Hispan'

De Johanne de Serrago, homine et mercatore dicte provincie, pro decem virgis panni sine grano Hispan'

De Johanne Chevers, homine et mercatore dicte provincie, pro 18 virgis panni sine grano Hispan'

De Petro Sanches, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 5 pannis et 8 virgis sine grano Hispan'

De Domyngo de Golongas, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 8 pannis et 10 virgis sine grano Hispan'

De Martino de Leso, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 16 virgis panni sine grano Hispan'

De Petro Valedede, homine et mercatore dicte provincie, pro 2 balis cum 36 pannis, 16 virgis sine grano Hispan'

De Johanne Delsak, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 2½ pannis sine grano..... Hispan'

De Johanne Urtice, homine et mercatore dicte provincie, pro 20 virgis panni sine grano Hispan'

De Sancheo de Turrey, homine et mercatore dicte provincie, pro ½ panno sine grano Hispan'

[396] In biga Thome Arnold versus Southamptoniam eodem die [14 Mar. 1481]

De Jeronimo Typolo pro 3 balis cum 50 pannis et 20 virgis sine grano..... Al'

[397] In biga Willelmi Johanson versus Southamptoniā eodem die [14 Mar. 1481]

De Jeronimo Typolo pro 2 balis cum 52 pannis sine grano..... Al'

[398] In navi Lubert van Boke eodem die [14 Mar. 1481]

De Matheo Hinkylman pro 1 bala cum 44½ pannis sine grano..... Hans
 Et pro 2 peciis worsted duplicis..... Hans
 Et pro 14 godis [panni] stricti Wallie. Precii10s
 De Lamberto Rotard pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 300 godis [panni] stricti Wallie. Precii £10
 De Gerardo Lesbern pro 1 bala cum 28½ pannis sine grano Hans
 Et pro 25 godis [panni] stricti Wallie. Precii16s 8d
 De Herman Ovyrcamp pro 1 bala cum 23 pannis sine grano Hans
 Et pro 3 virgis panni de dimidio grano Hans
 Et pro 50 godis [panni] stricti Wallie. Precii33s 4d
 De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 18 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie et 1 baskett cum 4 cadys sprot[es]. Precii
18s 4d
 De Johanne van Strawlyn pro 1 bala cum 17 pannis^a sine grano..... Hans
 Et pro 40 godis [panni] stricti Wallie. Precii26s 8d
 De Henrico Lathuson pro una bala cum 27 pannis, 16 virgis panni sine grano.. Hans
 Et pro 70 godis [panni] stricti Wallie. Precii46s 8d
 De Hans Stut pro 1 bala cum 26 pannis sine grano Hans
 Et pro 23 godis [panni] stricti Wallie. Precii16s 8d
 De Johanne Sewik pro 1 bala cum 20 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 1 rolla frise. Precii.....13s 4d
 De Herman Plough pro 1 bala cum 24 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 21 godis [panni] stricti Wallie. Precii13s 4d
 De Alberto Falland pro 1 bala cum 25 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 76 godis [panni] stricti Wallie. Precii50s
 De Edwardo Johanson, alienigena, pro 2000 pellibus cuniculorum seson, 1500
 stages et 5 dossenens pellium vulpium. Precii £6
 De Johanne Kaynys pro 18 virgis panni sine grano..... Al'
 Et pro 7 peciis [panni] stricti Wallie. Precii.....46s 8d
 De Thoma Screven pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano Ind'
^a 16 virgis follows, struck through LI.

[399] In navi Lamb Wilbertson eodem die [14 Mar. 1481]

De Petro Johanson, alienigena, pro 10 quarters pizarum. Precii26s 8d

[400] In biga Willelmi Sellam versus Southamptoniā 15^o die Marcii [15 Mar. 1481]

De Jeronimo Friscobaldo pro 1 fardello cum 6 pannis, 20 virgis sine grano Al'
 Et pro 4 virgis panni de dimidio grano Al'

- Et pro 2 peciis worsted simplicis Al'
 Et pro predictis 2 peciis worsted simplicis. Precii20s
- [401] In biga Petri Jamys versus Southamptoniam 17^o die Marcii
 [17 Mar. 1481]*
- De Luca Valarise pro 1 bala cum 17 pannis sine grano..... Al'
 Et pro 22 peciis [panni] stricti Wallie. Precii..... £10
- [402] In biga Petri Jamys versus Southamptoniam eodem die [17
 Mar. 1481]*
- De Luca Valarise, alienigena, pro 2 fardellis cum 38 peciis [panni] stricti Wallie.
 Precii£12 13s 4d
- [403] In biga Petri Jamys versus Southamptoniam eodem die [17
 Mar. 1481]*
- De Luca Valarise pro 2 balis et 2 fardellis cum 25½ pannis sine grano Al'
 Et pro 30 peciis [panni] stricti Wallie. Precii..... £10
- [404] In navi Johannis Brasse eodem die [17 Mar. 1481]*
- De Mergareta Claysson, alienigena, pro 2 barellis cum 24 dossenis [lb.] candel-
 arum. Precii26s 8d
- [405] In biga Roberti Sparowe versus Southamptoniam 17^o die
 Marcii [17 Mar. 1481]*
- De Bastean Michaelle pro 2 balis cum 5 pannis sine grano Al'
 Et pro 36 peciis [panni] stricti Wallie. Precii..... £12
- [406] In biga Johannis Bedyllle versus Southamptoniam eodem
 die [17 Mar. 1481]*
- De Bastean Michaelle pro 2 balis cum 98 peciis [panni] stricti Wallie. Precii
£32 13s 4d
- [407] In biga Johannis Rede versus Southamptoniam eodem die
 [17 Mar. 1481]*
- De Gabriele Urse pro 3 balis cum 55 pannis sine grano..... Al'
- [408] In navi Jacobi Racheburgh eodem die [17 Mar. 1481]*
- De Johanne Fysshare pro 2 balis cum 48 pannis, 16 virgis sine grano..... Ind'
 De Godfrido Speryng pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano Ind'
 De Andrea Petirson, alienigena, pro 5 barellis mellis. Precii53s 4d
 De Johanne Crace pro 2 balis cum 34 pannis, 16 virgis sine grano..... Ind'
 De Nicholao Buk, alienigena, pro 60 fliches bacon. Precii £3
 De Petro Joye pro 1 bala cum 14 pannis sine grano Ind'

De Johanne Warner pro 1 fardello cum 7½ pannis sine grano	Ind'
De Johanne Chambyr pro 1 fardello cum 10 ^a pannis sine grano	Ind'
De Johanne Fysshare pro 1 fardello cum 3½ pannis sine grano	Ind'
Et pro 31 peciis worsted duplicis	Ind'
De Willelmo Weston pro 2 fardellis cum 17 pannis sine grano	Ind'
Et pro 9 peciis worsted duplicis	Ind'
De Willelmo Redye pro 1 fardello cum 12 peciis worsted duplicis	Ind'
De Ricardo Mason pro 18 virgis panni sine grano	Ind'
Et pro 7 peciis worsted duplicis	Ind'
^a Corrected in LI from 11½.	

[409] In navi Corbrand Johanson 19^o die Marcii [19 Mar. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 11 quarters pizarum et 3 quarteriis avenarum.	
Precii	£3

[410] In navi Martini de Geldo 20^o die Marcii [20 Mar. 1481]

De Petro de Carryan, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 2 fardellis cum 19 pannis, 8 virgis sine grano	Hispan'
Et pro 1½ virgis panni in grano	Hispan'
Et pro 2½ virgis panni de dimidio grano	Hispan'
De Johanne de Rane, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Hispan'
De eodem magistro, homine et mercatore dicte provincie, pro 13 virgis panni sine grano	Hispan'
De Petro Misteryk, homine et mercatore dicte provincie, pro ½ panno sine grano	Hispan'
De Martino Lopyan, homine et mercatore dicte provincie, pro 4 balis et 1 fardello cum 65 pannis sine grano	Hispan'
De Petro Valedede, homine et mercatore dicte provincie, pro 4 balis et 1 fardello cum 89 pannis sine grano	Hispan'
Et pro 22 virgis panni in grano	Hispan'
Et pro 4 virgis [panni] de dimidio grano	Hispan'
De Frank de Matholo, homine et mercatore dicte provincie, pro 2 balis et 1 fardello cum 28 pannis et 18 virgis sine grano	Hisp'
De Petro Embeto, homine et mercatore dicte provincie, pro 2 balis cum 21½ pannis sine grano	Hisp'
De Allowiso de Lyon, homine et mercatore dicte provincie, pro 3 balis et 1 fardello cum 41 pannis, 16 virgis sine grano	Hisp'
De Johanne Semelso, homine et mercatore dicte provincie, pro 8 balis cum 89 pannis sine grano	Hisp'
De Petro de Castro, homine et mercatore dicte provincie, pro 6 balis et 3 fardellis cum 112 pannis sine grano	Hispan'
Et pro 5 rollis cum 5½ pannis in grano	Hispan'
Et pro uno panno et 8 virgis de dimidio grano	Hispan'

De Petro Ensmes, homine et mercatore dicte provincie, pro 2 balis et 1 fardello cum 27 pannis et 16 virgis sine grano Hisp'
 Et pro 1 rolla cum 1 panno et 16 virgis sine grano Hisp'
^aEt pro 1 panno, 20 virgis de dimidio grano Hisp^{ia}
 De Petro de Garevare, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 4 pannis, 16 virgis sine grano Hisp'
 De Petro de Gayndes, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 1 panno et 22 virgis sine grano Hisp'
 De Petro Villalouse, homine et mercatore dicte provincie, pro 5 virgis panni in grano Hispan'
^a *Entered subsequently between the lines in fainter ink LI.*

[411] In navi Johannis Gole eodem die [20 Mar. 1481]

De Jacobo Gelebrand pro 2 balis cum 31 pannis, 8 virgis sine grano Ind'

[412] In navi Michaelis Meyr 21^o die Marcii [21 Mar. 1481]

De Simone Coppis, alienigena, pro 160 quarters seliginis^a. Precii £24
^a *Sic LI.*

[413] In biga Edmundi Colyfox eodem die [21 Mar. 1481]

De Lodowico Bonyvise pro 3 balis et 1 fardello cum 46 pannis, 16 virgis sine grano Al'

[414] In biga Thome Arnold versus Southamptoniam eodem die [21 Mar. 1481]

De Rado Nigro pro 1 bala cum 11 pannis, 8 virgis sine grano Al'
 Et pro 10 peciis [panni] stricti Wallie continentibus 150 goda et 3 peciis kendalle. Precii £4 6s 8d

[415] In biga Petri Jamys versus Southamptoniam 22^{do} die Marcii [22 Mar. 1481]

De Andrea Gylys pro 1 fardello cum 6 pannis, 16 virgis sine grano Al'
m 16d

[416] In biga Thome Arnold versus Southamptoniam eodem die [22 Mar. 1481]

De Luca Valarise pro 2 balis cum 36 pannis, 18 virgis sine grano Al'

[417] In biga Johannis Rede versus Southamptoniam eodem die [22 Mar. 1481]

De Lodowico Bonyvise pro 2 balis et 1 fardello cum 30 pannis et 8 virgis sine grano Al'

[418] In biga Johannis Rede versus Southamptoniam eodem die
[22 Mar. 1481]

De Bernardo Barbarigo pro 3 balis cum 48 pannis sine grano Al'
Et pro 6 virgis panni de dimidio grano Al'
Et pro 63 peciis [panni] stricti Wallie. Precii..... £21

[419] In navi Petri Mengille eodem die [22 Mar. 1481]

De Petro Wolf, alienigena, pro 2000 pellibus cuniculorum seson et 2000 pellibus
cuniculorum stages et 2 dossenis pellium vulpium. Precii.....£6 6s 8d

[420] In biga Petri Jamys versus Southamptoniam eodem die [22
Mar. 1481]

De Lodowico Bonyvise pro 2 balis cum 10 pannis sine grano..... Al'
Et pro 34 peciis [panni] stricti Wallie. Precii.....£11 6s 8d

[421] In navi Walteri Johanson 26^{to} die Marcii [26 Mar. 1481]

De Martino Johanson, alienigena, pro 1 maunde cum 2000 pellibus cuniculorum
seson et 2000 stages. Precii £6
De Jacobo Falk, alienigena, pro 1 baskett cum 3 centenis lb. vasorum electri, 1100
pellibus cuniculorum seson et 2100 stages. Precii £8
De Johanne Evingar, alienigena, pro 12 hoggeshede beyr. Precii 40s
De Clays Loo, alienigena, pro 180 quarters seliginis. Precii £27

[422] In navi Johannis Hervey 27^o die Marcii [27 Mar. 1481]

De Thoma Randyll pro 1 panno sine grano Ind'

[423] In navi Ricardi Avise eodem die [27 Mar. 1481]

De Ricardo Fabyan, alienigena, pro 20 barellis piche, 8 barellis tar, 1 barello cum
31 dossenis [lb.] candelarum, 200 lb. coprose et 4 hornes. Precii.....£8 6s 8d

[424] In navi Roberti Bygge 28^o die Marcii [28 Mar. 1481]

De Georgio Lews, alienigena, pro 1 maunde cum 2000 pellibus cuniculorum seson
et 2000 stages, 7000 pellibus cuniculorum seson et 8000 pellibus cuniculorum
stages. Precii £28
De Johanne van der Masse, alienigena, pro 1 maunde cum 2600 pellibus cuniculorum
seson et 1 basket cum 900 pellibus cuniculorum seson et 1300 stages. Pre-
cii£9 6s 8d
De Petro Capper, alienigena, pro 1 maunde cum 2000 pellibus cuniculorum seson
et 2000 stages. Precii..... £6
De Petro Matheuson, alienigena, pro 1 baskett cum 1000 pellibus cuniculorum
seson et 1000 stages. Precii £3
De Lodowico Ansan, alienigena, pro 1 fardello cum 5 peciis [panni] stricti Wallie
et 1500 pellibus cuniculorum seson et 2000 stages. [Precii].....£6 13s 4d
De Olivero Danyelle pro 1 bala cum 20 pannis sine grano Ind'

De Johanne Durham pro 2 balis cum 28 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Kyrkebye pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Wynnham pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Chambir pro 1 bala et 1 fardello cum 28 pannis sine grano.....	Ind'
Et pro 5 peciis worsted duplicis	Ind'
De Johanne Chambyr pro 1 bala cum 51 peciis worsted duplicis	Ind'
Et pro 4 peciis worsted simplicis	Ind'
De Petro Joye pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Millet pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Scaldar pro 1 bala cum 12 pannis sine grano.....	Ind'
De Nicholao Nyandeser pro 1 fardello cum 9 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Ricardo White pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Benet pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Weston pro 1 bala cum 10 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Gose pro 1 bala cum 21½ pannis sine grano.....	Ind'
De Nicholao Loo pro 2 pannis sine grano	Ind'
Et pro 50 pellibus vulpium. Precii	26s 8d
De Johanne Halle pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Romain, alienigena, pro 4 barellis cum 40 dossen[is] [lb.] candelarum, 9 fliches baconis et 300 pellibus cuniculorum seson et 8 fliches bacon. Precii	£3 10s

[425] In navi Mathei Bromer eodem die [28 Mar. 1481]

De eodem magistro pro 1 barello cum 1 panno, 10 virgis sine grano.....	Hans
De Herman Overcamp pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Gerrardo Lesbern pro 2 balis cum 33 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 320 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£10 13s 4d
De Hans Stut pro 2 balis cum 55 pannis sine grano	Hans
Et pro 105 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£3 13s 4d
De Alberto Falland pro 1 bala cum 50 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 125 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£4 3s 4d
De Willelmo Scapehuson pro 2 balis cum 37½ pannis sine grano	Hans
Et pro 45 godis [panni] stricti Wallie. Precii	³30s
De Hillibrand van Unno pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Tylman van Howelle pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Hans
Et pro 186 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£6 6s 8d
De Hans Stut, Hans, pro 1 maunde cum 4500 pellibus cuniculorum seson et 1000 stages. Precii	£12
De Hans Culle pro 2 balis cum 51 pannis sine grano	Hans
Et pro 7 virgis panni de dimidio grano	Hans
Et pro 61 godis [panni] stricti Wallie. Precii	40s
De Matheo Hinkylman pro 1 bala cum 21 pannis sine grano.....	Hans

Et pro 21 godis [panni] stricti Wallie. Precii13s 4d
 De Hans Culle, Hans, pro 1 maunde cum 5000 pellibus cuniculorum seson et 900
 stages. Precii £13
 De Henrico Floskyn pro 1 bala cum 27 pannis sine grano Hans
 Et pro 18 godis [panni] stricti Wallie. Precii13s 4d
^a 16s 8d follows, struck through L1.

[426] In biga Johannis Bedyllie versus Southamptoniā eodem
 die [28 Mar. 1481]

De Gabriele Urse pro 1 bala cum 13 pannis sine grano..... Al'
 De Jeronimo Typolo pro 2 balis cum 36 pannis, 16 virgis sine grano..... Al'

[427] In biga Roberti Sparowe versus Southamptoniā eodem
 die [28 Mar. 1481]

De Jeronimo Typolo pro 3 balis cum 44 pannis, 16 virgis sine grano..... Al'

[428] In quadam ^abiga^a versus Pole 30^o die Marcii [30 Mar.
 1481]

De Johanne Quevers, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 8 virgis panni
 sine grano Hispan'
^{a-a} Written over bargia, expunged L1.

[429] In biga Ricardi Pynhorn versus Southamptoniā ^aeodem
 die^a [30 Mar. 1481]

De Maryn^b Monsenigo pro 3 balis cum 47 pannis, 8 virgis sine grano Al'
^{a-a} tricesimo (primo follows, struck through) die Marcii L2. ^b Mawryn L2.

[430] In biga Ricardi Pynhorn versus Southamptoniā eodem
 die [30 Mar. 1481]

De Maryn^a Monsenygo pro 3 balis et 1 fardello cum 48½^b pannis sine grano Al'
 Et pro 2 peciis ^c[panni] stricti Wallie^c. Precii.....13s 4d
^a Mawrume L2. ^b Corrected in L2 from 48. ^{c-c} cotton russett L2.

[431] In biga Johannis Jamys versus Southamptoniā 2^o die
 Aprilis [2 Apr. 1481]

De Maryn^a Monsenygo pro 2^b balis cum 23 pannis, 20 virgis sine grano Al'
 Et pro 30 peciis ^c[panni] stricti Wallie^c. Precii..... £10
^a Mawrume L2. ^b una L2. ^{c-c} cotton russett L2.

[432] In biga Willelmo Sellam versus Southamptoniā eodem
 die [2 Apr. 1481]

De Maryn^a Monsenygo, alienigena, pro 2 balis cum 63 peciis ^b[panni] stricti Wal-
 lie^b. Precii £21
^a Mawrume L2. ^{b-b} cotton russett L2.

[433] In biga Willelmi Sellam versus Southamptoniā eodem die [2 Apr. 1481]

De Maryn^a Monsenygo, alienigena, pro 2 balis cum 128 peciis ^b[panni] stricti Wallie^b. Precii£42 13s 4d
^a Mawrume L2. ^{b-b} cotton russet L2.

[434] In biga Willelmi Johanson ^aversus Southamptoniā 3^o die Aprilis^a [3 Apr. 1481]

De Lodowico Bonevise pro 3 balis cum 36 pannis sine grano Al'
 Et pro 7 peciis ^b[panni] stricti Wallie^b. Precii46s 8d
^{a-a} tercio die Aprilis versus Southamptoniā L2. ^{b-b} cotton russett L2.

[435] In biga Willelmi Ekley versus Southamptoniā eodem die [3 Apr. 1481]

De Bernardo Barbarigo pro 2 balis cum 40 peciis panni ^alargi sine grano^a cum brode lystes continentibus 20 pannos Al'
 Et pro 24 peciis ^b[panni] stricti Wallie^b. Precii £8
^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} cotton russett L2.

[436] In biga Thome Arnold versus Southamptoniā eodem die [3 Apr. 1481]

De Luca Valeryse pro 2 balis cum 38 peciis panni ^alargi sine grano^a cum brode lystes continentibus 19 pannos Al'^b
^{a-a} Omitted L2. ^b On the next line follows Et pro 2 balis cum 19 pannis sine grano in biga dicti Thome Arnold. Al' L2.

[437] ^aIn biga Thome Arnold versus Southamptoniā eodem die^a [3 Apr. 1481]

^aDe Luca Valeryse pro 2 balis cum 38 peciis panni largi sine grano cum brode lystes continentibus 19 pannos Al'^a
^{a-a} Omitted L2. See variant b of the previous ship.

[438] In biga Willelmi Esylton^a ^bversus Southamptoniā 4^{to} die Aprilis^b [4 Apr. 1481]

De Maryn^c Monsenigo pro 2 fardellis cum 4 pannis et 8 virgis sine grano Al'
 Et pro 37 peciis ^d[panni] stricti Wallie^d. Precii £12 ^e6s 8d^e
 De Bartholomeo Fusan, alienigena, pro 9 peciis ^d[panni] stricti Wallie^d. Precii £3
^a Eslinton L2. ^{b-b} 4^o die Aprilis versus Southamptoniā L2. ^c Mawrume L2.
^{d-d} cotton russett L2. ^{e-e} Written over erasure L2.

[439] In biga Ricardi Marchalle ^aversus Southamptoniam^a 5^{to} die Aprilis [5 Apr. 1481]

De Lodowico Bonevise pro 2 balis et 2 fardellis cum 29 pannis et 16 virgis sine grano Al'
 Et pro 3 peciis [panni] stricti Wallie. Precii.....20s
^{a-a} Omitted L2.

[440] In navi Clays Bylle 6^{to} die Aprilis⁶⁹ [6 Apr. 1481]

De Hans Stut pro 2 balis cum 54 pannis, 4 virgis sine grano Hans
^aEt pro 58 godis [panni] stricti Wallie, 3 maundes cum 23,900 pellibus cuniculorum seson et 8000 stages. Precii.....£69^a
 De Tylman Barkes, ^bHans^b, pro uno maunde cum 6000 pellibus cuniculorum seson et 2000 stage. Precii £18
 De Herman Overcamp pro 1 bala cum 26 pannis sine grano Hans
 Et pro 40 godis ^c[panni] stricti Wallie^c et pro 1 maunde cum 5500 pellibus cuniculorum seson et 1500 stages. Precii£15 6s 8d
 De Gerardo Lesbern pro 2 balis cum 45 pannis sine grano Hans
 Et pro 300^d godis [panni] stricti Wallie. Precii £10
 De Alberto Falland, Hans, pro 4 maundes cum 28,600 pellibus cuniculorum seson et 300 ^epellibus cuniculorum^e stage. Precii £71
 De Rogero van Feld pro 1 bala cum 26 pannis sine grano Hans
 Et pro 200 godis ^c[panni] stricti Wallie^c. Precii£6 13s 4d
 De Jacobo van^f Werde pro 2 balis cum 50 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 180 godis ^c[panni] stricti Wallie^c. Precii £6
 De Herman Plough pro ^g2^g balis cum 50 pannis sine grano Hans
 Et pro 110 godis [panni] stricti Wallie. Precii£3 13s 4d
 De Hillibrand van Unno pro 1 bala cum 25 pannis sine grano Hans
 Et pro 26 godis ^c[panni] stricti Wallie^c. Precii16s 8d
 De Matheo Hynckylman^h pro 1 bala cum 22 pannis, ⁱ9 virgisⁱ sine grano..... Hans
 Et pro 19 godis ^c[panni] stricti Wallie^c. Precii13s 4d
 De Tylman Barkes^j pro una bala cum 22 pannis sine grano Hans
 Et pro 140 godis ^c[panni] stricti Wallie^c. Precii£4 13s 4d
 De Hans Culle pro 1 bala cum 20 pannis sine grano Hans
^kEt pro 225 godis ^c[panni] stricti Wallie^c, 1 maunde cum 5000 pellibus cuniculorum seson et 1600 stage. Precii £17 5s^k
 De Henrico Floskyn^l pro 1 bala cum 26 pannis sine grano Hans
 Et pro 20 godis ^c[panni] stricti Wallie^c. Precii13s 4d
 De Alberto Falland pro 2 balis cum 50 pannis sine grano Hans
 Et pro ½ pecia worsted duplicis Hans^l

⁶⁹ Order of merchants in this ship L2: Gerard Lesborn, Hans Stut, Herman Overcamp, Tylman Barkes, Hans Stut, Albert Falland, Herman Ploughe, Roger van Feld, Jacob wan Werde (sic), Hillibrand van Unno, Marthew Hynkelman, Tylman Barkis, Hans Culle, Henry Folskyn, Herman Ploughe, Albert Falland, William Prune, Lambert Rotard, Hans Stut, John Sparowe, Henry Fulskyn, Roger van Feld, Lambert Rotard.

Et pro 122 godis ^c [panni] stricti Wallie ^c . Precii	£4
<i>m 17</i>	
De Herman Plough pro 1 bala cum 14½ pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis ^c [panni] stricti Wallie ^c . Precii	13s 4d
De Willelmo Prune pro 1 fardello cum 8½ pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Sparowe 1 fardello cum 7 pannis sine grano	Ind'
De Lamberto Rotard pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Hans Stut, Hans, pro 1 maunde cum 4000 pellibus cuniculorum ceson, 1 barello cum 3 dossenis lampreys ^m et 1 basket cum ^m mille orenge. Precii	£9
De Henrico Floskyn ⁿ pro 1 fardello cum 6 pannis, 9 virgis sine grano	Hans
Et pro 3 virgis panni ^o de dimidio grano ^o	Hans
Et pro 7 godis [panni] stricti Wallie. Precii	5s
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 190 ^p godis ^c [panni] stricti Wallie ^c . Precii	£6 6s 8d
De Lamberto Rotard pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis ^c [panni] stricti Wallie ^c . Precii	13s 4d ^q
^{a-a} <i>L2 breaks this sub-entry up into two: Et pro 58 godis cotton russett. Precii 40s ...</i>	
<i>De Hans Stut, Hans, 3 maundes cum 23,900 pellibus cuniculorum ceson, 8000 pellibus cuniculorum stage. Precii £67. ^{b-b} Interlined L2. ^{c-c} cotton russet L2. ^d 305 L2. ^{e-e} Omitted L1. ^f wan L2, in error. ^{g-g} Interlined above una, struck through L2. ^h Hynkelman L2. ⁱ⁻ⁱ Interlined L1, L2. ^j Barkis L2. ^{k-k} L2 breaks this sub-entry up into two: Et pro 225 godis cotton russett. Precii £7 5s; and immediately following Et pro 1 maunde cum 5000 pellibus cuniculorum ceson et 1600 pellibus cuniculorum stage. Precii £10. ^l Folskyn L2. ^{m-m} Omitted L2. ⁿ Fulskyn L2. ^{o-o} Interlined above in, struck through L. ^p Corrected in L1 from 90. ^q The entries for Hans Stut, Henry Floskyn, Roger van Feld and Lambert Rotard follow, erroneously repeated and struck through L1, vacat quia antea being marginated and bracketed to the cancelled entries.</i>	

[441] ^aIn biga Johannis Perys 7^o die Aprilis [7 Apr. 1481]

De Michael ^b e Seprielle pro uno fardello cum sex pannis, 16 virgis sine grano.....	Al'
Et pro 4 peeciis worsted simplicis ^c	Al'
Et pro predictis 4 peeciis worsted et 4 peeciis ^d [panni] stricti Wallie ^d . Precii	£3 6s 8d
^a <i>A marginated against this entry L2 (in consequence of the violation of chronological order: cf. variant a of the following ship). ^b Michaelo L1, in error. ^c symple L2. ^{d-d} cotton russet L2.</i>	

[442] ^aIn navi Simonis Pecheford^b 9 die Aprilis [9 Apr. 1481]

De Johannis Gibbis ^c pro 2 balis cum 36 pannis, 20 virgis sine grano	Ind'
Et pro ^d uno panno, 16 virgis in grano ^d	Ind'
De Hugone Jenkyn pro 8 virgis panni sine grano	Ind'
De Johanne Fyssh ^e pro 2 balis ^e cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Godwyn pro 2 balis cum 34 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
Et pro 7 peeciis worsted duplicis	Ind'

De Johanne Jakes pro 1 bala cum 14 pannis, ^f16 virgis^f panni sine grano..... Ind'
 De Ricardo Langton pro ^g1 bala^g cum 30 pannis, 16 virgis sine grano..... Ind'
 De Johanne Baylie pro 1 fardello cum 8½ pannis sine grano..... Ind'
 De Willelmo Colyns pro 3 balis cum 49 pannis sine grano..... Ind'
 De Johanne Halle pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Tate pro 1 bala cum 10½ pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Ormyzed^h pro 1 panno sine grano Ind'

^a B *marginated against this entry L2 (in consequence of the violation of chronological order: cf. variant a of the previous ship).* ^b eodem die follows, *struck through L2.* ^c Gybbes L2. ^{d-d} uno panno in grano continente 40 virgas L2. ^{e-c} una bala, 1 fardello L2. ^{f-f} *Interlined L2.* ^{g-g} 2 balis L2. ^h Ormished L2.

[443] In navi Patryk Michaelson^a eodem die^b [9 Apr. 1481]

De Johanne Bettes pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Norton pro uno fardello cum 4 pannis, 8 virgis sine grano..... Ind'
^a Michelson L2. ^{b-b} 9 die Aprilis L2.

[444] In biga Petri Jamys^a versus Southamptoniam^a eodem die [9 Apr. 1481]

De Victore^b, compayn, pro una bala cum 11 pannis, 16 virgis sine grano Al'
^cDe Paulo Larka pro 3 balis cum 36 pannis sine grano Al'
^{a-a} *Omitted L2.* ^b Victo L1. ^{c-c} *Struck through L2, nichil quia post being marginated against the entry. See variant a for ship 448.*

[445] In biga Willelmi Sellam versus Southamptoniam eodem die [9 Apr. 1481]

De Thoma Kyppyng pro 2 balis cum 22 pannis, 16 virgis sine grano..... Ind'

[446] In navi^a Petri Fornandus^b 10^o die Aprilis [10 Apr. 1481]

De eodem magistro pro 1 fardello cum 4½ pannis sine grano..... Al'
 Et pro 20 virgis ^c[panni] stricti^c Wallie. Precii.....10s
 De Vasco Perus pro 1 fardello cum 3 pannis, 8 virgis sine grano Al'
 Et pro 42 virgis ^c[panni] stricti Wallie^c. Precii.....20s
 De Alfonso Yanus^d pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano Al'
 Et pro 18 virgis ^epanni^e stricti Wallie et 20 virgis frice^f. Precii.....20s
 De Alfonso de Roche, ^galienigena^g, pro 9 ketylles enei, 9 ollis ^eelectri^e, 5 platers et 5 dischis electri. Precii25s
^a *Interlined above biga, struck through L1.* ^b Furnandus L2. ^{c-c} cotton russett L2.
^d Yanes L2. ^{e-e} *Omitted L1.* ^f fryes L2. ^{g-g} *Interlined L1.*

[447] In navi Thome Gurley versus Sandewicum^a eodem die [10 Apr. 1481]

De ^bPaulo Larka^b, alienigena, pro 200 [lb.] lini. Precii.....20s
^a Sanwic' L2. ^{b-b} Paulo Larkare L2.

[448] ^aIn biga Petri Jamys versus Southamptoniā 10 die
Aprilis^a [10 Apr. 1481]

^aDe Paulo Larkare pro 4 fardellis cum 36 pannis sine grano Al^a
^{a-a} Omitted L1 because subsumed in ship No. 444.

[449] In biga Thome Arnold versus Southamptoniā eodem die
[10 Apr. 1481]

De Willelmo Freman pro ^{a2} balis cum^a 46 pannis et 20 virgis sine grano Ind'
Et pro 6 virgis panni de dimidio grano Ind'
^{a-a} Omitted L1.

[450] In biga Willelmi Long ^aversus Southamptoniā eodem die^a
[10 Apr. 1481]

De ^bPetro^b Friscobaldo pro 1 fardello cum 2 pannis, 16 virgis de dimidio grano.. Al'
^{a-a} eodem die versus Southamptoniā L2. ^{b-b} Interlined L2.

[451] In navi Willelmi Tabbard 10^o die Aprilis⁷⁰ [10 Apr. 1481]

De Laurencio Swarfeld pro 1 bala cum 24 pannis, 8 virgis sine grano Ind'
De Johanne Colyns pro 1 bala cum 34 pannis sine grano Ind'
De Roberto Drayton pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Ind'
De Willelmo Scaldar pro 1 bala cum 24 pannis sine grano Ind'
De Henrico Wynger pro 1 bala cum 30 pannis sine grano Ind'
De Nicholao Wylde pro ^{a2} balis^a cum 59 pannis sine grano Ind'
De Rogero Arnold pro 1 bala cum 16^b pannis sine grano Ind'
De Willelmo Browne pro 1 bala cum 30 pannis sine grano Ind'
De Johanne Naucathan^c pro 1 bala cum 30 pannis sine grano Ind'
De Willelmo Geffrey pro 1 bala cum 24 pannis sine grano Ind'
De Ricardo Laken pro una bala cum 18 pannis sine grano Ind'
De Johanne Haynes pro 1 bala cum 21 pannis sine grano Ind'
De Roberto Bangylle pro 1 bala cum 24 pannis sine grano Ind'
De Willelmo Alburgh pro 1 bala ^dcum^d 36^e pannis sine grano Ind'
De Johanne Paret pro 1 bala cum 22½ pannis sine grano Ind'

⁷⁰ Order of merchants in this ship L2: Laurence Swarfeld, William Scaldar, Nicholas Wylde, Roger Arnold, John Collyns, William Brown, Henry Wynger, Robert Drayton, John Naucathon, William Albrughe, William Bentley, Ralph Beer, John Paret, Oliver Danyelle, William Scapheuson, William Geffrey, Tylman van Howelle, George Hakyn, John Haynes, Richard Laken, Robert Bangille, William Jenkys, Albert Falland, Robert Squyer, John Fysshare, Stephan Jamys, John Picton, Richard White, Everard Sotherman, John Warner, Richard Eryk, John Reynold, Robert Boys, John Mathew, Henry Frost, John Chamber, Thomas Hore, Henry Cantlow, John van Armisbery, Peter Syber, John Rუსynthrop, John Russyn, Roger Hevyn, Thomas Lok, John Pasmere, Robert Ryngbelle, Nicholas Bodyn, Richard Langton, John Gose, William Wylcock, John van Armisbery, Mathew Blitterswyke, John van Armisbery, Robert Byllesdon, Thomas Lok, (Roger Mandwyle, Nicholas Bodyn follow, struck through), Thomas Lee.

De Olivero Danyelle pro 1 bala cum 23 pannis sine grano	Ind'
De Radulpho Bero ^f pro 1 bala cum 25 pannis, 6 virgis sine grano	Ind'
De Georgio Hawkyn ^g pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Bentley pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano	Ind'
De Tylman van Howelle pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Hans
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 40 pannis sine grano	^h Hans ^h
De Alberto Falland pro una bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 63 godis ⁱ [panni] stricti Wallie ⁱ . Precii	43s 4d
De Johanne Fisshare pro una bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Boys pro 1 bala cum 34 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Squyer pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pasmer pro 1 bala cum 29 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Wilcok pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Ryngbelle pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Billesdon pro 2 balis cum 60 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Jenkes pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Stephano Jamys ^j pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Mathew pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Warner pro 1 bala cum 28 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pykton pro 1 bala cum 33 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo White pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Everardo Southerman pro 1 bala cum 19 pannis sine grano	Hans
Et pro 68 godis ⁱ [panni] stricti Wallie ⁱ . Precii	46s 8d
De Thoma Lok pro una bala cum 35 pannis, 8 virgis ^k sine grano	Ind'
De Johanne Raynold ^l pro 1 bala cum 36 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Eyryk ^m pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Henrico Frost pro 1 bala cum 14 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Rogero Hevyn pro 1 bala cum 33 pannis sine grano	Ind'
De Nicholao Bodyn pro 1 bala cum ⁿ 32½ pannis ⁿ sine grano	Ind'
De Thoma Lee pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Lok pro 1 bala cum 18 pannis sine grano ^o	Ind'
De Johanne Gose pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Langton pro una bala cum 28 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Russinthorp ^p pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 63 godis ⁱ [panni] stricti Wallie ⁱ . Precii	43s 4d
De Johanne Russinthorp ^q pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis ⁱ [panni] stricti Wallie ⁱ . Precii	40s
De Petro Syber pro 1 ^r bala cum 36 pannis sine grano	Hans
Et pro 120 godis ⁱ [panni] stricti Wallie ⁱ . Precii	£4
De Johanne van Armysbery pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis ⁱ [panni] stricti Wallie ⁱ . Precii	40s
De Matheo Bliterswyk pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis ⁱ [panni] stricti Wallie ⁱ . Precii	26s 8d
De Johanne van Armysbery pro 2 balis cum 34 pannis sine grano	Hans
Et pro 120 godis ⁱ [panni] stricti Wallie ⁱ . Precii	£4

De Henrico Cantlowe pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Hore pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Chambre pro 1 bala cum 35 pannis sine grano	Ind'
^d De Johanne van Armisbery pro 1 bala cum 17 pannis sine grano.....	Hans ^d
^d Et pro 36 godis cotton russett. Precii.....	45s ^d
^s De Rogero Mandwyle pro 1 bala cum 13 pannis, 18 virgis sine grano	Ind' ^s
^s Et pro 7 peciis worsted duplicis.....	Ind' ^s
^{a-a} una bala cum 1 fardello L2. ^b 16½ L2. ^c Naucathon L2. ^{d-d} Omitted L1.	
^e Corrected in L2 from 38. ^f Beer L2. ^g Hakyn L2. ^{h-h} Written over erasure L2.	
ⁱ⁻ⁱ cotton russett L2. ^j Jannys L1, L2, in error. ^k p[anni] follows, struck through L1.	
^l Reynold L2. ^m Eryk L2. ⁿ⁻ⁿ 32 pannis, 12 virgis L2. ^o 7 virgis follows, interlined	
and struck through L2. ^p Russyn L2. ^q Rusynthrop L2. ^r 2 L2. ^{s-s} Omitted L1.	
Struck through L2, vacat hic quia r ^t post fem' in eadem navi marginated against the	
cancelled entry. On the next line, the entry for Nicholas Bodyn is repeated, in error,	
vacat quia ante being marginated against the entry.	

[452] In navi Johannis Yoman eodem die⁷¹ [10 Apr. 1481]

De Laurencio ^a Swarfeld pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Cornelio Johanson, ^b alienigena ^b , pro 1 bala cum 34 peciis ^c [panni] stricti Wallie ^c . Precii.....	£11 6s 8d
De Jacobo Bolle, alienigena, pro 1 bala cum 26 peciis [panni] stricti Wallie ^d et dimidia rolla frise ^d . Precii.....	£9
De Petro Nelson pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Rose pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
De Roberto Eryk pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Colyns pro 1 bala cum 33 pannis sine grano	Ind'
De Henrico Wynger pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Wynnarn pro 1 bala cum 26 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Drayton pro 1 bala cum 14½ pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Clerk pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Bowes pro 1 bala cum 21 pannis sine grano.....	Ind'
De Matheo Falk, alienigena, pro 4 barellis sterch. Precii.....	30s
De Rogero Arnold pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano	Ind'
Et pro 6 peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Nicholao Wylde pro 2 balis cum 41 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Nawcathan ^e pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Scaldar pro 1 bala cum 42 pannis, ^f 13 ^g virgis ^f sine grano	Ind'

⁷¹ Order of merchants in this ship L2: Lawrence Swarffeld, Cornelius Johanson, Jacob Bolle, Peter Nelson, John Rose, Robert Eryk, Mathew Falk, Thomas Bowes, Nicholas Wylde, William Clerk, Robert Drayton, Thomas Wynnarn, John Collyns, Henry Wynger, Roger Arnold, John Naucathan, William Scaldar, William Albrughe, William Benteley, William Sapehuson, Tylman van Howelle, Robert Billesdon, Richard Laken, William Ryce, Robert Bangylle, Albert Falland, Peter Seber, William Wilcokk, William Scaldar, John Eleyse, William Dolfynbye, Anthony Jamys, John Fysshar, John Broke, John Benington, Richard Peche, Robert Hardbenn, Tylman Barkes, William Mannyng.

De Ricardo Laken pro 1 bala cum 11 pannis, 6 virgis sine grano	Ind'
Et pro 7 peciis worsted duplicis	Ind'
De Roberto Bangylle pro 1 bala cum 14 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Alburgh pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Bentley pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Rice pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Billesdon pro 1 bala cum 21 pannis sine grano.....	Ind'
<i>m 17d</i>	
De Alberto Falland pro 1 bala cum 26 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 61 godis ^c [panni] stricti Wallie ^c . Precii	40s
De Willelmo Scaphuson ^h pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 92 godis ^c [panni] stricti Wallie ^c . Precii	£3
De Tylman van Howelle pro 1 bala cum 36 pannis sine grano	Hans
<i>[one membrane is missing from L2 at this point]</i>	
De Hans Stut pro 2 balis cum 56 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis [panni] stricti Wallie. Precii	26s 8d
De Everardo Southerman pro 1 bala cum 19 pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis [panni] stricti Wallie. Precii	40s
De Ricardo Close pro 1 bala cum 24 pannis, ^d 8 virgis ^d sine grano.....	Ind'
De Johanne Pasmer pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Wilcok pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo White pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Ryngbelle pro una bala cum 17 pannis, 8 virgis sine grano.....	Ind'
De Roberto Squyer pro 1 bala cum 27 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Lok pro 1 bala cum 34 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Redye pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Raynold pro 1 bala cum 35 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Crace pro 1 bala cum 26 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Banknot pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Rollisley pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Kyrkbye pro 1 bala cum 16 pannis, 6 virgis sine grano.....	Ind'
De Stephano Jamys ⁱ pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Lok pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Hore pro 1 bala cum 10 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Chambre pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Hewyn pro 1 bala cum 21 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Lee pro 2 balis cum 40 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Gose pro 1 bala cum 23 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Pykton pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Hillibrand van Unno pro 1 bala cum 22 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 62 godis [panni] stricti Wallie. Precii	43s 4d
De Petro Syber pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Hans
Et pro 100 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£3 6s 8d
De Johanne Russynthorp pro 1 bala cum 19 pannis sine grano.....	Hans

Et pro 48 godis [panni] stricti Wallie. Precii33s 4d
 De Johanne Questynburgh pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Hans
 Et pro 100 godis [panni] stricti Wallie. Precii£3 6s 8d
 De Johanne van Armysbery pro 1 bala cum 17 pannis sine grano Hans
 Et pro 30 godis [panni] stricti Wallie. Precii20s
 De Johanne van Armysbery pro 1 bala cum 17 pannis sine grano Hans
 Et pro 60 godis [panni] stricti Wallie. Precii40s
 De Johanne Millet pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Ind^u
^aLawrencio L2. ^{b-b}Interlined L2. ^{c-c}cotton russett L2. ^{d-d}Interlined L1.
^eNaucathan L2. ^{f-f}Interlined L2. ^g16 L2. ^hScapehuson L2. ⁱJannys L1, in
 error. ^{j-j}Entered in lighter ink by a different hand L1.

[453] In navi Thome Coys eodem die [10 Apr. 1481]

De Nicholao Alwyn pro 1 bala cum 14 pannis sine grano Ind'
 De Jacobo Bolle, alienigena, pro 1 bala cum 30 peciis [panni] stricti Wallie et 1
 hoggeshede cum 32 dossenib. stirch. Precii £11
 De Georgio Hawkyn pro 1 bala cum 21 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Wynnham pro 1 bala cum 24 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Scalder pro 1 bala cum 10 pannis sine grano Ind'

[454] In navi Willelmi Petyte eodem die [10 Apr. 1481]

De Roberto Billesdon pro 1 bala cum 19 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Wilcok pro 1 bala cum 20 pannis sine grano Ind'
 De Nicholao Wylde pro 1 bala cum 30 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Haynes pro 1 bala cum 21 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Naucathan pro 2 balis cum 26 pannis, 20 virgis sine grano Ind'
 De Roberto Drayton pro 1 bala cum 21 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Lok pro 1 bala cum 22 pannis sine grano Ind'
 Et pro 18 peciis worsted duplicis Ind'
 De Johanne Crase pro 1 bala cum 30 pannis sine grano Ind'
 Et pro 11 peciis worsted duplicis Ind'
 De Johanne Raynold pro 1 bala cum 28 pannis, 16 virgis sine grano Ind'
 De Johanne Pykton pro 1 bala cum 30 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Lee pro 1 bala cum 30 pannis sine grano Ind'
 De Petro Syber pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Hans
 Et pro 60 godis [panni] stricti Wallie. Precii40s
 De Johanne Russinthorp pro una bala cum 17 pannis sine grano Hans
 Et pro 48 godis [panni] stricti Wallie. Precii33s^a 4d
 De Johanne van Armysbery pro 1 bala cum 17 pannis sine grano Hans
 Et pro 60 godis [panni] stricti Wallie. Precii40s
^aCorrected in L1 from 34s.

[455] In navi Johannis Smolt eodem die [10 Apr. 1481]

De Cornelio Johanson, alienigena, pro uno basket cum 1000 pellibus cuniculorum
 seson, 500 stages, uno hoggeshede cum 39 dossenib. stirch, 2 barrellis mellis,

5 hoggeshede et 1 pipa beire, 1 pipa beir, una pipa floure et 2 barellis cum carnibus salcis. Precii.....	£7
De Petro Wolf, alienigena, pro 2500 pellibus cuniculorum seson, 2000 stages, 14 pellibus vulpium, 12 pellibus mureligiarum. [Precii].....	£7 13s 4d
De Jacobo Falk, alienigena, pro 1 maunde cum 1500 pellibus cuniculorum seson, 2800 stages, 2 dossenis pellium vulpium. [Precii].....	£6
De Armews de Sonwelle, alienigena, pro 4 barellis butiri, 1 barello cum 12 dossenis [lb.] candelarum et 9 fliches bakon. Precii.....	£3 6s 8d
De Martino Johanson, alienigena, pro 1500 pellibus cuniculorum seson et 1500 stages. Precii	£4 10s
De Jacobo Laurence, alienigena, pro 800 pellibus cuniculorum seson et stages et 1 barello cum carnibus salcis. Precii.....	30s
De Clement Goget, alienigena, pro 3 barellis cum carnibus salcis et 1 barello cum 50 lb. cepi moltonis. [Precii].....	20s

[456] In navi Roberti Alcock eodem die [10 Apr. 1481]

De Georgio Hawkyn pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Wynnamm pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Cornelio Johanson, alienigena, pro 1 bala cum 32 peciis [panni] stricti Wallie. Precii	£10 13s 4d
De Armews de Sonwelle, alienigena, pro 6 barellis butiri. Precii	53s 4d
De Laurencio Tyman, alienigena, pro 1 maunde cum 3000 pellibus cuniculorum seson et 3000 stages, 12 pellibus vulpium et 5 rethe. Precii	£9 ^a 6s 8d ^a
De Petro Segir, alienigena, pro 1 basket cum 12 peciis [panni] stricti Wallie et 4½ rollis frise. Precii	£6 13s 4d
De Petro de Castro, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 1 bala cum 17 pannis, 22 virgis sine grano.....	Hispan'
Et pro 4 virgis panni in grano	Hispan'
^{a-a} Written over 13s 4d, expunged LI.	

[457] In navi Johannis Wodeles eodem die [10 Apr. 1481]

De Johanne Rose pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Clerk pro 1 bala cum 21 pannis sine grano.....	Ind'
De Roberto Drayton pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Ind'
De Henrico Cantlowe pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Wynnamm pro 1 bala cum 24 pannis sine grano.....	Ind'
De Nicholao Wylde pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Browne pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Naucathan pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Welbek pro 1 cista cum 6 pannis, 18 virgis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Jenkes pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Haynes pro 1 bala cum 11 pannis sine grano.....	Ind'
De Laurencio Swarfeld pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano.....	Ind'
De Radulpho Bere pro 1 bala cum 25 pannis, 8 virgis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Alburgh pro 1 bala cum 27 pannis sine grano.....	Ind'

De Willelmo Rice pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Wilcok pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Boys pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pasmer pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Goldsmyth pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Squyer pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Ryngbelle pro 1 bala cum 17 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Ricardo Close pro 1 bala cum 26 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Roberto Billesdon pro 2 balis cum 48 pannis sine grano	Ind'
De Waltero Violet pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Kyrkebye pro 1 bala cum 14½ pannis sine grano	Ind'
De Johanne Warner pro una bala cum 17 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Lok pro 1 bala cum 31½ ^a pannis sine grano	Ind'
De Thoma Quadryng pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Raynold pro 1 bala cum 32 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pykton pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Hore pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Peryn pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Stephano Jamys ^b pro 1 bala cum 15 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
Et pro 3 pannis in grano	Ind'
De Thoma Lok pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Chambre pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Lee pro 2 balis cum 42 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Paynter pro 3 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Boteler pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Petro Syber pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 62 godis [panni] stricti Wallie. Precii	43s 4d
De Johanne Russinthorp pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 68 godis [panni] stricti Wallie. Precii	46s 8d
De Johanne Questinburgh pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Hans
Et pro 200 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£6 13s 4d
De Johanne van Armysbery pro 2 balis cum 33 pannis sine grano	Hans
Et pro 122 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£4

^a Corrected in *LI* from 31. ^b Jannys *LI*, in error.

[458] In biga Petri Jamys versus Southamptoniam 14^o die
 Aprilis [14 Apr. 1481]

De Johanne Spinelle pro 1 bala et 2 rollis cum 19 pannis sine grano

Al'

[459] In navi Willelmi Prowde eodem die [14 Apr. 1481]

De Willelmo Norton pro uno panno sine grano

Ind'

[460] In biga Willelmi Johanson versus Southamptoniā 14^o die
Aprilis [14 Apr. 1481]

De Lodowico Bonyvise pro 2 balis et 2 fardellis cum 3 pannis, 13 virgis sine grano Al'
Et pro 59 peciis [panni] stricti Wallie. Precii.....£19 13s 4d

[461] In biga Willelmi Long versus Southamptoniā 16^o die
Aprilis [16 Apr. 1481]

De Petro Friscobaldo pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano Al'
Et pro 6 peciis worsted simplicis Al'
Et pro predictis 6 peciis worsted simplicis. Precii £3

[462] In biga Petri Jamys versus Southamptoniā eodem die [16
Apr. 1481]

De Basteā Michaelle pro 1 fardello cum 19 virgis panni sine grano Al'
Et pro 12 peciis [panni] stricti Wallie. Precii.....£4

[463] In biga Willelmi Sellam 18^o die Aprilis [18 Apr. 1481]

De Frederyk Priolle, alienigena, pro 2 balis cum 53 peciis [panni] stricti Wallie.
Precii£17 13s 4d
m 18

[464] In biga Willelmi Sellam 19^o die Aprilis [19 Apr. 1481]

De Thoma Kyppyng pro 2 balis cum 24 pannis sine grano Ind'

[465] In navi Digo Vincent eodem die [19 Apr. 1481]

De Gunsalvo Fernandus pro 2 fardellis cum 13 pannis sine grano Al'
Et pro 2 peciis [panni] stricti Wallie et 46 ollis et peciis electri. Precii40s

[466] In navi Ferot de la Crosse eodem die [19 Apr. 1481]

De Willelmo Amownd pro uno fardello cum 5 pannis, 18 virgis sine grano Al'
Et pro 3 saccis hoppes. Precii £4

[467] In navi Willelmi Tabbard 26^{to} die Aprilis [26 Apr. 1481]

De Petro Rovere, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 1 bala cum 10
pannis, 16 virgis sine grano Hisp'
De Willelmo Whetewey pro 1 bala cum 28 pannis, 16 virgis sine grano Ind'
De Rogero Bonyfaunt pro 2 balis cum 66 pannis sine grano Ind'
De Johanne Colet pro 1 bala cum 20 pannis sine grano Ind'
Et pro 4 peciis worsted duplicis Ind'
De Nicholao Morton pro 1 bala cum 26 pannis sine grano Ind'
De Alano Hobard pro 1 bala cum 41 pannis sine grano Ind'
De Willelmo Herryot pro 1 bala cum 20 pannis sine grano Ind'
De Petro Joye pro una bala cum 18 pannis sine grano Ind'

De Roberto Sowthwode pro 2 balis cum 63 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Benham pro 1 bala cum 32 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Elysson pro 1 bala cum 14 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Willelmo Purches pro 1 bala cum 33 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pellam pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Benham pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
Et pro 8 peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Thoma Mayn pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Hosityare pro 2 balis cum 49 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Bayly pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano	Ind'
De Olyvero Danyelle pro 1 fardello cum 4½ pannis sine grano.....	Ind'
De Nicholao Alwyn pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Gylbert pro 1 bala cum 13 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Willelmo Hamlyn pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano	Ind'
De Edmundo Talwyn pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Nicholao Morton pro 2 balis cum 39 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Roberto Browne pro 1 fardello cum 8 pannis, 16 virgis sine grano.....	Ind'
De Henrico Cantlowe pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Millet pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Fabyan pro 1 bala cum 33 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Fysshare pro 1 bala cum 33 pannis, 18 virgis sine grano.....	Ind'
De Johanne Brampton pro 1 bala cum 12 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Darbe pro 1 bala cum 19 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Rogero Bonyfaunt pro 1 fardello cum 4 pannis, 8 virgis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Sholdwelle pro 1 fardello cum 5 pannis, 3 virgis sine grano	Ind'
De Willelmo Brett pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Rose pro 1 bala cum 14 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Salvo, alienigena, pro 1 bala cum 27 peciis [panni] stricti Wallie. Pre- cii	£9 ^a
De Johanne Fysshe pro 1 bala cum 14 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Heton pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Venables pro 1 fardello cum 3 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Thoma Robynson pro 1 bala cum 23 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Bryt pro 1 bala cum 18 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Colet pro 1 fardello cum 4½ pannis sine grano	Ind'
Et pro 11 peciis worsted dimidii duplicis	Ind'
De Stephano Chirche pro 1 fardello cum 5 pannis, 18 virgis sine grano.....	Ind'
De Thoma Smyth pro 1 fardello cum 6 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Hans
Et pro 50 godis cotton russet. Precii	33s 4d
De Hans Stut pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 32 godis cotton russet. Precii	23s 4d
De Johanne van Strawlyn pro 1 bala cum 22 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 40 godis [panni] stricti Wallie. Precii	26s 8d

De Regro^b Manfeld pro 1 bala cum 13 pannis, 18 virgis sine grano Ind'
 Et pro 7 peciis [worsted] duplicis Ind'
^a Corrected in LI from £19. ^b Sic LI.

[468] In navi Johannis Wodeles eodem die [26 Apr. 1481]

De Willelmo Kyng pro 1 fardello cum 2 pannis et 8 virgis sine grano Ind'
 De Johanne Colet pro 1 bala cum 24 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Herriot pro 1 bala cum 14 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Petyte pro 1 bala cum 12 pannis sine grano Ind'
 Et pro 3 peciis worsted duplicis Ind'
 De Nicholao Morton pro 1 bala cum 27 pannis sine grano Ind'
 De Rogero Bonyfaunt pro una bala cum 33 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Screven pro 1 bala cum 27 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Sowthwode pro 2 balis cum 63 pannis sine grano Ind'
 De Petro Joye pro una bala cum 16 pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Twyg pro 1 bala cum 12 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Bowes pro 1 bala et^a 1 fardello cum 4 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Basset pro 4 fardellis cum 10 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Fysshare pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano Ind'
 De Stephano Chirche pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano Ind'
 De Rogero van Feld pro 1 bala cum 20½ pannis sine grano Hans
 Et pro 36 godis [panni] stricti Wallie. Precii 23s 4d
 De Alberto Falland pro 1 bala cum 25 pannis sine grano Hans
 Et pro 60 godis [panni] stricti Wallie. Precii 40s
^a pro LI, in error.

[469] In navi Johannis Yoman eodem die [26 Apr. 1481]

De Willelmo Dolfynbye pro una bala cum 18 pannis, 16 virgis sine grano Ind'
 De Rogero Bonyfaunt pro una bala cum 30 pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Rawson pro uno fardello cum 3 pannis sine grano Ind'
 Et pro 21 peciis worsted duplicis Ind'
 De Willelmo Scalder pro una bala cum 27 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Sowthwode pro 1 bala cum 30 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Gloyse pro 1 bala cum 19 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Fysshare pro 1 bala cum 33 pannis sine grano Ind'
 Et pro 15 peciis worsted duplicis Ind'
 De Johanne Broke pro 1 bala cum 10^a pannis sine grano Ind'
 De Johanne Benyngton pro una bala cum 18 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Pecche pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Hardben pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Mannyng pro una bala cum 16 pannis sine grano Ind'
 De Tylman Barkes pro 1 bala cum 42 pannis sine grano^b Hans
 De Anthonio Jamys, alienigena, pro 2^c hoggeshede cum 32 dossenis lb. styrch^d, 1
 hoggeshede cum 12 peciis^e electri, 3 ollis electri, 1^f olla enei^g veteris^g et 2 candel-
 abris. Precii 20s

^a Corrected in L2 from 12. ^b Ind' follows, struck through L2. ^c 1 L2. ^d sterch L2.
^e platers L2. ^f 3 L2. ^{g-g} Omitted L2.

[470] In navi Willelmi Petyte eodem die⁷² [26 Apr. 1481]

De Rogero Bonyfaunt pro una bala cum 33 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Geffrey pro una bala cum 18 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Benet pro uno fardello cum 9 pannis sine grano.....	Ind'
De Petro Joye pro una bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Benham pro una bala cum 34 pannis et 4 virgis sine grano	Ind'
Et pro 14 peciis worsted duplicis	Ind'
De Johanne Pellam pro 2 balis cum 56 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Halle pro una bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Capelle pro una bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Sowthwode pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'
Et pro 32 peciis worsted duplicis	Ind'
De Thoma Bradburye pro 1 bala cum 31 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Brampton ^a pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano	Ind'
De Simone Smyth pro 2 balis cum 32 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Bryt pro 1 bala cum 26 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Mayn pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Fysshe pro 1 bala cum 10 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Warner pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Geffrey pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Bryt pro 1 bala cum 10 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Haynes pro 1 fardello ^b cum ^b 8 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Mannyng pro 1 bala cum 14 pannis sine grano.....	Ind'
^c De Willelmo Colyns pro 2 balis cum 34 pannis, 8 virgis sine grano.....	Ind' ^c
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	^a Hans
Et pro 50 godis ^e [panni] stricti Wallie ^e . Precii	33s 4d
De Hans Stut pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 23 godis ^e [panni] stricti Wallie ^e . Precii	15s ^f
De Johanne van Strawlyn ^g pro 1 bala cum 24 pannis sine grano.....	^b Hans ^b
Et pro 40 godis ^e [panni] stricti Wallie ^e . Precii	^b 26s 8d ^b
De Hans Stut pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 24 godis [panni] stricti Wallie. Precii	16s 8d ⁱ
^a Brapton L1, in error. ^{b-b} Omitted L1. ^{c-c} L2 breaks this entry up into three: De Willelmo Colyns pro 1 bala cum 16 pannis, 8 virgis sine grano. Ind'; De Willelmo	

⁷² Order of merchants in this ship L2: Roger Bonyfaunt, William Geffrey, Roger van Feld, Peter Joye, John Bennett, John Benham, John Pellam, John van Strawlen, John Halle, Richard Chapelle, Robert Southwod, Hans Stut, Thomas Bradbury, John Brampton, William Britte, Thomas Mayn, Simon Smythe, Hans Stut, John Fysshe, John Warner, William Geffrey, William Colyns, William Britte, John Hayns, William Colyns, William Mannyng (William Petite follows, struck through), William Collins (a further entry follows, erased).

Collyns pro 1 bala cum 4 pannis sine grano. Ind'; De Willelmo Collyns pro 1 bala cum 14 pannis sine grano. Ind'. ^d I[nd'] follows, struck through L1, L2. ^{e-e} cotton russett L2. ^f Corrected in L2 from 25s. ^g Strawlen L2. ^{h-h} Written over erasure in darker ink L2. ⁱ At the end of the ship in L2, the final entry for William Collins (14 panni) is framed by an entry for William Petite (De Willelmo Petite pro 1 bala cum 14 panni sine grano. Ind'), struck through and an erased entry.

[471] In navi Anthonii Brabander ^aeodem die^{a73} [26 Apr. 1481]

De Henrico Lathuson pro una bala cum 25 pannis sine grano	Hans
De Anthonio Odindale pro una bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis ^b [panni] stricti Wallie ^b . Precii ^c	13s 4d
<i>m 18d</i>	
^d De Matheo Hynkylman pro 1 bala cum 31½ pannis sine grano	Hans ^d
De Tylman Barkes pro 1 bala cum 41 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis [panni] stricti Wallie. Precii	13s 4d
De Gerardo Lesbern ^e pro 1 bala cum 26 pannis sine grano	Hans
Et pro 200 godis cotton russet. Precii	£6 13s 4d
De Matheo Hynkylman ^f pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis ^b [panni] stricti Wallie ^b . Precii	13s 4d
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 40 ^g pannis sine grano	Hans
De Hans Culle pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 19 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Georgio Tak pro 1 bala cum 16 ^h pannis sine grano	Hans
Et pro 62 godis cotton russet. Precii	40s
De Tylman van Howelle pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 223 godis cotton russet Precii	£7 8s 4d
De Hans Stut pro 2 balis cum 53 pannis sine grano	Hans
Et pro 32 godis cotton russet. Precii	23s ⁱ 4d
De Herman Overcamp pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De Willelmo Grenewolt pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Hans
Et pro 65 godis cotton russet. Precii	43s ⁱ 4d
De Herman Plowgh ^j pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Alberto Falland pro 1 bala cum 26 pannis sine grano	Hans
Et pro 61 ^k godis cotton russet. Precii	40s
De Arnoldo van Stalle pro 1 bala cum 25 ^l pannis sine grano	Hans
Et pro 124 godis cotton russet. Precii	£4 3s 4d
De Hillebrand ^m van Unno pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans

⁷³ Order of merchants in this ship L2: Tylman Barkes, Anthony Odyndale, Henry Lathuson, Mathew Hykelman, Gerard Lesborn, William Scapehuson, Hans Culle, Tylman van Howelle, George Tak, Hans Stut, William Grenewolt, Herman Plough, Arnold van Stalle, Herman Overcamp, Albert Falland, Hilbrand van Unno, Henry Bevyr, Nicholas Johanson, John Kele, William Grenewolt, Mathew Hynkellman (an entry for Henry Lathuson follows, struck through).

De ⁿ Henrico ⁿ Bevyr pro 1 bala cum 14 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 18 godis ^b [panni] stricti Wallie ^b . Precii	13s 4d
De Willelmo Grenewolt ^o pro 1 bala cum 14 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
^p De Henrico Lathuson pro 1 bala cum 31½ pannis sine grano	Hans ^p
De Johanne Kele, alienigena, pro 5 peciis stanni. Precii	£12 10s
De Nicholao Johanson, alienigena, pro 1 maunde cum 4000 pellibus cuniculorum seson ^a et 2000 stage. Precii	£10 ^f
^{a-a} 26 die Aprilis L2. ^{b-b} cotton russett L2. ^c Ind ^f follows, struck through L2. ^{d-d} Entered by a different hand in darker ink at the end of the ship L2. ^e Lesborn L2. ^f Hynkelman L2. ^g Corrected in L2 from 41. ^h Corrected in L2 from 18. ⁱ Corrected in L2 from 33s. ^j Plough L2. ^k 60 L2. ^l 15 L2. ^m Hilbrand L2. ⁿ⁻ⁿ Written over erasure L2. ^o Grenewod L1. ^{p-p} L2 makes this a sub-entry (following De Henrico Lathuson pro 1 bala cum 25 pannis sine grano. Hans): Et pro una bala cum 31½ (31 corrected to 31½) pannis sine grano Hans. ^q ceson L2. ^r On the next line, De Henrico Lathuson pro 1 bala cum 31½ [pannis] sine grano. Hans follows, struck through with vacat quia ante in predicta navi marginated against the entry L2.	

[472] In navi Petri Jacobisson eodem die⁷⁴ [26 Apr. 1481]

De Herman Plough pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 19 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Anthonio Odyndale pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Matheo Blytterswyke pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Tylman Barkes pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Henrico Lathuson pro 2 balis cum 65 pannis sine grano	Hans
De Matheo Hynkylman ^a pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 22 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De ^b Herman ^b Overcamp pro 1 bala cum 26 pannis sine grano	Hans
Et pro 45 godis cotton russet. Precii	30s
De Gerardo Lesbern ^c pro 1 bala cum 33 pannis sine grano	Hans
Et pro 160 godis cotton russet. Precii	£5 6s 8d
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 40 pannis sine grano.....	Hans
De Hans Culle pro 1 bala cum 28½ pannis sine grano	Hans
Et pro 21 godis cotton russet. Precii	13s 4d

⁷⁴ Order of merchants in this ship L2: Anthony Odyndale, Henry Lathuson, Gerard Lesborn, Mathew Hynkelman, William Scapehuson, (m 18d) Mathew Blytterswyk, Tylman van Howelle, John Stakelhuson, George Tak, Hans Culle, William Scapehuson, Herman Overcamp, Tylman Barkes, Gerard van Grove, Everard Sotherman, William Grenewollt (sic), Herman Plough, Jacob van Werd, Arnold van Stalle, John Salmer, Lambert Rotard, Albert Falland, Edward Johanson, Roger van Feld, Henry Bevir, Tylman Barkes, Anthony Odyndale, Nicholas Johnson, Marcello Mawrys, George Perus, Hans Stut, John Claison.

De Tylman van Howelle pro 1 bala cum 29 pannis, 16 virgis sine grano	Hans
Et pro 40 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Johanne Stakylhuson pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Georgio Tak pro 1 bala cum 19 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s ^d
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
De Gerardo van Grove pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 100 godis cotton russet. Precii	£3 6s 8d
De Hans Stut pro 2 balis cum 52 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Willelmo Grenewold ^e pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Hans
Et pro 61 gode ^f cotton russet. Precii	40s ^d
De Everardo Southerman pro 1 bala cum 19 pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s ^d
De Jacobo van Werde pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Johanne Salmer pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Hans
Et pro 2 mattresses et ^g 20 godis cotton russet. Precii.....	20s
De Arnoldo van Stalle pro 1 bala cum 15 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 68 godis cotton russet. Precii	45s
De Alberto Falland pro 1 bala cum 26 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 61 godis cotton russet. Precii	40s
De Lamberto Rotard pro 1 bala cum 19 pannis sine grano	Hans
Et pro 5 virgis ^h panni ^h in grano.....	Hans
Et pro 3 peccis worsted duplicis.....	Hans
Et pro 160 godis cotton russet. Precii	£5 6s 8d
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Hans
Et pro 45 godis cotton russet. Precii	30s
De Henrico Bevir pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 18 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Tylman Barkes pro 1 bala cum 20 pannis, 8 virgis sine grano	Hans
Et pro 4 virgis panni in grano	Hans
Et pro 140 godis cotton russet. Precii	£4 13s 4d
De Anthonio Odindale pro 1 bala cum 19 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Johanne Claisson, alienigena, pro 2 maundes cum 3000 pellibus cuniculorum seson ⁱ et 14,000 stage. Precii.....	£20
De Marcello Maurys, alienigena, pro ^j 7 baskettis cum 7 vagis cepi moltonis ^j . Precii	£4 6s 8d
De Georgio Perus pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano	Al'
De Edwardo Johanson, alienigena, pro 2000 pellibus cuniculorum seson ⁱ et stage, 6 pellibus vulpium et 1 barello cum 3 centenis lb. vasorum electri ^k . Precii.....	£7
De Nicholao Johanson, alienigena, pro 2 maundes cum 4000 pellibus cuniculorum seson ⁱ et 8000 ^h pellibus cuniculorum ^h stages. Precii	£16

^a Hynkelman L2. ^{b-b} *Written over erasure L2.* ^c Lesborn L2. ^d 26s 8d L1, *in error.*
^e Grenewolt L2. ^f *Sic L1.* ^g pro L2. ^{h-h} *Omitted L2.* ⁱ ceson L2. ^{jj} 7 vagis cepi
 moltonis (cepi moltonis *interlined*) in 7 baskettes casii L2. ^k veterum *follows L2.*

[473] In navi Lubert van Boke ^aeodem die^{a*75} [26 Apr. 1481]

De Herman Plough pro 1 bala cum 26 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 28 godis cotton russet. Precii	20s
De Anthonio Odindale pro una bala cum 18 pannis sine grano	Hans
^b Et pro 21 godis cotton russet. Precii	13s 4d ^b
De Henrico Lathuson pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Hans
De Matheo Hynkylman ^c pro 1 bala cum 31 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 51 godis cotton russet. Precii ^d	33s 4d
De Herman Overcamp pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Gerardo Lesborn pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 90 godis cotton russet. Precii	£3
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 21 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Georgio Tak pro 1 bala cum 18 ^e pannis sine grano.....	Hans
Et pro 56 godis cotton russet. Precii	36s 8d
De Tylman Barkes pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 44 ^f godis cotton russet. Precii	30s
De Hans Culle pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Willelmo Grenewolt pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Hans
Et pro 64 godis cotton russet. Precii	43s 4d
^g De Hans Stut pro 2 balis cum 50 pannis sine grano	Hans ^g
^g Et pro 45 godis cotton russet. Precii	30s ^g
De Lamberto Rotard pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 140 godis cotton russet. Precii	£4 13s 4d
De Alberto Falland pro 1 bala cum 26 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De Hillibrand ^h van Unno pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 205 godis cotton russet. Precii	£6 16s 8d
De Hans Hosterberch ⁱ pro 1 bala cum 34 pannis sine grano.....	Hans
De Henrico Bevir ^j pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
^b De Johanne Kele, alienigena, pro 5 peciis stanni. Precii.....	£12 10s ^b
^{a-a} 26 die Aprilis L2. ^{b-b} <i>Entered by a different hand in darker ink L2.</i> ^c Hynkelman L2. ^d precii <i>repeated L2, in error.</i> ^e <i>Corrected in L2 from 28.</i> ^f <i>Corrected in L2</i>	

⁷⁵ *Order of merchants in this ship L2: Gerard Lesborn, Henry Lathuson, Mathew Hynkelman, William Scapehuson, George Tak, Hans Culle, Herman Overcamp, Tylman Barkes, William Grenewolt, Herman Plough, Lambert Rotard, Hans Stut, Albert Falland, Hilbrand van Unno, Henry Bever, Hans Hosterberch, Anthony Odyndale, John Kele.*

from 43. ^{g-g} L2 breaks up this entry and sub-entry into one entry and three sub-entries: De Hans Stutt pro 1 bala cum 26 pannis sine grano. Hans; Et pro 19 godis cotton russett. Precii 13s 4d; Et pro 1 bala cum 24 pannis sine grano. Hans; Et pro 26 godis cotton russett. Precii 16s 8d ^h Hilbrand L2. ⁱ Hasturberch L1. ^j Bever L2.

m 19

[474] In navi Roberti Alcok eodem die^{a76} [26 Apr. 1481]

De Gerardo Lesbern^b pro 1 bala cum 25 pannis sine grano Hans
 Et pro 90 godis cotton russet. Precii £3
 De Georgio Tak pro una bala cum 18 pannis sine grano Hans
 Et pro 41 godis cotton russet. Precii 26s 8d
 De Hans Stut pro 1 bala cum 27 pannis sine grano Hans
 Et pro 20 godis cotton russet. Precii 13s 4d
 De Tylman Barkes pro 1 bala cum 23 pannis sine grano Hans
 Et pro 24 godis cotton russet. Precii 16s 8d
 De Arnoldo Howelle, alienigena, pro ^d2000 pellibus cuniculorum seson et stage^d,
 10 fliches bakon et 1 hoggeshede cum 34 dossenib. sterch et ^euno saculo cum^e
 20 lb. vasorum electri ^eveterum^e. Precii £4 13s 4d
 De Michaele Seprielle^f pro 1 fardello cum 7 pannis, ^g16 virgis^g sine grano Al'
 Et pro 5 virgis panni de dimidio grano Al'
 De Thoma Screven pro 1 fardello cum 9 pannis et ^g4 virgis^g sine grano Ind'
 De Petro Joye pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Ebralle pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Smyth pro 1 bala cum 20 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Braybroke pro ^h1 fardello cum^h 6 pannis sine grano Ind'
 De Edmundo Talwyn pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Ebralle pro 1 bala cum 13 pannis sine grano Ind'
ⁱEt pro 2 peciis worsted duplicis Ind'ⁱ
 De Nicholao Morton pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Smyth pro 1 fardello cum 7 pannis et 16 virgis sine grano Ind'
 De Johanne Hurflen^j pro 1 panno sine grano Ind'
 De Johanne Baskerville pro 1 fardello cum 1 panno et 20 virgis sine grano Ind'
 Et pro 3 peciis worsted duplicis^k Ind'
^a 26 die Aprilis follows L2. ^b Lesborn L2. ^c ceson L2. ^{d-d} 1000 pellibus cuniculorum ceson et 1000 stage L2. ^{e-e} Omitted L1. ^f Ceprielle L2. ^{g-g} Interlined in darker ink L2. ^{h-h} Omitted L2. ⁱ⁻ⁱ Entered by a different hand in darker ink between the lines L2. ^j Hurlflinche L2. ^k mottley L2.

⁷⁶ Order of merchants in this ship L2: Gerard Lesborn, George Tak, Hans Stut, Arnold Howelle, Tylman Barkes, Michael Ceprielle, Peter Joye, Thomas Screven, John Ebralle, Thomas Smythe, Thoma Braybroke, John Ebralle, Edmund Talwyn, Nicholas Morton, Thomas Smythe, John Baskervyle, John Hurlflinche.

[475] In navi Johannis Ochoea^a eodem die⁷⁷ [26 Apr. 1481]

De eodem magistro ^b , homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro ^c 1 bala et 1 fardello ^c cum 21 ^d pannis sine grano	Hispan'
De Petro Savale, homine et mercatore ^e dicte provincie ^e , pro 1 fardello cum 1 panno, 10 virgis sine grano	Hispan'
De Martino Darbeto, homine et mercatore dicte provincie, pro ^f 1 bala et 1 fardello cum ^f 18 pannis et 10 virgis sine grano	Hispan'
De Petro ^f de ^f Lagando, homine et mercatore ^g dicte ^g provincie, pro ^h 1 bala et 3 fardellis ^h cum 29 ⁱ pannis et 5 virgis ^j sine grano	Hispan'
Et pro 1½ ^k virgis panni in grano	Hispan'
De Johanne de Garria, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano.....	Hispan'
De Francisco Fernandus ^l , homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 5 pannis, 6 virgis sine grano.....	Hispan'
De Alfonso d[e] Cevilia ^m , homine et mercatore dicte provincie, pro 7 balis cum 92 pannis ⁿ et 8 virgis sine grano.....	Hispan'
De Bernardo Baldore, homine et mercatore dicte provincie, pro 2 rollis cum 18 ^o virgis panni sine grano	Hispan'
Et pro 3 virgis panni de dimidio grano	Hispan'
De Alfonso de Lyon, homine et mercatore dicte provincie, pro ^p 1 fardello ^p cum 9 pannis sine grano.....	Hispan'
Et pro 3 pannis in grano.....	Hispan'
De Martino Lopian ^q , homine et mercatore dicte provincie, pro 5 balis cum 64 pannis sine grano.....	Hispan'
Et pro ^r una rolla cum ^r 1½ pannis in grano	Hispan'
De Petro de Castro, homine et mercatore dicte provincie, pro ^s 5 balis ^s cum 70 pannis sine grano.....	Hispan'
Et pro ^t 2 rollis ^t cum 3 pannis in grano	Hispan'

^a Corrected in L1 from Ochea. 26 die follows, struck through L2. ^b 2 balis cum follows, struck through L2. ^{c-c} 2 balis L2. ^d 22 corrected from 21 L2. ^{e-e} provincie Guipuscoe L2. ^{f-f} Omitted L2. ^{g-g} Interlined L2. ^{h-h} 4 fardellis L2. ⁱ 39 L2. ^{j-j} Written over erasure in darker ink L2. ^k 1 L2. ^l Furnandus L2. ^m Ceviola L2. ⁿ 8 follows L1, in error. ^o Corrected in L2 from 28. ^{p-p} 3 balis L2. ^q Lupyana L2. ^{r-r} Omitted L1. ^{s-s} 4 balis, 1 fardello L2. ^{t-t} 1 fardello et 1 rolla L2.

⁷⁷ Order of merchants in this ship L2: Peter de Savale, Martin Darbeto, [skipper] John Ochea, John Garrya, Peter Lagando, Franciscus Furnandus, Alfonso de Ceviola, Bernard Baldore, Alfonso de Lyon, Martin Lupyana, Peter de Castro.

[476] In navi Thome Coys eodem die^{a78*79} [26 Apr. 1481]

De Georgio Tak pro 1 bala cum 18 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 58 godis cotton russet. Precii	40s
De Willelmo Bentley pro 1 panno sine grano	Ind'
De Johanne Cobbe pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Baldrye pro 1 bala cum 16 pannis, 22 virgis sine grano	Ind'
De Roberto Upnore ^a pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Andrea Rogger pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Kellet pro 1 bala cum 14 pannis, 8 virgis sine grano.....	Ind'
De Thoma Screven pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano	Ind'
Et pro ½ pecia worsted duplicis.....	Ind'
De Johanne Warner pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Paynter pro 1 fardello ^b cum 7 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Haynes pro 2 ^c balis cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Brytt pro 1 fardello cum 4½ pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pellam pro 1 fardello ^b cum 9 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Pikton pro 1 fardello ^b cum 8 pannis sine grano	Ind'
De Stephano Chirche pro 1 fardello ^b cum 5 pannis, 18 virgis sine grano	Ind'
De Waltero Ayleworth pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Chambre ^d pro 1 fardello cum 13 peciis worsted duplicis ^e	Ind'
De Rogero Grove pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Bernardo Senterion ^f , alienigena, pro 1 barello cum 6 bundellis estriche fethirs ^g . Precii.....	£4
De Johanne Gylis, alienigena, pro 1 barello, 1 cista cum 42 peciis ^h cotton russet ^h et 30 fliches bokon ⁱ . Precii	£15
^a Upnowre L2. ^b bala L2. ^c 1 L2. ^d Chambour L2. ^{e-e} L2 breaks this up: 7 peciis worsted duplicis; Et pro 6 peciis worsted duplicis. ^{f-f} Barnaba Senturion L2. ^{g-g} 600 bondellis plumarum de ostriche L2. ^{h-h} [panni] stricti Wallie L2. ⁱ⁻ⁱ Sic L1. fliches bakon L2.	

[477] In navi Johannis Yanus^a eodem die^{a80} [26 Apr. 1481]

De Gonsalvo Rodrigus ^b , homine et mercatore provincie Guipuscoe ^c , pro 1 fardello cum 6 pannis, 20 virgis sine grano.....	^d Hispan ^d
De Andrea Alvis pro 1 fardello cum 6 pannis et 16 virgis sine grano.....	Al'
Et pro 47 virgis cotton russet, 51 peciis et ^e ollis electri et 2 ketylles enei. Precii	40s

⁷⁸ Order of merchants in this ship L2: William Bentley, George Tak, John Gyles, John Cobbe, John Baldrye, Robert Upnore, Bernard Senturion, Thomas Kelett, Thomas Screven, Andrew Rogger, John Paynter, John Warner, John Haynes, Roger Grove, John Picton, William Britt, John Pellam, Stephan Chyrch, Walter Ailworth, John Crambour.

⁷⁹ L2 lists the ships of Thomas Coys, Johannes Yanus and Nicholas Thome in reverse order: Thorn, Yanus, Coys.

⁸⁰ Order of merchants in this ship L2: Gomes Bryan, Gonsalvo Rodrigus, Andrew Albris, Franciscus Formandus, Gonsalvo Rodrigus, Roderigo Yanus.

De Gomes ^f Bryan, ^g homine et mercatore dicte provincie ^g , pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano.....	^h Hispan ^h
De Francisco Fornandus ⁱ pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano	Al'
Et pro 14 virgis ^j cotton russet. Precii	5s
De Gonsalvo Rudr[i]gus ^k , alienigena, pro 1 campana enei ponderante 328 ^l lb. Precii	£3 13s 4d
De Rodrigo ^m Yanus pro 2 fardellis cum 8 pannis sine grano	Al'
Et pro 100 ⁿ virgis ^o cotton russet ^o . Precii	40s
^{a-a} 21 ^o die Aprilis L2, <i>in error</i> . ^{b-b} Gunisalvo Roderigus L2. ^{c-c} Omitted L2. ^{d-d} Al' L2. ^e 1 L2. ^f Gomves L1. ^{g-g} homine et mercatore provincie Guipuscoe (<i>since it is the first entry in the ship</i>), <i>interlined</i> L2. ^{h-h} <i>Written over erasure</i> L2. ⁱ Furnandus L2. ^j godis L2. ^k Roderigus L2. ^l 301 L2. ^m Roderigo L2. ⁿ godis et follows, <i>struck through</i> L1. ^{o-o} [panni] stricti Wallie L2.	

[478] In navi Nicholai Thorn ^aeodem die^a [26 Apr. 1481]

^b De Tylman Barkes pro 2 balis cum 42 pannis sine grano	Hans ^b
^b Et pro 40 godis cotton russet. Precii	26s 8d ^b
^c De Johanne van Strawlyn pro 3 balis cum 55 pannis, 3 virgis sine grano.....	Hans ^c
^c Et pro 85 godis cotton russet. Precii	56s 8d ^c
De Gerardo Lesbern ^d pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Herman Overcamp pro 1 bala cum 11 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet ^e . Precii	13s 4d
De Alberto Falland pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 21 pannis, 20 virgis sine grano	Hans
Et pro 70 godis cotton russet. Precii	46s 8d
De Johanne Russenthorp ^f pro 1 bala cum 13 pannis, 6 virgis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Anthonio Odyndale pro 1 bala cum 18 pannis, 7 virgis sine grano	Hans
Et pro 21 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Arnolde van Stalle pro 1 bala cum 15 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 204 godis cotton russet. Precii	£6 16s 8d
De Arnolde van Stalle pro 1 cista cum 2 pannis et 2 virgis sine grano	Hans
Et pro 5 virgis ^g panni ^g de dimidio grano.....	Hans
Et pro 2 peciis worsted duplicis.....	Hans
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 105 godis cotton russet. Precii	£3 10s
De Hans Culle pro 1 bala cum 24 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Johanne Questynburgh pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 38 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Hillybrand ^h van Unno pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 11 godis cotton russet. Precii	6s 8d
De Goswyn Redekyrk pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Hans

Et pro 20 godis cotton russet. Precii13s 4d
 De Hans Stut pro 2 balis cum 54 pannis sine grano Hans
 Et pro 50ⁱ godis cotton russet. Precii.....33s 4d
 De Johanne van Armysbery pro 1 bala cum 15 pannis sine grano Hans
 Et pro 60 godis cotton russet. Precii40s
 De Johanne Claysson, alienigena, pro 2 maundes cum ^j7000 pellibus cuniculorum
 seson et 8000 stage^j. Precii..... £22
 De Florencio Skynner, alienigena, pro ^k500 pellibus cuniculorum seson, 500 pel-
 libus cuniculorum stage^k ^let 3 dossenis [pellium] vulpium^l. Precii45s
^{a-a} 26 die Aprilis L2. ^{b-b} L2 breaks this entry and sub-entry up into two sets of two:
 De Tylman Barkes pro 1 bala cum 23 pannis sine grano. Hans; Et pro 19 godis cotton
 russett. Precii 13s 4d and, at the end of the ship, De Tylman Barkes pro 1 bala cum
 19 pannis sine grano. Hans; Et pro 21 godis cotton russett. Precii 13s 4d. ^{c-c} L2
 breaks this entry and sub-entry up into two sets of two: De Johanne van Strawlen
 pro 1 bala cum 23 pannis sine grano. Hans; Et pro 35 godis cotton russett. Precii 23s
 (corrected from 33s) 4d; De Johanne van Strawlen pro 1 bala cum 32 pannis, 3
 virgis sine grano. Hans; Et pro 50 godis cotton russett. Precii 33s 4d. ^d Lesborn L2.
^e russettett L2, in error. ^f Russynthrop L2. ^{g-g} Omitted L1. ^h Hilbrand L2. ⁱ 49
 L2. ^{j-j} 4000 pellibus cuniculorum ceson, 4000 stage, 3000 ceson, 4000 stage L2.
^{k-k} 1000 pellibus cuniculorum ceson et stage L2. ^{l-l} Interlined L1.

[479] In biga Petri Jamys ^aversus Southamptoniam eodem die^a
 [26 Apr. 1481]

De Lodwico Bonyvise pro 2 fardellis cum 11 pannis, 8 virgis sine grano Al'
^{a-a} 26 die Aprilis versus Southamptoniam L2.
 m 19d

[480] In navi Petri Mengelle^a eodem die [26 Apr. 1481]

^bDe Johanne Kele, alienigena, pro 2 blockes stanni et 6 hoggesheded beyr. Precii
£6^b
 De Petro Syber, Hans, pro uno barello cum 12 dossenis [lb.] candelarum. Precii
13s 4d
^a Mingelle L2. ^{b-b} L2 breaks this entry up into two: De Johnne Kele, alienigena, pro
 2 blockes stanni, 3 hoggesheded beir. Precii £5 10s and, at the end of the ship, De
 Johanne Kele, alienigena, pro 3 hoggesheded beir. Precii 10s.

[481] In biga Johannis Bedyllie versus portum Bristollie 30^o die
 Aprilis [30 Apr. 1481]

De Simone Harries pro 3 fardellis cum 29 pannis, 8 virgis sine grano..... Ind'

[482] In biga Willelmi Johanson versus ^aBristolliam eodem die^a
 [30 Apr. 1481]

De Johanne Stokes pro 1^b bala et 4 fardellis cum 54 pannis et 20 virgis sine grano
 Ind'
^{a-a} dictum portum 2^o die Maii L2. ^b 2 L2.

[483] ^aIn biga Johannis Perus 8 die Maii versus Southamptoniam^a [8 May 1481]

^aDe Michaelae Siprielle pro 1 bala cum 11 pannis, 8 virgis sine grano Al^a
^{a-a} Omitted L1 (L1 places Siprielle's cloth in the following cart). + [cross] marginated against this entry L2.

[484] In biga Petri Jamys ^aversus Southamptoniam eodem die^a [8 May 1481]

De Edward Brampton pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano Ind'
^{a-a} eodem die versus Southamptoniam L2. On the next line in L1, the entry for Michael Siprielle follows, which L2 places in the cart of Johannes Perus.

[485] Super 5 equos Johannis Ryse versus Southamptoniam eodem die [8 May 1481]

De Edwardo Brampton pro 5 fardellis cum 20 pannis sine grano Ind'

[486] In navi Nicholai Morcok eodem die [8 May 1481]

De eodem magistro pro 1 panno, 10 virgis sine grano Ind'

[487] In navi Oliveri Carmewe 9^o die Maii⁸¹ [9 May 1481]

De dicto magistro pro 1 fardello cum 9 pannis, 8 virgis sine grano Britan'
 De Elyott^a Abey pro 1 fardello^b cum 8 pannis et 8 virgis sine grano Britan'
^cDe Nicholao Abbey pro 1 fardello cum 7^d pannis, 16 virgis sine grano Britan'
^a Helyott L2. ^b bala L2. ^c B; In navi J. Gode (cf. ship No. 491) marginated against this entry L1. ^d Corrected in L2 from 6.

[488] In navi Elyot Labye 14^o die Maii⁸² [14 May 1481]

De eodem magistro pro 1 fardello cum 2 pannis, 20 virgis sine grano Britan'

[489] In biga Willelmi Sellam versus Wynchelsey 15^o die Maii [15 May 1481]

De Alexandre Portynale^a pro 3 balis cum 41 pannis, 16 virgis sine grano Al'
^a Portinarius L2.

[490] In navi Johannis Furnandus 18^o die Maii⁸³ [18 May 1481]

De eodem magistro pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano Al'
 Et pro 10 virgis ^a[panni] stricti Wallie^a. Precii 5s

⁸¹ Order of merchants in this ship L2: Helyott Abbey, Nicholas Abbey, skipper Oliver Carmew.

⁸² Order of the following four ships L2: John Gode, Eliott Laby, William Sellam (cart), (m 19d) John Furnandus.

⁸³ Order of merchants in this ship L2: John Tordecelis, skipper John Furnandus, Peter Alfonso, Furnandus Yanus, Nicholas Gromett, Edward Brampton, Martin Yanus.

De Petro Alfownce pro 2 fardellis cum 9 pannis, 8 virgis sine grano Al'
 De Fernando^b Yanus pro 1 fardello cum 4 pannis et 4 virgis sine grano Al'
 Et pro una pecia cotton russet. Precii 6s 8d
 De Martino Yanus pro 1 fardello cum 1 panno et 4 virgis sine grano Al'
 Et pro 20 virgis cotton russet, 2 coopertoriis^c, ^d20 ollis et peciis^d electri, 12^e
 pellibus vitulorum ^ftannatis^f, 1 ketylle enei et 1 coffyr nigro. Precii 46s 8d
 De Nicholao Gromet pro 1 panno et 6^g virgis sine grano Al'
 De Edwardo Brampton pro uno fardello cum 3 pannis, 8 virgis sine grano Ind'
 De Johanne Tordecelis, homine et mercatore ^hdicte^h provincie Guipuscoe pro 1 far-
 delloⁱ cum 9 pannis sine grano Hispan'
^{a-a} cotton russett L2. ^b Furnando L2. ^c coverlettes L2. ^{d-d} 8 ollis, 6 peciis L2. ^e 1
 dossena L2. ^{f-f} Omitted L1. ^g 7 L2. ^{h-h} Omitted L2. ⁱ bala L2.

[491] ^aIn navi Johannis Goode 10^o die Maii [10 May 1481]

^bDe Willelmo Tregulle pro 3 pannis, 8 virgis sine grano Ind'^b
^bDe Johanne Dexter pro 2 fardellis cum 9 pannis, 8 virgis sine grano Ind'^b
^bDe Willelmo Colyns pro 2 balis, 1 fardello cum 60 pannis sine grano Ind'^b
^a A marginated against this entry L1. Cf. variant c to ship No. 487. ^{b-b} L1 combines
 these three entries into one: De Willelmo Tregulle, Johanne Dexter et Willelmo
 Colyns pro 3 balis et 4 fardellis cum 72 pannis, 16 virgis sine grano. Ind'.

[492] In navi Johannis de Santandera^a ^beodem die^b⁸⁴ [18 May 1481]

^cDe Willelmo Herryot pro 5 balis cum 54 pannis sine grano Ind'^c
 De Ricardo Odiham pro ^d6 balis, 1 fardello et 1 cista^d cum 75 pannis sine grano
 Ind'
 Et pro 1 panno et 8 virgis in grano Ind'
^eEt pro ½ panno de dimidio grano Ind'^e
 De Alexandre Portinarius pro 1 bala cum 20 pannis, 16 virgis sine grano Al'
 De Johanne Marchalle pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano Ind'
 Et pro 4 virgis panni in grano Ind'
 De Ricardo Isaac pro ^f1 fardello cum^f 1½ pannis sine grano Ind'
 De Lodowico Bonevise pro ^g2 fardellis^g cum 18 pannis, 8 virgis sine grano Al'
 De Roulond^h Brocton pro 1 fardello cum 2 pannis, 8 virgis sine grano Ind'
 De Anthonio Grace, alienigena, pro 3 balis cum 150 dossenens pellium vitulorum
 tannatarum. Precii £17 10s
 De Stephano de Villa Sole, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro ½ pan-
 no et 2 virgisⁱ sine grano Hispan'
 De Martino Lopyanⁱ, homine et mercatore ^kprovincie Guipuscoe^k, pro 1 fardello
 cum 2½ pannis sine grano Hispan'
^a Santander L2. ^{b-b} 18 die Maii L2. ^{c-c} L2 breaks this entry up into two: De
 Willelmo Herryott pro 4 balis cum 42 pannis sine grano. Ind' and De Willelmo Har-

⁸⁴ Order of merchants in this ship L2: William Herryott, Richard Odyham, Stephan de Villa Sole, William Harryott, Martin Lopyana, Anthony Grace, Alexander Portinare, John Marchalle, Richard Ysaac, Lodowic Bonvise, Rowland Grotton.

ryott pro 1 bala cum 12 pannis sine grano. Ind'. ^{d-d} 4 balis, 3 fardellis L2.
^{e-e} Entered subsequently between the lines in lighter ink L1. ^{f-f} Omitted L1. ^{g-g} 1
 bala L2. ^h Rowlando L2. ⁱ⁻ⁱ 14 virgis L2. et 2 virgis interlined L1. ^j Lopyana L2.
^{k-k} dicte provincie L2.

[493] In biga Petri Jamys ^aversus Southamptoniam 20^o die Maii^a
 [20 May 1481]

De Cipriano^b Furnarius pro uno fardello cum 3 pannis et 6 virgis sine grano..... Ind'
 Et pro 4 virgis ^cpanni^c in grano Ind'
^{a-a} 20 die Maii versus Southamptoniam L2. ^b Sipriano L2. ^{c-c} Omitted L2.

[494] In navi Martini de Laborda 24^{to} die Maii⁸⁵ [24 May 1481]

De Johanne Ochea, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 3 balis ^aet 1 far-
 dello^a cum 40 pannis sine grano..... Hispan'
 De Petro Valedede, homine et mercatore ^bprovincie Guipuscoe^b, pro 1 bala cum
 13 pannis, 16 virgis sine grano..... Hispan'
 De Johanne Hoyo^c, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 bala et 1 fardello
 cum 21 pannis sine grano..... Hispan'
 De ^dAlowenso Degomelle^d, homine et mercatore dicte provincie, pro 4 balis et 1
 fardello cum 41 pannis et 8 virgis sine grano..... Hispan'
 Et pro 18 virgis panni in grano Hispan'
 Et pro 1 panno et 1 virga de dimidio grano Hispan'
 De Johanne de Galeguns^e, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 panno sine
 grano Hispan'
 De Johanne Perus, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 panno sine grano
 Hispan'
 De Petro de Castro, homine et mercatore dicte provincie, pro 7 balis cum 128 pan-
 nis et 16 virgis sine grano Hispan'
^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} dicte provincie L2. ^c de Hoyo L2. ^{d-d} Aulewaso Domyngo L2.
^e Caleanguns L2.

[495] In navi Johannis Tutor 28^o die Maii [28 May 1481]

De eodem magistro pro 1 fardello cum 2 pannis et 10 virgis sine grano..... Britan'

[496] Super 2 equos Thome Bisshoppe ^aversus Plymtho^a 29^o
 die Maii [29 May 1481]

De Radulpho Astry pro 2 fardellis cum 8 pannis et ^b3 virgis^b sine grano..... Ind'
 Et pro ^c2^c virgis panni in grano Ind'
^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} 2 virgis, interlined L2. ^{c-c} Written over erasure in darker ink L2.

⁸⁵ Order of merchants in this ship L2: John Ochea, Peter Valedede, Johanne de Hoyo, Aulowaso Domyngo, John Perus, John de Caleanguns, Peter de Castro.

[497] In plaustro Willelmi Nasshe versus Bristolliam^a 2^o die Junii [2 June 1481]

De Thoma Spens pro ^b1 bala et 3 fardellis^b cum 42 pannis sine grano..... Ind'
^a portum Bristollie L2. ^{b-b} 3 balis L2.

[498] In navi Cornelii Frank^a 2^o die Junii [2 June 1481]

De Anthonio Jacob, ^balienigena^b, pro 1 bala^c cum 20 dossen^d pellium vitulorum tannatarum. Precii£3 6s 8d
^a pro follows L2, in error. ^{b-b} Interlined L2. ^c fardello L2. ^d Corrected in L1 from p[ellibus].

[499] Super 4 equos Thome Baker ^aversus Bristolliam^a eodem die [2 June 1481]

De Barnabe^b Senturion pro 4 fardellis cum 5 pannis, 8 virgis ^cin grano^c..... Al'
 Et pro 11 pannis, 8 virgis sine grano Al'
^{a-a} Omitted L2. ^b Barnuba L2. ^{c-c} Written over erasure in darker ink L2.

[500] ^aIn navi Johannis Cordon 4^{to} die Junii^a [4 June 1481]

^aDe eodem magistro pro 1½ virgis panni de dimidio grano Britan^{ta}
^aEt pro 14 virgis panni sine grano Britan^{ta}
^{a-a} L2 enters this ship (spelling the skipper's name as Croden) after No. 504.

[501] In navi Walteri Culvercok^a ^beodem die^{b*86} [4 June 1481]

De Ricardo Rysyng pro ^c2 fardellis cum 10 pannis sine grano^c..... Ind'
 De Willelmo Brytt pro 1 bala cum 22 pannis, 16 virgis sine grano..... Ind'
 Et pro 10 peciis worsted duplicis^d Ind'
 De Ricardo Batt^e pro 1 bala cum 16 pannis sine grano..... Ind'
 De Ricardo Snawe pro 1 bala cum 13 pannis sine grano..... Ind'
 De Henrico Wynger pro 1 bala cum 23 pannis sine grano Ind'

⁸⁶ Order of merchants in this ship L2: Richard Rysyng, William Britte, Richard Bate, Richard Snawe, Peter Joye, Roger Hungate, John Haynes, Ralph Bere, John Fysshar, John Hosyer, John Kyrkbye, Thomas Pekenham, John Gose, Henry Bryan, Thomas Fabyan, William Albrugh, Robert Southwod, John Reynold, Thomas Kelett, John Crace, Thomas Hore, John Stanley, William Capelle, Richard Wether, John Picton, Thomas Gerrard, Richard White, John Colett, William Banknott, William Lamberd, John Millett, Roger Grove, Henry Wynger, John Chambur, William Fyncham, John Cobbe, William Purches, Walter Povy, John Fysshar, Philip Balle, John Hosyer, Peter Joye, Ricard Rauson, John Skyrwythe, John Brampton, Thomas Brikles, Ciprianus Furnare, Henry Cantlowe, Peter Syber, Nicholas Alwyn, Henry Halle, John Picton, William Weston, William Burford, John Pellam, Thomas Bradbery, John Spylman, Thomas Mayn, John van Armsybery, John Ryussynthrop (sic), John Stekellhuson, John Reynold, Mathew Bliterswyk, John Questyngburgh, William Scapehuson, (m 20) Godard Slottekyn, Walter Wyolett (sic), Thomas Abraham, William Hayelle, John Benham, John de Salvo, Hans Culle, Everard Sotherman, Thomas Calewe, John Pellam, Richard Carter, Robert Jakson, William Heton.

De Petro Joye pro 1 bala cum 13 pannis sine grano	Ind'
De Radulpho Bere pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Goos pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Fysshare pro 1 bala cum 19 pannis, 16 virgis sine grano.....	Ind'
Et pro 6 peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Johanne Haynes ^f pro 1 bala cum 11 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Hungate pro 1 bala cum 28 pannis, 8 virgis sine grano.....	Ind'
De Ricardo Rawson pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Kellet pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Kyrkbye pro 1 ^s bala cum 42 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Hosyare ^h pro 1 bala cum 32 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Bradbury pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Fysshare pro 1 bala cum 40 pannis sine grano.....	Ind'
De Henrico Bryan pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Pikynham ⁱ pro 1 bala cum 19 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Gerrard pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Stanley pro 1 bala cum 13 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Alburgh pro 1 bala cum 28 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Fabian pro 1 bala cum 28 pannis, 16 virgis sine grano.....	Ind'
Et pro 34 peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Johanne Raynold pro 1 bala cum 34 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Southwod pro 2 balis cum 60 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Eton ^j pro 1 fardello cum 8 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
Et pro 1 pecia worsted duplicis.....	Ind'
De Johanne Crace pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Hore pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
<i>m 20</i>	
De Willelmo Capelle pro una bala cum 16 pannis sine grano.....	Ind'
De Ricardo Wether pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano.....	Ind'
De Ricardo Wight ^k pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Millet pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Colet pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Banknot pro 1 bala cum 31 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Lambard pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Purches pro 1 bala cum 20½ ^l pannis sine grano.....	Ind'
Et pro ^m 1 pecia ^m worsted duplicis	Ind'
De Johanne Chambre pro 2 balis cum 56 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Fyncham pro 1 bala cum 30 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Johanne Cobbe pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano.....	Ind'
De Waltero Povy pro 1 bala cum 34 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Hosiare ⁿ pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Henrico Halle pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Brampton pro 1 bala cum 26 pannis sine grano.....	Ind'
De Philippo Balle pro 1 bala cum 24 pannis sine grano.....	Ind'

De Petro Jay ^o pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Brykille ^p pro 1 fardello cum 3½ pannis sine grano.....	Ind'
Et pro 3 peciis worsted duplicis	Ind'
De Johanne Skyrwith pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
De Cipriano Furnarius pro 1 rotulo ^q cum 6 ^r virgis panni in grano.....	Ind'
Et pro 8 virgis panni de dimidio grano	Ind'
Et pro 1 panno sine grano	Ind'
De Nicholao Alwyn pro 1 bala cum 19 pannis sine grano	Ind'
De Henrico Cantlowe pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Pykton pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Weston pro 1 bala cum 10 pannis sine grano.....	Ind'
Et pro 5 peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Willelmo Bufford ^s pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pellam pro 2 balis cum 45 pannis sine grano.....	Ind'
'De Thoma Bradbury pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Ind' ^u
De Thoma Mayne pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Spylman pro 2 balis cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Abraham pro 1 bala cum 21 pannis, 18 virgis sine grano.....	Ind'
De Johanne Raynold pro 1 fatte ^u cum 3 pannis, 8 virgis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Hayle ^v pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Benham pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Grove pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
Et pro 22 peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Thoma Calowe ^w pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Carter pro una bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pellam pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Jakson pro 1 bala cum 11 pannis, 18 virgis sine grano	Ind'
De Johanne Pykton pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 19 pannis, 11 virgis sine grano..... ^x	Hans
Et pro 4½ virgis panni in grano	Hans
Et pro 8 virgis panni de dimidio grano	Hans
Et pro 27 godis cotton russet. Precii	18s 8d
De Johanne Russenthorp ^y pro 2 balis cum 36 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 192 godis cotton russet. Precii	£6 8s 4d
De Petro Syber pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis cotton russet. Precii	53s 4d
De Godardo Slotkyn ^z pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De Johanne van Armysbery pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 1 gros punctes et 60 godis cotton russet. Precii	43s 4d
De Johanne Stakylhuson ^{aa} pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 50 godis cotton russet. Precii	33s 4d
De Johanne Questynburgh pro 1 bala cum 17½ pannis sine grano	Hans
Et pro 90 godis cotton russet. Precii	£3
De Matheo Blytterswyke pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans

Et pro 60 godis cotton russet. Precii40s
 De Everardo Southerman pro 1 bala cum 17 pannis sine grano Hans
 Et pro 3 bonettes, 2 gros punctes et 75 godis cotton russet. Precii £3
 De Hans Culle pro 1 bala cum 22 pannis sine grano Hans
 Et pro 21 godis cotton russet. Precii13s 4d
^{ab}De Johanne de Salvo pro 2 balis et 1 rolla cum 21 pannis, 2 virgis sine grano. Al'^{ab}
 Et pro 4 virgis panni in grano Al'
 Et pro 3 virgis panni de dimidio grano Al'
 De Waltero Violet^{ac} pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano Ind'
^a Colvercok L2. ^{b-b} 4 die Junii L2. ^{c-c} 10 pannis existentibus in 2 fardellis cum aliis
 pannis L2. ^d p[recii] follows L2. ^e Bate L2. ^f Heynes L2. ^g 2 L2. ^h Hosyer L2.
ⁱ Pekenham L2. ^j Heton L2. ^k White L2. ^l Corrected in L1 from 20. ^{m-m} 2
 dimidiis peciis L2. ⁿ Hosyer L2. ^o Joye L2. ^p Brikles L2. ^q rolla L2. ^r 6½ L2.
^s Burford L2. ^{t-t} Thomas Bradbury's exports entered twice L2, in error. ^u drye fat
 L2. ^v Hayelle L2. ^w Calewe L2. ^x Ind' follows, struck through L1. ^y Ryusynthrop
 L2, in error. ^z Slottekyn L2. ^{aa} Stekellhuson L2. ^{ab-ab} L2 breaks this entry up into
 two: De Johanne de Salvo pro 1 bala cum 1 panno sine grano. Al' and, at the end of
 the entry Et pro 2 balis cum 40 peciis panni cum brode listes continentibus 20
 pannos sine grano. Al' (listes ... grano were entered in darker ink by a different
 hand). ^{ac} Wiolet L2.

[502] In navi Thome Payne eodem die⁸⁷⁻⁸⁸ [4 June 1481]

De Willelmo Bryt pro una bala cum 18 pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Batt^a pro 1 bala cum 21^b pannis sine grano Ind'
 De Johanne Thomas pro 1 bala cum 19½^c pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Wilcok pro 1 bala cum 20 pannis sine grano Ind'
 De Nicholao Wilde pro 1 bala cum 13 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Bangylle pro 1 bala cum 22 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Chamber pro 1 bala cum 33^d pannis sine grano Ind'
 De Rogero Hungate pro 1 bala cum 18 pannis, 16 virgis sine grano Ind'
 De Henrico Bustrod^e pro 1 fardello cum 9 pannis, 4 virgis sine grano Ind'

⁸⁷ Order of merchants in this ship L2: William Britte, John Thomas, Richard Bate, William Wylcokk, Nicholas Wyld, Robert Bangylle, Roger Hungate, John Chamber, John Salford, John Hosyer, John Kyrkebye, Robert Kervyle, Roger Grove, William Brounflette, Thomas Lok, Henry .., William Albrugh, John Pasmer, John Fyssher, William Whitwey, William Peryn, William Boynton, Richard Wether, John Reynold, John Crace, William Capelle, Augustin Laretto, Richard Langton, John Shelving, John P., Richard Southwod, Thomas Gerrard, (m 20d) Richard White, Roger Hungate, John Gose, Richard Mayson, William Herrgott, William Bard, Robert Kerveyle, Thomas Paplott, John Shelvyng, John Fyssher, Robert Southwod, John Picton, John Pellam, John Fysshe, John Kyrkebye, Richard Eryk, John Hawkyn, William Twygge, Henry Halle, William Jenkes, John Fysshar, James Fromlod, Robert Peche, William Benteley, John Penter, John Gose, Walter Povy, John Brampton, John van Armisbery, Peter Syber, John Questynburgh, Hans Culle, Thomas Somer, Thomas Papelott, John Paynter.

⁸⁸ L2 records the ships of Thomas Payne and John Roke in reverse order.

Et pro 10 peciis worsted duplicis	Ind'
De Johanne Hosiar ^f pro 1 bala cum 32 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Kervile pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Kyrkbye pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Grove pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Salford pro 1 bala cum 23 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Branfeld ^g pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Whetewey ^h pro 1 bala cum 15 pannis et 8 virgis sine grano	Ind'
Et pro 25 peciis worsted duplicis	Ind'
De Ricardo Wether pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Lok pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Twig pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pasmer pro 1 bala cum 35 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Alburgh ⁱ pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Raynold ^j pro 1 bala cum 33 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Fysshare ^k pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Beynton pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Peryn pro 1 bala cum 24 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Johanne Crace pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
^l De Thoma Lee pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Ind ^l
De Willelmo Capelle pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pikton pro 1 bala cum 30 ^m pannis sine grano	Ind'
De Roberto Southwode pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Gerrad pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Goos ⁿ pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo White pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Ind'
De Rogero ^o Hungate pro 1 fardello cum 3 ^p pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Mason ^q pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Barde pro 1 bala cum 23 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Herryot pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Kervile ^r pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Hawkyn pro una bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Shelwyng ^s pro 1 bala cum 20 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Thoma Poplet pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Southwode pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Eyryk pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Somer pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Fysse pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Paynter pro 1 bala cum 32 pannis sine grano	Ind'
De Henrico Halle pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pellam pro 1 bala cum 33 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Fysshare pro 1 bala cum 36 ^t pannis sine grano	Ind'
De Johanne Kyrkbye pro 8 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Johanne Pykton pro 1 bala cum 33 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Jenkes pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'

De Roberto Peche pro 1 bala cum 15 pannis et 16 ^u virgis sine grano	Ind'
De Johanne Fysshare pro 1 bala cum 31 pannis sine grano.....	Ind'
Et pro 6 peccis worsted duplicis.....	Ind'
De Jacobo Fromlod pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Bentley ^v pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Paynter ^w pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
<i>m 20d</i>	
De Johanne Brampton pro una bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Goos pro uno fardello ^x cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Waltero Povye pro uno fardello ^x cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Langton pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Shelwyng ^s pro 1 bala cum 16 pannis, ^y 8 virgis ^y sine grano.....	Ind'
De Thoma Poplot pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano	Ind'
De Johanne van Armysberye pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	^z Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De Petro Syber pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis cotton russet. Precii	53s 4d
De Johanne Questynburgh pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano	Hans
Et pro 1 panno de dimidio grano	Hans
Et pro 110 godis cotton russet. Precii	£3 13s 4d
De Hans Culle pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 30 godis cotton russet. Precii	20s
De Augustino de Loretto pro 1 rolla cum 1 panno, 7 virgis sine grano.....	Al'
^a Bate L2. ^b Corrected in L2 from 11. ^c Corrected in L1 from 19. ^d Corrected in L2 from 32. ^e Bulstrode L2. ^f Hosyer L2. ^g Berneflette L2. ^h Whitwey L2. ⁱ Albrugh L2. ^j Reynold L2. ^k Fysshher L2. ^l Omitted L2. ^m 33 L2. ⁿ Gose L2. ^o Rigerio L1, in error. ^p 4 L2. ^q Manson L2. ^r Kerveyale L2. ^s Shelvyng L2. ^t Corrected in L2 from 32. ^u Corrected in L1 from 10. ^v Benteley L2. ^w Penter L2. ^x bala L2. ^{y-y} Interlined L2. ^z Ind' follows, struck through L1.	

[503] In navi Johannis Roke^a beodem die^{b-89} [4 June 1481]

De Willelmo Bryt pro una bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Bangylle pro 1 bala cum 24 pannis sine grano.....	Ind'
De Henrico Winger pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Somer pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'

⁸⁹ Order of merchants in this ship L2: William Britte, Robert Bangylle, Roger Hungate, John Hosyer, Thomas Somer, John Kerkebye, Roger Grove, Peter Lucas, John Gose, John Cotton, William Scaldar, John Ebralle, Henry Holgylle, William Beynton, Richard Wethir, William Bentley, Robert Sothwode, John Reynold, Thomas Kelett, William Geffrey, John Hungerford, Robert Aldirnesse, Thomas Hore, Thomas Lee, John Picton, William Norton, Thomas Quadryng, Henry Wynger, John Robynson, John Chambur, John Broke, William Albrough, Thomas Reche, John Crace, Robert Ryngebelle, John Joye, William Collyns, John Shelvyng, Richard Laken, John Pellam, Thomas Bows, Roger Bounyfaunt, John Warner, William Twygge, John Skyrwithe, Richard Byrn, Thomas Bourner, William Bentley.

De Roberto Southwode pro 2 balis cum 66 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Geffrey pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Goos pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Hungate pro 1 fardello cum 5 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Thoma Kellet pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Kirkebye pro 1 bala cum 13 pannis, ^c 18 virgis ^c sine grano	Ind'
De Rogero Grove pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Ind'
Et pro 23 peciis worsted duplicis	Ind'
De Johanne Hosyer ^d pro 1 bala cum 28 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Wether pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
De Henrico Holgylle pro 1 bala cum 25 pannis, 18 virgis sine grano	Ind'
De Johanne Robynson pro 1 fardello cum 8½ pannis sine grano	Ind'
De Petro Lucas pro 1 bala cum 21 ^e pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Twig pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Cotton pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Scalder pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Ebralle pro 1 bala cum 10 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Johanne Raynold ^f pro 1 bala cum 33 ^g pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Beynton pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Hungirford pro 1 fardello cum 10 peciis worsted duplicis	Ind'
De Roberto Aldernes ^h pro 1 bala cum 11 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Thoma Hore pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Lee pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pikton pro 1 bala cum 31 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Ryngbelle pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Laykyn ⁱ pro 1 fardello cum 5 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Johanne Broke pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Chambre ^j pro 1 bala cum 31 pannis sine grano	Ind'
Et pro 2 peciis worsted duplicis	Ind'
De Ricardo Bryn ^k pro uno fardello cum 3 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Alburgh pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Bonyfaunt pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Reche pro 1 fardello ^l cum 6 pannis et 4 virgis sine grano	Ind'
De Thoma Bowes pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
Et pro 5 peciis worsted duplicis	Ind'
De Johanne Crace pro 1 fardello ^l cum 4 pannis sine grano	Ind'
Et pro 12 peciis worsted duplicis	Ind'
De Johanne Jaye ^m pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Shelwyng ⁿ pro 1 bala cum 28 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pellam pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Colyns pro 1 fardello ^l cum ^o 2½ pannis ^o sine grano	Ind'
De Johanne Warner pro 1 bala cum 28 pannis sine grano	Ind'
De Johanne S kyrwith pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Bowren ^p pro 1 bala cum 16 pannis et 20 virgis sine grano	Ind'
^q De Willelmo Bentley pro 2 fardellis cum 5 pannis sine grano	Ind' ^q

De Thoma Quadryng pro 1 bala cum 30 pannis sine grano..... Ind'
 De Willelmo Norton pro una bala cum 10 pannis sine grano..... Ind'
^a pro follows L2, in error. ^{b-b} quarto die Junii L2. ^c Interlined in darker ink L2.
^d Hasyar L1. ^e Corrected in L2 from 20. ^f Reynold L2. ^g Corrected in L2 from 23.
^h Aldirnesse L2. ⁱ Laken L2. ^j Chambur L2. ^k Byrn L2. ^l bala L2. ^m Joye L2.
ⁿ Shelvyng L2. ^{o-o} 2 pannis, 12 virgis L2. ^p Bourner L2. ^{q-q} L2 breaks this entry
 up into two: De Willelmo Bentley pro 1 bala cum 2 pannis sine grano. Ind' and, at
 the end of the ship, De Willelmo Bentley pro 1 bala cum 3 pannis sine grano. Ind'.

[504] Super 2 equos Johannis Osborn^a versus portum Bristollie
 eodem die⁹⁰ [4 June 1481]

De Enygo de Matroano, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 2 fardellis
 cum 6 pannis et 8 virgis sine grano..... Hispan'
 Et pro 1½ pannis in grano..... Hispan'
^a Osban L1.

[505] In navi Jasper^a Boke ^beodem die^{b91} [4 June 1481]

^cDe Henrico Lathuson pro 6 balis cum 169 pannis sine grano Hans^c
^cEt pro 593 godis cotton russet. Precii £20^c
 De Georgio Tak pro 1 bala cum 15 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 282 godis cotton russet. Precii£9 3s 4d
 De Gerardo Lesbern^d pro 1 bala cum 25 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 18 godis cotton russet. Precii13s 4d
 De ^eGasper Boke^e pro 1 bala cum 35 pannis sine grano Hans
 Et pro 22 godis cotton russet. Precii13s 4d
 De Gerardo Lesbern^d pro 1 bala cum 30 pannis sine grano..... Hans
 De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 31 pannis sine grano Hans
 De Tylman van Howelle^f pro 1 bala cum 40 pannis sine grano Hans
 De ^gEggard Meire^g pro 2 balis cum 68 pannis, 6 virgis sine grano..... Hans
 Et pro 280 godis cotton russet. Precii£9 6s 8d
 De Hans Hosterberch pro 2 balis cum 43 pannis, 8 virgis sine grano Hans
^hDe Hans Culle pro 2 balis cum 62 pannis sine grano Hans^h
 Et pro 222 godis cotton russet. Precii£7 8s 4d

⁹⁰ L2 enters this shipment after the ship of Jasper Boke.

⁹¹ Order of merchants in this ship L2: Henry Lathuson, George Tak, Gerard Lesborn, skipper Gasper Boke, Gerard Lesborn, William Scapehuson, Tylman van Hovelle, Henry Lathuson, Egard de Meire, Mathew Hynkelman, Hans Hosterberch, Hans Culle, Hans Stut, William Scapehuson, Hans Culle, Herman Plough, Hans Stutt, Albert Falland, Hans Swallyngburgh.

De Matheo Hynkylman ⁱ pro 1 bala cum 29 pannis, 5 virgis sine grano	Hans
Et pro 50 godis cotton russet. Precii	33s 4d
De Hans Stut pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 58 godis cotton russet. Precii	40s
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 31½ ^j pannis sine grano	Hans
Et pro 41 ^k godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Hans Swalyngburgh pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Hans
Et pro 328 godis cotton russet. Precii	£11
De Alberto Falland pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 65 godis cotton russet. Precii	43s 4d
De Herman Plough pro 1 bala cum 22½ pannis sine grano.....	Hans
Et pro 21 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Hans Culle pro 1 bala cum 11 pannis sine grano	Hans
Et pro 15 godis cotton russet. Precii	10s
De Hans Stut pro 2 balis cum 45 pannis sine grano	Hans
Et pro 195 godis cotton russet. Precii	£6 11s 8d
^a Gasper L2. ^{b-b} 4 die Junii L2. ^{c-c} L2 breaks this entry up into two: De Henrico Lathuson pro 1 bala cum 46 pannis sine grano. Hans; Et pro 43 godis cotton russet. Precii 30s and, further down on the membrane, De Henrico Latuson pro 1 bala cum 24 pannis sine grano. Hans; Et pro 42 godis cotton russet. Precii 26s 8d; Et pro 1 bala cum 48 pannis sine grano. Hans; Et pro 300 godis cotton russet. Precii £10; Et pro 2 balis cum 51 pannis sine grano. Hans; Et pro 230 godis cotton russet. Precii £7 3s 4d (3s 4d added subsequently in darker ink. The total of cloths is identical, but the sum of goda of cotton russet is 615 in L1 and 593 in L2. ^d Lesborn L2. ^{e-e} eodem magistro L2. ^f Hovelle L2. ^{g-g} Egardo de Meire L2. ^{h-h} L2 breaks this entry up into two: De Hans Culle pro 1 bala cum 37 pannis sine grano. Hans; Et pro 1 bala cum 25 pannis sine grano. Hans. ⁱ Hynkelman L2. ^j Corrected in L2 from 31. ^k pannis follows, struck through L2.	

[506] In navi Lubert van Boke eodem die^{92,93} [4 June 1481]

De Tylman Barkes pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Hans
Et pro 18 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Hans Culle pro 1 bala cum 40 pannis sine grano	Hans
Et pro 160 godis cotton russet. Precii	£5 6s 8d
De Gerardo Lesbern ^a pro 1 bala cum 29 pannis sine grano	Hans
De Godardo Slotkyn pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 93 godis cotton russet. Precii	£3 3s 4d
De Ingilbright Sevenek pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Hans
Et pro 70 godis cotton russet. Precii	46s 8d

⁹² Order of merchants in this ship L2: Hans Culle, Tylman Barkes, Goddard Slotkyn, Gerard Lesborn, William Scapehuson, Ingilbright Sevenek, Stephan Bramche, Margaret duchess of Burgundy, Lambert Rotard, John van der Beson, John Stakelhuson, George Tak, Henry van der Bevyr, Albert Falland, John Salmer, Arnold van Stalle, Anthony Odyndale, George Fott, John Russinthrop.

⁹³ Order of the following six ships L2: Nicholas Jacobson, Robert Forster (sic), Lubert van Boke, Peter Jacobson, John Wodles, William Petyte.

De Stephano Brawnche pro 1 bala cum 13 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 90 godis cotton russet. Precii	£3
<i>m 21</i>	
De Lamberto Rotard pro una bala cum 6½ virgis panni de dimidio grano.....	Hans
Et pro 3½ virgis panni sine grano	Hans
Et pro ^b 1½ peciis ^b worsted duplicis	Hans
Et pro 518 godis cotton russet. Precii	£17 6s 8d
De Johanne van der Beson pro una bala cum 16 pannis sine grano	Hans
Et pro 3 ^c virgis panni de dimidio grano	Hans
Et pro 35 godis cotton russet. Precii	23s 4d
De Georgio Tak pro uno fardello ^d cum 9 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 40 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Johanne Stakylhuson pro una bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 65 godis cotton russet. Precii	43s 4d
De Henrico Bevir ^e pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano	Hans
Et pro 280 godis cotton russet. Precii	£9 6s 8d
De Alberto Falland pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 67 godis cotton russet. Precii	43s 4d
De Arnoldo van Stalle pro 1 bala cum 18 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 67 ^f godis cotton russet. Precii	£43s 4d ^g
De Johanne Salmer pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Hans
Et pro 2 rollis frise ^h Wallie ^h . Precii.....	26s 8d
De Anthonio Odyndale pro 1 bala cum 24 pannis, 8 virgis sine grano	Hans
Et pro 30 godis cotton russet. Precii	20s
De Georgio Foot ⁱ pro 1 bala cum 17 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 68 godis cotton russet. Precii	46s 8d
De Johanne Russynthorpe ^j pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 ^k godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 31 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 41 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De domina Margareta ducissa Burgondie ^l pro 1 bala ^m cum 10 pannis, 8 virgis sine grano	Al'
Et pro ⁿ 1 barello cum ⁿ 1 centena, 80 lb. vasorum electri. Precii	53s 4d
^a Lesborn L2. ^{b-b} 1 pecia, 2 ulnis L2. ^c 3½ L2. ^d bala L2. ^e van der Bevir L2.	
^f 68 L2. ^{g-g} Written over erasure L2. ^{h-h} Omitted L2. ⁱ Fott L2. ^j Russynthrop L2.	
^k 21 L2. ^l Burgundie L2. ^m 1 fardello follows L2. ⁿ⁻ⁿ Omitted L1.	

[507] In navi Clais^a Jacobisson eodem die [4 June 1481]

De Petro Wolf, alienigena, pro 9 barellis cum 108 dossenib ^b candelarum, 1 corf cum 1 centena, 50 lb. vasorum electri, 12 vagis cepi molton[is], 1000 pellibus cuniculorum seson ^c , 2000 stage, 18 pellibus vulpium et 4 pellibus mureligorum ^d . Precii	£17 13s 4d ^e
De Arnoldo Howelle, alienigena, pro 5 vagis cepi moltonis, 1 barello cum 12 dossenib ^b candelarum. Precii	£3

De Henrico Hanyskyn, alienigena, pro 1 basket cum 500 ^f pellibus cuniculorum seson ^c , 1000 ^g pellibus cuniculorum ^g stage et 5 ^h dossenens pellium vulpium. Precii	46s 8d
De Jacobo Falk, alienigena, pro 1000 pellibus cuniculorum seson ^c et 1000 ^g pellibus cuniculorum ^g stage. Precii	£3
^a Nicholai L2. ^{b-b} Omitted L1. ^c ceson L2. ^d mireligorum L1. ^e On the next line	
De Petro Howislar, alienigena, pro 8 pipis beir. [Precii] 53s 4d follows, struck through L2, non exivit being margined against the cancelled entry. ^f 50 L2, in error. ^{g-g} Omitted L2. ^h 3 L2.	

[508] In navi Roberti Foster eodem die^{a*94} [4 June 1481]

De Stephano Chirch pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Haile pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Ind'
De Nicholao Niandeser ^b pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pekeryng pro 1 bala cum 10 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
Et pro 32 peciis worsted duplicis	Ind'
De Johanne Skyrwith pro 1 fardello cum 7½ pannis sine grano	Ind'
De Laurencio Swarfeld pro uno fardello cum 9 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Roberto Ryngbelle pro 1 bala cum 14 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Philippo Buntynge pro uno fardello cum 5 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Trewynard pro una bala cum 12½ ^c pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Langton pro una bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Durham pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Redye pro uno fardello ^d cum 2 pannis sine grano	Ind'
Et pro 8 peciis worsted duplicis	Ind'
De Thoma Petyte pro una bala cum 10½ pannis sine grano	Ind'
De Johanne Bolle ^e pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Abraham pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Bolt pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano	Ind'
De Ingilbright Sevenek pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 50 godis cotton russet. Precii	33s 4d
De Matheo Bliterswyk pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De Edwardo Johanson, alienigena, pro ^f 600 pellibus cuniculorum seson, 600 stage ^f , 3 dossenens pellium vulpium, 2 dossenens mureligorum. Precii	46s 8d
De Nicholao Jamys, alienigena, pro ^g 1000 pellibus cuniculorum seson, 1000 stage ^g , 5 dossenens pellium vulpium. Precii	£3 13s 4d
^a 4 die Junii follows L2. ^b Nianser L2. ^c Corrected in L2 from 12. ^d bala L2.	
^e Bolt L1, in error. ^{f-f} 1200 pellibus cuniculorum ceson et stage L2. ^{g-g} 2000 pellibus cuniculorum ceson et stage L2.	

⁹⁴ Order of merchants in this ship L2: Stephan Chirch, William Haille, Nicholas Nianser, John Skyrwith, Edward Johnson, Laurence Swarffeld, Ingilbright Sevenek, Robert Ryngbell, Nicholas Jamys, Philip Bunting, John Trewynard, William Redy, (m 21) Richard Langton, John Durham, Thomas Petite, John Belle, Mathew Bliterswyk, Thomas Abraham, John Bolte, John Pekeryng.

[509] In navi Willelmi Petyte ^aeodem die^{a95} [4 June 1481]

^b De Ingilbright Sevenek pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans ^b
^b Et pro 90 godis cotton russet. Precii	£3 ^b
De Johanne Russenthorp ^c pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Hans
Et pro 66 godis cotton russet. Precii	43s 4d
De Johanne van Armysbery pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis cotton russet. Precii	53s 4d
^b De Ingilbright Sevenek pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans ^b
^b Et pro 150 godis cotton russet. Precii	£5 ^b
De Matheo Bliterswyk pro 1 bala cum 16 pannis, 2 virgis sine grano	Hans
Et pro 103 godis cotton russet. Precii	£3 13s 4d
De Petro Syber pro una bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 88 godis cotton russet. Precii	£3
De Johanne Stakylhuson pro 2 balis cum 36 pannis sine grano	Hans
Et pro 8 virgis panni de dimidio grano	Hans
Et pro 105 ^d godis cotton russet. Precii	£3 13s 4d
De Johanne van Armysbery pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Hans
Et pro 2 bonettes et 374 godis cotton russet. Precii	£12 10s
De Matheo Bliterswyk pro 1 bala cum 15 pannis, ^e 9 virgis ^e sine grano	Hans
Et pro 120 godis cotton russet. Precii	£4
De Gerardo van Grove pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De Johanne van der Beson pro 1 bala cum 18½ ^f pannis sine grano	Hans
Et pro 19 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Goswyn Redekyrk ^g pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Hans Culle pro 1 bala cum 28 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Johanne van Strawlyn ^h pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Rogero van Felt ⁱ pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Godfrydo Spyring ^j pro uno fardello cum 4 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Nicholao Sudbery pro 1 bala cum 14 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Johanne Sewalle pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Nauchaton ^k pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'

⁹⁵ *Order of merchants in this ship L2: Ingilbright Sevenek, Mathew Bliterswyk, Peter Siber, John van Armisbery, John Stakelhuson, John van Armisbery, Godfrey Spyring, Nicholas Sudbery, Thomas Burgoyne, Roger Bonyfaunt, John Naucatham, John Sewale, John Russynthrop, Mathew Bliterswyk, Thomas Bate, John van der Beson, John Rose, Hans Culle, John van Strawlen, Roger van Feld, Goswyn Rodenkyr (sic), Gerard van Grove, John Reynold, Richard Snawe, Robert Brikkelworth, William Geffrey, Carulus Harreson, Richard Langton, Edmund Talwyn, Roger Bonyfaunt, John Picton.*

De Thoma Burgoyne pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano Ind'
 De Rogero Bonyfaunt pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Snawe pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Rose pro 1 bala cum 27 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Bate pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Raynold^l pro 1 bala cum 16 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Brikylsworth^m pro 1 fardello cum 4½ⁿ pannis sine grano Ind'
 De Johanne Pykton pro 1 bala cum 21 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Jeffrey^o pro 1 fardello^p cum 4 pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Langton pro 1 fardello^p cum 4 pannis sine grano Ind'
 De Edmundo Talwyn pro ^q1 bala cum^q 1 panno sine grano Ind"
 De ^sCharlys Harryson^t, ^ealienigena^e, pro 1 maunde cum 1000 pellibus cuniculorum
 seson^t et 3000 stages. Precii £5
^{a-a} 4^{to} die Junii L2. ^{b-b} L2 combines these two entries into one. ^c Russynthrop L2.
^d 110 L2. ^{e-e} Interlined in darker ink L2. ^f Corrected in L2 from 18. ^g Redenkyr
 L2. ^h Strawlen L2. ⁱ Corrected in L1 from Fell. Feld L2. ^j Speryng L2.
^k Naucatham L2. ^l Reynold L2. ^m Brikkelworth L2. ⁿ Corrected in L1, L2 from 4.
^o Geoffrey L2. ^p bala L2. ^{q-q} Omitted L1. ^{r-r} On the next line L2 repeats the entry
 for Roger Bonyfaunt in error. ^{s-s} Carulo Harreson L2. ^t ceson L2.

m 21d

[510] In navi Johannis Wodeles^a ^beodem die^{b*96} [4 June 1481]

De Johanne Brampton pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano Ind'
 De Willemo Jenkes pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Lok pro 1 bala cum 12 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Abraham pro 1 bala cum ^c19½ pannis sine grano^c Ind'
 De Willelmo Clerk^d pro 1 bala cum 14 pannis sine grano Ind'
 De Rogero Bonyfaunt pro 1 bala cum 21 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Goos pro 1 bala cum 14 pannis, 20 virgis sine grano Ind'
 De Roberto Brikylsworth^e pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Rose pro 1 bala cum 11 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Robynson pro 1 cista et ^f1^f fardello cum 19 pannis, 16 virgis sine grano
 Ind'
 De Willelmo Welbek^g pro 2 cistis cum 7 pannis, 6 virgis sine grano Ind'
 De Thoma Abraham pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Screven pro 1 bala cum 24 pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Twigg pro 1 bala cum 11 pannis sine grano Ind'

⁹⁶ *Order of merchants in this ship L2: Ingilbright Seyvenek, William Jenkes, John Questynburgh, Mathew Blitterswyk, Thomas Abraham, William Clarke, John Stakelhuson, (m 21d) Peter Syber, Roger Bonyfaunt, Ingilbright Sevenek, John Russynthrop, [one name illegible], John .., Robert Brikkelsworth, William Welbek, Thomas Screvan, John Rose, John Robynson, Thomas Abraham, John Brampton, Richard Twygge, Gilbert Keys, Gerard van Grove, Thomas Skyrwith, Goswyn Rodenkyrk, John van Armisbery, Thomas Screven, Simon Harries, John Rose, William Jenkes, William Geoffrey, Stephan Bramch, John Stakelhuson, Robert Boys.*

De Gilbert Keys pro 1 panno sine grano	Ind'
De Thoma Skirwith pro 1 bala cum 11 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Johanne Rose pro 1 fardello cum 24 ^h peciiis worsted duplicis ^h	Ind'
De Willelmo Jenkes pro 1 panno sine grano	Ind'
De Willelmo Jeffrey ⁱ pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano	Ind'
De Stephano Braunche ^j pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano	Hans
De Roberto Boys pro 1 fardello cum 6 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Thoma Screven pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano	Ind'
De Simone Harryes pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Ind'
De Ingilbright Sevenek pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 100 godis cotton russet. Precii	£3 6s 8d
De Johanne Questynburgh pro 1 bala cum 12 pannis, 5 virgis sine grano	Hans
Et pro 432 ^k godis cotton russet. Precii	£14 6s 8d
De Matheo Bliterswyk pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 66 godis cotton russet. Precii	45s
De Petro Syber pro 2 balis cum 36 pannis sine grano	Hans
Et pro 180 godis cotton russet. Precii	£6
De Johanne Stakylhuson pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De Ingilbright Sevenek pro 1 bala cum 11 pannis sine grano	Hans
Et pro 400 godis cotton russet. Precii	£13 6s 8d
De Johanne Russynthorp ^l pro 1 bala cum 11 pannis sine grano	Hans
Et pro 130 godis cotton russet. Precii	£4 6s 8d
De Gerardo van Grove pro 1 bala cum 17½ ^m pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De ⁿ Goswyn Rodinker ⁿ pro 1 bala cum 19 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis cotton russet. Precii	53s 4d
De Johanne van Armysbery pro 1 bala cum 13 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis cotton russet. Precii	53s 4d
De Johanne Stakylhuson pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s

^a Wodles L2. ^{b-b} 4 die Junii L2. ^{c-c} 19 pannis sine grano, 12 virgis L2. ^d Clarke L2.
^e Brikkelworth L2. ^{f-f} Omitted LI. ^g Velbek LI. ^{h-h} Written over erasure in darker ink L2. ⁱ Geoffrey L2. ^j Bramch L2. ^k 434 L2. ^l Russynthrop L2.
^m Corrected in L2 from 17. ⁿ⁻ⁿ Goswynno Rodenkyrk L2.

[511] In navi Petri Jacobisson^a beodem die^{b97} [4 June 1481]

De Gerardo Lesbern ^c pro 1 bala cum 38 pannis sine grano	Hans
De Hillibrand ^d van Unno pro 1 bala cum 26½ ^e pannis sine grano	Hans
Et pro 25 godis cotton russet. Precii	16s 8d
De Ingilbright Sevenek pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis cotton russet. Precii	53s 4d
De Johanne Questinburgh pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 70 godis cotton russet. Precii	46s 8d
De Stephano Braunche pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 102 godis cotton russet. Precii	£3 8s 4d
De Ingilbright Sevenek pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis cotton russet. Precii	53s 4d
De Matheo Bliterswyke pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 61 godis cotton russet. Precii	40s
De Johanne van der Beson pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 38 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Matheo Hynkylman ^f pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 18 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Johanne van Armsybery ^g pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De Georgio Tak pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Hans
Et pro 66 godis cotton russet. Precii	45s
De Petro Syber pro 2 balis cum 32 pannis sine grano	Hans
Et pro 240 godis cotton russet. Precii	£8
De Goswyn Rodynkerk pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 45 ^h godis cotton russet. Precii	30s
De Matheo Bliterswyke pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 170 ⁱ godis cotton russet. Precii	£5 13s 4d
De Hans Culle pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Hans
Et pro 17 godis cotton russet. Precii	11s 8d
De Johanne Stakillhuson pro 2 balis cum 28 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis cotton russet, 6 bonettes ^l , 1 barello cum 3½ centenis [lb.] vas-	
orum electri, 3 dossenis linguis bovium, 2 barellis cum 26 dossenis [lb.] can-	
delarum. Precii	£9
De Arnoldo van Stalle pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 57 godis cotton russet. Precii	40s

⁹⁷ Order of merchants in this ship L2: Gerard Lesborn, Hilbrand van Unno, Ingilbright Sevenek, Maurcell Mawrys, Ingilbright Sevenek, Stephan Branche, John Questynburgh, Mathew Bliterswyk, John van der Beson, Jacob Falk, Mathew Hynkelman, Goswyn Rodenkyrke, Hans Culle, George Tak, Peter Syber, John van Armisber (sic), John Stakelhuson, John Boshar, Arnold van Stalle, Anthony Odyndale, John Salmer, Mathew Bliterswyk, Laurence Gyles, John Russynthrop, Albert Falland, Franco Savage, John Symewaye, Leonard Swalwyn, Roger van Feld, John van Armisbury, William Grenewolt [3 illegible entries follow].

De Anthonio Odindale pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 31 godis cotton russet. Precii	20s
De Johanne Salmer pro 1 bala cum 17 pannis, 16 virgis sine grano	Hans
Et pro 3 rollis frise. Precii	40s
De Johanne Russenthorp pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 1 panno et 9 virgis in grano	Hans
Et pro 88 godis cotton russet. Precii	£3
De Alberto Falland pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 76 godis cotton russet. Precii	50s
De Frank ^k Savage pro 1 bala cum 10 pannis, 8 virgis sine grano	Hans
^l Et pro 3 ^m rollis frice ⁿ Wallie. Precii	46s 8d ^l
De Willelmo Grenewold, ^o Hans ^o , pro 100 quarters frumenti. Precii	£33 6s 8d
De Johanne van Armsbery pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis cotton russet. Precii	53s 4d
De Hans Culle pro 1 bala cum 28 pannis sine grano	Hans
Et pro 26 godis cotton russet. Precii	16s 8d
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Hans
Et pro 21 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Georgio Foot pro 1 bala cum 13 pannis sine grano	Hans
Et pro 109 godis cotton russet. Precii	£3 13s 4d
De ^p Marcello Maurys ^p , alienigena, pro 60 quarters frumenti. Precii	£20
De Jacobo Falk, alienigena, pro 1 maunde et 2 basketis cum ^q 4000 pellibus cuniculorum seson, 4000 stage ^q , 2 dossenis pellium mureligorum et 6 rethis. Precii	£12
De Johanne Docher ^r , ^o alienigena ^o , pro 1 maunde et ^s 5 basketis cum 13 vagis cepi moltonis, 1 hoggeshede et dimidio ^t barello cum 40 dossenis lb. styrch ^u . ^v Precii ^v	£8 6s 8d
De Laurencio Giles pro 1 fardello cum 2½ pannis sine grano	Ind ^r
De Johanne Semewaye ^w pro ^x 1 cista cum ^x uno panno sine grano	Al ^r
Et pro 30 lb. vasorum electri, uno basyn ^y enei, 2 saltsalers, 9 peciis vasorum electi, 1 fliche bacon ^z , ^x 1 casii ^{aa} , 1 barello carnis salse ^x . [Precii]	13s 4d
De Leonardo Swallyn pro 1 barello et 2 firkyngs ^{ab} cum 30 dossenis lb. styrch ^{ac} . Pre- cii	15s
De Face Sumbre pro 16 virgis sine grano	Al ^r
^a Jacobson L2. ^{b-b} 4 die Junii L2. ^c Lesborn L2. ^d Hilbrand L2. ^e Corrected in L2 from 26. ^f Hynkelman L2. ^g Armisber L2, in error. ^h 40 L2. ⁱ 190 L2. ^j caleptris L2. ^k Franco L2. ^{l-l} Entered subsequently between the lines L1. ^m 3½ L2. ⁿ frys L2. ^{o-o} Interlined L2. ^{p-p} Maurcello Mawrys L2. ^{q-q} 8000 pellibus cuniculorum ceson et stage L2. ^r Doshar L2. ^s cum L2. ^t 1 L2. ^u sterch L2. ^{v-v} Omitted L2. ^w Symewaye L2. ^{x-x} Omitted L1. ^y bassen L2. ^z bokon L1. ^{aa} Sic L2. ^{ab} virkyngs L2. ^{ac} sterch L2.	

[512] In biga Thome Arnold ^aversus Southamptoniam^a 19^o die
Junii [19 June 1481]

De Michael^e ^b Seprielle^c pro 1 fardello^d cum 9 pannis, ^e20^e virgis sine grano

Al^r

^{a-a} *Omitted L2.* ^b *Michaelo L1, in error.* ^c *Seiprielle L2.* ^d *bala L2.* ^{e-e} *Written over erasure L2.*

[513] In navi Philpot Betowe^a eodem die [19 June 1481]

De eodem magistro pro 1 fardello cum 2 pannis, 16 virgis sine grano..... Al'
Et pro 3 peciis cotton russet, 17 barellis piche et terre. Precii£6 13s 4d

^a *Betotowe L2.*

m 22

[514] In navi Hayn Wilberdson^a eodem die [19 June 1481]

De Willelmo Grenewold, ^bHans^b, pro 65 quarters frumenti. Precii£21 13s 4d

^a *Wylbordson L2.* ^{b-b} *Written over erasure L2.*

[515] In navi Johannis Bargeman 22^o die Junii [22 June 1481]

De Johanne Evyngar, alienigena, pro 4 pipis ^aet 1 hoggeshede^a beire. Precii.....30s

^{a-a} *Interlined L2.*

[516] In navi Cornelii Quatelle^a, Cornelii Stenburgh^b et Georgii Bras 23^o die Junii [23 June 1481]

De domina Margareta ducessa^c Burgondie, alienigena, pro 60 bovis vivis. Precii £30

^a *Quatelle L2.* ^b *Steynburgh L2.* ^c *ducesse L1.*

[517] In navi Thome Grey 25^{to} die Junii [25 June 1481]

De Johanne Fynkylle pro 14 balis cum 218 pannis sine grano..... Ind'
De Roberto Godwyn pro 2 balis cum 23 pannis, 20 virgis sine grano Ind'
De Simone Harryes pro 5 fardellis cum 47 pannis, 18 virgis sine grano..... Ind'
De Thoma Spens pro 8 balis cum 100 pannis sine grano Ind'
De Johanne Twaytes^a pro 4 balis cum 65 pannis sine grano Ind'
De Edwardo Fynkelle pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano..... Ind'
De Edwardo Gower pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano..... Ind'

^a *Thwates L2.*

[518] In navi Roberti Johanson 26^{to} die Junii [26 June 1481]

De Willelmo Grenewold^a, Hans, pro 70 quarters frumenti. Precii£23 6s 8d

^a *Grenewolt L2.*

[519] In navi Egidii van Gent 28^o die Junii [28 June 1481]

De Andrea Petirson, alienigena, pro 3 dimidiis barellis et 2 virkyns mellis, 2½ barellis cum candelis, 2 pipis beire ^aet 1^a hoggeshede ^acum^a rye mele^b. Precii

.....£3 6s 8d

^{a-a} *Omitted L2.* ^b *flore L2.*

[520] In biga Henrici Cole ^aversus Southamptoniam^a eodem die [28 June 1481]

De Jordon^b Deputes pro 4 balis cum 52 pannis sine grano..... Al'

^{a-a} *Omitted L2.* ^b *Jurdano L2.*

[521] In navi Marise Styvare^a eodem die [28 June 1481]

De eodem magistro pro uno fat cum 4 pannis et 4 virgis sine grano Al'
Et pro uno rolle^b frise. Precii 13s 4d
^a *Corrected in L1 from Stycare.* ^b *Sic L1.*

[522] In navi Henrici Bret ultimo die Junii [30 June 1481]

De eodem magistro pro ^a2 remnautes continentibus^a 16 virgas panni sine grano
..... Al'
^{a-a} *Omitted L1.*

[523] In navi Nicholai Langbene eodem die [30 June 1481]

De Thoma Kays pro ^a1 fardello cum^a 16 virgis panni sine grano Ind'
De domina Margareta ducissa Burgondie^b, alienigena, pro 80 quarters frumenti.
Precii £26 13s 4d
^{a-a} *Omitted L1.* ^b *Burgundie L2.*

[524] ^aIn navi Masse Sture^b 6^{to}^c die Julii [6 July 1481]

De domina Margereta ducissa Burgondie, alienigena, pro 100 quarters frumenti.
Precii £33 6s 8d
^a *b marginated against this entry L1 (because the chronological order of ships was violated: cf. variant a to the following ship). The ships are in the correct order in L2.* ^b *eodem die follows, struck through L1.* ^c *7 L2.*

[525] ^aIn navi Johannis Smolt^b secundo die Julii [2 July 1481]

De Willelmo Grenewold^c, Hans, pro 50 quarters frumenti. Precii £16 13s 4d
^a *a marginated against this entry L1 (because the chronological order of ships was violated: cf. variant a to the preceding ship). The ships are in the correct order in L2.* ^b *eodem die follows, struck through L1.* ^c *Grenewolt L2.*

[526] In navi Roberti Alcok 6^{to} die Julii⁹⁸ [6 July 1481]

De Johanne Cobbe pro 1 bala cum 14 pannis sine grano Ind'
De Thoma Smyth pro 1 fardello^a cum 7 pannis sine grano Ind'
De Johanne Cobbe pro 1½^b pannis sine grano Ind'
De Ricardo Awbrie^c pro una bala cum 18 pannis sine grano Ind'
De Henrico Savage pro 1 bala cum 13 pannis, 20 virgis sine grano Ind'
De Henrico Lathuson pro 1 bala cum 25 pannis sine grano Hans^d
De Hans Stut pro 1 bala cum 25 pannis sine grano Hans
Et pro 17 godis cotton russet. Precii ^e11s^e 8d
De Hans Culle pro 1 bala cum 10 pannis sine grano Hans

⁹⁸ *Order of merchants in this ship L2: John Cobbe, Henry Lathuson, William Scapehuson, Hans Culle, Hans Stut, Tylman Barkes, Peter Laurenson, Thomas Smyth, John Cobbe, Richard Aubry, Henry Savage.*

Et pro 486 godis cotton russet. Precii£16 5s
 De Tylman Barkes pro 1 bala cum 19 pannis sine grano Hans
 Et pro 20 godis cotton russet. Precii 13s 4d
 De Petro Laurenson, alienigena, pro 17 saccis ^fseminis cenapii^f. Precii.....£8 6s 8d
 De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 20 pannis sine grano Hans
 Et pro 203 godis cotton russet. Precii£6 16s 8d
^a bala L2. ^b Corrected in L1 from 1. ^c Aubry L2. ^d On the following line Et pro
 203 godis cotton russet. Precii £6 16s 8d follows, struck through, + [cross] being
 margined against the entry L1. ^{e-e} Written over erasure in darker ink L2. ^{f-f} cum
 8½ quarteris seminis senapii L2.

[527] In navi Johannis Lopus 10^o die Julii⁹⁹ [10 July 1481]

De Martino ^ade Debia^a, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 16 virgis
^bpanni^b sine grano Hispan'
 De Martino de Sistona, homine et mercatore ^cprovincie Guipuscoe^c, pro 1 panno,
 16 virgis sine grano Hispan'
^dDe Petro Ochea, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 4 pannis,
 19 virgis sine grano Hispan'^d
^dDe Martino de Areola, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 bala cum 10
 pannis, 11^e virgis sine grano Hispan'^d
^dDe Enego de Areola, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 5
 pannis, 4 virgis sine grano Hispan'^d
 De Petro de Savale, homine et mercatore ^cprovincie Guipuscoe^c, pro 2 balis cum 26
 pannis sine grano Hispan'
 De Pascualle Diakos^f, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 bala cum 13½
 pannis sine grano Hispan'
 De Michaeli Vergare, homine et mercatore ^edicte provincie^e, pro 1 fardello cum 5
 pannis, ^h2 virgis^h sine grano Hispan'
 De Martino de Soartoⁱ, homine et mercatore dicte provincie, pro 8 virgis panni sine
 grano Hispan'
^{a-a} Deba L2. ^{b-b} Omitted L1. ^{c-c} dicte provincie L2. ^{d-d} Omitted L1. ^e Corrected in
 L2 from 13. ^f Diacas L2. ^{e-g} provincie Guipuscoe L2. ^{h-h} Interlined L2. ⁱ Searto
 L2.

[528] In navi Ricardi Johanson 12^o die Julii [12 July 1481]

De Petro de Castro, homine et mercatore ^aprovincie Guipuscoe^a, pro 2^b balis cum
 39 pannis et ^c10 virgis^c sine grano Hispan'
^{a-a} dicte provincie L1. ^b 3 L2. ^{c-c} Interlined L2.

[529] In navi Thome Long eodem die [12 July 1481]

De Petro Wolf, alienigena, pro 9 barellis cum 4 vagis cepi moltonis. Precii40s

⁹⁹ Order of merchants in this ship L2: Martin Deba, Martin de Sistona, Peter Ochea, Martin de Areola, Enego de Areola, Peter Savale, Pascual Diacas, Michael Vergar, Martin Searto.

[530] In navi Anthonii Brabander 14^o die Julii¹⁰⁰ [14 July 1481]

De Waltero Richardson, alienigena, pro 2 virkyns cum 14 dossenis ^b lb. ^b candel- arum. Precii	13s 4d
De Matheo Grenestrete ^c , ^d alienigena ^d , pro 3 barellis et 1 kyldirkyn cum 44 dossenis ^b lb. ^b candelarum. Precii	53s 4d
De Donas Bernard pro 9 virgis panni sine grano.....	Al'
Et pro 44 lb. vasorum electri, ^e 1 basen, 1 laver, 6 candelstikes enei, 1 olla, 1 saltsele electri ^c . Precii	13s 4d
De Simone van Broke pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano	Al'
De Hans Culle, Hans, pro 1 bala cum 752 godis cotton russet. Precii.....	£25
De Hans Stut pro 1 bala cum 23 pannis sine grano	Hans
Et pro 66 godis cotton russet. Precii	46s 8d
De Alberto Falland pro 1 bala cum 21 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 96 godis cotton russet. Precii	£3 5s
De Rogero van Feld pro una bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Henrico Lathuson pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Hans
De Johanne Stakylhuson pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 9 bonettes et 40 godis cotton russet. Precii	40s
De Tylman Barkes pro 1 bala cum 15 pannis, ³ virgis ^a sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Johanne Salmer pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 17 godis cotton russet. Precii	11s 8d
^{a-a} Interlined L1. ^{b-b} Omitted L1. ^c Greynestrete L2. ^{d-d} Interlined L2. ^{e-e} et 8 pecii vasorum electri L1.	

[531] In navi Johannis de Bedea^a 16^o die Julii¹⁰¹ [16 July 1481]

De eodem magistro, homine et mercatore ^b provincie Guipuscoe ^b , pro 1 bala cum 10½ pannis sine grano.....	Hispan'
De ^c Sawneheus de Leveano ^c , homine et mercatore dicte provincie, pro 2 fardellis cum 14 pannis et 16 virgis sine grano.....	Hispan'
De Martino Howgard, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano.....	Hispan'
De Florencio Stean, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano.....	Hispan'

¹⁰⁰ Order of merchants in this ship L2: Walter Richardson, Hans Culle, Mathew Grynestrete, Hans Stut, Henry Lathuson, Albert Falland, Tylman Barkes, John Stakelhuson, Donas Barnard, John Salmer, Symon van Broke, Roger van Feld.

¹⁰¹ Order of merchants in this ship L2: Peter Valededeled, skipper John de Bedea, Martin Hogard, Florence Stean, Sancheo Lavano, John Sancheo, Peter Senyowr, John Grofta, Martin Gargara, Peter Savagale, Lopes Deteres, Ochea de Arrott, Domino de Rola, Sancheo Menseake, Sancheo Menis Jake, Martin de Strokesa.

De Petro Valedede, homine et mercatore ^ddicte provincie^d, pro 1 bala cum 12
 pannis sine grano..... Hispan'
 De Petro ^ede Senyowre^e, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum ^f2
 pannis^f, 20 virgis sine grano..... Hispan'
 De Johanne de Grofta, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 7
 pannis sine grano..... Hispan'
 De Johanne Sawnches^g, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 6
 pannis, 20^h virgis sine grano Hispan'
 De Martino ⁱde Gargaraⁱ, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 8
 pannis sine grano..... Hispan'
 De Ocheo de Arreataⁱ, homine et mercatore dicte provincie, pro ^k2 fardellis^k cum
 14 pannis sine grano..... Hispan'
 De Domyngo de Rola, homine et mercatore dicte provincie, pro 3 fardellis cum 15
 pannis, 16 virgis sine grano..... Hispan'
 De Petro de Savogale^l, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 7
 pannis, 8 virgis sine grano..... Hispan'
 De Sawnchio Minys^m Jake, homine et mercatore dicte provincie, pro 4 fardellis
 cum 26ⁿ pannis sine grano..... Hispan'
 De Lopus Deteres, homine et mercatore dicte provincie, ^opro 1 fardello^o cum 5
 pannis, 17 virgis sine grano..... Hispan'
 De Sawnchio ^pMynis Yake^p, homine et mercatore dicte provincie, pro 11^q virgis
 panni sine grano Hispan'
 De Martyn de Strokesa, homine et mercatore dicte provincie, pro 8 virgis sine
 grano Hispan'
^a Bedia L2. ^{b-b} dicte provincie L2. ^{c-c} Sancheo Lavano L2. ^{d-d} provincie
 Guipuscoe L2. ^{e-e} Senyowr L2. ^{f-f} *Written over erasure in darker ink* L2.
^g Sancheo L2. ^h *Corrected in L2 from 21.* ⁱ⁻ⁱ Gargara L2. ^j Arrott L2. ^{k-k} 1 bala
 L2. ^l Savagale L2. ^m Menis L2. ⁿ *Corrected in L2 from 16.* ^{o-o} *Omitted L1.*
^{p-p} Menseake L2. ^q *Corrected in L2 from 12.*

[532] In navi Petri de Savegale^a eodem die¹⁰² [16 July 1481]

De Petro Valedede, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 2 balis cum
 22 pannis, 16 virgis sine grano..... Hispan'
^bEt pro 3 pannis, 20 virgis in grano..... Hispan'^b
^bEt pro 2 pannis, 8 virgis de dimidio grano..... Hispan'^b
 De Johanne ^cde^c Sent Johan, ^chomine et mercatore^c dicte provincie, pro 1 bala et 1
 fardello cum 11 pannis, 6 virgis sine grano..... Hispan'
 Et pro 4 virgis panni in grano Hispan'
 Et pro 3 virgis panni de dimidio grano Hispan'
 De Johanne Revore^d, ^ehomine et mercatore dicte provincie^e, pro 1 bala cum 12 pan-
 nis, 16 virgis sine grano Hispan'

¹⁰² *Order of merchants in this ship L2: Peter Valedede, John Sent Johan, Fortuno de Novia, Martin de Ryaga, John de Sancheo, Martin de Ryaga, Peter de Castro, John de Ryvore, Egidius Martino, Peter Valedede, John Ryvore, John Sowte.*

- ^fDe Martino de Ryaga, homine et mercatore dicte provincie, pro 2 fardellis cum 7 pannis, 15 virgis sine grano..... Hispan^f
- De Fortunio de Novia, ^ehomine et mercatore dicte provincie^e, pro 2 balis cum 19 pannis, 6 virgis sine grano..... Hispan'
- Et pro 1 panno, 8 virgis de dimidio grano Hispan'
- ^gDe Johanne Revore, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano..... Hispan^g
- ^hDe Johanne Sancheodoresⁱ, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 9 pannis, 10 virgis sine grano..... Hispan^h
- ^jEt pro 3 pannis in grano Hispan^j
- De Alfonso de Lyon, ^ehomine et mercatore dicte provincie^e, pro 3 balis cum 36 pannis, 8 virgis sine grano..... Hispan'
- De Egidio Martino, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 2 pannis, 8 virgis sine grano..... Hispan'
- De Johanne de Sowte, ^khomine et mercatore dicte provincie^k, pro ½ panno sine grano Hispan^l
- Et pro ^m½ pecia^m worsted duplicis Hispan^l
- m 22d*
- De Petro de Castro, ^ehomine et mercatore provincie Guipuscoe^e, pro 2 balis cum 30 pannis et 8 virgis sine grano..... Hispan'
- Et pro 3 pannis in grano..... Hispan'
- ^a Savagale L2. ^{b-b} L2 breaks these two sub-entries up into four: Et pro 1 panno, ½ virga in grano. Hispan'; Et pro 1 panno, 8 virgis de dimidio grano. Hispan' *and, lower down*, De Petro Valedede, homine et mercatore dicte provincie, pro 3 rollis cum 2 pannis, 8 virgis (8 virgis *interlined*) in grano. Hispan', Et pro 1 panno de dimidio grano. Hispan'. ^{c-c} Omitted L2. ^d Ryvore L2. ^{e-e} de dicta provincia L2. ^{f-f} L2 breaks this entry up into two: De Martino de Ryaga, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 3 pannis (2 virgis *follows, struck through*, pannis *repeated in error*) sine grano. Hispan' *and, lower down*, De Martino de Ryaga, de dicta provincia, pro 1 fardello cum 4 pannis, 15 virgis sine grano. Hispan'. ^{g-g} L2 makes this a sub-entry: Et pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano. Hispan'. ^{h-h} L2 makes this a sub-entry: Et pro 9 pannis, 10 virgis sine grano. Hispan'. ⁱ Corrected in L2 from Sancheo. L2. ^{j-j} L2 makes this a head entry: De Johanne de Sancheodores, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 3 pannis in grano. Hispan'. ^{k-k} de dicta provincia, *interlined* L2. ^{l-l} Written over erasure in darker ink L2. ^{m-m} 6 ulnis L2.

[533] In navi Petri de Traco eodem die¹⁰³ [16 July 1481]

- De ^aPetro Valedede^a, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro una bala cum 12 pannis, 16 virgis sine grano..... Hispan'
- ^{a-a} Written over erasure in darker ink L2.

¹⁰³ L2 records the following four vessels in a different order: Martin de Gance, Peter Traco, Peter Jamys (cart), John Roka.

[534] In navi Johannis ^ade Roka^a 18^o die Julii [18 July 1481]

De Johanne Markena^b, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 4 fardellis cum 19 pannis et 6 virgis sine grano Hispan'
 Et pro 7 virgis panni in grano Hispan'
 Et pro 6 virgis panni de dimidio grano Hispan'
 De Gunisalvo Garcea, ^chomine et mercatore dicte provincie^c, pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano Hispan'
 De Johanne Loriaga^d, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano Hispan'
 De Johanne de Sent Johan, ^chomine et mercatore dicte provincie^c, pro 4 fardellis cum 23 pannis et 18 virgis sine grano Hispan'
 De Fortunio de Novia, ^chomine et mercatore dicte provincie^c, pro 3 balis cum 32 pannis et 16 virgis sine grano Hispan'
 De Petro Valededele, ^chomine et mercatore dicte provincie^c, pro 2 fardellis cum 9 pannis, 16 virgis sine grano Hispan'
 De ^eJohanne^e ^fde Sanchio^f, ^chomine et mercatore dicte provincie^c, pro 1 bala et 1 fardello cum 15 pannis, 10 virgis sine grano Hispan'
 Et pro 6 pannis, 6 virgis ^gpanni^g in grano Hispan'
 Et pro 1 panno, 8 ^evirgis^e de dimidio grano Hispan'
 De Ocheo dArbolanche^h, ^chomine et mercatore dicte provincie^c, pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano Hispan'
 De Alowisoⁱ de Lyon, ^chomine et mercatore dicte provincie^c, pro 3 balis cum 39 pannis sine grano Hispan'
 De Petro de Castro, ^chomine et mercatore dicte provincie^c, pro 1 bala cum 16 pannis sine grano Hispan'
 Et pro 3 rollis cum 4½ pannis in grano Hispan'
 De Petro Arranda, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 bala^j cum 13 pannis, 8^k virgis sine grano Hispan'

^{a-a} Written over erasure L2. eodem die follows, struck through L1. ^b de Markena L2. ^{c-c} de dicta provincia L2. ^d Corrected in L from Loriga. ^{e-e} Interlined L2. ^{f-f} Sancheo de Doras L2. ^{g-g} Omitted L1. ^h Arbolanch L2. ⁱ Corrected in L1 from Alowiso. Alfonso L2. ^j 1 fardello L2. ^k Corrected in L2 from 6.

[535] In navi Martini de Gaunce^a eodem die [18 July 1481]

De eodem magistro, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 20 virgis panni sine grano Hispan'
^a Gance L2.

[536] In biga Petri Jamys versus Southamptoniam ^aeodem die^a [18 July 1481]

De Cipriano Furnarius pro 3 balis cum 38 pannis^b sine grano Al^c
^{a-a} 18 die Julii L2. ^b 2 virgis follows, struck through L2. ^c Ind' L1.

[537] In navi Johannis Turnour 23^o^a die Julii [23 July 1481]

De Petro Hardyng pro 1 fardello cum 1 panno sine grano Ind'

^a Corrected in L2 from 21.

[538] In navi Johannis Benet eodem die [23 July 1481]

De Johanne Semer pro 2 balis cum 28½ pannis sine grano..... Ind'
 De Willelmo Nicolle pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Fyncham pro ^a4 balis cum^a 67 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Spens pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Odyham pro 2 fardellis cum 15 pannis, 8 virgis sine grano Ind'
 De Radulpho Astrye pro 1 bala cum 13 pannis sine grano..... Ind'
^{a-a} Written over erasure in darker ink L2.

[539] In navi Edmundi Jacobson 24^{to} die Julii [24 July 1481]

De Lamberto Jacobson pro 21 virgis panni sine grano..... Al'
 Et pro 6^a lb. styrch^b. Precii..... 20d
 De Petro Hownsler, ^calienigena^c, pro 10 pipis beire. Precii.....£3 6s 8d
^a 16 L2. ^b sterche L2. ^{c-c} Interlined L2.

[540] ^aIn navi Johannis Lopus eodem die^a [24 July 1481]

^aDe Enego de Areola, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro uno fardello cum 5 pannis et 4 virgis sine grano Hispan^{ra}
^aDe Martino de Areola, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 bala cum 10 pannis, 6 virgis sine grano..... Hispan^{ra}
^aDe Petro de Ochea, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 fardello cum 4 pannis, 19 virgis sine grano..... Hispan^{ra}
^{a-a} Omitted L2.

[541] In navi Bartholomei Johanson eodem die [24 July 1481]

De ^aJacobo van Alice^a, alienigena, pro 4½ vagis casei^b et 20 caseis^b ^cSuff^c. Precii £3
 De Jacobo Bose, alienigena, pro 2 barellis cum 24 dossen^d ^dlb. ^dcandelarum. Precii 30s
^{a-a} Joys van Alys L2. ^b casii L2. ^{c-c} Omitted L2. ^{d-d} Omitted L1.

[542] In navi Johannis Stephyns^a 27^o die Julii [27 July 1481]

De Willelmo Isaac pro 3 balis cum 40 pannis sine grano..... Ind'
 Et pro 1 pipa cum 1 panno et ^b11^b virgis ^cin^c grano Ind'
 De Ricardo Isaac pro 3 balis cum 38 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Townshend^d pro ^e5 balis^e cum 50 pannis, 10 virgis sine grano Ind'
 De Thoma Terre pro 2 balis cum 35 pannis, 20 virgis sine grano Ind'
 De Roberto Basset pro 3 balis cum 65 pannis sine grano..... Ind'
^a Stephens L2. ^{b-b} Written over erasure L2. ^{c-c} Interlined above sine, struck through L1. ^d Townsend L2. ^{e-c} 2 balis, 3 fardellis L2.

[543] In biga Petri Jamys versus Southamptoniam eodem die [27 July 1481]

De Johanne Thwaytes^a pro 3 balis et 1 fardello cum 36 pannis et 8 virgis sine grano Ind'

^a Corrected in L1 from Twaytes. Thwates L2.

[544] In navi Cornelis Nese ^aeodem die^a [27 July 1481]

De eodem magistro pro 1 panno et 16 virgis sine grano Al'

Et pro 4 baskettis cum 4 vagis cepi moltonis et^b 8 pipis beire. Precii..... £5

De Johanne Clerk pro 1 fardello^c cum 3 pannis sine grano Ind'

De Joyes van der Hage, ^dalienigena^d, pro 1 barello butyri et 6 vagis casei^e. Precii £4

^{a-a} 27 die Julii L2. ^b pre[cii] L2, in error. ^c bala L2. ^{d-d} Interlined L2. ^e casii L2.

[545] In navi Petri Jacobisson^a primo die Augusti¹⁰⁴ [1 Aug. 1481]

De ^bMarcello Mawris^b, alienigena, pro 110 quarters frumenti. Precii.....£36 13s 4d

De Dorito^c Jamys, alienigena, pro 1 barello^d cum 24 dossenis ^elb.^e candelarum et 1 firkyne^f verg[r]is^g. Precii26s 8d

De Matheo Falk, alienigena, pro 1 barello cum 26^h dossenis lb. styrcheⁱ. Precii13s 4d

De Frederyk^j Hegylle pro ^k1 fardello cum^k 11 peciis worsted duplicis Al'

Et pro predictis 11 peciis worsted duplicis. Precii £11

De Johanne Greverard pro 1 bala cum 16 pannis sine grano..... Hans

Et pro 17 godis cotton russet. Precii 13s 4d

De Petro Eksted pro 1 bala cum 20 pannis sine grano..... Hans

Et pro 20 godis cotton russet. Precii 13s 4d

^lDe Johanne van Armysbery pro 2 balis cum 34 pannis sine grano..... Hans^l

^lEt pro 66 godis cotton russet. Precii..... 43s 4d^l

De Frank^m Savage, ⁿHansⁿ, pro 1 barello cum 6 centenibus lb. vasorum electri. Precii £8

De Johanne Salmer pro 1 bala cum 12½ pannis sine grano..... Hans

Et pro 1½^o rollis fris. Precii^p ^q20s^q

De Henrico Bevir pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Hans

Et pro 34 godis cotton russet. Precii23s 4d

De Gerardo van Grove pro 1 bala cum 16 pannis sine grano Hans

Et pro 20 godis cotton russet. Precii13s 4d

De Johanne van Strawlyn pro 1 bala cum 21½^r pannis sine grano..... Hans

¹⁰⁴ Order of merchants in this ship L2: Maurcello Mawres, Doryte Jamys, Mathew Falk, Peter Ecksted, John Salmer, John Greverard, Franco Savage, John van Armisbery, Frederike Heygylle, Anthony Odyndale, John van der Beson, John van Armisbery, Hans Stut, Mathew Blitterswyk, William Scapheuson, Peter Weselle, John van Armisbery, Herman Plough, Gerard van Grove, Henry Bevyr, John van Strawlen, John Russynthrop, Mathew Blitterswyk.

Et pro 20 godis cotton russet. Precii13s 4d
 De Johanne Russenthorp^s pro 1 bala cum 13 pannis sine grano Hans
 Et pro 21 godis cotton russet. Precii13s 4d
 De Anthonio Odindale pro 1 bala cum 12 pannis sine grano Hans
 De Johanne van der Beson pro 1 fardello cum 1 panno sine grano Hans
 Et pro 304 godis cotton russet. Precii£10 3s 4d
 De Hans Stut pro 1 bala cum 26 pannis sine grano Hans
 Et pro 18 godis cotton russet. Precii13s 4d
 De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 25 pannis, 15 virgis sine grano Hans
 Et pro 3 virgis panni de dimidio grano Hans
 De Matheo Blitterswyk pro 1 bala cum 23 pannis, 19 virgis sine grano Hansⁱ
 Et pro uno mantello^u et 100 godis cotton russet. Precii £3^v 13s 4d
 De Petro Weselle pro 1 bala cum 10 pannis, 10 virgis sine grano Hans
 Et pro 4 bonettes et 15 godis cotton russet. Precii13s 4d
 De Johanne van Armysbery pro 1 bala cum 12 pannis sine grano Hans
 Et pro 20 godis cotton russet. Precii13s 4d
 De Herman Plough pro 1 bala cum 25 pannis sine grano Hans
 Et pro 25 godis cotton russet. Precii16s 8d
^a Jacobson L2. ^{b-b} Maurcello Mawres L2. ^c Doryte L2. ^d Corrected in L2 from bala. ^{e-e} Omitted L1. ^f virkyn L2. ^g vergeone L2. ^h 27 L2. ⁱ sterch L2. ^j Frederike L2. ^{k-k} Omitted L2. ^{l-l} L2 breaks this entry up into two: De Johanne van Armisbery pro 1 bala cum 18 pannis sine grano. Hans; Et pro 40 godis cotton russett. Precii 26s 8d and, three entries lower down, De Johanne van Armisbery pro 1 bala cum 16 pannis sine grano. Hans; Et pro 26 godis cotton russett. Precii 16s 8d. ^m Franco L2. ⁿ⁻ⁿ Interlined L2. ^o Corrected in L2 from 1. ^p 13s 4d follows, struck through L2. ^{q-q} Entered in darker ink L2. ^r Corrected in L2 from 21. ^s Russynthrop L2. ^{t-t} L2 breaks this entry up into two: De Matheo Blitterswyk pro 1 bala cum 12 pannis, 3 virgis sine grano. Hans and, at the end of the ship, entered by a different hand in darker ink, De Matheo Blitterswyk (Ha[ns] follows, struck through) pro 1 bala cum 11 pannis, 16 virgis sine grano. Hans. ^u cum follows, struck through L2. ^v 6s 8d follows, struck through L1.

[546] In navi Johannis Wilbordson eodem die [1 Aug. 1481]

De ^aMarcello Maurys^a, alienigena, pro 80 quarters frumenti. Precii£26 13s 4d
^{a-a} Maurcello Maures L2.

[547] In navi Roberti ^ade Arte^a 4^{to} die Augusti¹⁰⁵ [4 Aug. 1481]

De Nicholao Symors^b, alienigena, pro 6 buttes Romney^c, una pecia plumbi continente 775[†] lb., 12 caseis^d, 3 barellis piche et 1 pecia worsted duplicis. Precii .. £22
 Et pro predicta ^e1^e pecia ^eworsted^e duplicis Al'
 De Johanne Elyot, ^falienigena^f, pro ^g20 peciis coper plate continentibus 774* lb.^g, 1296^{h*} lb. coper, 1 barello orpyne ^econtinente 52 lb.^e Precii ... £17
^{a-a} dArtie L2. eodem die follows, struck through. ^b Somers L2. ^c Rumney L2.
^d casis L2. ^{e-e} Omitted L1. ^{f-f} Interlined L1. ^{g-g} 768 lb. coper plate L2. ^h 1266 L2.

¹⁰⁵ Order of merchants in this ship L2: John Elyott, Nicholas Somers.

[548] In navi Johannis Wolcok^a eodem die^b 106 [4 Aug. 1481]

De Johanne Townesend^c pro 1 bala et 1 fardello cum 22 pannis, 16 virgis sine grano Ind'
 De Johanne Bayly^d pro 1 bala cum 11 pannis, 16 virgis sine grano Ind'
 De Ricardo Odyham pro 1 bala cum 10^e pannis, 16 virgis sine grano Ind'
 De Radulpho Astry pro 2 balis cum 28 pannis sine grano..... Ind'
 Et pro 1 panno, 7^f virgis^f in grano Ind'
^gEt pro 1 panno de dimidio grano Ind'^g
^a Wilcok L2. ^{b-b} 4¹⁰ die Augusti L2. ^c Townsend L2. ^d Baile L2. ^e Corrected in L2 from 11. ^{f-f} Interlined L2. ^{g-g} Interred subsequently between the lines L2.

m 23

[549] In navi Cornelii Johanson eodem die [4 Aug. 1481]

De Johanne Evingar, alienigena, pro 10 pipis beire. Precii£3 6s 8d

[550] In navi Johannis Bargeman eodem die¹⁰⁷ [4 Aug. 1481]

De Willelmo Bentley pro ^a1 fardello cum^a 1 panno sine grano Ind'
 De Johanne Rogger pro ^a1 fardello cum^a 16 virgis panni sine grano..... Ind'
^{a-a} Omitted L1.

[551] In navi Petri Mengylle^a 7^o die Augusti [7 Aug. 1481]

De Johanne Stakylhuson^b, Hans, pro 4 barellis cum 40 dossenis ^clb. ^ccandelarum. Precii^d40s
^a Mingelle L2. eodem die follows, struck through. ^b Stakelhuson L2. ^{c-c} Omitted L1. ^d Hans follows, struck through L1.

[552] In navi Martini Perus eodem die¹⁰⁸ [7 Aug. 1481]

De Johanne Perus, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 1 fardello cum 3 pannis, 10 virgis sine grano..... Hispan'
^aDe Martino Lopean, homine et mercatore dicte provincie, pro 6 balis cum 77 pannis sine grano Hispan'^a
 De eodem magistro, ^bhomine et mercatore dicte provincie^b, pro 4 pannis^c sine grano Hispan'
 De Martino ^dde^d Legete, ^bhomine et mercatore dicte provincie^b, pro 18 virgis ^epanni^e sine grano Hispan'
 De ^fLopus de Solola^f, homine et mercatore dicte provincie, pro 1 cista cum 1 panno, 20 virgis sine grano Hispan'
 De Johanne Sawenches^g, homine et mercatore ^edicte^e provincie, pro 1 bala cum 10 pannis, 8 virgis sine grano..... Hispan'

¹⁰⁶ Order of merchants in this ship L2: Richard Odyham, John Townsend, Ralph Astry, John Baile.

¹⁰⁷ The order of this and the following ship is reversed in L2.

¹⁰⁸ L2 records this and the following four ships in a different order: Nicholas Jacobson, Martin Perus, Clais Thorn, Robert Forster, Clais Feryng.

Et pro 3 pannis in grano..... Hispanth
^{a-a} L2 breaks this entry up into two: De Martino Lapiana, homine et mercatore dicte provincie, pro 2 balis cum 28 pannis, 8 virgis sine grano. Hispan' and, four entries lower down, De Martino Lapiana, de dicta provincia, pro 4 balis cum 48 pannis, 16 virgis sine grano. Hispan'. ^{b-b} de dicta provincia L2. ^c 19 virgis follows, struck through L2. ^{d-d} Omitted L2. ^{e-c} Omitted L1. ^{f-f} Lopo Selola L2. ^g Sanches L2. ^h On the next two lines, De Johanne Sanches, de dicta provincia, pro 3 rollis cum 3 pannis, 16 virgis sine grano Hispan'; Et pro 10 pannis, 16 virgis sine grano. Hispan' follows, struck through.

[553] In navi ^aNicholai Fere 9^o die Augusti^{a*109} [9 Aug. 1481]

De Johanne Gylys, alienigena, pro una cista cum 50 caseis^b. Precii25s
 De Johanne Evingar, alienigena, pro 11 pipis beire. Precii£3 13s 4d
^{a-a} Clais Feryng eodem die L2. ^b casiis L2.

[554] In navi Clays^a Jacobisson ^beodem die^b [9 Aug. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro ^c1 fat, 1 pipa et 1 barello cum 165 dossenibus [lb.] candelarum^c. Precii.....£8 5s
 De Cowred^d Bone, alienigena, pro 3 pipis beire. Precii.....20s
^a Nicholai L2. ^{b-b} 8 die Augusti L2. ^{c-c} 1 fat cum 100 dossenibus lb. candelarum, 1 pipa, 1 barello cum 65 dossenibus lb. candelarum L2. ^d Conratt L2.

[555] In navi Roberti Foster^a eodem die [9 Aug. 1481]

De Willelmo Brit^b pro uno fardello cum 2 pannis sine grano..... Ind'
^a Forster L2. ^b Brett L2.

[556] In navi Nicholai^a Thorn ^beodem die^{b*110} [9 Aug. 1481]

De Petro van Worskyn, alienigena, pro 1 basket cum 12 peciis cotton russet et 1 hoggshede cum carnibus salcis. Precii£4 13s 4d
 De Paulo Godfrey, alienigena, pro 10 pipis beire. Precii.....£3 6s 8d
 De Jacobo Corneliis^c, alienigena, pro 4^d barellis cum 634 lb. cepi moltonis, dimidio barello cum 5^e dossenibus ^flb.^f candelarum. [Precii]40s
 De Henrico Henrikson^g, alienigena, pro 2 basketis cum 2 vagis cepi moltonis. Precii26s 8d
 De Johanne Greverard pro 2^h balis cum 34 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 47 godis cotton russet. Preciiⁱ31s 8dⁱ
^jDe Johanne van Armysbery pro 3 balis cum 43 pannis sine grano..... Hans^j
^jEt pro 85 godis cotton russet. Precii.....55s 8d^j
 De Petro Eksted pro 1 bala cum 25 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 42^k godis cotton russet. Precii26s 8d

¹⁰⁹ Order of merchants in this ship L2: John Evingar, John Gyles.

¹¹⁰ Order of merchants in this ship L2: Peter van Worskyn, Paul Godfrey, Peter Ecksted, John Greverard, John van Armibery (sic), Jacob Cornelson, John Rossynthrop (sic), Henry Bever, Ingilbright Sevenek, Gerard van Grove, John van Stralen, John van Armisbery, Henry Harryson.

De Gerardo van Grove pro 1 bala cum 16 pannis sine grano Hans
 Et pro 20 godis cotton russet. Precii 13s 4d
 De Ingylbright Sevenek pro 1 bala cum 15 pannis sine grano Hans
^lEt pro 160 godis cotton russet. Precii..... £5 6s 8d^l
 De Henrico Bevir^m pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Hans
^lEt pro 21 godis cotton russet. Precii..... 13s 4d^l
 De Johanne van Strawlynⁿ pro 2^o balis cum 38 pannis sine grano Hans
^lEt pro 60 godis cotton russet. Precii..... 40s^l
 De Johanne Russynthorpe pro 1 fardello^p cum 8 pannis sine grano Hans
 Et pro 19 godis cotton russet. Precii 13s 4d
^a Clais L2. ^{b-b} 9 die Augusti L2. ^c Cornelson L2. ^d 3 L2. ^e 50 L2. ^{f-f} Omitted L1.
^g Harryson L2. ^h Corrected in L2 from 1. ⁱ⁻ⁱ Written over erasure in darker ink L2.
^{j-j} L2 breaks this entry up into two: De Johanne van Armibery (sic) pro 1 bala cum
 18 pannis sine grano. Hans; Et pro 35 godis cotton russet. Precii 23s 3d (23s 3d
 written over erasure, 3d corrected from 8d) and, 6 entries further down, De Johanne
 van Armisbery pro 1 bala cum 25 (25 corrected from 26) pannis. Hans; Et pro 51
 godis cotton russett. Precii 33s 4d. Note that neither the total of cotton russet nor the
 total price is identical (85 goda L1, 86 goda L2; 55s 8d L1, 56s 7d L2. ^k Corrected
 in L2 from 40. ^{l-l} Entered between the lines L2. ^m Bever L2. ⁿ Stralen L2. ^o 1 L2.
^p bala L2.

[557] In navi Johannis Goldisburgh^a 13^o die Augusti [13 Aug.
 1481]

De Willelmo Remyngton pro 1 panno, 5^b virgis sine grano Ind'
^a Goldisborgh L2. ^b Corrected in L2 from 8.

[558] In navi Thome Calwey 25^{to} die Augusti [25 Aug. 1481]

De Willelmo Mille pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano Ind'

[559] In navi Martini ^ade Mesketa^a eodem die^{111*112} [25 Aug.
 1481]

^bDe Gabriele Furnarius pro 3 balis cum 36 pannis, 8 virgis sine grano Al^b
 De Barnaba Senturion pro 6^c balis cum 69 pannis, 18 virgis sine grano Al'
 De Nicholao Lomlyn pro 1 bala^d cum 10 pannis, 8 virgis sine grano Al'
 De Laurencio Grylle pro 1 bala cum 15 pannis, 16 virgis sine grano Al'
 Et pro ^e14 barellis cum^e 4 miliariis lb. stanni in barrys. Precii..... £48
 De Johanne Baptista Gentille^f pro ^e1 fardello cum^e 5 pannis et ^g16^g virgis sine grano
 Al'
 De ^hOcheo Pylote, homine et mercatore provincie Guipuscoe^h, pro 1 fardello cum 2
 pannis, 4^c virgis sine grano..... Hispan'

¹¹¹ Order of merchants in this ship L2: Nicholas Lomelyn, Gabriel Furnarius, Barnabas Senturyon, skipper Martin Misketa, Ochea Piloto, Domingo Misketa, Johannes Baptista Gentelle, Gabriel Furnarius, Laurence Grille.

¹¹² L2 reverses the order of this and the following ship (Cornelius Sternburgh)

De eodem magistro, homine et mercatore ⁱdicte provincieⁱ, pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano..... Hispan^j
^jDe Domyngo ^ade Mesketa^a, ^khomine et mercatore dicte provincie^k, pro 1 fardello cum 3 pannis, 18 virgis sine grano..... Hispan^j
^{a-a}Misketa L2. ^{b-b}L2 breaks this entry up into two: De Gabrielle Furnarius, alienigena, pro 2 balis cum 27 pannis, 8 virgis sine grano. Al' and, 5 entries lower down, De Gabrielle Furnarius pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano. Al'. ^c3 L2. ^dfardello L2. ^{e-c}Omitted L1. ^fGentelle L2. ^{g-g}Written oever erasure L2. ^{h-h}Ochea Piloto, de dicta provincia L2. ⁱ⁻ⁱprovincie Guipuscoe L2. ^{j-j}Entered between the lines by another hand L2. ^{k-k}[de] dicta provincia L2.

[560] In navi Cornelii Stenburgh eodem die [25 Aug. 1481]

De Adriano Mawson, alienigena, pro 120 godis cotton russet, 20 virgis frise et 1 barello cum 18^a dossen^b ^blb. ^bcandelarum. Precii.....£3 6s 8d
 De Corryn Gysbright, alienigena, pro 9 baskettis cum 10 vagis cepi moltonis. Precii £8
 De Cornelio Williamson, alienigena, pro 2 baskettis cum 400 lb. cepi moltonis. Precii36s 8d
 De Johanne Evingar, alienigena, pro ^c10 pipis^c beire. Precii ^c£3 6s 8d^c
 De Gerardo van Stonburgh^d, alienigena, pro 30 pipis beire. Precii £10
^a13 L2. ^{b-b}Omitted L2. ^{c-c}Written over erasure L2. ^dStonborgh L2.

[561] Super 3 equos Johannis Colston versus Bristolliam ^aeodem die^a [25 Aug. 1481]

De Petro Joye pro 3 fardellis cum 12 pannis sine grano..... Indⁱ
^{a-a}27 die Augusti L2.

[562] In navi Ricardi Lulle eodem die¹¹³ [25 Aug. 1481]

De Johanne Luff^a pro 1 fardello cum 2 pannis, 8^b virgis sine grano..... Indⁱ
 De Adriano Mews^c pro 1 bala cum 12 pannis sine grano..... Indⁱ
 De Olivero Bredesley pro 6 fardellis cum 31½^d pannis sine grano Indⁱ
 De Petro Jesse pro 3 balis cum 35 pannis, 6 virgis sine grano Indⁱ
 De Ricardo Henle^e pro 1 bala cum 14^f pannis sine grano..... Indⁱ
^aLoffe L2. ^b18 L2. ^cMuse L2. ^dCorrected in L2 from 30½. ^eHenley L2. ^fCorrected in L2 from 13.

[563] In navi Peryn Vare eodem die [25 Aug. 1481]

De eodem magistro pro 1 fardello cum 4 pannis, 16 virgis sine grano..... Al'
 Et pro ^a½ pecia^a worsted duplicis..... Al'
^bEt pro predicta ^a½ pecia^a worsted duplicis. Precii 10s^b
 Et pro una campana ^cenei^c ponderante 450 lb. Precii^d..... £5
^{a-a}4 ulnis L2. ^{b-b}Entered subsequently between the lines L1. ^cOmitted L2. ^d£4

¹¹³ Order of merchants in this ship L2: Adrian Muse, Oliver Bredesley, John Loffe, Richard Henley, Peter Jesse.

10s follows, struck through L2.

[564] In navi Copyn Welle eodem die¹¹⁴¹¹⁵ [25 Aug. 1481]

De Simone Harryson, alienigena, pro 2 barellis cum 400 lb. cepi moltonis et 2 peciis cotton russet. Precii £3
 De Anthonio Jacobisson^a pro 1 fardello cum 6 pannis, 16 virgis sine grano..... Al'
 De Cornelio Smyth, alienigena, pro 1 barello cum 18 dossenis ^blb.^b candellarum et 4 barellis cum 48^c dossenis lb. styrch. ^bPrecii^b46s 8d
 De Philpot Busshe ^dpro 4 virgis panni sine grano..... Al'^d
 Et pro 8 peciis cotton russet^e, 11 barellis, 2 dimidiis barellis et 5 baskettis cum 21 vagis cepi moltonis, 1 hoggeshede, 1 barello, ^b1 virkin^b cum carnibus salcis. Precii £18
 De Gerardo de Loye, alienigena, pro 1 fardello cum 13 peciis cotton russet, 2 barellis cum carnibus salcis. Precii £5
 De Laurencio Tyman, alienigena, pro 1 fardello cum 12 peciis cotton russet. Precii £4
 De Johanne Welbek, alienigena, pro 6½ vagiis casei^f, 2 barellis cum carnibus salcis, 1 barello cum ^b12^b dossenis lb. candelarum et uno firkyng^g butiri. Precii£5 6s 8d
 De Jacobo Falk, alienigena, pro 4 pipis beir, 2 barellis cum carnibus salcis, 1 barello cum 22 dossenis lb. sterche, ^b1 bondello cum^b 6 rethis et 4 caseis^h. Precii £3
 Et pro 5 virgis panni sine grano Al'
 De Conrat Boneⁱ, alienigena, pro 5 vagis casei^j. Precii..... £3
^a Jacobson L2. ^{b-b} Omitted L1. ^c Corrected in L2 from 8. ^{d-d} Interlined in darker ink L2. ^e Precii. 9 virgis kersey follows, struck through L2. ^f casii L2. ^g virkyng L2. ^h casii L2. ⁱ Boone L2. ^j casii L2.

[565] In plaustro Willelmi Nasshe ^aversus Bristolliam^a eodem die [25 Aug. 1481]

De Petro ^ade^a Gassmore, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 3 balis cum 32 pannis et ^b8 virgis^b sine grano..... Hispan'^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} Interlined L2.

[566] In navi Roberti Monk 28^o die Augusti¹¹⁶ [28 Aug. 1481]

De Willelmo Newton pro 2 pannis, 16 virgis sine grano..... Ind'
 De Nicholao Wyndebak^a pro 1 fardello cum 2½ pannis sine grano Ind'
 De Johanne Mandefeld^b pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano..... Ind'
^a Windbak L2. ^b Manfeld L2.

¹¹⁴ Order of merchants in this ship L2: Simon Harryson, Anthony Jacobson, Cornelius Smyth, Philpott Busshe, Gerard de Loye, Laurence Tyman, Cornard (sic) Boon, John Welbek, Jacob Falk.

¹¹⁵ L2 reverses the order of the ship of Copyn Welle and the wagon of William Nasshe.

¹¹⁶ Order of merchants in this ship L2: William Newton, John Manfeld, Nicholas Wyndbak.

[567] In navi Otys Code^a 29^o die Augusti [29 Aug. 1481]

De Roberto Godwyn pro 1 bala cum 11 pannis, 8 virgis sine grano Ind'
 De Willelmo Isaac pro 4 balis et 1 fardello cum 75 pannis sine grano..... Ind'
 De Willelmo Fox pro ^b2 fardellis^b cum 15½ pannis sine grano..... Ind'
 De Johanne Kyrkebye pro 1 bala et ^c2 fardellis cum 29½ pannis sine grano Ind'
^dDe Thoma Spens pro 5 balis cum 78½ pannis sine grano Ind^d
 De Johanne Fynkylle^e pro 4 balis cum 46 pannis sine grano..... Ind'
^a Codde L2. ^{b-b} 1 bala, una cista L2. ^c cum L2, in error. ^{d-d} L2 breaks this entry up
 into two: De Thomas Spens pro 1 bala cum 22 pannis sine grano, 12 virgis. Ind'; Et
 pro 4 balis, uno fardello cum 56 pannis sine grano. Ind'. ^e Fynkelle L2.

[568] In navi Thoma ^aJoosson^a 3^o die Septembris¹¹⁷⁻¹¹⁸ [3 Sept. 1481]

De Jacobo Bolle, alienigena, pro 1 bala cum 31 peciis cotton russet, 1 hoggeshede^b
 cum 30 dossenib. sterch, 80 lb. vasorum electri ^cveterum^c, ^c1 cista^c cum 24^d
 caseis. Precii.....£12 6s 8d
 De Johanne Hase, alienigena, pro 31½^e barellis cum 36 vagis cepi moltonis. Precii
 £24
 De Nicholao Andrew, alienigena, pro 12 barellis cum 2400^f lb. cepi moltonis. Pre-
 cii £10
 De Jacobo Laurence, alienigena, pro 6 barellis cum carnibus salcis, 3 barellis cum
 44 dossenib. sterche et 2 barellis cum 23 dossenib. candellarum. Precii £6
 m 23d
 De Johanne Powles^g, alienigena, pro 1½ vagis casei. Precii20s
 De Johanne Gilys, ^halienigena^h, pro 1 hoggeshede vergeos et ⁱuno barelloⁱ cum
 carnibus salcis. Precii.....26s 8d
 De Johanne Claysson, alienigena, pro 1 basket cum 1000 pellibus cuniculorum
 seson^j et 2000 stage. Precii..... £4
 De Matheo Lodowikson, alienigena, pro 1 barello ^ccum^c melle, 10 vagis casei^k, 1
 barello cum 16 dossenib. sterche, 1 kynderkyn ^ccum^c potters erth ^halbo^h et 1
 barello cum 12 dossenib. ^hlb.^h candellarum. Precii £7
^{a-a} Interlined above Johanson, struck through L1. ^b 1 cista follows L2. ^{c-c} Omitted
 L2. ^d Corrected in L1 from 34. 80 L2, in error. ^e 32½, corrected from 32 L2.
^f 2800 L2. ^g Paulus L2. ^{h-h} Omitted L1. ⁱ⁻ⁱ 1½ barellis L2. ^j ceson L2. ^k casii L2.

¹¹⁷ Order of merchants in this ship L2: Jacob Bolle, John Hase, Nicholas Andrew, Jacob Laurence, John Gyles, John Paulus, John Clayson, Mathew Lodowikson.

¹¹⁸ L2 enters the ships leaving harbor on 3 Sept. in a different order: John Yoman, John Wodles, John Cappe, John Bawdwyn, John Roke, Robert Foster, Simon Pechford, Thomas Joosson, Clais Bartles, Hans Ruttyng, Thomas Cockot (twice, in error), Hans Hawgen, Jacob Spisholt.

[569] In navi Hans Rutyng eodem die¹¹⁹ [3 Sept. 1481]

De Lamberto Rotard pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Luca ^a Wynke pro 1 fardello cum 6 pannis, 7 virgis sine grano.....	Hans
De Georgio Mulner ^b pro 1 bala cum 24 pannis sine grano.....	Hans
De Herman Overcamp pro una bala cum 26 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De eodem magistro pro ^c 2 balis ^c cum 42½ ^d pannis sine grano	Hans
Et pro ^e 40 ^e godis cotton russet et 1 coverlet. Precii.....	30s
De Lamberto Rotard pro 1 fatte cum 15 virgis ^f panni ^f sine grano	Hans
Et pro 2 centenis lb. vasorum electri et 53 ollis electri. Precii.....	£5
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 25 pannis, 4 virgis sine grano	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De Matheo Hynkylman ^g pro 1 bala cum 20 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 17 godis cotton russet. Precii	11s 8d
De Georgio Mulner ^b pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
Et pro ^h uno basket cum ^h 2 centenis [et] 16 lb. vasorum electri. Precii.....	56s 8d
De Hans Stut pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis ⁱ [panni] stricti Wallie ⁱ . Precii	13s 4d
De Jacobo van Werde pro 2 balis cum 48 pannis sine grano.....	Hans
Et pro ^j 167 ^j godis cotton russet. Precii	£5 13s 4d
De Herman Plough pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 25 godis cotton russet. Precii	16s 8d
De Petro Eksted pro 2 balis cum ^k 60 ^k pannis, 16 virgis sine grano	Hans
Et pro 123 godis cotton russet. Precii	£4 3s 4d
De Herman Overcamp pro 2 balis cum 46 pannis sine grano.....	Hans
Et pro ^m ½ pecia worsted ^m duplicis	Hans
Et pro 42 godis cotton russet et 1 cista cum ⁿ 27 ollis ⁿ electri. Precii	£3
De Gerardo Lesbern ^p pro 1 bala cum 15 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Hans Stut pro 2 balis cum 50 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Hillibrand ^q van Unno pro 2 balis cum 62 pannis, ^h 4 virgis ^h sine grano	Hans
Et pro 83 godis cotton russet. Precii	56s 8d
De Tylman Barkes pro 1 bala cum 21 ^r pannis sine grano.....	Hans
Et pro 41 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Matheo Hynkylman pro 1 bala et 1 barello cum 23 pannis, ^s 18 virgis ^s ^t sine grano ^t	Hans
^u Et pro 30 ^v godis cotton russet et 12 coverletes ^w . Precii	20s ^u

¹¹⁹ *Order of merchants in this ship L2: lambert Rotard, Lucas Wynke, George Mullier, Herman Overcamp, skipper Hans Rutyng, Lambert Rotard, Roger van Feld, Mathew Hynkelman, George Mullier, Hans Stut, Herman Plough, (m 26) Hans Stut, Jacob van Werde, Peter Eckstede, Herman Overcamp, Gerard Lesborn, Hans Stut, Hylbrond van Unno, Mathew Hynkylman, Tylman Barkes, Peter Eckstede, Hans Mulner.*

De Petro Eksted pro 1 bala cum 24 pannis, ^s 7 virgis ^s sine grano.....	Hans
Et pro 10½ virgis panni in grano	Hans
Et pro una pecia worsted duplicis	Hans
Et pro 20 godis ^x [panni] stricti Wallie ^x . Precii	13s 4d
De Hans Mulner pro 1 bala cum 23½ pannis sine grano	Hans
Et pro 18 godis cotton russet. Precii	13s 4d
^y De Hans Stutz pro 1 bala cum 26 pannis sine grano	Hans ^y
^y Et pro 16 godis cotton russet. Precii	11s 8d ^y
De Hans Mulner pro una bala cum 17 pannis, 17 virgis sine grano	Hans
Et pro 13 godis cotton russet. Precii	^{aa} 10s
^a Luci L1, in error. ^b Mullier L2. ^{c-c} 1 bala, 1 fardello L2. ^d Corrected in L1 from 41 pannis, 11 virgis. 41½ L2. ^{e-e} Interlined above 39, struck through L1. 39 L2. ^{f-f} Omitted L1. ^g Hynkelman L2. ^{h-h} Omitted L2. ⁱ⁻ⁱ cotton russett L2. ^{j-j} Interlined above 146, struck through L1. ^{k-k} Written over erasure L2. ^l 16s 8d follows, struck through L1. ^{m-m} Interlined above 3 ulnis, struck through L2. ⁿ⁻ⁿ Interlined above 3 potelles et 2 quart pottes, struck through L1. 3 ollis patelles, 2 dossenens quart pottes L2. ^o 33s 4d follows, struck through L1. 50s follows, struck through L2. ^p Lesborn L2. ^q Hylbrond L2. ^r Corrected in L2 from 23. ^{s-s} Interlined L2. ^{t-t} Interlined L1. ^{u-u} Entered subsequently between the lines in fainter ink L1. ^v 29 L2. ^w coverlytes L2. ^{x-x} cotton russet L2. ^{y-y} Entered subsequently at the top of m 26 by a different hand L2. ^z Hans follows L2. ^{aa} 8s 4d follows, struck through L1.	

[570] In navi Clays Bartyldes^a eodem die¹²⁰ [3 Sept. 1481]

De eodem magistro pro una bala ^b et 1 fardello ^b cum 20 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Clays Stene pro uno fardello ^c cum 9 pannis, 4 virgis sine grano	Hans
Et pro 11 coverletes, 1 banker, ^{d3} barellis et ^{b2b} baggis ^d cum 1 miliario, 5 centenis lb. vasorum electri, 1 barello ^e et 1 pipa ^e cum 151 pottes electri. Precii	£15
De dicto magistro pro uno fardello cum 4 pannis, 18 virgis sine grano	Hans
Et ^f pro ^f 6 virgis panni in grano.....	Hans
Et pro 8 peciis coverletes ^f tapstery ^f et 8 virgis cotton russet. Precii.....	20s
De Gerardo Lesbern ^g pro 1 bala cum 17 ^h pannis sine grano.....	Hans
Et pro 6 peciis worsted duplicis	ⁱ Hans
^j Et pro 20 godis cotton russet. Precii.....	13s 4d ^j
De Hermano Overcamp pro 2 balis cum 47 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 70 ^k godis cotton russet et 4 ^l barellis cum mille lb. vasorum electri et ^m 2 dossenens potelle pottes ^f electri ^f , 2 dossenens quart pottes ^f electri ^f ac 2 dossenens peynt ⁿ pottes ^f electri ^f . Precii	£18 13s 4d
De Hillibrand ^o van Unno pro 1 bala cum 27 pannis sine grano.....	Hans

¹²⁰ Order of merchants in this ship L2: skipper Clais Bartles, Clais Stene, skipper Clais Bartles, Gerard Lesborn, Herman Overcamp, Hilbrand van Unno, Mathew Hynkelman, Lambert Rotard, Hans Stutz, Tylman Barkes, Herman Plough, Hans Culle, Peter Ecksted, Roger van Feld, Jacob van Werde, Mathew Hynkelman, skipper Clais Bartles, (3 erased lines follow), Hans Stutz, Henry Lathuson, Herman Plough, Peter Ecksted, Hans Mullier.

Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Matheo Hynkylman ^p pro 1 bala cum 20 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Lamberto Rotard pro 1 bala cum 15 pannis, 10 virgis sine grano	Hans
Et pro 9 virgis panni in grano	Hans
Et pro 5½ ^q peciis worsted duplicis.....	Hans
Et pro 31 ^r coverletes et 1 barello cum ^s 5½ centenis lb. ^s vasorum electri. Precii	£18 ^u
De Hans Stut pro 1 bala cum 35 pannis, 16 virgis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Herman Plough pro 1 bala cum 25½ pannis sine grano.....	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De Tylman Barkes pro 1 bala cum 26 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Hans Culle pro 2 balis cum 51 pannis sine grano	Hans
Et pro 21 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Petro Eksted pro 2 balis cum 50 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 147 godis cotton russet. Precii	£4 16s 8d
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 25 pannis ^v et 5 ^v virgis sine grano	Hans
Et pro 4 virgis panni in grano	Hans
^w Et pro 80 godis cotton russet. Precii.....	53s 4d ^w
^x De Rogero van Feld pro 1 bala cum 15 pannis, ^{b7b} ^f virgis ^f sine grano	Hans ^x
Et pro ^{b7b} virgis panni in grano.....	Hans
De Matheo Hynkylman ^p pro 1 bala cum 24½ ^y pannis sine grano.....	Hans
Et pro 24 godis cotton russet. Precii	16s 8d
De Jacobo van Werde pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Hans
Et pro 65 godis cotton russet. Precii	46s 8d
De eodem ^z magistro pro 1 bala cum 14 pannis, 18 virgis sine grano	Hans
Et pro 9 godis cotton russet. Precii	6s 8d ^{aa}
De Hans Stut pro ^{ab2} balis et 1 cista ^{ab} cum 52 pannis ^{ac} sine grano.....	Hans
Et pro 7 virgis panni in grano	Hans
Et pro 1 panno, 4 virgis de dimidio grano	Hans
Et pro 40 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Henrico Lathuson pro ^{ad3} barellis cum 11½ ^{ad} virgis [panni] sine grano	Hans
Et pro 2½ centenis ^{ae1b} . ^{ae} electri, ^{af1} ulna worsted duplicis ^{af} , 6 hattes, ^{f2} barellis cum ^f 3 galone pottes, 3 dossenens potelle pottes, 3 dossenens quart pottes et 3 dossenens peynte ⁿ pottes electri. Precii.....	£9
^{ag} De Hans Stut pro 1 bala cum 29 pannis sine grano.....	Hans ^{ag}
Et pro 56 godis cotton russet ^b et 6 coverletes ^b . Precii.....	53s 4d
De Herman Plough pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 28 godis cotton russet. Precii	20s
De Petro ^{ah} Eksted pro una bala et 1 cista cum 26 pannis sine grano	Hans
Et pro 67 godis cotton russet. Precii	43s 4d
De Hans Mulner ^{ai} pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Hans

Et pro una cista cum 3 centenis lb. vasorum electri, ^{aj}14 ollis^{aj} et 15 godis cotton russet. Precii£5 6s 8d
^a Bartles L2. ^{b-b} Interlined L1. Omitted L2. ^c bala L2. ^{d-d} 4 barellis, 1 hoggeshede L2. ^{e-e} Interlined L1. et 7 ropis follows, struck through. 7 ropis L2. ^{f-f} Omitted L1.
^g Lesborn L2. ^h Corrected in L from 17½. ⁱ Ind' follows, struck through L1.
^{j-j} Entered between the lines by a different hand L2. ^k Corrected in L1 from 60. ^l 2 L2. ^m 2 barellis cum follows L2. ⁿ pynt L2. ^o Hilbrand L2. ^p Hynkelman L2.
^q Corrected in L2 from 5. ^r Corrected in L1 from 21. ^{s-s} 5 centenis, 50 lb. L2.
^t £12 13s 4d follows, struck through L1. ^u Corrected in L2 from £17. ^{v-v} Interlined above 3, struck through L1, L2. ^{w-w} L2 breaks this sub-entry up into two: Et pro 60 godis cotton russett. Precii 40s; Et pro 20 godis cotton russett. Precii 13s 4d. ^{x-x} L2 makes this a sub-entry: Et pro 1 bala cum 15 pannis, 7 virgis sine grano. Hans.
^y Corrected in L2 from 24. ^z dicto L2. ^{aa} Three erased lines follow L2. ^{ab-ab} 1 bala L2. ^{ac} 16 virgis follows, struck through L2. ^{ad-ad} 1 barello cum 21 L2. ^{ae-ae} Omitted L2. ^{af-af} L2 makes this a separate sub-entry: Et pro 1 ulna worsted duplicis. Hans.
^{ag-ag} L2 makes this a sub-entry: Et pro 1 bala, 1 fardello cum 29½ (corrected from 29) pannis sine grano. Hans. ^{ah} Petur L2. ^{ai} Mullier L2. ^{aj-aj} 4 pottes electri L2.

[571] In navi Johannis Yoman ^aeodem die^{a*121} [3 Sept. 1481]

De Jacobo Bolle, alienigena, pro ^{b2} balis^b cum 51 peciis cotton russet et 3½^c rollis frise. Precii£19 6s 8d
 De Johanne Crace pro 1 bala cum 30 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Howgate pro 1 fardello cum 4 pannis, 8 virgis sine grano Ind'
 De Thoma Lee pro 1 bala cum 23^d pannis sine grano Ind'
 De Henrico Wynger pro 1 bala cum 27 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Drayton pro 1 bala cum 16 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Kyrkbye pro 1 bala cum 13 pannis, 18 virgis sine grano Ind'
 De Nicholao Bodyn pro 1 bala cum 13 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Nauchaton pro 1 bala cum 30 pannis sine grano Ind'
 De Rogero Bonyfaunt pro 1 bala cum 19 pannis, 8 virgis sine grano Ind'
 De Thoma Quadryng pro 1 bala cum 12 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Millet pro 1 bala cum 27 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Squyer pro 1 bala cum 27 pannis sine grano Ind'

¹²¹ *Order of merchants in this ship L2: Robert Howgate, Jacob Bolle, John Crace, Henry Winger, Robert Drayton, John Kyrkebie, Thomas Lee, Nicholas Bodyn, John Naucathan, Roger Bonyfaunt, Thomas Quadryng, Robert Squyer, John Millett, Laurence Swarffeld, William Dolfynbye, Nicholas Morton, Henry Frank, John Chambourn, Peter de Castro, John Bennynghon, John Bennett, John van Armisbery, John Russynthrop, Thomas Bancroft, Roger Graunt, William Burwelle, Simon Harryes, John Kyrkebye, William Scaldar, Anthony Odyndale, Robert Petcher, Robert Boys, William Ryse, Thomas Lee, Henry Hall, John Picton, Stephan Branche, Godard Slotkyn, Hans Culle, Robert Ryngbelle, John Ebralle, Peter Joye, John Ferre, John Barker, John Ebralle, John Hosyer, William Scaphehuson, Peter Syber, Tylman Barkes, John Questynburgh, Roger van Feld, Richard Hertwelle, Laurence Gyles, Thomas Lok, John van Strwlen (sic), William Geffrey, Mathew Blitterswyk, Thomas Gerrard, Hans Stut, John Greverard, John van Strawlen.*

De Laurencio Swarffeld ^e pro 1 bala cum 31 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Willelmo Dolfynby pro 1 fardello cum 3 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
<i>m 24</i>	
De Nicholao Morton pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Henrico Frank pro 1 bala cum 13 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Chambre ^f pro 1 bala cum 44 pannis sine grano	Ind'
De Petro de Castro, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro una bala cum 14 pannis et 16 virgis sine grano	Hispan'
Et pro 10 virgis panni in grano	Hispan'
De Johanne Benet ^g pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Benyngton ^h pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Graunt pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Johanne van Armsbery pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans ⁱ
Et pro 50 godis cotton russet. Precii	33s 4d ^j
^k De Johanne Russenthorp pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans ^k
^k Et pro 67 godis cotton russet. Precii	45s ^k
^k Et pro una bala cum 18 pannis sine grano	Hans ^k
^k Et pro 80 godis cotton russet. Precii	53s 4d ^k
De Simone Harries pro ^l 1 bala et 2 fardellis ^l cum 31 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Bancroft pro 2 balis cum 26 pannis ^m , 18 virgis sine grano	Ind'
De Johanne Kyrkebye pro 1 bala cum ⁿ 6½ pannis ⁿ sine grano	Ind'
De Willelmo Burwelle pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Anthonio Odyndale pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans ^o
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Willelmo Scalder pro 1 bala cum 13 pannis, ^p 8 ^p virgis sine grano	Ind'
De Roberto Peche ^q pro 1 bala cum 25 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Roberto Boys pro 1 bala cum 31 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Ryse pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Henrico Halle pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pykton pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Lee pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Ebralle pro 1 fardello cum 7 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Hans Culle pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 102 godis cotton russet. Precii	£3 6s 8d
De Stephano Branche ^r pro 1 bala cum 12 pannis, ^s 3 ^s virgis ^s sine grano	Hans
Et pro 177 godis cotton russet. Precii	£6 ^t
De Godardo Slotkyn pro 1 bala cum 17 pannis, 7 virgis sine grano	Hans
Et pro 5 rollis ^u frise, 368 godis cotton russet. Precii	£15
Et pro 3 virgis panni de dimidio grano	Hans
De Roberto Ryngbelle pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Ferres pro 1 bala ^v cum 2 pannis sine grano	Ind'
De Petro Joye pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Hosiar ^w pro una bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Ebralle pro 1 fardello ^x cum 16 peciis worsted duplicis	Ind'
De Willelmo Scapehuson pro 2 ^y balis cum 43 ^z pannis sine grano	Hans

Et pro 82 godis cotton russet. Precii	53s 4d
De Johanne Questynburgh pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 83 godis cotton russet. Precii	56s 8d
De Tylman Barkes pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 41 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Petro Syber pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Hans
Et pro 160 godis cotton russet. Precii	£5 6s 8d
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 23 pannis, 16 virgis sine grano	Hans
Et pro 1½ pannis in grano	Hans
Et pro 40 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Ricardo Hartwelle pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Laurencio Gylis pro 1 panno sine grano	Ind'
De Thoma Lok pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Gerrard pro 1 fardello ^v cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Matheo Bliterswyke pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 100 godis cotton russet. Precii	£3 6s 8d
De Johanne van Strawlyn ^{aa} pro una bala cum 30 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Johanne van Strawlyn ^{ab} pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis cotton russet. Precii	26s 8d
De Hans Stut pro una bala cum 26 pannis sine grano	Hans
Et pro 21 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Johanne Greverod ^{ac} pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Hans
Et pro 54 godis cotton russet. Precii	36s 8d
De Willelmo Geffrey pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Barker pro 1 fardello cum 3 pannis, 18 ^{ad} virgis sine grano	Ind'
^{a-a} 3 die Septembris L2. ^{b-b} 1 bala, 1 fardello L2. ^c 2 L2. ^d 24 L2. ^e Sqwarfeld L1.	
^f Chambour L2. ^g Bennett L2. ^h Corrected in L2 from Bennyng. ⁱ Ind' follows, struck through L1. ^{j-k} Corrected in L2 from 35s. ^{k-k} L2 combines this entry and three sub-entries into two: De Johanne Russynthrop pro 2 balis cum 36 pannis sine grano. Hans; Et pro 147 godis cotton russett. Precii £5. Note that the total value of the cotton russett in L1 (£4 18s 4d) is not identical with that in L2. ^{l-l} 2 balis L2. ^m pannis repeated L1, in error. ⁿ⁻ⁿ 6 pannis, 12 virgis L2. ^o Ind' follows, struck through L1. ^{p-p} Written over erasure L2. ^q Petche L2. ^r Branche L2. ^{s-s} Interlined L2. ^t £7 L2. ^u cum follows L2. ^v fardello L2. ^w Hosyer L2. ^x bala L2. ^y 1 L2. ^z Corrected in L2 from 24. ^{aa} Strwlen L2. ^{ab} Strawlen L2. ^{ac} Greverard L2. ^{ad} Corrected in L2 from 15.	

[572] In navi Johannis Wodelez^a b eodem die^b*¹²² [3 Sept. 1481]

De Cornelio Johanson, alienigena, pro 1 bala cum 34 ^c peciis cotton russet. Precii	£11 6s 8d
De Rogero Hungate pro 1 bala cum 21 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Gose pro 1 bala cum 27 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Lee ^d pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Drayton pro 1 bala cum 19 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Henrico Cantlow ^e pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Nauchaton ^f pro 1 bala cum 20 pannis sine grano.....	Ind' ^g
De Olivero Danyelle pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Southwod pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Salmer pro 1 bala cum 23 ^h pannis ⁱ sine grano.....	Hans
Et pro 69 godis cotton russet. Precii	46s 8d
De Johanne Hosyer pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Bryt pro 1 bala cum 19 pannis sine grano.....	Ind'
De Ricardo Twig pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Boys pro 1 bala cum 30 pannis, 18 virgis sine grano.....	Ind'
De Johanne Rose pro 2 balis cum 50 pannis sine grano	Ind'
De Nicholao Morton pro 1 bala cum 32 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Herryot ^l pro una bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Chambre ^k pro ^l 1 bala ^l cum 65 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Haynes pro 1 bala cum 20 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Jeffrey pro 1 bala cum 27 pannis sine grano.....	Ind'
De Edwardo Johanson pro una bala cum 16 pannis sine grano.....	Ind'
De Rogero Arnold pro 1 bala cum 31 pannis, 6 virgis sine grano.....	Ind'
Et pro 10 peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Willelmo Shugburgh pro 1 bala cum 12 pannis, 4 virgis sine grano	Ind'
De Georgio Hawkyn pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Benet pro 1 bala cum 23 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Jenkes pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Lok pro 1 bala cum 18 pannis, 7 virgis sine grano	Ind'
Et pro 14 peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Rogero Bonyfaunt pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Graunt pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Petro Syber pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	^m Hans

¹²² *Order of merchants in this ship L2: Cornelius Johnson, Roger Hungate, Robert Drayton, Thomas Le (sic), John Gose, Henry Cantlowe, John Naucathan, Oliver Danyelle, John Hosyer, Robert Southwod, John Salmer, William Britt, Richard Twygge, Robert Boys, Nicholas Morton, John Rose, William Harryot, John Haynes, John Chambour, William Jeffrey, Edward Johanson, Roger Arnold, William Shugborough, George Hawkyn, John Bennett, William Jenkes, Roger Bonyfaunt, Peter Syber, Thomas Lok, John Picton, Roger Graunt, Peter Joye, Richard Wether, William Whittewey, John Jakes, Thomas Goldsmyth, John Bennyngton, John Dokyng, Robert Brikkelsworth, Edward Johanson, John Questynburgh, John Pellam, Thomas Habram (sic), Richard Close, Roger van Feld, John Russynthrop.*

Et pro 5 rollis frise et 45 godis cotton russet. Precii	£5
De Johanne Pikton pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Petro Joye pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Whetewey ⁿ pro 1 bala cum 26 pannis, 16 virgis sine grano.....	Ind'
De Ricardo Wethir ^o pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Clos pro 1 bala cum 27 pannis, 16 virgis sine grano.....	Ind'
De Thoma Goldsmyth pro 1 bala cum 20 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Jakes pro una bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Dockyng pro 1 bala cum 15 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Johanne Benyngton pro 1 fardello cum 6 pannis, 6 virgis sine grano.....	Ind'
De Roberto Brykylsworth ^p pro 1 fardello ^q cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Edward Johanson pro 1 bala cum 12 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Questynburgh pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 83 godis cotton russet. Precii	56s 8d
De Johanne Pellam pro 1 bala cum 28 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Abraham ^f pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Rogero van Feld pro 1 bala cum ^s 21½ pannis ^s sine grano	Hans ^t
Et pro 1½ pannis in grano.....	^u Hans ^u
Et pro 50 ^u godis cotton russet. Precii	33s 4d
De Johanne Russynthorp ^v pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis cotton russet. Precii	53s 4d
^a Wodles L2. ^{b-b} tercio die Septembris L2. ^c 24 L2. ^d Le L2. ^e Cantlowe L2.	
^f Naucathan L2. ^g <i>On the next line</i> , De Johanne Kyrkebie pro 1 bala cum 54 peciis	
cotton russett. Ind' follows, struck through L2, vacat quia in navi J. Roke being	
marginated against the entry. ^h Corrected in L2 from 13. ⁱ 16 virgis follows, struck	
through L2. ^j Harryott L2. ^k Chambour L2. ^{l-1} 2 balis L2. ^m Ind' follows, struck	
through L1, L2. ⁿ Whittewey L2. ^o Wether L2. ^p Brikkelsworth L2. ^q bala L2.	
^r Habram L2. ^{s-s} 21 pannis, 12 virgis L2. ^t Ind' L2, in error. ^{u-u} Written over	
erasure L2. ^v Russynthrop L2.	

[573] In navi Johannis Roke ^aeodem die^{ar123} [3 Sept. 1481]

De Johanne Gose pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
De Ricardo Wethir pro 1 bala cum 28 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Salmer pro 1 bala cum 3 pannis, 8 ^b ^c virgis ^c sine grano	^d Hans
^e Et pro 720 godis cotton russet. Precii	£24 ^e

¹²³ *Order of merchants in this ship L2: Richard Wether, John Gose, John Kyrkebye, John Salmer, John Hosyer, John Salmer, John Reynold, Robert Bangylle, William Brit, John Pasmer, John Fysshare, Hilbrand van Unno, John Broke, Edward Redknep, Nicholas Taylour, Simon Smyth, John Grace, Thomas Kelett, Mathew Hynkelman, John Russynthrop, Thomas Horre, John Warner, Richard Eryk, Robert Southwod, Thomas Bate, John Pellam, Franco Savage, William Bentley, Thomas Pyknam, William Beynton, John Collyns, Robert Hardben, Edmund Talwyn, William Collyns, Robert Ryngebelle, William Ryng, John Gybbys, Thomas Goldsmyth, Richard Fyldyng, William Scapehuson, John Fysshare, William Grenewolt, John Brampton, Roger van Feld, John Picton, Roger Grove, Henry Halle, Thomas Hayles, Anthony Odyndale, William Twygge.*

De Johanne Hosyer pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Bangille pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Bret ^f pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
Et pro 10 peciis worsted duplicis	Ind'
De Johanne Raynold ^g pro 1 bala cum 31 pannis, ^c 8 virgis ^c sine grano	Ind'
De Johanne Fysshare pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pasmer pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Hillibrand ^h van Unno pro 1 bala cum 33½ pannis sine grano	^d Hans
De Edwardo Redeknappe pro 1 fardello ⁱ cum 7 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Johanne Broke pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Nicholao Taylour pro 1 fardello cum 6 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
<i>m 24d</i>	
De Johanne Cras ^j pro 1 bala cum 31 pannis, ^c 16 virgis ^c sine grano	Ind'
Et pro 12 peciis worsted duplicis ^k	Ind'
De Johanne Kyrkbye pro 1 bala cum 13½ pannis sine grano	Ind'
De Simone Smyth pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Warner pro 1 bala cum 26 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Kellet pro 1 bala cum 23 pannis sine grano	Ind'
De Matheo Hynkylman pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Hans
Et pro 6 peciis worsted duplicis	Hans
Et pro 3 ^l rollis fris. Precii	53s 4d
De Johanne Russinthorp ^m pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 93 godis cotton russet. Precii	£3 3s 4d
De Roberto Southwode pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Hore pro 1 bala cum 31 pannis, ^c 8 virgis ^c sine grano	Ind'
De Ricardo Eyryk ⁿ pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Bate pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pellam pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Bentley pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Colyns pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Ind'
Et pro 2 peciis worsted duplicis	Ind'
De Willelmo Beyngton ^o pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Pekenam ^p pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Frank ^q Savage pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	^d Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Roberto Harben ^r pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Goldsmyth pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Edmundo Talwyn pro 1 bala cum 10 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Willelmo Colyns pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Ryngbelle pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Ryng pro 1 fardello cum 2½ pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Feldyng ^s pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Gybbes ^t pro 1 bala cum 21½ pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 42 pannis sine grano	^u Hans
De Johanne Fysshe pro 1 bala cum 13 pannis sine grano	Ind'

De Rogero Grove pro 1 bala cum 16 pannis, 6 virgis sine grano	Ind'
Et pro 16 peciis worsted duplicis	Ind'
De Willelmo Grenewolt pro 1 bala cum 15 pannis, ^c 6 virgis ^c sine grano	Hans
Et pro 4 peciis worsted duplicis	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 20½ pannis sine grano	Hans
Et pro 50 godis cotton russet. Precii	33s 4d
De Johanne Brampton pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pykton pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Henrico Halle pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Halis ^v pro 4 fardellis cum 8 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Anthonio Odindale pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Willelmo Twigge pro 1 bala cum 26 pannis sine grano	Ind'
^{a-a} ³ ^{cio} die Septembris L2. ^{b-b} 7 L2. ^{c-c} Interlined L2. ^d Ind' follows, struck through L1. ^{e-e} L2 breaks this sub-entry up into two: De Johanne Salmer pro 560 godis cotton russett. Precii £18 13s 4d and, following Salmer's cloth, Et pro 160 godis cotton russett. Precii £5 6s 8d. ^f Brit L2. ^g Reynold L2. ^h Hilbrand L2. ⁱ bala L2. ^j Crace L2. ^k Precii L1, in error. ^l 4 L2. ^m Russynthrop L2. ⁿ Eryk L2. ^o Beynton L2. ^p Pyknam L2. ^q Franco L2. ^r Hardben L2. ^s Fyldyng L2. ^t Gybbys L2. ^u Ind' follows, struck through L1, L2. ^v Hayles L2.	

[574] In navi Johannis Bawdewyn^a ^beodem die^b*¹²⁴ [3 Sept. 1481]

De Johanne Fysshare pro 1 bala cum 27½ ^c pannis sine grano	Ind'
De Thoma Lee pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Wethir ^d pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Burgoyne ^e pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Drayton pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Nicholao Alwyn pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Nauchaton ^f pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Eryk ^g pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'

¹²⁴ *Order of merchants in this ship L2: John Fysshare, Richard Wether, Thomas Lee, Nicholas Alwyn, Robert Drayton, Thomas Borgoyne, John Naucathan, Richard Eeryk (sic), William Martyn, Roger Bonyfaunt, Oliver Danyelle, William Bentle, William Britt, Richard Laken, John Rose, Thomas Somer, Roger Arnold, John Bailie, Nicholas Morton, Ralph Wyvoldis, Robert Bangylle, Richard Mason, Henry Bulstrode, William Norton, John Mathewe, Richard Laken, Gerard Lesborn, Hilbrand van Unno, Thomas Born, William Albrugh, Stephan Muschamp, William Heton, John Bennam, John Russynthrop, Peter Syber, Thomas Fabyan, Roger Graunt, John Warner, Henry Wynger, William Purches, Robert Southwod, Edward Johnson, John Shelvyng, John Pellam, John Collyns, John Williams, Roger Mandfeld, John Broke, John Chambur, Walter Povy, William Banknot, John Naucathan, John Reynold, John Bennett, Robert Dod, William Scapehuson, John Trewynard, Roger Grove, Robert Squyer, Richard Oldyham, Roger van Feld, John Prynce, Robert Byllesden, Roger Graunt, (m 25) John Pasmer, Richard Wymond, John van Armisbery, John Questynburgh, Thomas Screven.*

De Willelmo Martyn ^h , 'alienigena ⁱ , pro 12 pipis Tollois ^j wode. Precii.....	£24
De Rogero Bonyfaunt pro 1 bala cum 29 pannis sine grano	Ind'
De Olivero Danyelle pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Somer pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Bentley ^k pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Rose pro 1 bala cum 32 pannis sine grano.....	Ind'
De Rogero Arnold pro 1 bala cum 29½ pannis sine grano.....	Ind'
De Ricardo Laken pro 1 bala cum 29 pannis sine grano	Ind' ^l
De Willelmo Bryt pro 1 bala cum 20 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Bayly ^m pro 1 bala cum 20 pannis, 6 virgis sine grano	Ind'
De Nicholao Morton pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Radulpho Vivoldus ⁿ pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano.....	Ind'
De Ricardo Mason pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Bangylle pro 1 bala cum 21 pannis sine grano.....	Ind'
De Henrico Bustrode pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
De Hillibrand van Unno pro 1 bala cum 20 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 160 godis cotton russet. Precii	£5 6s 8d
De Willelmo Norton pro 1 bala cum 23 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Laken pro 1 fardello cum 4 pannis ^o sine grano	Ind'
Et pro 1 pecia worsted duplicis.....	Ind'
De Gerardo Lesbern pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Hans
Et pro 80 godis cotton russet. Precii	53s 4d
De Johanne Mathew pro 1 bala cum 30 pannis, 16 virgis sine grano.....	Ind'
De Thoma Borne pro 1 bala cum 17 pannis, 16 virgis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Alburgh pro 1 bala cum 15 pannis sine grano.....	Ind'
^p Et pro 2 peciis worsted duplicis.....	Ind' ^p
De Stephano Muschampe pro 1 bala cum 24 pannis sine grano.....	Ind'
De Henrico Wynger pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Purches pro 1 bala cum 36 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Heton pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Benham ^q pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Warner pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Russynthorp ^r pro 1 bala cum 37 pannis sine grano.....	^s Hans
Et pro 160 godis cotton russet. Precii	£5 6s 8d
De Petro Siber pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 124 godis cotton russet. Precii	£4 3s 4d
De Rogero Graunt pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Fabyan pro 1 bala cum 32 pannis sine grano.....	Ind'
De Edwardo Johanson pro 1 bala cum 16 ^t pannis sine grano	Ind'
De Roberto Southwod pro 1 bala cum 20 pannis sine grano.....	Ind'
Et pro 5 peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Johanne Shelwyng ^u pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Pellam pro 1 bala cum 30 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Nauchaton ^f pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Colyns pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'

De Johanne Chambre ^v pro 1 bala cum 38 pannis sine grano	Ind'
De Rogero Mandevile ^w pro 1 bala cum 10 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Johanne Williams pro 6 virgis panni sine grano	^x Al'
Et pro 2 peciis cotton russet ^y , ^z 5 fliches bakon et ^{aa} 4 barellis cum ^{aa} 4 vagis cepi moltonis ^z . Precii	£4
De Johanne Broke pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Trewynard pro 1 bala cum 13 pannis sine grano	Ind'
De Waltero Povy pro 1 bala cum 34 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Banknot pro 1 bala cum 19 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Raynold ^{ab} pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Screven pro 1 bala cum 16 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Roberto Dod pro 1 fardello cum 3½ pannis sine grano	Ind'
De Johanne Benet pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Scapehuson pro 2 balis cum 48½ pannis sine grano	^{ac} Hans
Et pro 543 godis ^{ad} [panni] stricti Wallie ^{ad} . Precii	£17 ^{ae} 6s 8d
De Rogero Grove pro 1 bala cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Odiham pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
^{af} De Roberto Squyer pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind' ^{af}
^{af} De Roberto Squyer pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano	Ind' ^{af*ag}
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Hans
Et pro 50 godis ^{ad} [panni] stricti Wallie ^{ad} . Precii	33s 4d
De Roberto Billesdon pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Wymond pro 1 bala cum 32 pannis sine grano	Ind'
De Johanne van Armysbery pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 103 godis ^{ad} [panni] stricti Wallie ^{ad} . Precii	£3 10s
De Johanne Questynburgh pro 1 bala cum 14 pannis, 19 virgis sine grano	^{ac} Hans
Et pro 292 godis [panni] stricti Wallie. Precii	£9 13s 4d ^{ah}
De Johanne Prince pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pasmer pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
^a Bawdwyn L2. ^{b-b} 3 die Septembris L2. ^c Corrected in L2 from 27. ^d Wether L2.	
^e Borgoyne L2. ^f Naucathan L2. ^g Eeryk L2. ^h pro 1 bala cum <i>follows, struck through</i> L2. ⁱ⁻ⁱ Written over erasure in darker ink L2. ^j Tollows L2. ^k Bentle L2.	
^l On the next line there follows an expunged entry which was originally entered between the lines L1. ^m Bailie L2. ⁿ Wyvoldis L2. ^o 16 virgis <i>follows, struck through</i> L2. ^{p-p} Written between the lines L2. ^q Bennam L2. ^r Russynthrop L2.	
^s Ind' <i>follows, struck through</i> L1. ^t Corrected in L1 from 17. ^u Shelvyng L2.	
^v Chambur L2. ^w Mandfeld L2. ^x Al' <i>follows, struck through</i> L2. ^y precii <i>follows</i> L2, in error. ^{z-z} Interlined L2. ^{aa-aa} Omitted L1. ^{ab} Reynold L2. ^{ac} Ind' <i>follows, struck through</i> L2. ^{ad-ad} cotton russett L2. ^{ae} Corrected in L2 from £16. ^{af-af} L2 combines these two entries into one: De Roberto Squyer pro 1 bala cum 20 pannis sine grano. Ind'. ^{ag} On the next line there follows an expunged entry L1. ^{ah} On the next line (third to last in the ship) De Willelmo Geffrey pro 1 bala cum 10 pannis sine grano. Ind' <i>follows, struck through</i> L2. The same entry is repeated on the last line of the ship and struck through L2.	

[575] In navi Thoma Cokcok^a eodem die^b 125 [3 Sept. 1481]

De Johanne^c de Mayne^c pro^d 1 bala cum^d 2 pannis sine grano Ind'
^a Cockot L2. ^{b-b} 3^{cio} die Septembris L2. ^{c-c} Demane L2. ^{d-d} Omitted L1.
 m 25

[576] In navi Johannis Cappe eodem die¹²⁶ [3 Sept. 1481]

De Johanne Crace pro 1 bala cum 30 pannis sine grano Ind'
 De Rogero Hungate pro 1 bala cum 23 pannis, 16 virgis sine grano..... Ind'
 De Johanne Gose pro 1 bala cum 28^a pannis sine grano..... Ind'
 De Thoma Lee pro 1 bala cum 27½^b pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Wethir pro 1 bala cum 24 pannis sine grano Ind'
 De Henrico Wynger pro 1 bala cum 27 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Mille pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Drayton pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Kyrkebye pro 1 bala cum 13 pannis, 18 virgis sine grano Ind'
 De Nicholao Bodyn pro 1 bala cum 18 pannis sine grano..... Ind'
 De Willelmo Redye pro 1 bala cum 21 pannis, 6 virgis^c sine grano Ind'
 De Willelmo Martyn, ^dalienigena^d, pro 12 pipis Tollis^e wode. Precii..... £24
 De Rogero Bonyfaunt pro 1 bala cum 33 pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Estgate pro 1 bala cum 14 pannis sine grano Ind'
 Et pro 27 peciis worsted duplicis Ind'
 De Thoma Somer pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Bentley pro 1 bala cum 10 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Ryngbelle pro 1 bala cum 18 pannis sine grano..... Ind'
 De Roberto Southwod pro 1 bala cum 33 pannis sine grano..... Ind'
 De Johanne Rose pro 1 bala cum 32 pannis sine grano..... Ind'
 De Ricardo Lakyn^f pro 1 bala cum 29½ pannis sine grano Ind'

¹²⁵ L2 repeats this ship immediately after, clearly in error: In navi Thome Cockot eodem die; De Johanne de Mayne pro uno fardello cum 2 pannis sine grano. Ind'.

¹²⁶ Order of merchants in this ship L2: John Crace, Roger Hungate, John Gose, Richard Wether, Thomas Lee, Henry Wynger, Robert Drayton, John Mille, John Kyrkebie, Nicholas Bodyn, William Redy, Roger Bonyfaunt, William Martyn, Richard Estgate, Robert Ryngbelle, Thomas Somer, Richard Laken, William Bentley, John Rose, Robert Southwod, John Picton, Thomas Gerrard, John Bailie, Nicholas Morton, Thomas Bradbury, John Rose, Peter Joye, William Banknott, John Millett, John Fysshare, William Jenkes, Ralph Beer, Alexander Portinarius, Laurence Swarfeld, Andrew Rogger, John Pasmer, George Hakyn, John Mathew, Edward Johnson, John Thomas, Gerard Lesborn, Henry Cantlow, Edward Redknap, John Bennett, John van Armisbery, Peter Siber, Godard Slotkyn, John Russynthrop, Thomas Lok, Robert Flecher, (m 24d) [1 illegible entry follows], Ingilbryght Sevenek, John .., Richard Manson, Thomas Ber, William Norton, Robert Bangylle, John Chambour, Henry Halle, John Pellam, William Purches, Gilbert Keys, William Beynton, William Lambert, John Collyns, John Pekeryng, John Haynes, John Broke, Edmund Tawyn, John Fysshare, John Hosyer, John Collett, William Scapehuson, Arnold van Stalle, John Salmer, John Questynburgh, Roger van Feld, John Warner, Thomas Stoge, William Grenewolt, Peter Joye, Simon Bartett, William Andrewe.

Et pro 14 peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Thoma Gerrard pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pykton pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Baylye pro 1 bala cum 20 pannis, 6 virgis sine grano	Ind'
De Johanne Millet pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Banknot pro 1 bala cum 23 ^g pannis sine grano	Ind'
De Nicholao Morton pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
^h De Johanne Rose pro 1 bala cum 62 peciis worsted duplicis	Ind' ^h
^b Et pro 4 peciis worsted simplicis	Ind' ^h
De Petro Joye pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Bradburye pro 1 fardello ⁱ cum 7 pannis sine grano	Ind'
Et pro 20 peciis worsted duplicis	Ind'
De Willelmo Jenkes pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Radulpho Bere pro 1 bala cum 27 ^j pannis sine grano	Ind'
De Johanne Fysshare pro 1 bala cum 38 pannis sine grano.....	Ind'
Et pro 13 peciis worsted duplicis	Ind'
De Willelmo Andrew pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano	Ind'
De Gerardo Lesbern ^k pro 1 bala cum 38 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De Johanne Pasmer pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Georgio Hawkyn pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Ind'
De Laurencio Swarfeld pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Andrea Rogger pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Alexandro Portynale ^l pro 1 bala et 1 fardello cum 26 pannis ^m sine grano	Al'
Et pro 2 peciis worsted duplicis	Al'
Et pro 2 peciis worsted duplicis et 2 peciis ⁿ cotton russet ⁿ , ^o 1 mantello ^o . Precii	53s 4d
De Johanne Mathew pro 1 bala cum 25 pannis, 8 virgis sine grano.....	Ind'
De Edward Johanson pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Thomas pro 1 bala cum 28 pannis sine grano	Ind'
De Henrico Cantlow pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Edwardo Redknappe pro 1 fardello cum 6 pannis, 10 virgis sine grano.....	Ind'
Et pro ^p 27½ ^p peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Johanne Benet pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Lok pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
Et pro 16 peciis worsted duplicis	Ind'
De Rogero Graunt pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Flecher ^q pro 1 bala cum 20 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne van Armysbery pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans ^f
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De Godardo Slotkyn pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 100 godis cotton russet. Precii	£3 6s 8d
De Johanne Russenthorp ^s pro 1 bala cum 37½ pannis sine grano	Hans
Et pro 180 ^t godis cotton russet. Precii.....	£6 ^u

De Petro Syber pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 100 godis cotton russet. Precii	£3 6s 8d
De Willelmo Bret pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Ingilbright Sevenek pro 1 bala cum 24 pannis sine grano	Hans
Et pro 4 virgis panni de dimidio grano	^v Hans
Et pro 105 ^w godis ^x [panni] stricti Wallie ^x . Precii	£3 10s ^y
De Ricardo Mason ^z pro 1 bala cum 11 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Willelmo Norton pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Chambre ^{aa} pro 1 bala cum 40 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Berewyk pro 1 bala cum 12 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Bangille pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pellam pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Pykeryng ^{ab} pro 1 bala cum 18 ^{ac} 1/2 ^{ac} pannis sine grano	Ind'
De Johanne Colyns pro 1 bala cum 23 pannis sine grano	Ind'
Et pro 3 peciis worsted duplicis	Ind'
De Willelmo Beyngton ^{ad} pro 1 bala cum 33 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Willelmo Lamberd pro 1 fardello cum 1 panno sine grano	Ind'
De Gilberto Kays ^{ae} pro 1 fardello cum 3 1/2 ^{af} pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Purches pro 1 bala cum 31 pannis, 18 virgis sine grano	Ind'
De Henrico Halle pro 1 bala cum 30 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Broke pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Haynes pro 1 bala cum 24 pannis, ^c 8 virgis ^c sine grano	Ind'
De Johanne Fysshe pro 1 bala cum 21 pannis sine grano	Ind'
De Edmundo Talwyn pro 1 bala cum 20 1/2 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Colet pro 1 bala cum 19 pannis sine grano	Ind'
Et pro 34 peciis worsted duplicis	Ind'
De Johanne Hosyer pro 1 bala cum 32 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 72 ^{ag} godis cotton russet. Precii	^{ah} 46s 8d
^{ai} De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 25 pannis sine grano	Hans ^{ai}
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Arnoldo van Stalle pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 13 godis cotton russet. Precii	10s
De Johanne Salmer, Hans, pro 1 barello cum 7 centenibus lb. vasorum electri. Precii	£9 6s 8d
De Johanne Questynburgh pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii	40s
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 23 pannis, 16 virgis sine grano	Hans
Et pro 1 1/2 pannis ^{aj} de dimidio ^{aj} grano	Hans
Et pro 50 godis [panni] stricti Wallie. Precii	33s 4d
De Johanne Warner pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	^{ak} Ind' ^{ak}
De Thoma Stoge pro 1 bala ^{al} cum 1 panno, 20 virgis sine grano	Ind'
De Willelmo Grenewolt pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Simone Bartot ^{am} pro 1 bala cum 30 pannis, ^{an} 16 virgis ^{an} sine grano	Ind'

De Petro Joye pro uno fardello cum 8 pannis sine grano Ind'^a
^a Corrected in L1 from 27. 27 L2. ^b Corrected in L1 from 27. ^{c-c} Interlined L2.
^{d-d} Written over erasure L2. ^e Tolows L2. ^f Laken L2. ^g Corrected in L2 from 33.
^{h-h} L2 combines this entry and sub-entry into one: De Johanne Rose pro 1 bala cum
63 peciis worsted duplicis, 4 peciis stamyn. Ind'. ⁱ bala L2. ^j Corrected in L2 from
25. ^k Lesborn L2. ^l Portinarius L2. ^m 4 virgis follows, struck through L2.
ⁿ⁻ⁿ [panni] stricti Wallie L2. ^{o-o} Omitted L1. ^{p-p} Corrected in L1, L2 from 27 peciis,
3 ulnis. ^q Flecer L1. ^r Ind' L1, in error. ^s Russynthrop L2. ^t 162 L1. ^u 6s 8d
follows, struck through L1. ^v Ind' follows, struck through L2. ^w 108 L2. ^{x-x} cotton
russet L2. ^y On the next two lines De Johanne Pasmer pro 1 bala cum 30 pannis, 8
virgis sine grano. Ind' and De Johanne Prynce pro 1 bala cum 10 pannis sine grano.
Ind' follow, struck through L2, vacant hic quia in navi Johannis Baldwyn being
marginated and bracketed to both entries. ^z Manson L2. ^{aa} Chambour L2.
^{ab} Pekeryng L2. ^{ac-ac} Interlined above 13 virgis, struck through L2. ^{ad} Beynton L2.
^{ae} Keys L2. ^{ai} Corrected in L2 from 3. ^{ag} Corrected in L1 from 20. Corrected in L2
from 62. ^{ah} 13s 4d follows, struck through L1. ^{ai-ai} L2 converts this entry into a
sub-entry: Et pro 1 bala cum 25 pannis sine grano. Hans. ^{aj-aj} Interlined above in,
struck through L1. de written over erasure, dimidio interlined L2. ^{ak-ak} Written over
erasure L1. ^{al} fardello L2. ^{am} Bartett L2. ^{an-an} Interlined L1.

[577] In navi Hans Haugyn^a b^{eodem die}^{b¹²⁷} [3 Sept. 1481]

De Hans Swalyngburgh^c pro 1 bala cum 11 pannis sine grano Hans
Et pro 48 godis cotton russet. Precii 33s 4d
De Matheo Hynkylman^d pro 1 fardello cum 5 pannis, 16 virgis sine grano Hans
Et pro 216 godis cotton russet. Precii £7 3s 4d
De Hans Stut pro 1 bala cum 16 pannis sine grano et 18 virgis sine grano Hans
Et pro 2 coverletes et 20 godis cotton russet. Precii 20s
De Gerardo Lesbern^e pro 1 bala cum 25 pannis sine grano Hans
Et pro 170 godis cotton russet. Precii £5 13s 4d
De Hillibrand van Unno pro 1 bala cum 27 pannis sine grano Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii 13s 4d
De Lamberto Rotard pro 1 bala cum 31 pannis, 3 virgis sine grano Hans^f
De Henrico Lathuson pro 2 balis cum 46 pannis sine grano Hans
Et pro 202^g godis cotton russet. Precii £7
De Herman Plough pro 1 bala cum 25 pannis, ^h3 virgis^h sine grano Hans
Et pro 28ⁱ godis cotton russet. Precii 20s
De Henrico Lathuson pro 2 balis cum 34^{1/2}^j pannis sine grano Hans
Et pro 9 virgis panni in grano Hans
Et pro 1/2 panno de dimidio grano Hans
Et pro 348^k godis cotton russet et 5 rollis frise . Precii £15
^lDe Petro Eksted pro 2 balis cum 50 pannis sine grano Hans^l

¹²⁷ Order of merchants in this ship L2: Hans Swallingburgh, Mathew Hynkellman, Hans Stut, Gerard Lesborn, Lambert Rotard, Hilbrand van Unno, Henry Lathuson, Herman Plough, Henry Lathuson, Peter Ecksted, Hans Hosterberch, William Scaphehuson, Henry Lathuson, Hans Stut, Peter Ecksted, Henry Lathuson.

¹Et pro 126 godis cotton russet. Precii.....£4 6s 8d¹
 De Hans Hosterberch pro 1 bala cum 18 pannis, 20 virgis sine grano Hans
 De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 38 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 2 peccis worsted duplicis Hans
 De Henrico Lathuson pro ^m3^m balis cum 68 pannis, 18 virgis sine grano..... Hans
 Et pro 360 godis cotton russetⁿ et 6 rollis frise et ^o1 barello cum^o 13 caseis^p.
 Precii £16
 De Hans Stut pro 2 balis cum 55 pannis sine grano Hans
 Et pro 40 godis cotton russet. Precii26s 8d
 De Henrico Lathuson pro 1 bala cum 11 pannis sine grano Hans
 Et pro 80 pellibus agnorum tawed. Precii.....53s 4d
^aHawgen L2. ^{b-b}3 die Septembris L2. ^cSwallingbrgh L2. ^dHynkellman L2.
^eLesborn L2. ^fOn the next line Et pro 2 casis. Precii follows, struck through L2.
^g206 L2. ^{h-h}Interlined L1. 4 virgis L2. ⁱ27 L2. ^jCorrected in L2 from 27.
^kCorrected in L2 from CCC xxi viij. ^{l-l}L2 breaks this entry and sub-entry up into
 two: De Petro Ecksted pro 1 bala cum 25 pannis sine grano. Hans; Et pro 63 godis
 cotton russett. Precii 40s and, as the next to last entry in the ship, De Petro Ecksted
 pro 1 bala cum 25 pannis sine grano. Hans; Et pro 63 godis cotton russett. Precii
 40s. Note that the total value of the cotton russet is different in L1 (£4) and L2 (£4
 6s 8d). ^{m-m}Interlined above 1, struck through L2. ⁿPrecii follows L2, in error.
^{o-o}Omitted L1. ^pcasii L2.

m 25d

[578] In navi Roberti Foster^a eodem die¹²⁸ [3 Sept. 1481]

De Henrico Wynger pro una bala cum 10 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Eyrik^b pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Bughalle pro 1 fardello cum 3 pannis, 8 virgis sine grano..... Ind'
 De Henrico Cantlowe pro 1 bala cum 18 pannis sine grano..... Ind'
 De Willelmo Gunny^c pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Redy pro 1 cista cum 3 pannis, 8 virgis sine grano..... Ind'
 Et pro 26 peccis worsted duplicis^d..... Ind'
 De Edward Johanson, alienigena, pro 1 fardello cum 26 rollis frise et 16 rollis cot-
 ton russet. Precii.....£22 13s 4d
 De Willelmo Brit pro 1 bala cum 16 pannis, 8 virgis sine grano..... Ind'
 De Johanne Gose pro 1 bala cum 10 pannis sine grano..... Ind'
 De Nicholao Morton pro 1 bala cum 10 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Gylis, alienigena, pro 1 fardello cum 18 virgis panni sine grano..... Al'
 Et pro 9 peccis cotton russet, 1 cista cum 1½ vages casei, 26 lb. vasorum electri
 et 1 fliche bakon. Precii.....£4 6s 8d
 De Thoma Petite pro 1 bala cum 21 pannis, 16 virgis sine grano..... Ind'
 De Waltero Povy pro 1 bala cum 18 pannis sine grano Ind'

¹²⁸ Order of merchants in this ship L2: Henry Winger, Robert Eryk, John Hosyer, John Bughalle, Henry Cantowe, William Gunnyth, Edward Johnson, William Britt, John Gyles, Nicholas Morton, John Durham, Thomas Petite, Walter Povy, John Rose, William Bentley, John Bennett, Franco Justinian, Lodowic Grimoldes, John Hosyer, John Durham, John Chambour, William Redy, John Gose.

De Johanne Durham pro 1 bala cum 13 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Rose pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Bentley pro 1 fardello cum 6 pannis, 8 ^e virgis sine grano.....	Ind'
De Johanne Benet pro 1 fardello cum 6 pannis, 18 virgis sine grano.....	Ind'
De Frank ^f Justynyan pro 1 bala cum ^g 20 peciis panni brode listes continentibus ^g 10 pannos ^h sine grano ^h	Al'
De Lodowico Gremoldus pro 1 fardello et 1 rotulo cum 2 pannis, 18 virgis sine grano.....	Al'
Et pro 7 virgis panni de dimidio grano.....	Al'
De Johanne Hosyar ⁱ pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Durham pro 1 fardello cum 3 pannis, 16 virgis sine grano.....	Ind'
De Johanne Chambir ^j pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Hosyer pro 1 bala cum 27 pannis sine grano.....	Ind'
^a Forster L2. ^b Eryk L2. ^c Gunnyth L2. ^d Precii follows L1, in error. ^e Corrected in L1 from 6. ^f Franco L2. ^{g-g} Omitted L2. ^{h-h} Interlined L1. ⁱ Hosyer L2. ^j Chambur L2.	

[579] In navi Jacobi Spilholt^a eodem die¹²⁹ [3 Sept. 1481]

De Paulo Kortume pro 1 fardello cum ^b 1 panno ^b sine grano.....	Hans
Et pro 2 godis cotton russet, 60 lb. electri, 7 potelle pottes, 12 quart pottes et 6 peynt ^c pottes. Precii.....	33s 4d
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii.....	13s 4d
De Petro Eksted pro 2 balis cum 50 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 123 godis cotton russet. Precii.....	£4 3s 4d
De Herman Overcamp pro 1 bala cum 26 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 60 godis cotton russet. Precii.....	40s
De Gerardo Lesbern pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 5 godis cotton russet. Precii.....	3s 4d
De eodem magistro pro ^d 1 fardello cum ^d 1 panno, 5 virgis sine grano.....	Hans
Et pro 12 ^e coverletes et 36 lb. vasorum electri. Precii.....	53s 4d
De Rogero van Feld pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 4 virgis in grano.....	Hans
Et pro 1 pecia worsted duplicis.....	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii.....	13s 4d
De Herman Plough pro 1 bala cum 24 pannis, 3 virgis sine grano.....	Hans
Et pro 28 godis cotton russet. Precii.....	20s
De Hans Stut pro 3 balis cum 77 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 3½ virgis panni in grano.....	Hans
Et pro 57 godis cotton russet. Precii.....	£40s
De Hillibrond ^e van Unno pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans

¹²⁹ Order of merchants in this ship L2: Paul Kortume, Roger van Feld, Peter Ecksted, Herman Overcamp, Roger van Feld, Gerard Lesborn, skipper Jacob Spisholt, Herman Plough, Hans Stut, Hilbrand van Unno.

Et pro 20 godis cotton russet. Precii13s 4d
^a Spisolt L2, written over erasure. ^{b-b} Interlined above 22 virgis di', struck through LI. ^c pynt L2. ^{d-d} Omitted LI. ^e 14 L2. ^f 5[0s] follows, struck through L2. ^g Hilbrand L2.

[580] In navi Simonis Pecheford^a ^beodem die^b [3 Sept. 1481]

De Matheo Hynkylman^c pro 1 bala cum 19 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 28 godis cotton russet. Precii20s
 De Stephano Branche^d pro una bala cum 8 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 213 godis cotton russet. Precii£7 3s 4d
 De Christiano Paynter pro 2 balis cum 31 pannis sine grano Ind'
 De Roberto Dod pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Scapehuson pro 1 bala cum 40 pannis sine grano..... Hans
 De Tylman van Howelle^e pro 1 bala cum 25 pannis sine grano Hans
 De Hillibrand^f van Unno pro 1 bala cum 16 pannis sine grano Hans
 Et pro 163 godis cotton russet. Precii£5 5s
 De Arnolde van Stalle pro 1 bala cum 14 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 20 godis cotton russet. Precii13s 4d
 De Johanne van Armsybery pro 1 bala cum 12 pannis sine grano Hans
 Et pro 490 godis cotton russet. Precii£16 6s 8d
 De Johanne Hawes pro 10 peciis worsted duplicis..... Al'
 Et pro predictis 10 peciis worsted duplicis et 4 barellis cum carnibus salcis.
 Precii£11 6s 8d
 De Hans Culle pro 1 bala cum 19^g pannis sine grano..... Hans
 Et pro 100 godis cotton russet. Precii£3 6s 8d
 De Thoma Raven^h pro 1 bala cum 15 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Grenewolt pro 1 bala cum 17½ pannis sine grano Hans
 Et pro 21 godis cotton russet. Precii13s 4d
 De Thoma Abraham pro 1 fardello cum 20 peciis worsted duplicis Ind'
 De Johanne Russenthorp pro 1 bala cum 14 pannis sine grano..... Hans
 Et pro 150 godis cotton russet. Precii £5
 De Frank Savage, Hans, pro 1 barello cum 6 centenibus lb. vasorum electri. Precii . £8
 De Rogero van Feld pro 1 bala cum 24 pannis sine grano Hans
 Et pro 60 godis cotton russet. Precii40s
 De Christiano Paynter pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano Ind'
 De Hans Stut pro 1 bala cum 26 pannis sine grano Hans
 Et pro 26 godis cotton russet. Precii16s 8d
 De Marcello Maurys, alienigena, pro 2½ vagis casei. Precii.....26s 8d
 De Roberto Billesdon pro 2 balis cum 39 pannis sine grano..... Ind'
 De Willelmo Peryn pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano..... Ind'
 De Johanne Salvo pro 1 bala cum 20 peciis panni brode listes continentibus 10
 pannos sine grano..... Ind'
 De Petro Syber pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano Hans
 Et pro 140 godis cotton russet. Precii£4 13s 4d
 De Johanne Salmer pro 1 bala cum 13 pannis, 8 virgis sine grano Hans

Et pro 17 godis cotton russet. Precii	11s 8d
De Laurencio Swarfeld pro 1 bala cum 17 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Bentley pro 1 fardello cum 5½ pannis sine grano.....	Ind'
De Gerardo van Grove pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Thoma Rawyn ^h pro 1 fardello cum 4 pannis, 2 virgis sine grano	Ind'
De Godardo van Boston ^j pro 1 bala cum 18 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Johanne van Armysbery pro 1 bala cum 15 pannis sine grano	Hans
Et pro 140 godis cotton russet. Precii	£4 13s 4d
De Johanne Collard pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Twigge pro 1 bala cum 32 pannis sine grano.....	Ind'
De Lamberto Rotard pro 1 bala cum 9 pannis sine grano	Hans
Et pro 3 peiciis worsted duplicis.....	Hans
Et pro 200 godis cotton russet. Precii	£6 13s 4d
^a Pechford L2. ^{b-b} 3 die Septembris L2. ^c Hynkelman L2. ^d Bramche L2.	
^e Hovelle L2. ^f Hilbrand L2. ^g Corrected in L1 from 20. ^h Rawen L2. ⁱ Ind'	
<i>follows, expunged L1. ^j Beston L2.</i>	

[581] In navi Anthonii Brabander ^a10^o die Septembris^{a*130*131} [10
Sept. 1481]

De Gerardo Lesbern pro 1 bala cum 28 ^b pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Tylman van Howelle ^c pro 1 bala cum 35 pannis sine grano	Hans
De Hillibrand ^d van Unno pro 1 bala cum 17 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 106 godis cotton russet. Precii	£3 13s ^e 4d ^e
De Willelmo Scapehuson pro 1 fardello cum 5 pannis, 15 virgis sine grano	Hans
Et pro 606 ^f godis cotton russet. Precii	£20 6s 8d
De Arnoldo van Stalle pro 1 bala cum 14 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 16 godis cotton russet. Precii	10s
De Johanne van Creke, alienigena, pro 30 caseis ^g . Precii.....	20s
De Johanne Wilyiams, alienigena, pro 2 pipis beire. Precii	13s 4d
De Matheo Blitterswyk pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Hans
Et pro 100 godis cotton russet. Precii	£3 6s 8d
De Hans Stut pro 1 bala cum 27 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d

¹³⁰ *Order of merchants in this ship L2: Gerard Lesborn, Tylman van Hovelle, William Scapehuson, Hilbrand van Unno, Arnold van Stalle, John van Creke, John Williams, Mathew Blitterswyk, Hans Stut, William Scapehuson, Lambert Rotard, skipper Anthony Brabander, John van Stralen, Peter Ecksted, Court Bone, Tylman Barkes, Gerard van Beston.*

¹³¹ *L2 lists the ships leaving harbor on 10 September in a different order: John Bishope (cart), Thomas Villas (cart), Anthony Brabander, John Stephins, Peter Everyday, Thomas Andrew, Richard Grene, Clais Henrikson, Robert Browne.*

De eodem magistro, alienigena, pro 4 pipis et 1 hoggeshede beyr. Precii.....	30s
De Willelmo Scapehuson pro 1 cista cum 19½ virgis sine grano.....	Hans
Et pro 35 lb. vasorum electri. Precii	13s 4d
De Lamberto Rotard pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Hans
Et pro 140 godis cotton russet et 90 pellibus agnorum tawed. Precii	£5
De Petro Eksted pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 48 godis cotton russet. Precii	33s 4d
De Johanne van Strawlyn pro 1 bala cum 31 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 1½ pannis in grano.....	Hans
Et pro 130 godis cotton russet. Precii	£4 6s 8d
De Courte Bone, alienigena, pro 3 barellis cum carnibus salcis. Precii	15s
De Tylman Barkes pro 1 bala cum 24 pannis, 3 virgis sine grano	Hans
Et pro 63 godis cotton russet. Precii	43s 4d
De Gerardo van Beston pro 1 bala cum 19 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
^{a-a} eodem die L2. ^b Corrected in L1 from 18. ^c Hovelle L2. ^d Hilbrand L2.	
^{e-e} Omitted L2. ^f 128 L2. ^g casii L2.	

[582] In biga Johannis Bisshope versus ^aBristoliam eodem die^a
[10 Sept. 1481]

De Michaele Seprielle pro 3 balis et 1 fardello cum 45 pannis sine grano.....	Al'
Et pro 2 pannis, 8 virgis in grano.....	Al'
^a portum Bristolie 10 die Septembris L2.	

m 26

[583] In biga Thome Willas^a eodem ^bdie^b [10 Sept. 1481]

De Johanne Stephanis ^c pro ^d 2 balis ^d cum 32 pannis et 9 virgis sine grano	Al'
Et pro ^e 2½ pannis ^e in grano.....	Al'
^a Villas L2. versus dictum portum follows. ^{b-b} Omitted L2. ^c Stephens L2. ^{d-d} 2 balis, 1 fardello L2. ^{e-e} Corrected in L1 from 2 pannis, 8 virgis.	

[584] In navi Johannis Stephanis^a ^beodem die^b [10 Sept. 1481]

De eodem magistro, alienigena, pro 9 baskettis cum 2 miliaris, 5 centenis lb. electri, ^c 91 peciis plumbi ponderantibus 5 miliaria lb., 51 peciis cupri ponderantibus 2 miliaria lb. ^c et 12 barellis piche. Precii.....	£90
De Thoma Hay pro 2 fardellis cum 16 pannis sine grano	Ind'
De Edwardo Brampton pro 1 bala ^d et 1 fardello ^d cum 25 pannis, 18 virgis sine grano	Ind'
De Petro Gunsavo pro 6 virgis ^e panni ^e sine grano	Al'
De Thoma Pope pro 1 bala cum 13½ pannis sine grano.....	Ind'
^a Stephins L2. ^{b-b} 10 die Septembris L2. ^{c-c} 5 miliaris lb. plumbi, 2 miliaris lb. cupri L2. ^{d-d} cum 2 fardellis L2. ^{e-e} Omitted L1.	

[585] In navi Petri Everyday^a eodem die [10 Sept. 1481]

De ^b Ingylbright Hugson ^b , ^c alienigena ^c , pro 24 pipis beire et 1 barello cum carnibus salcis. Precii	£8 6s 8d
--	----------

De Petro Ewyn, alienigena, pro 4 pipis beire. Precii26s 8d
^a Everday L2. ^{b-b} Ingylle Huson L2. ^{c-c} Interlined L2.

[586] In navi Thome Andrew eodem die¹³² [10 Sept. 1481]

De Willelmo Fyncham pro 1 fardello cum 8 pannis sine grano Ind'
 De Jacobo Vergeant pro 1 bala cum 10 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Horton pro 3 balis cum 42 pannis sine grano Ind'
 De Radulpho Astry pro 1 bala et 1 fardello cum 16½ pannis sine grano Ind'
 Et pro 6^a virgis panni in grano Ind'
^bDe Nicholao Mattok pro 1 bala cum 10 pannis sine grano Ind'^b
 Et pro ^c1 panno, 21 virgis^c de dimidio grano Ind'
 Et pro 1 bala cum 11½ pannis sine grano Ind'
 De Roberto Leycroft pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Fyncham pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano Ind'
 De Thoma Bower pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Stokar pro 2 balis cum 18 pannis sine grano Ind'
^a Corrected in L1 from 16 by erasure. ^{b-b} L2 combines this head entry and the last
 sub-entry into one: De Nicholao Mattok pro 2 balis cum 21½ pannis sine grano.
 Ind'. ^{c-c} 45 virgis panni L2.

[587] In navi Roberti Browne^a eodem die [10 Sept. 1481]

De Michaele Malbrayn, alienigena, pro ^b82 caseis continentibus 7 vagas^b. Precii
£4 6s 8d
 De Roberto Browne pro ^c1 fardello cum^c 2 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Colyns pro 1 panno, 6 virgis sine grano Ind'
^a Bowne L1. ^{b-b} 7 vagis casii L2. ^{c-c} Omitted L2.

[588] In navi Ricardi Grene ^aeodem die^a [10 Sept. 1481]

De Willelmo Remyngton pro 1 fardello cum 1 panno, 8 virgis sine grano Ind'
 De Thoma Bower^b pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Philpot pro 1 bala cum 14 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Remyngton pro 1 panno sine grano Ind'
 De Jacobo Fromlod pro 1 fardello cum 9 pannis, 8 virgis sine grano Ind'
^{a-a} 10^o die Septembris L2. ^b Bowear L2.

[589] In navi Clays Henrikson ^aeodem die^a [10 Sept. 1481]

De Johanne Ewingar^b, alienigena, pro 13 pipis beire. Precii£4 6s 8d
^{a-a} Omitted L2. ^b Evingar L2.

¹³² Order of merchants in this ship L2: William Fyncham, Jacob Vergeant, William Horton, Nicholas Mattok, Ralph Astry, Robert Leycroft, William Fyncham, Thomas Bower, John Stockar.

[590] In navi Willelmi Smyth 15^o^a die Septembris [15 Sept. 1481]

De Roberto Godwyn pro 1 bala et 1 fardello cum 18 pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Odyham pro ^b1 rolla cum ^b1 panno de dimidio grano Ind'
 De Johanne Kyrkeby^c pro 1 fardello cum 7 pannis, 14 virgis sine grano Ind'
 De Petro ^dde Vynaw^d pro 1 fardello^e cum 9 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Marchalle pro 1 fardello^e cum 9 pannis sine grano Ind'
 De Anthonio Bawdet^f, alienigena, pro 36 dossenibus blowyng hornes. Precii

..... £3 13s 4d^g

^a 13 L2. ^{b-b} Omitted L2. ^c Kerkebye L2. ^{d-d} Veneawe L2. ^e bala L2. ^f Bauded L2. ^g On the next line De Thoma Pape pro 1 bala cum 13½ pannibus sine grano. Ind' follows, struck through L2, vacat quia ante being marginated against the entry.

[591] In galea Bernardi Bondymere^a 18^o die Septembris¹³³ [18 Sept. 1481]

De Willelmo Herryot^b pro 2 fardellis cum 18 pannibus sine grano Ind'
 De Allowiso George, alienigena, pro 3^c balis cum 75^d peciis cotton russet et 3 balis cum 200 dossenibus pellium vitulorum tannatarum, ^e1 centena [et] 40 lb.^e vasorum electri, ^f12 peciis cotton russet^f. Precii £60 6s 8d^g
 De Francisco Pascalego, alienigena, pro 2 balis cum 100 dossenibus pellium vitulorum tannatarum. Precii £16 13s 4d
 De Francisco de Meso^h pro ⁱ2 balisⁱ cum 49 pannibus, 4 virgis sine grano Al'
 Et pro 40 peciis cotton russet, 123 dossenibus pellium vitulorum tannatarum. Precii £34 3s 4d

¹³³ Order of merchants in this ship L2: William Harriott, Allowiso George, Damean de Catero, Francisco Pascalego, Francisco de Meso, Sancta Maria Pero (sic), Nicholas Dedo, Nicholas Caruso, Rado Caruso, John de Squetery, Maurin de Sent George, Peter de Bodna, John de Monte Beanco, George de Catero, George de Sancta Maria, Luca Canisa, John Canisa, Lazaro de Zeta, Stephan Caruso, Nicholas Summa, Nicholas Daldanio, George de Squetery, Nicholas de Sancta Maria, Domingo de Bodna, Nicholas de Catero, Beasio de Sent John, Andrea Squetery, Nicholas de Squetery, George de Lago, Nicholas de Sozina, Demitrio de Sent George, Novyllo dAntyvory, Novello de Sancta Maria, John Canisa, John dAntevore, Pero de Sancto Leo, Petro de Squetery, (m 27) Michael dAntivory, Alesio de Bedia, George de Squetery, George de Sancta Maria, Alewiso de Catero, Luca de Squetery, John de Ludryn, Paul de Lango, Rado de Monte Pesaulo, Beasio Dulcenio, Nadalo Sozina, Nicholas de Angelo, Allewiso George, Novello de Lago, Peter Pastrowico, Rado de Sent George, Beasio de lago, Pero Buldon, Rado de Sen Nicholao (sic), Nicholas de Sent George, Stephan Catero, Peter de Sent Michaelle, Petro de Sancta Maria, Francisco Nave, Nicholas Mazerachio, George de Sen George (sic), Stephan de Lago, Allegreto de Catero, Dayenio Caligare, Nicholas Sozina, Luca Catero, Rado de Sent George, George de Sancta Maria, Rado Compayn, Nicholas dAntivore, Manonia de Candia, George Carpenter, Rado Castello Novo, Damian Pastrowicho, Thomas Canever, comyto galee, Angelo de Nicholao, Stephan Cateryn, Lodowic Conteryn, Jeronimo Barelle, Jeorgio de Sancta Maria (sic), Nicholas Daspolet, Damian de Sancta Maria, Nicholas de George, Nicholas de Sozina, Luca de Nigro, Peter Piloto, Anthony Remer, Bernard Bondemer, Stephan Fesaunt, Nicholas de Sent George.

De Sancta Maria Pero pro 1 bala cum 19 pannis, 8 virgis sine grano	Al'
De Nicholao Dydo ^j , alienigena, pro 3 balis cum 179 dossenens pellium vitulorum tannatarum. Precii	£29 16s 8d
De Nicholao Caruso pro 3 pannis, 8 virgis sine grano	Al'
Et pro 2 peciis cotton russet. Precii.....	13s 4d
De Rado Caruso pro 1 panno, 8 virgis sine grano	Al'
De Johanne de Squetery pro 16 virgis panni sine grano.....	Al'
Et pro 2 peciis cotton russet et 4 dossenens pellium vitulorum tannatarum. Precii	26s 8d
De Maryn de Sent George pro 9½ pannis sine grano	Al'
De Petro de Bodna pro 8 pannis, 6 virgis sine grano.....	Al'
Et pro 1 pecia cotton russet ^f Wallie ^f . Precii	6s 8d
De Johanne de Monte Beanco ^k pro 7 pannis et 20 virgis sine grano	Al'
De George de Catero pro 9 pannis sine grano	Al'
Et pro 8 peciis cotton russet. Precii.....	53s 4d
De Georgio de Sancta Maria pro 12½ pannis sine grano	Al'
De Luka Canisa pro 35 pannis sine grano	Al'
Et pro 8 peciis cotton russet et 48 dossenens pellium ^l vitulorum ^l tannatarum. Precii	£10 13s 4d
De Johanne Canisa pro 8 pannis, 22 virgis sine grano	Al'
Et pro 8 peciis cotton russet. Precii.....	53s 4d
De Lazaro de Zeta pro 3 pannis sine grano	Al'
De Stephano Caruso pro 4 pannis, 16 virgis sine grano	Al'
Et pro 5 peciis cotton russet. Precii.....	33s 4d
De Nicholao Summa pro 2 pannis sine grano	Al'
Et pro 5 rollis frise, 211 dossenens pellium vitulorum tannatarum. Precii	£38 10s
De Nicholao Daldanio pro ½ panno sine grano.....	Al'
^m Et pro 2 peciis cotton russet et 20 lb. vasorum electri. Precii	20s
De Michael ^e de Sancta Maria pro 10 pannis, 20 virgis sine grano	Al'
Et pro 1 centena lb. vasorum electri. Precii	26s 8d
De Domyngo de Bodna pro ½ panno sine grano.....	Al'
De Nicholao de Catero pro 8 virgis panni sine grano.....	Al'
Et pro 5 peciis cotton russet, 1 rolla frise et 22 dossenens pellium vitulorum tannatarum. Precii.....	£6
De Beasio de Sent Johan pro 8 virgis panni sine grano.....	Al'
Et pro 1 pecia cotton russet. Precii	6s 8d
De Andrea de Squetery pro 16 virgis panni sine grano	Al'
Et pro 10 lb. vasorum electri. Precii	3s 4d
De Nicholao de Squeterye pro 7 pannis, 16 virgis sine grano.....	Al'
Et pro 4 peciis cotton russet et 24 dossenens pellium vitulorum tannatarum, 14 lb. vasorum electri. Precii.....	£5 10s
De Georgio de Lago pro 8 pannis, 4 virgis sine grano	Al'
Et pro 4 peciis cotton russet et ^o ¼ centena ^o vasorum electri. Precii.....	33s 4d

De Nicholao Sozina pro 3 pannis et ^p 10 ^p virgis sine grano.....	Al'
De Dimitrio ^q de Sent George pro 20 pannis, 16 virgis sine grano.....	Al'
Et pro 1 pecia cotton russet. Precii	6s 8d
De Novello ^r dAntyvore pro 6½ pannis sine grano.....	Al'
Et pro 7 peciis cotton russet et 28 dossenis pellium vitulorum tannatarum. Precii.....	£7
De Novello de Sancta Maria pro 8 pannis, 16 virgis sine grano.....	Al'
Et pro 1 pecia cotton russet. Precii	6s 8d
De Johanne de Canisa pro 24 pannis sine grano.....	Al'
Et pro 2 peciis cotton russet ^s et 10 dossenis pellium vitulorum tannatarum. Precii	46s 8d
De Johanne dAntyvore pro 4½ pannis sine grano	Al'
Et pro 3 peciis cotton russet. Precii.....	20s
De Pero de Sancto Leo pro 3 pannis, 16 virgis sine grano	Al'
Et pro 10 dossenis pellium vitulorum tannatarum. Precii.....	33s 4d
De Pero ^t de Squetery pro 8 virgis panni sine grano	Al'
Et pro 1 pecia cotton russet. Precii	^u 6s 8d ^u
De ^v Michaele dAntyvore ^v pro 2 pannis, 16 virgis sine grano	Al'
De Allesio de Bedia pro 7½ pannis sine grano.....	Al'
De Georgio de Squetery ^w pro 6 virgis panni sine grano	Al'
De Georgio de Sancta Maria pro 2 pannis, 15 virgis sine grano	Al'
De Allewiso de Cattero pro 1½ pannis sine grano ^x	Al'
De Luca de Squetery pro 1 panno sine grano	Al'
De Johanne de Ludryn pro 16 virgis panni sine grano	Al'
De Paulo de Lago ^y pro 5 pannis sine grano	Al'
De Rado de Monte Pesulo ^z pro 2 pannis, 18 virgis sine grano	Al'
Et pro 2 ^{aa} peciis cotton russet. Precii	13s 4d
De Beasio de Dulsenio pro 1 panno sine grano	Al'
De Nadalle Sozina ^{ab} pro 2 pannis sine grano.....	Al'
De Nicholao Angelo ^{ac} pro 5 pannis sine grano.....	Al'
Et pro 14 peciis cotton russet et 70 lb. vasorum electri. Precii	£5 6s 8d
De Allowiso George, ^{ad} alienigena ^{ad} , pro 12 peciis cotton russet, 1 centena [et] 10 ^{ae} lb. vasorum electri et 3 balis cum 200 dossenis pellium vitulorum tannatarum. Precii.....	£39
De Novello de Lago pro 4 pannis, 8 virgis sine grano	Al'
Et pro 1 pecia cotton russet et 10 lb. ^l vasorum ^l electri. Precii.....	10s
^{af} De Georgio de Squetery pro 3 virgis panni sine grano	Al'
Et pro 12 lb. vasorum electri et 9 dossenis pellium vitulorum tannatarum. Precii.....	33s 4d
<i>m 26d</i>	
De Pero ^t Pastrovico ^{ag} pro 4 pannis et 20 virgis sine grano	Al'
Et pro 1 pecia cotton russet. Precii	6s 8d
De Rado de Sent George pro 2 pannis, 16 virgis sine grano	Al'
^{ah} Et pro 1 pecia cotton russet. Precii	6s 8d ^{ah}
De Beasio de Lago pro 2 pannis, 23 ^{ai} virgis sine grano.....	Al'

De Pero Buldon pro 15 pannis, 16 virgis sine grano	Al'
Et pro 1 pecia cotton russet. Precii	6s 8d
De Rado de Sent ^{aj} Nicholao pro 2 pannis sine grano.....	Al'
Et pro 16 peciis cotton russet. Precii.....	£5 6s 8d
De Nicholao Sent George pro 17 pannis, 18 virgis sine grano	Al'
Et pro 8 peciis cotton russet, 20 lb. vasorum electri et 50 dossenens pellium vitulorum tannatarum. Precii.....	£8 6s 8d
De Stephano Catero pro 3 fardellis cum 6 pannis sine grano	Al'
De Pero de Sent Michaelle pro 15 pannis et 8 virgis sine grano	Al'
Et pro 18 peciis cotton russet. Precii.....	£6
De Pero de Sancta Maria pro 8 pannis sine grano	Al'
Et pro 4 dossenens pellium vitulorum tannatarum. Precii.....	13s 4d
De Francisco Navo ^{ak} pro 1 panno sine grano.....	Al'
Et pro 24 peciis cotton russet. Precii.....	£8
De Nicholao Mazerachio pro 15 pannis sine grano	Al'
Et pro 4 peciis cotton russet. Precii.....	26s 8d
De Georgio de Sent ^{aj} George pro 6½ pannis sine grano	Al'
De Stephano de Lago pro 20 pannis sine grano	Al'
Et pro 11 peciis cotton russet. Precii.....	£3 13s 4d
De Allegreto de Catero pro 4 pannis, 16 virgis sine grano	Al'
De Dayemo Caliger ^{al} , ^{ad} alienigena ^{ad} , pro 7 dossenens pellium vitulorum tannatarum. Precii.....	23s 4d
De Nicholao Sozina pro 8 pannis sine grano.....	Al'
Et pro 1 pecia cotton russet. Precii	6s 8d
De Georgio de Sancta Maria pro 19 pannis, 18 virgis sine grano	Al'
Et pro 10 peciis cotton russet. Precii.....	£3 6s 8d
De Rado Compayne pro 16 virgis panni sine grano	Al'
De Nicholao dAntyvore pro 1 panno, 20 virgis sine grano	Al'
De Manonia de Candia pro 16 virgis panni sine grano.....	Al'
De Georgio Carpenter, alienigena, pro 8 dossenens panni Wallie ^{am} . Precii ..	£5 ^{an} 6s 8d
De Rado ^{de} Castello Novo pro 2 pannis, 20 virgis sine grano	Al'
Et pro 1 centena [et] 50 lb. vasorum electri. Precii.....	40s
De Damyan Pastrovico ^{ao} pro 2 pannis, 6 virgis sine grano.....	Al'
De Thoma Canever pro 1 panno sine grano	Al'
De comito galee pro 10 pannis sine grano.....	Al'
De Angelo de Nicholao pro 46 pannis sine grano	Al'
Et pro 3¾ ^{ap} fodir plumbi et 109 dossenens pellium vitulorum tannatarum. Precii	£33 3s 4d
De Stephano Kateryn pro 1 panno sine grano	Al'
Et pro 20 peciis cotton russet, 88 dossenens pellium vitulorum tannatarum. Precii.....	£20 13s 4d
De Lodowico Conteryn, ^{ad} alienigena ^{ad} , pro 16 blockes stanni. Precii	£40
De Jeronimo Barelle, ^{ad} alienigena ^{ad} , pro 2¾ centenis lb. vasorum electri. Precii	£3 13s 4d

De Georgio ^{aq} de Sancta Maria, ^{ad} alienigena ^{ad} , pro 42 dossen ^{is} pellium vitulorum tannatarum. Precii	£7
De Damyan de Catero pro 7 pannis, 21 virgis sine grano	Al'
Et pro 2 peciis cotton russet. Precii.....	13s 4d
De Nicholao Daspolet pro 8 virgis panni sine grano	Al'
De Damyan de Sancta Maria pro 13 pannis sine grano	Al'
De Nicholao de George pro 1 panno sine grano	Al'
Et pro 9 dossen ^{is} belowes et una pipa cum ^{at} 400 discis ^{at} ligni. Precii	26s 8d
De Nicholao Sozina ^{as} pro 16 virgis panni sine grano	Al'
Et pro 1 dossena pellium vitulorum tannatarum. Precii	3s 4d
De Nicholao de Sent George ^{at} pro 2 pannis, 16 virgis sine grano	Al'
Et pro 2 peciis cotton russet. Precii.....	13s 4d
De Luca Nigro ^{au} pro 3 pannis sine grano.....	Al'
De Petro Pilote, ^{ad} homine et mercatore provincie Guipuscoe ^{ad} , pro 3 pannis sine grano	Hispan'
De Anthonio Remore ^{av} , alienigena, pro 1 barello cum 1 centena [et] 72 lb. vasorum electri et 1 saculo cum 100 pellibus agnorum tawed. Precii	£3
De Bernardo Bondymer pro 16 pannis sine grano.....	Al'
Et pro 4 parvis barellis et 1 roundelet cum 6 centen ^{is} lb. vasorum electri, 114 dossen ^{is} pellium vitulorum tannatarum et 63 peciis cotton russet. Precii ..	£48
De Stephano Fesaunt, alienigena, pro 1 bala cum 83 ^{aw} peciis cotton russet. Precii	£28
^{ax} De ^{ay} Rado de Sent George pro 12 pannis, 3 virgis sine grano.....	Al' ^{ax}
^{ax} De Rado de Sent George pro 9 virgis panni sine grano.....	Al' ^{ax}
Et pro 27 peciis cotton russet, 28 dossen ^{is} pellium vitulorum tannatarum et 1 centena lb. vasorum electri. Precii.....	£15
De Luca de Catero pro 4 pannis et 20 virgis sine grano	Al'
Et pro 40 lb. vasorum electri. Precii	10s

^a Bondemeyr L2. ^b Harriott L2. ^c 2 L2. ^d 76 L2. ^{e-e} centum 40 lb. L1. ^{f-f} Omitted L1. ^g On the next line De Nicholao Mascelo pro 2 pannis sine grano. Al' follows, struck through L2, + [cross] being marginated against the entry. ^h alienigena follows L2, in error. ⁱ⁻ⁱ 1 bala, uno fardello L2. ^j Dedo L2. ^k Beango L1, in error. ^{l-l} Omitted L2. ^m B marginated against this entry L1. Cf. variant af. ⁿ Nicholao L2. ^{o-o} 1 quarterio L1, L2. ^{p-p} Written over erasure L2. ^q Demitrio L2. ^r Novyllo L2. ^s Precii follows L2, in error. ^t Petro L2. ^{u-u} 13s 4d L2. ^{v-v} Michaelo dAntyvory L2. ^w Squetery L2. ^x sine grano repeated L1, in error. ^y Lango L2. ^z Pesaulo L2. ^{aa} Corrected in L1 from 1. ^{ab} Nadalo L2. ^{ac} de Angelo L2. ^{ad-ad} Interlined L2. ^{ae} 40 L2. ^{af} a marginated against this entry L1. Cf. variant m. ^{ag} Pastrowico L2. ^{ah-ah} Entered between the lines by a different hand in darker ink L2. ^{ai} Corrected in L2 from 20. ^{aj} Sen L2. ^{ak} Nave L2. ^{al} Caligar L2. ^{am} Vallie L2, in error. ^{an} Corrected in L2 from £6. ^{ao} Pastrowicho L2. ^{ap} 3¼ L2. ^{aq} Jeorgio L2. ^{ar-ar} 440 disshes L2. ^{as} de Sozina L2. ^{at} Georgo L1, in error. ^{au} de Nigro L2. ^{av} Remer L2. ^{aw} 80 L2. ^{ax-ax} L2 recombines these two entries: De Rado de Sent George pro 12½ pannis sine grano. Al'. ^{ay} Luca de Catero et follows L1, in error.

[592] In navi Roberti Laverok ^aeodem die^{a*134} [18 Sept. 1481]

De Thoma Terre pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Wattes pro 2 balis cum 42 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Trewinard pro 1 bala cum 12 pannis, 10 virgis sine grano	Ind'
De Johanne Banestir ^b pro 1 bala cum 13 pannis, 6 ^c virgis sine grano	Ind'
De Thoma Skelton pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Fysshie pro 1 bala cum 12 pannis sine grano.....	Ind'
De Ricardo Langton pro 1 bala cum 16 pannis, ^d 16 virgis ^d sine grano.....	Ind'

^{a-a} 18 die Septembris L2. ^b Banaster L2. ^c Corrected in L2 from 8. ^{d-d} Omitted L2.

[593] In navi Thome Jorde eodem die¹³⁵ [18 Sept. 1481]

De Thoma Wattes pro 2 balis cum 38 pannis sine grano.....	Ind'
^a De Johanne Gybbis ^b pro 2 balis cum 29 pannis, 16 virgis sine grano	Ind' ^a
^a De Johanne Gybbis ^b pro 1 fardello cum 2 pannis, 16 virgis sine grano	Ind' ^a
De Jacobo Fromlod pro 1 bala cum 13 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
Et pro 3 pannis in grano.....	Ind'
De Johanne Bekeryng ^c pro 1 fardello cum 2 pannis, 16 virgis sine grano.....	Ind'
De Johanne Banester ^d pro 1 bala cum 16 pannis, 16 virgis sine grano.....	Ind'
De Roberto Godwyn pro 1 bala cum 19 pannis, 4 virgis sine grano	Ind'
De Ricardo Chapelle pro 2 balis cum 29 pannis sine grano	Ind'
^e De Ricardo Langton pro 1 bala cum 14 pannis sine grano.....	Ind' ^e
^e De Ricardo Langton pro 1 bala cum 16 pannis sine grano.....	Ind' ^e
De Johanne Gibbes ^b pro 1 bala cum 15½ pannis sine grano	Ind'
De Johanne Fysshie pro 1 bala cum 21 pannis sine grano.....	Ind'
De Nicholao Mattok pro 1 bala cum 11½ pannis sine grano.....	Ind'
Et pro 2 pannis de dimidio grano.....	Ind'
De Ricardo Clynche pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano	Ind'

^{a-a} L2 combines these two entries into one: De Johanne Gybbes pro 2 balis cum 32 (corrected from 30) pannis sine grano, 8 virgis. ^b Gybbes L2. ^c Pekeryng L2.
^d Banaster, corrected from Baster L2. ^{e-e} L2 combines these two entries into one:
De Ricardo Langton pro 1 bala cum 30 pannis sine grano. Ind'.

¹³⁴ Order of merchants in this ship L2: Thomas Terre, Thomas Wattes, John Trewynard, Richard Langton, John Banaster, Thomas Skelton, John Fysshie.

¹³⁵ Order of merchants in this ship L2: Thomas Wattes, John Gybbes, James Fromlod, Robert Godwyn, Richard Chapelle, John Gybbes, Richard Langton, John Banaster, John Fysshie, Nicholas Mattok, Richard Clynche, John Pekeryng.

[594] In navi Thome Payne eodem die¹³⁶ [18 Sept. 1481]

De Roberto Leycroft pro 1 fardello cum 9 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Gibbes pro 1 bala cum 12 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
De Jacobo Fromlod pro 1 bala cum 13 pannis, 16 virgis sine grano	Ind'
Et pro 1½ pannis in grano	Ind'
De Willelmo Wynk pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Lowed ^a pro 1 fardello cum 7 pannis, 8 virgis sine grano.....	Ind'
De Thoma Wattes pro 2 balis cum 36 pannis ^b sine grano	Ind'
De Johanne Trewynard pro 1 bala cum 11 ^c pannis, 16 virgis sine grano	Ind ^d
De Johanne Bekeryng pro 1 fardello cum 2 pannis, 16 virgis sine grano.....	Ind'
De Johanne Banaster ^e pro 2 balis cum 27 ^f pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
De Roberto Goodwyn pro 1 bala cum 20 pannis sine grano	Ind'
De Edwardo ^g Wode pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Chapelle pro 2 balis cum 33 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Fyssh pro 1 bala cum 12 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Fyncham pro 1 fardello ^h cum 9 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Langton pro 2 balis cum 28 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Skelton pro 1 bala cum 14 pannis sine grano	Ind'
De Roberto Tate pro 1 bala cum 13 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Chapelle pro 1 bala cum 13 pannis sine grano	Ind'
De Ricardo Clynce pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Gerrard pro 1 bala et 1 fardello cum 22 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Alstone pro 2 balis ⁱ cum 20 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Bukyngham pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano	Ind'
De Willelmo Perysson ^j pro 1 panno, 20 virgis sine grano.....	Ind'

^a Lowde L2. ^b di' follows, struck through L2. ^c 12 L2. ^d On the next line, the entry for John Gybbes is repeated, + [cross] being marginated against the entry.

^e Banaster L2. ^f Corrected in L1 from 26. 37 L2. ^g Joh follows, struck through L2.

^h bala L2. ⁱ fardellis L2. ^j Peirson L2.

m 27

[595] In navi Nicholai Barbour 22^o die Septembris¹³⁷ [22 Sept. 1481]

De Johanne Peynter, ^a Roberto Buk ^a et Willelmo Nycolle, ^b indigenis ^b , per Ricardum Odyham, ^b indigena ^b , factorem suum pro 10 balis et 2 fardellis cum 200 pannis, 8 virgis sine grano	Ind'
--	------

¹³⁶ Order of merchants in this ship L2: Robert Leycroft, Thomas Lowde, James Fromlod, John Gybbes, William Wink, Thomas Wattes, John Trewynard, John Gybbes, (m 27d) Robert Godwyn, Richard Chapelle, John Bekeryng, Richard Langton, William Fyncham, Edward Wodde, John Banaster, Thomas Skelton, John Fyssh, Robert Tate, Richard Chapelle, Richard Clinche, Thomas Gerrard, John Astone, Thomas Bukyngham, William Peirson.

¹³⁷ Order of merchants in this ship L2: John Paynter and William Nicholle, William Fyncham, John Tutsham, Robert Godwyn, Richard Ysaac, William Brewear, George Bulstrode.

De Roberto Goodwyn pro ^c2 balis^c et 1 fardello cum 37½ pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Fyncham pro 1 fardello^d cum 9 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Tutsam pro 1 bala cum 14 pannis sine grano Ind'
 De Ricardo Isaac pro ^e2 balis^e cum 20 pannis sine grano Ind'
 De Willelmo Breware^f pro ^b1 fardello cum^b 2 pannis sine grano Ind'
 De Georgio Bulstrode pro 1 bala cum 10 pannis sine grano Ind'
^{a-a} Omitted L2. ^{b-b} Omitted L1. ^{c-c} 1 bala L2. ^d bala L2. ^{e-e} 1 bala, 1 fardello L2.
^f Brewear L2.

[596] In navi Martini Sanchis eodem die¹³⁸ [22 Sept. 1481]

De Michaele de Rantari^a, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro ^b2 remnautes continentibus^b 14 virgis panni sine grano Hispan'
 De Petro Valedede, homine et mercatore dicte provincie, pro ⁵c balis cum 72 pannis, 8 virgis sine grano Hispan'
 De Petro de Castro, ^dhomine et mercatore dicte provincie^d, pro 7 balis et 1 fardello cum 111 pannis, 8 virgis sine grano Hisp'
 Et pro ⁴c rollis cum 4 pannis in grano Hispan'
 De Martino Lopean^f, ^dhomine et mercatore dicte provincie^d, pro 3 balis cum 51 pannis, 16 virgis sine grano Hispan'
 Et pro ^b1 rolla cum^b 1 panno de dimidio grano Hispan'
 De Allowiso^g de Lyon, ^dhomine et mercatore dicte provincie^d, pro 2 balis et 1 fardello cum 34 pannis, 16 virgis sine grano Hisp'
 De Domyngo ^hde Colyns^h, ^dhomine et mercatore dicte provincie^d, pro 1 panno sine grano Hispan'
 De Thomason de Spice, ^dhomine et mercatore dicte provincie^d, pro ^b1 fardello cum^b 2 pannis, 4 virgis sine grano Hispan'
 De Johanne Retortoⁱ, ^dhomine et mercatore dicte provincie^d, pro ^b3 remnautes continentibus^b ^j22 virgas^j panni sine grano Hispan'
 De Petro de Salvo, ^dhomine et mercatore dicte provincie^d, pro 1 fardello cum ^k5½ pannis^k sine grano Hispan'
^a Rantaria L2. ^{b-b} Omitted L1. ^c 3 L2. ^{d-d} de dicta provincia L2. ^e 3 L2. ^f Lopiana L2. ^g Allewiso L2. ^{h-h} Colongas L2. ⁱ Ratorto L2. ^{j-j} 20 virgis L1. ^{k-k} 5 pannis, 12 virgis L2.

[597] In navi Roberti Alcoc ^aeodem die^a¹³⁹ [22 Sept. 1481]

De Ricardo Snawe pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano Ind'
 De Johanne Evington pro 2 fardellis cum 3 pannis, 6 virgis sine grano Ind'
 Et pro ^b12 virgis panni^b de dimidio grano Ind'

¹³⁸ Order of merchants in this ship L2: Michael de Rantaria, Peter Valedede, Peter de Castro, Martin Lopiana, Allewiso de Lyon, Domingo Colongas, John Ratorto, Thomason de Spice, Peter Salvo.

¹³⁹ Order of merchants in this ship L2: Richard Snawe, John Evington, William Redy, Jacob Falk, John Gose, William Bentley, Thomas Lok, John Fysshar, Henry Holgylle, Thomas Johnson, John Cotton, John van Strawlen, Thomas Smyth, John Bennett.

Et pro 17 ^c peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Jacobo Falk, alienigena, pro 3 barellis cum 500 lb. cepi moltonis et 1 barello cum 14 dossen[is] [lb.] candelarum. Precii.....	53s 4d
De Willelmo Redye pro 1 cista cum 5 peciis worsted duplicis	Ind'
De Johanne Gose pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano.....	Ind'
De Willelmo Bentley pro 1 panno sine grano	Ind'
De Thoma Lok pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano	Ind'
Et pro 2 peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Johanne Fysshare pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano.....	Ind'
Et pro 22 peciis worsted duplicis.....	Ind'
De Henrico Holgylle pro 1 fardello cum 9½ pannis sine grano	Ind'
De Johanne Benet pro 1 fardello cum 4 pannis sine grano.....	Ind'
De Johanne Cotton pro 1 fardello cum 6 pannis, 20 virgis ^d sine grano	Ind'
De Thoma Smyth pro 1 fardello cum 6 pannis sine grano	Ind'
De Thoma Johanson, alienigena, pro 6 pipis beyr. Precii.....	40s
De ^e Johanne van Strawlyn ^f pro 1 bala cum 14 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 1½ pannis ^g de dimidio grano.....	Hans
Et pro 2 peciis worsted duplicis.....	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d

^{a-a} 24 die Septembris L2. ^{b-b} ½ panno L2. ^c Corrected in L2 from 7. ^d pa[nni] follows, struck through L1. ^e Johanne follows, struck through L2. ^f Strawlen L2. ^g sine grano follows, struck through L2.

m 27d

[598] In navi Ditclloff Soltman^a eodem die¹⁴⁰ [22 Sept. 1481]

De domino Edwardo rege ^b Anglie per Marcellum Mawrys ^c , alienigenam, factorem suum, pro ^d 2 maundis cum ^d 1186 pellibus agnorum passlades ^e , 174 ^d pellibus agnorum ^d mesandes. Precii	£13 10s
De Johanne Evinger ^f , alienigena, pro 5 vagis casei et 10 pipis beire. Precii	£6 6s 8d
De Hans Culle pro 1 bala cum 23 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Anthonio Odindale pro 1 bala cum 10 pannis sine grano	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Matheo Hynkylman ^g pro 1 bala cum 17 pannis ^h sine grano	Hans
Et pro 1 pecia worsted duplicis.....	Hans
Et pro 170 godis cotton russet. Precii	£5 13s 4d
De eodem magistro pro 1 fardello cum 9 pannis, 4 virgis sine grano.....	Hans
De Arnoldo Moldyk pro 1 bala cum 15 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De Godardo van Beston pro 1 bala cum 16 pannis sine grano	Hans
Et pro 40 godis cotton russet. Precii	26s 8d

¹⁴⁰ Order of merchants in this ship L2: John Evyngar, Hans Culle, Anthony Odyndale, king Edward IV, Mathew Hynkellman, skipper Ditclloff Slolman, Goddard van Beston, Peter Ecksted, Arnold Moldyk, skipper Ditclloff Slolman, Herman Plough, Derryk Gysbryght.

De Petro Eksted pro 1 bala cum 25 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 67 godis cotton russet. Precii	46s 8d
De Herman Plough pro 1 bala cum 24 pannis sine grano.....	Hans
Et pro 20 godis cotton russet. Precii	13s 4d
De dicto magistro, ⁱ Hans ⁱ , pro ^d 1 barello cum ^d 18 scok trenchours et 18 caseis ^j . Precii ^k	20s
De Deryk Isbright ^l , ⁱ alienigena ⁱ , pro 3 pipis beire. Precii	20s
^a Slolman L2, <i>in error.</i> ^b regi L1, <i>in error.</i> ^c Maurys L2. ^{d-d} Omitted L2.	
^e pasladis L2. ^f Evyngar L2. ^g Hynkellman L2. ^h 3 virgis follows, struck through L2. ⁱ⁻ⁱ Interlined L2. ^j casiis L2. ^k 18 caseis repeated and interlined L1, <i>in error.</i>	
^l Gysbright L2.	

[599] In navi Willelmi Parker^a eodem die^b [22 Sept. 1481]

De Rogero Arnold pro 1 bala cum 11 pannis, 6 ^c virgis ^c sine grano.....	Ind'
Et pro 9 peciis worsted duplicis	Ind'
De Willelmo Twige pro 1 fardello cum 2 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Gay pro 1 fardello cum 7 pannis sine grano	Ind'
De Johanne Wheteley pro 1 fardello cum 5 pannis sine grano.....	Ind'
De Hugone Clopton pro 1 fardello cum 3 pannis sine grano.....	Ind'
De Thoma Kippyng pro 1 fardello cum 6 pannis, 16 virgis sine grano.....	Ind'
^a pro follows, struck through L2. ^{b-b} 27 die Septembris L2. ^{c-c} Omitted L1.	

[600] In biga Willelmi Johanson ^aversus Southamptoniam^a ^b27^o die Septembris^b [27 Sept. 1481]

De Petro de Castro, homine et mercatore provincie Guipuscoe, pro 2 balis cum 34 pannis et 8 virgis sine grano.....	Hispan'
^{a-a} Omitted L1. ^{b-b} eodem die L2.	

^aHos viginti et novem rotulos liberavit hic infrascriptus Willelmus Weston supervisor per manus suas proprias 9^{no} die Novembris anno 21^o regis Edwardi iiiij^{ti} [9 Nov. 1481] et prestitit sacramentum^a

^{a-a} Entry only in L2.

INDEX OF PEOPLE AND PLACES

In accordance with current usage, the first names of Englishmen and -women have been standardized to their current forms. Thus Willelmus in the accounts is indexed as William and so forth. Italian and Spanish first names are given in the 'ablative' (Andrea, Beaceo, Roderigo rather than Andreas, Beaceus, Roderigus). The first names of other foreigners, who are largely Dutch and German, are normally indexed in something approaching their modern forms, e.g. Johannes, Jacob, Herman, Hugo rather than Hugh (which would indicate an Englishman). However, it is not possible to be entirely consistent. Take, as an example, Willelmus. Is one to index Hanseatic merchants as Wilhelm, but Dutch merchants and shippers as Willem or Wim and the Dinanters as Guillaume? To do so would simply be to introduce incredible confusion, entirely leaving aside the intractable problem of distinguishing between merchants of Dutch and Hanseatic origin. Therefore, in a number of cases I have indexed Dutch and German merchants' first names in the current English form: e.g. Paul, William, Laurence, Andrew, Henry.

Family names have been grouped, where possible, in the index, with cross references leading the reader from the variants to the main entry, which records all variant spellings in parentheses. However, given the inconsistency of the customers' scribes, I have found it impossible to resolve all doubts and have therefore tried to steer a middle course between the splitters and the lumpers. There are cases where there can be no doubt that divergent spellings denote one and the same merchant. On the other hand, there are cases where I am all but certain that variant spellings denote one person, yet am troubled by nagging doubts. In these cases I record the names separately and referred back and forth ('see also N.N.').

The order of the family names in the index is phonological, so that, for instance, 'y' is alphabetized as 'i'.

Place names are in small capitals.

– A –

Abbey, Nicholas (merchant of Brittany)
182
Abraham, Thomas (indigenous merchant)
187, 195, 197, 224, 235
Acon, Johannes van (alien merchant) 92
Actoris (Actorys, Auctoris, Auctorys), Petro
(alien merchant) 2, 10, 16, 21, 37, 61, 85
Adrianson, Walter (skipper) 46
Adryandson, Cornelius (skipper) 103
Ayleworth, Walter (indigenous merchant)
179

Aysshe, Joys van (alien merchant) 76
Albisto, Johanne de (skipper, Spanish merchant from the province Guipúzcoa) (see also Albustro) 149, 150
Albright, Isbrand (skipper) 33
Alburgh, William (indigenous merchant)
162, 165, 167, 186, 189, 191, 227
Albustro, Johanne (de) (skipper, Spanish merchant from the province Guipúzcoa) (see also Albisto) 138
Alcok, Robert (skipper) 41, 67, 167, 177, 202, 246

- Aldamo quondam Andrea, Nicholao d' (alien merchant) 71
 Alder, Richard (indigenous merchant) 113
 Aldernes, Robert (indigenous merchant) 191
 Alfonso (Alfownce), Petro (skipper, alien merchant) 52, 183
 Alice, Jacob van (alien merchant) 208
 Alstone, John (indigenous merchant) 245
 Alverus, Lopo (alien merchant) 137
 Alvis, Andrew (alien merchant) 179
 Alvolus, Andrea (alien merchant) 51
 Alwyn, Nicholas (indigenous merchant) 131, 166, 170, 187, 226
 Ambros, Johanne (alien merchant) 120, 123, 138
 Amownd, William (alien merchant) 169
 Andreson see Andrewson
 Andrew, Nicholas (alien merchant) 216
 Andrew, Petro (alien merchant) 7
 Andrew, Thomas (skipper) 50, 125, 238
 Andrew, William (indigenous merchant) 230
 Andrewson (Andreson), Copyn (skipper, alien merchant) 35, 77
 Andrewson, Peter (alien merchant) 77
 Andwarp, Johannes van (alien merchant) 61
 Anfan, Lodowico (alien merchant) 61
 Angelo, Nicholao (de), *skryvenello* (alien merchant) 73, 78, 241
 Ansan, Lodowicus (alien merchant) 155
 Antivery quondam Pero, Johanne de (alien merchant) 70
 Antivery quondam Pero, Michaele de (alien merchant) 71
 Antivery quondam Pero, Nicholao de (alien merchant) 72
 Antyvery quondam Nicholao, Georgio d' (alien merchant) 69
 Antyvery quondam Nicholao, Nadale de (alien merchant) 71
 Antyvery quondam Rado, Novello de (alien merchant) 72
 Antyvore, Johanne d' (alien merchant) 241
 Antyvore, Michaele d' (alien merchant) 241
 Antyvore, Nicholao d' (alien merchant) 242
 Antyvore, Novello d' (alien merchant) 241
 Arbolanche, Ocheo d' (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 207
 Archer, Philibord (alien merchant) 15
 Areola, Enego de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 203, 208
 Areola, Martino de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 203, 208
 Argomedo, Frank de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 118
 Aryse, John (packhorse driver) 111
 Armesbery(e) (Armysbery), Johannes van (Hanseatic merchant) 15, 16, 18, 20, 22, 23, 41, 45, 46, 47, 65, 67, 68, 88, 92, 99, 102, 127, 129, 132, 135, 163, 164, 166, 168, 181, 187, 190, 196, 198, 199, 200, 209, 210, 212, 221, 228, 230, 235, 236
 Arnold(e), Eliseus (Elyseus) (skipper) 4, 38
 Arnold, Roger (indigenous merchant) 134, 134, 162, 164, 223, 227, 248
 Arnold, Thomas (carter) 121, 139, 150, 154, 158, 162, 200
 Arranda, Petro (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 207
 Arreata, Ocheo de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 205
 Arte, Robert de (Robinet) (skipper, alien merchant) 33, 79, 210
 Asdryna quondam Stephano, Johanne de (alien merchant) 70
 Astry(e), Ralph (indigenous merchant) 144, 145, 184, 208, 211, 238
 Auctoris see Actoris
 Augo, Johanne (alien merchant) 32, 144
 Aurea, Baptista de (alien merchant) 8
 Avice, Cardynawte (skipper) 49
 Avise, Richard (skipper)
 Awbrie, Richard (indigenous merchant) 202
- B –
- Badsard, Johannes (alien merchant) 111
 Bayly(e) (Baylie), John (indigenous merchant) 136, 161, 170, 211, 227, 230
 Baker, John (indigenous merchant) 135
 Baker, Martin (alien merchant) 54
 Baker, Thomas (packhorse driver) 185
 Baldewyn (Bawdewyn), Johannes (skipper) 22, 41, 134, 226
 Baldore, Bernardo (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 178
 Baldrye, John (indigenous merchant) 179
 Balle, Philip (indigenous merchant) 186
 Bancroft, Thomas (indigenous merchant) 221

- Banester (Banestir), John (indigenous merchant) 244, 245
- Bangylle (Bangille), Robert (indigenous merchant) 162, 165, 188, 190, 225, 227, 231
- Banknot, William (indigenous merchant) 131, 165, 186, 228, 230
- Barbarigo, Bernardo (alien merchant) 155, 158
- Barbour, Nicholas (skipper) 104, 245
- Barde, Johanne de (alien merchant) 26, 27, 75
- Barde, William (indigenous merchant) 134, 189
- Barelle, Jeronimo (alien merchant) 242
- Bargeman, Johannes (skipper, alien merchant) 32, 62, 86, 87, 143, 201, 211
- Barker, John (indigenous merchant) 222
- Barkes (Berkes), Tylman (Hanseatic merchant) 5, 12, 17, 22, 25, 29, 30, 36, 40, 52, 54, 57, 66, 82, 83, 86, 88, 91, 95, 101, 104, 107, 115, 123, 125, 129, 141, 141, 149, 159, 171, 173, 174, 175, 176, 177, 180, 193, 203, 204, 217, 219, 222, 237
- Barnard, Thomas (indigenous merchant) 131
- Bartyldes, Clays (skipper, Hanseatic merchant) 218, 219
- Bartoles, Clays (skipper, Hanseatic merchant) 81, 82
- Bartot, Simon (indigenous merchant) 231
- Baskerville, John (indigenous merchant) 177
- Basset, Robert (indigenous merchant) 136, 137, 171, 208
- Bate, Thomas (indigenous merchant) 131, 133, 197, 225
- Batt, Richard (indigenous merchant) 185, 188
- Bavaryn, Anthonio (alien merchant) 74, 139
- Bawdet, Anthonio (alien merchant) 239
- Bawdewyn see Baldewyn
- Bawsak, Johannes (skipper, alien merchant) 124
- Baxter, John (indigenous merchant) 125
- Bedeia, Johanne de (skipper, Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 204
- Bedia, Allesio de (alien merchant) 241
- Bedyll, John (carter) 121, 122, 152, 157, 181
- Bedna, Johanne de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 118
- Beyngton (Beynton), William (indigenous merchant) 189, 191, 225, 231
- Beystone see Beston
- Bekeryng, John (indigenous merchant) 244, 245
- Belle, Thomas (indigenous merchant) 137
- Benet, John (skipper, indigenous merchant) 112, 124, 129, 134, 156, 172, 208, 221, 223, 228, 230, 234, 247
- Benham, John (indigenous merchant) 170, 172, 187, 227
- Bentley, William (indigenous merchant) 131, 163, 165, 179, 190, 191, 211, 225, 227, 229, 234, 236, 247
- Benyfeld, John (skipper) 8
- Benyngton, John (indigenous merchant) 171, 221, 224
- Berbruer, Nigel (*Nigillus*) (alien merchant) 108
- Berch, Henry (Hanseatic merchant) 122
- Bere, Ralph (indigenous merchant) 124, 129, 134, 167, 186, 230
- Berebrewer, Henry (alien merchant) 9
- Berewyk, Thomas (indigenous merchant) 231
- Berkes see Barkes
- Bernard, Donas (alien merchant) 204
- Bernard, Roger (skipper) 64
- Bero, Ralph (indigenous merchant) 163
- Beson, Johannes van der (Hanseatic merchant) 19, 20, 23, 25, 29, 31, 36, 92, 127, 132, 135, 141, 143, 194, 196, 199, 210
- Beston (Boston), Godard van (Hanseatic merchant) 236, 237, 247
- Beston (Beystone), Godfrid van (Hanseatic merchant) 106, 108, 109
- Betowe, Philip (skipper, alien merchant) 120
- Betowe, Philpot (skipper, alien merchant) 201
- Bettes, John (indigenous merchant) 161
- Bettes, Thomas (skipper) 50, 122
- Bevir (Bevyr), Henry (Hanseatic merchant) 3, 51, 65, 77, 92, 98, 99, 101, 102, 123, 174, 175, 176, 194, 209, 213

- Bigge (Bygge), Robert (skipper) 37, 60, 133, 155
- Bilbishose, Johanne (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 149
- Bylbowe, Petro (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 118
- Bylle, Clays (skipper) 17, 159
- Bylle, Peter (alien merchant) 3
- Billesdon, Robert (indigenous merchant) 163, 165, 166, 168, 228, 235
- Bircham, William (skipper) 58
- Bisshope, John (carter) 237
- Bis(s)hoppe, Thomas (packhorse driver) 144, 184
- Blank, Johannes (alien merchant) 32
- Blank, Stephan (alien merchant) 110
- Blit(t)erswyk(e) (Blyterswyk(e) Blitterswik, Blitterswyk), Mathew (Hanseatic merchant) 8, 10, 13, 15, 19, 21, 22, 28, 29, 36, 44, 59, 62, 63, 65, 67, 91, 95, 98, 99, 100, 123, 127, 132, 134, 141, 143, 149, 163, 174, 187, 195, 196, 198, 199, 210, 222, 236
- Blowmeard, Johannes (skipper) 109
- Bocher, William (alien merchant) 79
- Bodna, Domyngo de (alien merchant) 240
- Bodna, Johanne de, *bombardere* (alien merchant) 70
- Bodna, Pero de (alien merchant) 93
- Bodna, Petro de (alien merchant) 240
- Bodna quondam Michaele, Rado de (alien merchant) 73
- Bodna quondam Novello, Pero de (alien merchant) 72
- Bodna quondam Rado, Johanne de (alien merchant) 70
- Bodna quondam Rado, Luca de (alien merchant) 70
- Bodna quondam Stephano, Dominico de (alien merchant) 69
- Bodyn, Nicholas (indigenous merchant) 163, 220, 229
- Boys, Robert (indigenous merchant) 133, 134, 163, 168, 198, 221, 223
- Boke, Jasper (Gasper, Casper) (skipper, Hanseatic merchant) 6, 56, 57, 122, 192
- Boke, Lubert (van) (skipper, alien merchant) 2, 24, 40, 51, 66, 87, 115, 136, 151, 176, 193
- Boke, Nicholas de (alien merchant) 38, 42
- Bolle, Jacob (alien merchant) 13, 14, 16, 18, 30, 37, 38, 42, 43, 67, 97, 98, 99, 124, 164, 166, 216, 220
- Bolle, John (indigenous merchant) 195
- Bolt, John (carter) 146, 150
- Bolt, John (indigenous merchant) 195
- Bond, John (carter) 116
- Bondymer(e), Bernardo (*patronus* of a galley, alien merchant) 68, 74, 239, 243
- Bone, Conrat (Conratte, Courte, Cowred) (alien merchant) 88, 212, 215, 237
- Bonevise see Bonvise
- Bonewik, Oliver (alien merchant) 59
- Bono, Martino (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 119
- Bonvise, Benedicto (alien merchant) 74
- Bonvis, Coppyn (skipper, alien merchant) 35
- Bonevise (Bonvis, Bonyvice), Lodowico (alien merchant) 18, 96, 126, 140, 142, 154, 155, 158, 159, 169, 181, 183
- Bonyfaunt, Roger (indigenous merchant) 128, 130, 131, 132, 169, 170, 171, 172, 191, 197, 220, 223, 227, 229
- Bonyvice, Bonyvise see Bonevise
- Boon see Bone
- Borelle, Johanne (alien merchant) 138
- Boret, Johannes (alien merchant) 4
- Borne, Thomas (indigenous merchant) 227
- Bose, Jacob (alien merchant) 208
- Boston see Beston
- Bot(e)ler, John (carter) 116, 117
- Boteler, William (indigenous merchant) 168
- Botshayn, Romayn (alien merchant) 35
- Bower, Thomas (indigenous merchant) 238
- Bowes, Thomas (indigenous merchant) 164, 171, 191
- Bowren, Thomas (indigenous merchant) 191
- Brabander, Anthony (skipper, alien merchant) 30, 52, 77, 106, 142, 173, 204, 236, 237
- Bradbury(e), Thomas (indigenous merchant) 128, 172, 186, 187, 230
- Braybroke, Thomas (indigenous merchant) 177
- Brampton, Edward (indigenous merchant) 111, 132, 137, 138, 182, 183, 237
- Brampton, John (indigenous merchant) 134, 170, 172, 186, 190, 197, 226

- Bramsche (Bramsche, Branche, Braunche, Brawnche), Stephan (Hanseatic merchant) 11, 18, 40, 45, 55, 61, 63, 64, 66, 88, 94, 95, 127, 136, 194, 198, 199, 221, 235
- Branfeld, William (indigenous merchant) 189
- Bras (Brasse), George (skipper, alien merchant) 63, 109, 201
- Bras (Brasse), John (skipper) 40, 63, 85, 152
- Bredesley, Oliver (indigenous merchant) 214
- Brely, Cornelius (alien merchant) 143
- Bremer, Cornelius (skipper, alien merchant) 53
- Brent, John (carter) 144
- Bret(e), Henry (skipper, alien merchant) 66, 202
- Bret(t), William (indigenous merchant) (see also Brit) 170, 225, 231
- Breware, William (indigenous merchant) 246
- Bryan, Gomes (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 180
- Bryan, Henry (indigenous merchant) 186
- Brykille, Thomas (indigenous merchant) 187
- Brikylsworth (Bryklysworth), Robert (indigenous merchant) 132, 197, 224
- Brille, Cornelius van de (alien merchant) 29
- Bryn, Richard (indigenous merchant) 134, 191
- BRISTOL 111, 140, 149, 181, 185, 192, 214, 215, 237
- Brit (Bryt, Brytt), William (indigenous merchant) (see also Bret) 170, 172, 179, 185, 188, 190, 212, 223, 227, 233
- Brocton, Roulond (indigenous merchant) 183
- Brokare, Jacob (alien merchant) 60, 62, 63
- Broke, John (indigenous merchant) 171, 191, 225, 228, 231
- Broke, Simon van (alien merchant) 204
- Bromer, Clays (alien merchant) 35
- Bromer, Mathew (skipper, Hanseatic merchant) 156
- Bronelle, Isabel (alien merchant) 20
- Browne, Johannes (alien merchant) 143
- Browne, Robert (skipper, indigenous merchant) 124, 170, 238
- Browne, William (indigenous merchant) 162, 167
- Bufford, William (indigenous merchant) 187
- Bughalle, John (indigenous merchant) 233
- Buk, John (skipper) 105, 138
- Buk(e), Nicholas (alien merchant) 110, 152
- Buk, Robert (indigenous merchant) 245
- Bukyngham, Thomas (indigenous merchant) 245
- Buldon, Pero (alien merchant) 242
- Bul(le)hawte, Johnnes (skipper) 4, 114
- Bulstrode, George (indigenous merchant) 246
- Bungawe (Bungowe), Johannes (alien merchant) 39, 40, 47, 60, 64
- Buntyng, Philip (indigenous merchant) 195
- Burdon, Laurence (skipper) 49
- Burgoyn, Thomas (indigenous merchant) 197, 226
- Burgundia, *domina* Margareta *ducissa* (Edward IV's sister, alien merchant) 194, 201, 202
- Burwelle, William (indigenous merchant) 221
- Busshe, Philpot (alien merchant) 215
- Bussher, Bourghgat (alien merchant) 110
- Bussher, Cornelius (alien merchant) 78
- Bussher, Johannes (alien merchant) 32
- Bustrod(e), Henry (indigenous merchant) 188, 227

- C -

- Cabare, Johannes (alien merchant) 61
- Caliger, Dayemo (alien merchant) 242
- Cal(l)owe, Thomas (indigenous merchant) 133, 187
- Calvo, Anthonio (alien merchant) 113, 115
- Calwey, Thomas (skipper) 213
- Camachio, Johannes (skipper) 6
- Cameo, Johannes (skipper, Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 117, 118
- Campano quondam Pero, Rado (alien merchant) 73
- Candia, Mononymo (Manonia) de, *homo de consilio* (alien merchant) 71, 242
- Canever, Thoma (alien merchant) 242

- Canisa, Johanne, *sotto* (alien merchant) 70, 240, 241
- Canisa, Luka (alien merchant) 240
- Canisa quondam Furio, Georgio de (alien merchant) 69
- Cantlow(e), Henry (indigenous merchant) 128, 131, 132, 164, 167, 170, 187, 223, 230, 233
- Capelle, Richard (indigenous merchant) 172
- Capelle, William (indigenous merchant) 186, 189
- Cappe, John (skipper) 15, 47, 128, 229
- Capper, Peter (alien merchant) 13, 61, 63, 86, 155
- Cappis, Simon (skipper) 27
- Carbrowe, Johannes (alien merchant) 60
- Caretto, Nicholao (alien merchant) 105
- Carlys, Collard (alien merchant) 60
- Carmewe, Oliver (skipper, merchant of Brittany) 182
- Carpenter, Georgio (alien merchant) 242
- Carpenter, Gyon (alien merchant) 32
- Carryan, Petro de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 153
- Carter, Richard (indigenous merchant) 187
- Caruse, Georgio, *balestrerius* (alien merchant) 69
- Caruse (Caruso), Nicholao, *balestrerius* (alien merchant) 71, 240
- Caruso, Rado (alien merchant) 240
- Caruso, Stephano (alien merchant) 240
- Caruse quondam Jane, Andrea (alien merchant) 68
- Caruse quondam Jane, Nicholao (alien merchant) 71
- Caruse quondam Jane, Rado (alien merchant) 73
- Caruse quondam Jane, Stephano (alien merchant) 73
- Castello Novo, Rado de (alien merchant) 242
- Castello Novo quondam Georgio, Nicholao de (alien merchant) 72
- Castro, Petro (de) (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 118, 119, 145, 153, 167, 178, 184, 203, 206, 207, 221, 246, 248
- Catelan, Robert (alien merchant) 34
- Catelle, Abraham (alien merchant) 117
- Cattero, Alewiso de (alien merchant) 241
- Catero, Allegreto de, *balestrerius* (alien merchant) 68, 242
- Catero, Damyan de (alien merchant) 243
- Catero, Francisco de, *palomber* (alien merchant) 69
- Catero, George de (alien merchant) 240
- Catero, Luca de (alien merchant) 243
- Catero, Matheo de (alien merchant) 112
- Catero, Michaele de (alien merchant) 115
- Catero, Nicholao de (alien merchant) 240
- Cattero, Rado de (alien merchant) 114
- Catero (Cateryn), Stephano (alien merchant) 73, 242
- Catero de la Porta, Nicholao de (alien merchant) 72
- Catero quondam Damyan, Alesio de (alien merchant) 68
- Catero quondam Dimitrio Penose, Georgio de (alien merchant) 69
- Catero quondam Novello, Damyan de (alien merchant) 74
- Catero quondam Rado, Luca de (alien merchant) 70
- Senterion, Bernardo (alien merchant) 179
- Centuryon (Senturion), Barnaba (alien merchant) 6, 105, 185, 213
- Cevilia, Alfonso de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 178
- Chamachio, Johannes (skipper) 104
- Chamber (Chambre, Chambir, Chambyr), John (indigenous merchant) 112, 128, 142, 143, 153, 156, 164, 165, 168, 179, 186, 188, 191, 221, 223, 228, 231, 234
- Chambir, Richard (indigenous merchant) 125
- Chapelle, Richard (indigenous merchant) 244, 245
- Chaverre (Chevers), Johanne (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 149, 150
- Chirch(e), Stephan (indigenous merchant) 170, 171, 179, 195
- Ciprian, Michael (alien merchant) 110
- Claysson, Bartholomew (alien merchant) 2
- Claysson, Cornelius (alien merchant) 10, 46
- Claysson (Claisson), Johannes (alien merchant) 16, 30, 35, 53, 55, 63, 175, 181, 216
- Claysson (Claisson), Margaret (alien merchant) 39, 42, 152

- Claysson, Ollard (skipper, alien merchant) 34
- Clayne, Peter (alien merchant) 140
- Clays, Johannes (alien merchant) 78, 106
- Clefe, Peter van (alien merchant) 87, 90
- Clene, Peter (alien merchant) 32
- Clerk, John (indigenous merchant) 209
- Clerk, William (indigenous merchant) 129, 164, 167, 197
- Clynche, Richard (indigenous merchant) 244, 245
- Clokemaker, Joys (alien merchant) 111
- Clopton, Hugh (indigenous merchant) 248
- Close (Clos), Richard (indigenous merchant) 165, 168, 224
- Cobare, Johannes (alien merchant) 63
- Cobbe, John (indigenous merchant) 179, 186, 202
- Cobbe, William (alien merchant) 65
- Codde, William (alien merchant) 12, 14, 48, 89, 95
- Code, Otys (skipper) 137, 215
- Coffyn, Christian (skipper, alien merchant) 79
- Coys, Thomas (skipper) 9, 112, 166, 179
- Cok, Richard (indigenous merchant) 138
- Cokcok, Thomas (skipper) 229
- Cole, Henry (carter) 115, 120, 125, 142, 201
- Col(l)et, John (indigenous merchant) 112, 129, 133, 169, 170, 171, 186, 231
- Collard, John (indigenous merchant) 131, 236
- Colston, John (packhorse driver) 214
- Colsylle, Edmund (carter) 121
- Colyar(e), Henry (carter) 142, 145, 147
- Colyfox, Edmund (carter) 154
- Colyns, Domyngo de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 246
- Colyns, John (indigenous merchant) 128, 131, 162, 164, 225, 227, 231
- Colyns, William (indigenous merchant) 161, 172, 183, 191, 225, 238
- comito* of the galley of Bernardo Bondymere (alien merchant) 69, 242
- Compayne, Rado (alien merchant) 242
- Conteryn, Alewiso (alien merchant) 74
- Conteryn, Lodowico (alien merchant) 242
- Conteryn, Petro (alien merchant) 15
- Coppe, Simon (alien merchant) (see also Coppis) 30
- Coper, Paul (alien merchant) 111
- Coppyn, Martin (alien merchant) 31
- Coppis (Coppys), Simon (skipper, alien merchant) (see also Coppe) 145, 154
- Cordon, John (skipper, merchant of Brittany) 185
- Corneliis, Jacob (alien merchant) 212
- Cornelys, Johannes (alien merchant) 5
- Cornysse, William (skipper) 11, 125
- Cossyance, Johannes (skipper) 33
- Cotton, John (indigenous merchant) 191, 247
- Cotton, Thomas (skipper) 49, 76
- Countman, Luke (Luci) (skipper, alien merchant) 8, 9, 87, 136
- Couper, Paul (alien merchant) 43
- Course, Anthonio (alien merchant) 145
- Cowper, William (indigenous merchant) 113
- Crace (Cras, Crase), John (indigenous merchant) 128, 131, 132, 152, 165, 166, 186, 189, 191, 220, 225, 229
- Cray(e), Peter (alien merchant) 3, 20, 51
- Crayna quondam George, Nicholao de (alien merchant) 71
- Creke, Johannes van (alien merchant) 236
- Crewen, Thomas (indigenous merchant) 129
- Crispe, Stephan (skipper) 12
- Cristemas, Peter (indigenous merchant) 129
- Crome, Lambert (alien merchant) 106
- Crose, William (skipper) 120
- Crosse, Ferot de la (skipper, alien merchant) 51, 169
- Crosse, Thomas (indigenous merchant) 135
- Crowne, Cornelius (alien merchant) 90
- Culle, Hans (Hanseatic merchant) 3, 5, 15, 16, 17, 18, 22, 24, 30, 36, 56, 57, 80, 82, 84, 88, 102, 106, 108, 132, 142, 148, 156, 157, 159, 173, 174, 176, 180, 188, 190, 192, 193, 196, 199, 200, 202, 204, 219, 221, 235, 247
- Culvercok, Walter (skipper) 101, 185

– D –

Daldanio, Nicholao (alien merchant) 240

Dalgay, Peter (alien merchant) 50

- Dancelle, Johannes (alien merchant) 19, 38, 42, 49, 54
 Danyelle, Oliver (Olyver) (indigenous merchant) 155, 163, 170, 223, 227
 Danyelle, William (alien merchant) 65
 Darbe, John (indigenous merchant) 170
 Darbeto, Martino (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 178
 Darnore, Johanne (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 119
 Dartye, Robert (skipper, alien merchant) 144
 Daspolet, Nicholao (alien merchant) 243
 Dassomville, Armes (alien merchant) 49, 50
 Davers, Henry (customer) 2
 Deanus, Fournant (alien merchant) 51
 Debassorto, Johanne (skipper) 118
 Debia, Martino de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 203
 Dedekker, Johannes (alien merchant) 25
 Dedo, Nicholao (alien merchant) 74
 Degomelle, Alowenso (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 184
 Deke, Michael (skipper, alien merchant) 138
 Dele, Colyn (alien merchant) 32
 Delsak, Johanne (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 150
 Demer, Tylman van (alien merchant) 12, 125
 Deodemey, Thomas (alien merchant) 150
 Deodoney, Thoma (alien merchant) 145
 Deputes, Jordon (alien merchant) 201
 Derikson, Walter (alien merchant) 55
 Deteres, Lopus (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 205
 Dexter, John (indigenous merchant) 183
 Diakos, Pascualle (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 203
 Dydo, Nicholao (alien merchant) 240
 Dyke, Michael (skipper) 25
 Dylle, Johannes (alien merchant) 111
 Doblet, Johannes (alien merchant) 32
 Docher, Johannes (alien merchant) 200
 Dockyng, John (indigenous merchant) 224
 Dockyng, Richard (skipper) 12, 38, 124
 Dod, Robert (alien merchant) 34
 Dod, Robert (indigenous merchant) 228, 235
 Doffyn, Jacobo (skipper) 144
 Doyte, Johannes (alien merchant) 89
 Dolfynby(e), William (indigenous merchant) 171, 221
 Done, Thomas de (alien merchant) 37
 Donyngton, William (indigenous merchant) 124
 Dordaydo, Martino (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 118
 Dore, Toremo (alien merchant) 116
 Dort, Robert (alien merchant) 145
 Dosshare, Johannes (alien merchant) 126
 Drayton, Robert (indigenous merchant) 128, 131, 134, 162, 164, 166, 167, 220, 223, 226, 229
 Druet, Johannes (alien merchant) 38
 Duke, Johannes (alien merchant) 106
 Dulcinio quondam Nicholao, Beasio (alien merchant) 69
 Dulsenio, Beasio de (alien merchant) 241
 Dupanselle, Anthonio (alien merchant) 142
 Durham, John (indigenous merchant) 133, 156, 195, 234
 Dusssher, Johannes (alien merchant) 107
- E –
- Ebralle, John (indigenous merchant) 127, 128, 177, 191, 221
 Ecksted see Eksted
 Edgare, Baltasar (alien merchant) 66
 Edward, king of England (indigenous merchant) 247
 Eyryk, Richard (indigenous merchant) 120, 129, 163, 189, 225, 226
 Eyrik, Robert (indigenous merchant) 164, 233
 Ekley, Willaim (carter) 158
 Eksted (Ecksted), Peter (Hanseatic merchant) 79, 81, 83, 84, 88, 91, 94, 96, 99, 91, 100, 101, 102, 104, 106, 109, 209, 212, 217, 218, 219, 232, 234, 237, 248
 Elyng, Michael (skipper) 32, 140
 Elyot, Johannes (alien merchant) 26, 58, 144, 210
 Elyot, Richard (carter) 145
 Elysson, William (indigenous merchant) 170
 Embeto, Petro (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 118, 119, 153
 Ensmes, Petro (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 154

- Estgate, Richard (indigenous merchant) 229
 Esylton, William (carter) 158
 Eton, Thomas (skipper) 116
 Eton, William (indigenous merchant) 131, 186
 Everad, Leonard (skipper) 35
 Everdyk, Peter (skipper) 105
 Everyday, Peter (skipper) 237
 Evingar (Evyngar, Ewingar), Johannes (alien merchant) 24, 33, 39, 46, 53, 54, 86, 93, 112, 123, 124, 143, 155, 201, 211, 212, 214, 238, 247
 Evington, John (indigenous merchant) 246
 Ewyn, Peter (alien merchant) 238
- F –
- Fabyan, Laurence (alien merchant) 4, 114
 Fabyan, Richard (alien merchant) 49, 155
 Fabyan (Fabian), Thomas (indigenous merchant) 170, 186, 227
 Falk(e), Jacob (alien merchant) 4, 10, 13, 14, 16, 18, 23, 24, 41, 43, 62, 63, 65, 77, 86, 87, 88, 90, 92, 93, 108, 114, 125, 127, 148, 155, 167, 195, 200, 215, 247
 Falk, Mathew (alien merchant) 11, 53, 85, 164, 209
 Falland, Albert (Hanseatic merchant) 15, 17, 22, 30, 122, 123, 127, 129, 132, 135, 141, 142, 143, 147, 151, 156, 159, 163, 165, 171, 173, 175, 176, 180, 193, 194, 200, 204
 Falland, Albright (Hanseatic merchant) 3, 5, 7, 22, 35, 54, 56, 57, 66, 77
 Feld (Felt), Roger van (Hanseatic merchant) 9, 11, 16, 18, 24, 29, 30, 36, 44, 45, 51, 65, 66, 81, 83, 84, 87, 90, 91, 92, 96, 100, 103, 106, 108, 125, 127, 130, 132, 141, 159, 160, 170, 171, 172, 175, 180, 196, 200, 204, 217, 219, 222, 224, 226, 228, 231, 234, 235
 Feldyng, Richard (indigenous merchant) 225
 Fere (Feryng), Nicholas (Clais) (skipper) 212
 Fernandus (Fornandus), Francisco (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 50, 178, 180
 Fernandus (Fernando), Gonsalvo (Gonsalvo) (alien merchant) 50, 169
 Fernandus (Fornandus), Petro (skipper) 48, 161
 Fernandus, Vasco (alien merchant) 25
 Ferres, John (indigenous merchant) 221
 Fesaunt, Stephano (alien merchant) 74, 243
 Fyncham, William (indigenous merchant) 186, 208, 238, 245, 246
 Fynkylle (Fynkelle), Edward (indigenous merchant) 113, 201
 Fynkylle, John (indigenous merchant) 113, 201, 216
 Fyssshare (Fisshare), John (indigenous merchant) 112, 128, 131, 132, 133, 152, 153, 163, 170, 171, 186, 186, 189, 190, 225, 226, 230, 247
 Fyssshe, John (indigenous merchant) 129, 160, 170, 172, 189, 225, 231, 244, 245
 Fyssshe, Richard (skipper) 101
 FitzHerbert, Robert (customer) 2
 Flec(c)her, Robert (indigenous merchant) 133, 230
 Fleet, Jacob (alien merchant) 106
 Florens, Hugo (alien merchant) 106
 Florenson, Hugo (alien merchant) 93
 Floresson (Florisson), Jacob (skipper, alien merchant) 27, 30, 148
 Floskyn, Henry (Hanseatic merchant) 157, 159, 160
 Fondemars see Mers
 Fons, Digo (skipper, alien merchant) 7
 Fons, Johanne (alien merchant) 7
 Fons, Luca (alien merchant) 141
 Foot, George (Hanseatic merchant) 194, 200
 Forest, Rowland (alien merchant) 97
 Fornandus see Fernandus
 Foster, Robert (skipper) 85, 195, 212, 233
 FOWEY 146
 Fowler, Thomas (controller) 1
 Fownse, Digo (skipper, alien merchant) 126
 Fox, Johannes (alien merchant) 21, 44, 47
 Fox, Lodowicus (alien merchant) 47
 Fox, William (indigenous merchant) 216
 Frank see also Fransk
 Frank, Henry (indigenous merchant) 221
 Frankenberch, Henry (alien merchant) 2, 10, 16, 19, 49, 89
 Fransk (Frank), Cornelius (skipper, alien merchant) 58, 185

- Freman, William (indigenous merchant) 162
 Fryk, Henry (Hanseatic merchant) 6, 24, 29
 Fryse, Henry (skipper) 19, 126
 Fris(e) (Fryse), Jacob (alien merchant) 10, 23, 51, 52, 53, 89, 90, 94, 124, 125
 Friscobaldo, Jeronimo (alien merchant) 151
 Friscobaldo, Petro (alien merchant) 162, 169
 Fromlod, James (indigenous merchant) 190, 238, 244, 245
 Frost, Henry (indigenous merchant) 130, 163
 Fumandus, Johanne (skipper, alien merchant) 182
 Furnerius, Catayne (alien merchant) 105
 Furnarius, Cipriano (alien merchant) 207
 Furnarius, Cipriano (indigenous merchant) 114, 184, 187
 Furnarius (Furnare), Gabriele (alien merchant) 6, 8, 29, 58, 105, 111, 114, 115, 116, 117, 120, 124, 213
 Furner, Dionisius (Dyonisius) (skipper) 34, 145
 Fusan, Bartholomeo (alien merchant) 158
 Fuscaryn, Paulo (alien merchant) 75
- G –
- Gay, John (indigenous merchant) 248
 Gayndes, Petro de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 154
 Galeguns, Johanne de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 184
 Garcea, Gunisalvo (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 207
 Gardyne, William (alien merchant) 32
 Garevare, Petro de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 154
 Gargara, Martino de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 205
 Garria, Johanne de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 178
 Garry, Coleyn (skipper, alien merchant) 48
 Gascoigne, Janynet (alien merchant) 59
 Gassmore, Petro de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 215
 Gaunce, Martino de (skipper, Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 207
 Gaunt, Egidius (alien merchant) 142
 Geffrey, Thomas (carter) 136
 Geffrey (Jeffrey), William (indigenous merchant) 135, 162, 172, 191, 197, 198, 222, 223
 Geldo, Martino de (skipper, Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 149, 153
 Gelebrand, James (indigenous merchant) 154
 Gent, Egidius van (skipper, alien merchant) 66, 201
 Gentylle (Gentille), Johanne Baptista (alien merchant) 6, 8, 138, 213
 George, Allowiso (alien merchant) 239, 241
 George, Nicholao de, *balastrerius* (alien merchant) 72, 243
 Gerardeson, Clays (alien merchant) 31
 Gerem, Johannes (alien merchant) 58
 Gerrad, Thomas (indigenous merchant) 189
 Gerrard, Johannes (alien merchant) 89, 91
 Gerrard, Philip (skipper) 34
 Gerrard, Thomas (indigenous merchant) 186, 222, 230, 245
 Gibbes (Gybbes, Gibbis, Gybbis), John (indigenous merchant) 160, 225, 244, 245
 Gybbes, Johannes (alien merchant) 134
 Gilbert (Gylbert), Anthony (alien merchant) 13, 14, 24, 124
 Gilbert, John (packhorse driver) 140
 Gylbert, Thomas (indigenous merchant) 170
 Gyls (Giles), Andrea (alien merchant) 102, 139, 140, 154
 Giles (Gyls, Gylis, Gylys, Gyles), Johannes (alien merchant) 4, 53, 60, 62, 90, 97, 99, 109, 179, 212, 216, 233
 Giles (Gylis, Gylys), Laurence (indigenous merchant) 141, 200, 222
 Gisbright (Gysbright), Cor(r)yn (alien merchant) 52, 214
 Gloyse, John (indigenous merchant) 171
 Godfrey(e) (Godfraye), Paul (alien merchant) 39, 125, 212
 Godwyn, Robert (indigenous merchant) 124, 136, 137, 160, 201, 215, 239, 244, 245, 246
 Goget, Clement (alien merchant) 167
 Goldesburgh (Goldisburgh), John (skipper) 3, 26, 67, 213

- Goldsmyth, Thomas (indigenous merchant) 134, 168, 224, 225
 Gole, John (skipper) 37, 154
 Golongas, Domyngo de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 150
 Gonsalvus, Petro (alien merchant) (see also Gonsalvo) 8
 Goode, John (skipper) 183
 Goodwyn see Godwyn
 Goos (Gose), John (indigenous merchant) 129, 131, 156, 163, 165, 186, 189, 190, 191, 197, 223, 224, 229, 233, 247
 Gordyn, Gylmyn (alien merchant) 138
 Gower, Edward (indigenous merchant) 201
 Grace, Anthony (alien merchant) 33, 183
 Gracia, Augustino (alien merchant) 15
 Graunt, Roger (indigenous merchant) 221, 223, 227, 230
 Gravelok, Michael (Hanseatic merchant) 81
 GRAVESEND 113, 147
 Greco, Georgio (alien merchant) 112
 Grey, Thomas (skipper) 113, 201
 Gremaldo (Gremoldus), Lodowico (alien merchant) 119, 234
 Grene, Richard (skipper) 144, 238
 Grenestrete, Mathew (alien merchant) 204
 Grenewold (Grenewolt(e)), William (Hanseatic merchant) 3, 5, 12, 20, 24, 31, 36, 41, 44, 45, 48, 49, 52, 54, 55, 58, 60, 64, 78, 88, 94, 95, 98, 106, 110, 126, 141, 147, 173, 174, 175, 176, 200, 201, 202, 226, 231, 235
 Greverod (Greverard), Johannes (Hanseatic merchant) 18, 21, 22, 23, 36, 41, 45, 46, 47, 77, 88, 92, 96, 98, 123, 127, 132, 134, 141, 143, 147, 209, 212, 222
 Grylle (Grille), Laurencio (alien merchant) 2, 104, 105, 112, 116, 117, 120, 136, 213
 Grylle (Grille), Petro Johan (alien merchant) 102, 105
 Grofta, Johanne de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 205
 Gromet, Nicholao (alien merchant) 183
 Grostiago, Anthonio (skipper) 136
 Grove, Gerard van (Hanseatic merchant) 3, 14, 15, 18, 21, 23, 28, 29, 35, 45, 47, 59, 67, 68, 99, 100, 127, 149, 175, 196, 198, 209, 213, 236
 Grove, Roger (indigenous merchant) 131, 134, 179, 187, 189, 191, 226, 228
 Gunny, William (indigenous merchant) 233
 Gonsalvo, Petro (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) (see also Gonsalvus) 136, 236
 Gurley, Thomas (skipper) 121, 161
- H –
- Hage, Joyes van der (alien merchant) 209
 Hagen, Hans (skipper, Hanseatic merchant) 79, 80
 Hay, Anthony de la (alien merchant) 37, 77, 78
 Hay, Thomas (indigenous merchant) 237
 Hayle (Haile), William (indigenous merchant) 132, 134, 187, 195
 Haynes, John (indigenous merchant) 162, 166, 167, 172, 179, 186, 223, 231
 Halis, Thomas (indigenous merchant) 226
 Halle, Henry (indigenous merchant) 134, 186, 189, 221, 226, 231
 Halle, John (indigenous merchant) 156, 161, 172
 Hamlyn, William (indigenous merchant) 170
 Hamond, Alan (alien merchant) 26
 Hamond, John (skipper) 25
 Hamond, William (alien merchant) 51
 Hanyskyn, Henry (alien merchant) 195
 Hardben (Harben), Robert (indigenous merchant) 171, 225
 Hardyng, Peter (indigenous merchant) 207
 Harrys, Johannes (alien merchant) 62, 63
 Harrys, Michael (alien merchant) 3, 10, 17
 Harries (Harryes), Simon (indigenous merchant) 181, 198, 201, 221
 Harrysson, Bernard (alien merchant) 54
 Harry(e)sson, Charles (Charlys) (alien merchant) 11, 19, 197
 Harri(e)sson, Jacob (alien merchant) 55, 56
 Harryson, Michael (alien merchant) 113
 Harrysson, Peter (alien merchant) 99
 Harrys(son), Simon (alien merchant) 90, 215
 Hartwelle, Richard (indigenous merchant) 222
 Hasard, John (packhorse driver) 146
 Hase, Johannes (alien merchant) 97, 216
 Hattswelle, William (carter) 140
 Haugyn, Hans (skipper) 232
 Hawes, John (indigenous merchant) 235

- Hawkyn, George (indigenous merchant) 124, 163, 166, 167, 223, 230
 Hawkyn, John (indigenous merchant) 112, 189
 Heere, Deryk (alien merchant) 67
 Hegwold, Gerard (alien merchant) 65
 Hegyl(le), Frideryk (alien merchant) 89, 209
 Heyns, John (skipper) 50
 Helstalle, Geroff van der (alien merchant) 133
 Henle(y), Richard (indigenous merchant) 121, 147, 214
 Henle, Robert (indigenous merchant) 118
 Henrikson (Henrykson), Clays (skipper, alien merchant) 108, 238
 Henrikson, Henry (alien merchant) 212
 Henrikson, Johannes (alien merchant) 35
 Henskyn, Henry (alien merchant) 94, 101
 Herysbek, Henry (alien merchant) 87
 Herisbek (Herysbek), Herman (alien merchant) 90, 101
 Her(r)iot (Herryot), William (indigenous merchant) 136, 137, 169, 171, 183, 189, 223, 239
 Hervey, John (skipper) 155
 Heton, William (indigenous merchant) 170, 227
 Hevyn (Hewyn), Roger (indigenous merchant) 128, 130, 163, 165
 Higgess, Roger (skipper) 59
 Hikylman, Thomas (skipper) 117
 Hyn(c)kelman (Hyn(c)kylman, Hinkilman, Hinkylman), Mathew (Hanseatic merchant) 15, 17, 20, 21, 29, 30, 54, 55, 57, 59, 62, 65, 66, 79, 81, 83, 86, 87, 95, 102, 104, 106, 123, 125, 136, 149, 151, 156, 159, 173, 174, 176, 193, 199, 217, 219, 225, 232, 235, 247
 Hobard, Alan (indigenous merchant) 169
 Hoyo, Johanne (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 184
 Hokare, John (carter) 119
 Hol(l)and, Jacob (skipper) 42, 126
 Holander, Henry (alien merchant) 77
 Holgylle, Henry (indigenous merchant) 191, 247
 Hore, Thomas (indigenous merchant) 128, 164, 165, 168, 186, 191, 225
 Horne, Thomas (skipper) 27
 Horn, William (carter) 146
 Horton, William (indigenous merchant) 238
 Hosiar(e) (Hosyar(e), Hosyer), John (indigenous merchant) 131, 170, 186, 189, 191, 221, 223, 225, 231, 234
 Hosterberch(e), Hans (Hanseatic merchant) 6, 7, 29, 31, 36, 56, 57, 79, 122, 123, 176, 192, 233
 Housman, Paul (alien merchant) 63
 Howelle, Arnold (alien merchant) 9, 13, 14, 39, 41, 46, 55, 89, 94, 97, 103, 177, 194
 Howelle, Tylman van (Hanseatic merchant) 56, 57, 62, 65, 66, 77, 101, 156, 163, 165, 173, 175, 192, 235, 236
 Howgard, Martino (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 204
 Howgate, Robert (indigenous merchant) 220
 Hownsler, Peter (alien merchant) 149, 208
 Hubbard, Alan (indigenous merchant) 132
 Hugson, Inglybright (alien merchant) 237
 Hungate, Roger (indigenous merchant) 186, 188, 189, 191, 223, 229
 Hungirford, John (indigenous merchant) 191
 Hurflenck, John (indigenous merchant) 177
 Huson, Ingyll (alien merchant) 105
- I –
- Imary, Jeronimo (alien merchant) 6, 104, 114
 Isaac, Richard (indigenous merchant) 136, 183, 208, 246
 Isaac (Isaak), William (indigenous merchant) 124, 135, 208, 216
 Isbright, Deryk (alien merchant) 248
- J –
- Jacob, Anthony (alien merchant) 185
 Jacobisson, Anthony (alien merchant) 215
 Jacobisson, Clays (skipper, alien merchant) 93, 194, 212
 Jacobisson, Cornelius (skipper) 58
 Jacobson, Ecbord (skipper) 33
 Jacobson, Edmund (skipper) 208
 Jacobisson (Jacobson), Hugo (skipper, alien merchant) 34, 110
 Jacobson, Lambert (alien merchant) 78, 208
 Jacobisson, Nicholas (skipper, alien merchant) 64

- Jacobisson (Jacobson), Peter (skipper) 35, 53, 64, 94, 147, 174, 199, 209
- Jakes (Jakys), John (indigenous merchant) 144, 161, 224
- Jakson, Robert (indigenous merchant) 135, 187
- James, Anthonia (alien merchant) 89, 95
- Jamys, Anthonio (alien merchant) 171
- Jamys, Dorito (alien merchant) 209
- James (Jamys), Henry (alien merchant) 10, 16, 28, 31, 35, 36, 39, 46
- Jamys, Johannes (alien merchant) 133
- Jamys, John (carter) 157
- Jamys, Nicholas (alien merchant) 195
- Jamys, Peter (carter) 111, 113, 114, 115, 116, 121, 138, 140, 142, 152, 154, 155, 161, 162, 168, 169, 181, 182, 184, 207, 209
- Jamys, Peter (skipper) 135
- Jamys, Richard (indigenous merchant) 131
- Jamys, Stephan (indigenous merchant) 129, 131, 163, 165, 168
- Jara, Allegreto de (alien merchant) 74, 139, 142
- Jara, Georgio de, *balastrerius* (alien merchant) 70
- Jaye, John (indigenous merchant) 191
- Jay, Peter (indigenous merchant) 187
- Jeffrey see Geoffrey
- Jenkes, William (indigenous merchant) 112, 132, 163, 167, 189, 197, 198, 223, 230
- Jenkyn, Hugh (indigenous merchant) 160
- Jesse, Peter (indigenous merchant) 147, 214
- Johanne, *bombardere* (alien merchant) 70
- Johanson, Adrian (alien merchant) 85
- Johanson, Albright (alien merchant) 38, 39, 42, 45
- Johanson, Alice (alien merchant) 92
- Johanson, Arnold (alien merchant) 65, 66
- Johanson, Bartholomew (skipper, alien merchant) 34, 77, 78, 208
- Johanson, Christoforus (alien merchant) 54
- Johanson, Corbrand (skipper, alien merchant) 153
- Johanson, Cornelius (skipper, alien merchant) (see also Joosson) 10, 13, 24, 39, 60, 85, 86, 92, 103, 112, 113, 164, 166, 167, 211, 223
- Johanson, Edmund (skipper, alien merchant) 2, 13, 14, 15, 18, 24, 28, 30, 37, 39, 41, 44, 52, 53, 54, 61, 65, 66, 78, 85, 90, 94, 96, 100, 108, 109, 112, 115, 140, 141, 151, 175, 195, 223, 224, 227, 230, 233
- Johanson, Everard (alien merchant) 46
- Johanson, Herman (alien merchant) 112, 140
- Johanson, Hugo (alien merchant) 85
- Johanson, Johannes (alien merchant) 9, 13, 33, 35
- Johanson, Laurence (skipper) 112
- Johanson, Martin (alien merchant) 8, 9, 11, 13, 31, 39, 40, 41, 42, 44, 46, 86, 87, 89, 90, 97, 109, 125, 155, 167
- Johanson, Nicholas (alien merchant) 174, 175
- Johanson, Peter (skipper, alien merchant) 17, 34, 94, 147, 151
- Johanson, Richard (skipper) 203
- Johanson, Robert (skipper, alien merchant) 59, 68, 84, 201
- Johanson, Simon (skipper, alien merchant) 27, 29, 31, 49, 146, 148
- Johanson, Thomas (alien merchant) (see also Joosson) 31, 39, 40, 41, 42, 46, 87, 89, 103, 247
- Johanson, Walter (skipper) 29, 155
- Johanson, William (carter) 114, 144, 146, 151, 158, 169, 181, 248
- Joye, Peter (indigenous merchant) 112, 132, 134, 152, 156, 169, 171, 172, 177, 186, 214, 221, 224, 230, 232
- Joosson, Cornelius (alien merchant) (see also Johanson) 38, 39, 42, 43, 85, 95, 97
- Joosson, Thomas (skipper) (see also Johanson) 96, 216
- Jorde, Thomas (skipper) 244
- Justynyan, Augustino (alien merchant) 64
- Justinian (Justynyan), Frank (alien merchant) 7, 23, 64, 67, 104, 117, 120, 138, 234
- Justynyan, Stephano (alien merchant) 7, 23, 25

– K –

- Kays, Gilbert (indigenous merchant) 231
- Kays, Thomas (indigenous merchant) 202
- Kanys (Kaynys), Johannes (alien merchant) 31, 151

- Kaster, Henry (skipper, Hanseatic merchant) 56
 Kateryn, Stephano (alien merchant) 242
 Keys, Gilbert (indigenous merchant) 198
 Kele, Anthony (alien merchant) 4, 6, 11, 16, 38, 40, 44, 46, 47, 53, 61, 77, 87, 89, 92, 97, 115
 Kele, Johannes (alien merchant) 6, 9, 10, 24, 37, 39, 40, 41, 44, 45, 46, 47, 48, 59, 61, 64, 65, 68, 85, 86, 89, 90, 91, 97, 99, 100, 101, 102, 103, 109, 115, 140, 174, 176, 181
 Kel(l)et, Thomas (indigenous merchant) 112, 129, 132, 129, 179, 186, 191, 225
 Kendalle, John (indigenous merchant) 121, 122, 135
 Kent, William (carter) 147
 Kervile, Robert (indigenous merchant) 189
 Kery, Reymond (alien merchant) 50
 Keteler, William (alien merchant) 108
 Kethylhode, Deryk (alien merchant) 21
 Ketton, Thomas (skipper) 28
 Kyng, Johannes (alien merchant) 48
 Kyng, William (indigenous merchant) 171
 Kyppyng (Kippyng), Thomas (indigenous merchant) 124, 131, 134, 135, 161, 169, 248
 Kyrk(e)bye (Kirkebye), John (indigenous merchant) 129, 136, 156, 165, 168, 186, 189, 189, 191, 216, 220, 221, 225, 229, 239
 Koys, Thomas (skipper) 42
 Kortume, Paul (Hanseatic merchant) 104, 234
- L –
- Labye, Elyot (skipper, merchant of Brittany) 182
 Labye (Labi), Johanne (skipper, alien merchant) 15, 138
 Labye, William (skipper) 26
 Laborda, Martino de (skipper) 184
 Lagando, Petro de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 178
 Lago, Beasio de (alien merchant) 241
 Lago, Georgio (de), *purviour* (alien merchant) 69, 93, 240
 Lago, Novello de (alien merchant) 241
 Lago, Paullo de (alien merchant) 241
 Lago, Stephano de (alien merchant) 242
 Lago quondam Drago, Beasio de (alien merchant) 69
 Lago quondam Drago, Novello de (alien merchant) 72
 Lago quondam Michaelae, Stephano de (alien merchant) 73
 Lago quondam Nadale, Paulo (alien merchant) 72
 Lago quondam Nicholao, Nadale de (alien merchant) 71
 Lahay, Anthonio de (alien merchant) 133
 Laken (Lakyn, Laykyn), Richard (indigenous merchant) 129, 162, 165, 191, 227, 229
 Lambard (Lamberd), William (indigenous merchant) 186, 231
 Langbene, Nicholas (skipper) 202
 Langton, Richard (indigenous merchant) 129, 131, 132, 134, 161, 163, 190, 195, 197, 244, 245
 Lanke, Michael (alien merchant) 25
 Lapomerye, Johanne (alien merchant) 138
 Larate (Laratt), Petro (alien merchant) 4, 114
 Larca (Larka), Paulo (Paullo) (alien merchant) 6, 8, 25, 117, 161, 162
 Lathuson (Lathusen, Lothuson), Henry (Hanseatic merchant) 3, 5, 7, 8, 9, 20, 28, 40, 51, 52, 54, 56, 57, 66, 80, 82, 83, 88, 102, 106, 122, 123, 141, 143, 148, 151, 173, 174, 176, 192, 202, 204, 219, 232, 233
 Laurans (Laurence), Jacob (alien merchant) 12, 19, 98, 167, 216
 Laurenson, Peter (alien merchant) 203
 Laverok, Robert (skipper) 105, 244
 Ledys, William (indigenous merchant) 131
 Lee, Thomas (indigenous merchant) 129, 131, 134, 163, 165, 166, 168, 189, 191, 220, 221, 223, 226, 229
 Legalowe, Laurence (skipper, alien merchant) 113
 Legete, Martino de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 211
 Leycroft(e), Robert (indigenous merchant) 113, 238, 245
 Leonardo, *purveour* (alien merchant) 70
 Lesbern, Ger(r)ard (Hanseatic merchant) 5, 7, 8, 11, 17, 20, 21, 29, 31, 40, 42, 45, 52, 53, 54, 56, 57, 60, 62, 63, 65, 68, 77, 79,

- 81, 83, 87, 91, 95, 101, 102, 104, 110, 115, 122, 142, 143, 148, 151, 156, 159, 173, 174, 176, 177, 180, 192, 193, 199, 217, 218, 227, 230, 232, 234, 236
- Leso, Martino de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 150
- Leveano, Sawncheus de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 204
- Lewe, Ludeke (Hanseatic merchant) 104
- Lews, George (alien merchant) 155
- Lyer, Leonard van (alien merchant) 86
- Lyon, Alfonso de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 118, 119, 178, 206
- Lyon, Al(l)owiso (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 153, 207, 246
- Lyon, Alonso de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 136
- Lode, Jacob (alien merchant) 59
- Lodowikson, Mathew (alien merchant) 216
- Loy(e), Gerard (alien merchant) 89, 103, 215
- Loys, George (alien merchant) 61
- Lok, Thomas (indigenous merchant) 129, 163, 165, 166, 168, 189, 197, 222, 223, 230, 247
- Lokton, John (indigenous merchant) 145
- Lokyngton, John (skipper) 107
- Lom(e)lyn, Nicholao (alien merchant) 7, 25, 75, 104, 105, 213
- Lom(e)lyn, Raphaele (alien merchant) 7, 25, 114, 116
- Long, John (carter) 149
- Long, Robert (carter) 114
- Long, Thomas (skipper) 203
- Long, William (carter) 162, 169
- Loo, Clays (alien merchant) 155
- Loo, Lyon de (alien merchant) 53
- Loo, Nicholas (indigenous merchant) 156
- Lopean (Lopyan, Lopian), Martino (de) (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 118, 153, 178, 183, 211, 246
- Loprane, Martino (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 119
- Lopus, Johanne (skipper) 203, 208
- Loretto, Augustino de (alien merchant) 190
- Loriaga, Johanne (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 207
- Lorydan, Laurencio (alien merchant) 74
- Lothewekeson, Mathew (alien merchant) 109
- Lothuson see Lathuson
- Lowed, Thomas (indigenous merchant) 245
- Lowson (Lowesson), Clays (skipper, alien merchant) 27, 29, 30, 31, 146
- Lucas, Peter (indigenous merchant) 191
- Luderyn quondam Prodocuno, Trevaso de (alien merchant) 73
- Ludoryn quondam Dimitrio, Johanne de (alien merchant) 70
- Ludryn, Johanne de (alien merchant) 241
- Luff, John (indigenous merchant) 214
- Luka, Todero de (alien merchant) 125
- Lulle, Richard (skipper) 214
- M –
- Mayewe, Peryn (alien merchant) 34
- Mayle, Johannes de (alien merchant) 37
- Mayn(e), Johannes de (alien merchant) 16, 37, 133
- Mayne, John de (indigenous merchant) 229
- Mayn(e), Thomas (indigenous merchant) 126, 170, 172, 187
- Mayre, Michael (skipper) 109
- Malbrayn, Michael (alien merchant) 103, 127, 238
- Malder, Paul van (alien merchant) 16
- Malet, Egidius (alien merchant) 43
- Malyns, Johannes (alien merchant) 62
- Mandefeld, John (indigenous merchant) 215
- Mandevile (Mandwyle), Roger (indigenous merchant) 164, 228
- Manfeld, Regro (indigenous merchant) 171
- Mannyng, William (indigenous merchant) 132, 171, 172
- Marchalle, John (indigenous merchant) 183, 239
- Marchalle, Richard (carter) 139, 159
- Marchall, Thomas (indigenous merchant) 125
- Marcheson, Deryk (alien merchant) 55
- Marcus, Johannes (skipper) 8
- Maryer, Henry (skipper, alien merchant) 37
- Maryn, William (alien merchant) 227
- Markena, Johanne (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 207
- Martino, Egidio (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 206

- Martinus, Johanne (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 118, 119, 136
- Martyn, Nicholas (indigenous merchant) 128, 131
- Martyn, William (alien merchant) 229
- Martyn, William (indigenous merchant) 127
- Martynson, Gysbright (alien merchant) 110
- Masarachio quondam Nicholao, Johanne (alien merchant) 70
- Maserachio quondam Rado, Nicholao (alien merchant) 71
- Maserachio, Nicholao, *portulat'* (alien merchant) 72
- Masket, Martin de (skipper) 102
- Mason, Richard (indigenous merchant) 153, 189, 227, 231
- Masse, Johannes van der (alien merchant) 155
- Mast(e), Johannes van der (alien merchant) 3, 10, 11, 16, 40, 41, 44, 46, 50, 89, 106, 108, 109
- Matheuson see Mathewson
- Mathew, Dionisius (skipper) 78
- Mathew(e), Frank (Franciscus) (alien merchant) 11, 18, 85, 89, 97, 133
- Mathew, Johannes (skipper, alien merchant) 8
- Mathew, John (indigenous merchant) 163, 227, 230
- Matheuson, Johannes (skipper) 123
- Mathewson (Matheuson), Peter (alien merchant) 61, 155
- Matysson, Gerard (alien merchant) 30
- Matholo, Frank de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 153
- Matroano, Enygo de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 192
- Mattok, Nicholas (indigenous merchant) 238, 244
- Maurys (Mawrys, Maures, Moris), Marcellus (alien merchant) 42, 54, 58, 148, 175, 200, 209, 210, 235
- , — as factor of Edward IV 247
- Mawson, Adrian (alien merchant) 214
- Mazerachio, Nicholao (alien merchant) 242
- Mean, Laurence (alien merchant) 145, 147
- Meir, Meire see Mere
- Melebya, Johanne de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 119
- Mellar, Simon (skipper) 36
- Menger, Peter (skipper, alien merchant) 40, 53, 90
- Mengille (Mengylle, Mengelle), Peter (skipper) 121, 155, 181, 211
- Meire, Eggard (Hanseatic merchant) 57, 192
- Mere (Meir, Meyr(e)), Michael (skipper) 9, 39, 121, 154
- Mere, Tylman van de (alien merchant) 3, 127
- Mers (Mersse), Lodowico van de (Fondemars) (alien merchant) 26, 38, 58, 64, 65, 87, 107
- Mese, Egidius (alien merchant) 140
- Meseo (Meso), Francisco de, *gent'* (alien merchant) 69, 239
- Mesketa, Domyngo de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 214
- Mesketa, Martino de (skipper, Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 213
- Meso see Meseo
- Mewre, Johannes de (alien merchant) 108
- Mews, Adrian (indigenous merchant) 214
- Michaelle, Bastean (Bastyan) (alien merchant) 144, 145, 152, 169
- Michaelson, Patryk (skipper) 161
- Mille, John (indigenous merchant) 229
- Mille, William (indigenous merchant) 213
- Millet, John (indigenous merchant) 134, 166, 170, 186, 220, 230
- Millet, William (indigenous merchant) 156
- Minys Jake (Mynis Yake), Sawnchio (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 205
- Mistryk, Petro (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 153
- Moche, Cornelius (skipper, alien merchant) 25, 60, 110, 111, 140
- Mogot, William (skipper) 150
- Moldyk(e), Arnold (Hanseatic merchant) 88, 123, 247
- Molen, Francisco (alien merchant) 114
- Molen, Jacob (alien merchant) 110
- Moliner (Molyner), Hans (Hanseatic merchant) 81, 83
- Moller, George (Hanseatic merchant) 84
- Molone, Johanne (alien merchant) 150
- Mongona, Evido (alien merchant) 139
- Monk, Robert (skipper) 48, 58, 215

- Monsenigo (Monsenego, Monsenygo), Maryn (alien merchant) 38, 74, 157, 158
 Monte, Johanne de, *famulus comiti* (alien merchant) 70
 Monte Beanco, Johanne de (alien merchant) 240
 Monte Pesulo, Rado de (alien merchant) 241
 Monte Pusillo quondam Jane, Rado de (alien merchant) 73
 Monys, Johannes (alien merchant) 53
 Morcok, Nicholas (skipper, indigenous merchant) 182
 Moris see Maurys
 Morse, Johannes (alien merchant) 84
 Morton, Nicholas (indigenous merchant) 131, 169, 170, 171, 177, 221, 223, 227, 230, 233
 Mountclare, Charles (indigenous merchant) 122
 Mowe, Christian (alien merchant) 148
 Muet, Johannes (alien merchant) 32
 Muget, William (skipper) 37
 Mulner, George (Hanseatic merchant) 217
 Mulner, Hans (Hanseatic merchant) 218, 219
 Mure, Johannes de (skipper, alien merchant) 32
 Muschampe, Stephan (indigenous merchant) 227
 Muse, Adrian (alien merchant) 142
- N –
- Naes, Adrian (Adryan) (alien merchant of Veere) 19, 20
 Nane, Francisco (alien merchant) 74
 Nasshe, William (wagoner) 185, 215
 Naucathan (Nauchaton, Nawcathan), John (indigenous merchant) (see also Nawthan) 162, 164, 166, 167, 196, 220, 223, 226, 227
 Navo, Francisco (alien merchant) 242
 Nawthan, John (indigenous merchant) (see also Naucathan) 134
 Neckar (Nekar(e)), Luke (alien merchant) 11, 13, 16, 148
 Negro, Rado (alien merchant) 154
 Nelson, Peter (indigenous merchant) 164
 Nese, Cornelius (skipper, alien merchant) 47, 52, 78, 79, 110, 209
 Newman, Henry (indigenous merchant) 144
 Newton, William (indigenous merchant) 215
 Niandeser (Nyandeser), Nicholas (indigenous merchant) 156, 195
 Nicholao, Angelo de, *skryven* (alien merchant) 73, 242
 Nicolle (Nycolle), William (indigenous merchant) 208, 245
 Nigro, Luca (de) (alien merchant) 139, 142, 243
 Nigro quondam Damyan, Stayo de (alien merchant) 73
 Nigrone, Damyan de (alien merchant) 74
 Nigrone, Jasper (alien merchant) 113, 116
 Nigron(e) (Nygrone), Johanne Ambros (de) (alien merchant) 8, 75, 104, 105
 Noldson, Hugo (skipper) 5
 Norton, William (indigenous merchant) 161, 168, 192, 227, 231
 Notyngham, William (carter) 112
 Novello, *companus* (alien merchant) 72
 Novia, Fortunio de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 206, 207
- O –
- Ochea, Petro (de) (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 203, 208
 Ochoea (Ochea), Johanne (skipper, Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 178, 184
 Odiham (Ody(h)am), Richard (indigenous merchant) 118, 136, 137, 145, 183, 208, 211, 228, 239
 —, — as factor of John Peynter, Robert Buk and William Nycolle 245
 Odindale (Odyndale), Anthony (Hanseatic merchant) 12, 19, 21, 45, 62, 64, 67, 88, 95, 99, 100, 123, 125, 126, 127, 173, 174, 175, 176, 180, 194, 200, 210, 221, 226, 247
 Oldekyrk, Deryk (alien merchant) 28, 54, 113
 Ormyzed (Ormished), Richard (indigenous merchant) 161
 Osborn, John (packhorse driver) 192
 Osse, Johannes van (alien merchant) 11
 Oustyn, Peter van (alien merchant) 38
 Overcamp(e) (Ovyrcamp), Herman (Hanseatic merchant) 17, 81, 83, 84, 104, 141,

- 143, 148, 151, 156, 159, 173, 174, 176,
180, 217, 218, 234
- P –
- Pache, John (skipper) 5
Packer, Nicholas (wagoner) 149
Payn(e), Thomas (skipper, indigenous
merchant) 102, 112, 188, 245
Paynter, Christian (indigenous merchant)
235
Paynter (Peynter), John (indigenous mer-
chant) 135, 168, 179, 189, 190, 245
Par, Petro la (alien merchant) 25
Parekerole, Paul (alien merchant) 114
Paret, John (indigenous merchant) 162
Parker, William (skipper) 248
Pascalego, Francisco (alien merchant) 239
Pasmer, John (indigenous merchant) 163,
165, 168, 189, 225, 228, 230
Passe, Coppyn (alien merchant) 78
Pastrovico, Damyan (alien merchant) 242
Pastrovico, Pero (alien merchant) 241
Pastrovichio quondam George, Rado (alien
merchant) 73
Pastrovichio quondam Luke, Damyan (alien
merchant) 69
Pastrovicio quondam Nadale, Petro (alien
merchant) 74
Pastrowichio quondam Pero, Rado (alien
merchant) 73
Pastrowichio quondam Rado, Damyan,
balastrerius (alien merchant) 69
Paules, Johannes (alien merchant) 90
Pec(c)he, Robert (indigenous merchant)
171, 190, 221
Pecheford, Simon (skipper) 21, 160, 235
Peynter see Paynter
Pekenam (Pikynham), Thomas (indigenous
merchant) 186, 225
Pekering (Pekeryng, Pykeryng), John
(indigenous merchant) 130, 195, 231
Pellam, John (indigenous merchant) 129,
131, 170, 172, 179, 187, 189, 191, 224,
225, 227, 231
Peltez, Mathew (Hanseatic merchant) 17
Pend, Thomas (indigenous merchant) 136
Pere, Adrian (alien merchant) 42
Peresson, Peter (alien merchant) 28
Peryn, William (indigenous merchant) 168,
189, 235
Perys, John (carter) 160
Perysson, William (indigenous merchant)
245
Pero, Lazaro de (alien merchant) 140, 144
Peron, Andrea George, *juratte* (alien
merchant) 68
Person, Coppyn (skipper, alien merchant)
35
Person, Peter (alien merchant) 34, 78
Perus, George (alien merchant) 175
Perus, Johanne (Spanish merchant from the
province Guipúzcoa) 119, 184, 211
Perus, John (carter) 182
Perus, Martino (skipper, Spanish merchant
from the province Guipúzcoa) 211
Perus, Vasco (alien merchant) 161
Petirson, Andrew (alien merchant) 38, 39,
41, 43, 46, 62, 63, 109, 152, 201
Petirson, Donas (skipper, alien merchant)
76
Petirson, Hugo (skipper) 119
Petirs(s)on (Petyrson), Johannes (skipper,
alien merchant) 27, 29, 30, 31, 53, 148
Petyte (Petite), Thomas (indigenous mer-
chant) 171, 195, 233
Petyte, William (skipper) 67, 100, 166, 172,
196
Petrus, Vasco (alien merchant) 48
Philip, Adrian (alien merchant) 93
Philpot, Richard (indigenous merchant) 238
Philpot(t), William (skipper) 49, 58, 109
Pykeryng see Peking
Pikton (Pykton), John (indigenous mer-
chant) 129, 131, 132, 163, 165, 166, 168,
179, 187, 189, 191, 197, 221, 224, 226,
230
Pikynham see Pekenam
Pylote, Ocheo (Spanish merchant from the
province Guipúzcoa) 213
Pilote, Petro (Spanish merchant from the
province Guipúzcoa) 243
Pynde, Thomas (indigenous merchant) 118
Pynhorn, Richard (carter) 157
Pyper, John (skipper) 24
Pytman, Johannes (skipper) 50
Plase, William de la (alien merchant) 32
Plough (Plowgh), Herman (Hanseatic
merchant) 5, 7, 17, 20, 21, 56, 57, 79, 81,
82, 104, 106, 110, 136, 141, 147, 151,

- 159, 160, 173, 174, 176, 193, 210, 217,
219, 232, 234, 248
PLYMOUTH 144, 145, 184
Poela quondam George, Jeronimo de (alien
merchant) 70
Pomery(e), Johanne de la (alien merchant)
26, 150
Pontica, Michaele de (Spanish merchant
from the province Guipúzcoa) 118
POOLE 157
Pope, Thomas (indigenous merchant) 237
Poplet (Poplot), Thomas (indigenous
merchant) 189, 190
Portinarius (Portinare), Alexandro (Alexan-
dre) (alien merchant) 7, 34, 137, 138,
139, 149, 183
Portynale, Alexandre (alien merchant) 182,
230
Povy(e), Walter (indigenous merchant) 186,
190, 228, 233
Powles, Johannes (alien merchant) 216
Prat(e), Michael van (alien merchant) 26,
112
Prince, John (indigenous merchant) 228
Priolle (Pryolle), Frederyk (alien merchant)
27, 169
Priolle, Johanne (alien merchant) 144
Prowde, William (skipper) 168
Prune, William (indigenous merchant) 160
Purches, William (indigenous merchant)
170, 186, 227, 231
Putz, Jordan (alien merchant) 59
- Q –
- Quadryng, Thomas (indigenous merchant)
129, 168, 192, 220
Quatelle, Cornelius (skipper) 114, 201
Questinburgh (Questynburgh), Johannes
(Hanseatic merchant) 15, 22, 23, 29, 44,
45, 47, 65, 67, 68, 91, 95, 99, 101, 123,
125, 127, 128, 131, 166, 168, 180, 187,
190, 198, 199, 222, 224, 228, 231
Quevers, Johanne (Spanish merchant from
the province Guipúzcoa) 157
- R –
- Rabet, Henry (indigenous merchant) 117
Racheburgh, Jacob (skipper) 152
Racheford, William (skipper) 31
Randyll, Thomas (indigenous merchant)
145, 146, 155
Rane, Johanne de (Spanish merchant from
the province Guipúzcoa) 153
Rantari, Michaele de (Spanish merchant
from the province Guipúzcoa) 246
Rat(t)esburgh, James (skipper) 28, 59
Ratte, Johannes (alien merchant) 41
Raven, Thomas (indigenous merchant) 130,
235
Rawyn, Thomas (indigenous merchant) 236
Rawson, Richard (indigenous merchant)
171, 186
Raynold, John (indigenous merchant) 163,
165, 166, 168, 186, 187, 189, 191, 197,
225, 228
Reynold, Walter (alien merchant) 39, 44
Reche, Thomas (indigenous merchant) 191
Rede, John (carter) 115, 116, 117, 119, 122,
136, 137, 138, 139, 147, 152, 154, 155
Rede, Richard (carter) 144
Rede, William (carter) 139, 147
Red(de)knappe, Edward (indigenous
merchant) 225, 230
Redekyrk (Redekerk, Rodinkerk, Rodyn-
kerk), Goswyn (Hanseatic merchant) 38,
41, 44, 45, 47, 100, 102, 132, 133, 134,
180, 196, 198, 199
Redye, William (indigenous merchant) 129,
153, 165, 195, 229, 247
Reynold see Raynold
Remore, Anthonio (alien merchant) 243
Remyngton, William (indigenous merchant)
144, 213, 238
Retorto, Johanne (Spanish merchant from
the province Guipúzcoa) 246
Revore, Johanne (Spanish merchant from
the province Guipúzcoa) 205, 206
Rewe, Andrew (alien merchant) 97
Ryaga, Martino de (Spanish merchant from
the province Guipúzcoa) 206
Rice, William (indigenous merchant) 165,
168
Rich, Nicholas (alien merchant) 110
Richard, Johannes (alien merchant) 103
Richard, Walter (alien merchant) 106
Richard, William (alien merchant) 32
Richardson, Walter (alien merchant) 204
Rye, Griffen van (alien merchant) 43, 54
Ryng, William (indigenous merchant) 225

- Ryngbelle, Robert (indigenous merchant) 134, 163, 165, 168, 191, 195, 221, 225, 229
- Ryse, John (packhorse driver) 182
- Ryse, William (indigenous merchant) 221
- Rysyng, Richard (indigenous merchant) 185
- Robynson, John (indigenous merchant) 191, 197
- Robynson, Thomas (indigenous merchant) 170
- Roche, Alfonso de (alien merchant) 161
- ROCHESTER 78
- Rodenberch, Johannes van (alien merchant) 47
- Roderigus, Gunsalvo (alien merchant) 50
- Rodinkerk, Rodynerk see Redekyrk
- Rodkyns, Martino (alien merchant) 8
- Rodrigus (Rudrigus), Gunsalvo (Gonsalvo) (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 179, 180
- Rogerson, Andrew (indigenous merchant) 112
- Rogger, Andrew (indigenous merchant) 179, 230
- Rogger, John (indigenous merchant) 211
- Roye, Jacob (alien merchant) 92
- Royear, Johannes (alien merchant) 85
- Roys, Isuare (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 146
- Roka, Johanne de (skipper) 207
- Roke, John (skipper) 14, 91, 128, 190, 224
- Rola, Domyngo de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 205
- Rolff, Robert (carter) 117
- Rollisley, William (indigenous merchant) 165
- Romayn, Johannes (alien merchant) 156
- Roo, George (alien merchant) 35, 43
- Roose, Michael (alien merchant) 97
- Rose, John (indigenous merchant) 128, 130, 131, 164, 167, 170, 197, 198, 223, 227, 229, 230, 234
- Rota, Alfonso de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 118
- Rotard, Lambert (Hanseatic merchant) 3, 7, 15, 19, 22, 24, 33, 36, 40, 45, 46, 47, 49, 51, 52, 65, 66, 67, 68, 77, 80, 81, 88, 95, 101, 112, 124, 151, 160, 175, 176, 194, 217, 219, 232, 236, 237
- Rovere, Petro (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 169
- Rudrigus see Rodrigus
- Russenthorp (Russinthorp, Russynthorp(pe), Russyngthorp), Johannes (Hanseatic merchant) 15, 18, 22, 23, 29, 36, 41, 45, 47, 62, 66, 91, 99, 100, 123, 129, 130, 133, 134, 141, 143, 148, 163, 165, 168, 180, 187, 194, 196, 198, 200, 210, 213, 221, 224, 225, 227, 230, 235
- Rutyng, Hans (skipper, Hanseatic merchant) 82, 83, 217

– S –

- Salford, John (indigenous merchant) 189
- Salman, Ditleff (skipper) 104
- Salmer, Johannes (Hanseatic merchant) 3, 18, 22, 24, 31, 36, 41, 44, 45, 47, 59, 65, 66, 67, 68, 77, 96, 99, 101, 106, 108, 109, 115, 121, 122, 125, 126, 132, 135, 136, 141, 143, 148, 175, 194, 200, 204, 209, 223, 224, 231, 235
- Salvage, Anthonio (alien merchant) 105, 105
- Salvo, Johanne (de) (alien merchant) 170, 188
- Salvo, John (indigenous merchant) 235
- Salvo, Petro de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 246
- Sambre, Bonyfas (alien merchant) 64
- Sancheodores, Johanne (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 206
- Sanches, Petro (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 150
- Sanchio, Johanne de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) (see also Sawnches) 207
- Sanchis, Martino (skipper) 246
- Sancta Maria, Damyan de (alien merchant) 243
- Sancta Maria, Georgio de (alien merchant) 115, 146, 240, 241, 242, 243
- Sancta Maria, Michaele de, *palomber* (alien merchant) 71, 240
- Sancta Maria, Novello de (alien merchant) 241
- Sancta Maria, Pero de (alien merchant) 242
- Sancta Maria Pero (alien merchant) 240
- Sancta Maria quondam Andrea, Nicholao de (alien merchant) 72

- Sancta Maria quondam Dimitrio, Novello de (alien merchant) 72
 Sancta Maria quondam Jane, Michaele de (alien merchant) 70
 Sancta Maria quondam Jane, Novello de (alien merchant) 71
 Sancta Maria quondam Rado, Georgio de (alien merchant) 69
 Sancte Leo, Pero de, *grobissa* (alien merchant) (see also Sancto Leo) 72
 Sancto George quondam Marco, Rado de (alien merchant) 73
 Sancto George quondam Nadale, Georgio de (alien merchant) 69
 Sancto George quondam Nadale, Nadale de (alien merchant) 71
 Sancto George quondam Novello, Dymytrio de (alien merchant) 69
 Sancto George quondam Novello, Maryn de (alien merchant) 71
 Sancto Georgio quondam George, Rado de (alien merchant) 74
 Sancto Leo, Pero de (alien merchant) (see also Sancte Leo) 241
 Sancto Malapero, *gent'* (alien merchant) 73
 Sancto Mores, Nicholao de (alien merchant) 79
 Sancto Nicholao, Damyan de (alien merchant) 93
 Sancto Nicholao, Rado de, *balestrerius de galea de George* (alien merchant) 73
 Sancto Nicholao quondam Damyan, Stephano de (alien merchant) 73
 Sancto Nicholao quondam Nicholao, Rado de (alien merchant) 73
 SANDWICH 116, 117, 161
 Santandera, Johanne de (skipper) 183
 Sarrasto, Saba de (skipper, Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 119
 Sarro, Anthonio de (alien merchant) 105
 Sarro, Johanne (alien merchant) 116
 Savage, Frank (Hanseatic merchant) 20, 24, 41, 44, 45, 48, 59, 62, 66, 92, 109, 122, 126, 200, 209, 225, 235
 Savage, Henry (indigenous merchant) 202
 Savala (Savale), Petro (de) (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 118, 178, 203
 Savegale (Savogale), Petro de (skipper, Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 205
 Sawnches (Sawenches), Johanne (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) (see also Sanchio) 205, 211
 Scaldar, William (indigenous merchant) 156, 162, 164, 166, 171, 191, 221
 Scalstret, Gerard (alien merchant) 133
 Scalstreate, Johannes van (alien merchant) 17
 Scap(e)huson (Scopehuson), William (Hanseatic merchant) 4, 7, 15, 17, 22, 24, 29, 36, 56, 65, 66, 77, 80, 87, 91, 95, 99, 100, 101, 102, 106, 123, 125, 129, 131, 134, 141, 143, 148, 151, 156, 163, 165, 173, 174, 175, 176, 180, 187, 192, 193, 194, 203, 210, 221, 225, 228, 231, 233, 235, 236, 237
 Sconeborowe, Gerrard (alien merchant) 9
 Scopehuson see Scap(e)huson
 Screven, Thomas (indigenous merchant) 113, 151, 171, 177, 179, 197, 228
 Scutery see Squetery
 Sebenico, Johanne, *balasterius* (alien merchant) 70
 Segir (Segyr), Peter (alien merchant) 10, 13, 14, 31, 38, 42, 49, 59, 61, 64, 65, 92, 98, 167
 Selander, Cornelius (skipper, alien merchant) 33, 60
 Selyk, Dorothy (alien merchant) 63
 Sellam, William (carter) 117, 120, 124, 135, 139, 140, 147, 151, 157, 158, 161, 169, 182
 Selly, Tyse (alien merchant) 59
 Seman, John (indigenous merchant) 113
 Semer, John (indigenous merchant) 113, 208
 Semeso, Johanne (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 153
 Semewaye, Johannes (alien merchant) 200
 Semoye, Johannes (alien merchant) 68
 Sene, Johanne Andrea (alien merchant) 75
 Sent George, Dimitrio de (alien merchant) 241
 Sent George, Georgio de (alien merchant) 242
 Sent George, Maryn de (alien merchant) 240

- Sent George, Nicholao (de) (alien merchant) 242, 243
- Sent George, Rado (de) (alien merchant) 125, 241, 243
- Sent Johan, Beasio de (alien merchant) 240
- Sent Johan, Johanne de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 205, 207
- Sent Michaelle, Pero de (alien merchant) 242
- Sent Nicholao, Rado de (alien merchant) 242
- Senterion, Senturion see Centuryon
- Senyowre, Petro de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 205
- Seprielle (Sepryelle, Siprielle), Michael (alien merchant) 149, 160, 177, 182, 200, 237
- Serrago, Johanne de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 150
- Serro, Anthonio de (alien merchant) 25
- Seta quondam Paulo, Lazaro de (alien merchant) 70
- Sevenek (Sevenyk), Ingilbright (Ingylbright) (Hanseatic merchant) 16, 22, 65, 67, 68, 92, 123, 126, 128, 131, 133, 141, 193, 195, 196, 198, 199, 213, 231
- Sevik see Sewik
- Sewalle, John (indigenous merchant) 196
- Sewik (Sewyk, Sevik), Johannes (Hanseatic merchant) 8, 13, 52, 60, 63, 90, 94, 98, 106, 142, 148, 151
- Shelwyng, John (indigenous merchant) 189, 190, 191, 227
- Shipleger, Peter (alien merchant) 84
- Shold(e)welle, William (indigenous merchant) 129, 134, 170
- Shugburgh, William (indigenous merchant) 223
- Shylwyn, John (indigenous merchant) 134
- Syber (Siber), Peter (Hanseatic merchant) 15, 19, 21, 22, 23, 44, 45, 65, 67, 68, 91, 99, 101, 127, 129, 132, 135, 141, 163, 165, 166, 168, 181, 187, 190, 196, 198, 199, 222, 223, 227, 231, 235
- Sylwey, Thomas (alien merchant) 144
- Symondson (Simondison), Johannes (alien merchant) 55, 95
- Simonis, Richard (skipper) 5
- Symors, Nicholas (alien merchant) 210
- Symson, Johannes (alien merchant) 106
- Siprielle see Seprielle
- Sistona, Martino de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 203
- Skelton, Thomas (indigenous merchant) 244, 245
- Skyunner, Florencius (alien merchant) 181
- Skyunner, Gerard (alien merchant) 58
- Skyrwith, John (indigenous merchant) 187, 191, 195
- Skirwith, Thomas (indigenous merchant) 198
- Skywyng, Johannes (alien merchant) 32
- Skrynket, Johannes (alien merchant) 78
- Slotkyn, Godard (Hanseatic merchant) 92, 187, 193, 221, 230
- Slotkyn, Herman (Hanseatic merchant) 19, 21
- Smolt, John (skipper) 166, 202
- Smyth, Cornelius (alien merchant) 4, 9, 10, 24, 46, 89, 90, 93, 101, 103, 125, 215
- Smyth, Henry (skipper of a barge) 142
- Smyth, Simon (indigenous merchant) 128, 172, 225
- Smyth, Thomas (indigenous merchant) 128, 170, 177, 202, 247
- Smyth, William (skipper) 124, 239
- Snawe, Richard (indigenous merchant) 185, 197, 246
- Soarto, Martino de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 203
- Solola, Lopus de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 211
- Soltman, Ditcloff (skipper, Hanseatic merchant) 247, 248
- Somelso, Johanne (skipper) 25
- Somer, Thomas (indigenous merchant) 189, 190, 227, 229
- Somma see Summa
- Somvile (Somvyle), Armew(e)s (alien merchant) 9, 110
- Sondeville, Harmews de (alien merchant) 107
- Sontman, Johannes (alien merchant) 84
- Sonwelle, Armews de (alien merchant) 167
- Sozina, Nadalle (alien merchant) 241
- Sozina, Nicholao (alien merchant) 241, 242, 243
- Sosina (Sosyna) quondam Damyan, Nicholao de (alien merchant) 71, 74

- Sosina quondam George, Nadale (alien merchant) 71
- Sosina quondam Nicholao, Rado de (alien merchant) 73
- Sosina quondam Novello, Pero, *supissa* (alien merchant) 72
- SOUTHAMPTON 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 119, 120, 121, 122, 123, 124, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 142, 144, 145, 146, 147, 150, 151, 152, 154, 155, 157, 158, 159, 161, 162, 168, 169, 181, 182, 184, 200, 201, 207, 209, 248
- Southerman (Sowtherman), Everard (Hanseatic merchant) 19, 22, 36, 86, 92, 96, 100, 102, 163, 165, 175, 188
- Southwod(e) (Sowthwode), Robert (indigenous merchant) 128, 130, 170, 171, 172, 186, 189, 191, 223, 225, 227, 229
- Sowlyn, Leonard (alien merchant) 65
- Sowte, Johanne de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 206
- Sozina see Sosina
- Spark, William (indigenous merchant) 118
- Sparowe, John (indigenous merchant) 160
- Sparowe, Robert (carter) 152, 157
- Spenelle see Spenylle
- Spens, Thomas (carter) 121
- Spens, Thomas (indigenous merchant) 185, 201, 208, 216
- Spenylle (Spenelle, Spynelle), Cosma (alien merchant) 7, 75, 116, 120, 121, 125, 137, 149
- Spenylle (Spinelle, Spynelle), Johanne (alien merchant) 6, 137, 144, 168
- Speryng, Godfridus (indigenous merchant) 152
- Spice, Thomason de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 246
- Spigot (Spygot), William (carter) 113, 114, 115, 116, 120, 150
- Spilholt, Jacob (skipper, Hanseatic merchant) 234
- Spilman (Spylman), Bartholomew (alien merchant) 77, 89, 92, 94, 109
- Spilman (Spylman), John (indigenous merchant) 129, 134, 187
- Spinelle see Spenylle
- Spisholt, Jacob (skipper) 103
- Spryng, Deryk (alien merchant) 92
- Spryng, John (skipper) 58
- Spryng, William (skipper) 4
- Spynelle see Spenylle
- Spyryng, Godfryd (indigenous merchant) 196
- Squetery, Andrea de (alien merchant) 240
- Squetery (Squtery), Georgio de (alien merchant) 241
- Squetery, Johanne de (alien merchant) 240
- Squetery, Luca de (alien merchant) 241
- Squtery, Nicholao de (alien merchant) 240
- Squetery, Pero de (alien merchant) 241
- Squetery quondam Andrea, Nicholao (alien merchant) 71
- Squtery quondam Andrea, Primo de (alien merchant) 72
- Squetery quondam Paulo, Luca de (alien merchant) 70
- Scutery quondam Sancte, Georgio de (alien merchant) 69
- Squtery quondam Sancte, Pero de (alien merchant) 72
- Squetery Rosso, Johanne de, *balestrerius* (alien merchant) 70
- Squyer, Robert (indigenous merchant) 129, 132, 163, 165, 168, 220, 228
- Stakilhuson (Stakylhuson), Johannes (Hanseatic merchant) 67, 96, 121, 127, 130, 132, 175, 187, 194, 196, 198, 199, 204, 211
- Stalbroke, Thomas (indigenous merchant) 138
- Stalle (Stale), Arnold van (Hanseatic merchant) 3, 4, 5, 12, 14, 15, 18, 21, 23, 24, 26, 29, 30, 36, 45, 46, 47, 60, 62, 63, 86, 88, 91, 92, 95, 108, 123, 127, 135, 141, 148, 173, 175, 180, 194, 199, 231, 235, 236
- Stale, Herman (alien merchant) 110
- Standfast (Stanfast), William (alien merchant) 78, 89, 97
- Stanley, John (indigenous merchant) 128, 131, 186
- Stawte, Johannes (alien merchant) 55
- Stean, Florencio (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 204
- Stenburgh, Cornelius (skipper) 201, 214
- Stene (Steyne), Clays (Nicholas) (Hanseatic merchant) 82, 218
- Stephanis (Stephenis), Johanne (skipper, alien merchant) 25, 137, 237

- Stephyns, Johanne (skipper, alien merchant) 7, 8, 122, 137, 208
- Styvare, Marise (skipper, alien merchant) 202
- Stoge (Stogy), Thomas (indigenous merchant) 129, 231
- Stokare (Stokar), John (indigenous merchant) 113, 238
- Stokes, John (indigenous merchant) 181
- Stollard, Johannes (alien merchant) 119
- Stonburgh, Gerard van (alien merchant) 214
- Stonebarowe, Cornelius (van) (skipper) 62, 103
- Stonebarowe, Gerard van (alien merchant) 103
- Storey, Masse (skipper, alien merchant) 64
- Stork, Henry (skipper, Hanseatic merchant) 55
- Strawlyn (Stralen, Straulyn), Johannes van (Hanseatic merchant) 16, 18, 23, 59, 62, 67, 68, 92, 96, 100, 127, 130, 132, 135, 141, 148, 151, 170, 172, 180, 196, 209, 213, 222, 237, 247
- Stroce, Marco (alien merchant) 119
- Strokesa, Martyn de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 205
- Stut(te), Hans (Hanseatic merchant) 3, 5, 15, 17, 21, 23, 31, 35, 44, 45, 47, 54, 56, 57, 66, 77, 80, 82, 83, 88, 91, 92, 96, 98, 99, 100, 101, 102, 103, 115, 129, 131, 141, 143, 148, 151, 156, 159, 160, 165, 170, 172, 173, 175, 176, 177, 181, 193, 202, 204, 210, 217, 218, 219, 222, 232, 233, 234, 235, 236
- Sudbery, Nicholas (indigenous merchant) 196
- Sumbre, Face (alien merchant) 200
- Summa, Nicholao (alien merchant) 240
- Summa quondam George, Alesio (alien merchant) 68
- Somma quondam Martyn, Nicholao (alien merchant) 72
- Surdyvale, William (skipper) 60
- Swallyn, Leonard (alien merchant) 200
- Swalynburgh (Swalyngburgh, Swalyngborough), Hans (Hanseatic merchant) 3, 5, 56, 57, 113, 193, 232
- Swarfeld, Joos (alien merchant) 44, 55
- Swarfeld, Laurence (indigenous merchant) 162, 164, 167, 195, 221, 230, 236
- Swarte, Herman (Hanseatic merchant) 77

– T –

- Tabbard, Nicholas (alien merchant) 34
- Tabbard, William (skipper) 23, 45, 101, 130, 162, 169
- Tak, George (Hanseatic merchant) 5, 11, 20, 22, 23, 29, 30, 40, 45, 52, 57, 80, 88, 95, 99, 100, 109, 127, 130, 141, 142, 148, 173, 175, 176, 177, 179, 192, 194, 199
- Talwyn, Edmund (indigenous merchant) 130, 135, 170, 177, 197, 225, 231
- Tate, Robert (indigenous merchant) 161, 245
- Taylour, Laurence (alien merchant) 86
- Taylour, Nicholas (indigenous merchant) 225
- Tebawde, Johannes (alien merchant) 102
- Terre, Thomas (indigenous merchant) 208, 244
- Thomas, John (indigenous merchant) 188, 230
- Thorn(e), Nicholas (Clais, Clays) (skipper) 29, 55, 91, 140, 180, 212
- Thwaytes (Twaytes), John (indigenous merchant) 201, 209
- Tyman, Laurence (alien merchant) 10, 61, 85, 97, 126, 148, 167, 215
- Typolo (Typole), Jeronimo (alien merchant) 74, 147, 150, 151, 157
- Titmer, Thomas (skipper) 103
- Todde, Richard (carter) 112
- Todde, Robert (carter) 112
- Tordecelis, Johanne (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 183
- Townes(h)end, John (indigenous merchant) 208, 211
- Traco, Petro de (skipper) 206
- Tregulle, William (indigenous merchant) 183
- Trevesan, Georgio (alien merchant) 75
- Trewinard (Trewynard), John (indigenous merchant) 113, 195, 228, 244, 245
- Tudor, Johannes (skipper, merchant of Brittany) 184
- Turnour, John (skipper) 109, 207
- Turrey, Sancheo de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 150
- Tuts(h)am, John (indigenous merchant) 118, 145, 246

- Twaytes see Thwaytes
- Twig(g) (Twyg), Richard (indigenous merchant) 128, 171, 197, 223
- Twig(ge), William (indigenous merchant) 189, 191, 226, 236, 248
- U –
- Ulsbye, John (indigenous merchant) 129
- Ulsbye, John (indigenous merchant) 131
- Underwode, John (skipper) 54
- Unno, Hillibrand (Hillybrand, Hillibrond van (Hanseatic merchant) 56, 81, 83, 86, 87, 94, 95, 102, 104, 156, 159, 165, 173, 176, 180, 199, 217, 218, 225, 227, 232, 234, 235, 236
- Upnore, Robert (indigenous merchant) 179
- Urse, Gabriele (alien merchant) 146, 147, 150, 152, 157
- Urtice, Johanne (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 150
- Utrithe, Bernard van (alien merchant) 30
- V –
- Valarisa (Valaryso, Valarise, Valerise, Valeryse), Luca (alien merchant) 133, 140, 145, 152, 154, 158
- Valededele, Petro (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 118, 119, 136, 140, 150, 153, 184, 205, 207, 246
- Valerise see Valarisa
- Vare, Peryn (skipper, alien merchant) 214
- Varrelle, Laurence (alien merchant) 150
- Vase, Fouse de (skipper) 51
- Vase, Johannes de (alien merchant) 42
- Vavaser, Henry (indigenous merchant) 124
- VEERE, Walcheren, Prov. Zeeland, Netherlands 20
- Venables, William (indigenous merchant) 170
- Verbrake, Johannes (alien merchant) 63
- Vergare, Michaele (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 203
- Vergeant, James (indigenous merchant) 238
- Verye, Prymos (alien merchant) 103
- Vesyalle, Dionisio (skipper, alien merchant) 15
- Victore, *compayn* (alien merchant) 161
- Villa Sole, Stephano de (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 183
- Villalouse, Petro (Spanish merchant from the province Guipúzcoa) 154
- Vynaw, Peter de (indigenous merchant) 239
- Vincent (Vyncenty), Digo (Dewgo) (skipper) 50, 169
- Vynke, Luke (Hanseatic merchant) 84
- Violet, Walter (indigenous merchant) 133, 168, 188
- Vivoldis, Ralph (indigenous merchant) 227
- W –
- Walcok, Robert (skipper) 14, 108, 128
- Walk, Mathew (alien merchant) 87
- Walkyn, Peter (alien merchant) 64
- Walterson, Jacob (skipper) 55
- Wanne, Stephan (alien merchant) 2
- Ward, Thomas (indigenous merchant) 131
- Warner, John (indigenous merchant) 134, 153, 163, 168, 172, 179, 191, 225, 227, 231
- Warre, Jacob (alien merchant) 4
- Waryng, Robert (alien merchant) 111
- Watkyns, Henry (alien merchant) 106
- Wattes, Thomas (indigenous merchant) 113, 122, 244, 245
- Weye, Henry (skipper) 133
- Wekard, Martin (alien merchant) 90
- Welbek, Johannes (alien merchant) 10, 12, 49, 58, 89, 93, 97, 126, 215
- Welbek, William (indigenous merchant) 167, 197
- Welle, Anthony (skipper) 17
- Welle, Cop(p)yyn (skipper, alien merchant) 10, 88, 124, 125, 215
- Werde, Jacob van (Hanseatic merchant) 17, 25, 30, 36, 81, 83, 108, 159, 175, 217, 219
- Weselle, Peter (Hanseatic merchant) 210
- Weston, William (indigenous merchant) 112, 153, 156, 187
- Weston, William (supervisor) 1, 248
- Wesyalle, Dionisius (skipper, alien merchant) 133
- Wethir (Wether), Richard (indigenous merchant) 129, 134, 186, 189, 191, 224, 226, 229
- Wheteley, John (indigenous merchant) 248
- Wheteley, William (indigenous merchant) 112

- Whetewey, William (indigenous merchant) 129, 169, 189, 224
- White, Richard (indigenous merchant) 129, 131, 134, 156, 163, 165, 189
- White, William (skipper) 48
- Wight, Richard (indigenous merchant) 186
- Wylbek, Johannes (alien merchant) 9
- Wilberdson, Hayn (skipper) 201
- Wilbertson, Lamb (skipper) 151
- Wilbordson, Johannes (skipper) 210
- Wilburchen, Henry (skipper, alien merchant) 63
- Wilcok, John (skipper) 135
- Wilcok, William (indigenous merchant) 163, 165, 166, 168, 188
- Wilde (Wylde), Nicholas (indigenous merchant) 135, 162, 164, 166, 167, 188
- Willas, Thomas (carter) 237
- Willyam, Godfray (alien merchant) 2
- Williambrodson, Lambert (skipper) (see also Willibrod, Williburchen) 78
- Williams, Henry (alien merchant) 77
- Williams (Willyams), John (alien merchant) 106, 228, 236
- Williamson, Adrian (alien merchant) 92
- Williamson, Cornelius (alien merchant) 214
- Williamson, David (skipper) 4
- Williamson, Jacob (alien merchant) 5, 33, 35, 40, 109, 119, 148
- Williamson, Johannes (alien merchant) 110
- Williamson, Simon (alien merchant) 143
- Williamson, William (alien merchant) 143
- Willibrod, Lambert (skipper, alien merchant) (See also Williambrodson, Williburchen) 34
- Williburchen, Lambert (skipper) (see also Williambrodson, Willibrod) 28
- Wilson, Roger (skipper) 145
- Wilson, William (skipper) 120
- Wymond, Richard (indigenous merchant) 228
- WINCHELSEA 182
- Wynde, Michael (alien merchant) 19
- Wyndebak, Nicholas (indigenous merchant) 215
- Winger (Wynger), Henry (indigenous merchant) 162, 164, 185, 190, 220, 227, 229, 233
- Wynk, William (indigenous merchant) 245
- Wynke, Lucas (Hanseatic merchant) 217
- Wynnam, Thomas (indigenous merchant) 120, 156, 164, 166, 167
- Wyse, John (carter) 123
- Wode, Edward (indigenous merchant) 245
- Wode, John (indigenous merchant) 134
- Wodeles (Wodelez), John (skipper) 68, 99, 167, 171, 197, 223
- Wodeles, Robert (skipper) 6
- Wolcok, John (skipper) 211
- Wolf, Elizabeth (alien merchant) 40
- Wolf, Peter (alien merchant) 2, 9, 12, 13, 14, 21, 40, 44, 48, 60, 61, 87, 89, 90, 94, 98, 99, 115, 120, 124, 125, 126, 155, 167, 194, 203
- Worskyn, Peter van (alien merchant) 212
- Wrede, Godfrid (skipper, Hanseatic merchant) 5, 6
- Wrethe, Goddard (skipper) 123
- Y as consonant–
- Yanus (Yanes), Alfonso (alien merchant) 48, 137, 161
- Yanes (Yenes), Alvery (skipper, alien merchant) 7, 138
- Yanes, Dygo (alien merchant) 7
- Yanus, Fernando (alien merchant) 183
- Yenes, Jeraldo (alien merchant) 7
- Yanus, Johanne (skipper) 179
- Yanus, Martino (alien merchant) 183
- Yanus, Rodrigo (alien merchant) 180
- Yemanson, Leonard (alien merchant) 33
- Yenes see Yanus
- Yoman, Johannes (skipper) 18, 43, 98, 126, 164, 171, 220
- Yong, John (carter) 146
- Z –
- Zeta, Lazaro de (alien merchant) 240

INDEX OF SUBJECTS

The index is structured so as to serve as a glossary. Hence, the main entry is under the word as it appears in the sources (*zinziber*), and a cross-reference leads the reader from the modern English term to the main entry (ginger see *zinziber*). In addition, general catchword entries in modern English lead the reader to the individual terms (spices see ... *zinziber*). If a term is in Middle English, the plural form is also given (e.g. *alle hafte*, -s); if in Latin, the genitive (e.g. *allec*, *ecis*). More than one reference per page is not noted.

References

- Cobb:** H.S. Cobb (ed.), *The Overseas Trade of London. Exchequer Customs Accounts 1480-1*, London 1990
- Flavin/Jones** Susan Flavin, Evan T. Jones (eds.), *Bristol's Trade with Ireland and the Continent 1503-1601. The evidence of the exchequer customs accounts*, Dublin 2009
- Heyd:** Wilhelm Heyd, *Geschichte des Levanthandels im Mittelalter*, 2 vols., Stuttgart 1879, repr. Hildesheim 1984
- Latham, Dictionary:** R.E. Latham, D.R. Howlett (eds.), *Dictionary of Medieval Latin from British Sources*, Oxford 1975-
- Latham, Word-List:** R.E. Latham (ed.), *Revised Medieval Latin Word-List from British and Irish Sources*, revised ed., Oxford 1973
- Lübben-Walther:** August Lübben, Christoph Walther, *Mittelniederdeutsches Handwörterbuch*, Leipzig 1888
- MED:** *Middle English Dictionary*, Ann Arbor 1954-99
- MNW:** *Middelnederlands Woordenboek*, CD-ROM, the electronic version of Eelco Verwijs, Willem de Vreese (eds.), *Middelnederlandsch Woordenboek*, 's-Gravenhage 1885-1941
- OED:** *Oxford English Dictionary*, 2nd ed., Oxford 1989
- Pegolotti:** Francesco Balducci Pegolotti, *La pratica della mercatura*, ed. Allan Evans, Cambridge/Mass. 1936
- Pitz:** Ernst Pitz (ed.), *Die Zolltarife der Stadt Hamburg*, Wiesbaden 1961
- Stieda:** Wilhelm Stieda, *Hansisch-venetianische Handelsbeziehungen im 15. Jahrhundert*, Rostock 1894
- Veale:** Elspeth M. Veale, *The English Fur Trade in the Later Middle Ages*, 2nd ed., London 2003
- Zupko:** Ronald Zupko, *A Dictionary of Weights and Measures for the British Isles: The Middle Ages to the Twentieth Century*, Philadelphia 1985

– A –

achtendele see *eightendel*

agnes sede meaning unknown (Cobb 174 indexes as aniseed, but neither OED nor MED record any variant of anise or aniseed which includes a 'g') 8

Agnus, -i *Dei laton* figure of the Paschal lamb, made of latten 26

alblade, -s (*alleblade*, -s, *alle blad*, -ys) awl-blade, the metallic part of an awl 11, 16, 23, 31, 61, 65, 93, 97

allehaft, -es (*alhaft*, -es) the (non-metallic) handle of an awl 41, 93

altec, *-ecis* hering 5, 28, 31, 32, 33, 35, 40, 42, 63, 66, 110
 — *album* salted hering 25, 27, 29, 31, 33, 34, 35, 40, 64, 145
 — *rubei* red hering (smoked) 145
 — *shotyn* without roe 32
alleum, *-i* garlic (see also *garlek*) 5, 6, 9, 28, 32, 39, 41, 110
almond, *-es* 75
aloes aloe, a drug of nauseous odour, bitter taste, and purgative qualities, procured from the inspissated juice of plants of the genus *Aloe* (OED s.v. *aloe*; Heyd 557-8, Pegolotti 412, Stieda 95) 72
alome alum, a mordant for fixing dyes to cloth 6, 7, 25, 98, 105
ambre amber 21, 81, 82, 84, 99, 104
amelle enamel, enamel figure or ornament (MED s.v. *amal*) 73, 78
andfeld, *-es*, *parvus* small anvil 26
anguilla, *-e* eel 107
 — *kyve* eels in a tub or vat 27, 29, 30, 31, 35, 49
 — *pympernelle* a variety of small eel 27, 29, 30, 32, 40
 — *recens* fresh 27, 28
 — *stoble* (*stuble*) large-sized eel (MED s.v. *stubbetele*) 27, 29, 30, 31, 35
Anthoni bell, *-es* clearly bells for pigs (St. Anthony was the patron saint for swineherds) 89
apron, *-s* *mayle* clearly some sort of armor made of mail, worn in front of the body, but exact meaning unknown (Cobb 174 does not define, but does cross-references to 'faulds', which he defines as 'skirts of metal hoops') 51
arme plate, *-s* plates of armor to protect the arm 51
armicudium, *-i* dagger 9, 10, 12, 15, 18, 23, 26, 40, 42, 44, 49, 53, 54, 61, 67, 84, 85, 87, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 102, 107
 armor and weaponry see *apron mayle*, *arme plate*, *armicudium*, *armour for an hors nek*, *back*, *baver*, *bill*, *botkyn*, *bowstave*, *bracchium mayle*, *brech*, *brest plate*, *brygandyne*, *calcar*, *caprone maylle*, *chamfre*, *clarion*, *cord*, *corsette*, *crossbow*, *curas*, *dagger sheth*, *falle*, *flancard*, *flap-pis mayle*, *fold*, *garde bras*, *gauntlette*,

gladius, *gonn*, *gonne* stone, *gorgette*, *gunne poudir*, *gussette*, *habergon*, *hanger*, *harneys*, *hed plate pro equis*, *helmet*, *koveryng*, *legharnes*, *mayle*, *mallys*, *manacle*, *manica mayle*, *pilum*, *rest*, *salette*, *saltpetir*, *sculle stele*, *shaft*, *sheth pro gladiis*, *shulder plate*, *sper*, *spere hedes*, *stav*, *stele bonette*, *trosse pro crossebowes*, *vambras*, *visour*, *wynlace pro crossebowe*
armour for an hors nek 43
auglett, *-es* aglet, the metal tag of a lace (formerly called point), intended primarily to make it easier to thread through the eyelet-holes, but afterwards also as an ornament to the pendent ends (OED s.v. *aglet*) 87, 98
aunelette -z (*aunelette*, *-s*) small rings, such as used in ring-mail (OED s.v. *anlet*) 14, 28, 41, 43
avena, *-e* oats 153

— B —

back, *-es* armor protecting the back; a back-plate (OED s.v. *back* n.¹ 8a) 95
bagge, *-s* (*bag*, *bagga*, *-e*) bag as a packing unit for dry goods of no particular size (Zupko 8) 6, 7, 26, 42, 49, 55, 60, 63, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 77, 84, 88, 89, 90, 108, 110, 111, 218
 —, *parvus* small bag, as a packing unit 34, 48, 69, 70
bagge, *-s* (*bag*, *-es*) bag, as an article of commerce 2, 12, 13, 15, 16, 24, 44, 46, 48, 85, 92, 97, 99, 106
 —, *parvi* as an article of commerce 61, 95
 — *pro pueris* for boys 2
bag ring, *-es* (*bagge ryng*, *-es*) rings for closing a bag 12, 48, 85, 94, 97
 —, — *nigri* black 2
bays (*bayes*) a berry, a small fruit, especially that of the laurel or bay-tree (OED s.v. *bay* n.¹ 1a) 50, 52
bakone (*bacon*, *bokon*, *baco*, *-onis*) bacon 112, 119, 126, 143, 146, 152, 156, 167, 177, 179, 200, 228, 233
bala, *-e* (*bale*, *-z*) as a packing unit for dry goods of no particular size 2, 3, 6, 7, 8, 11, 12, 13, 15, 16, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 25, 28, 29, 30, 31, 32, 35, 36, 37, 38, 39,

- 41, 44, 45, 46, 47, 50, 59, 60, 62, 63, 64, 65, 67, 68, 70, 73, 74, 75, 77, 82, 84, 88, 89, 91, 92, 93, 94, 95, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 243, 244, 245, 246, 247, 248
- , *dimidia* half bale, as a packing unit 74, 88
- , *parva* small bale, as a packing unit 72
- balet*, *-es* (*balette*, *-s*) a small (usually a half) bale, as a packing unit (Zupko 23) 71, 74
- , *parvus* small balet 102
- balance*, *-s* a set of scales (MED s.v. balance) 12, 16, 34, 43, 44, 94, 98, 99
- , *parvi* small 43, 93
- , *laton* made of latten 37
- banker*, *-s* a covering, generally of tapestry, for a bench or a chair (OED s.v. banker¹) 61, 122, 218
- barbour speculum*, *-i* mirror for a barber 98
- barbour ston*, *-ys* probably whetstone for use by barbers 26
- barellus*, *-i* barrel as a packing unit of no particular size for dry goods 2, 3, 4, 5, 6, 7, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 119, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 129, 132, 133, 136, 137, 138, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 148, 150, 152, 155, 156, 160, 164, 166, 167, 175, 179, 181, 194, 199, 200, 201, 203, 204, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 228, 231, 233, 235, 237, 243, 247, 248
- barellus*, *-i* barrel as a packing unit for liquids, here oil 8, 30, 69
- , *drie* for dry goods 20, 78, 83, 101
- , *dimidius* half barrel, as a packing unit for dry goods 4, 14, 27, 28, 30, 33, 34, 35, 37, 39, 40, 48, 64, 68, 77, 79, 87, 90, 108, 110, 133, 200, 201, 212, 215
- , *harnes* barrel for storing armor (Cobb 180), but why it should be used, as here, to transport wooden beads, is unfathomable 10
- , *magne bonde* of large girth 5, 17, 81, 83, 103, 104
- , *parve bonde* of small girth 5, 6, 17, 79, 90, 104
- , *magnus* large barrel as a packing unit for dry goods 27, 66, 69, 70, 71, 72
- , *parvus* small barrel as a packing unit for dry goods 10, 13, 16, 28, 55, 63, 65, 70, 71, 72, 73, 78, 105, 142, 243
- barra*, *-e* bar, a measure of weight for iron 86
- bascherone*, *-s* some sort of packing unit of or measure for battery 3, 20, 31, 36, 41, 44, 45, 47, 59, 65, 66, 67, 68, 77, 92, 106, 109
- , *dimidius* half 6
- basyn*, *-s* (*bason*, *basen*) basin 44, 54, 145, 204
- , *parvus* small 41
- , *enei* made of brass 200
- , *latone* made of latten 11
- , *ledger* made of leather 49
- , *barbour* a round metal dish, for use by barbers, with a broad edge having a semi-circular opening for the neck, so as to allow the chin to reach into the bowl (OED s.v. barber n. 3) 41
- basketus*, *-i* as a packing unit of no particular size for dry goods 6, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 16, 18, 19, 20, 24, 26, 28, 31, 32, 36, 37, 38, 41, 42, 44, 46, 47, 48, 52, 53,

- 59, 60, 61, 62, 63, 65, 66, 67, 68, 77, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 95, 96, 97, 98, 103, 106, 108, 109, 111, 112, 113, 115, 121, 125, 126, 137, 140, 144, 151, 155, 160, 166, 167, 175, 195, 200, 209, 212, 214, 215, 216, 217, 237
- , *parvus* small basket, as a packing unit for dry goods 9, 10, 12, 14, 16, 19, 21, 26, 41, 44, 46, 57, 87, 90, 93
- bast ropis* ropes made of bast, the flexible fibrous barks, used for rope-making (OED s.v. *bast* n.¹) 82, 84
- battry* (*battrye*) articles made of hammered metal, esp. brass or copper (kettles etc.) (OED s.v. *battery* IV.14) 3, 6, 18, 20, 22, 24, 31, 36, 41, 44, 45, 47, 48, 52, 59, 62, 65, 66, 67, 68, 77, 92, 96, 101, 106, 108, 109, 114
- baver* bavier, a piece of armor protecting the chin and throat (MED s.v. *bavier* n.) 60
- *plate* made of metal plate 51
- bawdkyn*, -s (*bawdekyn*, -s) a rich embroidered stuff, originally made with warp of gold thread and woof of silk, often figured (OED s.v. *baudekin*; Heyd 686-7) 18, 96, 102
- bede*, -s (*bedys*) bead 51, 67, 73, 92, 101
- Beads by characteristic
- , *parvi* small 61
- , *blak* black 91
- , *mistelle* (*mystelle*) mixed beads (see also *mistelle*) (OED s.v. *mystill*) 13, 14, 37, 49, 92, 99
- *rubei* red 44
- Beads by material
- , *bone* made of bone 43, 61
- *box* made of box-wood 14, 16, 18, 95, 97
- , *cole* (*kole*) jet beads 10, 14, 18, 37, 41, 42, 92, 108
- *coralle parvi* made of coral, small 69
- , *glas* (*glassez*) made of glass 8, 11, 12, 14, 18, 43, 65, 67, 70, 73, 78, 89, 92, 93, 94
- , *glas, parvi* made of glass, small 14
- *ligni, parvi* made of wood, small 78
- , *treene* wooden beads 8, 9, 10, 11, 23, 41, 43, 61, 67, 89
- bede stryng*, -es rosary (OED s.v. *bead* n. 2a) Cobb 175 records 'bead strings' but does not define the term 2
- bedestone*, -s stone used as a bead, or of which beads are made (OED s.v. *bead* n. 8) 65
- beire* (*beyr*) (foreign, imported) beer 81, 82, 83, 84
- beire* (*beyr*) (domestic, exported) beer 112, 113, 115, 123, 124, 125, 126, 133, 140, 141, 143, 148, 149, 155, 167, 181, 201, 209, 211, 212, 214, 215, 236, 237, 238, 247, 248
- belle*, -s (see also *Anthoni belles, sacryng bell*) bell 8, 26, 28, 61, 67, 86, 96, 97, 98
- , *parvi* small 11, 91, 93, 99
- , *latone* made of latten 11
- *ovium* (*shepis*) sheep's bell 89, 97
- belowes* bellows, an instrument or machine constructed to furnish a strong blast of air, especially to blow a fire (OED s.v. *bellows* n.) (see also *blowers*) 243
- bet coper* beaten copper, probably copper plate (MED s.v. *beten* v. 1; Cobb 178 records 'beaten copper'), but cf. MED s.v. *baten* v. 6 to cover something with metal, especially gold, i.e. gilded copper (see also *coper, cuprum*) 43
- bevir*, -s beaver pelts 102
- *womby*s beaver pelts from the belly of the animal 83
- bill*, -es an obsolete military weapon used chiefly by infantry; varying in form from a simple concave blade with a long wooden handle, to a kind of concave axe with a spike at the back and its shaft terminating in a spear-head; a halberd (OED s.v. *bill* n.¹ 2) 52
- bitte*, -s (*bitte*, -z, *bytte*, -s; *hors bytte*, -s) the mouthpiece of a horse's bridle (see also *hors byttes*) 3, 16, 28, 37, 52, 104, 108
- block*, -es a measure of tin (worth £2 10s) 124, 126, 181, 242
- blowyng horn*, -es clearly some kind of a musical instrument, but precise meaning unknown 239
- blowers* bellows (MED s.v. *blouere* n. d) (see also *belowes*) 84

- bocale*, -s jug (Ital. *boccale*) 69, 70, 71, 72, 73, 74
— *galey* *bokels* 101
- bocarsyn* *bocasin*, a cotton fabric, a kind of fine buckram, used for lining (OED s.v. *bocasin*) 59
- bocher* *irons* some sort of implement, made of iron, for the use of butchers, a butcher's cleaver? 107
- boget* a pouch or bag, usually of leather, here as a unit of packing 113
- bogy* a lamb's skin with the fur dressed outward (OED s.v. *budge* sb.¹) 16
— *shankes* made of the skins from the legs of a lamb 64
—, *Spaynysshe* of Spanish origin 85
- boke*, -s *paper depicti* books of (with?) woodcuts 26
- bokels*, *galey* see *bocale*
- bokeram* (*bokram*, *bukram*) buckram, originally a fine linen or cotton fabric (originally from Bukhara); later, coarse gummed linen used for linings (OED s.v. *buckram*) 20, 26, 45, 49, 54, 59, 63, 76, 77, 95
—, *Custans* of Constance (Cobb 176) 77
- bokett*, -es bucket 51
- bokle*, -s buckle 3, 23, 24, 26, 44, 51, 85, 86, 91, 95, 97
—, *laton* (*latone*) made of latten 2, 13, 14, 20, 46, 48, 51
- bolster*, -s a long stuffed pillow or cushion used to support the sleeper's head in a bed (OED s.v. *bolster*, n.¹ 1a) 95
- bolt*, -es a roll of woven fabric, generally of a definite length (OED s.v. *bolt* n.¹ 8) 6, 61
- bonet stele* see *stele bonettes*
- bonette*, -s bonnet, an article of apparel for the head (OED s.v. *bonnet*) 188, 196, 199, 204, 210
— *syngille* unlined 122
— *sine grano* made without dyeing with grain (*Kermes*) 113
— *de dimidio grano* partly dyed with grain (*Kermes*) 113
- boot*, -es *calabre fures* boots lined with dark grey squirrel fur 15
- borace* borax, the acid borate of sodium, or biborate of soda ($\text{Na}_2\text{B}_4\text{O}_7$) (OED s.v. *borax*) 74
- borde alisaundre* a kind of striped silk 4, 43, 63
- bord*, -es boards between which shanks were packed, four skins at a time (Cobb 175, cf. *Veale* 222, s.v. *tavelon* 1) 23
- bor*, -ys some sort of measure of flax (Cobb 56 n. 1 '? bunches, cf. *bos* = bunch (Dutch)' but MNW records no such definition) 81
- bos*, *bovis vivus* live oxen 201
- botkyn*, -s (*botken*, -s) bodkyn, a short pointed weapon (dagger, stiletto); a small pointed instrument (of bone, steel) for poking holes in cloth; a long pin used by women to fasten up the hair (OED s.v. *bodkin*) 12, 28, 43, 44, 97, 98
- boton*, -s button 9, 49
- botelle*, -s bottle 92
— *glasse* (*glas*) glass bottle 46, 51, 89
—, *tynne parvi* small tin bottle 65
—, *pynt* pint bottle 10
—, *wekerid* encased in wicker 48
— *vitri*, *wiker* glass bottle, encased in wicker 89
- bottom of a basyn* meaning unknown (Cobb 175 records this term, but does not define it) 37
- bowstave*, -s (*boustave*, -s) bowstaves 7, 8, 17, 31, 35, 74, 81, 82, 83, 103, 105
- box*, -es box as packing unit, here for spectacles, spices 16, 18, 70, 71, 72, 73, 74, 91, 92
- box*, -es box as an article of commerce 44
—, *parvus* small box, as an article of commerce 61
- Brabane stone* building stone from Brabant 90
- bracchium*, -i *mayle* bracer, the portion of a suit of armor covering the arm (OED s.v. *bracer*²) 51
- bracium*, -i an Italian measure of length, nearly two English feet (OED s.v. *braccio*) 18
- bras potte* brass pot 20, 37
- brasille* (*brasylle*, *braselle*) the hard brownish-red wood of an East Indian tree, known as Sappan (*Cesalpinia Sap-*

- pan*), from which dyers obtain a red color (OED s.v. Brazil¹ I.1) 71, 74
- brech*, -is mayle armor, made of mail, to protect the loins and thighs 103
- breke*, -s brick 66
- breast plate*, -s a piece of armor covering the breast (OED s.v. breast n. 2.b) 51, 100
- brygandyne*, -s (*brigandeyn*, -s) body-armor for foot-soldiers made of iron rings or small thin iron plates sewn onto canvas, linen or leather and covered with a similar material. Originally in pairs (front and back), ergo often in the plural (OED s.v. brigandine) 7, 43, 51, 58, 60, 61, 103
- , *vetus* old 58
- brigandine nayle* see *naylle*
- brille case*, -s spectacle case (MNW s.v. *bril*) 95
- bristelle*, -s bristle, stiff hairs, esp. of hogs and boars, used by brushmakers (OED s.v. bristle) 8, 12, 13, 18, 53, 89, 90, 91, 92, 94
- broch*, -es (*broch*, -is, *brossh*, -is) brush 10, 78, 90
- brome*, -s broom 10
- brush*, -es (*brusch*, -es, *brussh*, -is) brush 4, 10, 13, 19, 26, 31, 39, 40, 42, 43, 46, 49, 58, 64, 67, 85, 89, 91, 92, 94, 107, 109
- bukram* see *bokeram*
- bullyon*, -s knob or boss of metal, convex ornament, here for purses, also on book, girdle, harness or ring (OED bullion³) 30
- bunche*, -s (*bonche*, -s) bunch, a unit of packing (esp. for garlic, onions, containing 25 heads) (Zupko 52-3) 9, 28, 32, 39, 41, 110
- bundellus*, -i (*bondellus*, -i) bundle, a unit of packing for dry goods 10, 17, 19, 21, 39, 53, 58, 65, 78, 82, 83, 84, 87, 89, 90, 98, 109, 179, 215
- , *dimidius* half bundle, a unit of packing for dry goods, clearly corresponding to a specific, but unknown number 19
- , *parvus* small bundle, a unit of packing for dry goods 82
- bundellus*, -i (*bondellus*) bundle, a unit of measure of silk 19, 23, 41, 62, 67, 96, 100, 102
- bursa*, -e purse, money-bag; bag, pouch 53, 65, 79, 82, 88
- , *parva* small 9, 19
- *weyr* made of wire 37
- busshelle*, -s bushel, measure of capacity, containing 8 gallons, but with many local variants (OED s.v. bushel) 68, 127, 145
- butirum*, -i (*butyrum*) butter 125, 140, 167, 209, 215
- butte*, -s as a packing unit for liquid goods, here oil 6
- butte*, -s as a packing unit for dry goods, here dates, lemons, raisins 6, 72, 73, 74
- , *dimidium* half, as a packing unit for dates 6
- butte* as a unit of capacity for Romney, a sweet Mediterranean wine 144, 210

- C -

- cabille navis* ship's cable 48
- cadas* worsted yarn, crewel (since measured here in lb.) (OED s.v. *caddis*¹; Cobb 176) 29
- *corse*, -s a ribbon or band (since measured here in ells, dozens or gross) of *cadas*, serving as a ground for ornamentation with metalwork or embroidery, and used as a girdle, garter, etc., (OED s.v. *corse* n. 5; MED s.v. *cors* n. 5a) 44, 85, 97
- *webbes* probably identical to *cadas corses* (since measured here in dozens) (OED s.v. *caddis*¹, *web* n.; Cobb 176 'worsted tape') 61
- cade*, -s cask, barrel; measure for red hering, sprots 145, 148, 151
- calabra*, -e a kind of dark grey squirrel fur (Veale 217-8) 24, 97, 100, 101, 102
- calamarum*, -i 108 pen case
- calcar*, -aris spur 85, 90, 99, 106, 108
- calcedon*, -s a precious (or semi-precious) stone, which in its various tints is largely used in lapidary work (OED s.v. *chalcedony*, *calcedony*) 16, 21, 97, 99
- , *counterfet* imitation, counterfeit 14, 26, 37, 42, 43, 95, 99
- caleptre*, -s (*caleptis*) hat, cap, mitre 43, 44, 54
- caleptris de scarlet* hat, cap, mitre of scarlet 79
- calepstris* (*calepstres*), *dowble* lined hat, cap, mitre 54, 107

- (*calepstres*), *single* unlined hat, cap, mitre 54, 107
- calibs*, *-ibis* steel 3, 15, 20, 22, 24, 25, 31, 36, 40, 44, 45, 46, 47, 52, 65, 66, 67, 68, 77, 88, 95, 101
- calle sericum* (*calle silk*) caul, a kind of close-fitting cap, here made of silk, worn by women: a net for the hair; a netted cap or head-dress, often richly ornamented (OED s.v. *caul* n.¹ 1) 19, 23, 41, 62, 67, 95, 96, 100, 102
- calmyn* calamine, an ore of zinc (*lat calamina*, *-e*) (OED s.v. *calamine*) 16, 37
- camisia*, *-e* shirt, vest (Latham, Word-List s.v. *camisia*) 20, 67
- , *vetus* old 87
- campana*, *-e enei* brass bell 180, 214
- canabis*, *-is* hemp 10, 12, 13, 14, 16, 19, 24, 26, 31, 33, 35, 36, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 46, 48, 52, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 67, 77, 85, 87, 88, 89, 90, 92, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 103, 108
- candela*, *-e* candle 112, 113, 114, 115, 119, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 132, 133, 134, 135, 136, 138, 140, 143, 144, 148, 152, 155, 156, 167, 181, 194, 199, 201, 204, 208, 209, 211, 212, 214, 215, 216, 247
- candelabrum*, *-i* candlestick 59, 61, 145, 171
- candelle pipe*, *-s* (*candel pipes*; *pipes pro candellis*) exact meaning unknown (Cobb 177 records 'pipes for candles') 61, 89, 96
- (*candel*) *snoffer*, *-s* an instrument used for snuffing, or snuffing out, candles (OED s.v. *snuffer*¹) 55, 61, 87, 96
- candelstyk*, *-es* (*candelstyk*, *-es*, *candilstick*, *-es*, *candelstikk*, *-es*) a support for a candle; formerly a general name, including chandeliers, simple or branched, upright or pendent, branches, lustres, etc. (OED s.v. *candlestick*) 12, 42, 54, 77, 94, 95
- , *parvi* small 18
- *enei* made of brass 204
- *wyrone* (*iron*) made of iron 86
- , *stickyng* 18
- , *tyn* made of tin 21
- candelle yerne* probably material for candle-wicks 97
- candelweke* (*candelewek*, *candelwyk*) candle-wick 22, 77, 79, 80, 81, 82, 83, 91, 104, 106
- Cane stone* building stone from Caen 34, 37
- canella*, *-e* cinammon, a spice 74
- cann*, *-ys* a vessel for holding liquids; formerly used of vessels of various materials, shapes, and sizes (OED s.v. *can* n.¹) 84
- canvas* (see also *tela lini canvas*) 4, 17, 34, 42, 79, 90, 94, 97, 108
- , *cours* rough canvas, of inferior quality 26, 77
- , —, *strictus* narrow rough canvas, of inferior quality 41
- *Barowe* 45, 94
- *Brabane* of Brabant manufacture 44
- *Burgone* of Burgundian manufacture 99
- , *Sprewes* (*Sprewis*) of Prussian manufacture 17, 81, 82, 83
- capella*, *-e* hood, cap, hat 20, 76
- , *worsted* made of worsted (q.v.) 107
- capper sheris* scissors for cappers 42, 49, 107
- , *parvi* small 67
- cappa*, *-e* (f) or *cappus*, *-i* (m) cap
- , *double* lined 19, 42, 49
- , *single* unlined 19, 42, 49
- capre*, *-s* caper (MED s.v. *capar*) 72
- caprone maylle* a hood made of mail (OED s.v. *capron*¹) 51
- carde*, *-s* (*karde*, *-s*) an implement for raising a nap on cloth, consisting of teasel-heads set in a frame; an instrument with iron teeth, used in pairs to part, comb out, and set in order the fibres of wool, hemp, etc., one of the cards being held in the hand, and the other fastened to a 'stock' or support (OED s.v. *card* n¹ 1 & 2) 14, 20, 21, 23, 43, 86, 92, 97
- , *parvi* small 87
- *bordes* pieces of wood for making cardes 10
- *hedes* teasel-heads (Cobb 177 does not define) 76
- , *hatter* instruments for raising a nap on hats (Cobb 181) 9, 16, 42, 49, 54, 65
- *pro lames* for carding lambswool 110
- , *wolle* (*wollen*) an instrument used in carding wool, often in pairs. Note ship

- 104, p. 49: *cum 18 dossenis [et] 11 paribus wolle cardes*: one 'dozen' is therefore 12 pairs of wool cards (OED s.v. wool-card) 4, 9, 26, 32, 37, 38, 42, 47, 49, 76, 87
- carde naylle*, -s nails, iron teeth used to make *cardes* 65
- caro*, -nis *salsis* saltmeat 115, 119, 121, 124, 125, 126, 127, 132, 133, 136, 143, 167, 200, 212, 215, 216, 235, 237
- carpet*, -es (*carpette*) 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75
- caseum*, -i cheese 112, 114, 115, 119, 122, 125, 126, 128, 129, 133, 134, 141, 200, 208, 209, 210, 212, 215, 216, 233, 235, 236, 238, 247, 248
- *Suff^r* Suffolk cheese 208
- cassa fistola* fruit of *cassia* (wild cinamon) purging cassia (OED s.v. cassia¹ 4) 75
- case*, -s (*case*, -z) case, chest, casket, a packing unit of no particular size or weight 49, 70, 74, 75, 77, 96, 124
- as a packing unit for (or measure of?) glass 89
- as packing unit for knives 14, 93, 95
- some sort of measure of ymagery (q.v.) 18
- as packing unit for *pecten* 11, 13, 26, 39, 62, 87, 102
- as a measure of sugar 6, 7, 8, 26, 27, 50, 52, 74, 105, 110
- , *gilt* gilt, as an article of commerce 31
- , *parvus* small case, as a packing unit of no particular size 4, 26, 74, 79
- *cum knyves* as an article of commerce 48
- *pro rokkes* as an article of commerce, but the exact meaning is unclear, since *rokkes* are distaffs (OED s.v. rock n.²) and what function a case for them might have is altogether mysterious (Cobb 32 'cases for distaffs') 49
- casquette*, -s (*kaskette*, -s) a small box or chest for jewels, letters, or other things of value, itself often of valuable material and richly ornamented (OED s.v. casket n.¹), as an article of commerce (see also *kark*) 13, 16, 18, 24, 42, 44, 50, 53, 54, 65, 67, 85
- catte furre* 15
- cenapium*, -i mustard 145
- centena*, -e hundred-weight (probably the long hundred or 112 lb.) 115, 122, 126, 132, 137, 141, 142, 143, 144, 145, 148, 155, 175, 194, 199, 209, 217, 218, 219, 220, 231, 235, 237, 239, 240, 241, 242, 243
- centena*, *magna* long hundred, 120 pieces, here used only of *clapholt* (OED s.v. great, a., adv. and n. 8d) 80, 81, 83, 103
- cepa*, -e onion 7, 28
- cepum*, -i *moltonis* sheep tallow 112, 113, 114, 115, 119, 121, 122, 125, 126, 138, 140, 144, 148, 167, 175, 194, 200, 203, 209, 212, 214, 215, 216, 228, 247
- cera*, -e wax (see also *Morysh wex*) 3, 4, 5, 6, 7, 11, 15, 17, 20, 21, 22, 23, 24, 29, 30, 31, 35, 36, 40, 42, 45, 47, 50, 56, 57, 59, 62, 65, 66, 68, 77, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 86, 87, 88, 91, 92, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 104, 105, 106, 107, 108, 144
- chafyng ball*, -es a kind of brazier (MED *chaufinge* ger. 1b) 14
- *dissh*, -es a vessel to hold burning charcoal or other fuel, for heating anything placed upon it; a portable grate (OED s.v. chafing-dish) 61, 95
- *erthe* a chafing-dish (OED s.v. chafer²), here made of stoneware 51
- *latone* a chafing-dish (OED s.v. chafer²), here made of latten 54
- chamelotte*, -s (*chamlet*, *chamelette*, -s) camlet, an Oriental cloth made of camel's hair and silk (OED s.v. camlet), a costly fabric of the Near East, made of (or imitating) camel's hair (MED s.v. chamelet) 19, 54, 69, 70, 71, 72, 73, 74
- , *longe* long 69, 74
- , *longis peciis* 73
- chamfre* chamfrain, the frontlet of a horse's head armor (OED s.v. chamfrain; MED s.v. chaumfrein n.) 43
- ches*, -is the pieces or the board used in playing chess (OED s.v. chess n.¹ 2) 107
- ches bord*, -es the board on which chess is played 14
- chesmene* the pieces with which chess is played (OED s.v. chess-men) 86
- cimia* see *simia*
- cynamome* cinammon, a spice 38

- cinis, -eris* wood-ashes for making lye, the alkalisied water used in cloth manufacture (Cobb, 175) 3, 7, 17, 25, 40, 49, 51, 52, 54, 55, 56, 58, 60, 63, 81, 82, 83, 84, 94, 103, 104, 105, 106, 108, 110
- ciphus, -i* maple rote goblet made of red maple-wood 110
- Cipres* one of several textile fabrics originally imported from or through Cyprus, esp. a piece of black cypress lawn, a light, transparent material, used as kerchief or hat-band, in sign of mourning (OED s.v. cypress³) 43
- ciracola* sarcocolla, a sub-viscid gum-resin brought from Arabia and Persia in light yellow or red grains, used medicinally (Cobb 185; OED s.v. sarcocolla; Pegolotti 429) 71
- ciroteca, -e* glove 2, 13, 15, 16, 24, 25, 28, 37, 41, 42, 43, 44, 53, 54, 65, 79, 85, 94, 95, 97, 108, 110
- , *vetus* old 51
- cisours* scissors 37
- cista, -e* chest, as a packing unit for dry goods of no particular size 2, 7, 8, 10, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 23, 24, 26, 30, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 42, 43, 44, 49, 53, 54, 57, 61, 65, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 78, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 97, 99, 104, 107, 108, 111, 123, 124, 125, 127, 132, 137, 141, 167, 179, 180, 183, 197, 200, 211, 212, 216, 217, 219, 220, 233, 247
- , (*sista*), *magna* large chest, as a packing unit 70
- , *parva* small chest, as packing unit 11, 38, 49, 62, 68, 69, 73, 90, 92, 98
- cista* as an article of commerce 81, 82, 84, 104
- , *parva* small chest, as an article of commerce 79
- citrenade (sitrenade)* citrinade, candied citron or orange peel; a cosmetic containing citron, lemon or lime juice (MED s.v. citronade) 70, 71
- clapholt (clappholt)* clapboard, a smaller size of split oak, imported from north Germany, and used by coopers for making barrel-staves; in later times also for wainscoting (OED s.v. clapholt, clapboard) 17, 80, 81, 82, 83, 103
- claps, -is (claps, -ez, claps, -es)* clasp 3, 28, 37, 38, 42, 43, 98
- clarion, -s* A shrill-sounding trumpet with a narrow tube, formerly much used as a signal in war (OED s.v. clarion n.) 9
- clavicorde weire* wire used to make a clavichord, i.e. a musical instrument with strings and keys (OED s.v. clavichord) 86, 99
- clavus, -i* nail 6, 41, 44, 46, 48, 59, 65, 68, 77, 87, 91, 92, 100, 101, 102
- cloth see *bays, banker, bawdkyn, bocarsyn, bokeram, borde alisaundre, canvas, chamelotte, Cipres, cloth Brabande, clothe of gold, cotton, cotton russet, damaske, diaper, fryse, fustian, Yperlyng, kendale, lawn, pannus, pannus Arras, Parys, quyshon clothis, say, sarcynet, satan, syndale, tapheta, tapstre, tela, tela lini, terlyson, towel, trilles, tuke, velvet, worsted*
- cloth Brabande, rawe* unfinished cloth of Brabant manufacture 54
- clothe of gold* a tissue consisting of threads, wires or strips of gold, generally interwoven with silk or wool; also applied to gilded cloth (OED s.v. cloth n. 9c) 74
- clothing see *amelle, auglett, bagge, bede, bokle, bonette, boot, botkyn, boton, bursa, cadas, caleptre, caleptris, caleptris, calle sericum, camisia, capella, cappa, claps, estriche fethirs, furre, gipser, hatte, kerchieff, lace, mantellum, mittes, oylet pynn, perles, poynte, punctus, rifte, ryng, sotularis, zona*
- clowes* cloves, a spice 74
- clowt (clout)* as a measure of silk 19, 23, 41, 45, 59, 62, 67, 95, 96, 100
- as a measure of *alblades, pak nedels*, pins 65, 85, 97, 99, 101, 102
- cock, -es* a spout or short pipe serving as a channel for passing liquids through and having an appliance for regulating or stopping the flow (OED s.v. cock n.¹ 12a) 93
- coclear, -aris* spoon 79
- *argenti* made of silver 69
- *cupri* made of copper 93
- cod hed, -es* the head of the cod-fish 34, 35

- , *salci* salted 34
- cofre*, -s (*cofer*) chest, strong-box for money or valuables (OED s.v. *coffer*), as a packing unit 50
- , *parvus* chest, strong-box for money or valuables (OED s.v. *coffer*), as packing unit 18, 54, 100
- cofer*, -s (*coffyr*) chest, as an article of commerce 17, 18, 65, 71, 81, 82, 84, 104, 107, 108
- , *parva* small chest, as an article of commerce 9, 12, 16, 18, 22, 37, 38, 49, 54, 67, 92, 97
- *nigrum* black chest, as an article of commerce 183
- , *Cipres* of Cyprus manufacture, as an article of commerce 70, 98
- cofer*, -s [= *cofer*], *Cipres*, *parvi* small 69
- Coleyn silk* see *sericum*
- colle*, *drie* a fish (*Merlangus* or *Pollachius carbonarius*, or *Gadus virens*), allied to the cod, so called from the dusky pigment which tinges its skin, and soils the fingers like moist coal. Found in the Northern Seas, and caught for food (OED s.v. *coal-fish*), here dried 78
- coloquintica*, -e the bitter-apple (*Citrullus Colocynthis*), a widely-cultivated plant of the gourd family, the fruit of which is about the size of an orange, and contains a light spongy and extremely bitter pulp, furnishing the well-known purgative drug. Also the fruit of this plant, and the drug prepared from it (OED s.v. *colocynth*) 69, 72
- comb*, -ys, *yvery* (*combes*) (see also *komb*, *pecten*) ivory combs 24
- , *wolle* an instrument with two or three rows of iron teeth of different lengths, used in dressing wool for separating and arranging the fibres (OED s.v. *comb* n.¹ 2) 9
- comestibles see *alleum*, *bakone*, *beire*, *bos*, *butirum caro*, *caseum*, *cenapium*, *cepa*, *cepum moltonis*, *cera*, *citrenade*, *confectio*, *dactulum*, *date*, *farte de Portingale*, *fyg*, *flour*, *frumentum*, *fungia*, *garlek*, *heryng sayme*, *hony*, *lymon*, *lingua salsa*, *lynsed oleum*, *mel*, *mele*, *oleum*, *olive*, *orange*, *pepyn*, *pyneaple* *carnel*, *piza*, *pomum*, *pomegarnette*, *prune*, *rayson*, *reison* *Corans*, *racons magni*, *Romney*, *sal*, *spise bred*, *spice cake*, *succade*, *sugour*, *triacle*, *venegyr*, *vergeos*, *violet*
- compass*, -es (*compass*, -ez) mariner's compass 3, 11, 14, 28, 38, 61, 87, 95, 96, 98, 107
- , *parvi* small 86
- confectio*, -onis any compound, esp. if sweet; sweetmeat made of fruit, seed etc, preserved in sugar (OED s.v. *confect*) 71
- coopertorium*, -i bed-cover (see also *coverlet*) 183
- copbord*, -es a 'board' or table to place cups and other vessels, etc. on (OED s.v. *cup-board* n.) 42, 59, 65, 85
- coper* (see also *bet coper*, *cuprum*) copper 14, 16, 65, 99, 210
- coper filum* see *filum*
- coper gold* (*coper auri*) gold alloyed with copper (OED s.v. *gold*¹ 5) 13, 42, 43, 44, 48
- , *plate* copper plate 17, 44, 210
- copper pannys* copper pans 21
- cople*, -s as a measure for dried fish, here of *lynges* (q.v.). Since stockfish were tied together at the tail end and hung up to dry, it would seem likely that *cople* means 'two' 55
- coprose* (*copros*) copperas, proto-sulphate of iron (Fe SO₄), used in dyeing, tanning, making ink (OED s.v. *copperas*) 5, 7, 56, 57, 80, 155
- coralle* coral 21, 69 (2 *braunchis*), 71 (½ lb), 73 (6 oz)
- cord*, -es probably a bowstring for a cross-bow (OED s.v. *cord* n.¹ 1a), but it remains odd that they should be imported in pairs 54
- corfe*, -s (*corf*) basket, as packing unit 10, 16, 24, 29, 39, 50, 60, 64, 87, 89, 95, 96, 111, 194
- , *parvus* small basket, as packing unit 78
- corke* (*cork*) cork 7, 8, 36, 48, 49, 50, 51, 52, 60, 62, 63, 79
- corse*, -s, *worsted* a ribbon or band made of worsted, serving as a ground for ornamentation with embroidery, used as a girdle, garter etc. (OED s.v. *corse* n. 5) 23

- corsette*, -s (*corset*) corslet, a piece of defensive armor covering the upper part of the body (OED s.v. corslet n.; Cobb 178) 44, 46, 51
- corteyn*, -s curtain 68
- corteyn ryngge*, -s (*curteyn ryngge*, -s) 43, 93, 98
- cotton* probably cotton cloth (OED s.v. cotton n.¹ 4), since it is counted in pieces (rather than by weight) and is imported 2, 20, 77
- cotton russet* a coarse homespun woollen cloth of a reddish-brown, grey or neutral color, formerly used for the dress of peasants and country-folk (OED s.v. russet, n. and a. 1a) (see also *pannus strictus Wallie*)¹ 130, 148, 164, 170, 173, 174, 175, 176, 177, 179, 180, 181, 183, 187, 188, 190, 192, 193, 194, 195, 196, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 209, 210, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 239, 240, 241, 242, 243, 247, 248
- — *Wallie* of Welsh manufacture 240
- couche bede* a frame for a bed (OED s.v. couch n.¹ 1a) 63
- countour*, -s (measured in lb.) a round piece of metal, ivory or other material formerly used in performing arithmetical computations (OED s.v. counter n.³ 1a) 14, 42, 43, 88
- , *horne* countour made of horn used in performing mathematical operations on the abacus or counting-table 88
- countour*, -s a table or desk for counting money, keeping accounts (OED s.v. counter sb.³ II.3) 17, 81, 82, 83, 84, 85, 87, 103, 104
- *tables* tables to be used as *countours* 99
- couper axe*, -s an axe for the use of coopers, i.e. those craftsmen who make and repair wooden vessels formed of staves and hoops, e.g. casks, bucket, tubs (OED s.v. cooper n.¹ 1) 107
- couper iron*, -s probably an iron implement for coopers to drive a hoop along the staves of a barrel, but note coping iron: an instrument for the cutting of a hawk's beak or talons OED s.v. coping vbl. n.³ 49
- coveryng pro distaves* exact meaning unclear (Cobb 178 'coverings for distaffs') 79
- coveryng*, -es *pro pottes* pot lids (OED s.v. covering vgl. n.¹ 2c) 18
- coverlete*, -s bed-cover, counterpane (OED s.v. coverlet) (see also *coopertorium*) 35, 44, 49, 56, 95, 106, 122, 137, 141, 217, 218, 219, 232, 234
- *vetus* old 20
- *tapstry* (*tapstre*, *tapstery*, *tapserye*) made of tapestry 28, 38, 86, 218
- *tapstre work* made of tapestry 61
- cowe et calfe* meaning unknown (Cobb 174 records 'arrow-root', but this is not recorded in OED s.v. arrow-root) 13, 46
- cradil* cradle, a packing unit for glass 63
- craish brusches* (*crasche*, *crasshe*, *cresshe brusches*, *brosshes*) brushes for cratching (scratching) (OED s.v. cratch v.); possibly for use in treating cratch, a cutaneous disease attended with itching (OED s.v. cratch n.²) 13, 21, 28, 44, 65, 91
- crane*, -s, *laton* probably the carved likeness of a crane made of latten (MED s.v. crane n. 1 1b), but possibly a bent tube, used to draw liquor out of a vessel; a siphon (OED s.v. crane n.¹ 4) 28
- crocus*, -i saffron 32, 35, 89, 91
- croppe*, *parvus* obviously a measure of or packing unit for battery, but exact meaning unknown 77
- crossbow*, -es cross-bow 98
- , *parvus* small 12
- cross*, -es (*crosssez*) crucefix, a representation of the crucified Christ (see also *crucifix*) 61
- *coper* made of copper 65

¹ Note that the supervisor often records 'cotton russet' when the controller records 'Welsh narrowcloth.' Since this occurs often enough, it is certainly conceivable that the terms are interchangeable. However, since it is far from universally so (at a rough guess, well less than half the time), one cannot feel confident that both products were in fact identical.

- , *latone* made of latten 44
 — *modir perle* made of mother of pearl 85
 — *tynne* made of tin 58
crucifix, *-es* the image of the crucified Christ (see also *cross*) 89
cruette, *-s* cruet, a small vessel to hold wine or water for use in the celebration of the Eucharist, or to hold holy water for other uses, made of tin (OED s.v. *cruet* 2) 14, 43, 48, 95, 98
 — *tynne* made of tin 18
crus, *-ys* (*crus*, *-is*, *cruc*, *-ys*) a small earthen vessel for liquids, a pot, jar or bottle, also a drinking vessel (OED s.v. *cruse*) 4, 9, 10, 11, 17, 28, 40, 46, 60, 62, 63
cultellus, *-i* knife (sometimes in pairs: see OED s.v. *knife* n. 1c) 2, 8, 9, 10, 12, 14, 15, 16, 18, 20, 21, 23, 24, 26, 28, 30, 31, 34, 37, 41, 42, 43, 44, 48, 49, 50, 53, 54, 59, 61, 62, 65, 67, 68, 77, 79, 85, 86, 89, 91, 93, 94, 95, 97, 98, 99, 102, 107, 108
 —, *bower* knife for the use of bowyers (MED *bouer* n., quote from 1458) 107
 —, *foldyng* a knife which can be folded up 2, 28
 —, *yvery*, *parvum* knife with an ivory clasp, small 24
 —, *paryng* paring knife 107
 —, *parvum* small 21, 79
 —, *patyn* for the use of patten-makers 107
 —, *paynted* with a painted clasp 24
 —, *penne* (*pen knives*) a small knife, usually carried in the pocket, used originally for making and mending quill pens (OED s.v. *penknife*) 2, 8, 28, 44, 48
 — *pott* (*pot*, *potte*) clearly some kind of knife, but exact meaning unknown (Cobb 184 'pot knives') 14, 15, 54, 65, 85, 108
 — —, *stondyng* clearly some kind of pot knife, but exact meaning unknown (Cobb 184 'standing pot knives') 28
 — *prage* clearly some kind of knife, but exact meaning unknown (Cobb 181 'prage knives') 51, 89
 — *standyng* some kind of knife, but exact meaning unknown (Cobb 181 'standing knives') 2, 26
cuniis ape (Cobb 47; note that L2 records *semeis*) 70
cuperis copper (Cobb 91) 133
cuprum, *-i* copper (see also *bet coper*, *coper*) 17, 56, 57, 80, 81, 82, 83, 84, 137, 144, 237
 — *brode* probably beaten copper, copper plate (Cobb 178 records 'broad copper' without further explanation) 81
 — *lose* copper, not bound together, not forming a bundle or package (OED s.v. *loose* a. and adv. 1i) 83
 —, *plate* copper plate 82, 83, 84, 88, 96
 —, *splitter* split (Cobb 178) 81, 82, 92, 99, 102
curas a piece of armor for the body (originally of leather); specifically a piece reaching down to the waist, and consisting of a breast-plate and a back-plate, buckled or otherwise fastened together (OED s.v. *cuirass* n.) 43
curteyn rynges see *corteyn rynges*
cusshyns see *quyssshyns*
- D –
- dactulum*, *-i* date (see also *date*) 6, 70, 73, 104
dagger sheth, *-is* a case or covering into which a blade is thrust when not in use; usually close-fitting and conforming to the shape of the blade, especially of a sword, dagger, knife (OED s.v. *sheath*¹) 78
damaske a rich silk fabric with elaborate designs and figures, usually of many colors (OED s.v. *damask* II.3) 96
date, *-s* date (see also *dactulum*) 105
dekyr, *-s* (*diker*) dicker, a measure of quantity (10 pieces) (Zupko 107-9) 18, 82, 85
dial, *-s* dial of mariner's compass (MED s.v. *dial* (2)) 98
diaper a linen fabric (or an inferior fabric of 'union' or cotton) woven with a small and simple pattern, formed by the different directions of the thread, with the different reflexions of light from its surface, and consisting of lines crossing diamond-wise, with the spaces variously filled up by parallel lines, a central leaf or dot, etc. (OED s.v. *diaper*) 13, 50, 86, 106
 — *towelle* a towel made of diaper (q.v.) 79
dice, *-s* die, dice 37

dyestuffs see *alome*, *brasille*, *fostyk*, *granum*, *gualda*, *ynde*, *lytmos*, *mader*, *orpyment*, *orpyne*, *saundrz*, *tornsolle*, *vergris*, *wode*

dischis electri dish, bowl, made of latten 161
— *ligni* made of wood 243

distave, -s a cleft staff about 1m long, on which wool or flax was wound when spinning 10, 89, 90

dogge hok, -es a hook used for leading a dog (OED s.v. dog-hook) 48

doge stoune, -s (*dogston*, -ys) a kind of millstone (MED s.v. dogge, 5) 2, 16, 17, 65, 66, 95
—, *parvus* small 65

dolium, -i tun as a packing unit for liquids, here oil 66, 105

dolium, -i tun as packing unit for dry goods, here raisins 6, 19, 34, 37, 38

dolium ponderis ton as a measure of weight (20 cwt), e.g. of iron (Zupko 416-9) 32, 79

drepynng pann, -es a pan used to catch the 'dripping' from roasting meat (OED s.v. dripping-pan) 9, 87

dressyng pynn, -es a (metal) pin used to fasten together parts of dress (OED s.v. pin n.1 3a quote 1480) 67

drynkyng glass, -ez (*drinking glass*, -es) 9, 10, 21, 44, 85, 87, 89, 90
— — *cristalle* made of crystal 78
— *pottes* 78, 89, 103

dusshel, -s dossil, a spigot (OED s.v. dossil) 107

— E —

eightendel (*achtendele*) measure of capacity, esp. for eels ($\frac{1}{8}$ of a barrel) (MED s.v. eightendel), here for *russhé oile* 81, 107

electrum, -i latten or pewter 169, 171, 183, 219, 234, 237

ende, -s a small bar, measure for iron, around 120 to the *dolium ponderis* (Childs 144), but see ship 107 (p. 50): *20 endes ferri ponderantibus 400 lb.* (ende = 20 lb.) 50

eneum, -i brass 133

ere piker, -s an instrument for cleaning the ear of wax (OED s.v. ear-pick) 98

ermyn, -s an animal of the weasel tribe (*mustela Erminea*), an inhabitant of northern countries, called in England a stoat, whose fur is reddish brown in summer, but in winter wholly white, except the tip of the tail (always black); the fur of the ermine, often having the black tails arranged upon it, at regular intervals, for the sake of effect (OED s.v. ermine n.) 81

erthen crock, -es an earthen pot (OED s.v. crock n.¹) 78

estriche fethirs ostrich feathers 179

euer (*ewour*) a pitcher with a wide spout, used to provide water for washing the hands (OED s.v. ewer²) 54, 145

euforbium euphorbium, a gum resin obtained from certain succulent species of *Euphorbia*. It is an extremely acrid substance, formerly used as an emetic and purgative. The powder causes violent sneezing (Cobb 179, OED s.v. Euphorbium) 75

— F —

face as a measure of glass (Cobb 179 'fasculum, a small vessel') 89

falle, -s some sort of armor (Cobb 179 'pointed peaks of helmets', but this sense is not recorded in OED, nor does it accord well with *falles maile*) 61
— *maile* made of mail (Cobb 179 'faulds, mail, skirts of metal hoops', cross-referencing aprons, mail) 103

fardellus, -i fardel, a unit of packing, esp. for cloth 2, 5, 7, 13, 15, 16, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 26, 29, 30, 34, 36, 39, 45, 46, 47, 49, 52, 57, 59, 63, 65, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 74, 75, 80, 82, 83, 85, 86, 88, 90, 91, 92, 94, 96, 97, 98, 99, 101, 102, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 175, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 194, 195, 196, 197, 198, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206,

- 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 218, 220, 221, 222, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 242, 244, 245, 246, 247, 248
- *parvus* small fardel, as a unit of packing of no particular size 3, 4, 16, 25, 34, 54, 56, 57, 59, 60, 73, 78, 79, 81, 88, 93, 94, 95, 96, 97
- farte*, -s *de Portingale* a ball of light pastry, made in Portugal (OED s.v. *fart* n. 2) 8
- fatte*, -s (*fat*, *faas*), -s vat, a cask or barrel to contain dry things (OED *fat*, n.¹ 2), as a packing unit 3, 5, 7, 10, 11, 30, 37, 38, 39, 42, 43, 45, 56, 57, 65, 67, 79, 80, 81, 82, 84, 88, 90, 91, 92, 100, 106, 109, 111, 115, 119, 119, 150, 187, 202, 212, 217
- fatte* (*fat*), *drie* (*drye*, *dre*) for dry goods 3, 4, 5, 11, 13, 31, 39, 42, 43, 46, 59, 63, 67, 68, 84, 95, 100, 101, 102
- , *drie parvus* small vat for dry goods 24
- , *magnus* large vat 24
- fedyrbedde*, -s (*fedirbedde*, -s) featherbed 9, 20, 63, 68, 84, 89, 91, 95, 97, 103, 106, 108, 110, 111
- , *vetus* old 56, 59, 61, 89, 94, 95, 106
- , *parvus* small 92
- feire yron* see *fyre iron*
- ferrum*, -i iron 32, 50, 79
- , *filyng de* iron particles produced by filing (OED s.v. *filing* vgl. n.¹) 12
- fether*, -s (see also *pluma*) 89
- , *double* clearly some sort of feather, but exact meaning unknown (Cobb 179 does not define) (see also *fethers*, *pluma*) 53
- *pro hattes* exact meaning unknown 28
- , *single* clearly some sort of feather, but exact meaning unknown (Cobb 179 who does not define) 53
- fyg*, -ys (*ficus*, -i) fig 25, 32, 51, 52
- fyling* (*filyng*) metal particles produced by filing (OED s.v. *filing* vgl. n.¹) 14, 16, 19, 24, 37, 39, 42, 53, 55, 65, 90, 109
- filum*, -i thread 44, 61, 87, 91, 93, 97
- filum* by characteristic
- *album* white thread 35, 87, 89, 92, 97, 101
- *blodium* blue thread 10, 12, 16, 26, 30, 35, 38, 42, 44, 46, 49, 59, 62, 79, 89, 92, 94, 97, 99, 101
- *rawe* in some form incompletely worked thread (MED s.v. *raue* adj. 2b defines rawthred as unspun wool, which is, of course, nonsensical) 49, 82
- filum* by place of manufacture
- *Brownswyk* of Brunswick manufacture 80
- *Bruges* of Bruges manufacture 97
- *Colonie* of Cologne manufacture 3, 4, 14, 15, 16, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 28, 29, 35, 44, 45, 46, 47, 64, 65, 67, 68, 86, 88, 91, 92, 96, 99, 100, 101
- — *album* white Cologne thread 36
- — *blodium* blue Cologne thread 36
- *Outenard* from Oudenarde in Flanders 3, 10, 29
- filum* by material
- *coper* copper 44, 54, 85, 94
- *gold* gold 98
- *weire* wire 85
- filum* by function
- *pro crossebowes* 54
- *pro hattes* 52, 55
- *sewyng* sewing thread 82
- , *say* thread from which say (a cloth of fine texture resembling serge) is woven (OED s.v. *say* n.¹ 1a, 1b) 92
- , *sayle* thread used in sewing sails (OED s.v. *sail* n.¹ 11) 17
- , *stryng* (*string*, *streng*) thread to be used as the warp in weaving (OED s.v. *warp* n.¹ 9 warp thread) (Cobb 187 does not define) 13, 28, 43, 97, 98
- fyre iron*, -s (*feire yron*, -es) implements for tending a domestic fire, usually shovel, tongs and poker (OED s.v. *fire-iron*) 14, 86
- firkyn*, -s (*firken*, *virkin*, *virkyn*) firkin, a small cask for liquids, fish, butter etc. (8 gallons, equivalent to ½ kilderkin or ¼ barrel; salmon 10½ gallons) (OED s.v. *firkin*; Zupko 138-42), as a packing unit 2, 7, 28, 31, 34, 35, 40, 42, 51, 53, 70, 82, 97, 107, 108, 200, 201, 204, 209, 215
- fish see *allec*, *anguilla*, *cod hed*, *colle*, *gull*, *haddock*, *lampreys*, *lyng*, *makerelle*, *merlyng*, *murena*, *piscis*, *plais*, *salmo*, *sprotte*, *sturgeon*
- fishshing hoke*, -s fish-hooks 107

- fistula*, -e pipe, tube (esp for supplying water) 3, 26, 39, 102
- flancard*, -es a piece of armor for the thigh; in horse-armor, one of the side-pieces covering the flanks (OED s.v. flancard) 61, 103
- , *fallandes* meaning unknown (Cobb 179 does not define) 77
- *maylle* made of mail 78
- flappis mayle* clearly some kind of armor made of mail, but exact meaning unknown (Cobb 179 does not define) 53
- flex brussh*, -is clearly some kind of brush for working flax, but exact meaning unknown (Cobb 176 does not define) 43, 44, 61, 85, 93, 100
- flyche (fliche, flitch)* the side of an animal, now only of a hog, salted and cured, here of bacon (OED s.v. flitch n.¹) 112, 119, 126, 143, 146, 152, 156, 167, 177, 179, 200, 228, 233
- floure* flour 167
- flour*, -es *de horne et sylk* probably an artificial flower made of horn and silk (Cobb 179 does not define) 26
- fodrum*, -i (*fodir*) fother, a measure of weight for lead, equivalent to exactly 20 cwt. (as prices in the customs accounts show) (Zupko 151-4) 113, 114, 120, 144, 242
- fold*, -es a wrapping, covering (OED fold n.³ 3), however this clearly has something to do with armor, here with mail (Cobb 179 'faulds, skirts of metal hoops' cross-referencing aprons, mail) 60, 61
- forcer*, -s (*forser*, -s) forcer, chest, coffer or casket 49, 67
- , *magnus* large 13
- , *parvus* small 28
- former*, -s *pro sotularibus* form (mould) for shoemakers 110
- fostyk fustic*, the name of a kind of wood, used for dyeing yellow, viz. the Venetian sumach (*Rhus Cotinu*); the yellow die extracted from the wood of the fustic trees (OED s.v. fustic) 9
- fote glasse (vitri)* clearly some kind of drinking vessel made of glass, but exact meaning unknown (Cobb 180 does not define) 40, 90
- fraylle*, -s basket, some sort of measure of battry 20, 22, 24, 31, 36, 44, 45, 47, 52, 59, 62, 65, 66, 68, 92, 96, 101, 108, 109
- frank ensence* frankincense 69, 74
- frying panne*, -s (*frying, fyryng*) 9, 26, 63, 87
- fryse (frise, frice)* frieze, a rough woollen cloth with a nap (OED s.v. frieze n.¹) 114, 122, 124, 126, 142, 144, 146, 147, 148, 151, 161, 164, 167, 200, 202, 209, 214, 220, 221, 224, 225, 232, 233, 240
- *Wallie* of Welsh manufacture 194, 200
- frumentum*, -i wheat 32, 33, 48, 49, 126, 200, 201, 202, 209, 210
- fulle ketylle*, -s a set of kettles (MED s.v. fulle n. (29)) 9, 11, 13, 59, 87, 89
- , *magni* large 94
- , *parvi* small 94
- fullers handles* see *handles pro fullers*
- fungia*, -e dry cured fish, stockfish 5, 6, 20, 31, 40, 55, 56, 57, 80, 90, 104, 106
- *tytlynges* a small size of stockfish (OED s.v. titling) 31
- *lose* not bound together, not forming a bundle or package (OED s.v. loose a. and adv. 1i) 3, 5, 6, 7, 20, 24, 28, 29, 36, 51, 52, 54, 55, 57, 79, 80
- , — *croplynges* an inferior kind of stockfish (OED s.v. cropling), not bound together, not forming a bundle or package (OED s.v. loose a. and adv. 1i) 8
- , — *tytlynges* stockfish of small size, not bound together, not forming a bundle or package (OED s.v. titling; loose a. and adv. 1i) 9
- furre*, -s a number of skins sewn together to make a fur lining (Veale 219) (see also *pellis*)
- *bolt wombes* exact meaning unknown (Cobb 175 does not define) 106
- *calabre wombes* made of pelts of the belly of dark grey squirrels (Veale 217-8) 101
- *grey* made of the grey backs of the winter skins of squirrels (Veale 228) 64
- *lambe, veteri* made of lambskins, old 64
- *lybert wombes* made of pelts of the belly of leopards (OED s.v. leopard) 78
- *martrons* made of martens 102

- *menyver* a kind of fur used as a lining and trimming in ceremonial costume (OED s.v. *miniver*) 64
- — *cors* of low quality 2
- *squerelle* made of squirrel skins 104
- *wilde cattes* 61
- furs, skins see *bevir*, *bogy*, *calabra*, *catte furre*, *ermyn*, *furre*, *gray*, *hert*, *hides rubeis*, *lambe*, *lasshe rubeus*, *ledder*, *letewis*, *mantellum*, *pellis*, *shanke*, *shepis ledir*, *skonewark*, *squerelle*
- fustian* (*fustyán*) cloth made with a flax warp and a cotton weft 15, 16, 18, 19, 21, 22, 23, 28, 47, 59, 62, 63, 65, 67, 68, 88, 90, 91, 95, 97, 99, 101, 102
- *Holmys* of Ulm manufacture 88
- *Osberous* (*Osburn*) of Augsburg (Cobb 179 who queries Augsburg) 88, 89
- *Torney* of Doornik manufacture 9

- G -

- galeye bokels* see *bocale*
- galy pott*, *-es* a small earthen glazed pot, esp. one used by apothecaries for ointments and medicines (OED s.v. *gallipot*) 210
- gallinis* meaning unknown (Cobb 181 defines as 'hens', but at 13s 4d the price seems far too high for two hensway too expensive for 2 hens and even so, these 'hens' would be fresh produce and hence free of customs) 70
- garde bras*, *-es* (*gardebrace*) an additional piece of armor placed on the upper part of the gauntlet or fastened to the elbow-plates (OED s.v. *garde-bras*) 37, 44, 51
- garlek* garlic (see also *alleum*) 109
- gauntlette*, *-s* a glove worn a part of medieval armor, usually made of leather covered with steel plates (OED s.v. *gauntlet* n. 1) 60
- gemelotte*, *-s* (*gemelette*, *-s*) gimlet, a kind of boring-tool (OED s.v. *gimlet* n.¹) 26, 86, 93
- gerthe webb*, *-es pro equis* woven material of which girths (for horses) are made 41
- gynger* (see also *zinziber*) 21, 65
- gipser*, *-s* pouch, often richly ornamented, which hangs from the girdle or a sash (OED s.v. *gipser*, MED s.v. *gipser*) 43
- *cum rynges* 42
- gladius*, *-i* sword 11, 23, 38, 42, 43, 44, 53, 54, 59, 61, 94
- glasse* glass (not drinking vessels) (see also *vitrum*) 50, 73, 89, 91
- glasse*, *-s* (*glasse*, *-z*) drinking vessel made of glass 19, 21, 26, 53, 84, 92, 93
- , *close* (sic L2; L1 *cole glasses*) clearly some kind of drinking vessel made of glass, but exact meaning unknown (Cobb 6, does not define and indexes under 'cole glasses' without mentioning 'close glasses') 9
- , *yvery* made of ivory 18
- , *magni* large 10, 43
- , *parvi* small 26, 28, 38, 95
- , *tyne* made of tin 90, 96
- godum*, *-i* *gode*, a cloth measure for Welsh cloth (4½ ft.) (Zupko 170-1) 112, 115, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 141, 142, 143, 144, 147, 148, 149, 151, 154, 156, 157, 159, 160, 163, 164, 165, 166, 168, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 179, 180, 181, 187, 188, 190, 192, 193, 194, 195, 196, 198, 199, 200, 202, 203, 204, 209, 210, 212, 213, 214, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 247, 248
- gold pipe*, *-s* a form in which gold and silver were used to trim dresses, etc. (OED s.v. *pipe* n.¹ 4d; Cobb 180 'tubes or rolls on which gold thread was wound') 21
- gold weight*, *-es* (*weygt*) scales for weighing gold (OED s.v. *gold-weight*) 26, 37
- , *laton* made of latten 26
- , *treen* made of wood 4
- gonn*, *-ys* cannon (OED s.v. *gun* 1a) 66
- gonne stone*, *-s* a stone used for the shot of a cannon or gun (OED s.v. *gunstone*) 85, 87
- gorgette*, *-s* a piece of armor for the throat 11, 31, 39, 43, 44, 50, 51, 54, 61, 77, 78, 103
- *cours* of inferior quality 53
- , *Douche* of German manufacture 103
- *mayle* made of mail 43, 61
- gossette* see *gussette*
- grain see *avena*, *frumentum*, *mistelyne*,

- ordeum, rye, seligo, sigalum*
granum, -i the Kermes grain, used to dye cloth scarlet
 — *Civile* of Seville 6, 23, 104
 — *Hispanie* of Spain 7, 58, 67, 104, 105
 — *Portingale (Portyngale)* of Portugal 8, 105
grate, -s grater (q.v.) 61
grater, -s grater, an instrument with a rough indented surface used for grating or rasping; esp. a kitchen utensil, having a rasping surface formed by punching holes which raise protuberances, and used for grating ginger, nutmegs, etc. (OED s.v. *grater*¹) 13, 94
 —, *parvus* small 89
gravynge haftes probably the handle for a graving iron or other tool for use by engravers (MED s.v. *graving(e ger.)*) 41
gray (grey) winter squirrel skins, with the grey back (Veale 224) 65, 83, 84, 102, 107
 — *work* winter squirrel skins, with the grey back (Veale 224) 83
 —, *cours* of inferior quality 57, 62, 80
grypes hegge gripe's egg, a large egg (perhaps an ostich's) supposed to be that of a griffin; a vessel shaped like this; an oval-shaped cup 73
gros gross, a measure of quantity (144 pieces) (Zupko 173-4) 2, 3, 4, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 20, 21, 23, 24, 26, 28, 30, 31, 34, 37, 38, 39, 41, 42, 43, 44, 46, 48, 49, 50, 51, 53, 54, 59, 61, 62, 65, 67, 79, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 106, 108, 110, 113, 142, 187, 188
 —, *magnus* a measure of quantity (12 gross or 1728 pieces) 21, 44, 73
gualda, -e woad (see also *wode*) 6, 7, 8, 25, 45, 64, 65, 104, 105
 —, *de Cane, Gascogne, Rochell, French et Portyngale* woad from Caen, Gascony, La Rochelle, France and Portugal (Cobb 188) 79
 — *Colonie* from Cologne (in reality, from Jülich west of Cologne) 30, 90, 91, 92, 109
 — *Tollowes (Tollowis)* from Toulouse 50, 59
gull, -ys a fish not fully grown; also, a kind of gudgeon (OED s.v. *gull n.*⁵) 58
gumme gum, a viscid secretion issuing from certain trees and shrubs, which hardens in drying but is usually soluble in cold or hot water (OED s.v. *gum n.*² 1a) 6
gunne poudir gunpowder 93
gussette, -s (gursette, -s, gossette, -s) in a suit of mail, a piece of flexible material introduced to fill up a space at the joints between two adjacent pieces of mail (OED s.v. *gusset*) 43, 51
 — H —
habergon, -s (habergeon, habergen. -s) a sleeveless coat or coat or jacket of mail or scale armor, originally smaller and lighter than a hauberk (OED s.v. *habergeon*) 11, 30, 43, 49, 51, 54, 95, 103, 107
 — *maille* made of mail 51
haddok, drie dried haddock 77
haft, -es a handle, especially that of a cutting or piercing instrument (OED s.v. *haft n.*¹ 1a) 61
hamer, -s hammer 3, 14
hand quern, -ys a simple apparatus for grinding grain, usually consisting of two circular stones, the upper of which is turned by hand (OED s.v. *quern*¹) 95
handles pro fullers (fullers handles) clearly some sort of implement for the use of fullers, but exact meaning unknown (Cobb 179 does not define) 9, 26
hanger, -s short swords, originally hung from the belt (Cobb 180; OED s.v. *hanger*³) 26, 100
 — *blade, -s* blades for hangers (Cobb 180; OED s.v. *hanger*³) 44
hangylle probably a hanging for a hall or chamber (MED s.v. *hongel n.*) 87
harneys, complet (harnes complete) the entire defensive or body armor of a man-at-arms or foot-soldier; all the defensive equipment of an armed horseman, for both man and horse (OED *harness 2a*) 37, 40, 54, 58, 60, 61
 —, *cors* of low quality 50
harpe stryng, -es (harpstring, -es) harp strings 18, 42, 99

- hatbonde*, -s (*hatbande*, -s) hat band, a band or narrow ribbon put round a hat above the brim (OED s.v. *hatband*) 13, 37, 48, 98
- hatte*, -s hat 20, 219
- hats by type
- , *coppyn* (*copyn*, *copin*) a high-peaked or high-crowned hat in the form of a sugar loaf (OED s.v. *copintank*, *copataine*) 8, 10, 11, 14, 16, 38, 39, 41, 42, 44, 46, 64, 90, 92, 98
 - , *childrens* 52, 55
 - *dowble* exact meaning unknown (Cobb 180 does not define) 52, 55
 - , *felt* made of felt 10, 13, 32
 - *pro pueris* for boys 55
 - , *single* exact meaning unknown (Cobb 180 does not define) 52, 55
 - , *split* made of splint, lath, esp. one of the plates or strips of overlapping metal of which certain portions of medieval armor were sometimes composed (esp. for protecting the elbows); also moderately flexible piece of wood used in manufacture (e.g. of hats) (OED s.v. *splint*) 110
 - *straminis* (*strawe*, *strawene hattes*) straw hats 40, 41, 42, 44, 45, 46, 47, 59, 61, 62, 63, 87, 89
- hats by place of manufacture
- , *Sent Omer* St Omers 3, 11, 13, 16, 42, 49, 59
- hatters carde*, -s hatters' cards, instruments for raising a nap on hats (Cobb 181) 42
- *stokkys* a mould for a hat (OED s.v. block n. 4; Cobb 181 does not define) 42
- hauke* (*hawkes*) *cappis* hawk's hood, a covering of leather put over the head of a hawk to blind her when not pursuing game (OED s.v. *hood* n.¹ 4) 86, 98
- hed plate*, -s *pro equis* 54
- helmet* (*helmette*) 39, 51
- here* hair, very rough material for hats and caps 4, 23
- here brussh*, -is hairbrush 87, 98, 102
- heryng sayme* herring fat, herring oil (MED s.v. *hering* 1(a)) 59
- hert*, -es (see also *pellis hertes*) fur of the male deer (OED s.v. *hart*) 13, 44, 99
- hides rubeis* red hides (see also *pellis rubea*) 4, 10, 28, 30, 31, 37, 61
- hynckhornes* see *inkhornes*
- hoggeshede*, -s a large cask for liquids; a liquid measure containing 63 old wine-gallons (here honey, oil), equivalent to ¼ of a *dolium* (Zupko 186-9) 7, 8, 148, 155, 167, 181, 201, 237
- hoggeshede*, -s as a packing unit of no particular size for dry goods 2, 3, 4, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 19, 23, 28, 37, 38, 41, 42, 43, 44, 48, 49, 50, 51, 52, 58, 60, 61, 63, 65, 67, 72, 76, 77, 85, 89, 91, 92, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 104, 105, 107, 108, 109, 111, 114, 121, 125, 126, 127, 132, 133, 166, 171, 177, 200, 201, 212, 215, 216
- , *dimidium* half hogshead 79
- hoggeshede ponderis* a unit of weight, equivalent to ¼ *dolium* 32
- hoke*, -s hook 24, 48, 62
- holy water stycke*, -s holy-water sprinkler, a kind of brush used to sprinkle holy water, an *aspergillum* (OED s.v. *holy water* 2) 87
- holy water stock*, -es a holy-water stoup or basin (OED s.v. *holy water* 2) 86
- holywater stopp*, -ys *latone* a holy-water stoup made of latten 18
- hony* honey (see also *mel*) 7
- hoppes* hops 9, 10, 24, 33, 39, 40, 46, 49, 52, 53, 54, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 77, 79, 84, 85, 86, 87, 89, 90, 92, 94, 97, 103, 109, 169
- horn*, -ys (*horn*, -es) horn (of an animal) 150, 155
- horne countours* see *countour*
- hors byttes* see *bitte*
- hors komb*, -ys horse-comb, for combing the hair of horses 26
- household goods see *Agnus Dei*, *balaunce*, *banker*, *basyn*, *battray*, *bede stryng*, *blowyng horn*, *bocale*, *boke*, *bokett*, *bolster*, *botelle*, *bottom of a basyn*, *box*, *bras potte*, *brille case*, *bristille*, *broch*, *brome*, *brush*, *calamarum*, *calcar*, *candela*, *candelle pipe*, *candelstykk*, *candelle yerne*, *candelweke*, *cann*, *carpet*, *caskette*, *cepum multonis*, *cera*, *chafyng ball*, *ches*, *ches bord*, *chesmene*, *ciphus*, *cisours*, *cista*, *clavicorde weire*, *cock*, *coclear*, *cofer*, *corfer*, *comb*, *coopertorium*, *cop-*

bord, copper pannys, coralle, corteyn, couche bede, countour, coveryng pro pottes, coverlete, crane, cross, crucifix, cruette, crus, cultellus, cuniis, dice, dishis electri, dogge hok, drepyng pann, dressyng pynn, drinkyng glass, dusshel, ere piker, erthen crock, euer, fedyrbedde, fyre iron, fistula, flour de horne et sylk, forcer, fote glasse, frank ensense, frying panne, fulle kettyle, glasse, glasse, grate, grater, grypes hegge, hand quern, hangylle, harpe stryng, hauke cappis, here brussh, hoke, holy water styke, holy water stock, holywater stopp latone, ymage, ymagery, imago, inkhorne, jape, Jhesus, jue harp, jue trump, kark, key bond, key thong, ketylle, komb, lampada, lampe, laver, librum, ligula, linthiamen, locke, lute, mappa, maser, maser tree, matress, mirroure, mistelle, mustarde querne, mustardston, napken, nedle, nedil cases, notcrakker, olla, padlocke, paile, pann, pannus depictus, pannus (stayned), paper, pautener, pax, paxbrede, pecten, penner, peper quern, pilow, pyncase, pipe, playng cardes, playng table, plater, pomambre, popette, potte, powch, powder box, powder violet, prentyd bokes, prented papers, press, pulte, quilt, quysshyn, quyshon clothis, rasour, ratelle, rennyng glass, ryban, sacryng bell, salt, saltsaler, sapo, shetes, signette, simia, snoffer, spectacles, spectacle case, speculum, spitte, sponge, sporis, spowt, standissh, stew pott, styroppez, stol, stondinglassez, stone pott, taber pipe, table, tabilmen, tyke, tyle, towel, trei, trencher, trevette, trump, trumpe glass, turrette, twyne, vas electri, volumen, warnapp, whippe, whistel, writyng tables, zona

– I (Y as vowel) –

ymage, -s (image) images of pity (approx. 16th cent.), printed images showing the five wounds of Christ and the crown of thorns, with a caption promising that contemplation of the image in the right frame of mind would grant time off in purgatory (Peter Blayley) 61

— *stoone* made of (carved) stone 89
 — *Beate Marie* of the Virgin Mary 49, 106
ymagery figured work on a textile fabric, as in tapestry (OED II, s.v. *imagery*) 18
imago, -inis (imageres), parva small 16
 — *parchemyne* drawn or printed on parchment 16
 — *parketes* meaning unknown (Cobb 181 'pictures or carvings made of ?plaster') 16
ynde indigo, a blue dye obtained from India (OED s.v. *inde*) 74
 industrial and artisanal goods see *ablade, ambre, andfeld, bag ring, barbour speculum, barbour ston, bedestone, belowes, blowers, bocher irons, borace, Brabane stone, breke, bristille, broch, brush, bullyon, cadas, calcedon, calibs, canabis, Cane stone, capper sheris, carde, carde naylle, cepum multonis, cera, cinis, cisours, clavicorde weire, clavus, coprose, coralle, corke, corse, cortein ryng, couper axe, couper iron, coveryng pro distaves, distave, doge stoune, ferrum, fether, fyling, filum, fisshing hoke, flex brussh, former pro sotularibus, galy pott, gemelotte, gerthe webb, glasse, gold pipe, gold weight, granum, grate, grater, gravyng haftess, gumme, haft, hamer, handles pro fullers, hatbonde, hatters cardes, here, hoppes, horn, hors komb, iron ware, irons, lignum pro sutoribus, linum, markyng hoke, markyng iron, mylleston, Morysh wex, mortes, muske ball, mustardsede, naylle, nedle, osmond, pac filum, pak nedel, paper, patyn nayle, pavingstone, pavingtyle, perser, pyne pilowe, pynsons, plaister, plate, pluma, pot asshes, potters erth albus, pouche ryng, rodde, rosyn, sayle nedylle, salpetir, sapo, saw, scowryng tyle, seda, semen, sericum, sesers, sheris, shetylle, sisoures, splitt, skoryng stone, slippe, sowter yrons, spange tonges, spyndelle, splent, squyrt, styrche, stone, stoones (gett), tak nedels, tasyllles, thymel, themels casez, threde, tynne foyle, tonges, trane, troy weightes, trowe, trowelle, tuckyng hokes, turpentyne, vile, vyne graffe, virga de osyer, vitrum, waynskotte, weight, weir, wevir brussh, wever*

spol, wharvel, whip corde, wymbulle yron, wymelle, yerne
inkhorne, -s (inkhorn, -s, ynkhorn, -es, hynckhorn, -es) ink-horn 12, 16, 23, 31, 42, 43, 49, 93, 95, 98, 99
inkylle individual, not part of a set or nest (Lübben-Walther s.v. enkel) 81, 82
Yperling, -es (Iperling, -es) cloth of Ypres manufacture 10, 46, 51, 52, 53, 89, 92, 109
iron (yron) (see also *ferrum*) 17, 61, 82, 86, 89
iron ware 86, 88, 91, 92
irons (yrons) probably a craftsman's tool made of iron (MED s.v. iren n. 2) 94
 — *pro wevers* a craftsman's tool made of iron, here for the use of weavers (MED s.v. iren n. 2) 14

— J —

jape, -s toy, trinket, plaything (OED s.v. jape n. 3) 18
Jhesus a figure of Christ 18
 — *de boxe* made of box wood 11
 —, *stone* made of stone 11
jue harp, -es Jew's harp 65
jue trump, -es Jew's harp 95

— K —

kanvas see *canvas*
kardes see *cardes*
kark, -es casket (L2 records *caskettes* here), as an article of commerce (Cobb 177) (see also *caskette*) 49
kaskettes see *caskettes*
katera meaning unknown (Cobb 181 does not define) 70
key bond, -es (band, -es) key ring (MED s.v. keie 1a) 8, 9, 62, 82, 89, 107
key thong, -es a narrow strip of hide or leather, to keep keys together 49, 86
kendale (kendalle) cloth (of the sort originally) made in Kendal in Westmorland, green woollen cloth 124, 154
kerchieff, -es, Cipers a cloth used to cover the head, part of women's dress, manufactured in Cyprus 74
ketylle, -s 9, 20, 77, 90, 94, 95, 97
 —, *bandes* kettle, strengthened with a hoop or metal band (MED s.v. bond n.) 97

—, *cooper, parvi* made of copper, small 106
 — *enei* made of brass 161, 179, 183
kylderkyrn, -s (kyldirkyrn, kyndirkyrn) cask for fish, beverages etc.; also a measure of capacity for such wares (15-18 gallons) (MED s.v. kilderkin) 33, 123, 126, 204, 216
kippe, -s a measure of quantity for furs, a bundle of hides (OED kip n.¹) 46, 70, 74, 97
kyve see *anguilla*
komb, -es (komb, -ys) comb (see also *comb, pecten*) 4, 26, 37
 —, *treen* made of wood 43, 51
 —, *kempster (kemster)* (in pairs) 46, 89
koveryng, -es, leder, pro salettes leather covering for a salette, in medieval armor, a light globular head-piece, either with or without a vizor, and without a crest, the lower part curving outwards behind (OED s.v. sallet; MED s.v. salette) 58

— L —

lace, -s a string or cord serving to draw together opposite edges (chiefly of articles of clothing, as bodices, stays, boots and shoes) by being passed in and out through eyelet-holes (or over hooks, studs, etc.) and pulled tight (OED s.v. lace n.) 9, 21, 28, 86, 93, 94
 — *fili* made of thread 2, 3, 10, 13, 14, 16, 18, 20, 23, 26, 37, 42, 43, 44, 49, 62, 65, 78, 92, 94, 97, 98, 99, 102
 —, *flat* exact meaning unknown (Cobb 181 does not define) 43
 —, *Flaundres* of Flemish manufacture 31, 61, 99
 —, *here* made of hair 62
 —, *leddir (ledder)* made of leather 10, 13, 14, 18, 26, 39, 43, 78, 102
 —, *longe* long 78
 —, *rubei* red 95, 99, 101
 —, *silver* wire coated with silver and woven into lace (OED s.v. silver n. and a. 8c) 51
 —, *worsted* made of worsted 23, 61
lampada, -e lamp 95
lambe, Irisshe lambskins from Ireland 106
lampe, -s lamp 23
lampreys lampreys 160

- lasshe rubeus* (*lois rubeus*) redlash, a fine kind of red leather, cordovan (Cobb 185; OED s.v. *lasch*) 44, 48, 61
- lastum*, *-i* (*last*, *-es*) measure of weight (c. 1870 kg; equivalent to 12 barrels) 3, 5, 6, 7, 17, 20, 23, 24, 25, 27, 28, 29, 30, 31, 33, 34, 35, 36, 37, 40, 45, 47, 49, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 60, 62, 63, 65, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 89, 94, 98, 103, 104, 105, 106, 108, 110, 120, 138, 145, 150
- *magne bonde* a last consisting of barrels of large girth 17, 51, 56, 57, 81, 82, 83, 98
- *parve bonde* a last consisting of barrels of small girth 5, 6, 78
- laton rynges* see *rynges*
- laton* (*latone*) latten, a mixed metal of yellow color, either identical to brass or similar in color (OED s.v. *latten*) 92, 95
- , *broken* fragments of *laton* 21
- laver* laver, ewer, a vessel, basin, or cistern for washing (OED s.v. *laver* n.²) 204
- lawn* (*lawen*) a kind of fine linen, resembling cambric (the usual measure of which is *papir*) (OED s.v. *lawn* sb.¹ 1) 18, 51, 88, 103, 106
- *cours* of inferior quality 2, 88, 92
- ledder* leather
- *albus* white 86
- *ledder nigri* (*blak*) black 61, 86
- *ledder rubei* red 61
- *ledder diversorum colorum* of various colors 58
- , *Bruselle* of Brussels manufacture 49
- legharnes* (*legge harnes*) armor for the leg (OED s.v. *leg-harness*) 39, 40, 43, 51, 58, 60, 61
- letewis* fur of the snow-weasel (Veale 220, 225) 48, 49, 54, 57, 59, 65, 78, 82, 83, 84, 88, 102
- leather goods see *hauke cappis*, *lasshe rubeus*, *ledder*
- librum*, *-i* printed book 2, 75
- , *parvum* small 61
- *depictum* probably a printed book with woodcuts 16, 89
- lignum*, *-i pro sutoribus* a shoemaker's last, a wooden model of the foot, on which shoemakers shape boots and shoes (OED s.v. *last* n.¹ 2) 6, 81, 82, 84, 108
- ligula*, *-e fili* strap, thong, made of thread 78
- *ledder* made of leather 78
- lymon*, *-s* lemons or limes 72
- lyng*, *-es* a long slender gadoid fish, *Molva vulgaris* or *Lota molva*, inhabiting the seas of northern Europe, largely used for food (OED *ling* n.¹) 55
- lingua*, *-e salsa* salted tongue 128
- *bovis* ox tongue 199
- — *salsa* salted ox tongue 145
- lynsed oleum*, *-i* linseed oil 94
- linthiamen*, *-inis* linen sheet, shroud, altar-cloth 3, 13, 31, 41, 56, 59, 63, 89, 94, 110
- , *vetus* old 68, 95
- linum*, *-i* flax 4, 5, 6, 7, 9, 10, 13, 16, 17, 19, 20, 23, 24, 33, 35, 36, 38, 39, 40, 41, 42, 48, 53, 55, 56, 57, 59, 60, 62, 63, 65, 68, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 86, 87, 88, 89, 90, 92, 95, 100, 101, 103, 104, 105, 106, 108, 109, 110, 111, 161
- lytmos* (*litmos*, *litmose*) litmus, a blue pigment; also the lichens from which the pigment is obtained (MED s.v. *litmose*) 8, 10, 50, 51, 52
- locked glassz* meaning unknown (Cobb 182 'looking glasses') 11
- locke*, *-s* (*lokke*, *-s*) lock 11, 13, 14, 16, 38, 39, 42, 43, 46, 61, 65, 67, 85, 86, 89, 92, 96, 98, 99, 108
- , *button* clearly some kind of lock, but exact meaning unknown (Cobb 182 '?door latches') 2
- , *parvus* small 3, 28, 41, 93, 95
- , *Norbour* of Nuremberg manufacture (Cobb 182) 14
- lois rubeus* see *lasshe rubeus*
- lute*, *-s* (*lutez*) lute, a stringed musical instrument, much in vogue from the 14th to the 17th centuries, the strings of which are struck with the fingers of the right hand and stopped on the frets with those of the left (OED s.v. *lute* n.¹) 84
- *pro pueris* for boys 84

— M —

- mace*, *-s* (*mase*, *-s*) a spice consisting of the dried outer covering of the nutmeg (OED s.v. *mace* n.² 1) 74, 102
- mader* (*madir*) madder, a dye-stuff 2, 11, 12, 18, 21, 28, 29, 30, 31, 32, 35, 36, 38,

- 41, 44, 45, 46, 47, 59, 60, 62, 63, 65, 88, 89, 91, 92, 94, 95, 97, 98, 100, 103
 —, *mulle* madder of the lowest quality 89
mayle (*maylle*) mail, metal rings or plates of which mail-armor was composed (OED s.v. mail, n.¹) 60, 61
 — (in dozens) 13
makerelle, -s mackerel 8, 29, 32
mallys mail (OED s.v. mail n.¹) 60
manacle, -s a fetter for the hand, usually plural (OED s.v. manacle n.) 9
manica, -e *mayle* (*manus mayle* L1; *slevys mayle* L2) armor to protect the arm, made of mail 43, 51, 58, 61, 103, 109
 —, *cours* of low quality 53
mantellum, -i mantle of furs, a number of furs sewn together to make a fur lining, usually (by the 15th century) of a standard size (Veale, 220) 210, 230
 — *lambe* made of lambskins 89
 — *menyver* made of belly fur only, white with a little grey showing (Veale 228) 2
manus mayle see *manica*
mappa, -e table-cloth, canopy 95
mark a unit of quantity (20 pieces) for shears, scissors (Cobb 182), note however ship 1 (p. 2) 6 *mark* [et] 6 *dossen* *barbour sherys* 2, 18, 39, 61, 73, 98
mark a measure of iron wire, iron ware 86, 88, 91, 92
markyng hoke, -s some sort of implement for fishing (the accounts record the import of 1 (or 2 L2) dozen *fishing et markyng hokes*), but exact meaning unknown (Cobb 182 'marking hooks') 107
markyng (*mark*) *iron*, -s branding iron (OED s.v. marking vbl. n. 4) 14, 38, 98, 107
maser, -s a bowl, drinking-cup or goblet, made mazer wood (properly maple), often richly carved or ornamented and mounted with silver and gold or other metal (OED s.v. mazer n.) 69
maser tree, -s mazer, a drinking cup, made of wood (Cobb 182) 17, 88
mase, -s see *mace*
mast a weight for certain articles of commerce = 2½ lb. troy, here as a measure of gold pelles 4
matress, -es 175
maunde, -s (*mawnde*) maund, a wicker or other woven basket with a handle or handles, hence a basketful as a measure of capacity, particularly of wheat (Zupko 243-4, OED s.v. maund n.¹), but here as a unit of packing for dry goods 2, 4, 9, 12, 13, 18, 19, 20, 22, 29, 31, 36, 40, 41, 42, 44, 46, 47, 54, 58, 63, 65, 77, 86, 89, 92, 94, 95, 97, 108, 141, 142, 143, 148, 155, 156, 157, 159, 160, 167, 174, 175, 181, 197, 200, 247
 medicinal use see *aloes*, *cassa fistola*, *circacola*, *coloquintica*, *craiss* *brusches*, *euforbium*, *oleum de spike*, *sedevalle*, *squyrt*, *stavisacre*, *turbytt*, *vergeos*, *violet*, *wine lyes*
mel, *mellis* honey 119, 124, 125, 126, 148, 152, 166, 201, 216
mele meal (because measured in quarters) 119
 —, *mystelyne* meal consisting of mixed grains 125
merlyng merling, the whiting (*Gadus merlangus*) 17, 84
merrou see *mirrou*
mese, -s (*mecce*) a measure of weight, chiefly of copper (300 lb.) 17, 44, 56, 57, 80, 81, 82, 83, 84, 88, 92, 96, 99, 102
mesure as a measure of Toulouse *gualda* (OED s.v. measure n. 5b) 59
 metals see *bet coper*, *calibs*, *calmyn*, *coper*, *coper gold*, *cuperis*, *cuprum*, *electrum*, *eneum*, *ferrum*, *iron*, *laton*, *osmond*, *plumbum*, *stannum*, *stele*
 metalware see *Agnus Dei*, *alblade*, *andfeld*, *Anthoni bell*, *auglett*, *aunelette*, *bag ring*, *balaunce*, *basyn*, *battry*, *belle*, *bitte*, *bocher irons*, *bokle*, *botkyn*, *bras potte*, *campana*, *capper sheris*, *carde naylle*, *cisours*, *clavus*, *coclear*, *coper gold*, *copper pannys*, *cortein ryng*, *couper axe*, *couper iron*, *cultellus*, *coveryng pro pottes*, *crane*, *dischis electri*, *drepyng pann*, *dressyng pynn*, *fyre iron*, *fishyng hoke*, *forcer*, *frying panne*, *fulle ketylle*, *gemelotte*, *grate*, *grater*, *hamer*, *hanger*, *hangylle*, *holywater stopp latone*, *iron ware*, *irons*, *jue harp*, *jue trump*, *ketylle*, *locke*, *markyng iron*, *naylle*, *nedle*, *oylet pynn*, *padlocke*, *pann*, *patyn nayle*,

- perser, pynne, pipe, plate, rasour, sacryng bell, sayle nedylle, saw, sesers, sheris, sisoures, sowter yrons, spange tonges, tak nedels, tynne foyle, tonges, tuckyng hokes, vas electri, vile, weir, wymbulle yrone, wymelle*, (see also armor and weaponry)
- miliarium*, -i thousandweight 122, 132, 145, 213, 218, 237
- mylleston*, -ys (*milleston*, -ys, *milston*, -es, *milstone*, -s) millstone 4, 51, 58, 103
- , *parvi* small 51
- mynke*, -s (*minke*, -s) fur of the mink 83, 84, 102
- *cors* of low quality 59
- mirroure*, -s (*merroure*) mirror (see also *speculum*) 21, 38, 87, 99
- mistelle* (*mystelle*, *mystelyn*) mixed beads (because counted in dozens and gros) (see also *bede*) 21, 44, 65
- , *counterfet* imitation, counterfeit 65, 67, 108
- mistelyne* (*mystlyne*) 'maslin,' mixed grain, esp. rye and wheat (Latham, Word-List s.v. *mixtio*) 32, 127
- mittes* mittens (Cobb 183)12
- mon*, -ys mount, a measure of plaster, 30 cwt (Cobb 183, OED s.v. *mount* n.¹ 4) 58
- Morysh wex* wax of North African origin? (see also *cera*) 75
- mortes* mortar 99
- murena*, -e some kind of an eel, usually identified as a lamprey, occasionally as a moray (Latham Dictionary) 15, 48, 50, 51, 52
- muske ball*, -es a receptacle for musk, an odoriferous, reddish-brown substance, secreted in a gland or sack by the male musk-deer; it has a very powerful and enduring odor and is used as the basis of many perfumes, as well as in medicine (OED s.v. *musk*, *muskball*) 8, 21, 37, 108
- mustarde querne*, -s hand-mill for grinding mustard 65
- mustardsede* 114
- mustardston*, -ys a stone on or with which to beat or pound mustard seed (OED s.v. *mustard* n. 4c) 103
- N —
- naylle*, -s (*naill*) nail 11, 42, 49, 51, 93
- , *brigandyn* for making *brygandynes* (q.v.) 28, 44, 52, 73, 94
- , *lathe* a nail for fixing laths upon battens (OED s.v. *lath-nail*) 65
- , *latone* made of latten 65, 85
- , *rede* clearly some kind of nail, but exact meaning unknown (Cobb 183 does not define) 65
- napken*, -s (*napkyn*, -s) napkin 2, 42
- , *veteri* old 39
- , *diaper* made of diaper, a linen fabric (or an inferior fabric of 'union' or cotton) woven with a small and simple pattern, formed by the different directions of the thread, with the different reflexions of light from its surface, and consisting of lines crossing diamond-wise, with the spaces variously filled up by parallel lines, a central leaf or dot, etc. (OED s.v. *diaper* n. 1) 13, 39
- neddle*, -s (*neddele*, -s, *nedylle*, -s) needle for sewing 11, 18, 61, 67, 70, 85, 91, 97, 98, 99, 102
- nedil cases* cases for needles 95
- nest*, -es a set, used here of *ciste*, *cofers* and counters 17, 70, 81, 82, 83, 84, 87, 103, 104
- notcrakker*, -s (*notte crakker*, -s) nut cracker 86, 107
- notmyg*, -es (*notmug*, -es) nutmeg, a spice 74, 99, 100
- nottes* (*notes*) nut 71, 73
- nuts see *almond*, *nottes*, *nux avelana*, *walnotte*
- nux, nucis avelana* hazelnut 32, 33, 34, 39, 42
- O —
- oylet pym*, -es oillet, eyelet, a small round hole in cloth, sail-cloth, etc., worked like a button-hole for the passage of a lace, ring, or rope (OED s.v. *eyelet*, *oillet*), but the exact meaning of *pynnes* in this context is unknown 107
- oleum*, -i oil 6, 8, 30, 37, 47, 48, 51, 60, 66, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 105

- oleum (de) spike* oil of spikenard, an aromatic substance from a plant growing in India (OED s.v. spikenard 6) 37, 53
- olive*, -s 33
- olla*, -e pot 220
- *electri* made of latten or pewter 161, 169, 171, 179, 183, 204, 217
- *vasis electri* made of latten or pewter 145
- *enei* made of brass 77
- — *vetus* old 171
- onces* see *unciis*
- ordeum*, -i barley 32
- orange*, -s (*orynge*, -s) orange 25, 48, 50, 51, 52, 160
- orgylle* exact meaning unknown (Cobb 183 'orchil, a purplish red dye obtained from lichens', but this seems unlikely, since OED records no variant of orchil with a 'g') 54
- orys* oars 33, 56, 57, 84, 138
- orpyment* orpiment, a bright yellow mineral substance (yellow arsenic), used as a pigment (Stieda 101, OED s.v. orpiment) 69, 71, 72
- orpyne* orpiment 210
- osmond* osmund a superior quality of iron formerly imported from the Baltic regions, in very small bars or rods, for the manufacture of arrow-heads, fish-hooks, bell-gear, etc. (OED s.v. osmund¹) 5, 6, 7, 17, 29, 36, 45, 56, 57, 66, 80, 81, 82, 83, 84, 104
- P —
- pack*, -es (*packe*, *pak*) as a packing unit of no particular size for dry goods, e.g. cloth (Zupko 270-1) 5, 6, 7, 9, 12, 13, 15, 17, 18, 20, 21, 22, 23, 24, 29, 30, 36, 44, 45, 47, 51, 52, 56, 57, 65, 66, 77, 79, 80, 81, 82, 83, 86, 88, 90, 91, 94, 95, 96, 98, 99, 100, 106
- , *dimidium* half pack as a packing unit of no particular size for dry goods 7
- , *parvus* small pack as a packing unit of no particular size for cloth 14, 81, 110
- pack* as a measure of specific size
- as a measure of brushes 39, 46
- , *dimidium* as a measure of brushes 40, 64, 85
- as a measure of cloth, thread 3, 102
- , -es as a measure of Cologne thread 14, 15, 16, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 28, 29, 35, 44, 45, 46, 47, 64, 65, 67, 68, 86, 88, 91, 92, 99, 100, 101
- , *dimidium* half pack, as a measure of Cologne thread 20, 47, 92, 96
- as a measure of flax 17, 20, 56, 57, 80, 81, 82, 83, 84, 95, 103, 104, 105, 106, 109, 110
- , *dimidium* half pack, as a measure of flax 17, 20, 57, 79, 81, 82, 83, 84, 104
- , -es, *quarterium* quarter pack, as a measure of flax 81
- pak filum*, -i (*packyng filum*, -i) stout thread or twine such as is used for sewing or tying up packs or bundles (OED s.v. packthread) 6, 10, 26, 31, 41, 48, 77, 79, 87, 89, 92, 98, 106
- pak nedel*, -s a large strong needle used for sewing up packages in stout cloth (OED s.v. pack-needle) 52, 49, 65, 93, 99
- packing units (of no particular size or weight) see *bagge*, *bala*, *balet*, *barellus*, *bascherone*, *baskettus*, *boget*, *box*, *bunch*, *bundellus*, *butte*, *case*, *cista*, *cofre*, *corfe*, *cradil*, *croppe*, *dolium*, *fordellus*, *fatte*, *flyche*, *fraylle*, *hoggshedde*, *maunde*, *pack*, *paner*, *panna*, *pipa*, *ponchon*, *potte*, *quarterium*, *rolla*, *rope*, *rotulus*, *roundelle*, *saccus*, *sacculum*, *sak (cloth)*, *sope box*, *sort*, *strawe*
- padlocke*, -s (see also *locke*) 98, 101
- paile*, -s pail 9
- paner*, -s (*panner*) a large basket, for carrying provisions, fish, or other commodities; in later use mostly restricted to those carried by a beast of burden (usually in pairs, one on each side, slung across the back) (OED s.v. pannier n.¹), here as a packing unit for glass candles 58, 114
- pane*, -s (*panna*, -e) a package or bundle of furs (here boggy) containing 100 skins (= mantle) (OED s.v. pane, n.²) 59, 92
- pann*, -ys pan 18
- *coper* copper pan 97
- pannus*, -i as cloth of foreign origin
- *sine grano* imported cloth without grain 34
- , *parvus* imported cloth of small size 90

- *vetus* old 20, 94
- pannus Arras, counterfet* a kind of figured tapestry, originally made in Arras (MED s.v. *arras*), here imitated, counterfait 15
- pannus, -i depictus* a decorative hanging (OED s.v. *cloth, painted*); awning (pen-tice cloth, penthouse cloth: Carlin, 246) 12, 16, 19, 36, 42, 43, 44, 47, 49, 54, 58, 64, 65, 85, 87, 88, 89, 91, 92, 93, 97, 107, 111
- , *magnus* large 17, 38
- , *parvus* small 17, 38
- pannus, stayned* cloth ornamented with pictures or designs in color (OED s.v. *stained ppl. a. 2*) 18, 85
- pannus, -i* as cloth of English or Welsh origin
- Cloth by tariff category
- *sine grano* cloth without grain 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248
- *de dimidio grano* half-grain cloth 132, 136, 138, 139, 145, 147, 151, 153, 154, 155, 156, 160, 162, 177, 178, 180, 183, 184, 185, 187, 188, 190, 194, 196, 205, 206, 207, 210, 211, 219, 221, 231, 232, 234, 238, 239, 244, 246, 247
- *in grano* scarlet cloth 113, 118, 132, 135, 137, 138, 139, 140, 145, 146, 153, 154, 160, 167, 168, 175, 178, 183, 184, 185, 187, 188, 192, 200, 205, 206, 207, 208, 211, 212, 218, 219, 221, 222, 224, 232, 234, 237, 238, 244, 245, 246
- Cloth by size and tariff category
- pannus brode listes sine grano* cloth with broad sevages, i.e. specially woven edge which prevents cloth from raveling (Cobb, 177) 234, 235
- *largus sine grano cum brode lystes* long cloth (with broad sevages, i.e. specially woven edge which prevents cloth from raveling (Cobb, 177)), 32 yards in length, equivalent to $1\frac{1}{3}$ *pannus curtus* 158
- Cloth by place of manufacture
- pannus North* manufactured in the north of England 146
- *Wallie* manufactured in Wales 242
- *strictus North* narrowcloth, manufactured in the north of England 147
- *strictus Wallie* Welsh narrowcloth (see also *cotton russet*)² 112, 114, 115, 119, 120, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 151, 152, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 182, 217, 218, 228, 231
- paper, -s* unit of measure for laces, pins, points, thread (OED s.v. *paper n. 6.b*)
- as a measure of laces 28
- as a measure of pins 39, 42, 44
- as a measure of points 4, 14, 39, 44
- as a measure of thread (*filum blodium*) 49, 59, 101
- paper* paper, as an article of commerce 13, 16, 25, 26, 31, 37, 39, 89, 90, 97, 106, 111
- , *albus* white 10, 36
- , *browne* brown 4, 10, 39, 109
- , *nigrus* black 53, 94
- , *silver* meaning unknown (Cobb 183 does not define) 20, 51
- *depictus* printed paper (probably with woodcuts). Note ship 144, p. 64, where L2 records *paper depictus*, but L1 records *prented paper*. 11, 13, 18, 86, 91, 97
- , *de passione Christi* 97
- *scribable (skryvable)* writing paper 6, 89
- *spendable* paper for everyday use 11
- Parys, counterfet* Paris work, a kind of fabric or embroidery made in Paris, here

² See the note to *cotton russet*.

- imitation, counterfeit (MED s.v. *paris* n. 1e) 77
- patyn nayle*, -s nails used for making clogs 14, 77
- pautener*, -s small bag, wallet, purse 23
- pavingstone* (*pavyngston*) 5, 11, 33, 39, 46, 53, 85, 87, 90
- *albus* white 53, 89
- pavingtyle* tile used for paving floors, yards, courts, foot-pavements, etc., often glazed, and sometimes bearing an ornamental design on its surface (OED s.v. *paving-tile*) 6, 28, 29, 32, 60, 64, 87, 93, 103, 105, 106, 108, 109
- , *albus* white 93
- pax*, -is a plaque made of wood, metal, glass etc., often decorated with a representation of Christ's passion or other religious subject, which is passed among the congregation after the priest has given it the kiss of peace during the mass, osculatory (MED s.v. *pax*; OED *pax*³) 37, 43
- paxbrede*, -s a plaque made of wood, metal, glass etc., often decorated with a representation of Christ's passion or other religious subject, which is passed among the congregation after the priest has given it the kiss of peace during the mass, osculatory (MED s.v. *pax*; OED *pax*³)
- , *yvery* made of ivory 18
- , *tynne* made of tin 26
- pecia*, -e measure of capacity for figs, raisins, citrus fruit, equivalent to one third of a *sorte*, 32, 52
- as a measure of buckram 54, 59, 76, 77, 95
- as a measure of rosin 58
- as a measure of tin 140, 174, 176
- pecten*, -inis comb (see also *comb*, *komb*) 4, 11, 13, 18, 25, 26, 34, 39, 50, 62, 87, 92, 93, 97, 102
- , *yvery* made of ivory 99
- , —, *parvus* small 26
- *ligni* made of wood 78
- pellis*, -is skins of animals 42
- *alba* whitewerk, white squirrel skins (Cobb 188, Veale 225) 2, 96
- — *cours* 54
- *agnorum tannata* (*tawed*) tawed (dressed) lambskins 124, 233, 237, 243
- *agnorum mesande*, -s probably 'of middle quality', derived from *mesa* by analogy with *medianus* 247
- *agnorum passlades* fells of lambs slaughtered at Easter (note that MED s.v. *paslarge* can offer no more than erroneous guesses. Note also that ME *passe* (*pasce*, *pache*, *passh*) denotes Easter) 247
- , *basen* sheep-skin tanned in oak- or larch-bark (OED s.v. *basan*, *bazan*) 65, 94
- *blak lame* black lambskins 93
- *bogy* (see also *bogy*) a lamb's skin with the fur dressed outward (OED s.v. *budge sb.*¹; Veale 217-8) 21, 59, 61, 86, 101
- , —, *cours* of low quality 93
- *buk* buckskins 82, 84
- *coloured* (*colowred*) 38, 42, 54
- *cordewyn* Spanish leather 3
- *cuniculorum seson* rabbit skins, taken in season 141, 142, 143, 148, 151, 155, 156, 157, 159, 160, 166, 167, 174, 175, 177, 181, 194, 195, 197, 200, 216
- *cuniculorum stage* rabbit skins, taken out of season 114, 115, 120, 124, 125, 140, 141, 142, 143, 148, 151, 155, 156, 157, 159, 166, 167, 174, 175, 177, 181, 194, 195, 197, 200, 216
- *diversorum colorum* of various colors 107
- , *elk* elk skins 106
- , —, *magna* large 106
- , *gold* (*golde*) a prepared animal membrane employed to separate the leaves of gold-foil during the operation of beating (OED s.v. *goldbeater* 1.b) 4, 46, 70, 74, 97
- *gote* goatskins 61, 106
- *grey* grey backs of winter skins (Veale 228) 3, 20
- *hare* hare skins 64
- *hertes* fur of the male deer (OED s.v. *hart*) (see also *hert*) 13
- , *kydde*, *pro cirotecis* kid skins, for making gloves 25
- *lambe* lambskin 64
- *ledder* leather 49
- *mynk*, -es fur of the mink 78
- *mureliarum* cat fur 167, 194, 195, 200
- *ovium* sheep pelts 3, 41, 44, 54, 65, 93, 94, 97

- — *alba* white 14, 61
- (*de*) *Portyngale* (*Portygale*) from Portugal 48, 50, 51, 52
- *Pruse* of Prussian origin 110
- *pro quesshons* for cushions 92
- *rubea* reddish-brown squirrel skins from Central Europe (Veale 225) (see also *hides rubea*) 2, 14, 26, 54, 60, 61, 65, 81, 82, 84, 85, 86, 88, 89, 95, 97
- —, *magna* large 97
- , *Russe, pro bowers* skins, from Russia, for archers. As Cobb 5 n. 1 notes, an archer was most likely to wear a skin on his left forearm as a guard or a larger piece as a kind of apron (Cobb, however, errs in defining *russe* as 'red') 8
- , *Sprus* (*Spruis*) of Prussian origin 38, 82
- *vitulorum tannata* tanned calfskin 116, 117, 133, 138, 183, 185, 239, 240, 241, 242, 243
- *vulpium* fox skins 151, 155, 156, 167, 175, 181, 194, 195
- penner, -s* (*pynner, -s*) pen-case 9, 12, 16, 23, 37, 38, 42, 43, 44, 52, 62, 95, 98, 99, 107
- peper quern, -es* querns (hand-mills) for grinding pepper 82, 104
- pepyn, -s* the name of numerous varieties of apples (OED s.v. *pippin* 2a) 48
- pere glasses* meaning unknown 42
- perles, conterfet* 43
- perser, -s* an instrument for piecing or boring holes, e.g. uger, awl, gimlet, stiletto, etc. (OED s.v. *piercer*) 16, 93
- piche* (*picche, pitche*) pitch (see also *pix*) 5, 6, 17, 56, 60, 80, 81, 82, 83, 84, 89, 103, 104, 108, 110, 114, 120, 137, 138, 144, 145, 150, 155, 201, 210, 237
- pilum, i* bolt of a cross-bow (Latham, *Word-List* s.v. *pilum*) 4, 5, 6, 10, 11, 12, 31, 33, 37, 38, 39, 41, 45, 46, 47, 48, 60, 62, 63, 65, 77, 85, 89, 90, 100
- pillow, -es* (*pelow, -is*) pillow 31, 40, 61, 63, 68, 77, 78, 89, 95, 97
- pilous* (*pilowes, pelowes*) *veteri* old pillows 20, 56
- pyncase, -s* (*pin, pyn, pyne, pynne cases, casez*) pen-case (see also *penner*) 10, 31, 37, 39, 41, 42, 43, 93, 98, 101
- , *gilt* gilt pen-case 42
- pyne pilowe, -s* pincushion (OED s.v. *pincushion* 1, quote from 1632) 78
- pyneapple carnel, -s* pine nuts (OED s.v. *pineapple* 1a) 61
- pynners* see *penners*
- pynsons* pincers, forceps 21, 107
- pynne, -s* (*pynne, -z*) (metal) pins 3, 12, 13, 16, 18, 20, 23, 24, 37, 39, 42, 44, 46, 50, 53, 55, 61, 79, 86, 92, 94, 95, 97, 99, 101, 109, 142
- pipa, -e* pipe, a liquid measure of capacity containing 126 old gallons and equivalent to 2 *hoggheshedes* and ½ of a *dolium* (Zupko 302-4), as a packing unit for liquid goods, here oil and beer 51, 60, 112, 113, 115, 123, 124, 125, 126, 133, 140, 141, 143, 148, 149, 167, 201, 208, 209, 211, 212, 214, 215, 236, 237, 238, 247, 248
- pipa, -e* as a packing unit of no particular size for dry goods 4, 5, 8, 9, 10, 11, 19, 24, 26, 31, 33, 34, 37, 38, 39, 40, 42, 43, 45, 45, 46, 48, 50, 51, 58, 59, 60, 62, 64, 65, 68, 76, 77, 79, 85, 89, 90, 94, 95, 97, 100, 101, 102, 103, 105, 107, 108, 109, 110, 119, 121, 122, 125, 126, 127, 135, 136, 145, 167, 208, 212, 218, 227, 229, 243
- , *parva* small pipe, as packing unit 23
- , *drie* for dry goods 47, 106
- pipa, -e ponderis* as a measure of weight (10 cwt), equivalent to ½ *dolium ponderis* 32
- piper, -eris* pepper 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74
- pipe, -s* single tube wind instrument; organ-pipe; bagpipes (OED s.v. *pipe* n.¹ 1a, 1d) 86
- pipes pro candels* see *candelle pipes*
- piscis, -is* fish
- *cod* cod 104
- *salcus* (*salsus*) salt fish 5, 7, 25, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 40, 51, 53, 55, 58, 59, 63, 64, 77, 79, 104, 110
- — *lynge*s a long slender gadoid fish, *Molva vulgaris* or *Lota molva*, inhabiting the seas of northern Europe, largely used for food (OED *ling* n.¹) 66
- — *staple* fish not thoroughly cured, green fish, but salted (OED s.v. *staple* fish; Cobb 187) 64, 66, 76, 78, 104

- *staple fish* not thoroughly cured, green fish (OED s.v. *staple fish*; Cobb 187) 55
- piza*, -e pea 151, 153
- plais* (*plays*), *drie* dried plaice 87, 89
- playng cardes* (*cardys*) playing cards 4, 10, 12, 13, 14, 24, 26, 30, 37, 43, 85, 86, 87, 89, 108
- playng table*, -s a table with a playing board inlaid on its surface (Flavin/Jones 956; cf. Cobb 184) 26, 81, 82, 84
- plaister* plaster 58
- plate* metal plate 30
- , *albus* white (Gras 702) 13, 15, 62, 91, 97, 106
- , *dowble* of double thickness? (cf. OED s.v. *plate* n. 16b) 46
- , *pro hors hedes* armor for a horse 51
- , *yron* iron plate 97
- , *latone* latten plate 15, 62, 97, 101
- , *nigrus* black (Gras 702) 15, 62, 91, 94, 97, 106
- plater*, -s *depictis*, *treene* painted platter, made of wood 104
- , *electri* platter made of latten 161
- pluma*, -e feather (see also *fether*) 8, 29, 31, 56, 57, 80, 106, 108
- plumbum*, -i lead 113, 114, 120, 138, 144, 145, 210, 237, 242
- poynste*, -s (*poynste*, -z) a tagged lace or cord of twisted yarn, silk or leather for attaching the hose to the doublet, lacing a bodice and fastening various parts of clothing (OED s.v. *point* sb.¹ II.5) (see also *punctus*) 4, 12, 14, 20, 26, 34, 39, 43, 44, 67, 92, 93
- , *fili* made of thread 62
- , *serici* made of silk 43
- poke*, -s bale, a measure of capacity for meal, hops, coal, thrumes etc., as a measure of weight for hops equivalent to half a sack (Zupko 308-9) 52, 54, 55, 62, 79, 84, 92, 103
- , *dimidius* half poke 78
- pomambre*, -s a mixture of aromatic substances, usually made into a ball, and carried in a small box or bag in the hand or the pocket or suspended by a chain from the neck or waist, esp. as preservative against infection (OED s.v. *pomander*) 70, 74
- pomum*, -i apple 26, 34, 48, 73
- pomegarnette*, -s pomegranet 19
- ponchon*, -s a large cask for liquids, fish etc., specifically one of a definite capacity (wine= 1 hogshead or ¼ tun), here a packing unit for dry goods 4, 49, 58
- popette*, -s doll 11
- pot asshes* (*aisshes*) potash 20, 83
- potters erth albus* any plastic clay free from iron, and thus suitable for the making of earthenware, stoneware, or porcelain, here white in color (OED s.v. *potter* n.¹ 3) 216
- potte*, -s as a packing unit for glass 73
- potte*, -s as an article of commerce (see also *olla*) 28
- *electri* made of latten 218
- [*electri*], *galone* gallon pots made of latten 219
- *electri*, *peynt* pint pots made of latten 218, 219, 234
- *electri*, *potelle* two quart pots made of latten 218, 219, 234
- *electri*, *quart* quart pots made of latten 218, 219, 234
- potte*, -s, *stone* see *stone pott*
- powch*, -es (*pouch*, -es) a bag, sack or receptacle of small or moderate size (OED s.v. *pouch*) 3, 4, 10, 11, 12, 13, 16, 18, 19, 20, 21, 24, 26, 28, 30, 31, 37, 42, 44, 48, 49, 50, 52, 53, 54, 55, 60, 61, 65, 67, 85, 89, 93, 94, 98, 108, 110
- *cum rynges* with rings for closing (OED s.v. *pouch*-ring) 19
- *magnus* large 38
- *parvus* small 11, 13, 18, 21, 38, 61, 62, 65, 79
- , *barbour* clearly some sort of pouch for the use of barbers, but exact meaning unknown 3
- *ledder* made of leather 2, 18, 92
- pouche ryng*, -es (*powchys ryng*) a ring for closing a pouch or purse (OED s.v. *pouch*-ring) 4, 10, 23
- , *sengylle* a ring for closing a pouch or purse (OED s.v. *pouch*-ring) 94
- pouder box*, -es a box for holding powder, especially toilet-powder (talcum-powder), usually also containing a powder-puff (OED s.v. *powder*-box) 69

pouder violet a variety of toilet-powder, i.e. a form of dusting powder employed in the toilet, talcum powder (OED s.v. violet n.¹ 7; toilet n. 9b) 4, 26

prentyd bokes 64

printed papers 64

press, -is a cabinet, chest etc. for books, clothes etc. (MED s.v. presse (n) 7) 85

prune, -s (*prun, -ys*) prune 70, 71, 72, 73

pulte, -s (*pulte, -z, pult, -z*) pulpit or small lectern (Cobb's definition 'pullets' (184), is impossible) 81, 82, 84, 104

punctus (*punctes*) a tagged lace or cord of twisted yarn, silk or leather for attaching the hose to the doublet, lacing a bodice and fastening various parts of clothing (OED s.v. point sb.¹ II.5) (see also *poyntes*) 113, 142, 187, 188

puntellus, -i a measure of woad 109

– Q –

quarterium, -i as a packing unit of no particular size 78

quarterium, -i (*quarter*) quarter, a measure of capacity (8 bushels) for grain (Zupko 337-40) 32, 33, 48, 49, 126, 151, 153, 154, 155, 200, 201, 202, 209, 210

— as measure of apples 48

— as a measure of nuts 26, 33

quarton as a measure of figs, salt 52, 78

quilt (*quylt, -es*) quilt 13, 28, 31, 68, 77, 89, 92

quintallus, -i (*kyntalle, -s*) a unit of weight (100 lb.), here of wax 3, 4, 5, 6, 7, 11, 15, 17, 20, 21, 22, 23, 24, 29, 30, 31, 35, 36, 40, 42, 45, 47, 56, 57, 59, 62, 65, 66, 68, 77, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 86, 87, 88, 91, 92, 94, 95, 96, 98, 99, 100, 101, 102, 104, 105, 106, 107, 108

quire, -s (*quaier, -s, quaer, -s*) a set of four sheets of paper coubled to form eight leaves (OED s.v. quire n.¹) 13, 18, 64, 97, 111

quysshyn, -s (*quesshon, -s, cussbyn, -s*) cushion 61, 63, 137

— *leddir* (*ledder*) made of leather 16, 28, 92, 97

— *round* round 106

quyshon (*quishon, quysshon, quosshyn*) *clothis* (*clothes*) a cushion case or cover-

ing (OED s.v. cushion-cloth) 35, 59, 61, 92, 95

– R –

racemum, rayson, racon see *reison*

rasour, -s (*raser, -s*) razor 4, 11, 16, 18, 26, 28, 34, 43, 44, 51, 61, 67, 85, 86, 89, 91, 98

ratelle, -s 89

rayson, -s raisin 25

reison, -s (*reson, -s, racin, -s, racemum, -i*)

Corans currants 27, 32, 51, 69, 70, 72, 74

racons magni succulent currants 6

rennyng (*rynnynng*) *glass, -es* hour glass (OED s.v. running ppl. a. 3.b) 13, 97, 98

rest, -es in medieval armor, a contrivance fixed to the right side of the cuirass to receive the butt-end of the lance when couched for the charge, and to prevent it from being driven back upon impact (OED s.v. rest n.³ 2) 51

rethe, -s (*reth, -is*) some sort of fishing net 127, 167, 200, 215

rewme, -s (*reume*) measure of quantity for paper (500 pieces) (Zupko 346-7) 4, 10, 11, 16, 18, 26, 31, 36, 37, 86, 89, 91, 94, 97

ryban, -s ribbon 73, 92, 97

rye 32

— *mele* rye flour 201

rifte, -s veil (MED s.v. rifte n. 2; OED s.v. rift n.¹) 104

ryng, -es, coper, cum lapidibus copper ring, set with stones, for the adornment of the finger 71, 73

ryng, -es ring, a coil of wire, equivalent to ½ cwt 65, 95, 108

— *albi* of white metal 21

—, *iron* of iron 54, 65

—, *latone* of latten 11, 13, 15, 52, 65, 97, 103

— *nigri* of black metal 21, 37, 44, 61, 97

—, *tynne* (*tyn*) of tin 26

rynnynng glasses see *rennyng glasses*

rodde, -s rod 58

rolla, -e as a packing unit of no particular size for dry goods 89

rolla, -e roll of cloth, as a packing unit of no particular size 3, 4, 5, 7, 20, 36, 44, 51, 62, 79, 85, 97, 102, 114, 116, 117, 118,

- 122, 126, 142, 146, 147, 148, 151, 153, 154, 167, 168, 178, 188, 190, 194, 200, 202, 207, 209, 220, 221, 224, 225, 232, 233, 239, 240, 246
- rolla*, -e roll of cloth, as a packing unit of a specific size 3, 5, 6, 9, 18, 22, 23, 24, 29, 36, 41, 45, 51, 56, 57, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 77, 79, 80, 86, 92, 94, 95, 96, 98, 99, 100, 101, 102, 106, 108
- , *dimidia* half roll of cloth, as a packing unit of a specific size) 5, 6, 7, 57, 65, 95, 109, 126, 164
- , *parva* small roll, as a measure of cloth 57
- as a measure of buckram 26, 54, 76
- as a measure of copper 14
- , *parva* as a measure of copper 16
- *for to make hattes* 86
- *golde* meaning unknown (Cobb 180 does not define) 4
- Romney* (*Rumneye*) a sweet wine of Greek origin 144, 210
- rope*, -s a number of onions (or other things) strung or plaited together
- as a measure of amber 81, 104
- as a measure of onions 7
- rosyn* rosin 58, 78
- rotulus*, -i roll of cloth (see also *rolla*) 187, 234
- roundelle* a packing unit for cloth 93
- roundelet*, -es runlet, a cask or vessel of varying capacity; the quantity of liquor contained in this (large runlets appear usually to have varied between 12 and 18½ gallons, small ones between a pint or quart and 3 or 4 gallons) (OED s.v. runlet¹) 243
- Rumneye* see *Romney*
- Russhe oile* clearly some kind of oil, but exact meaning unknown, although (pace Cobb 185) *russhe* cannot mean 'rush', but must mean 'Russian' (Lübben-Walther s.v. rüsch) 81
- S —
- saccus*, -i (*sacke*, -s) sack, a packing unit for dry goods 5, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 16, 17, 20, 21, 24, 25, 26, 29, 31, 33, 35, 36, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 67, 70, 71, 74, 77, 79, 80, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 92, 94, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 103, 105, 106, 108, 109, 169, 203
- , *magnus* large sack, a packing unit for dry goods 55, 69, 70
- , *parvus* small sack, a packing unit for dry goods 52, 73, 105
- sacculum*, -i (*saculum*) small sack 143, 150, 177, 243
- sak*, *cloth* sack made of cloth as a packing unit for dry goods 73
- sacryng bell*, -es (*sacring bell*) a small bell rung at the elevation of the host, a bell rung to announce a death (OED *sacring*, bell n.¹ 2) 44, 91, 93, 98
- say*, -es a cloth of fine texture resembling serge (OED s.v. say n.¹) 90
- *fyne* of high quality 70
- , *narowe* narrow 74
- sayle nedylle*, -s a large needle used in sewing canvas (OED s.v. sail n.¹ 11) 52
- sal*, -is *albus* white salt 66, 78
- *de Baye* Bay salt, from the Baye de Bourgneuf 15
- *Barflet* from Berflete in Flanders or Zeeland (there were two Berfletes) 110
- salette*, -s salette, in medieval armor, a light globular head-piece, either with or without a vizor, and without a crest, the lower part curving outwards behind (OED s.v. *sallet*; MED s.v. *salette*) 43, 44, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 58, 60, 61, 103
- *archers* for archers 48, 59
- salmo*, -onis (*samon*, -is; *salmon*) salmon 29, 33, 54, 55, 59, 79
- salt*, -es salt-cellar (Cobb 185, OED s.v. salt n.¹ 7a) 14
- saltpetir* (*salt petir*, *saltpetyr*) saltpeter 31, 54, 79, 80, 88, 105
- saltsaler*, -s a small vessel used on the table for holding salt (OED s.v. salt-cellar) 200
- , *parvus* small 48
- *electri* made of latten 204
- sapo*, -onis soap 4, 5, 23, 52, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 97, 106, 110, 138
- sarcynet* sarsenet, a very fine and soft silk fabric made both plain and twilled (OED s.v. sarsenet, sarcenet) 96
- satan* satin 96

- , *nigrus* (*noire*) black 18, 74
 —, *rubeus* red 18
 —, *tawney* tawny, a composite color, consisting of brown with a preponderance of yellow or orange; but formerly applied also to other shades of brown (OED s.v. tawny a. and n.) 18
 —, *vert* green 74
saundrz sandalwood, used as a dye and a spice (MED s.v. saundre; OED s.v. sandalwood) (Cobb, 185, claims this to be an ointment made of powdered sandalwood) 74
saw, *-es* saw 107
scok, *-s* a counting unit, consisting of 60 pieces 21, 81, 82, 84, 87, 93, 104, 248
scowryng tyle tile used for cleaning (scouring) paved floors (OED s.v. scouring vbl. n.²) 111
sculle stele a skull-cap of steel, a close-fitting head-piece (OED s.v. skull n.¹ 3) 61
seda, *-e* silk (see also *sericum*) 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75
sedevalle setwall, the root of the East Indian plant *Curcuma Zedoaria*, used as a drug (OED s.v. setwall) 69
seligo, *-inis* rye 154, 155
semen, *-inis cenapii* mustard-seed 203
 — *ceparum* onionseed 21
sericum, *-i* silk 43
 — *Colonie* (*Coleyn silk*) 19, 23, 41, 45, 59, 61, 67, 95, 96, 100
sesers (*sesours*) scissors (see also *cisours*, *sisoures*) 39, 98
sewyng filum see *filum*
shaft, *-es* the long slender rod forming the body of a lance or spear, or of an arrow. Also of a staff, harpoon, etc (OED s.v. shaft n.² 1a) 98
shanke, *-s* furs made of the skins from the legs of the animal and used for trimming outer garments (Veale 217) 19, 26, 59, 61, 92, 101
shepis ledir 108
sheris (*sherys*) shears 2, 18, 34, 39, 61, 62, 73, 77, 87
 —, *parvi* small 26, 48
 — *pro taylours* (*taylour sherys*) tailor's shears 2, 4, 37, 98
 —, *barbour* for barbers 2, 4
 —, *capper* for cappers 9
 —, *sewers* for use of those sewing 107
 —, *sherman* shearman's shears 89, 92, 95, 97
 —, —, *vetus* old 26
shetes sheets (for a bed) (see also *linthiamen*) 92
sheth, *-is pro gladiis* sheath for a sword 104
shetylle, *-s* shuttle, an instrument used in weaving for passing the thread of the weft to and fro from one edge of the cloth to the other between the threads of the warp (OED s.v. shuttle n.¹ 2.a) 8, 9, 10, 41, 42, 94
 —, *narrow* narrow 9
 —, *wolle* for weaving wool 55
 —, *lynen* for weaving linen 55
sheve, *-s* (*shevus*, *-i*) a measure of glass containing a certain number of plates of glass (OED s.v. sheaf n. 2c) 56, 79
shevus, *-i* a measure of iron, a bundle containing a definite number of pieces (OED s.v. sheaf n. 2a) 89
 ships, shipping, shipbuilding see *bast ropis*, *cabille navis*, *canabis*, *compass*, *dial*, *orys*, *piche*, *pix*, *rethe*, *tarre*, *wynnyng*
shope shete, *-s* meaning unknown (Cobb 186 "packing sheets") 45
shulder plate, *-s* a piece of armor covering the shoulder (OED s.v. shoulder-piece) 51
sigalum, *-i* rye 32
signette, *-s*, *laton* small seal, made of latten (OED s.v. signet n.) 61
silk Colonie see *sericum*
simia, *-e* (*cimia*) ape 72, 73
syndale sendal, a thin, rich silken material; garment of this material; of silk (OED s.v. sendal) 72
sisoures (*sisers*) scissors (see also *sesers*, *cisours*) 93, 98
sitrenade see *citrenade*
skyve, *-s* measure of teasels, approximately 100 (Cobb 186) 32, 50, 62, 64, 87, 89
skonewark the finest, highest priced squirrel skins (Vale 225) 84
skoryng stone, *Flaundres* a stone used for cleaning paved floors (OED s.v. scouring

- vbl. n.² 9), here of Flemish manufacture 33
- slippe (slyppe)* (iron) filings (OED slip n.⁵; Lübben-Walther s.v. slip 'Eisenschlack, Hammerschlag) 12, 21, 39, 44, 47, 53, 65, 85, 90, 109
- snoffer*, -s an instrument for snuffing out candles (OED s.v. snuffer¹) 28, 93
- sope box*, -is a wooden case in which soap is packed (OED s.v. soap-box) 81, 82, 84
- sort*, -es a measure of figs and raisins (1 dolium fructus = 10 sorte = 30 pecias) 6, 25, 51
- sotularis*, -is *pro pueris* shoes for boys 26
- sowter yrons* soldering iron (OED s.v. solder n.¹, soldering vbl. n. 5) 107
- spange tonges* clearly some kind of tongs, but exact meaning unknown 85
- spectacle*, -s (*spectacle*, -z) eye-glasses 13, 16, 21, 31, 34, 39, 44, 61, 67, 76, 77, 90, 92, 98, 99
- spectacle case*, -s (*case*, -z) cases for eye-glasses 8, 18, 23, 37, 39, 43, 77, 98, 99
- speculum*, -i mirror (see also *mirrou*) 10, 12, 13, 25, 26, 28, 37, 41, 43, 48, 49, 54, 61, 67, 85, 96, 97, 98, 107, 111
- *parvum* small 78
- *Norburgh (Norborough)* of Nuremberg manufacture 11, 23, 31, 38, 39, 44, 88, 90
- sper*, -is spear 60
- sperre hedes* spear heads 26
- spices see *alleum*, *canella*, *capre*, *cynamone*, *clowes*, *crocus*, *garlek*, *gynger*, *mace*, *notmyg*, *piper*, *saundrz*, *zinziber*
- spise bred* bread seasoned or prepared with spices 82
- spice cake*, -s a spiced cake (MED s.v. spice n. 1) 11, 39
- spyndelle*, -s (*spyndel*, -s) a simple instrument employed in spinning by hand, consisting of a slender rounded rod (usually of wood), tapering towards each end, which is made to revolve and twist into thread the fibres drawn out from a bunch of wool, flax, or other material (OED s.v. spindle n.) 43, 95
- spitte* a cooking implement consisting of a slender sharp-pointed rod of metal or wood, used for thrusting into or through meat which is to be roasted at a fire (OED s.v. spit n.¹ 1a) 20
- splent*, -es splint, lath, esp. one of the plates or strips of overlapping metal of which certain portions of medieval armor were sometimes composed (esp. for protecting the elbows); also moderately flexible piece of wood used in manufacture (e.g. of hats) (OED s.v. splint) 43, 51, 91, 100, 103
- , *narowe* narrow 58
- splitt*, -es *pro hattes* a moderately flexible piece of wood used in manufacture of hats (OED s.v. splint) 52, 55
- sponge*, -s sponge 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74
- sporis (sporys, spors)* spurs for a horse 3, 11, 14, 16, 18, 21, 28, 37, 38, 42, 51, 52, 59, 61, 65, 91
- spowt*, -es spout (MED s.v. spoute) 14
- sprotte*, -s sprat, a small sea fish *Clupea Sprattus* (OED s.v. sprat n.¹) 148, 151
- squerelle* fur of the squirrel 82
- squyrt*, -es (*squert*, -es) small tubular instrument by which water may be squirted; a form of syringe (OED squirt n.) 28, 65, 85, 86, 91, 93
- standissh*, -es a tray or table for writing materials; also a stand or container for mixing ink or coloring materials (MED s.v. standishe n.) 26, 69, 71, 72, 73
- stannum*, -i tin 124, 126, 140, 174, 176, 181, 242
- *in barrys* 213
- stav*, -is (*staf*, *stav*, -es) stick; cane; club or clublike weapon; staff (MED s.v. staf n.) 60, 61, 88
- stavisacre* stavesacre, a plant of the species *Delphinium Staphisagria*, native in southern Europe and Asia Minor, the seeds of which were used to destroy vermin and as an emetic (OED s.v. stavesacre) 69
- stele* steel (see also *calibs*) 26, 44
- stele bonette*, -s a kind of helmet (OED s.v. bonnet n. 1b) 47, 50, 59
- stew (stewyng) pott*, -es *erthyn* a pot for stewing, made of stoneware 109, 110
- styrche (stirch, sterch)* starch 132, 143, 164, 166, 171, 177, 200, 208, 209, 215, 216

- styropez (stirops, stiropes)* stirrups for a horse 3, 14, 16, 28, 51, 61, 91
- stol, -ys* stool 104
- standinglassez* clearly some kind of vessel made of glass, but exact meaning unknown (Cobb 180 'standing glasses') 86
- stone, albus* white stone 11
- stoones, geet* the mineral jet, a hard, compact, black form of lignite, capable of receiving a brilliant polish (OED s.v. jet-stone, jet n.1) 99
- stone pott, -es* (drinking) pot made of stoneware (OED s.v. pot n.¹ 1c) 21, 87, 95
- strawe, -s* packing unit for wax of no particular weight or size 3, 4, 5, 6, 7, 11, 15, 17, 21, 22, 23, 24, 29, 30, 31, 35, 36, 40, 42, 45, 47, 56, 57, 59, 62, 65, 66, 68, 77, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 86, 87, 88, 91, 92, 94, 95, 96, 98, 99, 100, 101, 102, 104, 106, 107, 108
- , *dimidium* half *strawe* 56
- strawe hattes* see *hattes straminis*
- streng yerne* see *yerne, stringyng*
- sturgeone* sturgeon 5, 6, 7, 17, 33, 52, 80, 108
- succade (sucade)* fruit preserved in sugar, either candied or in syrup 69, 70, 71, 72, 73, 74
- sugour (seugour)* sugar 6, 7, 8, 26, 27, 50, 52, 105, 110
- , *broke* probably pieces of rock sugar 110
- , *pouder* powdered suger 7, 74
- *love, -s* sugar-loaf 21
- *Missene* of Messina (Sicily) 74
- *pannis* sugar-loaf 71
- summa, -e* a measure of quantity (12,000) for nails (OED s.v. sum n.²) 11, 14, 42, 51, 65, 77, 93
- T —
- taber pipe, -s* a musical instrument, pipes to be accompanied by a tabor, a small kind of drum (OED s.v. tabor) 51, 92
- table, -s* a small portable tablet for writing upon, esp. for notes or memoranda; a writing-tablet (OED s.v. table n. 2b) (see also *wrytyng table*) 85
- , *parvi* small 93
- *cum ymaginibus* a votive tablet (OED s.v. table n. 2, 3; Cobb 187 'pictures painted on boards or other flat surfaces') 49
- *cloth, -is (table pannus, -i)* table-cloth 67, 68, 87, 111
- — *diaper* table cloth, made of diaper (q.v.) 42
- — —, *cours* of inferior quality 15
- *depictus* a votive tablet (OED s.v. table 3; Cobb 187 'painted table') 43
- *glasse* a large, flat, circular disk, plate or sheet of crown-glass (glass made in circular sheets by blowing and whirling) used for windows (OED s.v. table n. 15b; crown-glass; Cobb 180 does not define) 110
- tabilmen* the 'men' or pieces used in any game played on a board, especially backgammon (OED s.v. tableman) 26
- tak nedels* clearly some sort of needle, but exact meaning unknown (Cobb 183 does not define) 100
- tapheta* taffeta, plain-woven, glossy silk material 18, 88
- tapstre* a textile fabric decorated with designs of ornament or pictorial subjects, painted, embroidered, or woven in colors, used for wall hangings, curtains, covers for seats, to hang from windows or balconies on festive occasions, etc.; especially, such a decorated fabric (OED s.v. tapestry n.) 16, 77
- tarre (ter, terra, -e)* tar 6, 7, 17, 40, 56, 57, 60, 63, 81, 82, 83, 84, 103, 104, 106, 110, 138, 144, 145, 150, 155, 201
- tasyllles (tasilles)* fuller's teasel, the dried prickly flower-head or bur of the fullers' teasel (*dipsacus fullonum*) which have hooked prickles between the flowers and are used for teasing or dressing cloth so as to raise a nap on the surface (OED s.v. teasel 2a) 3, 9, 19, 26, 32, 38, 43, 49, 50, 58, 60, 62, 64, 65, 67, 87, 89, 107, 110, 111
- tavelone (tavalone)* a small package of skins or furs, a bundle of four skins (Veale 222) 19, 101
- tela, -e* cloth of foreign manufacture

- *Brabande (Brabane)* of Brabant manufacture 12, 13, 16, 19, 20, 22, 42, 61, 88, 89, 90, 93, 97, 101, 103, 107
- *Browneswyche* of Brunswick (Braunschweig) manufacture 5
- *Brusselle (Brusselles)* of Brussels manufacture 22, 86, 91, 95
- *Burgeis (Burgoyne)* of Burgundian manufacture 88
- *Buske brode* broadcloth, manufactured in 's Hertogenbosch 36, 45
- *Buske large* broadcloth, manufactured in 's Hertogenbosch 11, 12, 15, 21, 22, 23, 28, 47, 51, 59, 77, 92, 95, 100
- *Buske large alba* white 22
- *Buske stricta* narrowcloth manufactured in 's Hertogenbosch 11, 15, 19, 21, 22, 23, 28, 36, 45, 46, 47, 51, 59, 88, 92, 95, 100
- *Flandrie* of Flemish manufacture 13, 45, 47, 90, 91, 94, 108
- *Flemysh, cours* of inferior quality 26
- *forlaken* napkyn, curtain (Lübben-Walther s.v. vorlaken, but queried: Serviette? Vorhang?) 56
- *Gentes* of Ghent manufacture 91, 95
- —, *cours* of inferior quality 86
- *Gentes Holande* probably cloth made in Holland to resemble Ghent cloth (Cobb 180 defines only as 'a linen cloth' which is false) 22, 35, 97, 99
- *Haustre* probably manufactured in Utrecht (Smit, 1393) 19, 21, 23, 36, 44, 47, 89, 92, 95, 100
- *Henogos* manufactured in Hainault (*Heneger*: cf. OED s.v. ploy n.¹) 45, 47
- *Henoudes* manufactured in Hainault 97
- *Henoveres* manufactured in Hannover 5, 6, 7, 20, 57, 80
- *Herfordes (Herefordes)* manufactured in Herford in Westphalia 36, 51, 61, 62, 65, 86, 95, 100, 108
- *Hollande (Holande, Holandie)* manufactured in Holland 12, 15, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 29, 36, 41, 42, 44, 61, 63, 76, 77, 78, 86, 88, 89, 91, 92, 93, 94, 95, 97, 99, 100, 106, 107, 108, 111
- *Holande cours* of inferior quality 15, 52, 56, 77, 92
- *Lemagois* manufactured in Lemgo in Westphalia 57
- *Minstrys (Mynstrys)* manufactured in Münster in Westphalia 12, 15, 19, 21, 22, 95
- *Niperfeldes* manufactured probably somewhere in Westphalia or elsewhere in Germany (pace Cobb 183 not Nivelles in Brabant) 57, 80
- *Osinbruges (Osynbruges)* manufactured in Osnabrück 21, 22, 29, 36, 61, 65, 108
- *pightlynges (pighlinges)* clearly cloth of inner-German origin. Since it was exported from Hamburg – *tho der ßee* –, it must have come from somewhere on or close to the river Elbe (Pitz No. 86, p. 62 (1480), No. 246 § 266, p. 248 (1606)), but nothing more is known 29, 56, 57, 79, 80, 82, 90
- *Sultwich (Soltwich)* manufactured in Salzwedel 6, 20, 24, 29, 30, 51, 57, 65, 66, 79, 80, 102
- *Ulsom* manufactured in Uelzen 57
- tela lini* linen cloth
- *cours* of inferior quality 49
- *rawe* clearly some kind of linen cloth, probably of low quality, but exact meaning unknown (Cobb 82 does not define) 108
- *stricta* narrow 6, 24, 56, 57, 79
- *Brabande (Brabane)* manufactured in Brabant 2, 5, 8, 9, 10, 12, 38, 54, 59, 61, 64, 78, 85, 89, 97, 99
- *Brownswik (Browneswyk, Browneswiche)* manufactured in Brunswick (Braunschweig) 56, 98, 102
- *Busk* manufactured in 's Herzogenbosch 15
- *Busk brode* broad linen cloth from 's Hertogenbosch 36
- *Buske stricta* narrow linen cloth from 's Hertogenbosch 18, 36
- *canvas* (see also *canvas*) 4, 15
- *Dornyk* manufactured in Doornik 10
- *Flandrie (Flemysh)* of Flemish manufacture 2, 9, 12, 20, 38, 42, 50, 59, 76, 86, 88, 90, 110, 111
- *Gelders* manufactured in Guelders 97
- *Gentische (Gentes)* of Ghent manufacture 4, 37

- *Hamburgh* of Hamburg manufacture 57
- *Haustre* probably of Utrecht manufacture (Smit 1393) 15, 18
- *Henegoy*s manufactured in Hainault (*Heneger*: cf. OED s.v. ploy n.¹) 3
- *Hennoveres* of Hannover manufacture 7, 56, 57, 79, 92, 99, 100
- *Henoud, stricta* manufactured in Hainault, narrow 5
- *Herfordes* (*Herefordes, Herrefordes, Hertfordes*) manufactured in Herford in Westphalia 3, 4, 5, 9, 16, 29, 36, 41, 44, 45, 59, 62, 64, 65, 66, 77, 94, 96, 98, 99, 101, 102, 106
- *Holandie* (*Holande*) manufactured in Holland 2, 3, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 19, 46, 54, 67, 93, 95, 111
- *Niperfeldes* probably manufactured somewhere in Westphalia or elsewhere in Germany (pace Cobb 183 not Nivelles in Brabant) 7, 56
- *Osynbruges* manufactured in Osnabrück in Westphalia 3, 4, 12, 15, 18, 23, 24, 45, 63, 80, 96, 106, 109
- *pyghlinges* (*pighling, pightlyng*) clearly cloth of inner-German origin. Since it was exported from Hamburg – *tho der ßee* –, it must have come from somewhere on or close to the river Elbe (Pitz No. 86, p. 62 (1480), No. 246 § 266, p. 248 (1606)), but nothing more is known 5, 6, 52, 80, 95, 106
- *Selandie* manufactured in Zeeland 106
- *Sewishe* probably from Zeeland 95
- *Sprewis* of Prussian manufacture 82
- *Sultwich* (*Soltwich*) manufactured in Salzwedel 5, 13, 80, 95, 106
- tercian* an obsolete liquid measure for wine, oil etc. (1/3 tun, 84 gallons), usually 1/3 of previous unit of measure, here a measure of soap 74
- terlyson* probably some kind of cloth (since 19 pieces are imported together with fustian from Ulm and Augsburg), but Cobb's definition (187) 'treillis, a stout or coarse kind of cloth similar to buckram' seems unlikely since both accounts record *terlyson* and not *trelyson* (with no abbreviations) and no variant of treillis recorded by OED s.v. treille, treillis reverses the 'r' and the 'e' 88
- terra* see *tarre*
- thymel, -s* (*themel, -s, themel, -es*) thimble 9, 13, 14, 28, 43, 73, 85, 87, 91, 92, 97, 98
- , *latone* made of latten 69
- themels casez* cases for thimbles 39
- threde, Parys* thread manufactured in Paris 15
- tyke, -s* the case or cover containing feathers, flocks or the like, forming a mattress or pillow; from 16th century applied to the strong hard linen or cotton material used for such cases (see also *teke*) (OED s.v. tick n.²) 2, 9, 13, 34, 37, 42, 49, 89, 95, 99, 101, 106
- tyle, Flandres* tile, manufactured in Flanders 58
- tymbre, -s* timber, a measure of quantity of furs (40 skins) (Zupko 413-4) 48, 49, 54, 57, 59, 62, 65, 78, 80, 81, 82, 83, 84, 88, 97, 100, 101, 102, 107
- tyne foyle* tin foil, tin hammered or rolled into a thin sheet; also a sheet of tin rubbed with mercury, used for backing mirrors (OED s.v. tilfoil n.) 94
- tonges* tongs 92, 94
- tornsolle* a violet-blue or purple coloring matter obtained from the plant *Crozo-phora tinctoria*, used for coloring jellies, confectionery, wines etc. (OED s.v. turnsole) 43
- towel, -s* (*towelle*) towel 68
- , *vetus* old 39
- , *diaper* made of diaper (q.v.) 13, 15, 95
- trane* train-oil, obtained by boiling the blubber of whales, esp. of the right whale, formerly also applied to that obtained from seals (OED s.v. train oil) 5, 6, 17, 50, 56, 57, 78, 79, 81, 82, 83, 90, 98, 103, 104
- treen gold weyghtes* see *gold weight*
- trei* (*trey, tray*), -s, tray
- , *parvi* small tray 57
- , *maser* made of mazer wood (properly maple) (OED s.v. mazer n.) 83
- trencher, -s* (*trenchour, -s*) trencher, a flat piece of wood (square or circular) on which meat was served and cut up, a

- plate or platter of wood, metal or earthenware (OED s.v. *trencher*¹ II.2) 82, 84, 104, 248
- trevette*, -s trivet, a stand for a pot, kettle or other vessel placed over a fire for cooking or heating something, standing on 3 feet (OED s.v. *trefet* 1b) 92
- triacle* treacle, uncrystallized syrup produced in the process of refining sugar (OED s.v. *treacle* II.4.a) 51, 69, 70, 71, 72, 73
- trilles* treillis, a stout or coarse kind of cloth; in later use buckram, sacking (Cobb 187) 76
- troy weightes* a set of weights calibrated to the pound troy, not the pound avoirdupois (OED s.v. *weight* n.¹ 22a) 28
- trosse*, -s *pro crossebowes* most likely some sort of tackle for drawing a crossbow (OED *truss* n. 2) (Cobb 187 does not define) 54
- trowe*, -s trough 82, 84
- trowelle*, -s a tool consisting of a flat plate of metal or wood attached to a short handle, used by masons, bricklayers, plasterers and others to spread, mould and smooth mortar (OED s.v. *trowel* n.) 94
- trump*, -es trumpet 13, 93
- , *laton* made of latten 28
- trumpe glass*, -ez flared or trumpet-shaped glasses (Cobb 187, but queried; cf. MED s.v. *trompe* n. 4: a flared, hollow tub or pipe) 68, 69, 70, 71, 73, 74
- tuckyng hokes* (*tuckkyng*) tenterhook, used to fasten cloth onto a tenter (a wooden frame) for stretching and finishing (OED s.v. *tenterhook*, *tenter* n.1; MED s.v. *tuken* v.) 10, 12, 62, 98
- *latone* made of latten 21
- tuke* canvas, such as used for an awning or canopy, but also applied to a finer fabric (OED s.v. *tuke*) 10, 20, 35, 36, 85, 89, 97
- turbytt* (*turbyt*) turpeth, jalop (emetic) a cathartic drug prepared from the root of the East Indian jalap (*Ipomoea Turpethum*) (OED s.v. *turpeth*) 71, 72, 73
- turpentyne* turpentine (OED s.v. *turpentine*) 4
- turette*, -s terret, esp. each of the two rings by which the leash is attached to the jesses of a hawk 12
- twyne* twine 20, 42
- U —
- ulna*, -e ell, measure of length (45 inches), often for English cloth (Zupko 119) 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 26, 28, 29, 30, 34, 35, 36, 38, 39, 41, 42, 44, 45, 46, 47, 49, 50, 51, 52, 54, 56, 57, 59, 60, 61, 63, 64, 65, 66, 67, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 85, 86, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 97, 99, 100, 101, 102, 103, 106, 107, 108, 110, 111, 219
- , *Flandrie* Flemish ell 43, 76
- uncia*, -e (*onces*) ounce 21, 43, 82
- uryas* meaning unknown (Cobb 188 transcribes 'vryas' and does not identify) 138
- V —
- vaga*, -e wey, a unit of weight (c. 300 lb.) of salt, cheese (Zupko 434-8) (see also *wawe*) 15, 110, 112, 115, 119, 125, 126, 133, 140, 148, 175, 194, 200, 203, 208, 209, 212, 214, 215, 216, 228, 233, 235, 238, 247
- vambras* defensive armor for the fore-arm 39, 40, 43, 60, 61
- vas*, -is *electri* pewter or latten vessels 115, 122, 126, 132, 137, 141, 142, 143, 144, 145, 148, 155, 175, 194, 199, 200, 204, 209, 217, 218, 219, 220, 231, 233, 234, 235, 237, 239, 240, 241, 242, 243
- *vetus* old 177, 216
- velvet* a silk fabric with a short, dense, smooth piled surface (OED s.v. *velvet*) 96
- venegyr* vinegar 143
- vergeos* verjuice, the acid juice of green or unripe grapes, crab-apples, or other sour fruit, expressed and formed into a liquor; formerly much used in cooking, as a condiment, or for medicinal purposes (OED s.v. *verjuice* n.) 216
- vergris* verdigris, a green or greenish blue substance obtained artificially by the action of dilute acetic acid on thin plates of copper (or a green rust naturally

- forming on copper and brass), and much used as a pigment, in dyeing, the arts, and medicine (OED s.v. *verdigris*) 209
- vile*, -s file 71, 73
- vyne graffe*, -s vine shoots (Cobb 188) 58
- violet flowers of the violet, pulled or plucked for use in medicine or in making confections (OED s.v. *violet* n.¹ 1c) 37
- virga*, -e (*verga*) a measure of length, one yard (3 feet) 13, 16, 37, 74, 86, 96, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 131, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 175, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 213, 214, 215, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248
- virga*, -e *de osyer* rods made of osier, a species of willow with tough, pliant branches used especially for basket-work (OED s.v. *osier* n.) 78
- visour* the front part of a helmet, covering the face but provided with holes or openings to admit of seeing and breathing, and capable of being raised and lowered (OED s.v. *visor*, *vizor* n.) 100
- vitrum*, -i glass (see also *glasse*) 5, 56, 57, 58, 63, 69, 71, 73, 77, 79, 80, 89
- volumen*, -inis *diversarum historiarum* printed book, either of history or of fables 2, 10, 16, 19, 21, 30, 37, 61, 85, 89, 92, 97
- W -
- waynskotte*, -s (*waynscottes*, *weynskottes*) wainscot; a superior quality of oak from present-day Russia, Germany and Holland, chiefly used for fine panel-work (OED s.v. *wainscot* 1); also used for the making and repairing of tables, stools, cupboards (TNA: PRO, E28/91 entry on 11 Oct. 1475) 5, 6, 9, 17, 29, 33, 56, 57, 79, 80, 81, 83, 93, 103, 105, 108, 110
- walnotte*, -s (*walle notte*, -s) walnuts 26, 48
- warnapp*, -is a round piece of metal or wood, a mat or the like, place under the dishes to protect the table-cloth 86
- wawe*, -s *wey*, a measure of weight, usually equal to twelve stone, here of glass (OED s.v. *waw*, n.², *wey*¹) (see also *vaga*) 5, 56, 57, 79, 80
- weaponry see armor and weaponry
- weight*, -es a piece of metal having a known amount, identical with a (multiple or fraction) unit of weight (OED s.v. *weight* n.¹ 22a) 98
- weights and measures (of a specific size or weight) see *barra*, *block*, *bolt*, *bord*, *bor*, *bracium*, *bunche*, *bundellus*, *bushelle*, *butte*, *cade*, *centena*, *centena magna*, *clowt*, *cople*, *dekyr*, *dolium*, *dolium ponderis*, *eightendel*, *ende*, *face*, *firkyn*, *fodrum*, *fraylle*, *godum*, *gros*, *hoggeshedde*, *hoggeshede ponderis*, *kilderkyn*, *kippe*, *lastum*, *mark*, *mast*, *mese*, *mesure*, *miliarium*, *mon*, *pack*, *pane*, *paper*, *pecia*, *pipa*, *pipa ponderis*, *poke*, *puntellus*, *quire*, *quarterium*, *quartron*, *quintallum*, *rewme*, *ryng*, *rolla*, *roundelet*, *scok*, *sheve*, *shevus*, *skyve*, *summa*, *tavelone*, *tercian*, *tymbre*, *ulna*, *uncia*, *vaga*, *virga*, *wawe*
- weir* (*weire*, *weyr*, *wyer*) wire 9, 47, 102
- , *latone* wire made of latten 8, 43, 44
- , *gold* gold wire 95
- wevir brussh*, -is brushes for the use of weavers (OED s.v. *weaver*¹ 7b) 42
- wewer spol*, -es bobbin (OED s.v. *spool* n.¹) 76
- wharvel*, -s whirl, the fly-wheel or pulley of a spindle; a skein of thread sufficient to fill a spindle 10
- whippe*, -s, *lattone* a whip furnished with latten balls or pieces (by analogy with MED s.v. *whip*(pe n. 1a *whippe* of led) 43
- whip corde* a thin, tough kind of hempen cord, of which whip-lashes are made (OED s.v. *whipcord* n.) 26
- whistel*, -s 11, 18

- wymbulle yron*, -s the iron part of a gimlet, an auger or other instrument for boring holes (OED s.v. *wimble*) 92
- wynmelle*, -s gimlet (OED s.v. *wimble*) 92
- wynlace pro crossebowe* windlass, a mechanical contrivance working on the principle of the wheel and axle, on a horizontal axis (thus distinguished from a capstan); consisting of a roller or beam, resting on supports, round which a rope or chain is wound; used for various purposes, esp. on board ship for weighing the anchor or hauling upon a purchase, at the head of a mine-shaft for hoisting coal or other mineral, or for raising a bucket from a well, here for drawing a crossbow (OED s.v. *windlass*, n.¹, *windas* 1b) 54
- wine lyes* (*wyne lyes*) wine lees, the sediment deposited in a vessel containing wine, used medically (OED s.v. *wine-lees*) 19, 37, 39, 54, 61, 64, 87, 90, 92
- wynnyng*, -es a small strong rope for tying a sail (OED s.v. *wyning*) 81, 83, 84
- wode* (*woode*, *wold*) woad, a dye-stuff (see also *gualda*) 109
- , *Coleyn* from Cologne (in reality, Jülich) 11
- *Tollows* (*Tollois*) from Toulouse 50, 227, 229
- wood, wood products see *allehafte*, *clapholt*, *counter*, *haft*
- worsted* a woollen fabric 30 yards in length, originally made in a parish in Norfolk, north of Norwich, OEngl *Wurdestede*, later *Wurthstede*, *Worthsted*, made from well-twisted yarn spun of long-staple wool combed to lay the fibers parallel; single, half-double and double refer to the thickness of the cloth (OED s.v. *worsted*)
- *dimidium duplex* half double 170
- *duplex* double, lined 112, 124, 125, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 142, 143, 145, 151, 153, 156, 159, 160, 164, 165, 166, 169, 170, 171, 172, 175, 177, 179, 180, 185, 186, 187, 189, 190, 191, 194, 195, 198, 206, 209, 210, 214, 217, 218, 219, 221, 223, 225, 226, 227, 229, 230, 231, 233, 234, 235, 236, 247, 248
- *simplex* unlined 128, 133, 139, 140, 152, 156, 160, 169, 230
- wrytng tables* a small portable tablet for writing upon, esp. for notes or memoranda; a writing-tablet (OED s.v. *table* n. 2b) (see also *table*) 11, 13, 28, 43, 65
- , *magni* large 22
- Y (as a consonant) —
- yerne* yarn 42, 80, 108
- *streng* (*stringyng*) yarn to be used as the warp in weaving (OED s.v. *warp* n.¹ 9 warp thread) (Cobb 187 does not define) 13, 87
- *lini* (*lynnen yerne*) linen yarn 5, 42, 111
- , *rawe* clearly some kind of yarn, but exact meaning unknown (Cobb 189 does not define) 107
- , *say* yarn from which *say* (a cloth of fine texture resembling serge) is woven (OED s.v. *say* n.¹ 1a, 1b) 94
- Z —
- zinziber*, -eris ginger (see also *gynger*) 74
- *vert* green ginger (the undried root, usually in preserve) 74
- *viridis* green ginger (the undried root, usually in preserve) 28, 31, 51, 63, 70, 72
- zona*, -e belt 14, 44, 51, 53, 78, 92, 100
- *cum auglettes* (*aglettes*) with *auglettes* (q.v.) 48, 86, 97
- *deaurata*, *vetus* gilded, old 72
- *fili* made of thread 37, 42, 43
- *hoke*, -s possibly a hook for closing a belt (cf. OED *hook* n.¹ 5) Cobb 180, translates the entry as girdle hooks, but does not define the term more precisely 62
- *latone* made of latten 4, 13, 14, 21, 28, 44, 54, 65, 78
- *ledder* (*leddir*) made of leather 11, 13, 18, 23, 26, 28, 48, 65
- *serici* made of silk 89
- *weire* (*wyre*, *wire*) made of wire 10, 11, 13, 14, 23, 37, 43, 62, 85, 94, 97, 99

INDEX OF SHIPS BY NAME

- Anne de Colcestre* (skipper John Pache) 5
Anthony de Flisshyng (skipper Peter Johanson) 34
- Barbara de London'* (skipper Cornelius Moche) 25, 60, 110
Barbara de Middelburgh (skipper Clays Henrykson) 108
Barbara de Middilburgh (skipper Cornelius Adryandson) 103
Barbara de Primerende (skipper Simon Johanson) 27
Barge de Calesia (Caleis) (skipper John Bawdewyn) 22, 41
Belle de Andewarp (skipper Luke Countman) 8, 87
Bere de Barowe (skipper George Bras(se)) 63, 109
Blak Barge de Ostende (skipper Christian Coffyn) 79
Blak Bark de Ostende (skipper Masse Storey) 64
Blak George de Ostende (skipper Michael Dyke) 25
Blak George de Ostende (skipper Michael Elyng) 32
Blithe de London' (skipper Laurence Burdon) 49
Burnet de London' (skipper James Ratesburgh) 28, 59
- Christofer* (skipper Ecbord Jacobson) 33
Christofer de Andwarp(e) (skipper Michael Mayre (Meir, Mere)) 9, 39, 109
Christofer de Armewe (skipper Cornelius Bremer) 53
Christofer de Barowe (skipper Anthony Welle) 17
Christofer de Barowe (skipper Cornelius Johanson) 39, 60, 85
Christofer de Barowe (skipper Hugo Noldson) 5
Christofer de Barowe (skipper Johannes Brasse) 40
Christofer de Brikelsey (skipper John Pyper) 24
Christofer de Colchestre (skipper William Spryng) 4
Christofer de Dordright (skipper Johannes Mathew) 8
Christofer de Flisshyng (skipper Lambert Willibrood) 34
Christofer de Flusshyng (skipper Lambert Williambrodson) 78
Christofer de Flusshyng (skipper Lambert Williburchen) 28
Christofer de Flusshyng (skipper Ollard Claysson) 34
Christofer de Flysshhyng (skipper Hugo Jacobisson) 110
Christofer de Hamburgh (skipper Caspar Boke) 6
Christofer de Hamburgh (skipper Hans Hagen) 79
Christofer de Holand (skipper Jacob Holland) 42
Christofer de Legh (skipper Cornelius Johanson) 24
Christofer de London' (skipper Thomas Cotton) 49, 76
Christofer de London' (skipper William Surdyvale) 60
Christofer de Lothury (skipper Henry Maryer) 37
Christofer de Middelburgh (skipper Cornelius Nese) 78, 110
Christofer de Middilburgh (skipper Cornelius Johanson) 103
Christofer de Remersale (skipper Johannes Bargeman) 32

- Christofer de Weymoth(e)* (skipper William Petyte) 67, 100
Christofer Howard de London' (skipper William White) 48
Clement de London' (skipper William Philpott) 49, 58
Clement de Ostende (skipper Henry Brete) 66
Clement de Redclyf (skipper William Philpot) 109
- David de Andwarp* (skipper Walter Adrianson) 46
- Edward de Fowey* (skipper Robert Laverok) 105
- Fastelavene de Flusshyng* (skipper Copyn Andrewson) 77
Fastelawyn de Flisshyng (skipper Coppyn Person) 35
Fryday de Primerende (skipper Simon Cappis) 27
- Gabrielle de Primerende* (skipper Clays Lowson) 27
Gabrielle de Sent Osiis (skipper Richard Fysshe) 101
Gabrielle de Sent Osys (skipper John Pytman) 50
Gabryelle de London' (skipper John Hamond) 25
galea (patronus Bernardo Bondymer) 68
George Cobham (skipper John Cappe) 47
George de Barowe (skipper Cornelius Selander) 33
George de Barowe (skipper Johannes Blowmeard) 109
George de Barowe (skipper Johannes Bras(se)) 63, 85
George de Danske (skipper Clays Bartoles) 81
George de Hamburgh (skipper Godfrid Wrede) 5
George de Hamburgh (skipper Henry Kaster) 56
George de Middelburgh (Middilburgh) (skipper Anthony Brabander) 30, 52, 77, 106
Gylmet de Rone (skipper Cardynawte Avice) 49
Grace Dewe de Caleys (skipper John Marcus) 8
- Jamyes de Armew* (skipper Jacob Walterson) 55
James de Flisshing (skipper Coppyn Bonvis) 35
Jamys de Flusshyng (skipper Edmund Johanson) 78
Jamys de Middelburgh (skipper Peter Everdyk) 105
Jamys de Romeswale (skipper Egidius van Gent) 66
Jamys de Tregowe (skipper Walter Johanson) 29
Jhesus de London' (skipper John Lokyngton) 107
Johan de London' (skipper John Goldesburgh) 67
Johan de London' (skipper John Yoman) 98
Johan de Yermoth (skipper Robert Johanson) 59
Johan Remyngton (de London') (skipper John Goldesburgh) 3, 26
Julyan de Armewth (skipper Clais Thorn(e)) 29, 55, 91
Julyan de Gravishende (skipper Stephan Crispe) 12
Julyan de London' (skipper John Roke) 14, 91
Julyan de Romersale (skipper Johannes Bargeman) 86
- Kateryn Charles de London'* (skipper Thomas Bettes) 50
Kateryn de Beneflete (skipper Johannes Benyfeld) 8
Kateryn de Benflet (skipper Leonard Everad) 35
Kateryn de Cane (skipper Johannes Gole) 37

- Kateryn de Depe* (skipper Robert (Robinet) de Arte) 33, 79
Kateryn de Fowey (skipper Nicholas Barbour) 104
Kateryn de Hamburgh (skipper Henry Stork) 55
Kateryn de Harflew (skipper William Muget) 37
Kateryn de London' (skipper Eliseus (Elyseus) Arnolde) 4, 38
Kateryn de London' (skipper John Spryng) 58
- Laurens de Gerrand* (skipper Dionisius Vesyallo) 15
Leonard de London' (skipper Robert Alcock) 41, 67
Leonard de London' (skipper Robert Walcok) 14, 108
- Margret de Depe* (skipper Johannes de Mure) 32
Margret de Ryvelle (skipper Ferot de la Crosse) 51
Margret Stokker (skipper Henry Fryse) 19
Mari de Grenehithe (skipper William Bircham) 58
Maria de Boston (skipper William Tabbard) 23
Maria de Danske (skipper Clays Bylle) 17
Maria de Harflewe (skipper Dionisius Furner) 34
Maria de Lawe de Viana (skipper Petro Fernandus) 48
Maria de Lynne (skipper Simon Mellar) 36
Maria de Steleyerd (skipper Lubert van Boke) 40
Martyn Baldry de London' (skipper Richard Dockyng) 38
Martyn de London' (skipper Richard Dockyng) 12
Martyn de Middelburgh (skipper Robert Johanson) 68
Mary Boston (skipper William Tabbard) 45, 101
Mary Dawbeney (skipper Thomas Ketton) 28
Mary de Feveressham (skipper Cornelius Jacobisson) 58
Mary de Flusshyng (skipper Henry Wilburchen) 63
Mary de Gerrand (skipper Thomas Titmer) 103
Mary de Hamburgh (skipper Gasper Boke) 56
Mary de London' (skipper Philip Gerrard) 34
Mary de London' (skipper Robert Monk) 48, 58
Mary de London (skipper Robert Wodeles) 6
Mary de London' (skipper Roger Bernard) 64
Mary de Mallyng (skipper Johannes van der Wode) 54
Mary de Redereth (skipper David Williamson) 4
Mary de Rone (skipper John Bullehawte) 4
Mary de Stelezerd (Styleyerd) (skipper Lubert van Boke) 2, 24, 51, 66, 87
Mary Elwyn de Plymmoth (skipper Roger Higges) 59
Mary Floure (skipper Simon Pecheford) 21
Mary Gale de Dertmouth (skipper Walter Culvercok) 101
Mary Gaske de Saltasshe (skipper John Buk) 105
Mary Knyght de Myddelburgh (Middilburgh) (skipper Nicholas (Clays) Jacobisson) 64, 93
Mary Neewe Condy (skipper John Heyns) 50
Mathew de Middelburgh (skipper Robert Johanson) 84
Mathew de Middilburgh (skipper Cornelius Nese) 47, 52
Maudeleyn de Leket (skipper Martin de Masket) 102
Mawdelyn de Barowe (skipper Dionisius Mathew) 78
Mighelle de Conquet (skipper Johannes Cossyance) 33
Mighelle de Danske (skipper Hans Rutyng) 82

- Mighelle de Depe* (skipper William Labye) 26
Mighelle de Rone (skipper Coleyn Garry) 48
- Nicholas de London'* (skipper William Cornyssh) 11
Nicholaus de Fowey (skipper John Stephanis (Stephenis)) 25, 137
Nicholaus de Hamburgh (skipper Ditleff Salman) 104
- Peter Owtotey* (skipper Isbrand Albright) 33
Petir de And(e)warp (skipper Peter Menger) 40, 53, 90
Petir de Barowe (skipper Thomas Joosson) 96
Petir de Ostende (skipper Donas Petirson) 76
Petir (Petyr) Stokker de London' (skipper Thomas Coys (Koys)) 9, 42
Petir Tate de London' (skipper Thomas Payn) 102
Porte de Sent Mary (skipper Fouse de Vase) 51
- Reynold de Danske* (skipper Jacob Spisholt) 103
Rikmans de Queneburgh (skipper Richard Simonis) 5
- Sancta Maria de Bilbowe* (skipper Johannes Somelso) 25
Sancta Maria de Kadis (Kadys) (skipper Johanne Chamachio (Camachio)) 6, 104
Sancta Andreas de Primerende (skipper Jacob Floesson) 27
Sanctus Petrus de Primerende (skipper Johannes Petirson) 27
Sanctus Spiritus de Porte (skipper Johanne Stephanis (Stephyns)) 7, 137
Sanctus Spiritus de Viana (skipper Digo Fons) 7
Saresyn de Slewis (skipper Cornelius Fransk) 58
Saynt Saveour de Vyana (skipper Dewgo Vyncenty) 50
Sesio de Portyngale (skipper Petro Alfonso) 52
- Thomas Basset de London'* (skipper John Wodeles (Wodelez)) 68, 99
Thomas de London' (skipper John Turnour) 109
Thomas de London' (skipper Thomas Horne) 27
Thomas de London' (skipper William Racheford) 31
Thomas Fyncham de London' (skipper Thomas Andrew) 50
Trego de Armewe (Armewth(e)) (skipper Peter Jacobisson) 35, 53, 64, 94
Tres Magos de Porte (skipper Alvery Yenes) 7
Trinite Bulle (Bole) (skipper John Yoman) 18, 43
Trinite de Andwarp(e) (skipper Coppyn Welle) 10, 88
- Valantyn(e) (de) Barowe* (skipper Cornelius van Stonebarowe) 62, 103
Valentyn (Volantyn) de London' (skipper Robert Bigge) 37, 60
Volantyn de London' (skipper John Cappe) 15
Volantyn de London' (skipper Robert Foster) 85

INDEX OF SHIPS BY HOME PORT

NOT LOCALIZABLE

Christofer (skipper Ecbord Jacobson) 33
George Cobham (skipper John Cappe) 47
Margret Stokker (skipper Henry Fryse) 19
Mary Dawbeney (skipper Thomas Ketton) 28
Mary Floure (skipper Simon Pecheford) 21
Mary Neewe Condy (skipper John Heyns) 50
Peter Owtotey (skipper Isbrand Albright) 33
Trinite Bole (Bulle) (skipper John Yoman) 18, 43

ANTWERP, BELGIUM

Belle de Andwarpe (Andewarp), le (skipper Luke Countman) 8, 87
Christofer de Andwarp(e) (skipper Michael Mayre, de Meir, Mere) 9, 39, 109
David de Andwarp (skipper Walter Adrianson) 46
Petir de Andwarp (Andewarp) (skipper Peter Menger) 40, 53, 90
Trinite de Andwarp (skipper Copyn Welle) 10, 88

ARNEMUIDEN, PROV. ZEELAND, NETHERLANDS

Christofer de Armewe (skipper Cornelius Bremer) 53
Jamyes de Armew (skipper Jacob Walterson) 55
Julyan de Armewth (skipper Clais Thorne) 29, 55, 91
Trego de Armewe (Armewth, Armewthe) (skipper Peter Jacobisson) 35, 53, 64, 94

BERGEN-OP-ZOOM, PROV. NOORD-BRABANT, NETHERLANDS

Bere de Barowe (skipper George Bras(se)) 63, 109
Christofer de Barowe (skipper Anthony Welle) 17
Christofer de Barowe (skipper Cornelius Johanson) 39, 60, 85
Christofer de Barowe (skipper Hugo Noldson) 5
Christofer de Barowe (skipper Johannes Brasse) 40
George de Barowe (skipper Cornelius Selander) 33
George de Barowe (skipper Johannes Blowmeard) 109
George de Barowe (skipper Johannes Bras) 63, 85
Mawdelyn de Barowe (skipper Dionisius Mathew) 78
Petir de Barowe (skipper Thomas Joosson) 96
Valentyn (Valantyne) de Barowe (skipper Cornelius Stonebarowe) 62, 103

BILBAO, BASQUE COUNTRY, SPAIN

Sancta Maria de Bilbowe (skipper Johannes Somelso) 25

BOSTON (LINCS TF 330440)

Maria de Boston (Mary Boston) (skipper William Tabbard) 23, 45, 101

BRIGHTLINGSEA (ESSEX TM 087168)

Christofer de Brikelsey (skipper John Pyper) 24

CALAIS (DEPT. PAS-DE-CALAIS, FRANCE)

Barge de Calesia (Caleis) (skipper John Bawdewyn) 22, 41

Grace Dewe de Caleys (skipper John Marcus) 8

CAEN (DEPT. CALVADOS, FRANCE)

Kateryn de Cane (skipper Johannes Gole) 37

COLCHESTER /ESSEX, TL 990250)

Anne de Colcestre (skipper John Pache) 5

Christofer de Colchestre (skipper William Spryng) 4

LE CONQUET (DEPT. FINISTÈRE, FRANCE)

Mighelle de Conquet (skipper Johannes Cossyance) 33

DANZIG/GDANSK, POLAND

George de Danske (skipper Clays Bartoles) 81

Maria de Danske (skipper Clays Bylle) 17

Mighelle de Danske (skipper Hans Rutyng) 82

Reynold de Danske (skipper Jacob Spisholt) 103

DARTMOUTH (DEVON SX 870510)

Mary Gale de Dertmouth (skipper Walter Culvercok) 101

DIEPPE (DEPT. SEINE-MARITIME, FRANCE)

Kateryn de Depe (skipper Robert (Robinet) de Arte) 33, 79

Margret de Depe (skipper Johannes de Mure) 32

Mighelle de Depe (skipper William Labye) 26

DORDRECHT, PROV. ZUID-HOLLAND, NETHERLANDS

Christofer de Dordright (skipper Johannes Mathew) 8

FAVERSHAM (KENT TR 010610)

Mary de Feveressham (skipper Cornelius Jacobisson) 58

FOWEY (CORNWALL SX 125515)

Edward de Fowey (skipper Robert Laverok) 105

Kateryn de Fowey (skipper Nicholas Barbour) 104

Nicholaus de Fowey (skipper John Stephenis (Stephanis)) 25, 137

GOUDA, PROV. ZUID-HOLLAND, NETHERLANDS

Jamys de Tregowe (skipper Walter Johanson) 29

GRAVESEND (KENT TQ 650740)

Julyan de Gravishende (skipper Stephan Crispe) 12

GREENHITHE (KENT TQ 590750)

Mari de Grenehithe (skipper William Bircham) 58

GUÉRANDE (DEPT. LOIRE-INFÉRIEURE, FRANCE)

Laurens de Gerrand (skipper Dionisius Vesyalles) 15

Mary de Gerrand (skipper Thomas Titmer) 103

HAMBURG

- Christofer de Hamburgh* (skipper Caspar Boke) 6
Christofer de Hamburgh (skipper Hans Hagen) 79
George de Hamburgh (skipper Godfrid Wrede) 5
George de Hamburgh (skipper Henry Kaster) 56
Kateryn de Hamburgh (skipper Henry Stork) 55
Mary de Hamburgh (skipper Gasper Boke) 56
Nicholaus de Hamburgh (skipper Ditleff Salman) 104

HARFLEUR, DEPT. SEINE-INFÉRIEURE, FRANCE

- Kateryn de Harflew* (skipper William Muget) 37
Maria de Harflewe (skipper Dionisius Furner) 34

HOLLAND

- Christofer de Holand* (skipper Jacob Holland) 42

CADIZ, SPAIN

- Sancta Maria de Kadis (Kadys)* (skipper Johanne Chamachio (Camachio)) 6, 104

LEE (KENT: TQ 400739)

- Christofer de Legh* (skipper Cornelius Johanson) 24

LEKET (NOT LOCALIZED)¹

- Maudeleyn de Leket* (skipper Martin de Masket) 102

LONDON

- Barbara de London'* (skipper Cornelius Moche) 25, 60, 110
Bliithe de London' (skipper Laurence Burdon) 49
Burnet de London' (skipper James Ratesburgh) 28, 59
Christofer de London' (skipper Thomas Cotton) 49, 76
Christofer de London' (skipper William Surdyvale) 60
Christofer Howard de London' (skipper William White) 48
Clement de London' (skipper William Philpott) 49, 58
Gabryelle de London' (skipper John Hamond) 25
Jhesus de London' (skipper John Lokyngton) 107
Johan de London' (skipper John Goldesburgh) 67
Johan de London' (skipper John Yoman) 98
Johan Remyngton de London' (skipper John Goldesburgh) 3, 26
Julyan de London' (skipper John Roke) 14, 91
Kateryn Charles de London' (skipper Thomas Bettes) 50
Kateryn de London' (skipper Eliseus Arnolde (Elyseus Arnold)) 4, 38
Kateryn de London' (skipper John Spryng) 58
Leonard de London' (skipper Robert Alcok) 41, 67
Leonard de London' (skipper Robert Walcok) 14, 108
Martyn Baldry de London' (skipper Richard Dockyng) 38
Martyn de London' (skipper Richard Dockyng) 12
Mary de London' (skipper Philip Gerrard) 34
Mary de London' (skipper Robert Monk) 48, 58

¹ Cobb 205 identifies *Leket* as 'Leek, Prov. Groningen, Netherlands', but this seems unlikely, since it lies far inland (26 km), west of Groningen.

- Mary de London* (skipper Robert Wodeles) 6
Mary de London' (skipper Roger Bernard) 64
Nicholas de London' (skipper William Cornyssh) 11
Petir (Petyr) Stokker de London' (skipper Thomas Koys (Coys)) 9, 42
Petir Tate de London' (skipper Thomas Payn) 102
Thomas Basset de London' (skipper John Wodeles (Wodelez)) 68, 99
Thomas de London' (skipper John Turnour) 109
Thomas de London' (skipper Thomas Horne) 27
Thomas de London' (skipper William Racheford) 31
Thomas Fyncham de London' (skipper Thomas Andrew) 50
Valantyn (Volantyn) de London' (skipper Robert Bigge) 37, 60
Volantyn de London' (skipper John Cappe) 15
Volantyn de London' (skipper Robert Foster) 85
 LOTHURY (NOT LOCALIZED)²
Christofer de Lothury (skipper Henry Maryer) 37
 LYNN (NORFOLK, TF 620200)
Maria de Lynne (skipper Simon Mellar) 36
 EAST OR WEST MALLING (KENT TQ 704570)
Mary de Mallyng (skipper Johannes van der Wode) 54
 MIDDELBURG, WALCHEREN, PROV. ZEELAND, NETHERLANDS
Barbara de Middelburgh (skipper Clays Henrykson) 108
Barbara de Middilburgh (skipper Cornelius Adryandson) 103
Christofer de Middelburgh (skipper Cornelius Nese) 78, 110
Christofer de Middilburgh (skipper Cornelius Johanson) 103
George de Middelburgh (Middilburgh) (skipper Anthony Brabander) 30, 52, 77, 106
Jamys de Middelburgh (skipper Peter Everdyk) 105
Martyn de Middelburgh (skipper Robert Johanson) 68
Mary Knyght de Myddelburgh (Myddilburgh) (skipper Nicholas (Clays) Jacobisson) 64, 93
Mathew de Middelburgh (skipper Robert Johanson) 84
Mathew de Middilburgh (skipper Cornelius Nese) 47, 52
 OOSTENDE, BELGIUM
Blak Barge de Ostende (skipper Christian Coffyn) 79
Blak Bark de Ostende (skipper Masse Storey) 64
Blak George de Ostende (skipper Michael Dyke) 25
Blak George de Ostende (skipper Michael Elyng) 32
Clement de Ostende (skipper Henry Brete) 66
Petir de Ostende (skipper Donas Petirson) 76
 PLYMOUTH (DEVON SX 470540)
Mary Elwyn de Plymmoth (skipper Roger Higgess) 59
 PORTO, PORTUGAL
Sanctus Spiritus de Porte (skipper Johannes Stephyns (Stephanis)) 7, 137
Sesio de Portyngale (skipper Petro Alfonso) 52
Tres Magos de Porte (skipper Alvery Yenes) 7

² Cobb 205 identifies *Lothury* as '? Locquirec, dept. Finistère, Brittany', in France.

PURMEREND, PROV. NOORD HOLLAND, NETHERLANDS

Barbara de Primerende (skipper Simon Johanson) 27
Fryday de Primerende (skipper Simon Cappis) 27
Gabrielle de Primerende (skipper Clays Lowson) 27
Sanctus Andreas de Primerende (skipper Jacob Floresson) 27
Sanctus Petrus de Primerende (skipper Johannes Petirson) 27

QUEENBOROUGH (KENT TQ 910720)

Rikmans de Queneburgh (skipper Richard Simonis) 5

RATCLIFF (MIDDLESEX TQ 360810)

Clement de Redclyf (skipper William Philpot) 109

ROTHERHITHE (SURREY TQ 350790)

Mary de Redereth (skipper David Williamson) 4

REIMERSWAAL, PROV. ZEELAND, NETHERLANDS

Christofer de Remersale (skipper Johannes Bargeman) 32
Jamys de Romeswale (skipper Egidius van Gent) 66
Julyan de Romersale (skipper Johannes Bargeman) 86

ROUEN

Gylmet de Rone (skipper Cardynawte Avice) 49
Mary de Rone (skipper John Bullehawte) 4
Mighelle de Rone (skipper Coleyn Garry) 48

RÉVILLE, DEPT. MANCHE, FRANCE (Cobb 210)

Margret de Ryvelle (skipper Ferot de la Crosse) 51

SALTASH (CORNWALL SX 420580)

Mary Gaske de Saltashe (skipper John Buk) 105

SENT MARY (NOT LOCALIZED)

Porte de Sent Mary (skipper Fouse de Vase) 51

ST OSYTH (ESSEX TM 122156)

Gabrielle de Sent Osiis (skipper Richard Fysshe) 101
Gabrielle de Sent Osys (skipper John Pytman) 50

SLUIS, PROV. ZEELAND, NETHERLANDS

Saresyn de Slewis (skipper Cornelius Fransk) 58

SOUTH BENEFLETE (ESSEX TQ 778862)

Kateryn de Beneflete (skipper Johannes Benyfeld) 8
Kateryn de Benflet (skipper Leonard Everad) 35

STEELYARD (LONDON)

Mary (Maria) de Styleyerd (Stelezerd) (skipper Lubert van Boke) 2, 24, 40, 51, 66, 87

[VENICE]

galea (patronus Bernardo Bondymer) 68

VIANA DO CASTELLO (NORTH PORTUGAL)

Maria de Lawe de Viana (skipper Petro Fernandus) 48
Saynt Saveour de Vyana (skipper Dewgo Vyncenty) 50

Sanctus Spiritus de Viana (skipper Digo Fons) 7

VLISSINGEN, PROV. ZEELAND, NETHERLANDS

Anthony de Flisshyng (skipper Peter Johanson) 34

Christofer de Flisshyng (skipper Lambert Willibrod) 34

Christofer de Flusshyng (skipper Lambert Williambrodson) 78

Christofer de Flusshyng (skipper Lambert Williburchen) 28

Christofer de Flusshyng (skipper Ollard Claysson) 34

Christofer de Flysshyng (skipper Hugo Jacobisson) 110

Fastelavene de Flusshyng (skipper Copyn Andrewson) 77

Fastelawyn de Flisshyng (skipper Coppyn Person) 35

James de Flisshing (skipper Coppyn Bonvis) 35

Jamys de Flusshyng (skipper Edmund Johanson) 78

Mary de Flusshyng (skipper Henry Wilburchen) 63

WEYMOUTH (DORSET SY 675795)

Christofer de Weymothe (skipper William Petyte) 67, 100

YARMOUTH (NORFOLK TG 530070)

Johan de Yermoth (skipper Robert Johanson) 59



